

جولائی ۱۹۴۰ء

رجسٹرڈ نمبر ۱۸۱

معارف

مجلس المصنفین کا اعجاز
میں دارین ماہوار میسر

مستقبل

سید سلیمان ندوی

— ۱۹۱۱ —

قیمت پانچ روپیہ سالانہ

دفتر مجلس المصنفین، لاہور

ذائقۃ المصنف کا تذکرہ

یعنی

معارف عظیم کا گلدہ

کی

۴۶ ویں جلد

از جولائی ۱۹۴۰ء تا دسمبر ۱۹۴۰ء

میں

سیاحانِ ہندوستان

— ۰۰۰ —

مطبوعہ معارف پریس اعظم گڑھ

السلامة

[illegible]

اب تک اس کتاب کے چھ حصے شائع ہو چکے ہیں پہلے میں ولادت سے بکریخ تک کے حالات اور خواتین ہیں اور بعد میں ایک نہایت مفصل مقدمہ لکھا گیا جو جس میں فن ہیرت کی تنقید و تائید کے دو حصے حصہ میں گیل دیں، تیسری حکومت الہی، وفات، اخلاق و معاملات، اعمال و عبادات اور آخرت کریم کے سوانح کا مفصل بیان جو تیسرے حصہ میں آچکے ہجرات و خاصاں نبوت پر بحث ہو، اس میں سب سے پہلے غنی حیات سے ہجرات پر مقدمہ اموئی غنی لکھی ہیں، پھر ان ہجرات کی تفصیل جو جو روایات میں ثابت ملتا ہے ان کے بعد ان ہجرات کے متعلق غلام روایات کی تنقید و تفصیل لکھی ہے، چوتھے حصہ میں ان اسلامی عقائد کی تشریح جو آج کے مذہب مسلمانوں کو تعلیم کے لئے ہیں کوثرش کی گئی ہے کہ اس میں قرآن پاک اور احادیث میں سے اسلام کے عقائد لکھے جائیں، پانچویں حصہ میں عبادت کی حقیقت، عبادت کی تفصیل و تشریح اور ان کے مصالح و حکم کا بیان ہے اور دوسرے مذاہب کے عبادات سے ان کا امتیاز و تفریق ہے، چھٹے حصہ میں غرضی اخلاقیات اور آداب کے عنوانوں اور ان کی ذیلی سرخوں کے تحت اخلاقی تعلیمات کی تفصیل ہے، دیکھئے

جمع اوقات کے مسائل میں خود فکر و محنت سے حل کر کے دیکھو
 حل کر کے دیکھو اور اگر حل نہ ہو تو اس کے بعد دیکھو کہ کیا حل ہو سکتا ہے
 حل کر کے دیکھو اور اگر حل نہ ہو تو اس کے بعد دیکھو کہ کیا حل ہو سکتا ہے

الشيخ محمد بن عبد الله



فہرست مضمون نگارانِ معارف

جلد ۴۶

جولائی ۱۹۴۰ء تا دسمبر ۱۹۴۰ء

(بہ ترتیب حروف تہجی)

شمار	اسماء گرامی	صفحہ	شمار	اسماء گرامی	صفحہ
۱	مولانا سید ابو ظفر صاحب دی	۳۸۰	۶۵	صدر مدرسہ مفتاح العلوم منو	۸۲۱، ۶۴۰، ۲۳۲، ۱۱۹، ۳۱۲، ۲۳۵، ۳۲۵، ۳۳۲، ۴۰۵، ۴۰۲
۲	جناب سید ابو غاصم صاحب بی علیگ	۳۰۰، ۲۵۹، ۳۰۶، ۳۰۳، ۳۹۰، ۳۸۲، ۳۶۴، ۳۶۳، ۳۶۱	۶	سید سلیمان ندوی	۲۵۹
۳	جناب قاضی احمد میان صاحب اختر جو ناگدھی	۳۵	۷	جناب سید شرف الدین احمد صاحب بی ایل ایل بی وکیل گیا	۱۰۵، ۲۲۳، ۲۳۵، ۱۱۸، ۵۳
۴	جناب مولوی بشیر احمد صاحب صدیقی ایم اے پرنسپل شبلی کالج	۶۳، ۱۵۶	۸	مولانا عبدالسلام ندوی	۳۵۰، ۱۲۶، ۴
	مولانا حبیب الرحمن صاحب	۶۵	۹	جناب غلام مصطفیٰ خاں صاحب ایم اے اراکو	۲۵۴
			۱۰	مولوی محمد اویس صاحب ندوی	
				رفیق دارالمصنفین	

”جلد ۳۶“ ماہ جمادی الاول ۱۳۵۹ھ مطابق ماہ جولائی ۱۹۴۰ء ”عدد ۱“

مضامین

شذرات ،	سید سلیمان ندوی ،	۲ - ۴
فہم قرآن کے اصول و شرائط ،	شاہ معین الدین احمد ندوی ،	۵ - ۲۲
مولانا کا بی ،	مولانا عبد السلام ندوی ،	
مثنوی آشوب بہنہ وستان ،	جناب قاضی احمد میاں صاحب ،	
	جو ننگہ صی ،	
بہاں سوز غوری کا صحیح نام ،	جناب غلام مصطفیٰ خاں صاحب ایم اے ،	
	اسٹنٹ پکچرنگ ایڈورڈ کالج امرتسر ،	
ظرفیۂ امتحان میں اصلاح کی ضرورت ،	”ب“	۵۴ - ۵۷
ترک اور لاطینی حروف ،	”م“	۵۹ - ۶۱
خباہ علیہ ،	”ب“	۶۲ - ۶۴
تخریجی زیلعی ،	مولانا حبیب الرحمن صاحب صدر مدرس ،	۶۵ - ۷۳
	مدرسہ مفتاح العلوم ممبئی ،	
”انتظام لابن جوزی“	”س“	۷۴
مطبوعات جدیدہ ،	”م“	۷۵ - ۸۰



شمار	مضمون	صفحہ	شمار	مضمون	صفحہ
	اکسبیا			باب التقریر والانتقاد	
۱	حسن الکلام،	۳۹۴	۱	المنتظم لابن جوزی،	۷۴
۲	حسن بے پردہ،	۱۴۵	۲	تخریج زیلعی،	۶۵
۳	حشر و جذبات،	۳۱۱	۳	رسالوں کے سانچے اور نمونے،	۱۴۶
۴	خطاب بہ مسلمانان	۱۴۴	۴	کتاب التہنیم ابی ریحان بیرونی،	۳۱۲
۵	داغ جگر،	۳۱۰	۵	نئے رسالے،	۲۲۸
۶	باقی	۲۹۵		مطبوعات جدیدہ	۲۳۵، ۲۴۰، ۲۴۵، ۲۹۶، ۳۱۵، ۴۷۵

حیدرآباد میں اودھ کے ایک مشہور و ممتاز مینائی خاندان کے فرد فرید نے بھی پوری دنیا سے فانی کو اوداع کہا، منشی امیر احمد صاحب آئیر مینائی کے نعت الرشید نواب اختر یار جنگ بہادر جنہوں نے دکن میں ایتھرمجوم کی وفات کے بعد سے دکن کو شاعر دکن کی نوازشوں سے اپنا وطن بنالیا تھا، اور متحدہ امور ہندو کی حیثیت سے سینکڑوں مفید خدمات انجام دیئے اور برٹیک کام کی امدادیں بدلت کی ۱۰۱۰ اب چند سال سے پٹن پاورسٹ کی زندگی بسر کر رہے تھے، ہمیشہ کے لئے بزم حیات سے رخصت ہو گئے۔ اللہ تعالیٰ ان کے نیک خدمات کا نیک صلہ نہایت فرمائے،

————— ❦ —————

خواجہ عبدالرؤف شہت لکھنؤ داروغہ حیدر بخش کی مسجد کے نیچے

چھوٹی سی دوکان پر بیٹھا کرتے تھے، مگر خدا جانے کیا بات ہے یہ چھوٹی سی معمولی حیثیت کی دوکان نصف صدی تک لکھنؤ کے اہل علم و ادب کا مرکز بنی رہی، اور میں نے بھی چالیس برس اس چھوٹی سی دوکان کو اسی طرح علم و ادب کے قد رشتا سوں کا مرکز دیکھا، اس وقت جب لکھنؤ کا چوک بجلی اور گیس کی روشنیوں سے جگمگا رہا تھا یہی دوکان تھی جس پر پرانا منی کا چراغ جلا کرتا تھا، اور دنیا کو وضداری کی روشنی دکھاتا تھا، افسوس کہ زبان و ادب کا یہ ٹھکانا ہوا چراغ بھی بجھ گیا،

————— ❦ —————

خواجہ صاحب گو خود غیر معمولی شاعر نہ تھے، مگر لکھنؤ کے بڑے بڑے شاعروں کی صحبت اٹھائے تھے، بحر مروج کے شاگرد تھے، نظم سے زیادہ نثر لکھتے تھے اور لکھنؤ کی راہدہانی اور لکھنؤ کے جان عالم کی کہانی ان کا خاص موضوع تھا، لکھنؤ کی بول چال اور محاوروں اور روزمرہ کو بخوبی برتتے تھے۔ نیک مزاج و ضحاک اور قناعت پسند تھے، اللہ تعالیٰ مغفرت فرمائے،

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

شکستہ

پچھلے مہینہ ملک میں کئی افسوسناک موتیں ہوئیں یہیں السلطنت ہمارا بہ سرکردہ پر شاہ جنہوں نے پورے ۳۴ برس تک دکن کے سیاسی و انتظامی معاملات کی سربراہی کی وہ پائی ۱۹۲۷ء میں وہ دولت آصفیہ کے پیشکار و صدر اعظم مقرر ہوئے اور تھوڑے وقتوں کے ساتھ برابر اپنے عہدہ پر فائز رہے، وہ راجہ ٹوڈرل کی یادگار تھے، اہل وطن لاہور اور پھر دہلی ہوا، اور یہاں سے آصفیہ اول کے ساتھ ان کا خاندان دکن کو منتقل ہوا، اور ہمیشہ شاہان آصفیہ کے سیاسی و مالی مہمت میں کارپردہ رہا۔

۔۔۔۔۔

ہمارا بہ سرکردہ پر شاہ دعویٰ فارسی اور انگریزی تین زبانوں سے واقف تھے اور تینوں میں باتیں کرتے تھے، اعلیٰ مذاق صاف ستھرا تھا، شعر و سخن کا چسکا رکھتے تھے، تصوف میں وحدۃ الوجود کے عقیدہ کے نہایت سخت معتقد اور حامی تھے، اور اسی کو سب مسلمان اتحاد کا ذریعہ سمجھتے تھے، سرکار رسالت صلی اللہ علیہ وسلم کی بارگاہ میں بھی کبھی کبھی عقیدت کا اظہار کرتے تھے، ان کی ایک نعت کو یہ شہرت حاصل ہے کہ مدینہ منورہ میں مسجد نبویؐ کے پیچھے کتب خانہ شیخ الاسلام کی ایک دیوار پر آویزاں ہے، مرنج و مرنجان، شریف و ضعیف، اور پرانی شریفانہ خصوصیات کی اپنی آپ مثال تھے۔

۔۔۔۔۔

مقالہ

فہم قرآن کے اصول و شرائط

از

شاہ معین الدین احمد ندوی

کلام اللہ کی اہمیت | قرآن پاک خدا کی آخری کتاب ہے جو تمام الانبیاء کے ذریعہ اور اسکی خصوصیات رہنمائی کے لئے بھیجی گئی، آسمانی صحیفوں میں یہ امتیاز و تفسیر

کو حاصل ہے کہ وہ تمنا اخلاق و روحانیت کا درس اور نجاتِ آخریٰ کی نسخہ نہیں ہے بلکہ دین کے ساتھ وہ مسلمانوں کی دنیاوی کامرانیوں کا دستور العمل بھی ہے،

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کا مقصد اسی پیامِ الہی کی تبلیغ اور اس کا قیام تھا، اس لئے آغازِ وحی میں ”یْلَیْکَ مَا اُنْزِلَ اَیْکَ“ اور ”فَاَصْدَعْ بِمَا تُؤْمَرُ“ کے احکام ملے،

اس قانون کی بقا و تحفظ پر ساری دنیا کی ہدایت اور ایک برگزیدہ اہم قوم کی جو دنیا کے لئے نمونہ بنا کر بھیجی گئی موت و حیات کا دار مدار تھا، اس لئے خدا نے خود اسکی حفاظت کا ذمہ

اِنَّا غَنِّیْنَا لَکُمُ الدِّیْنَ کُلَّہٗ وَاِنَّا لَکُمۡ لَخَافِظُوْنَ
بینک ہم نے یہ نصیحت امدادی ہو اور ہم
اسکی حفاظت کرنے والے ہیں،

اور رسول نے اس کے ایک ایک حکم اور ایک آیت کی تشریح کی، اس کے قوانین و تعلیمات کو

بھوپال سے منشی محمد انوار الحق صاحب ایم اے سابق وزیر تعلیم و حال وزیر مالیات بھوپال کی وفات کی افسوسناک خبر آئی ہے، موصوف صاحب علم اور محب دین تھے، ان کے قلمی خدمات تحریری مجاہدات بھی خاص ذکر کے قابل ہیں، تاریخ ابوالبشر اثبات واجب الوجود اور دوسری مذہبی کتابیں جدید تعلیم یافتہ طبقہ کے لئے بہت مفید ثابت ہوئیں، عمر بھر علمی و تعلیمی کاموں کی مشغولیت کے باوجود اخیر عمر میں سرکار بھوپال کے مالیات کے صیغہ کو جس خوبی سے سنبھالا دوست و دشمن ہر ایک نے اس کی تحسین کی، اللہ تعالیٰ اپنے نزاہت رحمت سے اس علم و عمل کے مجتہد کو سرفراز فرمائے،



فتنہ سنگا کے پچھلے ہنگامہ کو ابھی چند ہی سال گزرے ہوں گے، جب ہمدی مرحوم کی زبان میں ایک کافرادب نے اپنے دو بارہ ایمان اور توبہ و بازگشت کا اعلان کیا تھا، اور وعدہ کیا تھا کہ وہ آئندہ اس قسم کے مضامین سے پرہیز کریں گے اور اللہ تعالیٰ، رسول اور ائمہ کے خلاف کچھ نہیں لکھیں گے، یہ وعدہ کم از کم ایک شریف انسان کا وعدہ تو ثابت ہوتا لیکن افسوس کہ اس حیثیت سے بھی متوقع میاں پورا نہ ہو سکا، اس وعدہ کے کچھ ہی دنوں کے بعد سے وہ پھر اسی قسم کی جاہلانہ تحریروں کی اشاعت میں مصروف ہیں، اور اب انتہا یہ ہے کہ چون نمبر میں علی الاعلان قرآن پاک کے من جانب اللہ اور کلام الہی اور وحی ربانی ہونے سے انکار کیا گیا ہے، قربان جاسیے مسلمان نوجوانوں کی بے تعصبی کے کہ اس تحریر کا لکھنے والا اب تک مسلمان سمجھا جاتا ہے اور شاید وہ خود بھی اپنے کو مسلمان سمجھنے پر مصر ہو، دیکھنا ہے کہ اس زمانہ کے بت شکن مجاہدین قلم اس نئی بنائے کفر و الحاد کے توڑنے میں کس کس طرح قوت صرف فرماتے ہیں، اور مسلمان اپنی دینی غیرت و حیثیت کا کیا ثبوت دیتے ہیں؟



مِنْهُ آيَاتٌ مُّخَلَّاتٌ هُنَّ أُمُّ الْكِتَابِ
وَأُخَرُ مُتَشَابِهَاتٌ،
(ال عمران - ۱)

یہ تین محکمات زبائن و واضح ہیں یہی
اصل کتاب ہیں اور دوسری متشابہات
ہیں جس کے کئی پہلو ہیں،

اس کی تاویل صرف خدا جانتا ہے یا رسوخون فی العلم،
وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ وَ
الَّذِينَ يَخُونُونَ فِي أَعْلَامِهِمْ يَقُولُونَ
أَمْثَلُهُمْ كُلٌّ مِّنْ صِنْدٍ رَّحِيْبٍ،
(ال عمران - ۱)

اور اس کی تاویل کو صرف خدا جانتا جو
اور رسوخون فی العلم کہتے ہیں کہ ہم ہر اس
چیز پر ایمان لائے جو ہمارے پروردگار کی
طرف سے ہے،

اگرچہ اس آیت کے معنی میں مفسرین کا اختلاف ہے زیادہ لوگ وہ
اللہ کو الگ ایک جہد مانتے ہیں اور مابعد سے اسے متعلق نہیں کرتے۔
یہ معنی ہوں گے کہ متشابہات کی تاویل سوائے خدا کے کوئی نہیں جانتا رسوخون فی العلم اسی
بحث و تحقیق میں نہیں پڑتے اور کہتے ہیں کہ خدا کی جانب سے جو کچھ بھی ہے وہ وہ محکمات ہوں
یا متشابہات ہوں ہم سب پر بے چون و چرا ایمان لائے، لیکن ایک جماعت والہ رسوخون
فی العلم کا غلط سابق جملہ پر مانتی ہے اس صورت میں یہ معنی ہوں گے کہ متشابہات کی
تاویل خدا جانتا ہے اور رسوخون فی العلم جانتے ہیں،

بہر حال اگر یہ معنی نہیں لے جائیں تو قرآن کو سمجھنے کے لئے علم غش اور فہم و تہر کی ضرورت
ہے قرآن پاک میں بکثرت ان چیزوں پر زور دیا گیا ہے،

اس کے امثال و حکم سے ہر ت و بصیرت حاصل کرنے کے لئے عقل و دانش کی ضرورت ہے

كَانَ الْبَيْتُ فَفُصِّلَ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ
اسی طرح ہم ان لوگوں کے لئے آیات کی

علمائے برت کر دکھایا اور اپنے بعد اپنی تعلیم دی ہوئی حامل قرآن جماعت چھوڑ گیا کہ قرآن کی تفسیر کوئی پہلو تشنہ باقی نہ رہنے پائے،

رسول اللہ صلعم کے بعد صحابہ کرام، تابعین، و تبع تابعین عظام رضوان اللہ علیہم اجمعین نور نبوت کی روشنی میں قرآن کو سمجھتے اور دنیا کے سامنے پیش کرتے رہے اور علمائے اسلام قرآن پاک کے ہر جزی سے جزی پہلو پر تحقیق کا اتنا عظیم نشان ذخیرہ چھوڑ گئے جس کی مثال مذاہب عالم کی تاریخ میں نہیں مل سکتی،

کلام اللہ آسان بھی ہے | کلام اللہ جاہل بدوؤں اور حکما، و فلاسفہ دونوں کی رہنمائی کے لئے آیا تھا، اور مشکل بھی اس لئے اس میں بقدر عمل صاف و سادہ تعلیمات بھی ہیں جنہیں ہر بدو بھی سمجھ سکتا ہے اور حکما، کے غور و فکر کیلئے اسرار و حکم اور امثال و مواظب بھی ہیں، اس لئے قرآن آسان بھی ہے اور مشکل بھی،

قرآن آسان ہے،

فَاَسْمَاءُ يَسْتَسْنَاهُ بِلسَانِكَ لَعَلَّكُمْ	بیشک ہم نے اس کو (قرآن) تمہاری زبان
يَتَذَكَّرُونَ. (دخان - ۳)	میں آسان کر دیا تاکہ لوگ نصیحت حاصل کریں
فَاَسْمَاءُ يَسْتَسْنَاهُ بِلسَانِكَ بِشَيْءٍ	بیشک ہم نے اس کو (قرآن) تمہاری زبان
بِالْمُتَّقِينَ وَتُذَكِّرُ بِهِ قَوْمًا	میں آسان کر دیا تاکہ تم اس کے ذریعہ
لَذًا. (مریم - ۶)	پر ہنر کاروں کو بشارت دو اور جھگڑاؤ
	قوم کو ڈراؤ،

قرآن مشکل ہے،

هُوَ الَّذِي أَنزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ | اسی خدا نے تو پر کتاب اتاری، اپنی بعض

اِنَّ اَفْضَلَ لَكُمْ مِّنْ تَعْلَمِ الْقُرْآنَ وَ
علمہ (بخاری و ترمذی و ابن ماجہ)
تم میں افضل وہ ہے جس نے خود قرآن کی تعلیم
چھل کی اور دوسروں کو تعلیم دی،

قُرْآنَ کِی تَعْلِیْمَ وَ تَعْلَمَ کِی یَہ تَشِیْلَ بَیَانِ فَرَمَائی،

تَعْلَمُوا الْقُرْآنَ وَ اقْرَؤْا وَ فَاتَّ
قرآن کو سیکھا اور دوسروں کو سکھاؤ کیونکہ

مَثَلِ الْقُرْآنِ وَ مَن تَعْلَمَ فَقَامَ
جس نے قرآن سیکھا دوسروں کو سکھایا

بِدَکْمَثَلِ جَرَابٍ مَّحْشُوٍّ مَسْکًا یَقْوُجُ
اور اس پر عمل کیا اس کی مثال اس تھیلی

کُلِّ مَکَانٍ وَ مَثَلِ مَن تَعْلَمُ فَرَقَدَ
کی سی ہے جس میں مشک بھرا ہوا

وَ هُوَ فِی جَوْفِ دَکْمَثَلِ جَرَابٍ اَوْ کُئِی
اور ہر طرف اسکی خوشبو آئے

عَلٰی مَسْکٍ
نے اس کو سیکھا اور غافل ہو گیا

تھیلی کی سی ہے جس میں مشک بھرا ہو جائے (ابن ماجہ)

عَنِ ابِی ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ
ابو ذر روایت کرتے ہیں فرمایا رسول اللہ

صَلَّمَ یَا اَبَا ذَرٍّ لَاحَاقَ تَعْدَ وَ اَمَّ
صلعم نے اسے ابو ذر تم اس حالت میں

اٰیَاتٍ مِّنْ کِتَابِ اللّٰهِ خَیْرٌ لَّکَ
صبح کرو کہ قرآن کی ایک آیت سیکھو

مَنْ اِنْ تَصَلَ مِائَتَہٗ رَکْعَۃٍ (ابن ماجہ)
سور کھت نماز پڑھنے سے بہتر ہے،

اَلْمَآہِرُ بِالْقُرْآنِ مَعَ السَّفَرَةِ الْکَرَامِ
قرآن کا ماہر (قیامت میں) بزرگ اور

اَلْبَرَرَةِ، (ترمذی)
نیکو کاروں کے ساتھ ہوگا،

تَعْلَمُوا الْقُرْآنَ اَنْضَ وَ الْقُرْآنَ وَ عَلَمُوا
فرائض اور قرآن کو سیکھو اور اسکو دوسروں

النَّاسَ فَاَنْضٰی مَقْبُوضٌ، (ر)
کو سکھاؤ کہ میں وفات پانے والا ہوں

اس حدیث سے یہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ تعلیم قرآن کا تعلق آپ کی ذات گرامی سے تھا،

يَعْقِلُونَ. (دوم-۴) تفصیل بیان کرتے ہیں جو سوچتے سمجھتے ہیں
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ (دوم-۳) اس میں ان لوگوں کے لئے نشانیاں ہیں جو سوچتے سمجھتے ہیں،

علم کی ضرورت ہے،

تِلْكَ الْأَمْثَالُ لِنَاصِرٍ لِّلنَّاسِ وَمَا يَعْقِلُهَا إِلَّا الْعَالِمُونَ، فکر و تدبر کی ضرورت ہے،
يَتَفَكَّرُونَ. (دوم-۵) بیشک اس میں ان لوگوں کے لئے نشانیاں ہیں جو غور و فکر کرتے ہیں،

كَذَٰلِكَ نُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ. (یونس-۳) یہ مثالیں ہم ان لوگوں کے لئے بیان کرتے ہیں جو غور و فکر کرتے ہیں،

تِلْكَ الْأَمْثَالُ لِنَاصِرٍ لِّلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ، (حشر-۳) اسی طریقہ سے آیات کی تفصیل کرتے ہیں،
يَتَفَكَّرُونَ. (یونس-۳) یہ مثالیں ہم ان لوگوں کے لئے بیان کرتے ہیں جو غور و فکر کرتے ہیں،

كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ لِّيَنذِرَ بِهِ وَأَيَاتِهِ لِيُؤْمِنُوا (ص-۳) ہم نے تمہاری طرف مبارک کتاب اتاری ہے کہ لوگ اس کی آیتوں پر غور و فکر کریں اور عقل والے نصیحت حاصل کریں،

ان آیات سے معلوم ہوا کہ قرآن کے تنہا لفظی معنی سمجھ لینا کافی نہیں ہے کہ اسے ہر جگہ اپنا تاحہ بلکہ ان پر غور و فکر اور تدبر کی ضرورت ہے،

اکی تعلیم کی ترغیب | اس لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قرآن کی ترغیب دلائی،

علمت ناسًا من اهل الصفة
ہم نے چند اہل صفہ کو قرآن اور کتابت
القرآن والکتابۃ کی تعلیم دی تھی۔

جن لوگوں کو کاروبار کی مشغولیت کی وجہ سے دن کو تعلیم کا موقع نہ ملتا تھا وہ رات کو
لے کرتے تھے،

فکانوا اذا جہنہم اللیل انطلقوا
جب رات ہو جاتی تھی تو یہ لوگ (اٹھ کر)
الی معلہم بالمدينة فيدر
صفہ، مدینہ کے ایک معلم کے پاس جاتے
اللیل حتی اصبحوا۔ (مسند احمد)
تھے اور صبح تک پڑھنے میں مشغول رہتے
تھے،
(بن حبل ج ۵ ص ۳۲۷)

یہ الاسلام شخص اور قبائل کی اور مدنی مسلمانوں کو تو ہر وقت مبطوعی
کی تعلیم کا انتظام
تھی، ان کے لئے ہر طرح کی سہولتیں تھیں،

خاص اور قبائل کو جو مرکز قرآن سے دور رہتے تھے اور ان کو مدینہ آنے کا صرف ایک دو
رتہ اتفاق ہوتا تھا، اس کا موقع بھی میسر نہ آتا تھا، اس لئے ان کی تعلیم کا خاص انتظام کیا
جو لوگ مدینہ آتے تھے انھیں آنحضرت ﷺ عموماً انصار کے سپرد کر دیتے تھے جو انکی

یہ بانی کے ساتھ انھیں قرآن کی تعلیم بھی دیتے تھے، وفد عبد القیس کا بیان ہے،

ان الانصار يعلمونا کتاب ربنا
انصار ہم کو ہمارے رب کی کتاب
وسنة نبينا،
ہمارے نبی کی سنت کی تعلیم دیتے تھے،

وفد بنی تیم نے کچھ دنوں مدینہ میں قیام کر کے قرآن کی تعلیم حاصل کی۔

اسی اترقبہ سے جدید الاسلام قبائل کے جو وفد مدینہ آتے تھے، ان میں سے بیشتر کچھ

قرآن کی تعلیم و تعلم کی ترغیب کی یہ صرف چند حدیثیں نقل کی گئیں ورنہ کتب حدیث میں ان کی بڑی تعداد ہے،

تعلیم قرآن کا انتظام | اس ترغیب کے ساتھ آپ نے تعلیم قرآن کا خاص اہتمام فرمایا تھا، یوں تو آپ کی ذات گرامی قرآن کی زندہ درسگاہ تھی، آپ اٹھتے بیٹھتے چلتے پھرتے ہر وقت تعلیم دیتے تھے، لیکن اس کے علاوہ تعلیم قرآن کے لئے صفہ کی درسگاہ تھی، اس میں صحابہ کرام قرآن کی تعلیم حاصل کرتے تھے،

”اس میں دو طے تھے ایک اصحاب ذکر و فکر کا دوسرا قرا کا آپ جب تشریف لاتے تو بحیثیت معلم قرآن کے قراء کے حلقہ میں بیٹھتے اور فرماتے میں معلم بنا کر بھیجا گیا ہوں،
(ابوداؤد، فضل العلماء و البحث علی طلب العلم)

اصحاب صفہ کو تعلیم دینے کے ساتھ ان کو ترغیب بھی دلاتے تھے،
”ابن عامر کا بیان ہے کہ ایک دن آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے، ہم لوگ صفہ میں تھے، آپ نے فرمایا تم میں سے کون یہ پسند کرتا ہے کہ وہ ہر روز بطن اور عقیق جا کر بغیر کسی گناہ اور قطع رحم کے موٹے کو بان والی دو اونٹنیاں حاصل کرے ہم لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ ہم سب چاہتے ہیں فرمایا تو تم میں سے کوئی صبح کو کیوں مجھ نہیں جاتا کہ وہاں دو قرآن کی تعلیم حاصل کرے اور قرآن کی دو آیتیں پڑھے جو اس کے لئے دو اونٹنیوں سے اور تین آیتیں تین اونٹنیوں سے اور چار آیتیں چار اونٹنیوں سے اسی طرح سے اس سے زیادہ آیتیں اس سے زیادہ اونٹنیوں سے بہتر ہیں، (مسلم)

اس درسگاہ میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ قرآن سمجھا رہے بھی تعلیم دیتے تھے، حضرت عبادہ بن

مسلم جو حفاظ قرآن سناہ میں نہایت ممتاز تھے، ان درسگاہ نے معلوم کیا کہ آپ کا بیان ہے

کو ساتھ ساتھ لکھا،

یہی طریقہ عام تعلیم کا تھا، ترجمان القرآن حضرت عبداللہ بن عباسؓ کا بیان ہے،
 منا اذا تعلم عشر آیات لم یجاء زهن حتی یعرف معنیہن یتنا تھا تو اس وقت تک ان سے آگے
 والعمل بہن (ابن جریر ج ۲) نہ بڑھتا تھا جب تک انکے معنی اور ان پر عمل نہ کیا جاتا۔
 حضرت عبداللہ بن عمرؓ نے سورہ بقرہ کی تعلیم پر کمال آٹھ سال صرف کئے،
 اس محنت کا نتیجہ یہ تھا کہ قرآن کے تعلقات میں سے کوئی شے مفسر قرآن صحابہ کرامؓ
 پوشیدہ نہ رہی تھی، پھر بھی ان کے ذوق و جستجو کو تسکین نہ ہوتی تھی ترجمان
 ابن عباسؓ کا بیان ہے،

والذی لا الہ غیرہ ما نزلت اس ذات کی قسم جسے سوا
 آیۃ فی کتاب اللہ الا وانا کتاب اللہ میں کوئی ایسی آیت نازل
 اعلم فیہ نزولت واین نزلت نہیں ہوئی جس کے متعلق میں یہ نہ جانتا
 ولو اعلم مکان احدی اعلم ہوں کہ وہ کس کے بارہ میں نازل ہوئی
 بکتاب اللہ منی تنالہ المطایا اور کہاں نازل ہوئی (اسکے باوجود)
 لا یتہ ، اگر مجھے یہ معلوم ہو جائے کہ مجھ سے زیادہ

قرآن کا کوئی جاننے والا موجود ہے اور
 وہاں کہ میری پہنچ ہو سکے تو میں ضرور

سلہ ابن جریر و تفسیر قرطبی ج ۱ اول ص ۲۲۰ ایضاً بہ حوالہ موطا امام مالک، سلہ ابن

جریر ج ۱ اور ص ۲۲۰

دونوں یہاں ٹھہر کر بقدر ضرورت قرآن کی تعلیم حاصل کرتے تھے، ان کے حالات حدیث اور سیرۃ کی کتابوں میں مذکور ہیں،

جو قبائل یا اشخاص کسی معذوری کی بنا پر مدینہ نہیں پہنچ سکتے تھے، یا تعلیم کی مدت کے بقدر یہاں قیام نہیں کر سکتے تھے، ان کی تعلیم کے لئے کبھی مستقل معلمین بھیجے جاتے تھے اور کبھی یہ خدمت ان عامل اور تصفّاء کے سپرد کیجاتی تھی جو ان فرائض کے ساتھ تعلیم کی خدمت بھی انجام دیتے تھے، جن میں عموماً علمائے صحابہ ہوتے تھے، چنانچہ انصار کی پہلی بیعت کے بعد جب مدینہ کے کچھ گھرانوں میں اسلام پھیلا تو ان کی تعلیم قرآن کے لئے حضرت مصعب بن عمیر اور ابن کثومؓ بھیجے گئے یا آنحضرت صلم نے جب حضرت معاذ بن جبلؓ کو یمن کا قاضی مقرر کر کے بھیجا تو قرآن اور شرائع اسلام کی تعلیم بھی ان کے سپرد کی، اسی طریقہ سے مختلف مقامات اور قبائل میں حفاظ صحابہ بھیجے جاتے تھے،

تعلیم قرآن کی نوعیت | صحابہ کی تعلیم قرآن کی صرف یہ نوعیت نہ تھی کہ آنحضرت صلم سے محض چند سورتیں سیکھ لیں، یا پورا قرآن ناظرہ کر لیا یا قرأت کی تفہیم کرنی، بلکہ بقدر ذوق و استعداد پوری محنت اور جانفشانی سے ابتدائی تعلیم سے لے کر انتہائی تعلیم تک حاصل کرتے تھے، حضرت ابی بن کعبؓ نے پورا قرآن آنحضرت صلم کی زبان مبارک سے سن کر یاد کیا تھا، حضرت عبداللہ بن مسعودؓ نے آپ سے ستر سورتیں سیکھی تھیں، (بخاری ج ۲ ص ۸۴) اور اس شقت اور جامعیت کیساتھ کہ ان دونوں کا خود بیان ہے کہ رسول اللہ صلم جب ہم کو قرآن کی دس آیتیں پڑھاتے تھے تو جب تک ہم ان پر عمل نہ سیکھ لیتے تھے اس وقت تک اگلی دس آیتوں کی طرف نہ بڑھتے تھے، اس طریقہ سے ہم نے قرآن اور اس پر عمل دونوں

لے بخاری کتاب التفسیر ۱۵ استیعاب تذکرہ معاذ بن جبل ۱۵ مسند احمد بن حنبل ج ۵ صفحہ ۱۱۱

نامت اختیاری، پھر عبادہ بھی چلے آئے، عمران بن حصین کو قرآن اور فقہ کی تعلیم کے لئے بصرہ بھیجا، ایک فارسی ابوسفیان کو خاص بدوؤں کی تعلیم کے لئے مقرر کیا کہ وہ قبائل کا دورہ کر کے شخص کا امتحان لیں، اور جس کو قرآن یاد نہ ہو اس کو سزا دیں۔ جن سورتوں میں احکام و فرائض ہیں، مثلاً سورہ بقرہ، مادہ، حج، اور نور کا سیکھنا ہر مسلمان کیلئے ضروری قرار دیا۔ خطا قرآن کے وظائف مقرر خود آپ کی مجلسوں میں تفسیر قرآن پر بحث و گفتگو ہوتی تھی جس میں اکابر صحابہ ائمہ انبیاء لڑتے تھے، حضرت ابن عباس اگرچہ کس تھ لیکن انکے ذوق اور علم کی وجہ سے انھیں آپ اس مجلس میں شریک کرتے تھے، بعض صحابہ کو اس پر اعتراض ہوا کہ ابن عباس کے برابر ان کے

اس مجلس میں کیوں شریک کیا جاتا ہے، اس اعتراض پر آپ نے حاضرین

قرآن کا شاہدہ کرانے کے لئے حاضرین سے اِذَا جَاءَ فَضْلُ اللَّهِ وَالتَّائِبِينَ

مختلف جوابات دیئے، انہیں آپ نے ابن عباس سے پوچھا انہوں نے کہا

مسلم کی وفات کا اشارہ ہے، حضرت عمرؓ نے فرمایا میرا بھی یہی خیال ہے،

حضرت عمرؓ نے قرآن کی تعلیم کی اشاعت کا جس پیمانہ پر انتظام کیا اس کی تفصیلات بہت

ہیں، حضرت علیؓ اور حضرت عثمانؓ بھی اپنے اپنے زمانہ میں اس فرض کو انجام دیتے رہے، لیکن تعلیم

قرآن کی تاریخ لکھنا ہمارا مقصود نہیں اس لئے انھیں قلم انداز کرتے ہیں،

بلکہ صرف یہ دکھانا مقصود ہے کہ فہم قرآن اور اس کی تفسیر و تاویل کے لئے محض عربی

زبان کا جانتا کافی نہیں ہے، کہ عربی تو ہر بدوی کی مادری زبان تھی، متعدد صحابہ نوشت و خوان

لے اسرافہ تہذیب عبادہ بن مسامت ۳۵ فتوح البلدان بلاذری ص ۲۵۸ ۳۵ اصابتہ تذکرہ

اوس بن خالد ۳۵ کنز العمال ج اول ص ۲۲۲ ۳۵ ایضاً ۳۵ بخاری کتاب التفسیر باب

قولہ فیتبع محمد بن زید

تمام اکابر حفاظ قرآن صحابہ نے اسی ذوق و جستجو، اسی محنت و جانفشانی اور اسی جاہلیت کے ساتھ قرآن کی تعلیم حاصل تھی۔ حضرت ابی بن کعب، معاذ بن جبل، عبادہ بن صامت، ابوالوفاء انصاری، عبداللہ بن مسعود، عبداللہ بن عمرو بن العاص وغیرہ قراء صحابہ کی تعلیم قرآن کے حدیث کی کتابوں میں سیکڑوں واقعات ہیں جنہیں نقل کرنے کے لئے مستقل کتاب چاہئے اس لئے انہیں ہم قلم انداز کرتے ہیں،

تابعین کے زمانہ میں بھی تعلیم قرآن کا یہی انداز تھا، ابو عبدالرحمن اسلمی تابعی کا بیان ہے، جب ہم قرآن کی دس آیتیں سیکھ لیتے تھے تو اس وقت تک آگے نہ بڑھتے تھے جب تک اس کے حلال و حرام اور امر و نہی سے واقف نہ ہو جاتے تھے (تفسیر قرطبی ج ۱ اول ص ۳۴ بحوالہ ابن ابی شیبہ)

مشہور تابعی مفسر مجاہد بن جبر نے ترجمان القرآن حضرت ابن عباس سے کامل تیس مرتبہ قرآن کا دورہ کیا تھا، اور اس تحقیق کے ساتھ کہ ہر سورہ کے شان نزول اور اس کے جملہ متعلقات کی تحقیق کرتے جاتے تھے:

حنظلہ بن اسدین کا تعلیم قرآن آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد چاروں خلفائے نے بھی قرآن کی تعلیم اور اسکی اشاعت کو اپنا مقدم فرض تصور کیا، حضرت عمرؓ نے خصوصیت کے ساتھ تعلیم قرآن کی بڑی اشاعت کی، تمام ممالک مغرب میں قرآن کے مکاتیب قائم کئے اور ان میں تعلیم کے لئے قراء صحابہ کو بھیجا۔

چنانچہ حضرت عبادہ بن صامت، معاذ بن جبل اور ابو درداری رضی اللہ عنہم کو شام بھیجا، حضرت عبادہؓ نے حمص میں قیام کیا، ابو درداریؓ نے دمشق کو مستقر بنایا اور معاذ بن جبلؓ نے فلسطین میں

وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لَتُبَيِّنَ
لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ
يَتَفَكَّرُونَ

اور ہم نے تمہاری طرف اس لئے نصیحت
(قرآن) اتاری ہے کہ تم اس چیز کو جو آ
لوگوں کے لئے اتاری گئی ان سے کھول کر

(نحل - ۶) بیان کر دو کہ وہ اسے سوچیں،

اس آیت پاک میں رسول کا فرض "قرآن" کی "تبیین" بتایا گیا ہے "تبیین" کے معنی لغت
میں ظاہر کرنے و افہام کرنے اور تشریح و توضیح کے ہیں۔ قرآن میں یہ لفظ تین منون میں استعمال
ہوا ہے،

۱) کسی چیز کو واضح اور تشریح کرنے کے معنی میں،

كَذَٰلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لِيَاكِبِهِ

اسی طرح اللہ تعالیٰ اپنی آیات،

لِلنَّاسِ، (بقرہ - ۲۳)

كَذَٰلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ

اسی طرح اللہ تعالیٰ تمہارے لئے اپنی آیات

(احکام) کو کھول کر بیان کرتا ہے، (بقرہ - ۳۱)

۲) پوشیدہ چیزوں کو ظاہر کرنے کے معنی میں،

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ

اے اہل کتاب ہمارا رسول تمہارے پاس

رَسُولُنَا يُبَيِّنُ لَكُمْ كَثِيرًا مِّمَّا

آچکے ہے اور کتاب (توریت) میں سے

كُنْتُمْ تُخْفُونَ مِنَ الْكِتَابِ (مائیدہ - ۴)

تم جو کچھ چھپاتے ہو اسکو وہ ظاہر کرتا ہے

اس آیت کا تعلق اہل کتاب سے ظاہر ہے، اس "تبیین" سے مراد تودیت کے ان حکام

کا اظہار ہے جنہیں یہود اپنی خود غرضی سے چھپاتے تھے، اور قرآن نے ان کو ظاہر کیا،

(۴۴) مختلف فیہ امور میں اظہار حق کے لئے جن میں کفار محض اپنی جہالت اور گمراہی سے

بلکہ دوسرے مذاہب کا بھی علم رکھتے تھے۔ اگر تہا عربی زبان کا جانتا کافی ہوتا تو تعلیم قرآن کیلئے اسے اہتمام و انتظام کی ضرورت نہ تھی، لیکن رسول اللہ صلعم جس طرح سلمان فارسی اور بلال حبشی کو قرآن کی تعلیم دیتے تھے، اس طرح علی ہاشمی و مظلومی کو بھی، جس طرح دیہات کے جاہل بزرگ کو قرآن کی آیات سمجھاتے تھے اسی طرح ابو بکر صدیق اور عمر فاروق کو بھی گو اس کی نوعیت مختلف ہوتی تھی، اکابر صحابہ کی تعلیم قرآن کے حالات حدیث کی کتابوں میں موجود ہیں،

یہ بالکل کھلی ہوئی بات ہے کہ کسی زبان کے معمولی معنی سمجھ لینے اور اس کی بلند پایہ علمی اور فنی کتابوں کے سمجھنے کے لئے مختلف استعدادوں کی ضرورت ہے، اردو زبان کی معمولی کتابیں تو ہر معمولی پڑھا لکھا سمجھ سکتا ہے، لیکن علمی کتابوں کے دقیق مباحث سمجھنے کے لئے تہا اردو سمجھ لینا کافی نہیں ہے بلکہ اس کے لئے اور بہت سے علوم اور خاص استعداد و قابلیت کی ضرورت ہے، علمی مباحث کو جانے دیجئے وہ اردو شاعری کے نکات و لطافت نہیں سمجھ سکتا، ایسی حالت میں قرآن کی تعلیمات اس کے اوامرو نواہی اور اسکے اسرار و حکم تہا عربی زبان کی مدد سے کس طرح سمجھے جاسکتے ہیں،

قرآن کا ترجمان رسول ہو | دنیا کے تمام علوم و فنون کے خاص اصول و قواعد ہوتے ہیں ان کی ایک روح ہوتی ہے جسے ہم موجودہ اصطلاح میں ان فنون کی سائنس کہہ سکتے ہیں جب تک اس روح اور اس سائنس سے واقفیت نہ ہوگی اس وقت تک ان علوم کو نہیں سمجھا جاسکتا، یہی حال کلام اللہ کا ہے، اس کی روح کا سب سے بڑا عارف رسول ہے، کہ وہی اس کلام کا معنی و پہنچ تھا اور اسی کے ذریعہ سے قرآن کو دنیا کی رہنمائی کے لئے بھیجا گیا تھا، اس لئے وہی اس کا سب سے بہتر ترجمان بھی ہو سکتا ہے، قرآن بھی اس کا شاہد ہے، رسول پر نزول قرآن کی مصلحت کے بارہ میں خدا فرماتا ہے،

قرآن کی عبارت کو محفوظ کرانے کے بعد اس کے سمجھانے کے معنی صرف اس کے احکام و تعلیمات کے سمجھانے ہی کے ہو سکتے ہیں، حضرت ابن عباس وغیرہ مفسر صحابہ کا بھی یہی خیال ہے، اس سے معلوم ہوا کہ رسول کی تشریح و توضیح بھی منجانب اللہ تھی۔

بعض حدیثوں سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے، حضرت عائشہ فرماتی ہیں،

ماکان النبی صلعم یفسر شیئاً رسول اللہ صلعم انھی گئی ہوئی آیات کی
من القرآن الا آیاتاً تعد علمہن تغیر فرماتے تھے جنہیں آپ کو جبریل سکھا
ایا جبریل، (ابن جریر ج ۱ ص ۲۸) تھے۔

رسول کے بعد صحابہ ترجمان تھے | یہ ایک بالکل فطری اور علمی اصول ہے کہ

بعد قرآن کی ترجمان وہی جماعت ہو سکتی ہے جو نزول قرآن کے وقت

موجود تھی جس کے سامنے نزول قرآن کی پوری تاریخ تھی جس کی زبان عربی سی نہ رہے۔
عقائد رسوم اور معاشرت سے واقف تھی جس کی نگاہوں کے سامنے قرآن نے اس کی اصلاح
کی جس نے سالہا سال تک خود رسول سے قرآن کی ایک ایک آیت اور ایک ایک
لفظ کو سمجھا، رسول اللہ نے بڑے اہتمام سے اس کی تعلیم و تربیت کی، اور قرآنی تعلیمات کو
علا برت کر اسے سمجھایا اور اسکو ان کا پابند بنایا پھر اسی اہتمام سے صحابہ نے تابعین کو اور
تابعین نے تبع تابعین کو یہ امانت پہنچائی،

صحابہ کی قرآن کی ترجمانی کسی مذہبی عقیدہ کی بنا پر نہیں بلکہ خالص علمی اصول پر مانتا
بڑی کی فرض کیجئے آج سے چند سو برس پہلے ایک قانون بنتا ہے، کئی صدیوں کے بعد اس کی
کسی دفعہ کے مفہوم و منشا کے سمجھنے میں اختلاف ہوتا ہے تو خالص علمی اصول پر اس کی تشریح
کون جماعت مانی جائے گی وہ جماعت مانی جائے گی جس کے سامنے یہ قانون بنا جو اس کے

اختلاف کرتے ہیں،،

وَلَيْسَتِ لَكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ
مَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ،
(غل - ۱۳)

اور جن چیزوں میں تم لوگ اختلاف کرتے
ہو قیامت کے دن خدا ضرور تم پر اس کی
حقیقت ظاہر کر دے گا،

وَلَيْسَتِ لَكُمْ الَّذِي يَخْتَلِفُونَ
فِيهِ وَلِيَعْلَمَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّهُمْ
كَانُوا كَاذِبِينَ، (غل - ۵)

جن چیزوں میں یہ لوگ اختلاف کرتے ہیں
ان کی حقیقت ضرور ظاہر کر دی جائے گی تاکہ
کافروں کو معلوم ہو جائے کہ وہ جھوٹے ہیں

اس اظہار اور تبیین کا تعلق قیامت سے ہے، یعنی کفار دنیا میں اپنی جہالت اور گمراہی
سے جن چیزوں میں اختلاف کرتے ہیں خدا قیامت میں اس کی حقیقت ظاہر کر دے گا، ان تنوین
معنی کے معلوم ہو جانے کے بعد تبیین للناس میں تبیین کے معنی خود بخود متعین ہو جاتے ہیں
کہ اس کا تعلق نہ اہل کتاب کے کفران حق کے اظہار سے ہے اور نہ مختلف فیہ امور میں اظہار حقیقت
کے لئے، اس لئے صرف تیسرے معنی یعنی قرآن کی تشریح و وضاحت مراد ہے اور یہی سنت ہے
رسول کی یہ تشریح و توضیح بھی اگرچہ وحی کی شکل میں نہ تھی لیکن درحقیقت یہی منجانب اللہ
تھی، اس لئے خدا نے قرآن میں فرمایا ہے کہ قرآن کا سمجھنا ہمارے ذمہ ہے، نزول وحی کے وقت
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کو محفوظ رکھنے کے لئے جلدی جلدی پڑھتے تھے اس پر یہ آیتیں نازل ہوئیں

لَا تَحْزَنْ بِهِ لِسَانُكَ لِيَتَّبِعَ
بِهِ، إِنَّ عَلَيْكَ جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ
فَإِذَا قَرَأْتَ فَاصْبِرْ لَهُ، إِنَّهُ
تَعَرَّانَ عَلَيْكَ بَيَانَهُ، (قیامت)

قرآن کے ساتھ اپنی زبان کو اس لئے حرکت
بے، ان علیک جمعہ و قرآنہ میں اس کا جمع کرنا اور اس کا پڑھنا دینا ہوا
ذمہ ہے جب ہم پڑھیں (تذکرہ وحی) تو

ملکوں کی تاریخ کے علم کا دار مدار ہے، اگر اسے نہ مانا جائے تو پھر ساری دنیا کی تاریخ افسانہ
اجائے گی، ہمارے پاس اس کا ثبوت کیا رہ جائیگا کہ یونان، روم اور مصر وغیرہ کوئی تاریخ
نہ رکھتے تھے پرانی تاریخوں کو جانے دیجئے، اپنے زمانہ کو لیجئے، اس میں بھی بہت سے امور
سہماہرے علم یقین کا دار و مدار صرف شہادت پر ہے، جو شخص یورپ نہیں گیا ہے، اس کے
س جرمی، فرانس اور روس کے وجود کے یقین کا شہادت کے علاوہ اور کیا ذریعہ ہے؟
ہی نہ کہ ہم یقین سے ان کے حالات سنتے آئے ہیں، کتابوں میں پڑھتے ہیں، اخبارات میں
دیکھتے ہیں، آنے جانے والوں سے سنتے ہیں لیکن ان میں سے ہر ایک ذریعہ

ہے یعنی مشاہدہ نہیں، اس کے بارے میں کون کے وجود کا اتنا ہی یقین

کا یہ کیا ہے صرف شہادت کا درجہ اسناد اور اس کا تواتر،

ایک اور مثال لیجئے، دنیا کا سارا نظام عدالت اسی شہادت پر ہے، ایک
کی کرسی پر بیٹھا ہے، اس کے سامنے سیکڑوں قسم کے مقدمات پیش ہوتے ہیں جن کے
متعلق اس کو کوئی ذاتی علم، درعینی مشاہدہ نہیں ہے لیکن وہ صرف شہادت کے درجہ
اسناد اور اس کے تواتر سے علم یقین حاصل کر کے فیصلہ کر دیتا ہے، حقیقت یہ ہے کہ
دنیا کا سارا نظام شہادت پر قائم ہے اس کے بغیر تو ہم ایک قدم بھی نہیں چل سکتے،

البتہ علم یقین کے لئے شہادت کا درجہ اسناد اور اس کا تواتر ضروری ہے، اس کو بھی اسی
علمی اصول سے جانچئے، اس لحاظ سے روایت حدیث کے مقابلہ میں دنیا کی کوئی شہادت پیش کی جاتی
ہے، اس موقع پر میں رجال اور اصول حدیث کی تفصیلات میں پڑنا نہیں چاہتا کہ یہ بحث
بہت لمبی ہے اور اس مضمون کے مخاطب وہ لوگ ہیں جو اس سے واقف ہیں، اس لئے
سوال ہے کہ حدیث کی صحت اور روایت کے اصول شہادت کے مقابلہ میں وہ دنیا کی

ماحول اور اس کے اسباب سے واقف تھی، خود اس قانون کے شارح اول کی زبان سے اسکی ایک ایک دفعہ کے مفہوم اور منشا کو سمجھا، اس نے خاص اہتمام سے سمجھایا، اور علمائے نافذ کر کے اور برت کر دکھایا اور اسی طریقہ سے علی التواتر صدیوں تک اس پر عمل ہوتا رہا، یا صدیوں بعد کی وہ نو پیدا جماعت جس کو نہ اس قانون کی تاریخ سے ذاتی واقفیت ہے نہ حالات سے نہ اس کے ماحول سے نہ مادری زبان کی حیثیت سے قانون کی زبان سے پہلو جو کچھ بھی علم ہے وہ اسی پہلی جماعت کے وسیلہ سے ظاہر ہے کہ پہلی جماعت اس قانون کی بہتر ترجمان اور شارح سمجھی جائے گی اور اس کی تاویل و تشریح میں اسی کا قول سند مانا جائے گا، اس اصول کے لحاظ سے کلام پاک کے سب سے بہتر اور مستند ترجمان اور شارح صحابہ کرام ہیں اور ان کے بعد ان کی وہ روایات جو انتہائی بشری احتیاط کے ساتھ ایک محفوظ پہلی آتی ہیں،

اصول شہادت کی رو سے اس موقع پر یہ کہا جاسکتا ہے کہ صحابہ کرام کی تفسیریں صحیح ہیں، لیکن ہمارے روایات صحابہ کا پایہ پاس اس کا کیا ثبوت ہے کہ موجودہ تفسیری روایات صحابہ کرام ہی کی ہیں اور ان میں کسی قسم کا تغیر و تبدل نہیں ہوا۔

اس کو بھی غائب علمی اصول اور اصول شہادت کی رو سے جانچنا چاہئے، اس عالم محسوس اور مادی دنیا میں کسی چیز کے علم یقین کے صرف دو ہی ذرائع ہیں، یعنی مشاہدہ جس میں آنکھ سے دیکھنے کے ساتھ کان سے سنا بھی شامل ہے اور مستند شہادت، پہلی صورت اپنے زمانہ کے واقعات کے ساتھ مخصوص ہے اپنے سے قبل کے واقعات کے علم یقین کی صورت ایک صورت ہے، مستند شہادت، اس شہادت کے بھی دو پہلو ہیں، ایک ان کی صداقت و امتداد کا درجہ دوسرے ان کی کثرت و تواتر ان ہی دونوں چیزوں پر تمام گذشتہ قوموں

مولانا کاتبی نیشاپوری

از

مولانا عبدالسلام ندوی

مولانا شبلی مرحوم کی کتاب ”شعراجم“ اگرچہ فارسی شاعری کی نہایت مفصل تاریخ ہے تاہم ابھی اس پر اضافہ کرنیکی بہت کچھ گنجائش ہے، مولانا مرحوم نے اس کتاب میں ایک خاص ”تاریخ“ کو جو آٹھویں صدی سے شروع ہوا، اور نویں صدی تک قائم رہا، کسی مصلحت سے

کر دیا ہے، حالانکہ اس دور میں بھی بہت سے بالکمال شعرا پیدا ہوئے، اور انھوں

خاص طور پر ایچاؤ کی، اس لئے ضرورت تھی کہ اس دور کی ادبی اور تاریخی خصوصیات کو بھی نمایاں کیا جائے، یہ وزارت علی صاحب اگر لکھنا ان پنجاب کی خدمت لائق نیشاپور ہے، کہ انھوں نے اس دور کے سب سے زیادہ ممتاز شاعر مولانا کاتبی کے کلام کا ایک عمدہ

مجموعہ انتخاب مرتب کیا، اور ہمارے رفیق مولانا عبدالسلام ندوی نے اس پر ایک مقدمہ لکھ کر مولانا کاتبی کے حالات کے ساتھ نہ صرف ان کی شاعری پر ایک مفصل تبصرہ لکھا، بلکہ اس دور کی شاعرانہ خصوصیات کو بھی نمایاں کیا، ہم ناظرین معارف کی دلچسپی کے لئے اس مقدمہ

کو معارف میں شائع کرتے ہیں، اور ہم کو اُمید ہے کہ جب اس مقدمہ کے ساتھ یہ مجموعہ اشعار شائع ہوگا، تو فارسی شاعری کے تہذیب و فن میں اس مقدمہ سے اس مجموعہ انتخاب کی اور اس مجموعہ انتخاب سے اس مقدمہ کی وقعت اور اہمیت بہت زیادہ بڑھ جائیگی،

کوئی شہادت اور کس تاریخ کو پیش کر سکتے ہیں اگر اسکا جواب نفی میں ہی اور یقیناً نفی میں ہی تو جس اصول کو ساری دنیا کی تاریخ کے علم یقین کیلئے مانا جاتا ہو اسے روایت حدیث میں کس طرح غلط یا ناقابل یقین ٹھہرایا جاسکتا ہے، اگر ہم روایات صحابہ کو ناقابل اعتبار سمجھتے ہیں، تو ہمارے پاس خود اسلام کی تاریخ کا کیا ثبوت کیا ذریعہ بچتا ہو؟ کلام اللہ و رسالت کی تاریخ کی حیثیت بالکل ناکافی ہی، اس میں خاص خاص اہم واقعات کے صرف اشارات ہیں یا زیادہ سے زیادہ مجمل بیانات ہیں پھر یہ اسلام کی ابتدائی تاریخ کہاں سے مرتب ہوئی عرب جاہلی کے عہد کیا تھے رسوم کیا تھے معاشرت کیا تھی، اسلام نے اس میں کیا اصلاح کی؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو تبلیغ اسلام میں کیا کیا واقعات پیش آئے؟ دعوت اسلام اس زمانہ کے شہداء مشرکین کی مخالفت، ہجرت مدنی زندگی غزوہات مشرکین، منافقین اور یہود و نصاریٰ کا ہر عمل انصار و ہاجرین اور کارہ و صحابہ کی قربانیاں وغرض نبوت کی پوری ۲۳ سالہ تاریخ کس پیر سے مرتب ہوئی ہے، حدیث سے اور صرف حدیث سے؟ اور اس کی ایسا ہی یقین ہے جیسے اپنے زمانہ کے معنی مشاہدات پر پھر اسلام کی تاریخ میں تو حدیث کو علم یقین کا درجہ دیا جائے اور قرآن کی تفسیر میں اس کو ناقابل اعتماد ٹھہرایا جائے، آخر کس اصول پر صرف من مانی تاویلات کے لئے حدیثیں طہری اور ابن اثیر سے بھی گئی گذری ہوں، ان سے تو ثبوت لایا جائے ان کے بیانات کو تو یقین کا درجہ دیا جائے، لیکن حدیث کو یہ درجہ بھی حاصل نہیں، اس تفصیل سے یہ واضح ہو گیا کہ خاص علی اور فطری اصول سے بھی ہم احادیث کو نظر انداز نہیں کر سکتے بلکہ ان کی صداقت کے اعتراف پر مجبور ہیں اور اسلام کی تاریخ میں بغیر اس کے چارہ کار ہی نہیں ہے، (باقی)

تفسیر ابو مسلم اصفہانی

عربی معرکہ کی مفقود انجمن دارالوجود عقلی تفسیر قرآن کے اجزاء جو نہایت دیدہ ریزی

سے امام رازی کی تفسیر کبیر سے جمع کئے گئے ہیں، عمدہ ٹائپ میں چھپی ہے، قیمت: پیر قنات

۱۰۰ صفحے

”مینجور“

ابا از مشائخ والاکا بر و علما و شعرا کہ بر دژ گار شاہ رخ سلطان ظهور یافتہ اند سلطان العلاء دہلوی
 شمس الملوک والدین محمدی فطی الجہادی المعروف خواجہ پارسا قدس روحہ و خواجہ صابن الدین
 ترکہ اعتقہائی و مولانا فاضل حسین خوارزمی و قدوة العلاء و مؤخر الفضل مولانا شرف الدین علی
 یزدی و از شعرا سے بزرگ شیخ آذری و بابا سودائی و مولانا علی شہاب و امیر شاہی سہروردی
 و مولانا کلابتی ترشیزی، مولانا نسیمی، بودہ اند کہ ذکر تصانیف دو وادین این جماعت در ربع
 مسکون شہرت دارد، انابتا ہر ہنرمند در پاسے تخت شاہ رتبی بودہ اند کہ در ربع مسکون
 بر دژ گار خود نظیر نہ داشتہ اند، خواجہ عبدالقادر مراغی در علم او و در موسیقی و ریاضت اندکافی
 در خوانندگی و مطربی و استاد قوام الدین و مہندسی و طرہی و معماری و مولانا شاہ
 ثانی مانی بودہ نور اللہ تعالیٰ مرتد ہم

دولت شاہ نے سلطان شاہ رخ کے دور حکومت کے جن ارباب کمال

فضائل و کمالات کے نمایان کرنے میں اگر ہمارا موجودہ علمی اور تاریخی سرمایہ ہماری مدد کرے تو سردار
 علمی اور ادبی تاریخ کے بہت سے ابواب و فصول کے، روشن منظرہ چشم بصیرت کے سامنے آ سکتے ہیں،
 لیکن سردست ان میں ہم صرف ایک با کمال شاعر کے سوانح حیات لکھنا چاہتے ہیں، جس کا نام مانی
 محمد ہنس الدین لقب اور کلابتی تخلص ہے، باپ کا نام عبد اللہ تھا، طرق در آتش میں پیدا ہوا جو نیشاپور
 اور ترشیز کے درمیان ایک گاؤں کا نام ہے، لیکن نیشاپور اور ترشیز کی شہرت نے اس کو اپنی طرف
 منسوب کر لیا، اور وہ کلابتی نیشاپوری اور کلابتی ترشیزی کے نام سے مشہور ہو گیا، اس انتساب کی ایک
 وجہ یہ بھی ہے، کہ مولانا کلابتی کی تعلیم و تربیت کا آغاز سب سے پہلے نیشاپور سے ہوا اور ابتدائے میں
 نے نیشاپور میں اگر مولانا سیاحی سے کتابت اور خوشخطی کی تعلیم حاصل کی، اور اس میں اس قدر کمال حاصل

ملے کہ دولت شاہ مرقمہ قدس ص ۳۳۳ انسائیکلو پیڈیا آف اسلام ذکر کلابتی،

فرمانِ دلیانِ اسلام کی ایک نمایاں خصوصیت یہ ہے کہ ان کے دورِ حکومت نے بہ کثرت ایسے جلیل القدر افراد پیدا کئے ہیں جن پر اسلام کی علمی تاریخ ہمیشہ ناز کر سکتی ہے، یہی وجہ ہے کہ ان فرمانرواؤں کے تذکرہ میں ان جلیل القدر افراد کا تذکرہ بھی کیا جاتا ہے، اور ان کے وجود کو ان کے دورِ حکومت کے حسن و برکات میں شمار کیا جاتا ہے، چنانچہ نویں صدی کے فرمانروایانِ اسلام میں سلطان شاہ رخ بہاؤ اسی قسم کا ایک نامور فرمانروا گذرا ہے، جو ۴۴۰ھ میں پیدا ہوا، اور سلطان حسن قزاق امیر تیمور گورکان کے بعد ۳۴ سال بلکہ ۵۰ سال تک ایران، توران اور ہندوستان پر حکومت کر کے زینتِ شہدائے وفات پائی، دولت شاہ سمرقندی نے عارف کامل نور الدین نعمت اللہ کو ہستانی کے تذکرہ میں، اس نامور بادشاہ کا جو ضعیفی تذکرہ کیا ہے، اسکی ابتداء ان الفاظ سے کی:

”اما فاقان سیف علی اللہ فی النجفیین شاہ رخ بہادر گورکان امار اللہ بہاؤ بادشاہ ہے بود
موفق بوفیق یردانی و موید تباہید محمدانی بنجہ مساعد و دولت موافق داشت و عدلے بر
دوام و شفقتے تمام در بارہ عوام و خواص داشتے رعایا آقا سودگی و فراغت کہ ہر روز گار
دولت ادیان فتنہ انداز و عہد آدم الی یومنا در بیچ عہد و زمان و دور اوان نشان نداده اند بہر
پسندیدہ و متابعت شریعت گوے مراد از میدان سلاطین در بود“

ان سیاسی اخلاقی اور مذہبی فضائل کے ساتھ اس کا دورِ حکومت علمی حیثیت سے بھی خاص اہمیت رکھتا تھا، اور اس کے زمانہ میں اسلام کے متعدد ایسے مایہ ناز فرزند پیدا ہوئے جن پر مسلمانوں کی علمی تاریخ آج تک ناز کرتی ہو، دولت شاہ نے اس کے ضعیفی تذکرے میں ان نامور اسلام کا نام بھی لیا جو، اور اس انداز سے لیا ہے، گویا ان کا وجود اس کے دورِ حکومت کی ایک بہت بڑی برکت تھا، چنانچہ لکھتا ہے،

جو کہتے لگاتے جاتے تھے، اوس نے بھی مشہور خوشنویسوں کی حیثیت کو بہت زیادہ نمایاں کر دیا تھا چنانچہ دولت شاہ شہزادہ ابراہیم کے ضمنی تذکرہ میں لکھا ہے :-

”مشہور است کہ دفاتر فارس بخا مبارک خود نوشتہ بود، و در بیانی خطابیت بود
کہ نقل خط قبۃ الکتاب یا قوت المستصحی نو دے و فرستادے و فروختے والیو کہ کتاب
کہ بر عمارات و مساجد و مدارس فارس نوشتہ باتیست و در جہا و تعلیمات کہ مرن کہ خط شریف است
بن الکتاب الیوم موجود است“

اس لئے اوس زمانہ میں خوشنویسی کی تعلیم نصاب تعلیم کا ایک ضروری جزو ہو گئی تھی، اور اس دور کے اکثر مشرفا رہاں تک کہ بادشاہوں کے لڑکے تک اس فن کی تعلیم حاصل کر شہزادہ بایسنغر کے زمانہ میں جس کے دربار سے بعد کو مولانا کا جتنی کا تعلق ہوا، فن کتاب ترقی ہوئی، اور خوشنویسوں کا درجہ اور بھی زیادہ بلند ہوا، چنانچہ دولت شاہ شہزادہ میں لکھا ہے :-

”خط دشو در روزگار اور واج یافت، گویند کہ چل کتاب خوشنویس در کتابخانہ او کماست
مشغول بودند و مولانا جعفر تبریزی سرآمد کتاب بودہ“۔

اس بنا پر زمانہ کے عام میلان کے مطابق مولانا کا جتنی نے بھی اس فن لطیف کی طرف توجہ کی، اور مولانا جی سے اسکی تعلیم حاصل کی جو اس فن میں خاص مہارت رکھتے تھے، اور یہی پیشہ کرتے تھے، ابتدا میں ان کا قیام نیشاپور میں تھا، لیکن بعد کو مشہد مقدسہ رضویہ میں چلے آئے، اور یہاں ان کے پیشہ کو بہت زیادہ فروغ حاصل ہوا، اور ان کے مکتب میں زیادہ تر امارد روسا کے بچے تعلیم حاصل کرنے لگے، اور تجربہ نے ان کے مکتب کو بڑا با برکت ثابت کیا، دولت شاہ نے ان کا تذکرہ بھی

گیا کہ مکتب شامی میں بھی ان کی یہ فی حقیقت نمایاں رہی، اور اسی وجہ سے انھوں نے اپنا تخلص کا بی بی اختیار کیا، آج کتاب اور خوشنویسی کا فن نہایت معمولی درجہ کا فن خیال کیا جاتا ہے، اور زیادہ تر یہ پیشہ وہ لوگ اختیار کرتے ہیں، جو اعلیٰ تعلیم حاصل کرنے کی استعداد اور قابلیت نہیں رکھتے، اس لئے اس زمانہ میں ایک خوشنویس کو کتنا ہی صاحب کمال ہو، سوسائٹی میں کوئی خاص وقت اور شہرت نہیں رکھتا، لیکن قدیم زمانہ میں اس فن نے متعدد وجوہ سے بہت زیادہ اہمیت حاصل کر لی تھی ایک تو قرآن مجید کے خوشنویسا اور مطلقاً مذہب نسخوں کی بہت زیادہ قدر کی جاتی تھی، اس لئے جو لوگ اس فن میں کمال حاصل کر لیتے تھے، وہ قدرتی طور پر غیر معمولی شہرت حاصل کر لیتے تھے، یا قوت مستحسی کا نام آج اس زمانہ کے دوسرے صاحب کمالوں سے کچھ کم روشن نہیں ہے، لیکن اس کا طوائف کمال قرآن مجید کی کتابت کے سوا اور کچھ نہیں ہے، اس کے علاوہ اس زمانہ میں چھاپہ خانہ کا درواج نہ تھا، اس لئے مشہور شعرا کے دواوین اور مشہور مصنفوں کی تصنیفات عموماً ہاتھ سے لکھوائی جاتی تھیں، اور اس نے مشہور خوشنویسوں کا درجہ بہت زیادہ بلند کر دیا تھا، چنانچہ مولانا جلال طیب شیرازی نے مسیحیہ میں ایک مثنوی گل و نور دہ کے نام سے لکھی تھی، جو متدیون اور نوجوانوں میں خاص طور پر مقبول تھی، مولانا فیسی بی بی شاپوری (جو کا بی کے استاد تھے)، نے ایک ہمینہ میں اس مثنوی کے ۲۰ نسخے اپنے ہاتھ سے لکھے، اور یہ ایک نہایت عجیب انگیز واقعہ خیال کیا گیا، یہی وجہ ہے کہ اس زمانہ کے تمام کتب خانوں میں کا بیوں کا ایک نمونہ نگار وہ ہمیشہ موجود رہتا تھا، مساجد متعار اور دوسری عمارتوں

لے وہ خود اس کمال پر اس طرح ناز کرتے ہیں :-

دوڑے کہ نہ شادای و نہ شیون باشد نے دست و قلم نہ جان و نہ تن باشد
بر خاطر دوستان دھدا دھدا خطے کہ بیا دگار از من باشد

غزوہ دہ شامیہ ۱۲۹۸ھ ذکر مولانا جلال طیب شیرازی

پہنہ رفت و بہ نام خوش بست نمک خورد و نمکدان را بدزدید

لیکن مولانا کاجی کی شرافت اور حسن ادب اس نزاع نے کوئی ناگوار صورت اختیار نہیں کی، بلکہ مولانا کاجی نے اس کو دیکھ کر نہایت شریفانہ طور پر مولینا کی سے صلہ کی اختیار کر لی، اور دارالسلطنت ہرات میں پیے آئے، اور یہاں نہایت عامیانہ زندگی بسر کرنے لگے، اور شعور و سائے کو اپنی مستقل مشغلہ بنایا، اس وقت ہرات کا فرمانروا سلطان بایسنغر تھا، جو ارباب کمال ہنرمیں فنون لطیفہ کا بڑا قدروان تھا، چنانچہ دولت شاہ اوس کے فحشی تذکرے میں لکھتا ہے، کہ

”وہ ہنر پروری و ہنرمندی شہرہ اقلیم شد، و خطا و شعور در روزگار با درواج یافت

و ہنرمندان و نصیب داناؤ اواز اطراف و کثافت رو سے بحد فحش آوردند ہنرمند

عیاں تہا کر دے و شعور ادا دوست داشتے، دور تہیں کو شیدے و نہایان و عجبیا

داشتے و از سلاطین روزگار بعد از خسرو پرویز چون بایسنغر سلطان کسے بعشرت

نہ کردہ، و شعور ترکی و فارسی را نیکو گفے، و قہیدے و پیشش قلم خطا نوشتے، و این پس

مرزا بایسنغر راست“

گدائے کوے تو شد بایسنغر گدائے کوے خوابان بادشاہ

اسکی ہنر پروری کا انداز اس سے ہو سکتا ہے، کہ اس کے دربار میں خواجہ یوسف اندکانی

ایک مشہور مطرب تھے، سلطان ابراہیم بن شاہ رخ نے متعدد بار سلطان بایسنغر سے ان کو طلب کیا،

لیکن سلطان نے انکار کیا، ایک بار سلطان ابراہیم نے ایک ناگھ دینا، نقد بھیج دیئے، کہ اس کے

عوض میں خواجہ یوسف کو بھیج دو، لیکن سلطان کی بلند ہمتی نے اس کو گوارا نہیں کیا، اوس نے

اپنے بھائی کے جواب میں یہ شعر لکھ کر بھیج دیا،

سے تذکرہ دولت شاہ سمرقندی ص ۳۵۰

تفصیل کے ساتھ کیا ہے، اور فن خوشنویسی کے متعلق ان کے تمام کمالات نہایت واضح الفاظ میں
 کہے ہیں، چنانچہ اس کے خاص الفاظ یہ ہیں :-

”موسے مستعد و ذوق فزون بودہ اول در نیشاپور بودے و بعد از ان در مشهد مقدسہ فوت
 علیہ السلام و اقیعہ ساکن شد، و بکتاب داری و ادبی مشغول بودے و شب قلم خط و شے
 و در علم کتابت و ہنر شعر و علم معمار و روزگار خود نظیر نہ داشت و زنگ آمیزی کاغذ و سیاہی
 ساختن و افشان و تذہیب حتی او بودہ و درین علوم رسائل دارد و در انشاء و تالیف
 و ترسل و غیر ذلک صاحب فن بودہ و اولاد اکابر در مکتب او متعلم بودہ اند و بحسب تجربہ
 مکتب اورا مبارک یافتہ اند، و مولانا عبدالحی کہ در خط سیاق و سیر سی مرآۃ است
 شاگرد مولانا بھی بودہ“

مولانا بھی جیسا کہ اس عبارت سے ظاہر ہوتا ہے، فن خوشنویسی کے ساتھ شعر و شاعری
 بھی ذوق رکھتے تھے، غالباً مولانا کابٹی نے بھی ان کی صحبت میں اس زمانہ کے عام شاعرانہ رجحان
 سے متاثر ہو کر اس کو چہرین قدم رکھا، اور نزل گوئی کو خاص طور پر اپنے دل و دماغ کا جو لالچا ہ بنے
 لیکن بد قسمتی سے استاد اپنے ہونہار شاگرد کے فضل و کمال کو حاسدانہ نگاہ سے دیکھنے لگا، اور
 اس کی عداوت پر آمادہ ہو گیا، اسناد اور شاگرد دونوں شاعر اور خوشنویس تھے، اس لئے صاف
 طور پر یہ پتہ نہیں چلتا، کہ باہم کس فن میں رشک و حسد پیدا ہوا، البتہ کابٹی کے بعض اشعار سے اُشا
 معلوم ہوتا ہے کہ یہ رقابت فن شعری بدولت پیدا ہوئی، چنانچہ وہ اشعار یہ ہیں :-

میان شہر نیشاپور سیسی چو اشعار طبع کا بتی دید،

لے تذکرہ دولت شاہ سمرقندی ص ۱۷۷ ملے تاہم یہ یقینی ہے کہ وہ شاعری میں ان کے شاگرد تھے بلکہ اقتضا
 میں ان کو مولانا بھی کا شاگرد دکھا ہی

سلطان بایسنغر نے بابا سودائی کو اس قصیدہ کے جواب لکھنے کا حکم دیا، اور انھوں نے
ایک لکھنے میں اتنی شعرا ایک قصیدہ اس کے جواب میں لکھ دیا، چنانچہ خود کہتے ہیں :-

بیک ساعت گفت این شعور باورد سوزانی فرید اندر سپاہان گر چہ گفت آرا باستانی

دولت شاہ کو اگرچہ اس زود نویسی کا یقین نہیں آتا، تاہم اس میں اس کو بھی شبہ نہیں
کہ انھوں نے اس قصیدے کو تھوڑی سی مدت میں لکھا تھا، اسی عادت کے مطابق سلطان نے
مولانا کا بی بی کو بھی خدایا معافی کمال الدین اسماعیل اصفہانی کے ایک قصیدے کے جواب لکھنے کا حکم
دیا، جس کا مطلع یہ تھا،

مزد کہ تاجور آید جوستان نرگس کہ بہت در چین و باغ مرزا

مولانا کا بی بی نے اس قصیدہ کے جواب میں ایک نہایت سیر حاصل قصیدہ

دولت شاہ کا بیان ہو کہ

”اوجاب کمال را در حد کمال بیان کر دو“

لیکن مولانا کا بی بی کے ہمسروں نے رشک و حسد سے ان کے قصیدے کی بالکل قدر نہیں کی
انھوں نے کبیدہ خاطر ہو کر ظہیر کے ان اشعار سے اپنے دل کو تسلی دی،

ہنر منفہ جو عفا بماند ز انکس ماند کیسہ باز شناسد ہمارے را از خاد

ہزار بیت بگفتم کہ آب از ان بجکید کہ جز ندیدہ دگر آیم از کسے نکشاد

ہزار دامن گو ہر تبار شان کردم کہ بیچ کس شبیے در کنار من نہاد

اور ہرات سے نکل کر پہلے استرآباد اور گیلان آئے، پھر وہاں سے دار السلطنت شروان کا

دُخ کیا، اور وہاں شاہزادہ اعظم امیر شیخ ابراہیم شروانی نے ان کی بڑی قدر دانی کی، اور ایک

دولت شاہ سہر قندی ص ۱۴۱

مایوسف خود غمی فروشیم تویم سیاہ خود نگہ دارے
فزون لطیف کی اس قدر دانی کی وجہ سے اس دور کے بہت سے مشہور شعرا اس کے
سے وابستہ تھے، چنانچہ دولت شاہ لکھتا ہے :-

"شعرا کے در و درگاہ شاہ رخ سلطان بہا زمت بایں زہا در سے بودہ اند باہا سودا کی است
دوہینسا یوسف امیری و امیر شاہی سہرواری و مولانا کا جی ترشیری، و امیرین الدین لہا
رحمہم اللہ"

لیکن یہ قدر دانی محض تفریحی حیثیت میں رکھتی تھی، بلکہ اس کے دربار میں شعرا کو شاعری
میں ترقی کرنے کا موقع بھی ملتا تھا، کیونکہ سلطان بایں غور کی عادت یہ تھی، کہ اپنے دربار کے شعرا سے
شعرا قدیم کے مشہور قصائد پر قصیدے لکھواتا تھا، اور اس طرح ان کے زور و طبع کا امتحان کرتا تھا،
چنانچہ دو قصائد کے ایک مشہور شاعر فرید احوال نے رات اور ستاروں کے متعلق ایک قصیدہ لکھا
تھا جس کا مطلع یہ تھا،

نہا ز شاہ مکر امواج این دریا سے ولایتی فروشد ز ورق برین بر آید بشت سیاہی
یہ ایک نہایت پر زور قصیدہ تھا جس کی نسبت دولت شاہ نے لکھا ہے کہ
"صفت انجام و صفت علو عیر اعظم در آخر قصیدہ بیان می کند، در چرخیات و درین
قصیدہ کا رہاد ارد۔"

اور فرید نے اس کو ایک ہفتہ میں لکھا تھا، اور اس زود نویسی پر اس کو ناز تھا، چنانچہ
خود کہتا ہے :-

بیک ہفتہ در اصفاہان فرید این شوقنا عجب داشت طبع او ازین تیزی و نشانی

نیز متدن صوفیوں میں مولانا کاتبی کی شاعری کا کیونکر قدر دان ہو سکتا تھا، اوس نے ان کی طرف مطلق توجہ نہیں کی، اور تصدیق کا کچھ حلیہ نہیں دیا، مولانا کاتبی کو اس ناقدر دانی سے نہایت رنج ہوا، اور وہ اسکی جو مین یہ قطعہ لکھ کر

زن و فرزند ترکمان را گنا و بچو مادر سکندر بدرائے،

آنچه ناگاہ دہ ماندہ بود از دوا و داگاہوں بلشکر چنباے،

صفہاں چلے آئے، اور وہاں خواجہ صابن الدین ترکہ علیہ الرحمہ کی خدمت میں حاضر ہو کر ان کے سامنے علم تصوف کے بہت سے رسالے پیش کئے، اور ان کے فیض صحبت سے دنیا و مافیہا سے بالکل قطع تعلق کر لیا اس کے بعد صفہاں سے خواجہ صابن الدین علیہ الرحمہ کی اجازت لیکر عراق عجم سے بلرستان اور ازنا میں چلے آئے، اور استرآباد میں اقامت اختیار کی، اور بالکل گوشہ نشین ہو گئے، با ائمہ ذہ

میں نظامی کے غمہ کا جواب بھی لکھتے رہے، لیکن استرآباد کا سفر مولانا کاتبی کا آخری سفر تھا ان کو سفر آخرت کے لئے کمر بستہ ہونا پڑا، چنانچہ ۹۳۵ھ میں یہاں سخت طاعون پھیلایا۔

بیان خود مولانا کاتبی نے ایک قطعہ میں کیا ہے،

ز آتش قبرِ باگردید ناگاہانِ خواب استرآباد سے کہ فاکش بود خوشبو ز رشک
و اندر و از پیر و برنا بیچ تن باقی ماند آتش اندر بیشہ چون افدہ نہ ترماند رشک

اسی آگ کے شعلوں کی پٹ نے مولینا کاتبی کے خرم حیات کو بھی پھونک دیا، اور انھوں

نے ۹۳۵ھ میں وفات پائی، اور حسین امام زادہ معصوم کے مزار مبارک کے باہر جنگوران کے نام سے

مشہور ہے، دفن ہوئے،

اخلاق و عادات | مولینا کاتبی کے اخلاق و عادات میں سب سے زیادہ نمایاں چیز سادگی، بے تکلفی،

فاکساری، خود داری، اور فیاضی ہے، وہ اول اول مولینا کی عداوت کی وجہ سے نیشاپور سے نکلتے

قصیدہ کے صلیب میں جس کی روایت گل ہے، دس ہزار دینار شروانی عطا فرمائے، یہ دولت شاہ کا بیان ہے لیکن مولانا غلام علی آزاد بلگرامی نے یہ بیضیا میں لکھا ہے، کہ جب مولانا کا بقی نے کمال کے قصیدہ کا جواب لکھ کر میرزا بایسنگر کی خدمت میں گزارا تو حاسدوں کی دراندازی سے خود میرزا نے اس کی طرف بالکل توجہ نہیں کی، بلکہ اس کی ہنسی اور ڈائی، اسے مولانا کا بقی نے ناراض ہو کر شروان کا رخ کیا، اور امیر ابراہیم کی مدح میں گل کی روایت کا قصیدہ لکھ کر پیش کیا، جس کے صلیب میں اس نے دس ہزار دینار دیئے، بہر حال شروان میں مولانا کا بقی نے نسبت ہرات سے زیادہ کامیاب زندگی بسر کی، اور جیسا کہ انسائیکلو پیڈیا آف اسلام میں لکھا ہے، وہاں بہت دنوں تک قیام پذیر رہے، لیکن اس زمانہ کے مذاق کے مطابق یہاں بھی ان کو شاعرانہ معرکہ آرائیوں سے سابقہ پڑا، اور مولانا بدر شروانی سے جو شروان اور مضافات شروان میں بڑے پایہ کے شاعر خیال کئے جاتے تھے، مقابلہ کرنا پڑا، جس کی اہمیت کا اندازہ کا بقی کے اس قطعہ سے ہوتا ہے، جو انھوں نے مولانا بدر شروانی کی شان میں لکھا ہے:

لقب کا بقی دارم اے بدر انا، محمد رسید اسم از اسماء،
مرانام باشد محمد تو بدری، با گشت سبا بہات بر در انم،

مولانا کا بقی اور بدر کی اس معاہدہ چشمک نے دو فریق پیدا کر دیئے، ایک فریق مولانا بدر شروانی کو مولانا کا بقی پر ترجیح دیتا تھا، لیکن اہل سمرقند مولانا کا بقی کو ترجیح دیتے تھے، شروان میں بہت دنوں تک قیام پذیر رہنے کے بعد مولانا کا بقی آذربائیجان میں چلے گئے جہاں کا فرمانروا اسکندر بن قراویوسف تھا، جو جبال غار قزو کی ایک محو انشیں ترکمان قوم سے تھا اور کسی شاہی خاندان سے تعلق نہیں رکھتا تھا،

مولانا کا بقی نے حسب دستور اس کی مدح میں بھی ایک عمدہ قصیدہ لکھ کر پیش کیا لیکن آ

نی، ہارچی نے اسکی اطلاع دی، تو اس کے متعلق انھوں نے یہ قطعہ لکھا:

مطہنی راوی طلب کردم کہ بغزاقی پرد
تاشو و زان آتش کار ما و همان ساخته
گفت ہم ہمہ گریا ہم کہ خواہد داد آرد
گفتم آن کو آسایہ چرخ گردان ساختہ

جس سے ان کے توکل و استغنا کا اندازہ ہوتا ہے،

بعض اجاب نے ان کو ملامت کی، کہ ابھی ابھی بادشاہ نے آپ کو س ہزار دینار عطا فرما دیے ہیں، اور آپ کے پاس ایک من آٹے کی قیمت بھی نہیں ہے، ایسا نہ ہو کہ بادشاہ آپ سے بدظن ہو جائے، مولانا کا بتی نے جواب دیا، کہ اگر میں بادشاہ کا خزانچی ہوں، اور یہ مال میری تحویل میں ہے، تو میں بادشاہ کو اس کا حساب دیدون گا، ورنہ اگر اس نے مجھ پر احسان کیا ہے، تو میں نہ ایک تنہا شخص تھا، لیکن میں نے ہزاروں آدمیوں پر اس مال کو تقسیم کر دیا، اگر احسان کو واپس لینا چاہے گا، تو میں اس شخص کا حوالہ دیدونگا، جس نے مستحقین کے بعد اجاب کو مخاطب کر کے یہ قطعہ پڑھا،

نداد براے خوچ کند سکہ دار ہیں بد بخت مرد کے کہ در اگر دینکند
اور کہا کہ اسے دوستو! تم شروان شاہ کے خزانے کا غم نہ کھاؤ، کہ وہ اتنی رقم کے خوچ کر دینے سے خالی نہ ہوگا، اور میری فکر بھی نہ کرو، اور میری مفلسی پر کبیدہ خاطر نہ ہو، کہ معافی کے خزانے میرے

لے دیوان میں پورا قطعہ حسب ذیل ہے:-

مطہنی راوی طلب کردم کہ بغزاقی پرد
گفت دریشتم نمی آید بطریق بیچ چیز
گفتم : : : : :
گفت ہم ہمہ گریا ہم کہ خواہد داد آرد؟
تاشو و زان آتش کار ما و همان ساخته
غیر آب ویدہ کش جاری غم نام ساخته
ان کہ بہشت کار خوان سفرہ نشان ساخته
گفت آئین آسایہ چرخ گردان ساخته

تو گو اس درجہ کو پہنچ چکے تھے، کہ بڑے بڑے درباروں میں ان کی رسائی ہو سکتی تھی، لیکن انھوں نے اپنی سادگی بے تکلفی اور خاکاری سے مناصبِ علیہ کی کچھ پروانہ کی۔ اور نہایت دارستہ مزاجی کیساتھ اوہراوہر مارے مارے پھرے، چنانچہ دولت شاہ لکھتا ہے:-

”مولینا کی اذیتا کہ شیوہ اناسے روزگار است بروزگار او حاسد شدہ، ہر وہ دل گران
گردید، و بعد اوت او پر خاست، مولانا کاتبی ہزارست آن گرانی را دریافت از نیشاپور
قصہ دار السلطنت ہرات نمود، و ہموارہ بے تعین و تکلف گردیدے، و شہر و شاعری منقول
بودے، اگرچہ استحقاق تصدیر داشت اما در صفت فعال نظر ناہمیری برد۔“

لیکن باین ہمد خاکاری دار السلطنت ہرات میں پہنچ کر جب انھوں نے سلطان بایںغرزا کی فرمائش سے خلاق المعانی کمال اسماعیل اصفہانی کے قصیدہ پر تصدیق لکھا، اور حاسدون کی درانداز سے سلطان بایںغرزا نے اس قصیدہ کی داد نہ دی، تو وہ اپنی خودداری کی وجہ سے نہایت برداشتہ خاطر ہوئے، اور ہرات کو چھوڑ کر دار السلطنت شروان میں پہنچے، اور شاہزادہ اعظم امیر شیخ ابراہیم شروانی کے دربار میں رسائی حاصل کی، اور اس نے ان کی نہایت قدردانی کی اور بہت سامان عطا فرمایا، لیکن مولانا کاتبی چونکہ نہایت فیاض واقع ہوئے تھے، اس لئے یہاں ان کو جو کچھ مال و دولت ملتا تھا، چند دنوں میں سب صرف کر ڈالتے تھے۔

ایک بار سلطان نے ایک قصیدہ کے صلہ میں ان کو دس ہزار دنیا عطا فرمائے لیکن انھوں نے صرف ایک مہینہ میں کاروانِ مراے شامی میں اس رقم کو فقرا، صلحا، اور شہزادوں و ظرافروں پر صرف کر دیا، اور بعض لوگوں نے اس میں سے کچھ رقم چرا بھی لی، ایک بار انھوں نے خادم کو حکم دیا، کہ اسی رقم سے ایک عظیم الشان دعوت کا سامان کرے لیکن ایک من آنے کی قیمت تک موجود

نہ تذکرہ آفتقدین ان کے متعلق لکھا ہے، کہ ”وامر دنیا بیا رلا پائی“

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

”باحول والقوة“ مدام از حضرت مبلغ الہام: شکلم بر دوام تعالیٰ شانہ جو اہر نہ و اہر صلوٰۃ
و رواقیت مواقیت تخیات شمار روزگار سخن گزارے باد کہ بیان معصع انا نصح و کلام
منظم اوتیت جوامع الکلم اجناس سپاس ذات پاک را بر طبق ماحرر فناء و نسق سبق یعنی
احقاد و ورق اگرچہ در مظاہر اسرار افکار و نفلائے بلاغت و ثنائی و شعرائے فصاحت شمار از
جیب و گریبان روزگار بدید بیضائے موسوی نموده با قدام اختراع و ارقام اصطلاح بر صفا
لطائف معنوی صورا ہے معنوی کشودہ اند“

جس سے معلوم ہو گا، کہ اس دور میں مسیح و متقی نثر نگاری کا جو عام رواج
وہ اپنے حریفوں سے پیچھے نہ تھے،

نظم میں ان کا جو کلام ان کے قلمی کلیات میں ہمارے سامنے موجود ہے، ان میں
ہیں جن کے نام یہ ہیں،

خمسہ: اوپر گد چکا ہے کہ استر آباد کے زمانہ قیام میں مولانا کا بی نے خمسہ نظامی کا جواب لکھا شروع
کیا تھا، اور دولت شاہ کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ مخزن الاسرار کے اکثر حصہ کا جواب لکھ چکے تھے
جس کو اکابر نہایت پسند کرتے تھے، لیکن انسائیکلو پیڈیا آف اسلام میں ہے، کہ وہ صرف کاشن
(جو مخزن الاسرار کا جواب ہے) اور لیلیٰ مجنون کی تئیس کر سکے، اور لیلیٰ مجنون کا ایک نسخہ سینٹ
بیرسبرگ میں ہے اس کی نسبت مسٹر براؤن لکھتے ہیں، کہ

”آخر زندگی میں انھوں نے خمسہ لکھ شروع کیا جس میں انھوں نے تصنیع و آرایش کو راہ
اسی وجہ سے وہ اس کو پورا نہ کر سکے“

ساتھ ہیں، اور میری حرقت کا سرمایہ کبھی ختم نہ ہوگا،

اسی نیا فیاضی کی وجہ سے مولانا کا بی بی نے ہمیشہ غربت و افلاس میں زندگی گزاری، اس کی سبکدوشی
آٹ اسلام میں لکھا ہے کہ

”انہوں نے تمام زندگی غربت میں گزاری جس کی وجہ یہ تھی، کہ وہ بڑی فاضل تھے، اور

اور ان کو اپنے سر پرستوں سے جو کچھ ملتا تھا، چند دنوں میں خرچ کر دیتے تھے۔“

غالباً اسی غربت و افلاس کی وجہ سے بعض اوقات لب تناعت کی لہر سکوت ٹوٹ جاتی

تھی، اور زبان پر حرب سوال آجاتا تھا،

خسرو از خود پوش من نداری آگئی چون نباشد از تو ہر دم مالہ و نقان مرا

نہیتم کہہ کہ در سالے دہی یک جامم مائیم گردون کہ روزے بس بود یکتان مرا

تصنیفات ۱ مولانا کا بی بی کی تصنیفات کا اکثر حصہ نظم میں ہے، لیکن نثر میں بھی ان کے چند رسالے

ہیں، جن کا اجمالی ذکر دولت شاہ نے ان الفاظ میں کیا ہے، :-

”واذ ہریر عزیمت اصمغان نمودہ بصبت شریف نغمہ الفضلہ المحققین خواجہ صابان اللہ

ترکہ علیہ الرحمۃ مشرف شد و در علم تصوف پیش خواجہ رسالہ ہا گذرانید و تربتہا یافت“

ان کے ایک اور رسالہ کا نام سی نامہ ہے، جو ان کے ۳۰ مکاتیب کا مجموعہ ہے، اور اس میں

صوفیانہ محبت کا بیان ہے، لیکن افسوس ہے کہ یہ رسالے ہمارے پاس موجود نہیں ہیں، اس لئے ہم

ان پر لفظی اور معنوی حیثیت سے کوئی تبصرہ نہیں کر سکتے، البتہ انھوں نے مثنوی مجمع البحرین کے

شروع میں خود ایک دیباچہ لکھا ہے جس سے ان کی انشا پر دوازی اور عبارت آرائی کا اندازہ ہوتا

ہے، چنانچہ ہم اس موقع پر اس کے بعض اقتباسات نقل کرتے ہیں، :-

لے انسائیکلو پیڈیا آف اسلام ذکر کا بی،

انگریز کی تاریخ کا ایک عجیب و غریب مآخذ شعوی آشوبستان

اردن صاحب قاضی احمد میاں صاحب اختر جو ناگدی

” مندرجہ ذیل مقالہ میرے اس انگریزی مقالہ کا ترجمہ ہے جو آل انڈیا اورنٹل
کے اجلاس نمبر منقذہ ۲۵ دسمبر ۱۹۳۷ء بمقام ٹریونیڈرم ڈیڑا نکور کے شعبہ
میں پڑھا گیا تھا۔ “

تمام دنیا کے سلاطین اور فرماں رواؤں میں شہنشاہ اورنگزیب عالمگیر رحمۃ اللہ علیہ کی تاریخ
سے متعلق جتنی کتابیں تصنیف ہوئی ہیں، شاید ہی کسی اور بادشاہ کی نسبت لکھی گئی ہوں گی۔ تاریخ اورنگزیب
کے متعدد مآخذ بناتے چلے آتے ہیں اور ان میں آئے دن ایک نہ ایک اضافہ ہوتا رہتا ہے۔ اسی سلسلہ
میں ہم تاریخ اورنگزیب کے ایک ایسے مآخذ کو پیش کر رہے ہیں جس کے وجود و تحفظ ہونے کا اگرچہ ہمیں
علم ہے لیکن جہاں تک ہمیں معلوم ہے معاصر مورخین میں سے کسی نے اس کو تاریخی مآخذ کی حیثیت سے
استعمال نہیں کیا، اور نہ تاریخ عالمگیری کی موجودہ فہرست مآخذ میں اس کا ذکر پایا جاتا ہے، یہ ایک فارسی

۱۰ اورنگزیب کی تاریخ کے تقریباً تمام فارسی مآخذ کے نام سرحد و ناتھ سرکار کی تاریخ اورنگزیب و پروفیسر غیب پٹرن
کے مقدمہ فہرست عالمگیری میں دیئے گئے ہیں جن میں اس شعوی کا نام نہیں پایا جاتا،

مثنوی مجمع البحرین :- دو مختلف وزن، اور دو مختلف قافیوں میں ایک رزمیہ نظم ہے،
 مثنوی ناظر و منظور :- انسائیکلو پیڈیا آف اسلام میں ہے، کہ اس میں دو شخص ناظر و منظور کی
 صوفیانہ محبت کا ذکر ہے،

بہرام گل اندام :- مٹر براؤن اسکی نسبت لکھتے ہیں کہ ”اسکو انھوں نے نئے نئے صنائع میں
 لکھا ہے، مثلاً ذوالبحرین، ذوقافیتین، اور اسی قسم کے دوسرے صنائع“
 مثنوی حسن و عشق :- مٹر براؤن نے اس کا نام لیا ہے،

نظم دلربائی :- انسائیکلو پیڈیا آف اسلام میں ہے، کہ اس میں مجازی طور پر شاہین
 قیاد اور اوس کے وزیر کی تاریخ ہے، اور اوس میں تراکیب کی فراوانی
 دہ باب و تہنیسات :- اخلاقی اور عشقیہ شاعری میں ہے،

دیوان :- مٹر براؤن کے پاس مولانا کا جی کے دیوان کا ایک قدیم نسخہ تھا، جو کا
 جی

کی وفات کے بعد ۱۹۲۳ء میں لکھا گیا ہے، اس میں تین ہزار اشعار
 ہیں، جو غزلیات، قطعات، اور متفرقات پر مشتمل ہیں، اور متفرقات
 میں زیادہ تران کی زندگی کے حالات ہیں،

ان مختلف نظموں کا مجموعہ کلیات کی صورت میں ہمارے سامنے ہے،

لے تذکرہ موزان الغرائب سے معلوم ہوتا ہے کہ بہرام اور گل اندام الگ الگ دو مثنویاں ہیں۔

شعرا لعمم (حصہ دوم)

شعراے متوسطین کا تذکرہ (خواجہ فرید الدین عطار سے حافظ اور ابن سینا تک) مع تنقید

کلام - قیمت :- ۵۰ روپے

بار خطوط | یہ چھوٹی سی جلد ۵ x ۸ کی تقطیع پر ۸۰ اوراق یا ۱۶۰ صفحات کی کتاب ہو، ہر صفحہ میں ۱۵ اشعار ہیں
کل اشعار کی تعداد ۷۵۰۰ (۷۵ ہزار) پانچ سو ستر ہے، ہر صفحہ پر سیاہ و سرخ لکڑوں کی جدولیں ہیں، عنوان
تا متر سرخ روشنائی سے لکھے ہوئے ہیں، کتاب خوش خط اور متعلق ہے، خط بہت پختہ اور صاف ہے،
بعض اشعار میں الفاظ کو کاٹ کر حاشیہ پر ان کی تصحیح کی گئی ہے، غالباً مالک کتاب یا کسی پڑھنے والے نے
کسی دوسرے نسخے سے اسکی تطبیق کر کے تصحیح کی ہوگی، ہر صفحہ کے آخر میں آئندہ صفحہ کا ایک لفظ
لکھ دیا گیا ہے، صفحات کا نشان نہیں دیا گیا، کتاب کا نام سرورق، اول یا آخر کتاب میں نہیں لکھا
گیا بلکہ ثنوی کے اس آخری شعر سے معلوم ہوتا ہے،

شدایں نامہ از ہمت دوستان مسکٰی یا شوب ہندوستان،

تایخ کتابت اور کتاب کا نام عبارت مندرجہ ذیل سے معلوم ہوتے ہیں جو آخر

درج ہے :-

”کاتب احرار محمد بن بیت و شتم شہر رجب المرجب ۱۱۹۸ ھ تحریر یافت۔“

اس ثنوی کی تایخ تصنیف کا پتہ نہیں چلتا، لیکن یہ ۱۱۹۸ ھ کے مابین لکھی گئی ہوگی،
کہ ہم آگے چل کر بیان کریں گے، اس سے ظاہر ہوتا ہو کہ یہ خطوط تصنیف کتاب کے صرف
۲۸ برس بعد لکھا گیا ہے،

آخر کتاب میں حاشیہ پر لکھا ہے ”ابن کتاب دولہ رائے“ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ نسخہ
دولہ رائے کی ملکیت میں تھا جو بناگڑھ کے ایک ذی علم برہمن چھتری اور دیسیائیوں کے خاندان
سے تقریباً ڈیڑھ سو برس پہلے گزرے ہیں،

مصنف | اس ثنوی کے مصنف کا کوئی حال معلوم نہ ہو سکا، سوائے اس کے کہ اس کا تخلص ”ہشتی“
تھا جو اس کتاب میں مندرجہ ذیل تین اشعار میں پایا جاتا ہے :-

ثنوی کی یہ آشوب ہندوستان ہے جس پر آئندہ سطور میں تبصرہ کرنا مقصود ہے،

مخطوطات | اس کتاب کے قلمی نسخے ہندوستان اور یورپ کے کتب خانوں میں بہت کیاب ہیں، عجائب خانہ برطانوی کے کتب خانہ میں ۲۶۲۳۵ پر اس کا ایک قلمی نسخہ موجود ہے، جس کا ذکر ڈاکٹر ریو (Rieu) نے اپنی نہرست مخطوطات فارسی میں کیا ہے، یہ ۶۰ ورق یا ۱۲۰ صفحات اور لم ۵ × ۱۰ کی تقطیع کا ہے جس کے ہر صفحہ پر یہ اشعار لکھے ہوئے ہیں، خط نستعلیق ہے، جس کی نسبت اٹھارہویں صدی کی تحریر ہونے کا قیاس کیا گیا ہے، انڈیا آفس کے کتب خانہ میں اس کا ایک اور قلمی نسخہ موجود ہے، اس کا ایک نامکمل مخطوطہ آکسفورڈ کی بوڈلین لائبریری میں محفوظ ہے، ان دو مکمل اور ایک ناقص نسخوں کے علاوہ ایک چوتھا مخطوطہ حال میں ہمارے ایک دوست کو ہاتھ لگا ہے، جس پر ہمیں اپنے اس مضمون میں تبصرہ کرنا ہے،

مطبوعہ نسخے | یہ معلوم کر کے تعجب ہوتا ہے کہ اس قدر نایاب ہونے کے باوجود اس ثنوی کے دو مطبوعہ نسخے موجود ہیں، جن میں سے ایک مطبوعہ سنہ ۱۳۱۱ھ کتب خانہ آصفیہ (حیدرآباد) کے شعبہ تاریخ فارسی میں نمبر ۹۰ پر جس میں مصنف کا نام ”ہشتی شیرازی“ بتایا گیا ہے، اور دوسرا نسخہ مطبوعہ سنہ ۱۸۸۳ھ لاہور کی پبلک لائبریری میں بتایا جاتا ہے یہ دونوں مطبوعہ نسخے ایک ہی اشاعت کے معلوم ہوتے ہیں، کیونکہ ہجری اور عیسوی سنہ ایک دوسرے سے مطابق پائے جاتے ہیں،

۱۵ھ ہندوستان میں بانگی پور، ایشیا نمک سوسائٹی دہلی، بولہار، رامپور، علی گڑھ، پشاور، پنجاب یونیورسٹی، بمبئی یونیورسٹی، ایشیا نمک سوسائٹی (ممبئی)، اور یورپ کے انگلینڈ، فرانس اور جرمنی کے کتب خانوں میں اس ثنوی کا کوئی مخطوطہ موجود نہیں ہے،

۱۶ھ جلد دوم صفحات ۶۹۰-۶۸۹ ۱۷ھ جناب عبدالرحمن خاں صاحب پٹمان (دلیگ)، ناظر مساباد و قاتن ریاست جو ناگڑھ ۱۸ھ فرست کتب خانہ آصفیہ جلد ۱ ص ۲۵۲، ۱۹ھ کتب خانہ آصفیہ میں جا کر ہم نے اس مطبوعہ نسخہ کی تلاش کی، مگر وہ دہلی سے غائب تھا، اسی طرح لاہور کے کتب خانہ میں بھی وہ نہیں ملا،

یسا کہ شرمی لکھنے والوں کا عام دستور ہے، مصنف نے کتاب کے شروع میں مراد کی مدت کا نام عنوان قائم کر کے، اپنے دیگر ہم پیشہ مدت سراؤں کی طرح اس کی جاوید مدت و نشاندہی ہے۔ چنانچہ مراد بخش کی بہیت سے متعلق مصنف ہمیں صرف پہلی مرتبہ روشناس کرا تا جو:

زعیمیاں گریزاں زطاعت فریں بد بے سخن شاہ دنیا و دہریں

دش غیغہ گلشن معرفت ز شاہاں ندارد کسی این صعدت

شب روز برست مصلحت بر کار شورشیں پور رہتا

پناں شرع واد بعد شہ رواج ز ادیان باطل سستماذ غراب

لیکن تاریخ سے اس کی تائید نہیں ہوتی، بلکہ اس کے برعکس ہیں اس بات کا بخیر ہوتا ہے کہ مراد ایک سپاہی غزا اور سرکش طبیعت کا آدمی تھا، وہ شش و عشرت کا زیادہ تر اپنا وقت عیش پرستی اور لٹو لٹوب میں گزارتا تھا، اس لئے یہ کہنا کہ سنت نبوی کا پیر و اور احکام شریعت کا پابند تھا، اس کو سولے شاعرانہ کیا کہا جاسکتا ہے،

خود مصنف کا بیان ہے کہ اس نے اپنے آقاے ولی نعمت کے حالات میں ایک قرن (غالباً دس سال) کے اندر کئی چیزیں تصنیف کی تھیں، اور کہ آشوب بندہ، ان کی پہلی تصنیف نہیں ہے۔

ز احوان آں قبلہ راستاں ز یک قرن گفتہ امی و سداں

کنون فکر تصنیف و گیر کسبم ز آشوب گیتی سخن سر کسبم

تمام لڑائیوں اور دیگر واقعات جو شاہجہاں کے چاروں شہزادوں کے مابین سخت دہائی کے حصول کے لئے رونما ہوئے، ان کی نسبت مصنف کا دھوی ہے کہ وہ سب اس کے

(۱) خدایا بہشتی ثنا خوان تست ، گیا ہی ضعیفی ز بُستانِ تست

(۲) بہشتی کند گر صفاتش بیاں چو تیغیش ز پولاد باید زباں

(۳) بہشتی بسدح امام زین چو صاحب سخن کرد خستم سخن

اس عمد کے فارسی شعرا کے تذکروں میں بھی اس کا کہیں پتہ نہ مل سکا، مطبوعہ نسخہ
ثنوی سے صرف اس قدر معلوم ہوتا ہے کہ وہ ایرانی الاصل اور شیراز کا رہنے والا تھا۔
مذہباً شیعہ اور اثنا عشری معلوم ہوتا ہے جیسا کہ اس کے اشعار ذیل سے ظاہر ہوتا ہے:-

مسلی ولی او یار الدلیل بنی را دوستی و خدایا و کیل

بسدح ابامان اثنا عشری مرا ساز غنسل بیساں بارور

اشعار ذیل سے معلوم ہوتا ہے کہ بہشتی شہزادہ مراد بخش کا درباری شاعر تھا اور
اس کی مدح میں اشعار لکھا کرتا تھا، چنانچہ اس ثنوی میں ایک جگہ لکھا ہے:-

بوصف حسیناں مدہ فرستم کہ از فکر ہیو وہ در زحمتم

مراد جہانت چوں سردرم ز خود کرد پطفش ثنا گترم

پہلے شعر میں "وصف حسیناں" سے پتہ چلتا ہے کہ وہ غزلیات بھی لکھتا تھا، جو
شعرے بچم کا عام طور سے مشغلہ رہا ہے اس کی تائید اس بات سے ہوتی ہے کہ اس نے
اپنی انہ بنیات بھی یادگار چھوڑی ہے جس کا ایک سلی نسخہ ادبہرا کے کتب خانہ میں محفوظ ہے،
شہزادہ مراد بخش کی سرپرستی میں رہ کر بہشتی اپنے آقا سے ولی نعمت کی مدح و ثناء میں
نظر آتا ہے، کبھی تو اس کو "مراد جہاں" کے لقب سے یاد کرتا ہے، اور کبھی "مراد و عالم" لکھ کر
پکارتا ہے مثلاً:-

مذال تر شاہ گیتی ستاں یامد شہی چوں مراد جہاں

نو واقع ہوا، ثانیاً کتاب کے آخر میں داراشکوہ کی گرفتاری اور اس کے قتل کا واقعہ بیان کیا گیا ہے جو ۱۶ رذی الحجہ ۹۷۷ء کو پیش آیا، ان فرائن کی بنا پر ۹۷۷ء یا ۹۷۸ء کو اس کتاب کی تاریخ تصنیف سمجھنا چاہئے، یعنی مراد کی وفات بہت پہلے احمد دارا کے قتل کے فوراً بعد،

نہت مضامین | موجودہ نسخہ میں سرخ روشنائی سے حسب ذیل عنوانات قائم کئے گئے ہیں، جن کو ہم علی الترتیب یہاں نقل کرتے ہیں۔

(۱) دیباچہ، حمد و نعت و منقبت،

(۲) در مدح سلطان شاہجہاں دہلی (یعنی مراد)

(۳) در مدح شاہجہاں دہلی بخش کردن ولایت پہار فرزند ان خود،

(۴) گفتار اندر احداث مرض بہ بدن مبارک شاہجہاں،

(۵) تدبیر ساختن داراشکوہ بر زم شجاع و فرستادن پور خود،

بظرف بنگالہ،

(۶) حکایت در تمثیل،

(۷) اکا ہی یافتن سلطان مراد بخش از مرض شاہجہاں بادشاہ و کشتن علی نقی وزیر

خود را،

(۸) بیان تفسیر قلعہ ارک بہ بندر مبارک (سورت) و بدست آمدن مال بسیار از

تدبیر شاہ باز،

(۹) گفتار اندر جلوس فرمودن مراد بخش در صوبہ گجرات،

(۱۰) فرستادن داراشکوہ پور خود را بدفع شاہ شجاع و منصور گردیدن سلیمان شاہ

و ہزیمت شاہ شجاع مرتبہ اول،

چشمید میں چنانچہ شاہنامہ سے اپنی مثنوی کا مقابلہ کرتے ہوئے وہ اپنے تئیں فردوسی پر ترجیح دیتا ہے کہ جس نے اپنے شاہیر کے کارناموں اور لڑائیوں کا بیان اپنی آنکھوں سے دیکھے بغیر قلم بند کیا ہے۔

بسی سال فردوسی خوش کلام کہ بادشایر واد درود و سلام
ہمہ رزم شہنامہ نادریدہ گفت بجائے گہر طبعش الماس سفت
من ایں رزمہار اہمہ ویدہ ام ز کس ہجو افسانہ نشیدہ ام
چو افسانہ کذبت شیریں تراست ولی صدق را انشاء دیگر است

کتاب میں بعض اشارات ایسے پائے جاتے ہیں جن سے پتہ چلتا ہے کہ مصنف گجرات میں رہ چکا ہے، اولاً یہ امر یقینی ہے کہ وہ مراد کا درباری شاعر تھا، اور یہ ظاہر ہے کہ اس وقت مراد احمد آباد میں تھا جہاں اسے "مروج الدین" کا لقب اختیار کر کے تخت نشینی کی رسم ادا کی تھی، ثانیاً وہ علامہ طوسی (خواجہ نصیر الدین) کی ایک پیشین گوئی کا ذکر کرتے ہوئے لکھتا ہے کہ گجرات سے کچھ لوگ حج کو گئے تھے، وہ اسی سال واپس آئے، چنانچہ ان کی زبانی یہ واقعہ سنا، وغیرہ، ان دونوں باتوں سے ثابت ہوتا ہے کہ اگرچہ احمد آباد میں اس کا مستقل قیام نہ رہا ہو، لیکن وہ کم از کم اتنے عرصہ تک وہاں مقیم رہا ہوگا، جب تک کہ شہزادہ مراد بخش گجرات میں تھا،

تاریخ تصنیف | اس مثنوی کی تاریخ تصنیف کا ذکر متن کتاب میں کہیں نہیں ملتا، البتہ بعض تاریخی واقعات جو اس میں بیان کئے گئے ہیں ان کی بنا پر یہ قیاس کیا جاسکتا ہے کہ یہ کتاب ۱۰۶۵ھ اور ۱۰۶۹ھ کے مابین لکھی گئی ہوگی، اولاً یہ کہ مراد کی وفات کا ذکر اس میں نہیں کیا۔ صرف اس کو قید کر کے گویا لڑکے قلعہ میں بھیج دینے کا حال درج ہے، جو مہر شوال ۱۰۶۵ھ

نہیں دیاں اس کی چشم دید ہیں قابل قبول نہیں ہو سکتا، یہ صحیح ہے کہ وہ مراد کے دربار سے وابستہ
 تھے اور اس لحاظ سے مراد کیساتھ جو جو واقعات پیش آئے وہ اسکے چشم دید ہوں لیکن یہ کیسے تسلیم کیا جاسکتا ہے
 کہ ایک دوسرے حصوں میں جو جو واقعات پیش آئے انکو بھی اُس نے چشم خود دیکھا تھا، قدرتی طور پر یہ
 معلومات اسکو پرچہ نویسوں یا افواہوں اور خبروں کے ذریعہ حاصل ہوئی ہوگی، یا اس ہملہ کے بیانات دوسرے
 متبعین تاریخ کی مطابقت میں اکثر صحت سے قریب ترین،

انگریز کی نسبت لے | مصنف مراد کا نوکر اور اس کا طرفدار تھا، اس لئے طبعاً اس کو اورنگزیب
 کا مخالف ہونا چاہیے، لیکن پوری کتاب میں اس نے اورنگزیب کے خلاف کچھ لکھنے سے بڑی
 احتیاط برتی ہے، شاہجہاں کے اپنے چاروں بیٹوں کو چار ولایات (صوبے) تقسیم کر دیے، ان
 کو تے ہوئے مصنف نے چاروں شہزادوں کو خلفائے راشدین سے تشبیہ دی ہے:

خلف بودش از دولت ذو المنن	چو اصحاب خیر البشہ چار
بداد اشکوہ جہاں اقتدا	سر پرش سزاوار صدیق و را
بائیں فاروق سلطان شجاع	ز خورشید رایش فر و زان شہان
ہمی بود شہزادہ اورنگزیب	چو عثمان سراپا چیا و شکیب
ز سلطان مراد از نکو اخستری	عیان شوکت و صولت حیدری

مصنف کا اورنگزیب کو حضرت عثمانؓ سے تشبیہ دینا قابلِ محاط ہے، کہ اس سے ہمارے
 اسی شاعر کا رجحان اورنگزیب کی طرف ظاہر ہوتا ہی جس کو اس نے اس طنز نہاں کے پردہ
 میں جیسا ہے، دوسری طرف وہ اپنے سرپرست مراد کو حضرت علیؓ سے مشابہت دیتے ہوئے
 نہ صرف اس کو دوسروں پر فضیلت بخشا ہے، بلکہ اس طرح وہ امام ممدوح کو خارجِ فضیلت
 پیش کرتا ہے، بہر حال یہ مشابہت بالکل سچی اور نامناسب ہے، اور مصنف نے اس پردہ میں دلچسپی

(۱۱) لشکر کشیدن سلطان مراد بخش از احمد آباد بصوب اہین و دیدن سلطان اورنگزیب
(۱۲) گفتار اندر برزم کردن اورنگزیب و مراد بخش،
(۱۳) مصاف انداختن اورنگزیب و سلطان مراد بخش بمقابلہ ہماراجہ (جسوت سنگہ
و ہر میت یافتن او،

(۱۴) لشکر کشیدن ہر دو شہزادہ بطرف اکبر آباد براہ سہانگر (سموگرٹھ)
(۱۵) مظفر گشتن سلطان مراد بخش و اورنگزیب و شکست دارا،
(۱۶) مفتوح شدن قلعہ ارک اکبر آباد و مقید شدن مراد بخش بدست اورنگزیب،
(۱۷) ہزیمت دارا شکوہ از لاہور بموجب نامہائے یکد کہ بامرے دارا شکوہ رسید
بودند و آخر بدگمان شدہ مرتبہ دویم گریخت،
(۱۸) ہزیمت شاہ شجاع و فتح اورنگزیب و رخصت شدن لشکر،

(۱۹) لشکر کشیدن دارا شکوہ از احمد آباد بطرف اجمیر بہ تدبیر ہماراجہ و آخر الام شکست
یافتن و مرتبہ سیوم گریختن و بدست جیون زمیندار لاہور مقید گردیدن و آخر کشتہ شدن
عنوانات بالا کے تحت میں مصنف نے واقعات اور ان کی تفصیلی جزئیات بیان
کی ہیں، اور یہ امر قابلِ ملاحظہ ہے کہ اس نے ان واقعات کو بیان کرنے میں شاعرانہ مبالغہ

خیال آرائی سے کام نہیں لیا،

تاریخی اہمیت | معاصر ہونے کے اعتبار سے مصنف کی معلومات کچھ ذاتی واقفیت اور
سنی سنائی خبروں اور رپورٹوں پر مبنی ہیں، اور جہاں تک براہِ راست معرکہ آرائیوں کا تعلق
یہ کتاب ہمہ تر تواریخ کے مقابلہ میں ایک خاص اہمیت رکھتی ہے، اگرچہ واقعات مندرجہ
عام طور پر اس زمانہ کی نیز مابعد کی تواریخ میں ملتے ہیں، تاہم مصنف کا یہ عام دعویٰ کہ

بخیر است چون نیت بادشاہ چو جوہر ز پلاور وید گیسہ
 مراد سے اگرچہ مصنف کو اپنے ذاتی تعلقات کی بنا پر کافی ہمدردی ہے، اور وہ اس کی فیاضی
 نجات اور مردانہ اوصاف کا بہت مداح ہے، لیکن حکومت و ریاست کے لئے وہ اس کو قابل
 اور موزوں نہیں سمجھتا، اس معاملہ میں وہ اورنگ زیب کی نسبت بہت بلند رائے رکھتا ہے۔
 دارا کے طرف دار ہمارا جہسوت سنگھ کے ساتھ ایک فیصلہ کن جنگ کرنے کے لئے اورنگ زیب
 مراد کو پیغام بھیجتا ہے، اور دارا کی شکست ہو جانے پر اس وسیع سلطنت کا فرماں روا بنانے
 کا وعدہ کرتا ہے، پیغام ملتے ہی مراد احمد آباد سے روانہ ہو جاتا ہے، اور دل میں یہ منصوبے کاٹھ
 رہا ہے کہ دارا کے استیصال کے بعد وہ تختِ دہلی پر متمکن ہو گا۔

گماں اینکہ دارا چو یا بد شکست بر اورنگ دہلی بخواہد نشتر
 اس موقع پر مصنف ایک تجربہ کار سیاست داں کی طرح لکھتا ہے کہ
 ندانست با آن ہمہ راسے و ہوش کہ بی نیش کس را ندادند نوش
 چہ خوش گفت زندگ مایہ، کہ ہر کار را ہست بیسرایہ
 اسی سلسلہ میں مصنف مراد کے لشکر کے رزوں افسروں کی نالائقی اور بد کرداری کی
 شکایت کرتے ہوئے لکھتا ہے :-

بود از وزیراں دوات و سلم ز شہ عدل و تدبیر و فوج و حشم
 چو ارکان دولت از اول بود حق پادشہ جملہ باطل بود
 بنوعی کہ بود از مراد و جہاں شود شرح آں در مجالس بیاں
 جگت سنگھ کے خلاف حملہ آور ہونے اور بلخ و بدخشاں پر لشکر کشی کرنے کے لئے مصنف نے
 مراد کی بڑی تعریف کی ہے، اس کے باوجود وہ اس کو تختِ زرین پر بیٹھنے اور تاج شاہی پہننے

کے خلاف اپنے مذہبی بغض و عناد کو چھپایا ہے، بعض اور مقامات پر بھی اُس نے اورنگزیب کے خلاف زہر اُگلا ہے، لیکن ایسا کرنے میں اُس نے بڑی احتیاط سے کام لیا دوسروں کی زبانی ان خیالات کو ادا کیا ہے، صرف ایک جگہ شجاع کے سپہ سالار اندور دی خاں کو لاپرواہی کی طرف کر لینے پر وہ اورنگزیب کے خلاف علانیہ طور پر لکھتا ہے:-

چو اکثر فتوحات اورنگزیب
بہر و فصول و دو مکرو فریب
ہاں ہم وہ اورنگزیب کی دور بینی اور حکمت عملی کا بڑا معترف اور مداح نظر آتا ہے

چنانچہ رقمطراز ہے:-

زندیر و فرہنگ اورنگ شاہ کہ از کودکی دادہ بودش الہ
اسی طرح مراد کو قید ہو جانے کا ذکر کرتے ہوئے اور مراد اور اورنگزیب کا مقابلہ کرتے ہوئے وہ لکھتا ہے، کہ کسی بادشاہ کے چاروں طرف کئی دشمن ہوں تو اس کے لئے مکرو تدبیر سے کام لینا جائز ہے، چنانچہ لکھتا ہے:-

شہ را کہ بسیار باشد عدو بہ نیرنگ و افسوں کند کار او
کند زادہ شاہ شامنشہ گراز کار خود باشد شش آگہی
نہ آنکس کہ مانند سلطان مراد نہ انجام کارش یار و بیاد
بدانسان کہ رستم تہور نہ داشت سکندر ز تختش علم بر فراشت
مراد کے قید ہو جانے کے بعد سے اس بات کا ذکر کرتے ہوئے کہ دریائے اٹک سے لیکر ملک دکن تک تمام ملک اُجاڑا اور ویران ہو گیا ہے، مصنف کے یہ اشعار اورنگزیب کی نسبت بہت معنی خیز ہیں:-

مگر بعد ازیں نیت شہریار جہاں را کند سر بہر عیش زار

مرا باز روز نیت بے شمار بسک کنیزانِ مطبخ در آرد
 مرا دخت پر و یز شہ ماوراست پدر آلی تیمور صاحب فرست
 برین سال بچانت کنیزم نسائی ز پابند زنجیر دارا کشائی
 نمود آن پری ہر قدر نالہ بیش نشد ز خیمہ آں دیو ز انجان خویش
 ز بے مری و سنگ جانی نمود رخت ہچو ہستی بسیلی کہود
 (۲) دارا کے قتل کے سلسلہ میں اُس نے یہ بھی لکھا ہے کہ قاتلوں نے پہلے اس کو جامِ بے
 پیش کیا مگر اس نے پینے سے انکار کر دیا :-

رساند ابتدا قاتلش جام زہر کہ در کشش حکم شہنشاہ دہر
 ابا کرد و گفت مرا از نخست بود با حسد و اعتقاد ہم
 مسلمانم و پیر من معطفہ چو کفار جاں را سپ
 شدہ سردار زندگانی دلم بہر فوج دانی بکن بس
 (۳) عالمگیر نے دہلی میں رجم تخت نشینی ادا کی اسکے چوتھے روز منظر عام میں اکل کر خیشوٹ لگا کر وہاں
 میں بیٹے قدیم ملازم ہوں سب برخاست کر دیئے جائیں اور انکی جگہ نئے آدمی بھرتی کئے جائیں،
 چوروز چہارم گذشت از جلوس رخ لشکر از در دشت آہنوس
 برآمد چو بر منظر فاس و سام بفرمود با بخشیانِ نظام
 کہ باید سپاہ جدیدی ہمہ شنود از متدیجی جدا چوں زہر
 ان قدیم نوکر کو کہ وہ لوگ مراد ہیں جو شاہجہاں، دارا اور مراد کے لشکریں تھے،
 ز شاہجہاں و ز دارا شکوہ ز سلطان مراد تہور پڑوہ
 سپہر قدر بہت در ہر طرف نمایند از نو کری بر طرف

کے قابل نہیں سمجھتا، مراد اپنے حریت اور نگرہ کے ہاتھوں کو مضبوط کرنے کا جو غیر سیاسی اُردا
کیا اس پر مصنف اس کو اس طرح ملامت کرتا ہو۔

بالآخر سپہریں شاد شد کہ فرماں دو احمد آباد شد
ولیکن شہنشاہ باعقل ورے ہمہ لطف و احسان بخلق خدا
ندانست این نکتہ دلپذیر کہ کارشباں نیست تیمار شیر
زاو لا دہر کس کہ بخت آور است ہماں لائق تاج و تخت ز راست
بود دراز شبیوہ خسروی کہ دعویٰ گر ملک گرد و قوی،
مصنف نے اس مثنوی میں بعض واقعات ایسے لکھے ہیں جو عام تاریخوں میں نہیں پائے
جاتے، مثلاً :-

(۱) داراشکوہ کو قید کیا اس وقت اسکی بڑی شہزادی نے ملک جیون زمیندار لاہور کے
پاؤں پڑ کر باپ کی رہائی کی استدعا کی مگر اس گستاخ شخص نے اُسکے نازک چہرے پر تھپڑ
مار دیا، اس واقعہ کو اس نے دُعا کی پیرایہ اور شاعرانہ رنگ میں بیان کیا ہے۔

ہمیں دخت آن شاہ والا جناب کہ خورشید و ماہش نذیدہ بخواب
چو ہنگامہ قید دارا شنید چو آہنگ از پردہ بیرون کشید
چو غنچہ پُر از شکوہ غنیں دہن چو گل چاک چاکش بہ تن پیرہن
چو آن گل کہ بر خاک افتد ز باد بدانگو نہ در پاسے جیون فتاد
بزارش گفتا کہ ای سنگدل ز حق ناشناسی ست شیطان نخل
خوش آنکس کہ از رحمت بگذرد بدشمن کسی دوست را سپرد
بدار اے بعد ازیں نکر و دہی رملکن ہمسہ جا کہ خواہد رو

جہاں سوز غوری کا صحیح نام

از

جناب غلام مصطفیٰ خاں حسنا، ایم، اے ایل ایل بی (ملیک) اسٹنٹ کلرک گریڈ ڈوڈ کاچ، امر دتی
 علاء الدین جہاں سوز غوری (المتوفی ۵۵۲ھ) ان چند بزرگواروں میں سے ہے،
 جن کے نام ہی کے متعلق مستند و معتبر تاریخوں تک میں اختلاف ہے، اور یہ حکم اہل تواریخ کے
 باپ کے نام میں بھی اختلاف پایا جاتا ہے، چنانچہ اس کے باپ عزالدین یا عزالدین کا نام بعض تاریخوں
 میں حسن ہی ہے، نظام التواریخ یا تاریخ بیہناوی (مرتبه حکیم شمس اللہ صاحب قزوینی)
 یہی نام ہے، اور پروفیسر ریڈن نے اپنے مضمون (رائل ایشیاٹک سوسائٹی جرنل)
 ۸ اکتوبر ۱۹۰۲ء صفحہ ۸۵۲ میں بھی حسن ہی لکھا ہے، اور اسی معنی کے حاشیہ پر لکھتے ہیں
 (راحت الصدور، نسخہ پاریس) میں علاء الدین حسن بن حسین تھا، لیکن میں علاء الدین حسین جہاں سوز
 ابن عزالدین حسن ہی سمجھتا ہوں۔

ان کے علاوہ عموماً تمام تاریخوں میں علاء الدین کے باپ کا نام حسین ہی پایا جاتا ہے، اور یہی
 صحیح ہے جس کا ثبوت آگے پیش کیا جائے گا۔

اب علاء الدین جہاں سوز کے نام کو ملاحظہ فرمائیے، حسب ذیل تاریخوں میں اس کا نام حسن پایا جاتا ہے:-
 مرآۃ العالم (از محمد بقا سہارنپوری، ورق ۱۱۱ بانگی پور) نگارستان (از قاضی احمد قزوینی،
 صفحہ ۲۳۳ بانگی پور) جام جہاں نا (از مہارت خاں، ورق ۱۳۲ بانگی پور) منتخب التواریخ
 (از بدایونی، طبع کلکتہ، جلد اول صفحہ ۴۲ و ۴۳) تاریخ اربعہ خیر خانی (از مسعودی کوہستانی ورق ۱۱۱ بانگی پور)

اس اچانک برطرفی سے لوگوں میں کثرت تکہ چلیا اور ہزاروں آدمی بے درگاہ ہو گئے اسکی نسبت مصنف لکھتا ہے:-

بے راہم از نو کری دور ساخت ہمہ صبح شاں شام و بحر ساخت
بہدش پریشان و بی روزگار نشند چندی ہزاراں ہزار
زاو لا و صاحب قراں، بیچ شاہ بنود اینچنین ہر باں با سپاہ
بعد میں مصنف یہ دعا کرتے ہوئے کہ خدا اسکو عدل و خلق اور سخاوت عطا فرمائے،
دولت سے محبت رکھنے پر عالمگیر کو ملامت کرتا ہے:-

مذائش و ہر عدل و خلق و سخا کہ آسودہ باشند خلق خدا
شہی را کہ در دل بود ہر روز چو زرد و لٹش رود ہدیک دگر
ازاں ماجرا دم نہاید زدن بہ بینم کہ آخر چہ خواہد شدن
یہ اس وقت کا واقعہ ہے کہ جب مراد قید ہو چکا تھا، تجماع بھاگ کھڑا ہوا تھا، اور دارالنگوہ
قتل کر دیا گیا تھا، اور ان سب کی فوجوں کے سپاہی اور نگزیب کی فوج میں جمع ہو گئے تھے اس واقعہ
کی صحت میں کلام ہو، اسلئے کہ کسی تاریخ سے اسکی تائید نہیں ہوتی، تاہم اگر اسکو صحیح مان لیا جائے،
تو بھی یہ عالمگیر کا ایک دانشمندانہ فعل ثابت ہوتا ہے کہ اس نے اپنے حاسدوں اور جان لیوا دشمنوں کے
طرفدار ملازموں کو بحال کراپنے تئیں خطرہ سے محفوظ کر لیا، واقعی شہنشاہ کے اس دوراندیشانہ
سیاسی تدبیر کی داد دینی چاہئے، جو اس کو قدرت کی طرف سے عطا ہوا تھا،

آخر میں ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ یہ منوی عالمگیر کے بھائیوں کی جنگ سے متعلق بعض جزئیات و
تفصیلات کے لحاظ سے، جو مصنف کی چہمدید اور ذاتی واقفیت پر مبنی ہیں، ایک مفید اور قابل تہمتا
ذریعہ ہے، اور تاریخ اور نگزیب کے قدیم ناخذا میں ایک معاشرانہ اضافہ ہے، جو اب تک غیر موزود
رہا ہے اور روشنی میں نہیں لایا گیا،

میں تک نہیں کہ وہ اپنے مربی و محسن کا نام ہی بھول جائیں اور غلط لکھ ڈالیں، انھوں نے علاء الدین کا نام، مقالہ دوم، حکایت اول کے آخر میں ابو علی الحسین بن الحسین ہی لکھا ہے اور یہی نام (الحسین بن الحسین) دوسرے مقام پر یعنی مقالہ چہارم، حکایت دوازدهم میں بھی پایا جاتا ہے اس سے ثابت ہو گیا کہ اس کا نام حسین ہی تھا اور اس کے باپ کا نام بھی (پروفیسر براؤن کے قول کے برعکس) حسین تھا۔

(۲) ۳۴۵ھ میں جب علاء الدین غوری اپنے بھائیوں (قطب الدین محمد اور سیف الدین سوری) کے قتل کا بدلہ لینے کے لئے بہرام شاہ غزنوی (المتوفی ۳۵۳ھ) کے خلاف روانہ ہوا تو بقول صاحب تاریخ سادق "ورق ۳۲۱" ب، جلد سوم بائیں پور اس نے ایک باغی کی جھکا ایک شعر یہ ہے:-

گر غزنیں را نیچ و بن برکنم پس من حسین بن حسین خستم

محمد یوسف کنانی نے اپنی تاریخ منتخب التواریخ (ورق ۳۲۱) بائیں پور میں

دوسرے مصرع کو اس طرح لکھا ہے:- ع من خود حسین بن حسین خستم

بہر حال اس ثابت ہو گیا کہ (۱) علاء الدین کا نام حسین تھا (ب) اس کے باپ کا نام بھی حسین تھا، اور (ج) اس کے دادا کا نام حسین تھا،

(۳) علاء الدین نے مذکورہ بالا جملہ جب غزنیں پر کیا تو بہرام شاہ بھاگ کھڑا ہوا، پس پھر کیا تھا علاء الدین نے دل کھول کر سات دن تک غزنیں پر آگ برساتی اور جتنے مظالم مکن تھے سب کرتا

لے پروفیسر براؤن سے اس جگہ ایک اور غلطی سرزد ہوئی، وہ یہ کہ انھوں نے اپنی تاریخ (جلد دوم ص ۳۲) میں لکھا ہے کہ جب اس موقع پر علاء الدین نے غزنیں پر حملہ کیا تو بہرام شاہ تین سال قبل ہی مر چکا تھا، تعجب ہے کہ انھوں نے بعض تاریخوں کو غلطی غرضی جیسے غوری و بار کے تربیت یافتہ شخص اور ہم عصر تذکرہ نویس کے قول پر ترجیح دی، حالانکہ

چہار مقالہ (مقالہ دوم، حکایت اول) میں صاف لکھا ہوا ہے کہ "..... و خداوند عالم علاء الدین و الدین ابو علی الحسین بن الحسین..... بکین خواستن آن دو ملک شہر را شہید و ملک حمید بن غزنیں رفت و سلطان بہرام شاہ از پیش او برفت....."

ان کے علاوہ مغربی مستشرقین نے بھی حسن ہی لکھا ہے، مثلاً:-

انسائیکلو پیڈیا آف اسلام (جلد اول صفحہ ۵۸۶) اور بیلی کی اورٹیل باؤگر فیکل (ڈاکٹری صفحہ ۵)

لیکن ان تاریخوں کے علاوہ ذیل کی تاریخوں میں حسین پایا جاتا ہے:-

تاریخ گزیدہ (از محمد اللہ ستونی، حبیب گنج) مدقۃ الصفا (از یوسف علی، ورق ۲۲۹ ب وغیرہ) بانکی

روایتہ الظاہرین (از طاہر محمد سزوری، ورق ۱۶۳، بانکی پور) جامع التواریخ (طبع کلکتہ صفحہ ۲۷۶)

روضۃ الصفا (از میر خواند، طبع لکھنؤ جلد چہارم صفحہ ۳۷۷) حبیب السیر (از خواند میر، طبع بمبئی صفحہ ۳۳)

خلاصۃ الاخبار (از خواند میر، ورق ۲۵۲ ب، بانکی پور) محل فنیسی (از فصیح الخوافی، ورق ۱۶۲ اوب وغیرہ) بانکی

تخت التواریخ (از محمد یوسف کنگانی، ورق ۳۱۷ ب وغیرہ) بانکی پور) تحفۃ الکرام (از میر علی شیر قانع ستوی،

ورق ۱۲۱، بانکی پور) صبح صادق (از محمد صادق اصفہانی، جلد سوم، ورق ۱۱۱ ب، بانکی پور) طبقات ناصر

(از منہاج الدین، ورق ۱۷۷ ب وغیرہ) بانکی پور) تاریخ ابن اثیر (لیدن، جلد ۱۲ و ۱۳) تاریخ ابن خلدون

(از محمد احمد حسین صاحب، جلد ۱۲ و ۱۳ صفحہ ۱۹۹ وغیرہ) تاریخ فرشتہ (طبع لکھنؤ جلد اول صفحہ ۵۶ وغیرہ) غفر

بعض مورخوں نے حسین اور حسن کے اختلاف کی وجہ سے محض لقب ”علاء الدین“ ہی پراکتھا کیا

ہے، چنانچہ تاریخ صدر جہاں (از فیض اللہ بنانی، ورق ۱۷۲ ب، بانکی پور) برٹش میوزیم کیلڈاگ (از

ڈاکٹر ریو، جلد دوم صفحہ ۱۴۴) اور انسائیکلو پیڈیا برٹانیکا (گیارہواں ایڈیشن، جلد ۱۲ و ۱۳ صفحہ ۹۱۸)

میں صرف ”علاء الدین“ ہی ہے، بہر حال اب مذکورہ بالا مختلف تواریخ کے مختلف بیانات میں سے

معلوم یہ کرنا ہے کہ علاء الدین کا صحیح نام کیا ہو سکتا ہے، اور کس قول کو مستبرمجھنا چاہئے؟ میرا خیال ہے،

اس کا صحیح نام حسین (بن حسین بن حسن بن محمد بن عباس الخ) تھا، اور اسکے لئے حسب ذیل ثبوت کافی ہیں:-

(۱) نظامی عوامی سمرقندی کی تربیت علاء الدین غوری کے دربار سے ہوتی تھی، اس لئے ان جیسے

ہم عصر کا قول زیادہ معتبر سمجھا جائے گا، چنانچہ مقالہ میں ان سے بعض تاریخی غلطیاں ضرور سرزد ہوئی ہیں،

تَلْخِصْ تَبَصَّرْ

طریقہ امتحان میں صلاح کی ضرورت

موجودہ تعلیمی دنیا میں امتحان کے فائدہ و نقصان کے پہلوؤں پر کافی بحثیں ہو رہی ہیں، تعلیم کو پختہ رکھنے والوں کے لئے یہ مسئلہ قابل غور ہے، ایک جماعت کا خیال ہے کہ آجکل کی تعلیم کتابوں کی رٹائی اور امتحانوں کی زیادتی کے علاوہ کچھ نہیں ہے، طلبہ کی قابلیت اور ان کی ذہانت کی جانچ۔۔۔ ان کے جوابات سے کی جاتی ہے، اس طریقہ کے مخالفین کہتے ہیں کہ ایسی تعلیم طلبہ کی تیار اور ان کی تعلیمی ترقی میں سد راہ ہے، ان کی رائے ہے کہ تعلیم کو امتحانات سے بری ہونا چاہیے۔۔۔ صورت میں سوال پیدا ہوتا ہے کہ کیا امتحانات قطعاً موقوف کر دیئے جائیں اگر ایسا نہیں کیا جاسکتا تو پھر اس کا حل سوچنا چاہئے،

ماہرین تعلیم کی اکثریت امتحانات کو تعلیم موقوف کر دینے کے موافق نہیں ہے کہ اس کے بعد پھر طلبہ کی قابلیت کے جانچنے کا معیار کیا ہوگا، اس لئے موجودہ امتحان کے طریقوں پر غور کر کے ان کی اصلاح کرنی چاہئے، اس سلسلہ میں حسب ذیل امور قابل غور ہیں،

(۱) امتحانات لُحْظ کرنے یا رٹنے کا معیار تو ہو سکتے ہیں لیکن قابلیت کی جانچ کا صحیح معیار نہیں بن سکتا۔ انٹرنس تک کے امتحانات کا حال تو یہ ہے کہ وہ بازاری نوٹ اور لوگوں کی لکھی ہوئی شروحوں سے رٹ کر پاس کر لئے جاتے ہیں،

(۲) امتحانات سال میں تین بار ہوتے ہیں، ان کے لئے طلبہ سال بھر دھواں رہتے ہیں

یہ ہیں سے اس کو ”جہاں سوز“ کا خطاب حاصل ہوا جب دل کی عطر اس نخل چکی تو عیش و طرب کی نخل چینی اور یہ سات شعر کہے:-

جہاں داند کہ من شاہِ جہانم	چراغِ دودہ عباسیانم
علاء الدین حسین بن حسینم	کہ دامنم باد ملکِ فاندانم
چو بگلگونِ دولت بر نشینم	کیے باشد زمین و آسمانم
ہمہ عالم بگردم چوں سکندر	بہر شرے شبے دیگر ز شانم
بر اُس بودم کہ از او باشِ غفرین	چوں رود نیل جوے غولِ رانم
ولیکن گندہ پیرانند و طفلان	شفاعت می کنند بختِ جوانم
بخشیدم بایشان جانِ ایشان	کہ بادا جانِ شان پیوندِ جانم

یہ اشعار معمولی تغیر کے ساتھ منتخب التواریخ (از محمد یوسف، ورق ۱۳۱) طبقاتِ ناصری،

(ورق ۱۹۸) اور بابِ لآلِ باب (از محمد عوفی، جلد اول صفحہ ۳۸، ۳۹) میں پائے جاتے ہیں،

ان اشعار میں دوسرے شعر سے بھی صاف ظاہر ہوتا ہے کہ علاء الدین کا نام حسین ہی تھا، اور اس کے باپ کا نام بھی حسین تھا، پہلے شعر کے دوسرے مصرع ”چراغِ دودہ عباسیانم“ کے متعلق یہ عرض کرنا کہ علاء الدین کے دادا کے دادا (یعنی حسین بن حسین بن حسن بن محمد بن عباس) کی وجہ سے یہ لوگ عباسی بھی کہلاتے ہوئے، ورنہ دراصل یہ لوگ آلِ شمس کہلاتے ہیں کیونکہ شمس ان کے اسلاف میں پہلا شخص تھا جو حضرت علی رضی اللہ عنہ کے ہاتھ پر سلمان ہوا تھا، ان لوگوں کا سلسلہ نسب ظالمِ خفاک تک پہنچتا جس کی تفصیل تاریخِ قریشہ، جلد اول صفحہ ۵۵۵ سے بھی معلوم ہو سکتی ہے،



س لئے یہ طریقہ موجودہ طریقہ امتحان کا بدل نہیں ہو سکتا، البتہ اس میں ایک مفید اضافہ ہو سکتا ہے،
مرکیہ میں یہی طریقہ رائج ہے،

دوسری ترمیم یہ ہو سکتی ہے کہ امتحان زیادہ نہ ہوں، سہ ماہی اور شش ماہی امتحانات بالکل
موقوف کر دیئے جائیں، اور سال کے اختتام پر ایک امتحان لے لیا جائے، بقول سی پی رائے
کے کہ تعلیم ایک نفع بخش سفر ہے، جو نہایت دلچسپ علمی میدانوں سے ہو کر گذرتا ہے، اور امتحان
اس سفر کا ایک ضمنی مفید واقعہ ہے، اس سے زیادہ اس کی حیثیت نہیں۔

تیسری چیز یہ قابلِ غمان ہے کہ امتحان وہی لوگ ہوں جو ان جماعتوں کے پڑھانے کا تجربہ
رکھتے ہوں، سوالات اس قسم کے ہوں جن کے جوابات کے لئے رٹائی کی ضرورت۔

کیلئے ایک ضابطہ تیار کیا جائے جس کے ماتحت وہ طلبہ کی صلاحیت کا اندازہ کر کے
ممتحن جانچیں جس طرح اٹلی میں ہوتا ہے ان دونوں کے اختلاف کا فیصلہ صدیق ممتحن کریں۔

کے سال بھر کے کام کا نقشہ ہو، اس سے بھی تجربہ ترتیب میں مدد لیا جائے، زبانی امتحان بھی ضروری ہو،
سلسلہ شروع ہی سے ہونا چاہئے، تاکہ لڑکے ابتدا سے عادی رہیں، ”ب ۱“

ترک اور لاطینی حروف

ترکی میں عربی رسم الخط کی جگہ لاطینی حروف کو جاری ہوئے اگرچہ زمانہ گزر چکا لیکن اب بھی
وہاں بعض صاحب فکر و نظر اشخاص اپنی تاریخ و تہذیب اور ادب کی واقفیت کیلئے عربی رسم الخط
جاننا ضروری سمجھتے ہیں، اب بھی کاروبار میں بغیر عربی رسم الخط کی واقفیت کے کام نہیں چلتا، اور حکومت
بھی عربی رسم الخط کے واقع کاروں کو ترجیح دینے پر مجبور ہے۔

چند دن ہوئے ایک ترک نے مشہور ترکی اخبار جمہوریت کے ایڈیٹر پر ایسی ایک سوال

ان کے دماغ پر بہت برا اثر پڑتا ہے اور اس سے نفسیاتی حیثیت سے لڑکوں کی ذہنی نشوونما برابر ہو جاتی ہے۔
(۳) تعلیم امتحان کے لحاظ سے دی جاتی ہے، اس لئے قابلیت سطحی ہو جاتی ہے، امتحان کو قابلیت کی جانچ کا محض ایک وسیلہ اور ذریعہ ہونا چاہئے، اسے خود اصل مقصود بنانا چاہئے،

(۴) بعض اوقات پرچہ ایسے لوگ بناتے ہیں جنہیں ان طلبہ کو پڑھانے کا مطلق تجربہ نہیں ہوتا، جبکہ
لئے پرچہ بنائے گئے ہیں، اس لئے بیشتر پرچے لڑکوں کی قابلیت جانچنے کے بجائے امتحان کی قابلیت کا نمونہ
اور طلبہ کا دل بیٹھا دینے والے ہوتے ہیں۔

(۵) اس سلسلہ میں امتحانوں کے اختلاف مزاج کو بھی نظر انداز نہیں کیا جاسکتا، مختلف امتحانوں کا سبب
مختلف ہوتا ہے، بعض زمری برستے ہیں، بعض سختی، ماہرین نفسیات کا خیال ہے کہ جوابات کی جانچ عموماً امتحان
کے بچانِ طبع کے تحت میں ہوتی ہے، مسٹر ایچ واٹھ نے ایک مرتبہ لاطینی قواعد کے پرچے مختلف انگلش
آدمیوں سے چھوڑے تو ان کے نتائج میں پینتالیس سے لیکر سو فیصدی تک فرق نکلا،

ان باتوں کے پیش نظر اب ان اصلاحوں پر نظر ڈالئے، جو ماہرین تعلیم نے پیش کی ہیں۔

مالک متحدہ کی تعلیمی کمیٹی نے جو اس سرفہ تعلیم کی تنظیم کے لئے قائم کی گئی تھی تمام پہلوؤں پر غور کر کے
نصابی امتحان کے بجائے طالب علم کی استعداد کے امتحان کی تجویز پیش کی جس میں عموماً اہل اور نہیں
سے جواب دیا جاسکے، یا معلومات کا اندازہ ہو سکے، یا طلبہ کی قوت استدلال سے ان کی استعداد و
قابلیت کا اندازہ کیا جاسکے، یا چند چیزیں دے کر ان کی انتخاب کی صلاحیت کو دیکھا جاسکے،

مگر یہ طریقہ بھی نقص کو خالی نہیں ہے، اس طریقہ امتحان سے طالب علم کی قابلیت کا اندازہ مطلق
نہیں ہو سکتا کیونکہ وہ تحریری امتحان کی طرح اپنے خیالات کو مجتمع کر کے مرتب طریقہ سے پیش نہیں کر سکتا
اس کے علاوہ ایک خرابی یہ بھی ہے کہ ایک مقررہ لمحہ میں اختصار کے ساتھ ایسا جواب دینے میں جبکی
اہل اور نہیں پر کامیابی اور ناکامی کا دار و مدار ہو، طالب علم کے دماغ میں انصابی پیچیدگی پیدا ہو جاتی

کے مقابلہ میں قابل ذکر بھی نہیں ہیں، اس لئے جو نوجوان عربی رسم الخط سے ناواقف ہو گا وہ ترکی زبان کے سارے لٹریچر سے ناواقف رہیگا اور اس کی حیثیت روزانہ اور ہفتہ وار اخبارات و رسائل کے سہولتی خواندہ سے زیادہ نہ ہوگی، بلکہ ان کے خیالات کو بھی وہ پورے طور سے نہ سمجھ سکیگا، اس لئے کہ ان کے اڈیٹروں کی نشوونما پہلے دور میں ہوئی ہے، اس لئے ان کے خیالات اور تحریروں کو سمجھنے کے لئے اس دور کی ثقافت اور اس زمانہ کے ماحول کو جاننے کی ضرورت ہے،

شعبہ نشر و اشاعت کی کانفرنس کی قرارداد کے مطابق، عربی رسم الخط کی کم از کم پچاس ترکی زبان کی کتابوں کو لاطینی حروف میں منتقل کرنے کی ضرورت ہے اور یہ اقدام وہ ہے جس کا عشرہ غیر بلکہ سو پچاس کتابوں کا منتقل کرنا بھی ممکن نہیں ہے، ایسی حالت میں اگر ہماری نئی عربی رسم الخط سے ناواقف ہوگی تو وہ کیا پڑھے گی، اس لئے میری رائے میں ہر نوجوان کے ساتھ عربی رسم الخط کا سیکھنا بھی ضروری ہے کہ تحصیل علم کا صرف ہی ایک وسیلہ بن جو لوگ میرے منشا کو صحیح طور پر نہ سمجھیں گے وہ ممکن ہے مجھے رجعت کا الزام لگائیں۔ اس الزام کو خوشی سے قبول کرنے کے لئے تیار ہوں، اس لئے کہ میرے نزدیک کسی انسان کے اپنی قوم کی تاریخ اور اس کے ادب سے جاہل رہنے کے مقابلہ میں رجعت کہیں بہتر ہے،

”م“

دولت عثمانیہ جلد اول

یہ مسلمانوں کی زندہ حکومت ترکی کے عروج و زوال اور جمہوریہ ترکی کی مفصل تاریخ ہے، پہلے حصہ میں عثمان اول مصطفیٰ رابع تک پانچ صدیوں کے مفصل حالات ہیں، اردو میں اب تک ترکی حکومت کی اس سوزیادہ بسوٹ اور مستند تاریخ نہیں لکھی گئی، از مولوی محمد غازی صاحب ایم اے فقیہ دارالہنوفین، خجانت ۴۹ صفحہ قیمت ۳۰

کیا تھا کہ میرا لڑکا جس کی عمر گیارہ سال ہے، عربی رسم الخط سے بالکل ناواقف ہے، لیکن تجارتی کاروبار میں بلکہ حکومت بھی ملازمتوں میں ان لوگوں کو ترجیح دیتی ہے جو لاطینی حروف کے ساتھ عربی رسم الخط میں بھی ہمارت ہیں، اس لئے میں چاہتا ہوں کہ اپنے لڑکے کو عربی رسم الخط کی تعلیم بھی دوں، اس بارہ میں آپ کی رائے کیا ہے، پیائی بک نے اس سوال کے جواب میں اپنے اخبار میں جو مقالہ لکھا، اس کا خلاصہ یہ ہے،

میرے نزدیک بھی حکومت کی ملازمت اور آزادکارہ بار دونوں میں عربی رسم الخط سے واقفیت ایک مثبت تک ترجیح کا سبب رہے گی، حکومت نے عربی رسم الخط میں لکھنے کی ممانعت کی ہے، اس کے پڑھنے کی ممانعت نہیں کی ہے، اس لئے جس باپ کو اپنے لڑکے کی صحیح اور پوری تعلیم مقصود ہو، ضرور عربی رسم الخط سکھانا چاہئے،

یہ تو ایک معمولی ضروریات زندگی کے نقطہ نظر سے ہوا، اس سے زیادہ ثقافتی پہلو سے عربی رسم الخط کا جاننا ضروری ہے، اس لئے کہ ترکی زبان کا سارا غنی سرمایہ عربی رسم الخط میں ہے، جو نوجوان اس سے ناواقف ہوگا، اس کو ترکی کی تاریخ اور ادب کا معمولی علم بھی نہیں ہو سکتا، نہ وہ نغم کی کتابیں پڑھ سکتا ہے نہ چوخی کی کتابیں مطالعہ کر سکتا ہے، نہ جودت پاشا کی تاریخ سمجھ سکتا ہے، ترکی زبان میں اس قسم کی پینتالیس ہزار مطبوعہ اور قلمی کتابیں ہیں، اور یہ سب کی سب عربی رسم الخط میں ہیں جو ترک اس سے ناواقف ہوگا وہ ان کتابوں کے مطالعہ سے بھی محروم رہے گا،

ترکی کے دور ترقی میں بھی جو بے شمار کتابیں لکھی گئیں وہ بھی سب عربی رسم الخط میں ہیں، ضیا پاشا کے زمانہ سے عبدالحی حامد کے زمانہ تک جس قدر نیا لٹریچر پیدا ہوا، ان کا کوئی حصہ لاطینی حروف میں نہیں ہے حتیٰ کہ موجودہ دور کے اکابر مصنفین، یعقوب قدری، فاتح رفعی اور خالدہ اویس کی کتابیں بھی عربی ہی رسم الخط میں ہیں، نئے رسم الخط میں جو چند نام کی کتابیں شائع ہوئی ہیں وہ پرانے سرمایہ کے

کے گرنے سے پیدا ہوتے تھے، اور شہاب ثاقب کی ماہیت سے بھی بحث کی گئی ہے، ان کی دو خاص قسمیں ہیں، ایک جو عموماً بڑے (نخل) کے ذرات سے بنے ہیں، اور دوسرے جو سیلیکا (ایک خاص قسم کا معدنی پتھر) سے، پھر ان میں مختلف درجات ہیں۔ شہاب ثاقب عموماً ایسے عناصر سے مرکب ہوتے ہیں، جو زیادہ بھاری نہیں ہوتے، یعنی ان میں سونے اور پلاٹینم کے اجزاء نہیں ہوتے، بڑے قدرے شہاب ثاقب سب کے سب لوہے کے ہیں، ان میں سب سے بڑا جو مغربی افریقہ میں پایا گیا تھا، ۴۵ ہٹن کا ہے، پتھر کے شہاب ثاقب زیادہ سے زیادہ ۷ پونڈ وزن تک کے ہیں، ان میں سب سے زیادہ وزنی جزیرہ لاگ میں گرا تھا، بڑے شہاب ثاقب کے گرنے سے جو آتش فشاں مادے پیدا ہوتے ہیں اس کا اندازہ مشکل ہے،

اے۔ سے مرکب شہاب گرتے ہوئے نظر نہیں آتے، بلکہ گریسے ہوئے۔

مرکب گرتے ہوئے دیکھے گئے، ان کے گرنے سے اب تک انسان کی جان کا

نہیں آیا، اس قسم کے صرف دو واقعات سے جانتے ہیں، ایک یہ کہ ۱۸۶۰ء میں فرانس میں

پر شہاب ثاقب گرا تھا، جو جل کر کوئلہ ہو گئی تھی، دوسرا ۱۸۶۳ء میں، اس حادثہ میں ایک لڑکا مرا تھا، ان کے اجزاء کے امتحان سے ظاہر ہوا کہ سب سے پہلا شہاب ثاقب جو گر کر سخت ہو گیا تھا، ۲۹ لاکھ سال پہلے گرا تھا، اس سے یہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ اگر شہاب ثاقب نظام شمسی کے کچھ سے ہوئے اجزاء ہیں، تو ان کی عمر تین لاکھ سال سے زیادہ نہیں ہے، لیکن اگر دوسرے سیاروں کے اجزاء ہیں تو وہ کروڑوں برس کے ہو سکتے ہیں، لیکن اندازہ اور تخمینہ سے یہی ثابت ہوتا ہے کہ وہ ذاتی شمسی ہی کے اجزاء ہیں،

شہاب ثاقب کی باقاعدہ تحقیقات سب سے پہلے ہندوستان میں ہوئی، وہاں شہاب

مختلف شکلوں میں پائے جاتے ہیں، چنانچہ جو سورت ڈاکٹر کے نام سے موسوم ہے تحقیقات سے

اخبار علیہ

شہاب ثاقب کی فرست

جی آر فیکل سروے آف انڈیانا میں دنیا کے تمام شہاب ثاقب کی ایک مکمل فہرست تیار کی ہے، اتنی مکمل فہرست اب تک دنیا کے کسی ملک میں شائع نہیں ہوئی ہے، گو اس میں ساری دنیا کے شہاب ثاقب کے حالات ہیں لیکن جو شہاب ثاقب ہندوستان میں گرے ہیں یا یہاں موجود ہیں یا جو کلکتہ کے عجائب خانہ میں ہیں ان کے حالات زیادہ نمایاں حیثیت رکھتے ہیں، کلکتہ کے عجائب خانہ میں ۶۸ شہاب ثاقب فراہم کئے جا چکے ہیں، جو ساری دنیا کے شہاب ثاقب کے مقابلہ میں زیادہ اہم ہیں، اب تک ساری دنیا میں شہاب ثاقب کی جو تعداد معلوم کی جا چکی ہے وہ ۱۲۵۹ ہے، اس تناسب سے گویا دنیا کے شہاب ثاقب کا برتیسرا نمونہ کلکتہ کے عجائب خانہ میں موجود ہے، یونے چار خوبصورت کمبوں میں رکھے ہوئے ہیں، اور انگریزی اور دو اورنگی میں ان کی تشریح لکھی ہوئی ہے، اور ان نمونوں کے حصول کی کوششیں برابر جاری ہیں، ان کے ماہرین بقول ان کا مطالعہ کرتے رہتے ہیں، اور سائنس دان دنیا کے استفادہ کے لئے ان کی تحقیقات کا نتیجہ برابر شائع ہوتا رہتا ہے، دنیا کے تمام شہاب ثاقب کی مجموعی تعداد میں سے ۱۳۹ امریکہ کی فرست سے نقل کئے گئے ہیں، جو وہاں موجود ہیں، ہندوستان میں ان کی تعداد ۱۱۶، روس میں ۹۰، آسٹریلیا میں ۹۵، فرانس میں ۵۰، میکسیکو میں ۵۳، چین میں ۱۴۰ اور دوسرے ملکوں میں ان کی مجموعی تعداد ۳۶۰ ہے،

اس فرست میں ان آتش فشاں مادوں اور ان ذرات کے پھیٹوں کا بھی ذکر ہے جو ان شہاب ثاقب

بَابُ التَّحْرِيجِ وَالْإِسْتِثْنَاءِ

تخریج زیلی

از مولانا حبیب الرحمن صاحب مدرس مدرسہ مفتاح العلوم لاہور

فقہ حنفی کی بے شمار کتابوں میں جو مشہوریت ہدایہ کو نصیب ہوئی ہے وہ کسی اور کو شاید نہ ملے۔ اس کی عظمت و اہمیت کے جہاں اور بہت سے اسباب ہیں، ایک بڑا سبب یہ بھی ہے کہ اس کی روایت سننے والے ساتھ ساتھ دوسرے ائمہ کے اختلافات اور ہر ایک کے نقلی و نقلی لائل و شواہد میں پائی جانے والی نقلیہ کے سلسلہ میں جو پیشینہ ذکر کی گئی ہیں، ان کی سندیں یا ان کے حوالے مذکور ہیں۔

سنن و قوت کا بیان ہے، نہ ان کے روایت پر جرح و تعدیل کی گئی ہے جو حدیثوں کے لئے نہایت ضروری چیز ہے، لیکن ہدایہ کے موضوع سے یہ مباحث خارج تھے، اس لئے صاحب ہدایہ کو یہ مباحث نظر انداز کرنے پڑے، جن خوش نصیبوں کو روایات پر کامل عبور اور فن روایت میں مہارت حاصل تھی، ان کے لئے تو کوئی زحمت و دشواری نہ تھی، لیکن جو اس کمال سے عاری تھے، ان کو احادیث کے بے پایاں دفتر میں ان احادیث کی تلاش اور ان کے ضعف و قوت کی تحقیق میں بڑی دشواری پیش آتی تھی۔

حق تعالیٰ جزائے خیر دے، امام جمال الدین زلیعی کو جنہوں نے ان دشواریوں کا احساس فرمایا اور نصب الرایہ لفتح بیح احادیث الہدایۃ کے نام سے ایک نہایت بیش قیمت کتاب تصنیف فرما کر طالبان تحقیق کو بہت سی صعوبتوں سے نجات دہی۔

ہوا ہے کہ وہ شہاب ثاقب ہی کے ٹکڑوں سے بنی ہے، ۱۹۹۴ء میں کلاواہی نے ایک رسالہ لکھا تھا کہ اس نے لوہے کے ایک بڑے تودے سے جسے پولیس نے سائبریا میں پایا تھا بحث کی ہے، اور ثابت کیا ہے کہ یہ تودہ آسمان سے گرا تھا، اس کے دو سال بعد طور سینا پر ایک عجیب چیز آسمان سے گری، اس سے کلاواہی کے خیال کی تصدیق ہو گئی، اسے پرجوزف بنک کے پاس تحفہ لندن بھیجا گیا تھا، ۱۹۹۵ء میں بنک نے اسی قسم کی ایک چیز یا رکشہ شارن گرتے ہوئے دیکھی یہ دونوں آپس میں بہت مشابہ ہیں، اس سے ایک سال پہلے اسی قسم کی ایک چیز بارس میں گری تھی، ۱۹۹۶ء میں ہارڈ نے ان تینوں کا مطالعہ کر کے ثابت کر دیا کہ حقیقت یہ سب شہاب ثاقب ہیں،

جنین کی نصف میں تبدیلی

فرانس کے ایک ڈاکٹر نے سال میں یہ تجربہ کیا ہے کہ ماں کے پیٹ ہی میں جنین کی نصف کو دریافت کیا جاسکتا ہے۔ یہ بھی اس کا دعویٰ ہے کہ جنین کی ابتدائی تشکیل کی حالت میں غذا کی تبدیلیوں سے اسکی نصف کو بڑا جاسکتا ہے، ابتدائی تجربوں میں اسکو کامیابی ہوئی ہے، آئندہ اور وسیع تجربات زیرِ عمل ہیں،

امریکیہ کی بعض دھچپل بچادیں

حال میں امریکیہ میں جو دھچپل بچادیں ہوتی ہیں، ان میں ایک ایسی عینک ہے جس میں ایک خاص قسم کا شیشہ لگا دینے سے پشت کی چیزیں بھی صاف نظر آتی ہیں، ایک کلائی کی گھڑی ہے بہ الارم والی گھڑی کی طرح بجنے کے بجائے سوتیلے کی کلائی کو دبا کر نیند سے بیدار کرتی ہے، ایک کھڑکی ہے جب اسے کھول کر کوئی چور داخل ہونا چاہتا ہے، تو وہ اسے دبا کر گرفتار کرادیتی ہے

نصیب ہوا، اس کا اندازہ اس سے لگایا جاسکتا ہے کہ کل اصحاب تراجم و طبقات نے امام زمینی کو حفاظ حدیث میں شمار کیا ہے، (دیکھو ذیل تذکرۃ الحفاظ) سیوطی ان کو امام الفاضل الحدیث کے اوصاف موصوف، اور ابن ہند الفقیہ الامام الحافظ کے القاب لقب کرتے ہیں (ذیل حدیث ۱۲۷۲ و ۱۲۷۳) خاتمہ بحث علامہ ابن حجر عسقلانی فقہی مسلک میں اختلاف کے باوجود ان کو امام کے لقب یاد کرتے ہیں اور اسکا بھی پوری صفائی اور کشادہ دلی سے اعتراف کرتے ہیں کہ میں نے تلخیص جبر کی تصنیف میں امام زمینی کی تخریج سے استفادہ کیا ہے، یہ بھی لکھتے ہیں کہ تخریج کے علاوہ ان کے ہاتھ کے لکھے ہوئے اور بھی بہت تفرق علی فوائد سے مستفید ہوا ہوں، حافظ ابن حجر جیسے حلیل القدر حافظ حدیث کا یہ کنایہ جرات قدر کی کافی شہادت تہا حافظ ابن حجر ہی پر موقوف نہیں، دوسرے اکابر علمائے شافعیہ نے

بھی زمینی کی تخریج سے بہت فائدہ اٹھایا ہے، چنانچہ حافظ ابن حجر کی تصریح کے موافق، زکشی کی تخریج احادیث راضی، بڑی حد تک تخریج زمینی کی رہن منت ہے (مقدمہ نص)

اور حق تو یہ ہے کہ زمینی کی جلالت شان، علو مرتبہ اور امامت رفیع کے ثبوت میں شہادت کی مطلق ضرورت نہیں ہے، اس کی سبب بڑی اور سبب زیادہ معتبر شہادت خود ان کی کتاب تخریج ہدایہ ہے، یہ ممکن نہیں ہے کہ اسکو و گلیکر کوئی انصاف پسند ان کے وسعت معلومات اور وقت نظر کا مستعد و معترف نہ ہو جائے،

تخریج زمینی کی ہیئت | یہ کہنے کی ضرورت نہیں جو کہ زمینی نے ہدایہ کی تخریج لکھکر مذہب اخاف کی بڑی خدمت انجام دی، اور علمائے اخاف پر بہت بڑا احسان کیا، بلکہ واقعہ یہ ہے کہ تمنا اخاف ان کے زیر بار احسان نہیں ہیں بلکہ جیسا کہ ابھی اوپر گذرا زکشی اور ابن حجر جیسے علمائے شافعیہ بھی ان کے زیر تخریج زمینی کی عزت و ضرورت | یوں تو تخریج ہدایہ کے سلسلہ میں کسی کتابوں کے نام لے جاتے ہیں ایک

۱۔ تلخیص حدیث ۲۔ دومایہ حدیث ۳۔ مقدمہ نصب لاریہ بحوالہ طبقات زمینی

مسند کے حالات | مصنف کتاب جمال الدین زیلعی، اٹھویں صدی ہجری کے ایک بلند پایہ حافظ حدیث۔

فن روایت اور حدیث وفقہ کے یکتا روزگار امام تھے، فقہ اور فنون حدیث میں جن اجلہ ائمہ سے ان کو تلمذ کی نسبت تھی، سب اپنے اپنے فن میں یکتا ماہر و امام تھے، ان میں سے چند کے نام یہ ہیں،
(۱) حافظ ابوالحجاج مزی (جن کے باب میں ذہبی کا قول ہے واما معرفة الرجال فهو حاصل

لواکھا والقائم باعبائھا لم تر العیون مثله یعنی معرفت رجال کے علمبردار ہیں، ان کی نظیر آنکھوں نے نہیں دیکھی، ذہبی ہی کا قول بھی ہے اوضح مشکلات ومعضلات ما سبق الیہافی علم الحدیث ورجالہ، علم حدیث و فن رجال کو بہت سے ایسے عقدے انھوں نے حل کئے ہیں جن میں ان کو اولیت و تقدم کا شرف حاصل ہے،

(۲) حافظ شمس الدین ذہبی جن کی نسبت سبکی نے فرمایا خاتما الحفاظ امام العصر حفظا وافتقانا،

(۳) علاء الدین مارونی جن کی وسعت نظر اور اتقان و ہمارت کا زندہ شاہکار ان کی تصنیف الجواہر النقی ہے، حافظ ابوالفضل عراقی (حافظ ابن حجر کے استاد) نے انکو اکامامہ العلامة الحفاظ قاضی القضاۃ کے القاب یا کیا ہے (مخط الا لحاظ ص ۱۲۶) حافظ ابوالفضل کو فن حدیث میں جو کمال حاصل ہوا وہ علاء الدین ہی کا فیض تھا، ابن قدامہ نے تصریح کی ہے تخرج وانتفع (مخط الا لحاظ ص ۲۲) سیوطی ان کے حق میں فرمایا ہے، کان اماما فی الفقہ والاصول والحدیث فقہ، اصول اور حدیث میں ان کو امامت کا درجہ حاصل تھا،

(۴) فخر الدین زیلعی، جن کی بے مثل فقاہت اور علمی جلال کا بین ثبوت کنز کی شرح تبیین التحقیق ہے،

امام جمال الدین زیلعی کو ان اجلہ فقہاء و محدثین کے فیضِ محبت سے حدیث اور فقہ میں جو پایہ عالی

کی کہ پھر آپ ہی دوسرا نام رکھیں، چنانچہ انھوں نے ان کی تخریج کا نام العنایہ فی معارف تخریج الھدایہ تجویز فرمایا، (جواب رضیہ ص ۳۶۷)

حافظ عبد القادر بھی آٹھویں ہی صدی کے عالم ہیں، مگر ان کا طبقہ زلیلی سے متاخر ہے، اس لئے گمان ہوتا ہے کہ ان کی تخریج بھی زلیلی کی تخریج سے متاخر ہوگی،

تخریج قرشی کا پتہ | علامہ قرشی کی تخریج کے کسی مکمل نسخہ کا پتہ ہم کو نہیں چل سکا، کتب خانہ خدیویہ انصاری کی فہرست میں بے نام کی ایک تخریج ہدایہ کا ذکر موجود ہے، مرتب فہرست نے اس کے مصنف کا نام محمد بن عبد اللہ بن محمد بن ابی الوفا لکھا ہے اور اس کا سن وفات ۳۸۰ بتایا ہے، میرا خیال ہے یہ کتاب العنایہ فی معرفۃ احادیث الھدایہ ہے اور مرتب فہرست نے مصنف کے نام میں غلطی کی ہے صحیح نام و نسب یوں ہے ابو محمد عبد القادر بن محمد بن عبد اللہ بن ابی الوفا، یہ وہی علامہ عبد القادر قرشی صاحب جوابہ خدیویہ ہیں، فہرست یہ بتاتے کہ اس کتاب کا صرف پہلا حصہ جو کتاب النکاح پر ختم ہوتا ہے، کتب خانہ خدیویہ اوراق کی تعداد ۲۱۸ ہے،

بہر حال آٹھویں صدی کے نصف اول میں زلیلی کی تخریج کے ماسوا ان ہی دونوں تخریجوں کا ذکر کیا جاتا ہے جن میں سے پہلی کا سرے سے تصنیف ہی ہونا غیر محقق ہے، اور دوسری تصنیف ضوہی ہوئی مگر متداول نہیں ہے، بلکہ ہم یہ بھی نہیں کہہ سکتے کہ اس کا کوئی مکمل نسخہ کہیں موجود بھی ہے یا نہیں، اس لئے طالبان تحقیق کی پیاس بجھانے کے لئے تہا زلیلی کی تخریج رہ گئی، اس سے اس تخریج کی نہایت کا صحیح اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔

باقی رہی مافظا ابن جریر کی درایہ تو اہل علم کو معلوم ہے کہ وہ کئی مستطاب تصنیف نہیں ہے بلکہ تخریج زلیلی کا محض و مختصر ہے، پھر یہ شخص و اختصار بھی توقع کے خلاف ایسا ہے کہ طالب تحقیق کو

زیلعی کی تخریج ان سب میں اعلیٰ وارفیع ہے، اور اس باب میں اس کو تقدم وادویت کا شرف بھی حاصل ہے، امام علاء الدین ابن السرکانی کی تصنیفات میں تخریج ہدایہ کا نام لینا کسی مصنف کا وہم نہ ہو تو یہ تخریج بیشک زیلعی کی تخریج سے مقدم ہے لیکن میرے خیال میں واقعہ یوں نہیں ہے، امام علاء الدین نے ہدایہ کی مستقل تخریج نہیں لکھی ہے، بلکہ ہدایہ کی شرح لکھی ہے، اور شرح کے ضمن میں احادیث کا پتہ بھی یقیناً دیا ہوگا حافظ عبد القادر قرشی ان کے خاص تلامذہ اور حاضر باش شاگردوں میں سے ہیں، وہ جوابہ مضیہ میں بسط کے ساتھ ان کے اختصار ہدایہ اور شرح ہدایہ کا ذکر کرتے ہیں لیکن تخریج کا نام نہیں لیتے، حالانکہ اسی مقام پر اپنی تخریج ہدایہ کی تصنیف اور اس کو استاد کی خدمت میں پیش کرنے کا تذکرہ کرتے ہیں اگر امام علاء الدین کی کوئی مستقل تخریج ہوتی تو حافظ عبد القادر کو تخریج لکھ کر ان کی خدمت میں نہ کرنیکی ضرورت محسوس نہ ہوتی۔

اس مقام پر بعض حضرات سے ایک اور وہم بھی سرزد ہوا ہے، وہ یہ کہ انھوں نے امام علاء الدین کی تخریج ہدایہ کا ذکر کر کے یہ بھی لکھ دیا کہ اس کا نام کفایہ ہے، حالانکہ الکفایہ ہدایہ کے اس فقرہ کا نام ہے امام علاء الدین کی تصنیف ہے، قرشی لکھتے ہیں، واختصر کتاب الهدایہ بکتاب سماۃ الکفایہ فی مختصر الهدایہ، آگے خود امام علاء الدین کا قول نقل کیا ہے، فانی سمیت مختصراً للهدایہ بالکفایہ (ص ۳۶۶)۔

بہر حال امام علاء الدین کی تخریج ہدایہ کی تصنیف کی نسبت میرے نزدیک بالکل غیر محتمل ہے، ہاں ان کے شاگرد خاص حافظ عبد القادر قرشی نے بیشک ہدایہ کی تخریج لکھی ہے، اور لکھ کر استاد کی خدمت میں پیش کی ہے، یہ واقعہ تو خود قرشی نے لکھا ہے کہ میں نے اپنی تخریج کا نام کفایہ رکھا تھا، جب استاد کی خدمت میں اس کتاب کو پیش کیا تو انھوں نے اذراہ ظرافت فرمایا کہ تو نے یہ نام مجھ سے چرا لیا ہے، اس لئے کہ میں نے اپنی مختصر ہدایہ کا نام ہی رکھا ہے، لہذا یہ نام بدل دو، انھوں نے عرض

عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہم کی حدیثوں کا حوالہ دیکر صرف اس قدر بتا دیا کہ ان کی سندیں بہت کمزور ہیں حدیث کے الفاظ تک نہیں بتاتے، اور امام زمیلی نے حدیث کے الفاظ نقل کئے، سند ذکر کی، پھر مرحوم راوی کی تعیین کی اور سب سے آخر میں محدثین کے اقوال بھی اس کے باب میں نقل کئے، (دیکھو زمیلی ص ۱۹۹) (۴) امام زمیلی اصول حدیث کے بعض بعض مسائل کے متعلق بڑی مادی تحقیقات ذکر کرتے جاتے ہیں، حافظ ابن حجر اس کو بالکل چھوڑ جاتے ہیں،

(۵) امام زمیلی کا ایک التزام یہ بھی ہے کہ جس حدیث کی تخریج کرتے ہیں اگر اس کے ہم معنی دوسری حدیثیں ہوتی ہیں تو ان سب کو سند و متن کے ساتھ بالتفصیل ذکر کرتے ہیں، لیکن حافظ ابن حجر بہترے مقامات میں صرف استنہ پر اکتفا کرتے ہیں کہ اس باب میں فلاں صحابی کی جو ہے، جس کو فلاں محدث نے فلاں کتاب میں بیان کیا ہے، مثلاً حدیث اللزاب طہوراً۔ تخریج کے بعد لکھتے ہیں، کہ اس باب میں ابو ہریرہ کی ایک روایت بھی ہے جو معجم اوسط ظہران سند بزار میں مذکور ہے، لیکن امام زمیلی پہلے بزار کا حوالہ دیکر ان کی پوری سند اور لفظ بلفظ پورا متن بکار اس کے بعد بزار نے حدیث کی غائب کا بیان اور اپنے شیخ کی توثیق کی ہے، اس کو بھی نقل کرتے ہیں، پھر اسی بطن تفصیل کیساتھ طبرانی کی سند اور ان کے الفاظ میں حدیث کا پورا متن نقل کرتے ہیں (دیکھو زمیلی ص ۱۳۹) یہاں تخریج زمیلی کی خصوصیات کا استقصاء نہ نظر نہیں ہے، یہ چند باتیں بطور نمونہ اس لئے ذکر کر دی ہیں، کہ کتاب کی قدر و قیمت کا اندازہ لگانے میں مدد مل سکے،

اگر میرے معروضات اپنے غور سے پڑھے ہیں تو آپ کو اقرار کرنا پڑے گا کہ تخریج زمیلی یقیناً حدیث کیلئے ایسی ضروری چیز ہے کہ کوئی طالب حدیث اس سے کسی طرح مستغنی نہیں ہو سکتا، زمیلی کا پہلا ڈائیشن | اس زمانہ میں جب تک کوئی کتاب چھپ نہ جائے، اس وقت تک تعلیم نفع نامکن اور اس کا مبہوت حاصل ہونا سخت دشوار ہے، اس لئے ضرورت تھی کہ کوئی

اس سے مطلق تشکی نہیں ہو سکتی، اور نہ وہ ان قیمتی معلومات و نادر فوائد سے بہرہ اندوز ہو سکتا ہے جو تخریج زیلی میں جایا منتشر اور اس کتاب کا طغراس امتیاز ہیں،

تخریج زیلی کی خصوصیات | امام زیلی کی تخریج کی بہت سی خصوصیتیں ہیں جن میں سے چند یہ ہیں،

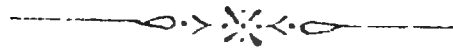
(۱) امام زیلی التزام کے ساتھ ہر حدیث کی نسبت پہلے یہ بتاتے ہیں کہ اس حدیث کو فلاں صحابہ نے اپنی فلاں کتاب میں روایت کیا ہے، اس کے بعد اصل کتاب پوری سند کے ساتھ پورا متن لفظ بلفظ نقل کرتے ہیں، اور حافظ ابن حجر سند بالکل حذف کر دیتے ہیں، صرف روایت کر نبی و صحابی کا نام بتا دیتے ہیں، اسی طرح عموماً متن بھی پورا ذکر نہیں کرتے، بلکہ صرف اتنا ہی ٹکڑا پیش کرتے ہیں جس مدعا کا تعلق ہوتا ہے،

(۲) امام زیلی سند و متن نقل کرنے کے بعد عموماً یہ کرتے ہیں کہ اگر کسی محدث نے اس حدیث کی نہایت پر کوئی کلام کیا ہے، تو اس کو بتامہ نقل کرتے ہیں، پھر اگر کسی دوسرے محدث نے اس کا جواب دیا ہے تو اس کو بھی ذکر کرتے ہیں، حافظ ابن حجر عموماً ان باتوں کو نظر انداز کر دیتے ہیں مثلاً ابن حجر نے کتاب الحج میں قارن کیسے دو طوافوں کی ایک حدیث بروایت حضرت عمران نقل کی اور صرف اتنا لکھ دیا کہ دارقطنی نے اس کی علت بیان کی ہے، حالانکہ زیلی نے پوری تفصیل کے ساتھ دارقطنی کے حوالہ سے اس علت کو لکھا ہے، (دیکھو زیلی ص ۱۱۱ جلد ۳)

(۳) اگر کوئی سند ضعیف یا متکلم فیہ ہوتی ہے، تو امام زیلی تخریج کے ساتھ پہلے یہ بتاتے ہیں کہ اس سند میں فلاں بجرح یا متکلم فیہ راوی ہے، پھر اس راوی کی نسبت المہ نقض کے اقوال نقل کرتے ہیں، اور حافظ ابن حجر عموماً یہ لکھ کر گزر جاتے ہیں کہ یہ سند کمزور ہے یعنی نہ ضعیف راوی کا نام بتاتے ہیں نہ اس کے بارہ میں اقوال جرح و تعدیل نقل کرتے، مثلاً قدم جواز نکاح بلا ولی کے باب میں ابن حجر نے حضرت جابر، حضرت ابن عمر، حضرت عمران، حضرت علی، حضرت انس اور حضرت

تقریباً چھوٹے وقت کی طری اہم ضرورت کا احساس کیا اور فن کی ایک عظیم انسان خدمت انجام دی۔ اگر ان کا جلسہ اور کچھ نہ کرتے، صرف پہلے اوٹیشن کی نقل ہی چھپو دیتے تب بھی وہ ہر طرح بہ رویہ شکر کے مستحق تھے، لیکن آپ کو یہ سن کر بے پایاں مسرت ہوگی اور آپ ان کے شکریہ پر مجبور ہوں گے، کہ انھوں نے صرف اتنا ہی نہیں کیا بلکہ پہلے ہزاروں روپے صرف کر کے جید و مستند عالموں سے پوری کتاب کی تصحیح اور اس کا تحشیہ کرایا، اصل کتاب میں متداول کتابوں کی جو حدیثیں ہیں ان کو ان کتابوں میں تلاش کر کے حاشیہ میں جلد اور صفحات کے حوالے درج کرائے، پھر دو جواں دست عوامی علموں کو اہتمام و نگرانی کے ساتھ اس کتاب کو طبع کرانے کیلئے منہ بھیجا، وہاں ان کو خوش قسمتی سے تخریجِ زلیحی کا وہ نسخہ ہاتھ آگیا جو حافظ ابن حجر کے مطالعہ میں رہ چکا تھا اور جابجا ان کے قلم۔

میں تصحیحات بھی موجود تھیں، ان حضرات نے اپنے نسخہ کا اس سے مقابلہ کیا، اس کے بعد انھوں نے راحت طلبی کا شیوہ اختیار نہیں کیا، بلکہ تصحیح کتاب کے مبلغ اہتمام کے پیش نظر اور فریادِ عینان کی خاطر مجدد حاضر کے سب سے بڑے وسیع النظر عالم اور فن حدیث رجال کے ماہر علامہ زاہد کوثری کی نظر سے جڑے اوٹیشن کے مطبوعہ فرسے گذرائے، اور جو غلطی رہ گئے تھے، ان کا استدراک لکھوا کر بطور ترمیم کتاب میں شامل کیا، یہی اہتمام کا غرض کی عمدگی اور طباعت کی خوبی کا ہے کہ کتاب کی ظاہری صورت ہی دیکھ کر دل خوش ہو جاتا ہے، اس اہم علمی خدمت پر کارکنانِ مجلس ہمارے شکریہ کے مستحق ہیں، اور ہم ان کی خدمت میں ہمیم قلب پر خلوص ہر یہ تبریک و تهنیت پیش کرتے ہیں، اور دعا کرتے ہیں کہ اللہ رب العزت ان کی ہمتوں میں برکت عطا فرمائے، ان کی علمی خدمتوں کا بہترین صلہ ان کو دے، اور علم دین کے لئے اس طرح کے مساعی جلیلہ کی مزید توفیق ان کو عنایت فرمائے۔



صاحب توفیق اس کو چھپوانے کی ہمت کر کے اس گوہر نایاب کو وقتِ عام کرتا،

چنانچہ سب سے پہلے مولوی خادم حسین عظیم آبادی کو یہ توفیق نصیب ہوئی اور انھوں نے اس میں مطبع ملوی لکھنؤ میں اس کو چھپوانا شروع کیا، لیکن بڑی تباؤں کے بعد جب کتاب چھپ کر پریس سے تو بایں حال زبوں کہ کاغذ نہایت میلا اور کزور، خطیچہ خراب اور جوڑا، اور طباعت نہایت ناچھ غصب بالا سے غصب یہ کہ ظاہری حسن و جمال سے محرومی کے ساتھ معنوی محاسن سے بھی قطعاً عاری تھی، معلوم نہیں چھپوانے کے وقت کوئی صحیح نسخہ پیش نظر رکھا یا نہیں، نتیجہ کا انتظام نہیں کیا، یا کوئی دوسرا سبب تھا کہ چھپنے کے بعد کتاب اتنی مسخ اور اس طرزِ اخلاط سے پر تھی کہ ہر کس کا اس سے کما حقہ نفع اٹھانا ناممکن تھا، تاہم مولوی خادم حسین مرحوم کو اللہ تعالیٰ بڑا سہ فیہ در ان کی کوشش و ہمت سے یہ کتاب عام تو ہو گئی اور ہر کس و ناکس کو اس سے کامل طور پر دستِ نوازا، اتفاد و استفادہ کا موقع تول گیا، چنانچہ جب تک یہ ادیشن ملتا رہا تمام اہل ذوق اس سے علمی پیاس بجھاتے رہے،

بیس برس سے یہ ادیشن بھی نایاب ہو چکا تھا، اور نہایت شدت سے ضرورت محسوس کی تھی کہ پہلے ادیشن کی خرابیوں کو دور کر کے صحت و صفائی و پاکیزگی کے اہتمام کے ساتھ اس کا دوسرا ادیشن نکلتا، کئی بگھوں سے یہ خبر سننے میں آئی کہ تخریجِ زمینی کے دوبارہ طبع ہونے کا،

ہو رہا ہے،

لیکن کارکنانِ قضا و قند نے یہ سعادت مجلسِ علمی (ڈابھیل) کیلئے مقدر کر رکھا	مجلسِ علمی ڈابھیل کی
دوسرے کے حصہ میں کیسے آتی	مساہلی جملہ کا اعتراف

این سعادت بزورِ بازو نیست تا نہ بخشِ خداست بخشندہ

کارکنانِ مجلسِ تمام احناف ہی کے نہیں، بلکہ حدیث کا ذوق رکھنے والے طبقہ کے شر

مَطْبُوعَاتُ جَدِيدَةٍ

تفسیر سورہ ولتین مولانا حمید الدین فراہی، مترجم مولانا امین بن صاحب مداحی، تطبیع بیہوشی بنی

بیسفے، کاغذ کتابت و طباعت بہترین، قیمت ۶ روپے :- مکتبہ تحمدیہ مدرسہ اسلامیات، سرائیہ اعظم گڑھ،

ترجمان القرآن مولف کا یہ رسالہ ان کے تمام تفسیری تحقیقی و وجدانی لطافت و نکات کا حامل

ہے۔ مولف کے نزدیک اس سورہ کا مقصود اعمال کی جزاء و سزا اور بعثت محمدی کا اثبات ہے۔

کو ماقبل و مابعد کی سورتوں کے مضامین، کلام اللہ کی مختلف آیتوں، تورات و انجیل کے بیانا

شواہد کی روشنی میں پیش کیا گیا ہے۔ پہلے سورہ کے الفاظ کی لغوی تحقیق و تشریح، ہلوں کی تاویل

ترکیب کا حل ہے، اس کے بعد اصل مقصود پر بحث ہے، کہ خدا نے تین زریعوں، طور سینین اور بلداہین

کیوں قسم کھائی، اور اس کو سورہ کے مقصود سے کیا معنوی تعلق ہے، اس سلسلہ میں پہلے یہ ثابت کیا گیا ہے

کہ تین اور زریعوں مقام کے نام ہیں، اور ان کے محل وقوع کی تعیین کی گئی ہے، پھر ان کی قسم کھانے کے

سبب اور قرآن، تورات و انجیل کے بیانات سے ان مقاموں کا سزا و جزاء اور بعثت محمدی سے تعلق

دکھایا گیا ہے، کہ ان چاروں مقاموں پر سزا و جزاء اور ظہور رحمت کے نہایت عظیم الشان و اتم اثبات پیش

آچکے ہیں، اور یہیں سے بعثت محمدی کی تمہید شروع ہوئی، شیطان کے ورغلانے سے حضرت آدم کی غلطی

اس کی سزا، پھر اس سے رہائی، اور خلعت خلافت سے سرفرازی، طوفان نوح کا عذاب اس سے

کشتی نوح کی نجات کے واقعات جہل تین پر پیش آئے، حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی آخری زندگی کے

حوادث، بنی اسرائیل کی سرکشی کی سزا میں شریعت الہی کی منصب داری سے ان کا عزل اور تحفہ

المنتظم لابن جوزی

علامہ ابن جوزی بغدادی المتوفی ۷۵۱ھ کی تصنیفات میں ان کی تاریخ المنتظم فی تاریخ والام کی اہمیت اہل علم پر روشن ہے، مدت سے اس کی پوری جلدوں کی تلاش جاری ہے، یہ قدر شناسوں نے بھی اس کے حصول اور طبع و اشاعت کی تحریکیں اور کوششیں کیں و فوکیں، مگر یہ فردا المعارف حیدرآباد دکن کیلئے مقدر تھا کہ وہ اس نادر کتاب کے اجراء فراہم کرے، اور تصحیح و تخریص کے بعد شائع کرے، چنانچہ ۱۳۵۳ھ میں اس نے اس کی پانچویں جلد کا دوسرا حصہ اور چھٹی جلد پوری شائع کی، علامہ ابن جوزی کی یہ تاریخ، تاریخ طبری کی طرح آغاز اسلام سے لیکر چھٹی صدی ہجری کے حوادث پر مشتمل ہے، ہر سال کا عنوان بائیں، اس کے نیچے اس سال کے پورے واقعات وہ لکھتے مگر چونکہ مصنف ایک محدث ہیں اس لئے واقعات سے زیادہ علماء اور اکابر کے حالات اور دنیا پر پوری تفصیل سے کرتے ہیں، ساتھ ہی انکی تصنیفات اور روایات اور حیرت و تعجب کی بھی مختصر بحث فرماتے: ان دونوں شائع شدہ جلدوں کے اصلی نسخے قسطنطنیہ اور برلین کتب خانوں میں ملے، مشہور محقق و فاضل کرکمر نے ان نسخوں کے مقابلہ اور تصحیح سے اپنا نسخہ مرکب کے دائرۃ المعارف کے سپرد کیا، دائرہ نے مزید تصحیح اور تخریص کے بعد کتاب کو چھاپا: ان میں پانچویں جلد ۱۳۵۳ھ سے ۱۳۵۴ھ تک کے واقعات اور حالات پر مشتمل ہے، افسوس یہ حصہ شروع سے ناتمام ملا ہے، چھٹی جلد ۱۳۵۴ھ سے شروع ہو کر ۱۳۵۹ھ پر تمام ہوئی ہے، کتنا پہلی، دوسری، تیسری اور چوتھی جلدیں ابھی تک نہیں ملی ہیں، خدا کرے کہ اس کتاب کے پورے مل جائیں، کہ اہل علم کے ہاتھوں میں تاریخ طبری کے بعد تاریخ اسلام کا یہ دوسرا حصہ بھی آجائے تاریخ اسلام کے قدر شناسوں کو دائرۃ المعارف کا ممنون ہونا چاہئے کہ اس کے بدولت وہ دیکھا ہوں کے سامنے آ رہا ہے جس کے ایک نظر دیکھنے کے لئے ہمارے بزرگوں کی آنکھیں ترسی تھیں۔

مولوی حاجی الیاس احمد صاحب برنی ^{۱۳۴۵ھ} میں فریضہ حج اور مدینہ طیبہ کی زیارت سے مشرف ہوئے تھے، اس سلسلہ میں انھوں نے شام و عراق کے تمام مقدس مقامات کی حاضری کی سعادت بھی حاصل کی تھی اسی زمانہ میں انھوں نے صراط الحمید کے نام سے ان مقامات کا سفرنامہ لکھا تھا، اب پندرہ سال کے بعد مزید ترمیم اور اضافوں کے ساتھ اس کا دوسرا مکمل تراویض شائع کیا ہے، اس اضافہ میں منامک حج میں خصوصیت کے ساتھ زیادہ جامعیت پیدا ہو گئی ہے، کتاب کے آخر میں اپنے اور فقائے سفر کے دلچسپ حالات بڑھائے ہیں، اس سفرنامے کی اتنی جہتیں ہیں اور اس میں اتنے گونا گوں معلومات ہیں کہ اس تبصرہ میں اس کی تفصیل کی گنجائش نہیں، مختصر یہ ہے کہ یہ سفرنامہ حجاز، شام و عراق کے مقدس مقامات کا گائیڈ بھی ہے، یہاں کہ سودگانِ خاک، اینار و صلحا کا تذکرہ بھی، ان کے آثار و مشاہد کی تاریخ بھی، حج و زیارت کا مسائل حج کی کتاب بھی، غرض ایک زائر و سیاح کیلئے ان مقامات کی سفری سہولیت جذبہ اور ذہنی جن جن قسم کے معامات کی ضرورت ہے سب اس میں موجود ہیں، ایوں تو اے دنیا

متممہ کے سفرنامے لکھے جاتے ہیں لیکن اس سفرنامے میں جو جامعیت ہے وہ شکی نہ کسی دوسرے سفرنامے میں مل سکتی ہے، اس کی سب سے بڑی خصوصیت بلکہ اس کی روح اسکی بالہنی اور وجدانی کیفیت، مولف، امین، اللہ صاحب دل بھی ہیں، اور صاحب قلم بھی، اور قلم بھی مصور و ادوات و وجدانیات اور حاطہ بھی کیسے کیسے، پاک آستانوں اور عظمت و جلال اور شفقت و رحمت کے درباروں کی، میکہ و الفت و حب نہ عواف، عجز و نیک نذر، فیوض و برکات کی بارش اس لئے سطر سطر سے مستی پہنکا، پڑتی ہے اور بڑھتی

بالہنی کیفیتیں زبان قلم پر آگئی ہیں، اس سفرنامے کا اہلی لطف تو اس بادو کے لذت آشنا ہی اٹھا سکتے ہیں لیکن اس کے اثر سے ظاہر ہیں تماشائی بھی محروم نہیں رہ سکتے، عام زائرین کیلئے یہ سفرنامہ معلومات کا گنجائش ہے، اور صاحب دل اشخاص کے لئے عشق و محبت کی داستان، مستی میں منور شد ضروری ہے۔

اس کا خیف اثر بعض مقامات پر نظر آتا ہے، لیکن لطف بیان میں اور خوب متسل نہیں ہونے پاتا،

ابراہیم علیہ السلام کی مقبولیت کے صلہ میں ان کی اولاد میں اس منصب کا انتقال وغیرہ کے واقعات کوہ زیتون پر پیش آئے، فرعون کے مظالم سے بنی اسرائیل کی رہائی، اور ان کو شریعت کی امانت طے سینا میں پہنچائی، حضرت ابراہیمؑ کی آزمائش اور ان کی قربانی کے صلہ میں ان کی اولاد کی برومندگی اور اس میں نبوت کے سلسلہ کی بنیاد بلذامین میں پڑی، اویسین سے خاتم الانبیاء کا ظہور ہوا، اس طرح ان چاروں مقاموں پر سزا و جزا، اور استقام و رحمت کے عظیم ا نشان واقعات کا ظہور ہوا، ان واقعات کے ساتھ تین زیتون اور سزا و جزا، و بعثت محمدی میں اور بہت سی معنوی مناسبتیں دکھائی گئی ہیں، پھر سورہ کے مقصود سے لقد خلقنا الانسان فی احسن تقویم اور اس کے بعد کی آیتوں کا تعلق بتایا گیا ہے کہ انسان کے تین مدارج ہیں، اور انھیں مدارج کے لحاظ سے اس پر سزا و جزا اور رحمت کے نتائج مترتب ہوتے ہیں، مثلاً پہلے درجہ میں خدا نے انسان کو بہترین ساخت پر پیدا کیا، یعنی حسن خلق کے ساتھ حق و باطل اور ظلمت و نور میں امتیاز کے لئے عقل بھی عطا کی، اگر بغیر اس کے نہ جن تقویم کی تکمیل ہو سکتی اور نہ سزا و جزا کا معاملہ پیش آ سکتا تھا، پھر دوسرے درجہ میں نافرمانی کی وجہ سے وہ ادنیٰ درجہ پر پہنچا دیا گیا، تیسرے درجہ میں توبہ و استغفار کے بعد رحمت کے دروازے اس کے لئے کھلے رکھے گئے، ان مدارج کے پیش نظر فرمایا لیکن بالبعث بعد بالادین کا تعلق خود بخود واضح ہو جاتا ہے، ان مباحث میں جا بجا بعثت محمدی کے اشارے موجود ہیں، آخر میں کلام اللہ کی سورتوں سے اس کا مستقل ثبات بھی کیا گیا ہے، اس تفسیر میں یہ بات خاص طور سے قابل لحاظ ہے کہ سزا و جزا کو ظہور رحمت کا وسیلہ ثابت کیا گیا ہے، یعنی ہر سزا میں رحمت کا تخم پوشیدہ ہوتا ہے، جس کے بعد رحمت کا پودا اگتا ہے،

صراط الحیئہ جلد اول - مرتبہ مولوی حاجی ایباس احمد صاحب برنی، ناظم

دار الترجمہ، تقطیع متوسط فضیلت، ۷۵ صفحے، کاغذ، کتابت و طباعت اوسط، قیمت ۷۰

پتہ: بکمال احمد صاحب فاروقی، دار السلام، حیدرآباد، دکن۔

۷۰ صفحہ کاغذ کتابت و طباعت معمولی قیمت ہم رہتی۔ مکتبہ اسلامیہ، اندرون موچی دروازہ، لاہور۔

اس رسالہ میں مولف نے دکھایا ہے کہ انبیاء کرام کے سب سے بڑے دشمن دوستی، سرمایہ دار اور حکم وقت، اور انبیاء کرام انھیں دونوں کا زور توڑنے اور ضعیف و ناتواں مخلوق کو ان کے پنجہ ظلم سے چھڑانے کیلئے مبعوث ہوئے تھے، اس کے ثبوت میں انھوں نے اپنی بصیرت کے مطابق کلام اللہ اور پیغمبروں کے واقعات زندگی سے شواہد پیش کئے ہیں، مولف کا یہ خیال تھوڑی سی ترمیم کے ساتھ تاریخ کے خانہ سے ایک حد تک صحیح ہے، لیکن کلیہ کی صورت میں اور نقطہ نظر کے اعتبار سے غلط، اس میں شبہ نہیں کہ ان دونوں جماعتوں کی اکثریت نے پیغمبروں کی مخالفت کی لیکن اس لئے نہیں کہ وہ بدعت داعی تھے، بلکہ اس لئے کہ ان کی دعوت سے ان کے اقتدار کو عدم پہنچتا تھا۔ پھر ان دونوں داعی حق پرست بھی تھے جنھوں نے پیغمبر کی دعوت پر لبیک کہا، مثلاً حضرت عثمان غنی، اور حضرت نجاشی شاہ حبش، قیصر روم گوتاج و تخت کی طمع میں قبول اسلام کی دولت سے محروم رہا، لیکن اس سے بھی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کی تصدیق کی، یہ بھی صحیح نہیں کہ پیغمبروں کی بعثت کا مقصد ان دونوں طبقوں کو مٹانا تھا، ان کا اصلی مقصد توحید اور دین حق کی دعوت تھا اس سلسلہ میں اور فرائض بھی ان سے متعلق تھے، جن میں ایک عدل کا قیام اور ظلم کا استیصال بھی تھا، اس سلسلہ میں انھوں نے سرمایہ داری کی بنیادوں اور عالم حکمرانوں کے ظلم کو بھی دور کیا،

تذکرہ خاصانِ خدا تر جہ مصطفائی، سلیم صاحب، تقطیع اوسط، جہانم ۲۳۳۳ صفحہ، کاغذ کتابت

و طباعت بہترین، قیمت جلد ۱، پتہ: مصطفائی، بیگم بیڈی کشر ترانہ عامہ سرکار عالی حیدر آباد دکن۔

یہ تذکرہ شاہجہانی عہد کے ایک قلمی فارسی تذکرہ الاولیاء کا مخلص ترجمہ ہے، اس میں حضرت علیؑ کے لشکر سے لیکر شیخ والا شاہؒ المصطفیٰؒ بن شیخ نظام ناز نولیؒ تک سلسلہ چشتیہ کے ۲۷ بزرگوں کے حالات ہیں، عام تذکرہ الاولیاء کی طرح اس میں بھی ان بزرگوں کے سبق آموز حالات، سلوک و تجاہدات اور

دیوان بیدار مرتبہ جناب محمد حسین صاحب محوی صدیقی، لکچرار مدراس یونیورسٹی، تقطیع بڑی ضخامت

۱۷۱ صفحے کا عدد کتابت و طباعت معمولی جلد قیمت مرقوم نہیں، غالباً معصفت سے ملے گا،

سیر محمدی بیدار دہلوی المتوفی ۱۲۹۹ھ میر و مرزا کے دور کے باکمال شانز اور ممتاز اساتذہ میں تھے اور دوزبان کی صحت و صفائی میں ان کا بھی حصہ ہے، فارسی میں بھی کہتے تھے، لیکن وفات کے بعد ایسے گنہگار ہوئے کہ شعر و شاعری کی دنیا ہی سے کھو گئے، محض تذکروں میں ان کے مختصر حالات ملتے ہیں، بیدار صاحب دیوان تھے اور وہیں ان کا پورا دیوان موجود ہے، فارسی میں بھی تھوڑا کلام ہے، ان کے دیوان کے قلمی نسخے کمیاب تھے، اور دوزبان کے پرانے خادم مولوی محمد حسین صاحب صدیقی لکھنؤی شکر کے مستحق ہیں، جنہوں نے دیوان بیدار کے دو نسخوں کو تلاش کر کے تصحیح و مقابلہ کے بعد اسے اہتمام کے ساتھ شائع کیا، دیوان کے شروع میں مرتبہ قلم سے ایک مبسوط مقدمہ ہے، اس میں بیدار کے حالات اور ان کے کلام منہل تبصرہ ہے، اور وہ دیوان کی ضخامت ۱۳۳ صفحے ہے، اور فارسی کلام میں کل ۴۴۴ غزلیں، چند قصائد، رباعیات، تائیدیں اور بعض دوسری نظمیں ہیں، بیدار اپنے عہد کے ممتاز اساتذہ میں تھے، اس لئے ان کے کلام میں اس دور کے اساتذہ کے کلام کی تمام خصوصیات، زبان کی صحت و صفائی، سادگی، گھلاوٹ، طرز ادا کی خوبی، باطنی واردات، جذبات کی سچی ترجمانی، تصوف اور دواثر و غیرہ سب جو ہیں فارسی کا کلام کو مختصر ہے، لیکن اس سے بھاشق و پھنگی نمایاں ہے، فاضل مرتبے دیوان کی ترتیب و تصحیح میں کافی محنت اٹھائی ہے، قلمی نسخوں کے علاوہ مختلف تذکروں سے بھی دیوان کی ترتیب میں مدد لی ہے، حاشیہ میں الفاظ کے اختلاف نسخ کے ساتھ دیوان اور تذکروں کے اشعار کی کمی بیشی اور متروکات کی بھی وضاحت کر دی ہے، محوی صاحب نے یہ دیوان شائع کر کے اور دوزبان کے ایک قابل تذکرہ

سرمایہ کو محفوظ اور عام کر دیا ہے،

انبیاء کرام کے دو دشمن، مولفہ جناب تلامذہ نبی صاحب بی، تقطیع چھوٹی، ضخامت

السَّحَابُ السَّيْرُ

سیرۃ انبی کے ہمدانوں کے لئے جن مقدس ہستیوں کے کارنامے اور سوانح حیات شعل راہ
 لے ہیں، وہ حضرات صحابہ کرام ہیں، اور المؤمنین نے پندرہ برس کی جانفشانی و کوشش سے اس عظیم الشان
 کو انجام دیا، اور ان میں صحابہ کرام کے حالات و سوانح اور اخلاق و حسنات کی وہ ضخیم جلدیں آج
 کے ہزاروں صفحات سے چکر مرتب کیں اور بحسن و خوبی شائع کیں، ضرورت ہے کہ حق طلب
 ہدایت و رہنمائی کے جو یاں مسلمان ان صحیفوں کو پڑھیں، اور اس شمع ہدایت کی روشنی
 اپنیں، جو آج سے ساڑھے تیرہ سو برس پہلے ان کے سامنے جلانی گئی تھی، ان جلدوں
 پر طومار قیمتیں حسب ذیل ہیں، جن کا مجموعہ مع عشرہ ہوتا ہے، لیکن پورے منٹ کے خریدار
 صرف عشرہ میں یہ دس جلدیں کمال نذر کجاتی ہیں، پیکنگ و دمہ دار معین، محصول و تمہ خریدار

مداقول خلفۃ راشدین سے	جلد ششم	سیرۃ صحابہ ششم
لدوم جامعین اول سے	جلد ہفتم	سیرۃ صحابہ ہفتم
لدوم جامعین دوم سے	جلد ہشتم	سیرۃ صحابیات
لدوم جامعین سہوا سے	جلد نهم	اسوہ صحابہ اول
لدوم جامعین سہوا سے	جلد دهم	اسوہ صحابہ دوم

میرزا داؤد حسین عظیم

کشف و کرمات کے واقعات ہیں، کتاب کے شروع میں مولوی حامد خاں صاحب ہندی کے قلم سے تصوف کی حقیقت پر ایک مقدمہ ہے جس میں اسلامی تصوف کو پیش کر کے اس کے متعلق بعض غلط فہمیوں کو دور کیا گیا ہے، اور مولانا سید حبیب جعفر بن حبیب احمد عید رومی کے قلم سے عربی میں ایک مختصر دیباچہ ہے، ترجمہ صاف اور سلیس ہے، جو لوگ اس قسم کی کتابوں سے دلچسپی رکھتے ہیں، ان کے ذوق کا اس تذکرہ میں کافی سامان ہے،

عصمت کی کہانی - مولفہ جناب اذق الخیری صاحبہ قطع بڑی ضخامت ۹۰ صفحہ کا تذکرہ

کتابت و طباعت بہتر، قیمت ۸ روپے، عصمت بک ڈپو، دہلی،

یہ اذق عصمت کے قلم سے، یہاں عصمت دہلی کے مختلف دوروں کی سرگزشت ہے، اس کے ضمن میں تہذیب جوہر نسواں اور نبات وغیرہ ان تمام رسالوں کے حالات جن کا تعلق مولانا راشد الخیری مرحوم سے تھا، اور انکی نسوانی و اذلی خدمات اور اس کے لئے ان کے ایثار اور قربانیوں کی پوری تفصیل آگئی ہے،

خطی مولفہ جناب علی صاحبہ مدنی قطع چھوٹی ضخامت ۱۱۵ صفحہ کا تذکرہ کتابت و طباعت معمولی قیمت

پتہ: انوار بک ڈپو، لکھنؤ،

اچھے افسانہ نویس طابع علی کی زندگی کے بعض واقعات کو افسانہ کی شکل میں دلچسپ ازیں پیش کیا گیا ہے، اس کا خلاصہ یہ ہے کہ ہندو سری، افتخار اور سر لاہم سن طابع علی ہیں، ہندو مومن گھرانے کا لڑکا بنے لیکن ہونا اوشا سیتہ اور سری دو مہندو ہوتا خاندان کا بے عقل و بے شعور لڑکا ہے، سر لاہم متول گھر کی تعلیم یافتہ اور خوش مذاق لڑکی ہے، اسیں اور ہندو میں محبت ہو جاتی ہے لیکن سر لاہم اپنی غی کے خلاف سری سے اسکی شادی کرنا چاہتا ہے، سر لاہم لگا کر قہر اور ہندو سے شادی کر لیتا ہے، ہونا مہار مہول نے طابع علی کی زندگی کے شوخ و شرمیز واقعات کی آمیزش سے اس افسانہ کو کافی دلچسپ بنا دیا ہے، ہندو کی اعلیٰ سیرت کی تصویر اور سری کی مضحک حرکتوں کا خاکہ بہت دلچسپ ہے، گو افسانہ سے کہیں کہیں رطوبت ظاہر ہوتی ہے، لیکن ہونا مہار مہول میں افسانہ نگاری کی کافی صلاحیت ہے،

”م“

رجسٹر نمبر ۷۸۱ اگست ۱۹۴۰ء

معارف

مجلس المصنفین کا اعلیٰ علمی سہما

مؤسسہ

سید سلیمان ندوی

قیمت پانچ روپیہ سالانہ

دفتر: خط المصنفین، علی گڑھ

المصنفین کی ادبی کتابیں

شہر المذہب اول، جس میں مذہب کے دور سے بیکر
دو ہجرت تک اردو شاعری کے تاریخی تحریکات انقلاب
کی تفصیل کی گئی ہے، اور ہر دور کے شعور اساتذہ کے کلام
کا جامع موازنہ و مقابلہ کیا گیا ہے، گانڈ اور لکھائی چھاپی
اہلی مطبوعہ معارف پریس، خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱
قیمت: اللہ مراد مولانا سید محمد اسلام ندوی،

حصہ دوم جس میں اردو شاعری کے تمام اصناف یعنی
غزل، قصیدہ، مثنوی اور غریبہ وغیرہ پر تاریخی و ادبی
حیثیت سے تنقید کی گئی ہے، گانڈ اور لکھائی چھاپی
خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱ قیمت: اللہ مراد

گل رحمان، اردو زبان کی ابتدائی تاریخ اور اس کی شاعری
کا آغاز، اور ہر ہجرت کے اردو شعرا کے مجموعہ حالات اور
ان کے منتخب اشعار، اردو میں شعرا کا پہلا مکمل مرکز
ہے جس میں آپ بجات کی غلطیوں کا ان کی کیا بڑائی
سے لیکر حالی و اکبر تک کے حالات خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱
قیمت: اللہ مراد مولانا سید محمد الہی صاحب مرحوم،

مکتبہ تبلیغی، مولانا شبلی مرحوم کے دوستوں عزیزوں
شاگردوں کے نام خطوط کا مجموعہ جس میں مولانا
کے قومی خیالات اور ملی اہلیسی اور قومی تہذیب
در حقیقت مسلمانوں کی تیس برس کی تاریخ جو طبع شرم

حصہ اول خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱ قیمت: اللہ مراد
حصہ دوم ۲۰۰۷ء
موازنہ انیس و سیر، اردو مولانا شبلی اردو کے
طبعہ انکسار مولانا شبلی کی شاعری پر دو ہجرت

میں فصاحت و بلاغت کے اصول کی تشریح، مرثیہ کی تاریخ
میر انیس کے بہترین مرثیوں کا انتخاب اور مرزا قاسم سے
ان کا موازنہ، اردو میں اپنے فن میں پہلی کتاب ای
خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱ قیمت: اللہ مراد

کلیات شبلی اردو، مولانا کی تمام اردو قلموں کا مجموعہ
جس میں مثنوی، صبح امید، قصائد جو مختلف مجلسوں میں
پڑھے گئے، اردو تمام اخلاقی، سیاسی، مذہبی اور تاریخی
نکلیں جو کا پندرہ ترکی، طرابلس، بنگال، مسلم لیگ، مسلم
یونیورسٹی وغیرہ کے متعلق لکھی گئی ہیں، بکاپ، بکاپ
در حقیقت مسلمانوں کے چل سالہ جد و جہد کی ایک
کل تاریخ ہے، لکھائی چھاپی کا قادیان، خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱۳۰
قیمت: اللہ مراد

افادات مجددی، ملک کے نامور دانشور واد اعظم ملک
حن مرحوم افادی، اقتصاد کی ۲۰ مضامین کا مجموعہ
سے مقدمہ وغیرہ جات، مطبوعہ معارف پریس مولانا
لکھائی چھاپی اردو، قیمت: اللہ مراد

فقوش سلیمانی، یہ مولانا سید سلیمان ندوی کی ہند
اور اردو زبان و ادب سے متعلق تقریروں، تقریروں
اور مقالوں کا مجموعہ ہے جو انھوں نے اپنی ادبی کتاب
پر لکھے، قیمت: اللہ مراد خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱

دروں الاوب، عربی کی پہلی اور دوسری زبانیں ہند
مصنف نے عربی کے ابتدائی طالب علموں کیلئے اس طرح
لکھا کہ طالب علم اگر وہ عربی کے ساتھ ساتھ تعلیم اہلی
جو کہ ان کے اس میں وہ لکھی خضامت ۲۰۰۷ء صفحہ ۱

مسعودی ندوی شہر المصنفین اعظم گڑھ

پیشہ تعلیم کے ذریعہ ایک نئی دنیا کی بنیاد

”جلد ۴“ ماہِ جمادی الثانی و رجب ۱۳۵۹ھ بمطابق اگست ۱۹۴۰ء ”عُدۃ“

مضامین

۸۲ - ۸۴	سید سلیمان ندوی،	نذرات
	شاہ معین الدین احمد ندوی،	فہم قرآن کے اصول و شرائط،
	مولانا عبدالسلام ندوی،	مولانا کا بتی نیشاپوری،
	مولوی مطلوب الرحمن صاحب ند،	سلائے نگرام،
	نگرامی،	
۱۳۸ - ۱۳۵	”ن س“	زندگی کی بے کینمی اور اس کا علاج،
۱۴۰ - ۱۳۸	”	مطالعہ سے استفادہ کے اصول،
۱۴۳ - ۱۴۱	”	اجار علیہ،
۱۴۵ - ۱۴۴	جناب محمد عبدالرحمن خان صاحب ایڈیٹر	خطاب بہ مسلمانان،
	دکن،	
۱۴۵ -	جناب اسد ملتانی،	حسن بے پردہ،
۱۵۲ - ۱۴۶	”م“	رسالوں کے سافٹ سے اور خاص نمبر،
۱۶۰ - ۱۵۴	”م“	مطبوعات جدیدہ،

سیرت

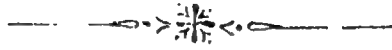
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات و غرواات، اخلاق و عادات اور تعلیم و ارشاد کا یہ عظیم الشان کتاب
 زفریہ کا نام سیرۃ النبی صلی اللہ علیہ وسلم سے مشہور مسلمانوں کے موجودہ ضروریات کو سامنے رکھ کر
 محض و اہتمام کے ساتھ مرتب کیا گیا ہے۔

اب تک اس کتاب کے چھ نسخے شائع ہو چکے ہیں، پہلے میں ولادت سے بکریخ کو تک کے حالات
 اور غرواات ہیں، اور اب تیسری ایک نہایت مفصل مقدمہ لکھی گئی ہے، جس میں فن سیرت کی تنقید و تاریخ
 و شہرت حدیث میں ہیں، اس میں مکرر سبالی، وفات، اخلاق و عادات، اعمال و عبادات اور اہمیت
 کرم کے سوانح کا مفصل بیان و گہرائی حدیث میں آچکے حضرات و شخصائے نبوت پر بحث ہو رہی ہیں سب
 پہلے کی سیرت سے بہت پرشور و اہمیت لکھی گئی ہے، یہ ان حضرات کی تفصیل ہو جو بروایت محمد ثابت بنا
 سکا، جن کے متعلق غلط روایات کی تہمت لگائی گئی ہو، چنانچہ حدیث میں ان مسلمانوں کا شروع ہو
 ایک غلط سوانح کو ختم کرنے کی کوشش کی گئی کہ ان کی زندگی پر ایک امانت ہو، اس کام کے خاتمہ
 کے لیے ہم نے اپنی حدیثی مواد کی جیسے جیسے بات کا تسلی و شروع، اردو کے منابع و کتب کا بیان
 اور دوسرے ذرائع کے حالات سے اس کا تذکرہ کیا ہے، چنانچہ اس طریقہ سے اس کی اصلاح اور آداب کے
 حوالہ دی گئی ہیں، ان کے ساتھ اس کی اہمیت کا بھی ذکر ہے، ہم نے

اس کتاب کے اردو نسخے کی اشاعت اور اس کی تعلیم و ترویج کے لیے خود شہرہ آفرین
 ادارہ اسلامیات، لاہور، پاکستان کے زیرِ اہتمام ہے، اس کتاب کی اشاعت کے لیے
 ہر ایک مسلمان کو اپنا حصہ دینا چاہیے، اس کتاب کی اشاعت کے لیے ہر ایک مسلمان کو اپنا حصہ دینا چاہیے،

پیشکش

حق اللہ صر کے استفسارات کا سر قہ ہے۔ ان کے سر قہ مضامین کی ایک فہرست سید نجیب الدین صاحب ندوی نے زمانہ میں چھپوائی تھی،



ابھی حال میں تاریخِ ہند پر سالہ نگاریں ایک مسلسل کتاب نہایت قیادانہ اور مدعیانہ تحقیق و تہقیر کے ساتھ شائع کی گئی ہے۔ اور یہ باور کرانے کی ناجائز کوشش کی گئی ہے کہ گویا یہ تحقیقات مدینہ نگاری کی ذاتی کاوش کا نتیجہ ہیں اور اصل نہ سی ماخذوں سے لکھی گئی ہے۔ حالانکہ یہ پورا سلسلہ ایسٹ کی ٹرگری کی تاریخ ہند کے تصانیف یا تفنیسات کا لفظ بلفظ ترجمہ ہے۔ اب بھی جو چاہے نگار کے منہ سے کہے کہ اسے صفحت سے مقابلہ کر کے اس عہد کے سب سے بڑے "ذو بکت چرنغ" کی ذرا درسی کو،



یہ ہو وہ شخصیتِ عظمیٰ جو قرآنِ پاک اور کلامی مسئل پر مدعیانہ رائے دینے کی جرأت کر لی ہے۔ پنجہ نو جوانوں کو یہ یقین دلانا چاہتی ہے کہ وہ جو کچھ لکھتی ہے پورے ذمہ دارانہ غور و خوض کے بعد لکھتی ہے۔ حالانکہ اس کی سطحی واقفیت علم و فن کے ظاہری حروف و نقوش سے بھی آشنا نہیں ہے جیسا کہ قرآنِ پاک اور اسلام کے حقائق و اسرار کے فہم و استنباط کا دعویٰ،



اس علمی و ادبی شبہہ باز نے اپنے مشہور خرافات کے بعد جس میں اس نے کل ناز و تجرؤ و نہایت سے قرآنِ پاک کو خدا کا نہیں بلکہ رسول اللہ و صلعم کا کلام مانکر یہود و نصاریٰ کی سنی سنائی باتوں سے ماخوذ بنایا تھا۔ اپنے چند نادان دوستوں کے مشورہ سے اشعار و مستزاد کے کاجی مسئل کے واہن میں پناہ لینا چاہتا ہے۔ یہ نزائیت کا فرادب کی دوبارہ بزدلی کا مشاہرہ، افسوس کہ یہ شخص ایمان تو ایمان لکھتا ہے مگر پورا پکا ثابت نہیں ہوتا،

شذراتِ سیر

مدیرِ نگر کی کیفیت سنی کا پردہ اب پہلی دفعہ فاش نہیں ہوا ہے، بلکہ اس سے پہلے ہی بدنام فاش کیا جاتا رہا ہے، وہ کہیں مورخ، کہیں مستحکم، کہیں ادیب اور کہیں شاعر بنکر لوگوں کے سامنے آئے ہیں اور سمجھتے ہیں کہ پرفانی شکل کے چھپانے والے اب ان کی اس نئی شکل کو نہیں پہچان سکتے، مگر اہلِ نقد ہاتھ بٹا جانے ہیں اور کہہ اٹھتے ہیں،

بہرنگے کہ خواہی جامہ می پوش

من اندازِ قدتِ رامی شناسم

ان کی ہمیشہ سے یہ حالت رہی ہے کہ جب کسی ان کو ہمدی کی کوئی کچھ ہاتھ آتی ہے انھوں نے استفسارات میں پساری کی دکان کھول دی ہے،



مدیرِ نگر کی ساری تصنیفات اور تحریریں ملک کے سامنے ہیں، ان میں سے کتنی ایسی ہیں جو ان کی دماغی کاوشوں کی ملکیت ہیں، ان کی سنجیدہ تصنیفات میں صحابیات ایک تصنیف ہے، مدت کی بات ہر لوگ بھول گئے ہوں گے، مگر اب پھر یاد تازہ کی جاتی ہے کہ یہ سراسر دماغیت کی کتاب سیرِ صحابیات کی نامزدگری سے مرتب کی گئی جو تاریخِ تمدنِ حدیث بھی آپ کے سرقات کی رہیں، مدت کی ان کی ادبی تصنیفات میں شہاب کی مرگہ نسبت بھی مناسب ہے کہ ایک انگریزی تصنیف کا پورا چرچہ ہے، ان کے استفسارات کا کچھ

مقالہ -

فہم قرآن کے اصول و شرائط

(۲)

از

شاہ معین الدین احمد ندوی،

تفسیر بارائے کی وعید اور صحابہ اور جو کچھ لکھا گیا وہ علی نقطہ نظر سے تھا اب اس کو دوسرے پہلو اور تابعین کی احتیاط

مذہب ہی نقطہ نظر سے دیکھئے، قرآن کی صحیح تفسیر و تاویل کے لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تفسیر بارائے کی بڑی وعید فرمائی ہے، صحابہ کرام اور تابعین و تبع تابعین عظام تفسیر میں کتنی احتیاط بلکہ کتنا خوف کرتے تھے اور تفسیر کی روایات ہمارے پاس کس احتیاط کے ساتھ پہنچی ہیں

اس کا اندازہ آئندہ سطور سے ہوگا،

من قال فی القرآن ہدایہ فلیتبعہا
جس نے اپنی رائے سے قرآن میں کچھ کہا اس کو چاہئے

مقعدہ من النار (بخاری)

من قال فی القرآن بغیر علم فلیتبعہا
جس نے قرآن میں بغیر علم کے کچھ کہا اس کو چاہئے کہ

مقعدہ من النار، (ترمذی)

دوزخ میں ٹھکانے کے لئے تیار رہے،

بحث یہ نہیں کہ خدا کو مکمل اس نے کتے ہیں کہ صفت کلام اسکی ذات کے ساتھ قائم ہے، یا اس نے کتے ہیں کہ وہ کلام کا خالق ہے، اور نہ یہ بحث جو کہ کلام الہی قدیم ہو یا حادث، علم کلام کی یہ دقیق بحثیں دیگر نگار کے حاشیہ خیال میں بھی نہیں، بلکہ بحث یہ ہے کہ اس نے یہ کیا ہے :

کلام مجید کو نہ میں کلام خداوندی سمجھتا ہوں، نہ الہام ربانی، بلکہ ایک انسان کا کلام جانتا ہوں
..... اس صورت میں الہام یا وحی سے مراد صرف وہ تاثرات ہونگے جو ایک انسان

یا رسول کے دل و دماغ میں پیدا ہوتے ہیں، اور جن میں وہ مرد و زبان میں نہایت کامیابی و خوش اسلوبی سے ادا کر دیتا ہے..... کلام مجید میں اسرائیلیات کا حصہ کوئی تاریخی

حقیقت نہیں رکھتا، اور نہ اسے کلام مجید میں درج ہونے سے صحیح کہا جاسکتا ہے، عہد نبوی میں اس قسم کی روایتیں توریت و انجیل کے حوالہ سے یہود و نصاریٰ کی طرف سے عام طور پر بیان کی جاتی تھیں، اور چونکہ توریت و انجیل کے الہامی ہونے کا غلط خیال پہلے ہی سے قائم تھا

اس نے رسول اللہ نے بھی انکو محض اعتبار و بعیرت کیلئے بیان کو یا اس کوئی بحث نہیں کہ وہ صحیح ہو یا غلط!

(نمود ذالہ) یہ جو موضوع بحث اچس سے اب مسلمانوں کے خوف سے کترانے کی خواہش کا فائدہ
بزدلی ہے، اور جس کا کوئی تعلق کلامی مسئلے سے نہیں ہے،

حالانکہ یہ نگار کے دعوے یہ ہیں،

۱۔ کلام مجید رسول کا گھڑا ہوا کلام ہے، جو انکی ذہانت و طباعی اور تاثرات کا نتیجہ ہے،

۲۔ ایسے اسرائیلیہاں کے فقیر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہود و نصاریٰ سے سنکر قرآن میں داخل کر دئے

تو گویا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قرآن کے خدا کے کلام الہی ہونے پر جس قدر تہدیی کی ہے، وہ سب انقرض علی اللہ ہے، کی
اس سے زیادہ جھوٹ کی کوئی مثال ہو سکتی ہے، اور کی کسی مسلمان کی حیثیت اسکو سننے کی تاب لاسکتی ہے، عجب کفار اور

موجودہ زمانہ کے نصاریٰ اس کے سوا اور کیا کہتے ہیں ؟

نافع۔ تفسیر بیان کرنا بڑی جرات کا کام سمجھتے تھے (ابن جریر ج ۱ ص ۷۸)
 ابو عبد اللہ انصاری قرطبی لکھتے ہیں کہ اسلاف میں سعید بن مسیب اور عامر اشجعی وغیرہ
 برقرآن کو بڑی جرأت اور ذمہ داری کا کام تصور کرتے تھے اور اس میں علم و امتیاز کے باوجود
 احتیاط اور تورع کی بنا پر توقف کرتے تھے..... گزشتہ تمام ائمہ مفسرین بڑے عمائد تھے
 جامع الاحکام القرآن ج ۱ ص ۱۶۹)
 اب اس کو واقعات سے ملاحظہ کیجئے،

تابعین میں حضرت سعید بن مسیب تفسیر کے ممتاز عالم تھے، لیکن اس میں اتنی جرأت
 تے تھے کہ ان کے صاحبزادے یحییٰ کا بیان ہے کہ جب ان سے تفسیر کے متعلق کو
 جاتا تو جواب دیتے کہ قرآن کے بارہ میں کچھ نہ کہوں گا، (ابن جریر ج ۱ ص ۱۲)
 حضرت عمرؓ کے پوتے سالم بن عبد اللہ جو جلیل القدر امام اور مدینہ کے سات مشہور علماء
 سے ایک تھے، تفسیر قرآن میں بالکل خاموش رہتے تھے، (تہذیب الاسما ج ۱ ص ۲۴)
 امام شعبی فرماتے تھے کہ میں تین چیزوں کا بارہ میں تا عمر نہ بولوں گا۔ قرآن روح اور راسے،
 (ابن جریر ص ۲۸)

صحابہ اور تابعین کی تفسیری احتیاط کے یہ چند واقعات بطور مثال لکھے گئے ہیں ان سب
 استقصاء مقصود نہیں ہے، اس احتیاط کا مقصد تفسیر قرآن کو انسانی راسے کی آمیزش سے بچانا
 رد و مسروں کو اس میں محتاط بنانا تھا ورنہ خود ان بزرگوں کی تفسیری روایات موجود ہیں، اور
 ظاہر ہے کہ اس احتیاط کے بعد ان روایات کا کیا پایہ ہوگا،

نیر اراے کے معنی | تفسیر اراے کے معنی یہ نہیں ہیں کہ قرآن کے سمجھنے میں مطلق عقل و فہم کو دخل
 دیا جائے کہ یہ شے خود تعلیم قرآن کے خلاف ہے قرآن تو خود اپنی آیات پر غور و فکر کرنے کی دعوت

ایک اور روایت میں ہے،

من قال برأیہ فاخطاء فقد کفر، جس نے اپنی رائے سے قرآن میں کہا اور غلطی کی

تو کافر ہو گیا،

(ابو داؤد)

ان وعیدوں کے بعد صحابہ کرام، تابعین اور تبع تابعین عظام نے قرآن کی تفسیر میں کچھ احتیاط نہ کی ہوگی، تفسیر قرآن کا درجہ تو بہت بڑی چیز ہے، وہ مطلق روایت حدیث میں اتنے محتاط تھے کہ اس میں تغیر و تبدل کے خیال سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنی ہوئی حدیثوں کو بھی آپ کی طرف منسوب کرتے ہوئے ڈرتے تھے، حدیث بیان کرنے میں خوف و احتیاط کرتے تھے، بہت سے صحابہ اس سے پہلو بچاتے تھے، روایت کرتے وقت شدت خوف سے چہرہ کا رنگ بدل جاتا تھا تو جب قول رسول میں وہ اتنے محتاط تھے تو قول خدا میں جس پر کفر و ایمان کا دار مدار تھا اور جس کے متعلق ایسی صریح وعید موجود تھی کیا کچھ احتیاط نہ کی ہوگی، محرم اسرار قرآنی (ابو بکر صدیق) فرماتے تھے،

ای ارضی تظلتی وای سماء تظلتی اذا کون زمین میرا بار اٹھائے گی اور کون آسمان

قلت فی القرآن برائی اور بیکلا اعلم مجھے اپنے سایہ میں لے گا، اگر میں قرآن میں اپنی

راے سے یا بغیر علم کے کچھ کہوں،

(ابن جریر ج ۱ ص ۲۶)

حضرت علیؓ سے بھی اسی قسم کا قول مروی ہے، ترجمان القرآن حضرت عبداللہ بن عباسؓ معمولی معمولی آیات کی تفسیر میں احتیاط کرتے تھے، ابن ابی ملیکہ کا بیان ہے کہ ایک مرتبہ ابن عباسؓ سے ایسی معمولی آیت کی تفسیر پوچھی گئی کہ اگر تم میں سے کسی سے پوچھی جاتی تو وہ بیان کر دیتا لیکن انہوں نے اس کے متعلق کچھ کہنے سے انکار کیا (ابن جریر ج ۱ ص ۲۸)

اکابر تابعین جن میں متعدد مفسر قرآن بزرگ تھے تفسیر بیان کرنے میں بڑے سخت محتاط تھے، عبید اللہ بن عمرؓ کا بیان ہے کہ فقہائے مدینہ میں سالم بن عبد اللہؓ، قاسم بن محمدؓ، سعید بن مسیبؓ

ماحب مملوۃ کے معنی صرف دعا کے لیکر اس کی مخصوص متعین شکل کی پابندی ضروری نہیں سمجھتے، کوئی ماحب نماز کو تو قائم رکھتے ہیں، لیکن اس کے اوقات میں تخفیف فرماتے ہیں کسی کے نزدیک زکوٰۃ کی مقدار متعین نہیں کسی کے نزدیک "روزہ" کی موجودہ شکل قرآن سے ثابت نہیں، کوئی بزرگ "قربانی" کو غیر ضروری بتاتے ہیں کسی کے نزدیک جنت اور فوز و فلاح کے معنی دنیاوی و مادی ترقیوں کے ہیں، اور دوزخ اور خسار اس سے محرومی کا نام ہے اس قبیل کے ایک دو نہیں معلوم نہیں کتنے خرافات ہیں،

تفسیر قرآن کے اصول اور تفسیر | اور یہ سارے مفسرین علم اجتہاد کے مدعی ہیں اور اپنے مدعا
بارائے سے بچنے کے طریقے | فہم کے مطابق قرآن ہی سے دلیل لاتے ہیں

ہے فہم اور تفسیر قرآن کے اصول و شرائط سے بے نیازی کا، اور اس غلطی کے نتا
نہیں، بلکہ متعدی ہو کر مذہب سے ناواقف مسلمانوں کو بھی مسموم کرتے ہیں، اس سے
ہے کہ فہم اور تفسیر قرآن کا ایسا معیار مقرر کیا جائے جو نہ صرف مذہبی نقطہ نظر سے بلکہ علمی اور عقلی
حیثیت سے بھی عہد حاضر کے دانشمندوں کے لئے قابل قبول ہو اور جس کی پابندی سے اس
قسم کی غلطیوں کے امکانات کم ہو جائیں، اور یہ وہی اصول و معیار ہو سکتا ہے جو صحابہ کرام
اور تابعین و تبع تابعین رضوان اللہ علیہم اجمعین نے بنایا اور وہ خود اور ان کے بعد تمام ائمہ
اسلام اس کے پابند رہے،

اس سلسلہ میں ایک اصول یہ پیش کیا جاتا ہے کہ قرآن کی تفسیر خود قرآن سے کرنی چاہئے۔
کسی حد تک یہ اصول کام دے سکتا ہو کہ کلام اللہ کے بعض الفاظ اور مصطلحات کی تشریح
خود اسکی آیات سے ہو جاتی ہے، لیکن ہر جگہ یہ اصول نہیں چل سکتا کسی ایک مسئلہ کو لے کر
مثلاً روزہ، نماز، حج، زکوٰۃ، نکاح، طلاق وغیرہ کے استنباط اور ان کے جزئی مسائل قرآن سے

دیتا ہے،

كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ لِيَدَّبَّرُوا آيَاتِهِ وَلِيَتَذَكَّرُوا أُولُو الْأَلْبَابِ . (ص - ۳)

ہم نے تمہاری طرف مبارک کتاب اتاری ہے تاکہ لوگ اس کی آیات پر غور و فکر کریں اور عقل رکھنے والے نصیحت حاصل کریں،

أَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْفَرِيقَانِ أَفَرَأَى قُلُوبٌ أَفْعَالُهَا ، (محمد - ۳)

کیا یہ لوگ قرآن پر غور نہیں کرتے یا دونوں پر فضل لگے ہیں،

اس قسم کی اور بہت سی آیات ہیں ان کی موجودگی میں تدبر فی القرآن سے کون انکار کر سکتا ہے، لیکن ”تدبر“ اور تفسیر بالراے میں فرق ہے، تدبر سے مراد حقیقت تک پہنچنے کے لئے دیانت کے ساتھ غور و فکر اور تفسیر بالراے سے مراد اپنے گمان کے مطابق راے دینا، یہاں راے سے مراد وہ راے نہیں ہے جو فہم قرآن کے تمام وسائل اختیار کرنے کے بعد پوری تحقیق اور دیانت داری سے قائم کی جائے کہ یہ تو عین ثواب اور قرآن کا مقصود اصلی ہے بلکہ وہ راے مراد ہے، جو تفسیر کے جملہ شرائط و لوازم کو نظر انداز کر کے محض اپنے کسی خیال، نظریہ اور کی تائید میں کسی نہ کسی طرح حاصل کی جائے، یعنی کسی مسئلہ کی واقعی تحقیق مقصود نہ ہو، بلکہ اپنے مسلک کے مطابق قرآن کے مفہوم کو ڈھالنے کی کوشش کی جائے، جس طرح بہت سے پرانے اسلامی فرقوں نے کیا ہے کہ متضاد مسلک رکھنے والے اپنے اپنے مسلک کی تائید قرآن ہی سے کرتے ہیں حالانکہ یہ ظاہر ہے کہ دو متضاد مسلکوں میں سے کسی ایک ہی کی تائید قرآن سے ہو سکتی ہے،

تفسیر بالراے کے نتائج | آجکل تفسیر بالراے کے اتنے مظاہر ہیں کہ ان کی مثال دینے کی ضرورت نہیں، دور جدید کے محققین کے اجتہادات میں روزانہ اس کی مثالیں نظر آتی رہتی ہیں، کوئی

وَكَذَٰلِكَ أُنزِلْنَآ قُرْآنًا عَرَبِيًّا (طہ-۴)
 قُرْآنًا عَرَبِيًّا غَيْرَ ذِي عِوَجٍ لَّعَلَّكُمْ
 يَتَّقُونَ (زمر-۳)
 كِتَابٌ فُصِّلَتْ آيَاتُهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا
 لِّعَلَّكُمْ تَعْلَمُونَ (حمد سجدہ-۴-۵)
 بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُّبِينٍ (شعراء-۱۱)
 لِّسَانُ الَّذِي يُلْحِدُونَ إِلَيْهِ أَعْجَمِيٌّ وَ
 هَٰذَا لِسَانٌ عَرَبِيٌّ مُّبِينٌ (نحل-۱۴)

اور اسی طرح ہم نے اس کو عربی قرآن اتارا،
 قرآن عربی میں ہے جس میں کوئی کجی نہیں تاکہ
 وہ لوگ تقویٰ اختیار کریں۔
 یہ کتاب ہے جس کی آیات تفصیل سے بیان کی
 ہیں قرآن عربی میں ان لوگوں کیلئے جو جانتے ہیں،
 (قرآن) کھول کر بیان کرنے والی عربی زبان میں
 جس زبان کا نام لیتے ہیں، وہ تو عجیب
 سات عربی زبان ہر ایک شخص

اور اس قسم کی بہت سی آیتیں ہیں اس لئے قرآن کے لغات کا حل کلام عرب ہے۔
 چاہئے، یا اگر شارح نے لغات سے بہت کر کسی لفظ کی کوئی اور تشریح کی ہے تو اس سے
 مطابق ہونا چاہئے، مثلاً صلوات کے معنی عربی زبان میں مطلق دعا کے ہیں، لیکن شارح نے
 اس کو دعا کی ایک خاص شکل کے ساتھ مخصوص کر دیا یا "زکوٰۃ" کے معنی مطلق طہارت اور
 پاکی کے ہیں، لیکن اسلامی اصطلاح میں اس مال کو کہتے ہیں جو ایک مقررہ مقدار میں جمع شدہ
 مال کی پاکی کے لئے ایک مقررہ مقدار میں خدا کی راہ میں نکالا جائے یا "جہاد" کے معنی مطلق
 محنت اور کوشش کے ہیں، لیکن شارح نے اس کو اس محنت اور کوشش کے ساتھ خاص کر دیا
 ہے جو اعلائے کلمۃ اللہ کے لئے کی جائے، خواہ وہ جانی ہو یا مالی یا جسمانی مشقت کے ذریعہ
 سے، اس قسم کی اور دوسری اصطلاحوں میں شارح کی تشریح کی پابندی ضروری ہو،

اس کے علاوہ ہر صورت میں کلام عرب کی سند ہونی چاہئے، قرآنی الفاظ کے کوئی
 ایسے معنی مراد نہیں لئے جاسکتے جن معنوں میں وہ کلام عرب میں مستعمل نہ ہو کہ ہر زبان کا

نہیں معلوم ہو سکتے، ان کے لئے لامحالہ دوسری چیزوں کی طرف رجوع کرنا پڑے گا، پھر قرآن کی قرآن سے تفسیر کے لئے بھی کچھ علم و نظر درکار ہے؛ ایک شخص جو قرآن ہی نہیں سمجھتا وہ اس کی تفسیر قرآن سے کیسے کر سکتا ہے، اس کے علاوہ جو شخص سرے سے لغات کی صحت ہی کا منکر ہے اس کے لئے قرآن بھی اپنی آیات کا مفسر نہیں رہ سکتا،

بہر حال ان تمام امور کو پیش نظر رکھ کر تفسیر قرآن کا ایسا نصاب ہونا چاہئے جس کی روشنی میں فاضل اغلاط کے امکانات کم ہو جائیں،

علماء اور مفسرین نے تو تفسیر قرآن کے بہت شرائط لکھے ہیں اور اس کے لئے بیسیوں علوم کی ضرورت بتائی ہے، لیکن ان میں ہمارے نزدیک بہت سے علوم غیر ضروری ہیں جو صنعت تفسیر میں تو کام آسکتے ہیں لیکن نفس فہم قرآن کے لئے ان کی ضرورت نہیں اسلئے ہم صرف ان علوم اور اصول و شرائط کو پیش کریں گے جو فہم قرآن کے لئے ناگزیر ہیں، نہ صرف مذہبی نقطہ نظر سے بلکہ علمی اور عقلی حیثیت سے بھی،

۱۔ زبان یا لغت، دنیا کی ہر زبان پر عبور کے لئے سب سے مقدم اس زبان کے لغات کا علم ہے، خصوصاً غیر اہل زبان کسی اجنبی زبان کو بغیر اس کے لغات کے علم کے سمجھ ہی نہیں سکتا، اور اہل زبان کو بھی عبور حاصل نہیں ہو سکتا، پھر اس علم کے مارج ہیں، کسی زبان کے لغات پر جس قدر نظر وسیع ہوگی اور اس کے مزاج کا جس قدر علم اور ذوق ہوگا، اسی قدر اس زبان کے اسرار سے واقفیت ہوگی اور اس پر عبور حاصل ہوگا،

قرآن بھی ایک انسانی زبان عربی میں ہے اس لئے اس کے سمجھنے کے لئے بھی اس کے لغات کا علم ضروری ہے، قرآن عربی میں ہے،

إِنَّمَا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَّعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ (ذخرف)

بیشک ہم نے اس کو عربی قرآن بنایا تاکہ تم لوگ سمجھو،

ایک مرتبہ کسی نے آپ سے ”ثیابک فطہر“ کے معنی پوچھے آپ نے فرمایا کہ ”دھو کے کے کپڑے نہ پہنو“ اور غیلان ثقفی کا یہ شعر پیش کیا،

فانی بحمد اللہ رثوب غادیر لبست ولا من سوء اتقنح

اسی طرح ایک مرتبہ کسی نے ”فَاذَاهُمْ بِالسَّاهِرَةِ“ کے معنی پوچھے فرمایا ”زمین“ اور سندیں امیہ بن ابی اہصلت کا یہ شعر پیش کیا،

وفیہا لحد ساهرة وبحیر وما فاهوا به لحد مقیم
ایک مرتبہ کسی نے ”لَا تَأْخُذْهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ“ میں ”سنہ“ کے معنی پوچھے
”اونگہ“ اور سندیں زبیر بن ابی سلمیٰ کا یہ شعر پیش کیا،

لَسِنَّةٌ فِي طَوَالِ اللَّيْلِ تَأْخُذُ وَلَا يَأْمُرُ وَلَا فِي أَمْرٍ

(الجامع لاحکام القرآن ج ۱ ص ۲۲۷)

تابعین اور تبع تابعین کا بھی یہی طریقہ تھا مشہور مفسر تابعی مجاہد بن جبر جو ابن عباس کے ارشد تلامذہ میں تھے، فرماتے تھے،

لَا يَحِلُّ لِأَحَدٍ يَوْمٌ بِاللَّهِ وَيَالِيَوْمِ
الْآخِرَةِ أَنْ يَتَكَلَّمَ فِي كِتَابِ اللَّهِ
إِذَا لَمْ يَكُنْ عَالِمًا بِلُغَاتِ الْعَرَبِ
عَبَّاسِ بْنِ عَلِيٍّ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ
لَا يَحِلُّ لِأَحَدٍ يَوْمٌ بِاللَّهِ وَيَالِيَوْمِ
الْآخِرَةِ أَنْ يَتَكَلَّمَ فِي كِتَابِ اللَّهِ
إِذَا لَمْ يَكُنْ عَالِمًا بِلُغَاتِ الْعَرَبِ
عَبَّاسِ بْنِ عَلِيٍّ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ
لَا يَحِلُّ لِأَحَدٍ يَوْمٌ بِاللَّهِ وَيَالِيَوْمِ
الْآخِرَةِ أَنْ يَتَكَلَّمَ فِي كِتَابِ اللَّهِ
إِذَا لَمْ يَكُنْ عَالِمًا بِلُغَاتِ الْعَرَبِ
عَبَّاسِ بْنِ عَلِيٍّ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ

(آفاق سیوطی)

امام مالک فرماتے تھے،

لَا أُوقِي بَرَجًا غَيْرَ عَالِمٍ بِلُغَاتِ الْعَرَبِ
الْعَرَبِ تَفْسِيرُ كِتَابِ اللَّهِ أَجَلُهُ

(ن)

جو غیر عالم لغت کتاب اللہ کی تفسیر کرتا ہو
اسکو خدا اس کے لئے وبال بنا دیتا ہو

یہی ہے، اگر کلام عرب کی قید توڑ دی جائے گی تو ہر شخص آزاد ہو جائیگا اپنے اغراض کے مطابقت کے جو معنی چاہے مراد لے، اور کوئی ایک دوسرے پر اعتراض نہیں کر سکتا کیونکہ صرف اپنی تحقیق کی صحت پر اصرار کر سکتا ہے کہ جب کوئی شرط اور قید باقی نہ رہ گئی تو یہ اپنی فہم یا اپنے اغراض کے مطابق تاویل کرنے کا مجاز ہے، ایسی صورت میں کلام اللہ کا ہو گا وہ ظاہر ہے،

اسی شے کو روکنے کے لئے عہد خلفاء اور عہد صحابہ میں لغات عرب کا علم ضروری قرار دیا گیا، حضرت عمرؓ نے اپنے زمانہ میں حکم دے دیا تھا

ان لا یقرئ الناس الا عالم باللغة (کثر اللہ) صرف عالم لغت لوگوں کو قرآن پڑھائے

آپ فہم قرآن کے لئے کلام عرب کا علم ضروری سمجھتے تھے اور مسلمانوں کو اس کے حفظ کا حکم دیا تھا انسان علیکم بدیوانکم (اے لوگو! اپنے دیوان کی حفاظت کرو تاکہ گمراہ نہ بنو) فصلوا قلوبا وما دیوانا قال شعر (لوگوں نے پوچھا ہمارے دیوان کیا ہیں، فرمایا: الجاہلیۃ فیہ تفسیر کتبکم، (تفسیر کتب) کے شعرا میں تمہاری کتاب (قرآن) کی تفسیر تہجۃ القرآن حضرت عبداللہ بن عباسؓ فرماتے تھے،

اذا خفی علیکم من القرآن فابتغوا (جب قرآن کی کوئی چیز تمہاری سمجھ میں نہ آئے۔ فی الشعر فانہ دیوان العرب) (تفسیر کتب) تو اس کو شعر میں تلاش کرو کہ وہ عرب کا دیوانہ اسلام کے اور بہت سے اقوال ہیں،

حضرت ابن عباسؓ قرآن کے الفاظ کی تشریح میں کلام عرب سے سند پیش کرتے تھے ابن جبر اور یوسف بن مران کا بیان ہے کہ ہم نے اپنے کانوں سے سنا ہے کہ ابن عباسؓ جب قرآن کی کوئی چیز پوچھی جاتی تھی تو پہلے اس کو بتاتے پھر کہتے تم نے سنا نہیں شاعر

ب عبارت صحیح پڑھی جاسکتی ہے اور نہ معنی سمجھے جاسکتے ہیں، اور ترکیب و اعراب کی صحت بغیر صرف نحو پر عبور کے نہیں ہو سکتی، اعراب کے ذرا تغیر و تبدل سے معنی بدل جاتے ہیں اس لئے قرآن کے اعراب کی صحت کی سخت تاکید ہے، اس تاکید کی حد نہیں بھی مفسرین نے نقل کی ہیں اور صحابہ اور تابعین کے اقوال تو بکثرت ہیں، حضرت ابو بکرؓ و عمرؓ فرماتے تھے اعراب القرآن احب الینا عن حفظ قرآن کے اعراب کی صحت ہمارے لئے اس کے حروف و

حضرت عمرؓ اعراب کی تصحیح کی ترغیب کے لئے فرماتے تھے،

من قراء القرآن فاعربہ کان له عند اللہ

اجر شہید، جس نے اعراب کی صحت کے ساتھ

کی اسکو خدا کے یہاں شہید کا اجر ہے۔

حضرت عبداللہ بن عمرؓ، کنول، حن بصری، شعبہ اور حماد بن سلمہ رضی اللہ عنہم۔۔۔

تم کے اقوال منقول ہیں، (دیکھو باجاء الاحکام القرآن ج ۱ ص ۲۰) ابن عطیہ کا قول ہے کہ اعراب اصل شریعت ہے کہ اسی پر اس کے معنی کی درستی کا مدار ہے اور معنی کی درستی ہی شریعت ہے (ایضاً)

اسی لئے حضرت عمرؓ نے عام حکم دیدیا تھا،

تعلّموا اعراب القرآن کما تعلّمون جس طریقہ سے قرآن کے حفظ کی تعلیم حاصل کرتے

حفظہ، (کنز العمال) تو اسی طریقہ سے اسکے اعراب کی تعلیم حاصل کرو

بعض روایتوں سے معلوم ہوتا ہے کہ اعراب کی تصحیح کے لئے سب سے پہلے آپ ہی نے بلاؤ

دوئی کو نحو کی تدوین کا حکم دیا تھا،

فامر بالاسود فوضع النحو (کنز العمال ج ۱ ص ۲۰) اہل الاسود کو حکم دیا انہوں نے نحو کے قواعد وضع کئے،

حضرت عبداللہ بن عباس کے نامور غلام اور جلیل القدر تابعی مکرّمہ بھی جنہیں حضرت عباسؓ نے بڑے اہتمام سے تفسیر کی تعلیم دی تھی اپنے آقا اور استاد کے طریقہ پر قرآن میں کلام عرب سے استنباط کرتے تھے، ایک شخص نے ان سے ”ذَوَاتَا اَفْئَان“ کے معنی انھوں نے ”سایہ اور شاخ والے“ بتایا اور سند میں یہ اشعار پیش کئے!

ما هاج شوقك من هديل حتماً تدعو على فتن الغصون حتماً

تدعوا يا فرحين صادف طائراً ذا الخلبين من القصور قطاماً

اس طریقہ سے ”زَنِيم“ کے معنی کی سند میں جس کے معنی ”ولدا الزنا“ اور ”فاحش ولیم“ یہ اشعار پیش کئے،

زَنِيمٌ لِّيس يَعْرِفَ مِنْ ابْوَه بغى الاوْذِ ذُو حَسْبٍ لِّسِيمِ

زَنِيمٌ تَدَاعَاهُ الرِّجَالُ زِيَادً كما زِيدَ فِي عَوْضِ الْاَدِيمِ اَكَارَ

تفسیر کی بڑی بڑی کتابوں میں لغات قرآن کے معنی کی تشریح میں کلام عرب سے شواہد ہیں،

ابو عبداللہ انصاری قرطبی لکھتے ہیں کہ اصحاب رسول اور تابعین رضوان اللہ علیہم

قرآن کے غریب اور متخل لغات میں کلام عرب سے احتجاج کرتے تھے، (الجامع لاؤ

بح ۱ ص ۲۰)

(۲) نحو لغت کے بعد لیکن اہمیت میں اسی کے برابر کسی زبان کے سمجھنے کے۔

زبان کے قواعد ہیں، جسے عربی میں صرف و نحو کہتے ہیں کسی زبان کو بغیر اس کے قواعد

علم کے نہیں سمجھا سکتا، اور عربی زبان کو اس باب میں اور بھی خصوصیت حاصل ہے، اس

کا دار مدار تمام اس کی ترکیبوں کے سمجھنے اور ان کے اعراب کی صحت پر ہے، بغیر

کلام اللہ میں معنی بیان اور بدیع کے اعلیٰ ترین نمونے موجود ہیں اور وہ فصل و فصل،
 اطناب، تشبیہ، تمثیل، استعارہ، کنایہ، حقیقت، مجاز، حذف، تقدیم، تاخیر، استفہام کے جملہ قہام
 نفی اثبات اختصا وغیرہ معنی بیان اور بدیع کے تمام اصناف سے معمور ہے اور پھر اس کا
 اثر الفاظ ہی تک محدود نہیں رہتا، بلکہ معنی پر بھی پڑتا ہے جس پر اوامر و نواہی کا دار مدار ہے
 بہت سے مواقع پر الفاظ و معنی کی نزاکتوں اور نکتوں کو سمجھے ہوئے بغیر کلام اللہ کا مقصود
 نکل ہو جاتا ہے خصوصاً مخدوفاات قرآنی پر جس کی نظر ہو اس کیلئے قلم قدم پر لغزش کا امکان ہی
 اس لئے بغیر معنی بیان اور بدیع کے علم کے ہم مقصود قرآنی سے واقف نہیں ہو سکتے،

مفسرین اور علماء بدیع نے کلام اللہ کے اس پہلو پر تفصیلی بحثیں کی ہیں اور کلام
 بکثرت اس کی مثالیں پیش کی ہیں، شاہ ولی اللہ صاحب نے الفوز الکبیر میں بھی بعم
 پر نہایت مفید بحثیں کی ہیں لیکن ہمارا مقصود صرف اس پہلو کی جانب اشارہ کرنا ہے۔
 لئے اس کی تفصیلات قلم انداز کرتے ہیں، ابن جریر نے فہم قرآن کے لئے صرف نحو اور معنی بیان
 کے علم کی ضرورت پر کلام اللہ سے نہایت لطیف استدلال کیا ہے وہ لکھتے ہیں:

”خدا نے اپنے بندوں کو مختلف آیتوں میں قرآن کے امثال، مواعظ اور حکم پر

غور و فکر کرنے اور ان سے عبرت و بصیرت حاصل کرنے کا حکم دیا ہے، مثلاً

كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ ۖ هُمْ نَعْمَ تَعَارَى طَرَفٌ مَبَارَكٌ كِتَابٌ آتَا

لَيْدٌ تَجُودُوا يَا بَنِي إِسْرَءِيلَ وَلَيْسَتْ كَذِبٌ ۚ نَاكِهٌ لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۚ

اُولَٰئِكَ لَبَّابٌ ، عقل والے نصیحت حاصل کریں ،

لَقَدْ صَرَّفْنَا لِلنَّاسِ فِي هَٰذَا الْقُرْآنِ ۚ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ ۚ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ، (روم) مثالیں دی ہیں تاکہ وہ نصیحت حاصل کریں

لیکن یہ یہ ہے کہ ابوالاسود نے حضرت عمرؓ کے حکم سے نہیں بلکہ حضرت علیؓ کے حکم سے اور آپ سے سیکہ کر نحو کے قواعد وضع کئے تھے (تفصیل کے لئے دیکھو فرست ابن ندیم)

بہر حال حکم سے بحث نہیں جس نے بھی دیا ہو، مقصود صرف یہ ہے کہ قرآن کے اعراب کی تفہیم کے لئے ہمد صحابہ ہی میں نحو وضع کی گئی تھی۔

۳۔ تیسری چیز معنی بیان اور بدیع ہو۔ ان تینوں میں فرق ہے، لیکن سب کا تعلق کلام کے محاسن اور خوبیوں سے ہے اس لئے آسانی کے خیال سے ہم تینوں کو ایک ساتھ لکھ دیا، ہر ترقی یافتہ زبان میں دو طرح کے قواعد ہوتے ہیں، ایک عبارت ترکیب اور کلام کے بست کی صحت کے لئے دوسرے اس عبارت میں لفظی و معنوی محاسن اور صنعتیں پیدا کرنے کے لئے یا ان کے جانچنے کے لئے، اس کا تعلق کلام کی فصاحت و بلاغت سے ہے اسے عربی میں معنی بیان اور بدیع کہتے ہیں، لیکن بعض زبانوں میں سب کام ایک ہی قواعد سے لئے جاتے ہوں، بلاغت و بلاغت یا معنی بیان اور بدیع کی مثال یوں سمجھئے کہ ایک مطلب کو ایک معمولی پڑھا لکھا بھی سادہ اور معمولی طریقہ سے ادا کر دیتا ہے، لیکن ایک اعلیٰ درجہ کا دانش پر داز اس میں اپنی بلاغت و قدرت تحریر اور حسن مذاق سے وہ سحر بھر دیتا ہے کہ سننے والا اس کے لفظی اور معنوی محاسن پر سروھٹنے لگتا ہے، یہی چیز بلوغ کلام کی جان ہے۔

کلام اللہ اس بلاغت کا اعلیٰ ترین نمونہ ہے، اس کی بلاغت اس کا معجزہ ہے، اس نے ضحاکے عرب کو اپنا مثل بنانے کی سعی کی، لیکن وہ اپنی اسلام دشمنی اور ساحرانہ قوت کلام کے باوجود ایک آیت بھی اس کے جواب میں نہ پیش کر سکے، اور کوشش کے باوجود عاجز و درماندہ رہے، ایسے معجزانہ کلام کی لفظی و معنوی نزاکتوں کے سمجھنے کے لئے معنی بیان اور بدیع ضروری ہے،

اسلام کی کسی جہت کو ہم بغیر حدیث کی مدد کے اچھی طرح سمجھ ہی نہیں سکتے، حتیٰ کہ اسلام کے ارکان صوم و صلوٰۃ اور زکوٰۃ و حج کی شکل اور اس کے مسائل سے بھی واقف نہیں ہو سکتے جو لوگ حدیث کے منکر ہیں یا اسے لائق استناد نہیں سمجھتے ان کیلئے بھی بغیر اس کی مدد کے چارہ نہیں ہے، اگر ان سے پوچھا جائے کہ نماز کی موجودہ شکل اس کے مسائل زکوٰۃ کی مقدار اور اس کے اجناس کی تعیین حج کے مناسک کی تفصیل قرآن میں کہاں ہے تو ان کو بھی حدیث ہی کے دامن میں پناہ لینا پڑے گی، زیادہ سے زیادہ یہ لایعنی جواب دینگے کہ امت کے علی تو اتر سے ثابت ہے، لیکن ان سے کوئی پوچھے کہ اگر وہ علی تو اتر ہے تو یہ علی تو اتر اور علی علم ہی سے قیام پذیر ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پہلے زبان سے تعلیم دیتے تھے پھر اس پر عمل کر کے دکھاتے تھے، وہی۔

اور تبع تابعین اور ائمہ اسلام جو ایک کام کو نسلاً بعد نسل کرتے چلے آئے، وہی کو اسی تو اتر کے ساتھ زبان سے کہتے چلے آئے، دونوں میں فرق کیا ہوا کہ ایک قابلِ ٹھہر اور دوسرا ناقابلِ استناد، جبکہ عمل اور قول میں کوئی تضاد نہیں ہے بلکہ جو کچھ زبان سے کہا اسی کے مطابق عمل کیا،

پھر جیسا کہ میں اوپر لکھ چکا ہوں، اسلام کی ابتدائی تاریخ کہاں سے مرتب ہوئی قرآن میں تو عہد رسالت کے واقعات کے اشارات ہیں یا کہیں کہیں اجمالی بیان ہے پھر یہ امت کی ابتدائی تاریخ کہاں سے وجود میں آئی، حدیث اور صرف حدیث سے اور اس پر اتنا ہی یقین ہے جتنا فرائض اور واجبات پر، اس کے معنی یہ ہوئے کہ بخاری مسلم اور دوسری حدیث کی کتابوں کے وہ ابواب جن کا تعلق سیرت نبوی سے ہے وہ تو معتبر اور جن کا تعلق اسلامی مسائل سے ہے غیر معتبر، آخر کس اصول پر جبکہ دونوں کا میاں صدق ایک ہی ہے اور دونوں کی روایتیں ایک ہی شرائط کے مطابق ہیں،

”اس سے ثابت ہوتا ہے کہ قرآن کی تاویل کا اس طرح جانتا ضروری ہے کہ کسی آیت کے معنی اور اس کا مفہوم مخفی نہ رہے، اس لئے کہ خدا نے قرآن کے مواضع و حکم اور امثال پر غور و فکر کرنے کی دعوت دی ہے اور جو شخص پہلے سے ایک چیز کو اچھی طرح نہیں سمجھتا اور اس کی تاویلات کو نہیں جانتا، اس کو اس چیز پر غور و فکر کرنے اور اس سے عبرت حاصل کرنے کا حکم دینے کے معنی یہ ہیں کہ اسے ایسی چیز پر غور و فکر کرنے کا حکم دیا جاتا ہے جس کو وہ نہیں جانتا اور نہیں سمجھتا اور اس قسم کا حکم عقلاً محال ہے۔ یہ حکم اسی صورت میں صحیح ہو سکتا ہے جب پہلے سے مخاطب اس کو سمجھتا ہو، اس کے بعد وہ اس کے مواضع و حکم اور امثال پر غور و فکر کر سکے گا، کسی شے کے معنی سمجھنے سے پہلے اس پر غور و فکر کا حکم دینا ایک بے معنی سی بات ہے۔ یہ تو ایسا ہی ہوگا کہ کسی ایسی قوم کو جو عربی زبان (کلام) سے ناواقف ہے یہ کہا جائے کہ وہ کسی عرب شاعر کے پُر مغنات و حکمت قصیدہ پڑھ کر اس کے امثال پر غور و فکر اور اس کے مواضع کو دلنشین کرے، کسی کلام کے معنی سمجھنے سے پہلے اس کے امثال پر غور و فکر کا حکم دینا محال عقلی ہی ایسا حکم جانور اور انسان دونوں کو دینا برابر ہے اس قسم کا حکم تو منطقی اور معنی میں سے واقفیت کے بعد ہی دیا جاسکتا ہے، یہی حال قرآن مجید کی آیات سے عبرت آموز اور اس کے امثال و مواضع پر غور و فکر کرنے کے حکم کا ہے۔ (ابن جریر ج اول)

۴۔ چوتھی شے اور سب سے اہم احادیث نبویؐ اور تاریخ قرآن کا علم ہے اس کی اہمیت ضرورت اور درجہ استناد پر اور پر تفصیلی بحث کی جا چکی ہے، اس لئے یہاں اس کے اعادہ کی ضرورت نہیں صرف ان کے بعض پہلو پیش کئے جاتے ہیں،

حدیث کی اہمیت اس قدر حیاں ہے کہ اس پر کسی دلیل اور برہان کی ضرورت نہیں،

۶۔ نزولِ قرآن کی تاریخ کا علم اس میں عرب جاہلی کے حالات، عہد رسالت کے حالات، یہود و نصاریٰ اور ملتِ ابراہیمی کے پیروں کی اجمالی تاریخ سب شامل ہے، لئے کہ قرآن کے اوامرو نواہی اور تاریخی واقعات کا تعلق انہی سے ہے، قرآن نے عرب نبی کے عقائد و رسوم کی اصلاح کی، ان کے سامنے ایک نیا قانون اور ایک نئی شریعت کی، منافقین و مشرکین اور یہود و نصاریٰ کی گمراہیوں کی پردہ درسی کی ان کے ساتھ اختلافِ رذایان پیش آئیں جب تک ان سب واقعات کا علم نہ ہوگا کہ نزولِ قرآن کے وقت ت ابراہیمی کے پیروں اور یہود و نصاریٰ کی مذہبی اور اخلاقی حالت کیا تھی، قرآن عرب کے حالات میں نازل ہوا اس نے گذشتہ عقائد و رسوم میں کیا اصلاحیں کیں اس کے بعد تب ہوئے دعوتِ اسلام کے سلسلہ میں کیا کیا واقعات پیش آئے اس وقت کے بات اور اس کے احکام کے اسباب و مصالح اور اس کی غرض و فائیت اور مارات سمجھ میں نہیں آسکتے،

قرآن میں بہت سے قدیم انبیاء و رسل اور قدیم اقوام اور ان کے آثار کا ذکر ہے، ان کا الی علم بھی تفسیر کے لئے مفید ہے، بعض مفسرین نے علمِ کلام کو خاص اہمیت دی ہے لیکن ارے نزدیک نفسِ فہمِ قرآن کے لئے یہ بالکل غیر ضروری ہے اھم بات یقین اور تبع تابعین نبی اللہ عنہم نے بغیر عقلی موشگافیوں کے قرآن کو سمجھا اور ہم سے بہتر سمجھا، اس لئے ہمیں بھی ان میں پڑنے کی ضرورت نہیں جن علماء نے اس حیثیت سے قرآن پر نظر ڈالی ہے ان کے ن نیت میں شبہ نہیں اھ ان کو ان کی نیت کا صلہ دے، انھوں نے اپنے زمانہ کے وق کے مطابق بعض پہلوؤں سے قرآن کی خدمت بھی کی، لیکن اس سے فائدہ سے زیادہ نقصان پہنچا، اشاعرہ معتزلہ اور دوسرے مسکلم فرقوں کی موشگافیوں بلکہ ذہنی خیال آرائیوں

اس موقع پر سیرت کی کتابوں کو پیش نہ کیا جائے کہ وہ بیشتر احادیث ہی کی روایات سے مرتب کی گئی ہیں یا حدیث ہی کی طرح معضن روایات سے لیکن ان میں احادیث کی روایات کے عیاصحت کا اہتمام نہیں ہوا ہے اس لئے ان کا درجہ حدیث سے کہیں پست ہے اس لئے وہ اور بھی زیادہ ناقابل اعتما ہوئیں، اس لئے یا تو حدیث کی صحت و استناد کا اقرار کیا جائے یا نفوذ باللہ آنحضرت صلعم کو غیر تاریخی شخص تسلیم کیا جائے جس کے صحیح اور مستند حالات کا ہم کو علم نہیں لیکن منکرین حدیث بھی ایسا نہیں کر سکتے اس لئے حدیث کے بغیر ان کے لئے بھی چارہ کار نہیں ہے گو وہ بعض مسائل میں اپنی من مانی تاویل کے لئے اس کو غیر معتبر سمجھیں،

۵۔ اصول فقہ۔ پانچویں چیز اصول فقہ کا علم ہے، قرآن ایک قانونی کتاب ہے بلکہ پہلے وہ اسلامی قانون ہے اس کے بعد اور کچھ ہے، دنیا کے ہر ترقی یافتہ قانون کے کچھ اصول بھی ہوتے ہیں جن پر اس قانون کی بنیاد ہوتی ہے، اور جن کے علم کے بغیر نہ اس قانون کی حیثیت منع ہوتی ہے اور نہ اس کا حقیقی منشا سمجھا جاسکتا ہے، اور نہ اس میں ہمارت ہو سکتی ہے، اس اصول سے قرآن قانون ہے اور اصول فقہ اصول قانون ظاہر ہے کہ عام انسانی کلام کی طرح قرآن کے الفاظ عام بھی ہیں خاص بھی، مطلق بھی ہیں مقید بھی، مفرد بھی ہیں مشترک بھی، مؤل بھی ہیں حقیقت بھی ہیں تاجز بھی، مترج بھی ہیں کتایہ بھی، خفی بھی ہیں مشکل بھی، متشابہ بھی ہیں غریب بھی، امر بھی ہیں نہی بھی اور پھر ان سب کی مختلف قسمیں ہیں پھر ان کے ترکیبی ردو بدل اور صلاحت کے تغیر سے ان کے معنی کچھ سے کچھ ہو جاتے ہیں، اگر اصولی حیثیت سے ان الفاظ سے احکام کے استنباط اور ان کے مارج کی تعیین کا کوئی اصول و قانون نہ ہوگا تو قرآن سے حلال و حرام، فرض واجب، مستحب اور مباح وغیرہ اوامر و نواہی کا استنباط ہی نہیں ہو سکتا، اس لئے اصول و فقہ کا علم فہم قرآن کا ایک اہم رکن ہے اور اسی پر اوامر و نواہی کا دارمدا

فضائل قرآن، وعدہ آیات، ناسخ و منسوخ، نزول القرآن، احکام،

ابن ندیم کے بعد ان علوم میں برابر اضافہ ہوتا رہا چنانچہ کشف الظنون اور مفتاح السعاده وغیرہ میں یہ فہرست اور زیادہ طویل ہے، گو ان میں قرآن سے متعلق فہمی اور جزوی بحثوں کو بھی مستقل فن شمار کر لیا گیا ہے، اس لئے یہ فہرست اور زیادہ طویل ہو گئی ہو بہ حال وہ فہرست یہی مرتبہ، نحو، نقطہ، معنی، بیان، بدیع کے جدا اقسام، قرأت مع جملہ فروع، مشہور قرار، تفسیر، مفسر صماہ، تفسیر کے مختلف جہات اور پہلو، تفسیر کے شرائط، اس کے منہیات، کلام، اصول فقہ، علل القراءات، آداب کتابت مصحف، تفسیر کے فروع، آیات کی تعیین، کئی، مدنی، حضری، ہنری، نہاری، ایلی، صیفی، شتائی، فراشی، نومی، ارضی، سماوی، شاق نزول، مکرر نزول کی آیات

آیات جن کا حکم ان کے نزول سے منحصر ہے، وہ آیات جن کا نزول ان کے حکم سے

احکام جو آنحضرت مسلم کے ساتھ مخصوص ہیں، وہ احکام جو دوسرے انبیاء اور رسل پر

نزول قرآن کی کیفیت، قرآن اور اس کی سورتوں کے نام، ان کی جمع و ترتیب، اسکی سورتوں آیات، کلمات اور حروف کی تعداد، آداب تلاوت قرآن، غویب، اقرآن، قرآن کے وہ الفاظ جو لغتہ جاز کے خلاف ہیں، دوسری زبانوں کے الفاظ، وجوہ و نظائر، اعاب، ناسخ و منسوخ، ہتکلا

قرآن جن میں بظاہر اختلاف و مناقض کا لگان ہوتا ہے، سورتوں اور آیات کے فوائج و نزوتم سورتوں اور آیات میں مناسبت منوی، آیات متشابہات، امثال قرآن، اقسام قرآن

قرآن کے تاریخی واقعات، انبیاء اور رسل کے حالات وغیرہ،

ظاہر ہے کہ ان میں سے بیشتر علوم کمال فن کے لئے کارآمد ہوں تو ہوں ورنہ نفس فہم

اور اس کی تفسیر کے لئے صرف چند علوم کافی ہیں، حقیقت یہ ہے کہ کلام اللہ ایک بحر ناپید الکنار

ہے جس کے عجائبات و اسرار کی کوئی انتہا نہیں، اور علوم ضروری بمنزلہ آلات عبور کے ہیں

نے اسلام کے صاف اور سادہ عقائد میں سیکڑوں گتھیاں پیدا کر دیں جن لوگوں کو اس قسم کے مباحث کا ذوق ہو ان کے لئے یہ ذہنی تفریح کا سامان تو ہے لیکن اس سے نفیس فہم قرآن میں مدد ملتی ہے اور نہ وہ اس زمانہ کے لئے مفید ہے، البتہ جدید رجحانات کا لحاظ کرتے ہوئے کلام اللہ کی تفسیر میں نئے علم کلام کا لحاظ رکھنا مفید بلکہ ایک حد تک ضروری ہے،

قرآن کے ساتھ علمائے اسلام کا اعتبار اور دوسرے علوم قرآنی

ان علوم کے علاوہ مفسرین نے اور بہت سے علوم گنائے ہیں، اور علمائے اسلام نے سیکڑوں پہلوؤں سے قرآن پر نظر ڈالی ہے

کہ اس کا کوئی پہلو تشنہ باقی نہ رہ جائے، اس ذوق اور تحقیق نے بیشمار علوم پیدا کر دیئے ان میں سے چند کے سوا جن کا ہم نے اوپر ذکر کیا ہے اور باقی فہم قرآن کے لئے ضروری نہیں ہیں، البتہ مہارت فن کے لئے کارآمد ہو سکتے ہیں، اگرچہ یہ علوم غیر ضروری ہیں لیکن ہم اس لئے ان کا ذکر کئے دیتے ہیں کہ یہ اندازہ ہو جائے کہ ہمارے اسلاف نے قرآن کے ساتھ کتنا اعتنا کیا اور اس پر اتنا عظیم اشران ذخیرہ چھوڑ گئے کہ مذاہب عالم کی تاریخ میں اسکی مثال نہیں مل سکتی، امام شافعیؒ نے ان علوم کی تعداد ترستھ بتائی ہے بعض علماء انہی بتاتے ہیں جن میں کتنا تالیف ہو چکی ہیں، بعض کے نزدیک یہ تعداد مبالغہ آمیز حد تک پہنچ جاتی ہے (مفاد السامع) بہر حال مبالغہ کو حدت کرنے کے بعد بھی ان کی تعداد کافی رہ جاتی ہے، ابن ندیم نے فرست میں جو علوم گنائے ہیں ان سے اندازہ ہوتا ہے کہ جو تھی صدی ہجری میں قرآنی تحقیق پر کتنا سرمایہ جمع ہو چکا تھا، ان کے شمار کردہ علوم کی فرست حسب ذیل ہے،

قرآت، تفسیر، قرآن کے معنی اور اس کے مشکل و حجاز، غریب القرآن، لغات القرآن، نقطہ اور شکل، آیات قرآن، قرآن کے اوقاف و اجتہاد، اختلاف مصاحف، وقت تلاوت قرآن کے متعلق لفظ اور مختلف المعنی الفاظ، متشابہات قرآن، تجا، قرآن کے مقطوع و موصول اجزاء

مولنا کا بتی نیشاپوری

از مولینا عبدالسلام ندوی

(۲)

شاعری

مولنا کا بتی شاعری میں ایک خاص رنگ کے موجد یا کم از کم اسکے نمایان کرنے
ہیں، اور اہل فن نے ان کی اس جدت طرازی کا کھلے دل سے اعتراف کیا ہے، چر
بہارستان میں لکھتے ہیں،

ویرامانی خاص بسیار است در او اسے آن معنی نیز اسلوب خاص دارد

مولنا کا بتی کو خود اپنی اس جدت طرازی پر ناز ہے، اور جابجا فخر یہ اس کا اظہار کرتے ہیں
کابتی خوش نیست جز با معنی رنگین خاص ز انکہ بلبل دوست میدار و گل ناخند را
شاعر بناشد آنکو ہنگام بیت گفتن ز اشعار و ستادان آرد خیال در ہم،
ہر خانہ کہ اور از خشت کمنہ سازند مانند خانہ نو بنو بنایش محکم

لیکن اس جدت طرازی کے ساتھ ان میں ایک عیب بھی ہے، اور مولینا جانی نے
نہایت واضح الفاظ میں اس کی پردہ دری کی ہے، چنانچہ مسٹر براؤن اپنی ہسٹری میں لکھتے ہیں کہ
جانی بہارستان میں کہتے ہیں کہ وہ اچھوتے خیالات کو اچھوتے انداز میں فرواوا

لے جواز مذکورہ مخزن الغراب ذکر مولینا کا بتی نیشاپوری،

اور مفسر کتبِ ان اس لئے سلامتی اسی میں ہے کہ ضروری آلات کی مدد سے اس کو عبور کیا جائے کہ اس کی قلت اور کثرت دونوں میں ہلاکت ہے،

ایک قابلِ لحاظ نکتہ۔ قرآن کی تفسیر و تاویل میں ایک خاص نکتہ قابلِ لحاظ ہے بلکہ یہی تفسیر کے دلائل کا مرکز ہونا چاہئے، اس کو پیش نظر رکھنے سے ہم بڑی حد تک قرآن کی غلط تفسیر و تاویل سے بچ سکتے ہیں دنیا کے ہر قانون، ہر مذہب، ہر تعلیم اور ہر نظام کی طرح اسلام کا ایک خاص نظام ہے، اس کے اجزاء میں خاص ترتیب و تناسب اور اس کی تعلیمات میں ایک خاص روح ہے، جو اس کے تمام اجزاء میں ساری ہے، اسے دلائل سے سمجھنا مشکل اور تفصیل طلب ہے، اس لئے کہ یہ ایک ذوقی اور وجدانی چیز ہے، جسے اسلامی تعلیمات کا رمز شناس آسانی کے ساتھ سمجھ سکتا ہے، اسے موٹی سی مثال سے یوں سمجھ سکتے ہیں کہ ہر صاحب طرز شاعر کے کلام میں خیالات اور طرزِ ادا کے اعتبار سے ایک خاص رنگ ہوتا ہے اور ہر صاحب تعلیم معلم اور مصنف کے خیالات میں ایک روح ہوتی ہے جو ان کو دوسروں سے ممتاز کرتی ہے، اگر ان کے کلام اور تصنیف سے ذوق اور دلچسپی رکھنے والے شخص کے سامنے کسی دوسرے شاعر یا مصنف کا کلام یا اس کے خیالات غلط منسوب کر کے پیش کیئے تو وہ فوراً کہہ دے گا کہ یہ اس شخص کا کلام اور اس کے خیالات نہیں ہو سکتے، اسی طرح اسلامی تعلیمات کا ذوق شناس اس سے الگ چیز کو فوراً پہچان لے گا، اس کے پرکھنے کا معیار صرف ذوق و بصیرت ہے، اگر قرآن کی تفسیر و تاویل میں اس روح کا لحاظ رکھا جائے تو غلطی کا امکان بہت کم ہو جاتا ہے، اسی طریقہ سے اس کے سارے نظام میں ایک خاص ترتیب و تناسب ہے اور اس کے اجزاء باہم اتنے مربوط و آویزاں ہیں کہ کسی جز کو ملحوظہ کرنے سے اس کا اثر سارے نظام پر پڑے گا، اس لئے قرآن اور اسلامی تعلیمات کی تفسیر میں اس کی روح اور پورے نظام کی ترتیب کا لحاظ رکھنا ضروری ہے،

(باقی)

جوان دونوں صدیوں کے بعد تیسرے میں یا اس کے بعد پیدا ہوئے، یہ متاخرین شعراے ایران کا دور ہے جس کی بنیاد فغانی نے ڈالی، جس کا انتقال ۹۲۵ء میں ہوا، اوس کے بعد نظیری اور غنی وغیرہ نے فغانی کی تمام خصوصیات کو اور بھی زیادہ نمایاں کیا چنانچہ والدہ غسانی فغانی کے متعلق لکھتے ہیں :-

”بابائے مغفور مجتہد فن تازہ ایست کہ پیش از دے احدے بان روش شعورہ گفتہ و پایہ سفوری را بجائے رسانید کہ عنقاس اندیشہ پیرامون اوئی تواند پرید، اکثر استادان زمان مولینا وحشی یزدی و مولینا نظیری نیشاپوری و مولینا ضمیری اصفہانی و خواجہ حسین شائی و مولینا غنی شیرازی، و حکیم شغانی اصفہانی و حکیم مسعود کناسی و مولانا محنتہ وغیرہم تبع و مقلد و شاگرد و خوشہ چین خرمن و طرز روش اویند“

لیکن فغانی سے پہلے اور سلمان ساوجی اور خواجہ حافظا کے بعد آٹھویں دور

(جوشہ میں پیدا ہوا اور ۱۳۳۵ء میں وفات پائی) کے زمانہ میں فارسی شاعری کا ایت دور قائم ہوا، جو لکھنؤ کے دور آخر کی اردو شاعری سے بہت زیادہ مشابہت رکھتا تھا، کیونکہ اس دور کے شعراء نے زیادہ تراپنی شاعری کا دار و مدار عقلی صنائع و بدائع پر رکھا تھا، چنانچہ مسٹر براؤن نے اپنی ہسٹری میں اس دور کی دو شعراء خصوصیتیں بتائی ہیں،

۱۔ عقلی صنائع و بدائع کی پابندی،

۲۔ اشعار میں مہما اور چستان کا لکھنا،

اور دولت شاہ سمرقندی کے تذکرہ سے بھی قدم قدم پر اسکی تائید ہوتی ہے، مثلاً وہ مولانا شرف الدین رامی (جو آٹھویں صدی کے شاعر تھے) کے حال میں لکھتا ہے :-

کہتے ہیں لیکن ان کے اشعار میں توازن اور ہم آہنگی قائم نہیں رہتی، بلکہ شترگوگی پائی جاتی ہے،

مولنا کا بتی کے کلام کی نسبت یہی رائے ان کے معاصرین کی بھی ہے چنانچہ مولنا کا بتی نے ایک قصیدہ لکھا تھا جس کے ہر مصرع میں شتر اور حجرہ کا لفظ التّرّا مالا سے آئے تھے، اور یہ قصیدہ اس زمانہ میں نہایت مقبول ہوا تھا، چنانچہ تذکرہ مخزن الغرائب میں ہے،

”شتر حجرہ او مین الفضلا مشہور است کہ در ہر مصرع شتر و حجرہ لازم گرفتہ“

لیکن ایک بار چند شعراء و فضلا نے اس قصیدہ کی تعریف کی تو امیر امین نزل آبادی نے جو شاعری میں مولنا کا بتی کے حریف اور مد مقابل تھے، فی البدیہہ ایک قطعہ میں اس پر یہی نکتہ مبینی کی،

اگر کا بتی در سخن گفہ گئے بلغز و بدوق بگیرد کسے،
شتر حجرہ را اگر نکو گفہ لیک شتر گر بہ ہایز دار و بے ۱۰

لیکن مولنا کا بتی کے کلام پر یہ اجمالی تنقید کافی نہیں ہے، اسلئے ہم ان کے کلام پر تاریخی اور ادبی دونوں حیثیتوں سے ایک مفصل تبصرہ کرنا چاہتے ہیں،

فارسی شاعری کا ایک خاص تاریخی دور	فارسی شاعری کی سب سے زیادہ مفصل تاریخ مولنا شبلی علی راجہ کی کتاب شواعم ہے، لیکن اس کتاب میں مولنا نے فارسی شاعری کے ایک
-----------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

خاص دور کو بالکل نظر انداز کر دیا، یہی قدامت کے بعد انھوں نے اس کتاب کے دوسرے حصے میں صرف ساتویں صدی تک کے شعراء کے حالات لکھے ہیں، جن میں کمال اسماعیل ہسلان ساجی اور خواجه حانقا وغیرہ زیادہ ممتاز ہیں، اس کے بعد انھوں نے آٹھویں اور نویں صدی کے شعراء کو بالکل نظر انداز کر دیا ہے، اور اس کتاب کے تیسرے حصے میں صرف ان شعراء کو دیا ہے

۱۱ تذکرہ دولت شاہ سمرقندی صفحہ ۵۴ تذکرہ المیزان الدین نزل آبادی،

رباعی

گل داد پر پرور غنیر و زیبا د
دی چرخش لعل لاله بر خاک افتاد
و ادب چمن غنچہ میسنا امرد ز
یا قوت حسن ان آتش نیل و نروداد

چہار روز چہار سلاح، چہار رنگ و چہار جوہر و چہار عنصر و چہار گل و عایت نودہ^۱
اسی دور کے ایک اور شاعر خواجہ محمود برہس ہیں جن کے تذکرہ میں دولت شاہ لکھتا
”دو نامہ بنام حلاۃ الدولہ میرزا گفہ است در صنعت تخیس و رعایت قافیہ مکررین“

اسی دور کے ایک اور شاعر مولانا یحییٰ بیگ نیشاپوری ہیں جنہوں نے سلطان شاہرب
کے زمانہ میں بڑی شہرت حاصل کی اور ان کے متعلق دولت شاہ لکھتا ہے :-
”مولانا یحییٰ در صنائع شو بہ بالغہ واد کہ بے آن مخوری نمیکند“^۲

اسی دور کے ایک اور مشہور شاعر آذری علیہ الرحمہ ہیں جنہوں نے سلطان شاہرب کی مدح میں
ایک قصیدہ لکھا تھا جس کے متعلق دولت شاہ لکھتا ہے،

و مدح شاہ رخ سلطان ابن قصیدہ و در طرغوز (چیتان) می فرماید

چیت آن آئے کہ تخم فتنہ بری انگند

خرد گردون زہم اد سپری انگند^۳

غالباً تاریخ گوئی کی ابتداء بھی اسی دور میں ہوئی، کیونکہ وہ بھی ایک صنعت ہے، اور اس

کی سب بڑی اور سب نمایاں خصوصیت بن گئی، چنانچہ ان کا کلام کہیں سے بھی اٹھا کر پڑھو، ہر جگہ یہ خصوصیت نمایاں نظر آئے گی، مثلاً

در ہر رخ سنگ و لان کوش کہ این آست	در پلہ اعمال گران روز قیامت
نیست از سوز من آن خسرو جو بان آگاہ	بیش شیرین خبر تمنیٰ فرہاد و ہر
کاجی در باغ رفت آن سرو بر خیزد بین	یا گل خود روے رنگین است یا خود و کو
اے کاجی نہ دیدم جائے بہ از خرابات	تو نشنوی سخن را یک این سخن ز جایت
مردم از یاد نیا گوشت و اسے دانہ رود	آب در حلقہ چشم من مسکین گردد
ہر کے دارد و بر ویت روز بازار می ویک	کاجی را بہت با خطا تو سوداے
از تیغ غمزہ او تا سینہ شد فگارم	غیر از دعاے سیفی در دے دگر
گفتی حساب میکن ہر تا و کے کہ آمد	گر تو نیغانی کثر من راست می شمار

مراعات النظر کے علاوہ جا بجا صنعت اضداد اور صنعت اشتقاق سے بھی

کام لیا ہے، مثلاً

زادہم گفت زند و بدنامی	نیکم آمد کہ می ستود مرا
گر بد و زرخ با شتم اے حور بہشت	باشد از یاد تو غم آن عذاب
از ساقی و شراب شفق رنگ زیر چرخ	محبوب لہر بان و رفیق و شفیق نیست
ہر کہ راست بہان باز و د ساعد باشد	و دلش بندہ و اقبال مساعد باشد
سر برد تیغ مرا تا ہر گرد و منقطع	یک قطعاً بر نخواستہ آمدن این قطع

ان صنعتوں کے علاوہ او محزون نے اپنی مثنویوں میں اور بھی مختلف صنائع کا استعمال کیا ہے

چنانچہ مشہور اون اپنی ہٹری میں لکھتے ہیں کہ

سے پہلے اس کا چہ نہیں چلتا، اصل یہ ہے کہ شاعری پر تمدنی اور خارجی حالات کا اثر لازمی طور پر پڑتا ہے، اور اس دور کی تمدنی خصوصیت یہ ہے کہ اس میں مختلف قسم کی صنایعوں نے بہت زیادہ ترقی کی تھی، یہاں تک کہ ارار و سلاطین تک ان صنایعوں میں کمال پیدا کرتے تھے چنانچہ دولت شاہ سلطان احمد کے حال میں جو ششمین قرایوسف ترکمان کے ہاتھ سے مقتول ہوا لکھتا ہے:

”دافراع ہز چون تصویر و تزییب و قواسی و سہامی دغا تم بندی و غیر ذلک استاد
بودے و شش قلم خط نوشتے دور علم موسیقی داد و دار صاحب فن است“

اس لئے اس دور کی شاعری پر بھی یہی اثر پڑا، اور وہ لفظی صنایعوں کی نمائندگی بن گئی، اردو زبان میں لکھنؤ کی شاعری میں جو لفظی صنائع پائے جاتے ہیں، اسکی وجہ بھی یہی ہے، کہ اس دور میں لکھنؤ میں فنونِ لطیفہ کو خاص طور پر ترقی حاصل ہو گئی تھی اور مختلف قسم کے صنائع پیدا ہو گئے تھے، اس لئے شعرا نے بھی ان کی تقلید کی، اور شاعری میں مختلف صنائع و بدائع سے کام لیتے گئے لیکن ان خارجی حالات اور تمدنی اثرات کے ساتھ یہ دور فارسی شاعری کے گزشتہ دوروں سے بالکل الگ اور بے گانہ بھی نہ تھا، بلکہ قدار اور متوسطین ہی کے رنگِ کلام نے اس کو پیدا کیا تھا، چنانچہ مولانا شبلی علیہ الرحمہ شعرا لہجہ میں لکھتے ہیں،

قدما کے کلام میں صنائعِ لفظی یعنی صنعتِ اشتقاق، ترمیم، ایہام نہایت کثرت سے

پائے جاتے ہیں، مراعاتِ انظیر (تناسبِ لفظی) کو جو حد سے گزر کر ضلعِ جگت بن جاتی

ہے سلمانِ سادجی نے رواج دیا، اور کچھ زمانہ تک بڑے زور شور سے جاری رہی،

سلمانِ سادجی کے اثر سے صنعت جس زمانہ میں بڑے زور شور سے جاری رہی، یہ وہی اثر

اور نویں صدی کا زمانہ ہے، جس میں مولانا کا جی نے نشو و نما پائی، اس لئے یہ صنعت ان کے کلام

نیشاپوری کے تذکرے میں لکھا ہے،

”قصائدِ اکلم پر معانی میگوید بعضی افاض در کلام و متحر بودند، و اورا در جواب قصائدِ اکلم

امتحان کی کرند و سخن اورا اکلم می یافتند“

شعرا کے زورِ طبع کے امتحان کرنے کا طریقہ یہ تھا کہ مشہور قصیدہ گو شعرا کے قصائد پر ان سے لکھوائے جاتے تھے، اس لئے لازمی طور پر ان شعرا کو انہی شعرا کا متبع کرنا پڑتا تھا، اسلئے بنے اسی طریقہ کے موافق مولانا کا جی کو کمال اسماعیل کے ایک قصیدہ پر جس کی ردیف ترکس عیدہ لکھنے کی فرمائش کی تھی، کیونکہ ساتویں صدی کے وہ سب سے زیادہ با کمال قصیدہ گو شاعر اور ان کی قصیدہ گوئی کی خصوصیات حسب ذیل تھیں،

۱۔ نہایت مشکل مشکل طرحین کرنا

۲۔ اور ان میں نئے نئے معانی پیدا کرنا،

۳۔ زبان کی معنائی اور سلاست و روانی،

اس لئے قدرتی طور پر مولانا کا جی نے بھی اپنے قصائد میں ہی خصوصیات پیدا کیں، یہ قصیدہ لکھا ہے، جس کی ردیف شگوفہ ہے، اور اس میں نہایت کثرت سے نئے نئے معانی لئے ہیں، مثلاً

چو مرغ از نشد بسمل بخورتو بسج از چہ زد جسم لاغوشگوفہ

ز بس خور د بر فرق تمیز حنفت از ان پنہا بستہ بر سر شگوفہ

نگذست بر شاہنا گار آسا بے جاہ شستہ در بر شگوفہ

عجب نیست بر بال اوزامر چندین کہ بر پاست بچوں کو تر شگوفہ

”شہنوی من و عشق، ناظر و منظور اور بہرام و محل اذام کوئے نئے صنائع میں لکھا ہے؛
مثلاً ذوالہجین، ذوالقائمتین اور اسی قسم کے دوسرے صنائع، آخری زندگی میں ادب
نے غمہ لکھنا شروع کیا، جس میں انھوں نے قنصع و آرایش کو راہ دیا،
اگرچہ اس دور کے اور شعرا بھی ان صنائع کی پابندی کرتے تھے، لیکن مولانا کاتبی نے صنائع
و بدائع کا استعمال اس کثرت سے کیا کہ وہ ان کی خاص طرز قرار پائے، اور جن لوگوں نے اس طرز میں شاعری
کی اس خصوصیت کی بنا پر مولانا کاتبی کی طرف منسوب ہو گئے، چنانچہ تذکرہ مخزن الغرائب میں وصفی
کے حالات میں لکھا ہے، کہ

”سلیقہ شورش موافق سلیقہ مولینا کاتبی است اما بفضل کاتبی فی رسد“

اس کے بعد وصفی کی یہ غزل نقل کی ہے،

زگر جادوے تو آہو و جبین	نافہ آہوے تو خالی جبین،
ہندوے گیسو تو حامی کفر	غزوہ خونی تو ساحر دین،
صورتِ ابروے تو قبلہ نما	ساجد ابروے تو روی زمین،
یک سرموے تو ملکِ جہان	یک ٹکڑی تو دُخلدِ برین،
و آصفی از من تو دیوانہ است	مضطرب از خفا تو رازِ خزین،

اور اس غزل کے متعلق لکھا ہے کہ اس کو چار بحر وین میں پڑھ سکتے ہیں، اس تاریخی شعر
کے بعد اب ہم ان تمام اصنافِ شعر پر یہ دیکر ناچاہتے ہیں، جن میں مولانا کاتبی نے زورِ طبع
دکھایا ہے،

قصیدہ | اس دور میں اگرچہ شاعری کے دریا کا بہاؤ زیادہ تر غزل گوئی کی طرف تھا، تاہم شاعر
کے ذوقِ طبیعت کا اندازہ زیادہ تر قصیدہ گوئی سے کیا جاتا تھا، چنانچہ دولت شاہ سمرقندی مولانا

دل دوست تو ہانا کہ بھون بھون
میزند موج اذایشان دم افشا گوہر
یہ تمام محاسن کلام تو ادبی حیثیت رکھتے ہیں، لیکن ہمارے نزدیک قصیدہ گوئی بلکہ ہر
شعر کا اصلی حسن جوش بیان ہے، اور اس کا اظہار مولانا کا بقیہ کے ان قصائد سے ہوتا ہے، جو مذہبی
حیثیت رکھتے ہیں مثلاً ایک قصیدہ جناب امیر علیہ السلام کی شان میں لکھا ہے، اور اس میں ان کے
حسن عقیدت نے جوش بیان اور سلاست محاورہ و زبان کو حد کمال تک پہنچا دیا ہے چند شعر
اس قصیدہ کے ملاحظہ ہوں،

آباد ساز کعبہ و خیر خراب	اے جان من ز دوست و دل بو تراب کن
وز ذکر تیغ او جگر خیم آب	خاک مدد بیا و وہ از گرد و دلش
وز ہر پہ اجتناب نمود اجتناب	باہر کہ ان جناب گرفت انس، انس گیر
آہوے جو رخ را ہمتن مشکرباب	شاہا بد را بہ معرکہ و ز گرد و دلش
وان بھر را ز کاسہ سر ہا جناب کن	بر و اد تیغ و روے زمین ساز بھون
آب حیات در قدح آفتاب کن	اے خطر بہر تشنہ و مصراے کر بلا
لشکر کشاے تخت عجب را شتاب کن	اے بادشاہ خیل عجم وقت کوشش است
از دست رفت معرکہ پاد رکاب کن	اے شہسوار معرکہ آخر الزمان
روح از ستون خیمہ افزا سیاب کن	در عرصہ تاز و حصن ز رستم تان بگز
ابن شیشہ ہاے جملہ تھی پر گلاب کن	در راہ سالکان نمی پائے دل ضعیف
وقف جناب آن شیر خست تاب کن	این باغ نظم را کہ پراز پر مغربست
خود را ز روے مرتبہ عالی جناب کن	و صفت جناب عالی آل عسی بگو

سہرین کا بقیہ کے اکثر قصائد مذہبی شان رکھتے ہیں، تذکرہ آٹھلہ میں جو کہ قصائد و مناقب بیاد سے گفتہ،

کہو تر اگر نیت مرغیت بارے کہ آدھین بیفہ پر ورشگوند
اسی طرح اور بھی بہت سی شکل شکل زمین اختیار کی ہیں، اور ان میں بہ کثرت نئے نئے
مغایین پیدا کئے ہیں، چنانچہ مٹر بر اون اپنی ہٹری میں میرٹلی شیر زوائی کی کتاب مجلس انقاس کے
حوالے سے لکھتے ہیں، کہ

”وہ اپنے وقت کو بے نظیر شخص تھے اور جس قسم کے اشعار لکھتے یا خصوص تعاد میں اچھتے
خیالات پیش کرتے اور نئی نئی ترکیبیں بڑی کامیابی کے ساتھ ایجاد کرتے،“

ایک قصیدہ لکھا ہے جس کی ردیف گوہر ہے، اور اس شکل زمین میں زبان کی سلاست و
روانی کو جس خوبی کے ساتھ قائم رکھا ہے، اس کا اندازہ اس قصیدہ کے منتخب اشعار ہی ہو سکتا ہے:

سے دم خندہ زیا قوت تو پیدا گوہر	نیت در بحر دو عالم چو تو یکتا گوہر
ماندہ ام از لب و دندان تو بے کام کر	مشری مغل و بانٹ شد و کالا گوہر
بر سر کوے تو گر خلق بسنگم بزند	بر کہ سازند نثارم بدگر جا گوہر
چون صدق چشم ترم شد بفراق تو سفید	بسکہ افشاند بہر گوشہ ز سودا گوہر
آنکہ بر میدہ از سیم رخ نیت وق	بحر حنت وجود تو و آہنا گوہر

قصیدہ کا ایک بڑا حسن مغلص یعنی گریز ہے، اور مولانا کا بتی نے اس تشبیب کے بعد گریز کا
قدر لطیف پہلو پیدا کیا ہے،

ہر کراما دح خواہ است زبان چون دست
زیر گوہر بودش دائم و بالا گوہر
اخیر قصیدہ میں اس ردیف کے اختیار کرنے کی کس قدر عمدہ شاعرانہ توجیہ کی ہے،
بہر ایشا ر بہت کا بتی بے زرد سیم
از ردیف سخنان کرد مہیا گوہر
سبب اخیر میں دمایہ شعر ہے، :-

ناسخ اور تلافی ناسخ کا تھا، مثلاً

خیال خط تو درویدہ پر از پیکان جو طوطے است کہ باشد در آئین قفسے
شیر مردان را بدور آہوان چشم تو خاک شد ہر استخوان در کج صواب و گد
ہر کہ دوسے چون دست را شمع خواندیا چراغ دمدم اور امیان سر بیاہد کہ دواغ
گر حدیث از پستہ او آہد آہد چہ شد در عرق تر گرد آئس کو نشیند جاہنگ

اس لفظی خصوصیت کے ساتھ خواجہ جوئے کرمانی اور خواجہ حافظ نے مضامین غزل میں جو تنوع اور بولچوونی پیدا کی تھی، اس کا اثر بھی اس دور کی غزل گوئی پر پڑا، اور مولانا کا بقیہ نے خد صبر کے ساتھ اپنی غزلوں میں ہر قسم کے زندانِ صوفیانہ اور اخلاقی مضامین ادا کئے، چنانچہ
کے منتخب اشعار بطور مثال کے آئندہ درج کیے گئے، (باقی)

دارالمصنفین کی نئی کتاب

ابن خلدون

معری یونیورسٹی کے مشہور پروفیسر ڈاکٹر طحسین نے ڈاکٹریٹ کی ڈگری کے لئے ابن خلدون اور اس کے فلسفہ اجتماعی پر فرینچ زبان میں ایک مقالہ لکھا تھا جس کا ترجمہ انہی کے ایما سے محمد عبداللہ عنان نے عربی میں کیا، اب اس عربی ترجمہ کا اردو ترجمہ مولانا عبدالسلام ندوی نے نہایت خوبی سے کیا ہے، یہ کتاب درحقیقت اردو زبان میں اجتماعیات پر ایک بہترین اضافہ ہے، اور غالباً پہلی مرتبہ ابن خلدون کے نظریہ اجتماعی کو اس وسعت اور تفصیل کے ساتھ پیش کیا گیا ہے، حجم ۲۶۰ صفحے، قیمت ۵۰

مینجر

ہجومِ شوقِ ز فرقتِ خورشیدِ آلِ او دامنِ چرخ پر ز عقیق مذاب کن

غزل | ساتویں صدی میں خواجہ حافظ سے پہلے حضرت امیر خسرو اور حسن دہلوی اپنی غزلوں میں نیا صوفیہ عشق و محبت کے خیالات اور جذبات ظاہر کرتے تھے، ان کے بعد خواجہ جوئے کرمانی نے اس طرز میں تغیر پیدا کیا، اور دنیا کی بے ثباتی و وسیع الشربہ اور زندگی و مستی پر زیادہ زور دیا۔ اور خواجہ حافظ نے انہی مضامین پر اپنی غزلگوئی کی بنیاد رکھی، اور ان میں زیادہ قوت اور نگینی پیدا کی، اس معنوی تغیر کے ساتھ سلمان ساوجی نے غزل کو منافعِ لفظی سے بھی روٹنا دیا، اور خواجہ حافظ نے بھی جا بجا اس معاملہ میں ان کی تقلید کی، غرض خواجہ حافظ اور سلمان ساوجی کے زمانہ میں غزل میں لفظی اور معنوی دونوں حیثیتوں سے تغیرات پیدا ہو گئے، خواجہ جوئے کرمانی نے جو معنوی تغیر پیدا کیا تھا، اس کے لحاظ سے غزل صرف عشق و محبت کے جذبات و معاملات تک محدود نہیں رہی، بلکہ ہر قسم کے اخلاقی اور صوفیانہ مضامین، اور زندگی و مستی کے خیالات اس میں شامل ہو گئے، سلمان ساوجی نے لفظی منافع کی جدوجہد جاری کی تھی، اس نے آٹھ اور نوین صدی میں اس قدر ترقی کر لی کہ اس دور کی غزلوں پر لکھنؤ کے دور آخر کی اور غزلگو کا دھوکا ہوتا ہے، مولینا کاجتی کی شاعری کا یہی دور ہے، اس لئے یہ دونوں خصوصیتیں ان کی میں نمایاں طور پر نظر آتی ہیں لفظی منافع و بدائع میں جیسا کہ ہم اوپر لکھ آئے ہیں، وہ بالکل سلمان ساوجی کے مقتد ہیں، بلکہ اپنے آپ کو اس سے بہتر سمجھتے ہیں، چنانچہ فرماتے ہیں:-

آن قوم کہ در دعویٰ از جانبِ سلمان در موعظِ شومن از ہر جہی آئیند

شومن روشن دل و انگہ سخنِ سلمان من بیچنی گویم مردم ہمہ بنیائیند

سلمان ساوجی کی اس تقلید نے جا بجا ان کی غزلوں کا وہی رنگ کر دیا ہے جو لکھنؤ میں

مضافات لکھنؤ است بودند و بزرگان ایشان از ولایت آمدہ در آنجا سکونت اختیار کردند
و ہم دسے از خنجر لالہ یاری نویسد کہ مولد و موطن ایشان قصبہ نگرام بود کہ متصل ایٹھی صوبہ
اودھ است۔

سن ولادت نامعلوم ہے، ابتدائی نشو و نما نگرام ہی میں ہوئی، سن رشد کو پہنچے، تو حضرت ملا محمد
معروف بہ ملا جیون کے ساتھ دہلی تشریف لے گئے، دہلی پہنچکر علوم کی تکمیل فرمائی، پھر ایک طرف خود
پنے علم کا دریا بہایا، اور دوسری طرف علم و معرفت کے اُن بیتے ہوئے سمندر دن سے عرصہ تک سیر الی
ماہل کرتے رہے، جو اس وقت دہلی میں موجیں مار رہے تھے، حضرت مولانا شاہ کلیم اللہ صاحب
خان آبادیؒ کی خدمت میں حاضری دی، اور علوم ظاہری کے ساتھ علوم باطنی میں بھی
فیض کیا، اور شرفِ بیعت سے بھی مشرف ہوئے، پھر شاہ صاحب کے حکم کے بموجب
واقف فرمایا، اور وہیں کے ہو رہے، نظام الملک کو حضرت مولانا نظام الدین صاحب

درجہ عقیدت تھی، اور وہ ہزار ہا روپیہ خدمتِ دالامین بطورِ پذیریش کرتا تھا، جو آپ طالبِ علموں
اور حاجت مندوں کی اعانت میں صرف فرما دیا کرتے تھے، علم و فضل کی شہرت دور دور پہنچ چکی
تھی، چنانچہ طالبانِ علم دور و دراز کی منزلیں طے کر کے آتے اور درس میں شریک ہوتے، چونکہ
مسلمانوں کی عام اصلاح و ارشاد کا سلسلہ بھی جاری تھا، اسلئے ہر وقت مریدین و معتقدین کا ہجوم رہتا،
مریدوں کی تعداد ایک لاکھ تک پہنچ گئی تھی، اسلئے میں ایک قرضدار نے آپ کو شہید کر ڈالا، آپ
اورنگ آباد ہی میں مدفون ہوئے، آپ کی تصانیف میں رسالہ نظام القلب و السلوک و تصوف کے عنوان

سے تاریخی شہادتوں کے علاوہ اس بات سے بھی ہمارے بیان کو تقویت پہنچتی ہے، کہ نگرام میں اب تک آپ کے
ہم خانان افراد موجود ہیں ہر چند کہ ان کا دامن علم و عرفان کی تندہ گزنا یہ سے خالی ہے، لیکن اُن کے پاس مولانا
نظام الدین صاحبؒ کی دستخطی تحریریں موجود ہیں، جن میں مولیسٹانے اپنا اور ان کے ہم جہ ہونے کا اقرار فرمایا، جو

علمائے نگرام

از

مولوی مطلوب الرحمن صاحب ندوی نگرامی

قصبہ نگرام ضلع کفکو کی تاریخ بڑی حد تک نامعلوم ہے، پھر بھی اہل خبر سے یہ بات پوشیدہ نہیں کہ صدیوں سے اس سرزمین کو علمائے وطن اور علم و دین کے خدمت گزاروں کے گہوارہ ہونیکا شرف حاصل ہو، تین سو سال پہلے کی تاریخ ایک راز سرسبز ہے، البتہ ڈھائی تین سو سال کے اندر جن بزرگوں کو علم و معرفت کی نعمت ملی، ان کی زندگی اجمال یا تفصیل کیساتھ سامنے ہے، جن کے مہار تذکرہ کو ہم اس ذات والا صفات کے حالات سے شروع کرتے ہیں، جس کے علم و فضل کا آفتاب ہی سرزمین پر طلوع ہوا، لیکن اسکی شعا عوں نے اودھ سے دہلی تک نہ معلوم کتنے ظلمت کو ن کو روشن کر دیا، ہماری مراد حضرت مولانا نظام الدین صاحب سے ہو۔

مولانا نظام الدین صاحب | سرزمین نگرام کو حضرت مولانا کے مولد اور وطن ہونے کا شرف حاصل ہے ہر چند کہ بعض ارباب سیرنے آپکے وطن کی تعیین میں بہت زیادہ ابہام کو دخل دیا ہو، لیکن حقیقت ہی ہے، کہ آپ نگرام ہی کے رہنے والے تھے، جیسا کہ حضرت مولانا محمد ادریس صاحب نگرانی جو ایک محقق عالم اور نہایت ہی متورع بزرگ تھے، اپنی ایک علمی یادداشت میں لکھتے ہیں،

صاحب مناقب المجتہدین از مرآۃ منی فی فی نویسہ کونب ایشان (مولانا نظام الدین صاحب)

بمذرت شیخ الشیوخ شہاب الدین سہروردی می رسد وساکن قصبہ کاکدی و بقوے نگرام کہند

خاندان شاہی کے اکثر افراد اور خود بادشاہ آپ سے بیعت تھے۔ سارے کے قابل ہی نہیں، بلکہ دلدادہ تھے۔
 سونے پاندی کے چھلے اور انگوٹھیاں پہننے میں کوئی باک نہ تھا، اور تین معلوم کہ وہ ان چیزوں کے جو
 پر کیا دلیل رکھتے تھے، یا یہ ایک خالی تھی، جو امر اور سلاطین کی صحبت میں پیدا ہو گئی تھی، با این ہمہ مزاج
 میں سادگی تھی، عوام اور غریب مسلمانوں سے نرمی اور محبت سے ملے، عاجزی اور فروتنی میں سلف کی
 ایک مثال تھے، ایک بار دلی کے کسی خچلے کو وہلی کے بزرگوں کے امتحان کی سوچی، مرزا منظر جان چلا،
 شاہ ولی اللہ صاحب اور مولانا فخر الدین صاحب کو دن کے کھانے پر مدعو کیا، اور یہ کہدیا کہ آپ سب
 حضرات ٹھیک دس بجے غریب خانہ پر تشریف لے آئیں، یہ تینوں حضرات وقت مقررہ پر پہنچے، میزبان
 سے ملاقات ہوئی، اس نے عزت و احترام سے بٹھالا، اور کما تشریف رکھے، ابھی کھا۔

میں کچھ دیر رہے، یہ حضرات انتظار کرتے رہے، لیکن کھانے کو تیار نہ ہونا تھا، نہ ہوا،
 میزبان صاحب تشریف لائے اور معذرت کرنے لگے، کہ حضرت کیا کہیں، بڑی کوشش

انتظام نہ ہو سکا، پھر حسیب سے دو دو پیسے نکال کر تینوں صاحبوں کے سامنے نذر پیش کی، اور کہا بھڑ
 اسی کو دعوت قصور فرمائیے، مرزا صاحب کا مزاج بہت نازک تھا، چہرے کا رنگ بدل گیا،
 میں اٹھے اور گھر روانہ ہو گئے، شاہ ولی اللہ صاحب اور مولانا فخر الدین صاحب نے پیسوں کو
 آنکھوں سے لگایا، سر پر رکھا، اور بڑی دیر تک میزبان کو تہمتی اور دلاسا دیتے رہے، کہ تم کبیدہ خا
 نہ ہونا، ہم تمہاری اس مدارات کو بہت خوش ہوئے، اور پھر خوشی خوشی وہاں سے رخصت ہوئے،
 ۱۹۹۰ء میں آپ نے انتقال فرمایا، دہلی میں بیرون دروازہ قطب صاحب آپ کی قبر موجود ہے،
 سوک میں سلسلہ فزیہ کا انتساب آپ ہی کی ذات والامعات کی طرف ہے،

مولانا حافظ عظیم اللہ صاحب شائق | حافظ قرآن، عالم شجر اور متوکل بزرگ تھے، علوم معقول و منقول
 کی سرفرنگی محل سے حاصل کی تحصیل علم سے فراغت ہوئی، تو درس و تدریس کا مشغلہ رہا، اور بہار

پر بہترین تصنیف ہے۔

مولانا فزا الدین صاحب | آپ حضرت مولانا نظام الدین صاحبؒ کے فرزند ارجمند ہیں، پیدائش اورنگ آباد ہی کی ہے، ابتدائی نشوونما اور تعلیم و تربیت والد ماجد ہی کی نگرانی میں ہوئی، چند سال کے بعد دہلی تشریف لائے، اور یہاں وقت کے اکابر اور مشائخ سے استفادہ فرمایا۔ یہ وہ وقت مسود تھا، جب کہ حضرت حجۃ الاسلام شیخ المشائخ شاہ ولی اللہ صاحب محدث دہلوی کا دریاے فیض جاری تھا، کہا جاتا ہے کہ آپ نے شاہ صاحبؒ کو علم حدیث میں شرف تلمذ حاصل کیا ہے، لیکن اسکی کوئی تاریخی سند نہیں ہے البتہ یہ ضرور ہے کہ آپ کو علم حدیث سے خاص شغف تھا، اور اس شغف کا حال آپ کی تصنیف فزا الحسن کے دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے، اس کتاب میں آپ نے حضرت علی کرم اللہ وجہہ اور حضرت حسن بصریؒ کے لغات کے متعلق عالمانہ بحث کی ہے، اور علامہ ابن تیمیہؒ اور شاہ ولی اللہ صاحبؒ کے اس خیال کی تردید فرمائی ہے، اگر حضرت حسن بصریؒ کو حضرت علی کرم اللہ وجہہ سے شرف تلمذ حاصل نہ تھا، یہ تو معلوم ہے، کہ اس وقت کتب حدیث نایاب تھیں، لیکن اس کے باوجود آپ کی اس تصنیف میں متداول کتب احادیث اور ان کی شروح کے علاوہ تاریخ صغیر بخاری، تہذیب الکمال مزنی، شروحات الائمہ حاشی، تہذیب الاسامی واللغات نووی، سنن کبریٰ ہیثمی، حلیۃ الاولیاء، تاریخ خطیب بغدادی، تقریب نووی، تاریخ الاسلام ذہبی، مراۃ البیان یافعی، سنن دارقطنی، کتاب انقیات ابن جان، فتح الباری، تہذیب الارکان، منہاج السنۃ ابن تیمیہؒ وغیرہ کے حوالے موجود ہیں، جو آپ کے شغف، کثرت اطلاع اور تلاش و تفحص کی بین دلیل ہے، آپ کی یہ تصنیف بہت مقبول ہوئی، مولانا حسن الزمان صاحب حیدرآبادی نے، بقول المستحسن کے نام سے اسکی شرح بھی لکھی جو شرف بیعت آپ کو بھی مثل اپنے والد کے حضرت شاہ کلیم اللہ صاحب جہان آبادی سے حاصل تھا، اپنورشد کے حسب الکلم دہلی ہی میں قیام فرمایا اور عرصہ تک آپ کی ذات سے علم و معرفت کا فیض جاری رہا، دہلی کے خاندان شاہی میں آپ کو بڑی مقبولیت اور پذیرائی حاصل تھی،

اپنے مرشد حضرت مولانا عبدالرحمن صاحبِ حقیقی کے سانحہ ارتحال پر تارخِ سہی

صوفی صاف دل خدا کا گاہ عبدالرحمن عاشق اللہ

آخر جمعہ سادس ذیقعدہ سوے باغِ ارم گرفتہ راہ

سالِ ترحیل آں مقربِ حق جستہ از ہاتھِ علیم اللہ

گفت تا یجز نونِ بَدول ہو آیتِ ان اولیاء اللہ

۱۳۴۵ھ

آپ کی وفات ۲۵۵۵ھ میں ہوئی،

مولانا حافظ عبدالحی صاحب | سرزمینِ مکرّم علم و معرفت سے آشنا تو ایک عرصہ سے تھی، لیکن قدرت کو ا...

یہ منظور تھا، کہ علم و معرفت کو اس کے حقیقی مرتبہ اور منزلت میں ملوہ کر کرے، اور جو لوگ اب

اور سنت رسول کو محض خیر و برکت کا ایک ذریعہ سمجھ رہے تھے، انہیں بتا دے کہ یہ ضد و ق...

میں بندہ سنیے صرف اور او و طائف کے لئے نہیں ہیں، بلکہ انہی کے اندر ہماری دنیا اور دین کی سر...

کار اذ مضرب ہے، چنانچہ پروردگارِ عالم نے علم و عملِ حجت و معرفت حق گوئی و حق گوئی جیسی بے شمار فضیلت...

سے ممتاز و معزز فرما کر مولانا عبدالحی صاحب کو ایک وسیع حلقہ کی ہدایت و رہنمائی کے لئے پیدا فرمایا،

دلاوت با ساداتِ ائمہ میں ہوئی، اپنے مامون حافظِ علیم اللہ صاحب سے جن کا ذکر اوپر کی سطروں

میں گذر چکا ہے، بسم اللہ کی کچھ شد بد پڑھنے کے بعد حفظِ قرآن شروع کیا، جو تجرید و خوبی انجام کو پہونچا،

پھر کچھ دنوں اپنے ماموں صاحبِ تحصیلِ علم فرماتے رہے، اسی زمانہ میں آپ کو مدارِ المہام وزیر الممالک

این الدولہ کی رفاقت حاصل ہوئی، اور جب تک اپنو مامون سے پڑھتے رہے، این الدولہ کا ساتھ دیا،

پھر اپنے علوم دین کی تکمیل کیلئے وقت کے مشاہیر کی خدمت میں حاضری دی، اور کلمنوں میں مقیم علماء سے ستر

تذ حاصل کیا، جن میں مولانا حسن علی صاحبِ صغیر محدث، مولانا نور علی صاحبِ مراد آبادی، مولانا محمد

مبین الدین صاحبِ فرنگی علی خاص طور پر قابلِ ذکر ہیں، علومِ ظاہری کی تکمیل و تحصیل کے بعد آپ نے

تنگانہ علم اس چشمہ فیض سے سیراب ہوئے طرز عمل نہایت ہی سنجیدہ اور دلنشین تھا، چنانچہ اسی صحبت کی شہرت سن کر دارالہمام وزیر الممالک امین الدولہ علی الملک، اماد حسین خان بہادر ذوالفقار جنگ نے آپ سے شرف تلمذ حاصل کیا، اور عرصہ تک آپ کی خدمت میں رہ کر تحصیل علم کی عزت حاصل کرتے رہے، امین الدولہ کو جب منصب وزارت حاصل ہوا، تو بارہا اقبالہ شاگرد نے یہ متنا ظاہر کی کہ استاد محترم بھی اپنے قدموں سے مس کر کے مندر وزارت کو اعزاز بخشیں، لیکن حافظ صاحب کی مستغنی اور غیور طبیعت نے اسے کسی طور پر گوارا نہ فرمایا، اور ہمیشہ بطائف اہل انکار فرماتے رہے، مولانا عبدالرحمن صاحب مجدد و حبشی لکھنوی، جو آپ کو شرف بیعت حاصل تھا، اور آپ کا شمار ان کے مخلص مدبرین میں تھا، آخر عمر میں درس و تدریس کا سلسلہ منقطع فرما دیا تھا، اور ہر آن یاد الہی میں مشغول رہتے تھے، شوخیوں سے و بکپی آغاز شباب سے بھی، شائق تخلص فرماتے تھے، کلام زیادہ تر حمد و نعت میں ہوتا، ایک نعتیہ قصیدہ کے چند اشعار درج ذیل کئے جاتے ہیں،

والشمس بیاض بحرِ روئے محمد	واللیل سوادِ شبِ گیسوئے محمد
والشمس بود جلوهٔ رویش و ضمہا	واللیل اذا عسّ گیسوئے محمد
نورِ بحرِ عید و تجلیِ شبِ قدر	آن روئے محمد بود این موئے محمد
ہر دم ہر دم تیر منادِ پاکان	قربانِ کمانِ خمِ ابروئے محمد
بو بکو و عمر حضرت عثمان و علیؓ ہم	بیوستہ چوں ہر حرفِ بہرِ خجے محمد
بُسمانِ زہے شانِ معالی و معظم	جبریل بہ حیرت ز تنکا پوئے محمد
المنظرة لشد زہے رتبۂ عالی	مواجِ ملائک بہ سرِ کوئے محمد
نگرامِ بسیا یہ اثرِ خاکِ بدینہ	اے ہر دو جہاں رحمتِ علوی محمد
شایقِ حمد تن چشم بہ امید لقا	ہر دم بہ تصورِ ننگِ ان سوئے محمد

چڑے کے دیباقتی جرتے پیر میں تھے، پاپیادہ چل کر آنے کے باعث بیرون پر گرد چڑھی ہوئی تمام درباری آداب و ملحوظات کو بالائے طاق رکھ کر محل کے اندر داخل ہوئے، امین الدولہ اپنے استاد زادہ اور رفیق درس کو آتے دیکھ کر استقبال کے لئے سرود کھڑے ہو گئے، اعیان دربار کو حیرت تھی کہ آخر یہ کون شخص ہیں جن کی یہ تکریم و منزلت ہو رہی ہے، کہ جس مندر پر بڑے بڑے امرار در دوسا اپنا سر نہیں رکھ سکتے تھے، وہ ان کے قد مون کے نیچے ہے، اثنائے گفتگو میں امین الدولہ نے کئی بار باہر ارکھا کہ آپ مجھ سے کچھ طلب کریں، لیکن مولینا اس سوال پر ہر بار خاموش رہے، آخر امین الدولہ نے منگراؤں ضلع اناؤ کی تحصیل داری مولینا کی خدمت میں پیش کی اور کچھ اس طرح امرار فرمایا کہ مولانا! لیکن قدرت کو آپ سے دین متین کی خدمت یعنی منظور تھی، ابھی آپ کو منگراؤں گئے چھ ماہ ہوئے تھے، کہ نگرام کے رہنے والے ایک خداری سیدہ بزرگ میان خدا بخت مولینا شاہ عبدالعزیز صاحب کی ہمیشگی کا شرف حاصل تھا، منگراؤں پہونچے، حضرت مولنا سے ملے، اور شفقت و محبت سے فرمایا،

”حضرت پروردگار عالم نے آپ پر بڑا احسان فرمایا، کہ علم دین کی نعمت عطا فرمایا، یہ منصب و عہدہ آپ کے اس مرتبہ سے بہت فروتر ہے، جس پر اللہ نے آپ کو فائز کیا ہے اگر آپ لوگ بھی مخلوق خدا کی رہنمائی نہ فرمائیں گے تو ہم جیسے مسلمانوں کا تو خدا ہی حافظ، جو تقرب سلطانی حاصل کرنے کے لئے حکومت کی سرکاری زبان فارسی کا فی تھی اپنے علم دین صلا کیا ہے تو کچھ دین کی خدمت کیجئے“

ان الفاظ میں بلا کا اثر تھا، حضرت مولینا عبدالحی صاحب نے اسی وقت استعفا لکھا، اور لکھنؤ روانہ ہو گئے، استعفا امین الدولہ کے سامنے پیش کیا، امین الدولہ کہنے لگے، مولینا مجھے پورا احسان ہے، کہ آپ کے علم و فضل کے اعتبار سے یہ عہدہ بہت ہی فروتر ہے، میں آپ سے وعدہ کرتا ہوں کہ اسی

علوم باطن کی طرف توجہ فرمائی، اور حضرت قاضی عبدالکریم صاحب کی خدمت میں حاضر ہو کر شرف بیعت حاصل کیا، قاضی صاحب نے آپ کو دیکھ کر فرمایا، کہ یہ لڑکا بڑا مالی مرتبہ ہو گا:

بالاے سرش ز ہوشندی

می تافت ستارہ بلسندی

پھر اپنے خلیفہ جناب گلزار شاہ صاحب سے فرمایا، کہ اس لڑکے کا خیال رکھنا، چنانچہ حضرت قاضی عبدالکریم صاحب کے وصال کے بعد گلزار شاہ صاحب آپ کی باطنی تربیت فرماتے رہے، اور شیخ کے حکم کی تعمیل میں حضرت مولینا عبدالعلی صاحب کے سینہ کو اسرار و حکم کا گنجینہ بنا دیا، باوجود اس کے کہ امین الدولہ وزیر سلطنت اور حضرت مولینا کے بچپن کے ساتھی اور رفیق درس تھے، اور اس وقت دربار شاہی میں ان کا طوطی بول رہا تھا، مولانا نے کبھی بھی تلاش معاش کے سلسلہ میں ان سے کوئی امداد و اعانت طلب نہیں کی، ایک روز حضرت مولینا کھنوں کی ایک ٹرک سے گزر رہے تھے، کہ نقیبوں کی آواز کان میں آئی، جس کا مطلب یہ تھا، کہ وزیر سلطنت کی سواری آرہی ہے، راستہ چلنے والے راستہ صاف کر دین نقیب بار بار وزیر سلطنت کی آمد آمد کی صدا بلند کر رہے تھے، اور خلقت راستہ چھوڑ کر وزیر سلطنت کے زیارت کے شوق میں دور وہ کھڑی ہوتی جاتی تھی، مولانا بھی ایک طرف کھڑے ہو گئے، کہ وفرا در شان و شوکت کے ساتھ سواری سامنے آئی، امین الدولہ کی نظر حضرت مولانا پر پڑی، فوراً اپنے بچپن کے ساتھی کو پہچان گئے، سواری کو روکنے کا حکم دیا، اور حضرت مولانا سے گفتگو ہو گئے، بڑی دیر تک آپس میں عرصہ سے ملاقات نہ ہونے کے سلسلہ و شکایت کا سلسلہ رہا، مولانا نے اس موقع پر بھی اپنی خود داری کو قائم رکھا، امین الدولہ نے دربار وزارت کو سرفراز فرمانے کا وعدہ لے لیا، اور رخصت ہوئے، دوسرے دن مولانا امین الدولہ کے محل پر تشریف لے گئے زندگی شروع ہی سے اسلامی سادگی کا نمونہ تھی، گاڑھے کا ایک کرتہ، اور گاڑھے کا پائجامہ جسم پر تھا، مولانا

اعزاد اقرابین اصلاح و ارشاد کا صورت پیش کرنے کے بعد لفظ نبیؐ اور انعامی و من حیثہ کی سنت کے بموجب مولینا کا پیام اصلاح اہل قصبہ اور اس کے قریب جوار کے بننے والوں تک پہنچا، اور رفتہ رفتہ آپ کی دعوت و تبلیغ کو پذیرائی حاصل ہوتی گئی، علماء اور اہل دانش تو عرصہ سے اس گویا گراںمایہ کی قدر و قیمت سے واقف تھے، لیکن اب عوام و خواص سب میں آپ کے علم و فضل اور بیان و طلاقت لسان کے چرچے تھے، اور ہر گھر میں آپ کی پاکبازی و پرہیزگاری کا شہرہ،

ہر کجا چشمہ بود شیرین

مردم و مورد مار گردانید

اسے بریلی، بارہنکی، فیض آباد، جوٹور، سلطانپور، پرتاگڑھ، انارک کے اضلاع سے

کھینچ کھینچ کر آتے تھے انکھوں پر اپنے گھر لے جاتے، گناہوں سے توبہ کرتے، اور بیعت سے

دبانی قدم قدم پر ساتھ تھی، جس گھر میں قدم رکھا، شرک و بدعت سے اُسے پاک کر دیا۔۔۔

ہاتھ پکڑا، اُسے عرفان کی دولت لازوال پائی یہ وہ زمانہ تھا، جب مولینا خواجہ احمد صاحبؒ کا فیض ارشاد

انہی اضلاع میں جاری تھا، مولینا خواجہ احمد صاحبؒ نے مولینا کے علم و فضل اور خالص اسلامی زندگی کی

بڑی قدر کی، اپنے متوسلین و متقدمین کو اکثر ہدایت فرمایا کرتے تھے کہ مولانا عبدالحی صاحبؒ کی طرف مسلک

کی شکست میں رجوع کرتے ہیں، ان دونوں بزرگوں کے اتحاد مذاق و اتحاد معاہدہ اور اتحاد عمل نے ان

کی زندگی تک ان اضلاع میں کتاب و سنت کے پرچم کو سر بلند رکھا، اور اتباع کتاب و سنت کی گہری

نے صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین کی یاد تازہ کر دی،

حق گوئی آپ کی صفات میں ایک نہایت ہی ممتاز صفت تھی، بڑے بڑے امار اور رؤسا کی محفل

میں جب وعظ و پند کا موقع ملتا، تو ہمیشہ آپ انہی نقائص کی اصلاح کے لئے وعظ فرماتے، جن میں یہ اہل

بتلا ہوتے، تعلقہ داران شیخو خلع بارہنکی (ادوہ) آپ کے بہت زیادہ گرویدہ اور معترف تھے، اور آپ کی

ہفتہ میں موجودہ عہدہ سے کیس بلند عہدہ خدمت والا میں پیش کرنے کا فخر حاصل کروں گا، مولینا نے فرمایا آپ کی محبت کے گہرے نقوش اب بالاباد تک میری دل میں موجود رہیں گے، وہ گیا ملازمت کا معاملہ تو اس کے لئے گزارش یہ ہے، کہ اگر آپ اپنی جگہ بھی مجھے رعایت فرمائیں، تو مجھے منظور نہیں، میں تنگ انتہائی غفلت میں تھا، خدا کا شکر ہے کہ اب میری آنکھیں کھل چکی ہیں، اور میں اپنے رب سے عہدہ کچھ چکا ہوں کہ اب عمر کا ایک ایک لمحہ دین کی خدمت اور پروردگار کی رضا جوئی میں صرف کر دوں گا، امین اللہ وہ نے مولینا کو رخصت کیا اور سالانہ ایک معقول رقم کا وظیفہ مقرر کر دیا۔

استفسار کے بعد مولینا کی ایک بالکل نئی زندگی شروع ہوتی ہے، ذاتی تقویٰ اور طہارت کے ساتھ اب ہر وقت یہ فکر و انگیزہ تھی کہ کسی طور پر ہر مسلمان کتاب و سنت کا پیر و نظر آنے لگے، اس سلسلہ میں آپ نے داند و عشیرہ کے اقاربین کے کم اور سنت کے مطابق سب سے پہلے تبلیغ و ارشاد کا کام اپنے خاندان ہی سے شروع کیا، خاندان میں بیسیوں بچے تھے، ان کے استیصال کے لئے وعظ و پند کا سلسلہ جاری کیا، مخالفت و تین سرگرم پیکار ہوئیں، لیکن بالآخر حق غالب ہوا، شر و فساد کی بدلیان جھٹکی گئیں اور کچھ دنوں کی پیہمی و کوشش کے بعد اس آفتابِ رشد و ہدایت کی کرنوں نے تاریک سے تاریک گھریں ایمان و عرفان کا اجالا پھیل دیا، بڑا مسئلہ عزا داری کی روک تھام کا تھا، اسلئے کہ خاندان کے کئی افراد سلطنتِ اودھ میں اونچی اسامیوں پر ممتاز تھے، اور سلطنت میں تقرب حاصل کرنے کے لئے بڑے ترک و احتشام سے ہر سال مراسمِ تعزیر واری انجام دیتے تھے، لیکن اس معاملہ میں بھی پروردگار عالم نے طغیہ فرمایا، امام باڑہ جو مرہم عزا داری اور اس کے ساز و سامان کے لئے خاص تھا، حضرت مولینا کے بڑے داماد کے مکان مسکوئی کی شکل میں تبدیل ہو گیا، اور چار دیواری کے اندر جہاں سال کے سال نوہ و ماتم اور سوز خوانی ہوا کرتی تھی، وہاں اب شب و روز نماز و تلاوت قرآن مجید کی دھوم دھام تھی، بڑے بوڑھوں کی زبان آج بھی اس مکان کا نام امام باڑہ ہی پڑا ہوا ہے،

مولوی صاحب محبوب جو کرمانے لگے، بھی ہاں، خیال نہیں رہا، مولانا نے پھر اصلاح فرمایا، صحیح لفظ خیال
خیال نہیں، اس پے درپے نقلی گرفت نے کچھ ایسا رنگ جلایا کہ مناظرہ کی فہم ہی نہیں آئی، اور مجمع کو
بہیم آوازیں آنے لگیں کہ جب مولوی صاحب کا لفظ تک صحیح نہیں ہی تو یہ مولانا سے مناظرہ کرنے
کی اہلیت ہی کب رکھتے ہیں؟ حضرت مولانا مہ کی طبیعت ذکی اور ذہن بہت رسا تھا، اکثر سوالات
کا جواب برجستہ اس انداز میں دیدیا کرتے کہ مخالف سے مخالف بھی داد و علم و واقفیت ویلے بغیر نہ رہتا،
ایک شبیہ مجتہد نے آپ سے ایک بار اصحابی کالج جوہر کے متعلق کچھ اشکالات پیش کئے، آپ نے اس
کا جو برجستہ جواب دیا ہے، اُسے اپنے ایک خط میں اپنے بھتیجے حافظ عبدالحی صاحب کو دیا ہے:

نعت جگر نور بعمر سعید احیٰ شیخ عبدالحی طول عمرہ بعد دما سے ابتدا سے مرا مستقیم و عمیقہ

تویم آنکہ دیر در شغفہ امامیہ بیان کر دکھ صحابہ را در حدیثے کہ نزد اہل سنت متواتر آتا

بتا رہاں تشبیہ دادہ اند و مشبہ بہا بعض سعید اند و بعض غس پس شبیہ ہم بدین گو نہ باشد

فی الہدیہ گفتم کہ این از خوش فہمی طائفہ شاہست نہ کہ در کلام تجربہ صادق تشبیہ فقط در

ہدایت است برینہ اقتدایتہا تہتدیتہ و ہدایت جلد ستارگان را بالفرد لازم

غیر متفک است لقولہ تعالیٰ جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ اللَّيْلِ وَالْجُودِ

پر ضرورت است کہ تشبیہ در جملہ وجوہ مشبہ بہ باشد تشبیہ بعض وجوہ شائع و ذائع است

قال اللہ تعالیٰ اِنَّ مَثَلَ عِيسٰی عِنْدَ اللّٰهِ كَمَثَلِ اٰدَمَ کہ در اینجا تشبیہ لگی درنا بودن پر است

نہ در جہ وجوہ و قال اللہ مثل نوحۃ کثیرۃ فیہا مضیاح کہ درین جا تشبیہ لگی باضرات

است نہ بائرد وجوہ و فی الحدیث انکم مسترون و تبکم مسترون لقی

لیکنۃ البدن درین جا تشبیہ نقطہ امکان رویت است نہ مہمیت مشبہ بہ سرفروا

و سکوت کرد افادہ لکم تحریر نمودم

خدمت اپنے لئے باعثِ فزیتے تھے، لیکن یہی طور پر عزا داری کیا کرتے تھے، ایک روز حضرت مولاناؒ
 و غطا کھنے کے لئے درخواست کی، مولاناؒ نے غطا کہا، اور دل کھول کر عزا داری کی خدمت فرمائی اور اس
 سلسلہ میں جو مشرکانہ اور مبتدعانہ افعال کئے جاتے ہیں، ان پر توبہ کی! تعلقہ دار صاحبان طہانیت خاطر کیا
 سنتے رہے، اور مذمت سے سرگرم بن گئے، تعلقہ دارانِ سبھیہ کے افلاک اب تک فرماتے رہتے ہیں، کہ ہمارے
 خاندان کے عقائد کی اصلاح حضرت مولانا عبدالمصطفیٰ صاحب مگرامی رحمۃ اللہ علیہ کی مساعی جیلہ کی پریشانی
 اس زمانے میں کچھ مناظرہ اور مکالمہ کا بھی عجب دستور تھا، ہر طرف مسائل مختلف فیہ میں مناظرہ
 کا بازار گرم تھا، ہر چند کہ مولاناؒ طبعاً ان چیزوں کو اچھا نہ سمجھتے تھے، لیکن بعض مرتبہ حالات کا تقاضا ہی
 یہ ہوتا تھا، کہ اسے گوارا کر لیا جائے، چنانچہ آپ کو بھی مولانا فضل حق صاحب خیر آبادی، مولوی منظر کریم
 صاحب دریا بادی مولوی محمد مسکری صاحب کڑوئی وغیرہ سے مختلف مسائل میں مناظرہ کرنا پڑا جن میں فریق
 مخالف نے آپ کے بحرِ علم طریق استدلال و در بیان اور طلاقتِ لسان کا ہمیشہ احترام کیا ایک بار کوئی مولوی
 صاحب ادعا سے علم میں ایسے وارد ہوئے، کہ باوجود حضرت مولاناؒ کے پیہم انکار کے مناظرہ کی تاریخ کا
 اعلان کر دیا، خیال یہ تھا کہ مولاناؒ یونہی انکار فرماتے رہیں گے، اور مجھے اول تو مسلمانوں میں اپنے مسئلہ کے
 رواج دینے کا موقع ملے گا، دوسرے مولاناؒ کے بحرِ علم کا جو شہرہ ہے، وہ بھی ختم ہو جائے گا، معاملہ
 کی نزاکت کو دیکھ کر حضرت مولاناؒ کے تلمیذین نے عرض کیا کہ حضرت یہ موقع آپ کی خاموشی کا نہیں ہے،
 اگر آپ خاموش رہیں گے، تو مخالفین کو غلط فہمیاں پیدا کرنے کا پورا موقع ہاتھ آجائے گا، چنانچہ مولاناؒ
 مجلسِ مناظرہ میں تشریف لائے، مسلمانوں کا اچھا خاصہ مجتہد تھا، مولوی صاحب جو مناظرہ کے لئے بہت
 زیادہ بے تاب تھے فرمانے لگے، مولاناؒ آج ہی تو معلوم ہو گا، کہ مناظرہ کس کو کتے ہیں، مولاناؒ نے انتہائی
 سنجیدگی سے جواب دیا، حضرت پہلے لفظ صحیح استعمال فرمائیں لفظ مناظرہ ہے، مناظرہ نہیں ہے مولوی
 صاحب نے فرمایا جی ہاں غلطی ہوئی، مولاناؒ نے پھر گرفت کی اور فرمایا، صحیح لفظ غلطی ہے غلطی نہیں ہے

مطالعتها القلوب و رکت هموہ الممد و ر الشوق الی لقاء الجیب
 نصر اللہ آیامہ و نشر علی ہامہ المجد اعلامہ کشتوق الروضہ الی
 البطل و المعجور الی الوصل اذ کشتوق الظمان للشراب و الاوض الحلة
 للستحاب و ہذا تشبیہ و تحمیل و الا کشتوق المحبت و اللہ یفوت التو^{صیف}
 و یتجا و ز التعریف و اللہ جامع المتفرقین و آخر دعوانا الحمد للہ رب
 العالمین و السلام ہ بالا کراہا بالبدء و الختام

مدیق..... جمادی الاولیٰ ۱۲۹۲ھ

آپ کے علی تجرہ و ادراک قابلیت اور غیر معمولی ذکاوت و ذہانت نے بارہا اس کے
 کہ آپ کسی اونچے اور تازہ عمدہ پر فائز ہو کر دولت دنیا حاصل کریں لیکن آپ نے پرور
 جو عمدہ و پیمان دین و مذہب کی خدمت گزاری کا فرمایا تھا، ہمیشہ اس پر قائم رہے، عیم و زر کی تھیلیاں
 آپ کے سامنے کھولی گئیں لیکن آپ نے آنکھ اٹھا کر بھی نہیں دیکھا، تقرب سلطان کے عمدے اور مرتبہ
 پیش کئے گئے، لیکن آپ نے انکساف نہیں فرمایا، ساری عمر موٹا جھوٹا کھایا اور پھٹا عسرت کی
 زندگی کو ترجیح دیا، اور خدمت خلق و اطاعت خالق میں مصروف رہو، بزرگوں کا یہ قول بالکل سچ ہو جو
 دنیا سے بھاگتا ہی دنیا اسکے پیچھے دوڑتی ہو، بالکل یہی حال حضرت مولانا کا تھا،

واجد علی شاہ کے سن جلوس میں انجم الدولہ مصلح السلطان سفیر شاہی مقرر ہوئے تھے، لیکن
 کسی خطا کے باعث اس عمدہ سے معزول کر دیئے گئے، اور ریڈنٹ کی تجویز کے مطابق نواب
 محمد فاضل صاحب عمدہ نظامت سے سفارت شاہی پر مامور کئے گئے، اسی زمانہ میں ایٹ صاحب
 سکریٹری گورنر جنرل لکھنؤ آئے، یہ بڑے علم دوست اور اہل مشرتبہ کے دلدادہ تھے، جہاں کسی کبتی نہ
 کاہتہ پاتے، پہونچتے، اور جہاں کسی صاحب علم کی خبر پاتے، ضرور ملتے، نواب محمد فاضل صاحب کی زبانی

وعظ و پند و رس و تدریس تعلیم و تربیت سے جو وقت بچتا، وہ افتاء اور تالیف و تصنیف کے لئے ہوتا، تصانیف میں کئی رسائل و دعوت میں عالمانہ اور محققانہ سپرد قلم فرماتے ہیں، جن کا ہر لفظ و انقیت مآ اور وسعت اطلاع کا آئینہ دار ہے، طرزِ تحریر نہایت سنجیدہ اور اسلوب بیان انتہائی پاکیزہ ہے، اردو میں آیات الاحکام کی تفسیر اور اس پر مجتہدانہ فوائد و حواشی کا اضافہ آپ کے علمی کارناموں کی جان ہے آپ کی تفسیر آیات الاحکام کو دیکھ کر اس دور کے علم و تحقیق کے سب سے بڑے قدر شناس اہلِ ممالکِ الاچاہ علماء نواب مدنی حسن قانصاحبؒ والی ریاست بھوپال اپنے گرامی نامہ میں تحریر فرماتے ہیں،

أَمَّا نَا كِتَابٌ مِنْكَ عَنْ دَرَرٍ وَدَلَا
ثَمَّصْتُ عَبْدِي الْمُسْلِمَ فِي طَيِّ نَشْرِكَ
اضَاءَتْ لَهُ الدُّنْيَا وَذَلَّتْ هُمُومُهَا
فَأَوْجِبْتُ أَيَّامًا عَلَى أَنْ أَصُومَهَا

الحاج ابی اللیب الحامی بسنن النبی التھامی اجناب مولانا المولوی حافظ
محمد عبد العلی النجرامی عاملہ اللہ بلطفہ السامی و بعد اهداء السلا
التام وانها لغیات واکرامہ فالمرنوع الی عالی المقام، سامی المجد و
الاخترا مانہ وصل الی محبتکم مکتوبکم الفخیم مع تالیفکم الکریم عبقری
الشیخ العلامة مولانا محمد انور علی المراد آبادی اونی الا جرمین اللہ ہی
الا یادی قافلته بالتجیل والتعظیم و تلقیتہ بالترحیب والتکریم
وحصل لمحبتکم بوصوله غایة الفرح والسرور لانه متعلی بہا یزجی
قلاید الفخر، یا مولانا قد فسرنا آیات الاحکام من قبل لعل
ما ورد عنہ فی تفسیر کسرہذا من التکات والاسرار فحدا واللہ لا
سمعت اذ فی ولا رأت عینی باحسن منها فواللہ لقد انشرفت عند

حضرت مولانا لکھنؤ ہی میں مولانا انور علی صاحب مراد آبادی رحمہ کے دولت کدہ پر موجود تھے
 نواب محمد خان صاحب کرنل صاحب کا خط لیکر آئے، ہر چند کہ مولانا کی طبیعت امرار کی صحبت سے
 نفور تھی، لیکن نواب محمد خان صاحب کے اصرار نے بالآخر یزید نسی تک پہنچا ہی دیا، جہاں
 کرنل رجمنڈ اور سر جان ایٹ آپ کے لئے عمدہ تن انتظام تھے، مولانا کی تشریف آوری پر دونوں
 نے پرتپاک خیر مقدم کیا، اور عزت و تکریم کے ساتھ اپنے پاس بٹھایا، یہاں بھی کھدے کرتے اور
 کھدے کے پانچ بجے کی شان قائم تھی، بڑی دیر تک مختلف علمی مسائل پر گفتگو کا سلسلہ جاری رہا،
 سر جان ایٹ نے خاتمہ کلام پر نہایت ہی مخلصانہ انداز میں فرمایا، مولانا اگر آپ قبول فرمائیے
 تو سرکار کبھی میں آپ کے علم و فضل کے شایان شان عمدہ حاضر ہے، مولانا نے ایک
 ساتھ شکریہ ادا کیا، اور فرمایا کہ فقروں کو عمدہ و مرتبہ کی خواہش نہیں ہوتی، رب کی
 خلق کی خدمت ہمارے لئے یہی مرتبہ کیا کم ہے، اس استغفار نے سر جان ایٹ کے دل میں
 کی قدر و منزلت اور زیادہ کر دی، اور وہ آپ کی ملاقات سے بہت زیادہ خوش ہوا،
 اس دور کے اکابر علماء سے آپ سے خط و کتابت کا سلسلہ برابر جاری تھا، مولانا انور علی صاحب
 مراد آبادی اور مولانا عبدالحی صاحب فرنگی مہلی، شاہ پناہ عطار صاحب سلونوی، مولانا
 خواجہ احمد صاحب رائے بریلوی کے خطوط اور بعض خطوط کی نقل مولانا کے کتب خانہ میں اب
 تک محفوظ ہے،

مولانا امیر علی صاحب شہید رحمہ سے بھی معاصرانہ سلسلہ مکاتبت تھا، آپ نے جب علم ہماہ بلند کیا
 تو حضرت مولانا رحمہ نے بھی شرکت کے لئے تیاریاں شروع کیں، لیکن قبل اس کے کہ آپ اس سہاد
 کو حاصل فرمائیں، مولانا امیر علی صاحب رحمہ نے جام شہادت نوش فرمایا، مولانا امیر علی صاحب کی
 شہادت سے عسکر اسلامی کا نظام درہم برہم ہو گیا، اور نہ معلوم کتنے دلوں کو جان بازی کی حسرت

حضرت مولانا عبدالحی صاحب کے علم و فضل کا ذکر سن کر الیٹ صاحب نے ملاقات کے لئے بے حد اشتیاق ظاہر کیا، اور کرنل رچمنڈ صاحب سے تحریک کی کہ مولانا کو ریڈنسی میں بلایا جائے، کرنل صاحب نے نواب محمد خان صاحب سے کہا نواب صاحب نے آپ کے استغفار اور تقرب سلطانی سے گریز کا حال نیز تحصیلاری سے استغفار امین الدولہ کے اصرار اور آپ کے انکار کی ساری داستان سنائی، اور کرنل صاحب کو مشورہ دیا، کہ آپ خود اپنے ہاتھ سے ایک خط مولانا کو تحریر کریں، اور میں قاصد بن کر ان کی خدمت میں حاضری دوں مگر ہے مولانا قبول کریں، اور ریڈنسی کو قدم مہینت لازم ہو سروراز فرمائیں، کرنل رچمنڈ نے نواب محمد خان صاحب کی رائے سے اتفاق کیا، اور ذیل کا خط دیکر نواب محمد خان صاحب کو حضرت مولانا کی خدمت میں روانہ کیا،

”خواس بجا، علوم و دراکب نکات فہوم عالم ٹیٹیل امھی نیئر جابی مولنا المولوی عبدالحی
الہوامی سلام محبت التیام قبول بادا حال۔ نیس نیل حاکم حبیل عالی جناب مغل القاب
مرجان الیٹ صاحب بہادر سکرٹری اعظم حضور نواب گورنر جنرل بہادر لازالت شمس
اقبال عالمہ نزول اجلال بہادر الحکومت لکھنؤ فرمودہ اند موصوف اور علوم مشرقیہ لدتے
است فراوان و خطبے بے پایان و نفس عالیہ آن گرامی قدر ہر دم کتب مشرقیہ راہویان، و
علمائے مشرقیہ بہ بارگاہ آن والامناقب منزلت عظیم و رفعت طلیل دارند، چون فضیلت و
غزوات علم آنجناب تر جان برکت تر جان نواب محمد خان بہ سماع مبارک آن حاکم محکم سید
استدعا بقا فرحت افزائی آن فضیلت دستگاہ بہ وسیلہ کاتب ابن سطور می فرمائید از
اخلاق و صفات ستودہ کہ خاصہ علم و ہمتند بہار و اتق کہ مقام ریڈنسی از قدوم
زوم مشاقان زیارت خود راستی شکر سازند،“

خادم شما :- کرنل رچمنڈ ریڈنٹ

تنبص کر، حیص و

زندگی کی بے کفنی اور اس کا علاج

ہم میں اکثر طبیعتیں ہنگامہ پسند ہوتی ہیں، ایسے طائفے کے لوگ غیر متوقع اور پر خطر حالات کا بڑا بوجھ سے مقابلہ کرتے ہیں، اس احساس سے ان کو مسرت ہوتی ہے کہ ان کی شخصیت اہم اور ضرور ان سے بڑے کارناموں کی توقع ہے، اصل یہ جو کہ انسان ایسی ہی جدوجہد کا متنبی ہوتا ہے، چر۔

برآمد ہوں، اسی لئے جنگ میں فتح حاصل کرنا مستقل امن و سکون قائم کرنے کی کفنی آسان ہو طبیعت میں۔
وہاں کا عنصر دشمن سے برسرِ پیکار ہونے میں مددگار ہوتا ہے، اور ہم اپنے مقصود کے حصول میں غیر متزلزل ارادہ کے ساتھ منہمک ہو جاتے ہیں، ہم پہاڑوں کی بلند چوٹیوں پر بڑے جوش و ولولہ کے ساتھ چڑھتے لیکن ہمارا سارا جوش و حوصلہ اس وقت ایسی سے بدل جاتا ہے، جب پہاڑوں کے دوسری طرف بے رونق پہاڑیوں اور پٹیل میدانوں پر نظر پڑتی ہے، وہی پر جوش لڑاکا جوانی خیالی دنیا میں اپنے قلعہ کو خوفناک محاصرہ سے محفوظ رکھتا ہے، آگے چل کر صرف ایک پریشان حال اور در ماندہ تاجربن کر رہ جاتا ہے، ناکامی سے ہمارے سارے بلند حوصلے فکر و تردد سے بدل جاتے ہیں، ہم کہنے کا سارا جوش و ولولہ جبری طرح سے کپٹ دیا جاتا ہے، تا آنکہ ہم نامراد سی کی اوس منزل پر پہنچ جاتے ہیں، جہاں ہمت پر استغناء کے ساتھ صرف مسکرا دیتے ہیں، اور ان کو فوجوانوں کے تخیلات سے تعبیر کرنے لگتے ہیں۔

باقی رہ گئی،

علوم میں قرآن و حدیث فقہ پوری دسترس حاصل تھی، ادب عربی اور ادب فارسی سے مانت
دیکھی اور شغف تھا، دونوں زبانوں میں قلم برداشتہ لکھتے، اور جو کچھ لکھتے اُسے پڑھ کر پڑے پڑے
ماہرین فن سر دھنتے،

علم و عمل حکمت و معرفت کا یہ درخشندہ آفتاب ۲۸ شوال یوم چار شنبہ ۱۲۹۶ھ کو
غروب ہو گیا،

(باقی)

تہا حسین

علم و عمل اور مذہب و اخلاق میں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے سچے جانشین اور ان کے
تربیت یافتہ تابعین کرام رضی اللہ عنہم تھے، اور صحابہ کرام کے بعد انہی کی زندگی مسلمانوں کے لئے
نمونہ عمل ہے، اس لئے سیر الصحابہ کی تمیل کے بعد دار المصنفین نے اس مقدس گروہ کے حالات
کا یہ مرقع مرتب کیا ہے، اس میں حضرت عمر بن عبد العزیز، حضرت حسن بصری، حضرت اویس
قرنی، حضرت امام زین العابدین، حضرت امام باقرؑ، حضرت امام جعفر صادقؑ، حضرت محمد بن حنفیہؑ
حضرت سعید بن مسیب، حضرت سعید بن جبیرؑ، حضرت محمد بن سیرین، حضرت ابن شہاب زہریؑ، امام بیہق
رائیؑ، امام کمال شامی، قاضی شریع وغیرہ چھپاؤئے اکابر تابعین کے سوا ان کے علمی مذہبی، اخلاقی
اور علمی مجاہدات اور کارناموں کی تفصیل ہے، مرتبہ شاہ مبین الدین احمد ندوی،

صفحات: ۶۰، صفحہ قیمت: ۱۰۰/-

مینبر

جبراً قبول کرنا ہو، یہ بھی ممکن ہو کہ ہمارا حوصلہ اور اندرونی خواہش حقیقت سے ہم آہنگ نہ ہوں، اور ان کا خیال ہماری ہزیمت و اضمحلال کا سبب ہو، ایک سبب یہ بھی ہو سکتا ہے کہ ہم معمولات کی بندشوں میں پھنس کر بے بس ہو گئے ہوں، اور ہم میں وہ جرأت نہ ہو، جو اس قید بند سے آزادی حاصل کرنے کے لئے ضروری ہے، محرومی اور نا کامی ہم کو غمزہ بنا دیتی ہے، گو ہماری سب خواہشات ہمیشہ ہمارے مرضی کے مطابق نہیں پوری ہو سکتیں، لیکن ایک ایسی درمیانی صورت ہو سکتی ہے جس سے ہم کافی حد تک مطمئن اور مسرور رہ سکتے ہیں،

ہم میں نمایاں کام انجام دینے کا حوصلہ و ولولہ ہونا چاہئے، اور نوجوانی کے تخیلات اور تہمت کو خشکی اور حقارت کیساتھ نہ ٹھکرا کر اپنا چاہئے، کیونکہ یہی تصورات اکثر ان چیزوں کی جانب ہیں، جو ہمارے لئے حد و درجہ و پچھپنا بت ہو سکتی ہیں، ولولہ اور حوصلہ ایک ایسا قیمتی عطیہ و بادینے سے زندگی کی چاشنی اور دھپسی ختم ہو جاتی ہے، اسے دبا دینے کے بجائے اس کو بلند اور بزرگ شکل میں مناسب راستوں پر لگانا چاہئے، بچپن کے کسی حد تک ناقابل عمل اور ناپسندیدہ حوصلہ کو سدھار اور سنوار کر جوانی میں اجرین زندگی کو خوشگوار بنایا جاسکتا ہے، اس سے وہ زندگی جو خدا جان تھی پر لطف اور شگفتہ ہو جائے گی،

آج خوفناک دشمن کی یلغار سے قلعہ کی حفاظت کا سوال ہماری بڑی اکثریت کے سامنے نہیں آتا، لیکن بہت سی ایسی باتیں ہیں، جو ہمارے جذبہ شجاعت کو ابھار سکتی ہیں، ظلم اور نا انصافی آج بھی دنیا پر مسلط ہے، جمالت، غربت، اور بیماریاں آج بھی انسان کے جذبہ شجاعت کو دعوت مبارک دے رہی ہیں، کیونکہ کوئی نہ کوئی ضرورت آپ کی امداد کا محتاج ہوگا، سوسائٹی کی کوئی نہ کوئی مفید خدمت آپ ضرور کر سکتے ہیں، اس سے آپ بوجھل زندگی کا بالکلا کر سکتے ہیں،

بوجھل زندگی کا ایک علاج اپنے آپ کو بھلانا بھی ہے، ہماری نصف جنگ اسی وقت سر ہو جاتی

نوجوانی کی روح کے خاتمہ پر اس کی نازگی اور دھچکپٹس کا قائم رکھنا بہت دشوار ہو جاتا ہے۔ نوجوانوں کے لئے ہر بات نئی اور ہنگامہ خیز ہوتی ہے، وہ اپنی خیالی دنیا اور اپنے تصورات میں دلوں انگیز کارنامہ کا مرکز ہوتا ہے، اور یہ چیز اس کے لئے معمولی معاوضہ نہیں ہوتی، نوجوانوں کا یہ عقیدہ ہوتا ہے، کہ وہ پُر طعنت مہمت سے دوچار ہوں گے، چنانچہ وہ غیر معمولی اور پراسرار حالات کے متلاشی اور حیرت انگیز کائناتوں کے نو منتظر رہتے ہیں لیکن جو لوگ نفسیاتی شباب کے راز سے محروم ہو جاتے ہیں اور اس سے ہمیشہ نا آشنا رہتے ہیں، انہیں زندگی مکدر اور بے کیفیت معلوم ہونے لگتی ہے، اس کے دو نتیجے ہوتے ہیں کچھ لوگ اس پر قابو حاصل کرنے کے بجائے اس سے مضطرب ہو کر بپناہ حاصل کرنے کے لئے ایک جگہ کو دوسری جگہ بھاگتے پھرتے ہیں، اور غم غلغلہ کرنے کے لئے تفریح کے مشاغل تبدیل کرتے رہتے ہیں انہیں ماضی سکون و قرار اور استقلال بھی نصیب نہیں ہوتا، کچھ لوگ ایسے ہوتے ہیں، جو ان حالات سے بڈل ہو کر اپنی ذات میں محاورہ دنیا سے بے تعلق اور بے حس ہو جاتے ہیں، ان کے لڑکھی چیزیں کشش اور کھینچ باقی نہیں رہ جاتی، اور ان کی ساری توجہ سمٹ کر ان کی ذات میں مرکوز ہو جاتی ہے، ان کے ناقابل توجہ احساسات بڑھنے لگتے ہیں، اور ہر قسم کی کسک اور درد کو مبالغہ آمیز شکل میں پیش کرتے ہیں، ایسے شخص کی طبیعت کی گرائی اور بے کیفی سے ظاہر ہوتا ہے، کہ وہ صحیح طریقہ پر زندگی نہیں بسر کر رہا ہے، وہ جو کرنا چاہتا ہے نہیں کر رہا ہے، یا اسے معلوم ہی نہیں، کہ وہ کیا کرنا چاہتا ہے، اور زندگی میں اس کو اس کی جگہ نہیں ملتی ہے، اس سے بعض وقت شدید قسم کی بدولی پیدا ہو جاتی ہے اور جس کام کو ہم پسند نہیں کرتے، یا جو ہمارے لڑکھپٹ نہیں ہوتا، اس کا کرنا وبال ہو جاتا ہے، اور اس سے محرومی اور ہزیت محسوس ہونے لگتی ہے، عموماً انہی چیزوں سے زندگی وبال اور اجیرن ہو جاتی ہے،

لیکن ہمارے محرومی کا سبب ہماری جذباتی زندگی کی مایوسی یا کسی ناگوار طریقہ زندگی کا

احباب علیہ

افریقہ کی ملک مکی

آج جب کہ جنگ کی ہونے کیوں نے سائنس کی تباہ کاریوں کو مرکز توجہ بنا دیا ہے، اور زندگی کو مختار اور ترقی کی جدوجہد کی جانب کوئی خاص توجہ نہیں رہ گئی، بہت سے ماہرین سائنس کے دور افتادہ گوشوں میں ایک چھوٹی سی مکی سے برسرِ جنگ ہیں، اس مکی کے زہرناہل کی تباہ ترین بب کے گروں سے کم نہیں ہیں، اس مکی کا نام ٹیسٹس ہے، اس کے زہر سے غنودگی کی بیماری پیدا ہوتی ہے، پہلی بار جولائی ۱۹۷۱ء میں اوگاندہ میں تقریباً تیس ہزار جانیں اس بیماری کے نذر گئیں ۳۱ سال میں تقریباً دو لاکھ انسان اس کے شکار ہوئے، اس تباہ کن بلا کو ایک جماعت نے بڑی دشواریوں کے ساتھ روکا، اس سلسلہ میں کہیں پوری آبادی کو ایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل اور کہیں نئی آبادی بسائی گئی، اس اہتمام کے باوجود ٹیسٹس اب بھی دبلی چھپا ہوئی موجود ہے۔ یہ صورتِ افریقہ کے تقریباً پچاس اضلاع میں ہے، اس مکی کا زہر آہستہ آہستہ جسم میں سرایت کرتا ہے، اور خفیف بخار اور درد سر کے بعد عام کمزوری پیدا ہو جاتی ہے، زہر خون میں شامل ہو کر ریڑھ کی ہڈی اور دماغ کو متاثر کر دیتا ہے، مریض نیم پاگل ہو جاتا ہے، اس کے منہ سے کف خارج ہونے لگتا ہے، اور وہ گھل کر صرف ہڈیوں کا ڈھانچہ رہ جاتا ہے، موشیوں کے لئے اس کا زہر نہایت مہلک ہے، ایک عجیب بات یہ ہے کہ یہ مکی ملک کے بہترین حصہ میں پائی جاتی ہے، اس کی افزائش کے

کرنا ہی، صرف ورق گردانی نہیں،

کتاب کے ہر حصہ کے خاص نکات کو بہت اچھی طرح سمجھنا چاہئے، بلکہ ان کو اپنے الفاظ میں لکھ لینا چاہئے بعض لوگ اس قسم کے خاص جملوں پر خطا کیچھ دیتے ہیں لیکن نکتہ کو پوری طور سے سمجھنے کا معیار یہ ہے، کہ اس کو اپنے الفاظ میں ادا کیا جاسکے، لیکن اصل مصنف کی طرح آپ خوبی کے ساتھ اس کے خیال کو اپنے الفاظ میں نہ ادا کر سکیں اس کا مقصد یہ ہے کہ اصل مفہوم پورے طور سے ادا ہو جائے، طرز ادا کیسا ہی ہو، اگر اس پر آپ کو قدرت نہیں ہے، اور آپ مصنف ہی کے طرز بیان کے محتاج ہیں، تو پھر آپ نے کافی غور و خوض سے مطالعہ نہیں کیا ہے۔

مصنف کی ان شہادتوں پر پورا غور کرنا چاہئے جن پر اس کے خیالات کا مدار ہے، اور دیکھنا چاہئے، کہ وہ صرف ایک بات بیان کر کے اس کا متوقع ہے کہ آپ اس کے بیان کو یقین کریں یا اس کی سند پیش کر کے اپنا بیان باور کرنا چاہتا ہے یا وہ دوسرے ماہرین بنی کا حوالہ دیکر ان کی سند پر آپ کے اعتماد کا امیدوار ہے یا حقیقتیں پیش کر کے اپنی خیالات کی صداقت منوانا چاہتا ہے؟ یا وہ متضاد حقیقتیں بھی پیش کرتا ہے اور کیا وہ آپ کے اندر ایسی کیفیت پیدا کر دیتا ہے کہ آپ وہ سب کچھ یقین کر لینا چاہتے ہیں، جو وہ کہتا ہے یا اس کا طرز ادا آپ کو اس کی مخالفت پر آمادہ کر دیتا ہے؟ اور کیا وہ وضاحت کیلئے تمثیلوں کو کام لیتا ہے، جس سے موضوع تو واضح ہو جاتا ہے، لیکن حقیقت کی تائید نہیں ہوتی، مطالعہ کے وقت یہ تمام اور اس قبیل کی دوسری باتوں کو ذہن میں رکھنا چاہئے، مطالعہ کرنے والا جس قدر مصنف کی خطیبانہ تدبیروں سے واقف ہوتا ہے اسی قدر مطالعہ میں گمراہی پیدا ہوتی ہے، اس کی شہادتوں پر غور نہ کرنے سے صرف تمثیل یا دہرائی ہے، اور حقیقت فراموش ہو جاتی ہے، اس لئے جو کچھ پڑھا جائے اس کا صحیح اور مرتب خاکہ تیار کر رہنا چاہئے، البتہ شاعری، افسانہ اور پراسرار قصوں وغیرہ کے مطالعہ میں چنداں اس کی ضرورت نہیں لیکن ان سب کا مطالعہ بھی کسی مقصد ہی کو تحت میں کیا جاتا ہے اس لئے اس کی تعمق وادداشت تیار کر لینا مفید ہے

ریڈیم یا کس رے ہے، ان طریقوں سے سرطان کو صرف نکال دیا جاتا ہے لیکن اس کا پورا قلعہ دقہ نہیں ہوتا، انسان کے لئے سب سے بڑا خطرہ سرطان ہے، اس لئے نوجوانوں کو اکثر اپنا طبی معاینہ کراتے رہنا چاہئے تاکہ سینہ اور جلد کے سرطان کا ابتدائی ہی میں قلعہ قمع کر دیا جائے، سرطان کا مرض اندرونی اعضا میں پیدا ہوتا ہے جس کا کوئی علاج نہیں،

اس مرض کے ماہرین اس فکر میں ہیں، کہ ابتدائی سرطان کی علامات کیماوی امتحان سے معلوم کر لیا جائے لیکن اس میں کامیابی کی کوئی توقع نہیں، ابتداً سرطان مقامی اور محدود ہوتا ہے تاکہ کوئی رد عمل جسم یا دماغ پر نہیں ہوتا، امریکہ کے تمام باکال سرخ سرطان کے اوسطاً ۸۰ فیصد کوئی کمی نہ کر سکے جسم کے اندرونی سرطان کا آپریشن تقریباً ہمیشہ ناکامیاب رہتا ہے۔ امریکہ میں پیٹ کا سرطان زیادہ تر تباکو، شراب نوشی کی کثرت، گرم گرم کھانے اور گوشت کھانے اور دانت کے امراض کے باعث پیدا ہوتا ہے، پیٹ کے فوراً عمل جراحی سے نکال دینا بہت مفید ثابت ہوتا ہے، لیکن ابتدائی دور میں ایسے سرطان کی تشخیص تقریباً ناممکن ہے،

سینہ کے سرطان کے مریضوں کی تعداد اس مرض کے کل مریضوں کی تعداد کی پڑھتی ہے ایسے مریضوں کا صرف پچھتہ صحت یاب ہوتا ہے، فن جراحی کی اتنی ترقی کے باوجود سینہ کے سرطان سے اموات کا اوسطاً دو گنا ہو گیا ہے البتہ جلد کے سرطان کی روک تھام ہو سکتی ہے، مستقل دقت میں رہنے اور کام کرنے سے جلد ہی سرطان کفون اور ملاحوں میں زیادہ پایا جاتا ہے، رحم کا سرطان بہت جلد بڑھتا ہے،

نیشی وادیوں، سترو زاروں، چراگاہوں اور زرخیز زمینوں کی آب و ہوا اس آتی ہے، اسکی تباہ کاریاں صرف کثرتِ اموات ہی تک محدود نہیں، بلکہ وہ پوری انسانی جماعت کی صحت اور خوش حالی ہی کو تباہ کر دیتی ہے، اس کے زہر کا کوئی تریاق نہیں، اسپتالوں اور سفری شفا خانوں سے بڑا فائدہ پہونچا ہے، لیکن نہ تو ان اسپتالوں کی تعداد کافی ہے، اور نہ ہر جگہ سے مریض ان اسپتالوں تک پہونچ سکتے ہیں،

اس کمی کی بین نہیں ہوتی ہیں، انسان، حیوان و وحش و طیور اور حشرات الارض تک سب اس کا شکار ہوتے ہیں، موسم کے اعتبار سے یہ کمیاں ایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل ہوتی رہتی ہیں، اس لئے ان کو نیست و نابود کر دینا دشوار ہے، یہ جنگل سے آبادی کی طرف لاکھوں کی تعداد میں آتی رہتی ہیں، وسائل آمد و رفت کی ترقی اور تیز رفتاری سے شیشی کو بڑی تقویت پہونچی ہے، اسلئے ان سے اب تک پناہ نہیں ملی ہے، اس کمی پر قابو پانا آئندہ کے ماہرینِ سائنس کا بہت بڑا کارنامہ ہوگا،

سرطان کے متعلق تجربات

امریکیہین نے ۱۹۵۰ء میں تقسیمِ نیپتیشی لاکھ آدمی سرطان میں مبتلا ہوئے، اور قریب قریب سب اس کا شکار ہو گئے، حال میں امریکن ڈاکٹروں نے سرطان کے متعلق مکمل معلومات میں ضخیم کتابوں میں شائع کئے ہیں، یہ کتابیں اس مرض کے ماہرینِ فن کی علمی معلومات و عملی تجربات کا خلاصہ ہیں، ان میں حسب ذیل معلومات عام آگاہی کے لئے زیادہ مفید ہیں،

سرطان کی تشخیص اور اس کے علاج کے متعلق موجودہ دور ترقی سے بہت زیادہ ترقی کیجاتی ہے، لیکن اس کے سدباب کے لئے کوئی بڑی توقعات ہرگز نہ قائم کرنی چاہئیں، اب تک اس سلسلہ میں ہماری تمام جدوجہد غیر منظم اور بے سود رہی ہے، سرطان کا کامیاب علاج عملِ جراحی

شرمندہ ز افعال بشر خرس و پلنگ است از ہند و عرب ترک و عجم نعرہ زمان خیز
فریاد و تہذیب دسیہ کاری تہذیب فریاد زبے دینی و غدار سی تہذیب
دنیا ہمہ در نزع از خو خوار سی تہذیب اسے سلم خوابیدہ باجیا جہان خیز

حسن بے پردہ

از جناب اسد ملانی

پردہ سوز آخر فروغ حسن بوبان می شود ہر تابان تاب کے درابر نہاں می شود
در تر و امان دریا تا کجا ماند نہان لعل تاکے مستتر در گوشہ کاں می شود
بر قمہ غنچہ برفت از کار در جوش بہا شاہر گل می در دآن را و عریاں می شود
سر و کاندہ گوشہ خود پا بل استاد بود بین چہ آزادانہ در گلشن خراماں می شود
نازنینان پردہ از رخسار برا نگندہ خلق را بر دل ستم بردید احساں می شود
نجلہ آریاں عصمت را بہ محفل بے حجاب ہر کہ بنید صورت آئینہ حیراں می شود
خانہا ویران کند آذوی نسواں کے کوچہ و بازار ہار شک پر شاں می شود
چہرہ عریاں مگر ایمان و اعظام رہو کمز پے تائید آن تاویل قرآن می شود
جاسے جرت نیست گر رسم محبت عام شد حسن چون از ان بگرد عشق آں می شود
نیست در کوہ و بیابان امت فرما و قس عاشقی اکنون بہ ہر کوسہ و خیاباں می شود
کہ بشتن آمادہ می گرد و دل با ہم اسد لیکن این اندر ز ماسب مانع آں می شود

”حسن چون بے پردہ شد ز ہمار گردا و گردو

بوسے خون می آید از تیغے کہ عریاں می شود

اُتسیکا

خطابہ مسلمانان

(پیشہ مراقبال روح)

از جناب محمد عبدالرحمن خان صاحب حیدرآباد دکن

اے مسلم خوابیدہ ازاؤ ازاؤ ان خیز	دنیا ہم بیدار و تو در خوابِ گران، خیز
از نالہ نومیدی دل سوختگان خیز	از شورش سرگرمی ہم نفساں، خیز
مشرق ز شفقِ سرخ چو یک چشمہ خون است	در پیشِ شیا طینِ سرانسانِ نگون است
آفاقِ پُر از فتنہ و آشوبِ خون است	تغیر ز دل گوسے و تبائید امان خیز
تہذیبِ طرفدارِ تعدی شد واجبا	در صورتِ انسان شد ابلیس نمودا
ہر قوم بقومِ دیگر آمادہٴ پیکار	اخلاص بدست آرد بتالیفِ لال خیز
عالم ز تعصبِ شدہ است حق و باطلی	تعلیقِ مذاہب ہمہ بے مطلب و معنی
ایمان تزلزل ز سراپا برز و دنیا	قرآن بپنل گیر و تسلیمِ جهان خیز
تو وارثِ گنجینہٴ ایسان و یقینی	تعبیر و اداری و دانا فی و دینی
پیغامِ ازل را تو مستغنی بزینی	بر مسلکِ توحید ز سودایِ تیان خیز
در جسمِ ہوا لرزہ و طیار، جگہ است	بر نفسِ وزن و پیر سر با شنگ است

فائم رضا صاحب خامے مضامین ہیں، افسانوں میں "نوروز" جناب ہدیت لکھنوی، رنگشاما پنپوری اور نغز بابا۔
نوہر شادانی، خام طور سے دھپ پھین، امید ہے کہ سہیل کی ترقی کی یہ رفتار برابر قائم رہیگی، اور وہ آئندہ
اس کو بھی کامیاب نثر پیش کرے گا، لیکن ابھی زبان کی صحت کی جانب زیادہ توجہ کی ضرورت ہے،

عالمگیر سالانہ نمبر، مرتبہ حافظ محمد عالم صاحب قیطع ۲۰۰۲-۲۰۰۳ خدمات ۲۵۴ صفحے کا نقد

کتابت و طباعت بہتر قیمت عمر پتہ دفتر عالمگیر بازار سید منٹھالہ پور،

اس سالنامہ میں دماغی تفریح اور معلومات کا فائدہ دونوں کا سامان ہے، چنانچہ افسانوں،

اور امان اور ادبیات کے ساتھ مفید اور سنجیدہ مضامین کا بھی معتد بہ حصہ ہے، گو ان کا معیار کمی^۱

بند نہیں، تاہم بعض مضامین خاصے مفید ہیں، انہر امرتسری کے قلم سے سعدی کے نظریہ

پر دھپ بصرہ ہے، ہولنا ابو ظفر مذہبی نے ہندوستانی زبان کے پہلے شاعر مسعود بن۔

پرتا ریختی روشنی ڈالی ہے، ”انگریزی خط و نویسی“ پر امام الدین صاحب کا مضمون ایجاب ہے، ”میر

گزشتہ خاص نمبر میں حامد حسن صاحب قادیانی نے اگر وہ کے ایک قدم اور دو مشاعرہ ۹۹ شاعری کی مطبوعہ

رویا دیش کی تھی، اس نرس اسی زمانہ کے فارسی مشاعرہ کی رویداد مع تمہ کے مدد ناطین کی ہوا

جو ایک قدم ہادی مادگار کی محبت سے منع ہے، ادب و افسانے کا حقہ علمی مضامین کے مقابلہ میں بہتر

ہے، افسانے عموماً سترے اور دھبے ہن، شاہی رفاقت مرزا ادب کی مس قاتل مون، مہمل احمد صاحب

ناٹھی اسی نگر کی، ڈانگے والا غزنوی مسعودی، محمد نے، امام ابن سناک لکھنوی کہہ کر، ابو ابراہیم یاسر

کے نزدیک ہے۔ اور اس کے ساتھ ہی کہ "اور جو اس سے پہلے تھا وہ بھی اس کا حصہ ہے۔"

حقیقتوں سے یہ نمبر کا مہاب ہے،

سالنامہ نیرنگ خیال، مرتبہ مکرم محمد یوسف حسن صاحب تقطیع ۷۲۱۸ء غنیمت ۷۳۶

مصنف، کاغذ معمولی، کتابت و طباعت بہتر قیمت ۱۰ روپے :- دفتر نیرنگ خیال وطن بلڈنگ لاہور،

بالتفصيل

رسالوں کے خاص نمبر

ندیم بہار نمبر: رتبہ مولوی سید ریاست علی صاحب ندوی قیصر ۲۰۰۲ء صفحات ۵۲ ہفتے،

کاغذ اچھا، کتب طبعات مولیٰ قیمت عام: ۱۰۰ روپے، ڈیزلیم گیا صوبہ بہار

اس رتبہ رسالہ ندیم گیا کا بہار نمبر کئی سال کے بعد نکلا ہے، لیکن دیر آید درست آید" کا مصداق ہے۔
یہ نمبر رسالہ کی صفحات مضامین کی سنجیدگی اور معلومات کے متنوع مختلف حیثیتوں سے نہ صرف ندیم بہار
بہت رسالوں کے خاص نمبروں سے ممتاز ہے، پہلے بہار نمبر کے مضمون نگاروں کا دائرہ صرف اہل بہار
تک محدود ہوتا تھا، اس رتبہ یہ قید نہیں ہے، اور دوسرے صوبہ والوں کے لئے موضوع کا دائرہ بہار
کو دیا گیا ہو، اسلئے اس نمبر میں بعض غیر بہاری اہل قلم کے مضامین بھی نظر آتے ہیں، اسرار میں بہار کے نظریات
کل اچھے لکھنے والوں اور ممتاز اہل قلم کے مضامین فراہم کئے گئے ہیں، اور عام مضامین و معلومات کے
ساتھ بہار کے متعلق خاص طور سے کافی ملی ادبی اور تاریخی معلومات ہم پہنچائے گئے ہیں، مقالات بہار
میں اردو زبان اور شاعری، آثار، حقیقہ، شہسہ میں صوبہ بہار، افسانہ و محاورات، جہان اسلام، صوبہ
بہار کے مشاہیر، یاد و نقش، افکار و خیالات، اصلاح و ترقی، آثار علیہ و ادبیہ کے عنوانوں کے
ماتحت ان سے متعلق متعدد مضامین ہیں، مقالات میں مولینا شبلی کی شاعری پر حضرت الاستاذ مولانا
سید سلیمان ندوی کی وہ تقریر ہے، جو لکھنؤ ریڈیو سے نشر ہوئی تھی، مولانا عبد الماجد صاحب

ساقی افسانہ نمبر، مرتبہ جناب شاہد احمد صاحب قلیچ ۳۰۰۰۰ صفحات ۲۰۰ صفحہ کاغذ

کتابت و طباعت بہتر، قیمت ۴ روپے، پتہ:- دفتر ساقی دہلی،

افسانوں کی کثرت تنوع اور دلچسپی کے اعتبار سے ساقی کا افسانہ نمبر بھی اچھا ہے، کم و بیش تین تین افسانے ہیں، لکھنے والوں میں متعدد مشہور افسانہ نگاروں کے نام نظر آتے ہیں افسانوں کے انتخاب میں ہر دو کا لحاظ رکھا گیا ہے، جوانوں کے لطف و تفریح کی رعایت زیادہ ہو، تباہی ایم اے اگر یہ محبت نہیں تو یہ بڑا مت زہنی زمانہ کی تلاش محمد سلیم، شیرین فرادہ، سید رفیق حسین، گلزار محل و جاہت حسین سندیلوی، زیادہ دلچسپ ہیں، خصوصاً گلزار محل خوب ہے، اسکا پتی "سادت حسین منٹو" بیگاری، ایہ میں سرمایہ داروں کی حیوانیت کی اچھی تصویر ہے، گرو دیو، طنز قریشی دہلوی کا پلا۔

کے ناول "امیس" سے ماخوذ ہے، افسانہ بہترین "نراج الدین احمد افسانہ بہت اچھا نگار نے" پانچ فیصدی ماخوذ کی تعداد بہت کم تباہی ہے، آغا شاعر کشمیری کے قلم سے یعنی اسی پلاٹ کا افسانہ لطیف کے افسانہ نمبر میں اس سے کئی مہینے پہلے نکل چکا ہے، ادب ساون محل ترکھان جس چیز کی تعلیم دینی خود اس افسانہ میں کمان تک اس پر عمل ہو؟

نورالتعلیم تعلیم بالانان نمبر { مرتبہ جناب حیدر لاہوری قلیچ ۳۰۰۰۰ صفحات ۲۰۰ صفحہ کاغذ کتابت و طباعت بہتر، قیمت ۴ روپے، پتہ:- دفتر نورالتعلیم گلہ پنجاب،

کم تعلیم یافتہ ملکوں کی تعلیمی ترقی کے لئے تعلیم بالانان کی اہمیت ظاہر ہے، ہندوستان میں بھی اس کے تجربات شروع ہو گئے ہیں پنجاب میں زیادہ وسعت و تنظیم کے ساتھ یہ کام ہو رہا ہے، اس سلسلہ میں نابل سکول گلگرنے جو پنجاب میں تعلیم بالانان کا ایک مرکز ہے، نورالتعلیم کا یہ خاص نمبر نکالا ہے، اس میں تعلیم بالانان کی اہمیت مختلف ترقی یافتہ ملکوں میں اس کی تاریخ، ہندوستان میں اسکی تحریک و تجربات اس کے تعلیمی اصول و عملی طریقوں اس کے نصاب و لٹریچر، مدارس شبلیہ کی تنظیم، اور اس کے تجربات

اس سالانہ میں زیادہ تر فسانے اور ڈرامے ہیں، تنجید علی مضامین کا حصہ کم ہے، اس میں بھی ایک دو کے سوا باقی معمولی درجہ کے ہیں، سید ذوالفقار علی صاحب "اقبال کے نظریہ خودی" پر سید کاغذ ڈالی ہو، انوار علی صاحب علوی کا مضمون "سید ابی اور افضل خان" معومات سے خالی نہیں، اقبال کی شاعری پر بعض فضلا کی حوت گیریلوں پر مضمون نگار کو اس تنجید کی سے نگاہ ڈالنے کی ضرورت نہ تھی، اس پر صحیح تنقید کا حق دیو جانس کبھی ندیم کے بار نہیں ادا کر چکے ہیں، افسانوں میں "پریم طیر" طفر عمر صاحب کا یا "پٹ" سید مسکری صاحبہ عجیب و غریب "راحت آرا" بیگم صاحبہ دھپت خاموش خاموش "اور بہشت شد انوار علی صاحب اچھے افسانے ہیں، بانسوزیرم اور نازی ازم کے عارضی اتحاد اور نازی ازم کے لئے اس کے خطرناک نتائج "پشتن سرخ" کے عنوان کو فرید صاحب بھی شہری کا بھرہ دھپت ہے، اس نمبر کی ایک مصورت یہ بھی ہے کہ اس میں آٹھ دس خواتین کے مضامین ہیں، لیکن ایک دو کے سوا سب معمولی ہیں،

(ادب لطیف افسانہ نمبر، مرتبہ جناب مرزا ادیب دچو دھری برکت علی صاحب

تقیقہ مضامین ۱۰ صفحہ، کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت ۱۲ روپے مکتبہ انوار)

اس نمبر میں ادب لطیف کے خاص نمبروں کی تمام خصوصیات موجود ہیں، بیشتر افسانے مشہور افسانہ نگاروں کے قلم سے ہیں، افسانوں کے انتخاب سے خوش مذاقی نمایاں ہے، عموماً مستحضر، ابتدا و عربانی سے پاک اور پڑھنے کے قابل ہیں، ہم نے بیشتر افسانے پڑھے، شاعر فلسفی اور لکھکر "کرشن" ایم اے رڈ عمل "علی عباس حسینی، اور لیڈی ڈاکٹر "شیفتی الرحمن بہت دھپت ہیں، عورت کا دل "محمد امین صاحب ناگ دیوتا، منیر عبدالقادر صاحبہ ہمیش، بلال ملا دبا دی "مگل پر مردہ صادق انجری صاحب بہت اچھے افسانے ہیں، مگل پر مردہ "مین مترجم نے اصل زبان کی تمام ادبی لطافتوں کو اردو میں ڈھال دیا ہے، مرزا ادیب کی دائری بھی خوب ہے، اس سے کسی حد تک صحرا نور کے خطوط کی ملانی ہو گئی ہے، افسانوں کے تنوع اور خوبی و دونوں اعتبار سے یہ نمبر کامیاب ہے،

یہ رسالہ انجمن انیس اردو والہ آباد کی جانب سے نکلتا ہے، ایک مستقل حصہ عورتوں کے مضامین کے لئے مخصوص ہوتا ہے، اس نمبر میں ایک دو سنجیدہ مضامین کے علاوہ سب افسانے ہیں، وہ بھی بیشتر معمولی نوعیت کی تصویر، رام سرور صاحب ایم "سنوین" محمود احمد صاحب، "دق" محمد اسحاق صاحب غنیمت ہیں "شاہکار" اخلاق علی صاحب کی زبان اگر خراب نہ ہوتی، تو برا نہ ہوتا، ان کے مقابلہ میں نسوانی معیار کو دیکھتے ہوئے عورتوں کا حصہ خاصہ ہے، اس میں "احساس کی پانچویں کرن" بیگم اخلاق علی خان "شکست" لطافت جہاں صاحبہ و پچھپ افسانے ہیں، اس حصہ میں ادب و افسانہ کے ساتھ اگر عورتوں کے لئے مفید معلومات کا بھی کچھ انتظام ہوتا، تو شاید ادب لطیف کی مشق سے زیادہ ان کی حیثیت کے اعتبار سے ابھی اس رسالہ کے معیار کو اور زیادہ بلند کرنے کی ضرورت ہے۔

ترجمہ جناب سید امتیاز علی صاحب تاج تفتیش ۲۶۶۲۰

۶۰ صفحہ، کاغذ، کتابت و طباعت بہتر، قیمت:۔۔

پتہ:۔۔ دارالاشاعت پنجاب،

عورتوں کے مشہور رسالہ تہذیب نسوان نے اپنی تینتالیسویں سالگرہ کی تقریب میں سالگرہ نمبر نکالا ہے، اس رسالہ نے عورتوں کی بڑی علمی و ادبی خدمت کی، بلکہ یہ راہ اسی نے دکھائی، خدا اس کی عمر دلا کرے، اس نمبر میں تہذیب کی سرگزشت اور متعدد اچھے اور مفید مضامین ہیں، بیگم یار محمد خان صاحب کی اس نوع کی نسوانی انجمنوں کی تحریک عورتوں کے لئے مفید ہے، آرام و سکون میں سید امتیاز علی صاحب تاج نے عورتوں کو دلچسپ سبق دیا ہے، "چینی خواتین کے حالات" ۱۔ ج صاحبہ بھی ہمارے عورتوں کے لئے سبق آموز ہیں، سیدانی بی "اشرف صبوحی صاحبہ و پچھپ اور صاحبہ جی تحت بی خان صاحب مفید مضمون ہیں،

دنیا کے پر ماہرین تعلیم اور تعلیم بانگان کا عملی تجربہ رکھنے والوں کے مضامین ہیں، آخرین لاہور ڈویژن کے تعلیم بانگان کے مختلف مرکزوں کے تجربات کی مفصل رپورٹ ہے، تعلیم بانگان پر اردو میں بہت کم لکھا ہوا ہے، اس نمبر میں اس موضوع پر نہایت مفید معلومات جمع کر دیئے گئے ہیں، تعلیم بانگان سے دلچسپی رکھنے والوں خصوصاً ان کے متعلقین کو ضرور اس کا مطالعہ کرنا چاہئے،

ہمدرد صحت { مرتبہ حکیم حافظ محمد سعید صاحب دہلوی تقیض ۲۰۲۰ء صفحات ۱۳۶
روحانی علاج نمبر { صفحہ کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت ۱۲ روپے ۱۰ ہمدرد صحت

ہمدرد منزل لال کنواں دہلی،

نفسیاتی توجہ سے دوسرے شخص پر اثر اندازی، جسے موجودہ اصطلاح میں سمرنیزم، یا ہینڈلزم کہتے ہیں، کوئی نئی چیز نہیں ہے، اس کا پتہ بہت قدیم زمانہ سے چلتا ہے، البتہ اب اس نے ایک مکمل فن کی شکل اختیار کر لی ہے، اس سے اور حیرت انگیز کاموں کی طرح سلب مرض کا بھی کام لیا جاتا ہے، جس میں کبھی کبھی کامیابی بھی ہو جاتی ہے، اس اعتبار سے وہ ایک طریقہ علاج بھی ہے، اس مناسبت سے ہمدرد صحت دہلی نے اس مرتبہ روحانی علاج نمبر کے نام سے سمرنیزم پر یہ خاص نمبر نکالا ہے، اس میں اسکی حقیقت، مختلف ملکوں اور قوموں میں اسکی تاریخ، اس کے علمی و نفسیاتی اصول، علمی طریقوں، معالجاتی حیثیت، مختلف امراض میں اس کے تجربات، ان کے نتائج، سمرنیزم کے مختلف پہلوؤں پر اس فن سے دلچسپی رکھنے والوں کے مضامین جمع کئے ہیں، موضوع سے متعلق بعض افسانے بھی ہیں، سمرنیزم کی معالجاتی حیثیت خواہ کچھ بھی ہو لیکن وہ ایک دلچسپ تجربی عمل ضرور ہے، جن لوگوں کو اس قسم کو عملیات سے دلچسپی ہو ان کے لئے اس نمبر میں کافی معلومات اور دلچسپی کا سامان ہے،

امیس سالنامہ مرتبہ جناب مرزا عبدین صاحب قرباش تقیض ۲۰۲۰ء صفحات ۱۸۴

صفحہ کاغذ کتابت و طباعت معمولی قیمت ۱۰ روپے ۱۰۔۔۔ سرویس پریس ۴۴ مخاس کنہہ الہ آباد،

ابتداء میں مختصر دیباچہ کے بعد، مصنف کے حالات و سنے گئے ہیں، آخر میں تو ضمنی زمین (۱-۵۱) بھی شامل ہیں، جن کے بغیر آج کل کسی کتاب کی تکمیل نہیں ہوتی، عرشی صاحب کی علمی کوشش ہر طرح لائق تحسین و ستائش ہے، آخر میں ایک انگریزی دیباچہ بھی منسلک ہے، ”م ع“

کاغذ سفید و بزر، طباعت اعلیٰ نسخ کی، جو خود اپنی جگہ پر دعوتِ تقید دیتی ہے،

اسلام کا اقتصادی نظام
[از مولانا محمد حنفی الرحمن صاحب سہاروی تعلقہ ۲۰-۳۰-۱۶]
مقامت ۲۴۸ صفحہ، کاغذ کتابت و طباعت بہتر

قیمت: پندرہ روپے ندوۃ المصنفین قزوین دہلی،

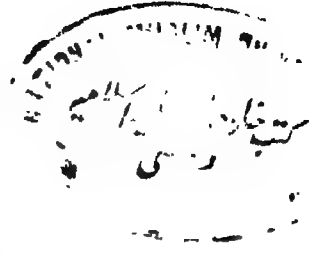
تمام مذاہب میں اسلام ہی ایسا مذہب ہے، اقتصادیات کے متعلق جس کے قواعد

اشتراکیت سے قریب ترین، اسلام انفرادی ملکیت اور جائز سرمایہ داری کا مخالف نہ

اس نے موجودہ اشتراکی اقتصادی نظام کی طرح کوئی مرتب نظام پیش کیا ہے، لیکن کس معاش کی ترغیب، دولت اور اس کے حصول کے ذرائع، اور اس کے صرف کے بارہ میں خواہ وہ حکومت کے زیرِ اہتمام ہوں، یا انفرادی و اجتماعی ملکیت سے ان کا تعلق ہو، ایسے عادلانہ قوانین وضع کر دے ہیں، اور سرمایہ داروں پر ایسی قانونی اور اخلاقی پابندیاں عائد کر دی ہیں، جن سے خود بخود مروت

داری محدود ہو جاتی ہے، اور اسکی تمام برائیوں ظلم و استبداد، غریب و افلاس اور بے کاری کا خاتمہ ہو جاتا ہے، اور انسانی طبقتوں میں فطری حد تک ایسی ہمواری پیدا ہو جاتی ہے، جس میں نہ کوئی فرد اور کوئی جماعت ظلم و زیادتی سے بے حساب دولت سمیٹ سکتی ہے، اور نہ کوئی شخص ظلم و فساد کا شکار ہو سکتا ہے، بلکہ دولت اور سرمایہ میں ایک معتدل توازن پیدا ہو جاتا ہے، اس زمانہ کے

سیاسی رجحان کے پیشِ نظر ضرورت تھی، کہ ان تعلیمات کو عالمانہ تنبیہ کی کے ساتھ پیش کیا جاتا، خوشی کا مقام ہے، کہ ندوۃ المصنفین کے ایک فاضل رکن مولانا حفیظ الرحمن صاحب نے اس فرضِ کفایت



مطبوعات جدیدہ

کتاب الاجناس { ابو عبیدہ القاسم بن سلام النحوی المروسی، تقطیع اوسط،
 من کلام العرب { ضخامت ۵۲ صفحہ، کاغذ اور ٹائپ نفیس لئے کاغذ،
 سرکاری کتب خانہ راجپور،

ہندوستان میں عربی کی کساد بازاری کے پیش نظر بکلی سچی علمی کوشش نگاہوں کے سامنے آتی ہے، تو قدرتی طور پر دل کو خاص مسرت ہوتی ہے، مولانا امتیاز علی عرشی نے مکاتیب غائب کی کامیاب ترتیب اشاعت کے بعد اب نادر عربی رسالوں کی تصحیح و اشاعت کی طرح ڈالی ہے، اس سلسلہ کی پہلی قسط ابو عبیدہ القاسم بن سلام المروسی (م ۳۲۴ھ) کی کتاب الاجناس کی اشاعت ہے جو بکلی بلحاظ ظاہری آراستگی، اور کیا بہ لحاظ مقدمہ اور فہرست تصحیح و تفسیر کے نئے اصولوں پر پوری اترتی ہو۔ کتاب الاجناس علم لغت کی ایک خاص شاخ پر مختصر رسالہ ہے جس میں ایک لفظ کے مختلف معنی بیان کئے گئے ہیں، اصل میں ابن سلام نے اس کا مواد اپنی کتاب غریب الحدیث سے فراہم کیا تھا، (حصہ ۲۲)

عرشی صاحب نے صرف کتاب الاجناس کی اشاعت پر اکتفا نہیں کیا، بلکہ ابو عبیدہ کی غریب الحدیث سے انھوں نے وہ تمام الفاظ جو کتاب الاجناس میں درج ہونے سے رہ گئے تھے، الگ الگ سالہ کی شکل میں جمع کر دیئے ہیں، (ص ۲۳-۴۰)

عابد شاپ، حیدر آباد دکن.

اسلام میں ختم نبوت کا عقیدہ ایسا گھلا موڑا کہ جس سے کوئی مسلمان انکار کر ہی نہیں سکتا، اور نہ انکار کو بعد از مسلمان کہلانے کا مستحق رہ جاتا ہے۔ اس لئے کہ اس کے خلاف عقیدہ رکھنے والے بھی آپ کا انکار نہ کر سکے، بلکہ ختم نبوت کی آیات و احادیث کے معنی و مضمون میں تاویل کر کے کسی نوع کی نبوت کی گنجائش نکالنے کی کوشش کی مثلاً صاحب شریعت نبوت تو آنحضرتؐ مسلم پر ختم ہو گئی لیکن آپ کے تابع نبوت باقی ہے، یا جبری وحی کا سلسلہ تیز ہو گیا، لیکن الہام الہامی اور وحی کاشفہ وغیرہ کا کلمہ الہیہ کے دوسرے ذرائع کا سلسلہ باقی ہے، اور حتیٰ بہ کرام ختم نبوت کی، اور ان کے

مطلب غلط سمجھے، جن میں جھوٹے مدعیانِ نبوت کی پیشین گوئی ہے، ان مسائل پر بہت بڑے

بن. مولانا محمد حسن خان صاحب ٹونکی صاحب معجم المصنفین نے اپنی ایک اہم تصنیف میں

میں اس مسئلہ پر بھی بحث کی ہے، مذکورہ بالا رسالہ اسی باب کا خلاصہ ہے، اس میں کلام اللہ و دین
نوی آثارِ صحابہ اور ائمہ سلف کے اقوال کی روشنی میں اس مسئلہ کے ان تمام گوشوں پر جہان جہان سے
مولین نبوت کی گنجائش نکالتے ہیں، بحث کر کے دکھایا ہے کہ آنحضرت ﷺ کے بعد ہر طرح کی نبوت
کے احادیث کے لئے خاتمہ ہو گیا، اور نبوت اور دین و شریعت کے لئے جبرئیل و جی کے علاوہ مکالمہ الہیہ کے
تمام ذرائع بالاجماع غیر معتبر ہیں، ان پر کسی عقیدہ کی بنیاد نہیں رکھی جاسکتی، آخر میں اسلامی تعلیمات
کے حق میں ان تاویلوں کے بڑے نتائج دکھائے ہیں، کہ ان سے نہ صرف ختم نبوت کے عقیدہ میں رخنہ
پیدا ہوتا ہے، بلکہ اسلام کی تعلیمات ہی مشتبہ ہو جاتی ہے، اس مسئلہ پر اردو میں جو کتابیں لکھی گئی ہیں
ان میں معلومات و تحقیق کے اعتبار سے یہ کتاب خاص امتیاز رکھتی ہے، البتہ پرانے طرزِ تحریر کی وجہ
سے کہیں کہیں پروردگار مطلب واضح نہیں ہوتا،

حسین ابن علی (نفسیاتی نقطہ نگاہ سے) مؤلفہ جناب نگت شاہجاپور سی قطعہ ۲۶، ۱۱۱

کو ادا کیا، اس کتاب میں انھوں نے اسلامی نظام اقتصاد کے تمام بنیادی اجزاء اسلامی حکومت کے نظام اس کے ذرائع بیت المال کے داخل و خارج، زکوٰۃ، صدقات، اوقات تبرع، احسان، کسب معاش کی ترغیب، صنعت و حرفت، تجارت، معدنیات، زمین، زمینداری، کاشتکاری، لگان، خراج، مالگداری، سود و بنیات کی تجارت، تجارتی قازمزدور کی حیثیت، لگان و سترہ دار کے حقوق و ذرائع اسلامی معاشرت وغیرہ ان تمام امور کے متعلق جس کا تعلق براہ راست، سرمایہ و محنت، دولت اور اس کے مصرف سے ہے، یا بالواسطہ اقتصادیات پر ان کا اثر پڑتا ہے، اسلامی قوانین اور اس کی اخلاقی تعلیمات کو اس تفصیل و ترتیب کے ساتھ پیش کیا ہے کہ اسلام کی اشتر کی روح اور اس کے نظام اقتصادیات کے تمام بنیادی مسائل اور اہم پہلو سامنے آجاتے ہیں، کتاب کے آخر میں اس نظام کا دوسرے مذاہب کی اقتصادی تعلیمات اور موجودہ دور کے اقتصادی نظاموں سے موازنہ کر کے دکھایا ہے، کہ اسلام ہی کا اقتصادی نظام موجودہ اقتصادی مشکلات کا حل اور اس کا علاج ہے اور اسی کے ذریعہ دنیا کی اقتصادی فلاح ممکن ہے، اردو میں اسلام اور اشتر اکیت پر کافی لکھا جا چکا ہے، لیکن خالص اسلامی نقطہ نظر سے اور اس تفصیل اور جامعیت کے ساتھ اب تک کسی نے اس مسئلہ پر لکھا نہیں ڈالی تھی، موجودہ اشتر کی رجحان اور مسلمان نوجوانوں کے غیر معتدل غلو اور بے راہ روی کے پیش نظر اس کتاب کی بڑی ضرورت تھی، مولانا حفص الرحمن صاحب نے یہ کتاب لکھ کر وقت کے ایک بڑے تقاضے کو پورا کیا، خراج و زمین کے مباحث میں الفاروق سے کافی استفادہ ہے، فاروقی عہد کے اعداد و شمار کو لائق مولف نے اقتصادِ دی نظم سے متعلق لکھا ہے، حالانکہ اس کا تعلق خالص فوجی تنظیم اور تقسیم و خالصت سے تھا،

معیار السنۃ [از مولانا محمود حسن خان صاحب ٹوکی قیطع ۲۰ ص ۲۰۰ صفحات ۹۵ صفحہ،

لحمہ النبوت] کاغذ پییدہ، کتابت و طباعت محولی، قیمت ۸ روپے، کتاب خانہ

ہر شعبہ زندگی میں کامیابی اور ترقی کے اصول اور طریقے بتائے گئے ہیں، یہ واقعہ ہے کہ خانگی زندگی کی تلخی دوسروں کے ساتھ ناخوش گواری کا ردیاری معاملات وغیرہ میں ناکامی بڑی حد تک خود ہماری نا تجربہ کاری اور بے سلیقگی دوسروں کے جذبات و احساسات سے ناواقفیت اور حسن اخلاق کے اصولوں سے لاعلمی کا نتیجہ ہوتی ہے، یہ وہ باتیں ہیں جن کا بخانا رکھنے سے مخالفت بھی موافق بن جاتے ہیں، مؤلف نے اس کتاب میں ان تجربہ نسخوں اور تسخیر قلب کے ذریعہ ہر شعبہ زندگی میں کامیابی اور مسرت کے راز بتائے ہیں، اور واقعات اور مثالوں سے اس کے ثبوت دئے ہیں، یہ اصول ایسے ہیں کہ ہر شخص روزانہ کمالات سے ان کی تصدیق کر سکتا ہے، کتاب میں چھ باب ہیں کے تحت میں مختلف شعبوں میں کامیابی کے الگ الگ اصول ہیں، واقعات اور مثالوں میں بڑی دلچسپی پیدا ہوگئی ہے، لائق ترجمہ نے اس کا ترجمہ کر کے اردو میں ایک مفید کتاب کیا، ترجمہ صاف و سلیس ہو کتاب اس لائق ہو کہ ہر شخص اس کے مطالعہ سے فائدہ اٹھائے،

لالہ رُخ ترجمہ جناب لطیف الدین احمد صاحب تقیہ ۲۰۰۲ء قضا مت ۲۲۲ صفحہ کاغذ

کتابت و طباعت بہتر قیمت جلد عبارت کتاب خانہ علم و ادب دہلی،

مشہور اُرش شاعر غلامس مور کی شہنشاہ لالہ رُخ انگریزی زبان میں ادب اعلیٰ کا درجہ رکھتی ہے آج سے اٹھارہ اسی سال پہلے ۱۹۲۲ء میں جناب لطیف الدین احمد صاحب نے اردو میں اس کا ترجمہ کیا تھا، جو اسی زمانہ میں شائع ہو گیا تھا، اب کتابخانہ علم و ادب دہلی نے بڑے اہتمام سے اس کا مصورادیشن شائع کیا ہے، کسی ایسی کتاب کا جس کی خوبیوں کا تعلق زبان و بیان سے ہو، اصل کی ادبی خوبیوں کے ساتھ دوسری زبان میں منتقل کرنا بڑا مشکل کام ہے، خصوصاً نظم کا ترجمہ جس میں معنی سے زیادہ الفاظ کا ظلم ہوتا ہو، اور زیادہ دشوار ہے، اس ترجمہ کی اصلی خوبی کا اندازہ تو اصل کتاب کے مقابلہ ہی سے ہو سکتا ہے، لیکن جہاں تک ادب و انتشار کی لحاظوں اور تحمیل کی نزاکتوں کی

ضمانت ۸۷ صفحے، کاغذ سپید، کتابت و طباعت معمولی قیمت جلد ۸ روپے ۱۰، شیخ غلام علی

اینڈ سنز کٹھیری بازار لاہور،

مؤلف نے اس کتاب میں حضرت امام علیہ السلام کی سیرت پر نفسیاتی پہلو سے نگاہ ڈالی؟
یعنی واقعاتِ کربلا کی روشنی میں آپ کے "ایثارِ نفس و مال و اعزازِ جذبہ حریت" قوتِ فہم و جوہر ایمان
"قوتِ عمل و توازنِ دماغ" وغیرہ اخلاقی جوہروں کو دکھایا ہے، اور واقعاتِ شہادت کی سیاسی حیثیت
کے متعلق شکوک و شبہات کو دور کیا ہے، کتاب سے عقیدت اور خوش فہمی نمایاں ہے لیکن جا بجا
مبالغہ کا رنگ لگایا ہے، اور جن واقعات و واقعاتِ شہادت سے دور کا بھی تعلق نہیں انھیں بھی اس سے
متعلق کر دیا گیا ہے، مثلاً "مسلمانوں میں علمی حیثیت سے مذہب کی خدمت کا جذبہ واقعاتِ شہادت
کا نتیجہ ہے، یا اوس زمانہ کے علماء و ائمہ میں علمی کمالات اور اخلاقی اوصاف واقعاتِ شہادت کے اثر
سے پیدا ہوئے، (ص ۷۳) ماخذ و ن میں بھی احتیاط نہیں برتی گئی ہے، چنانچہ بعض غیر معتبر کتابوں کے
نام بھی نظر آتے ہیں اس لئے صحیح واقعات کے ساتھ غیر معتبر روایتیں بھی شامل ہو گئی ہیں، مثلاً حضرت
امیر معاویہ کے بعد حضرت امام حسین کی ولیمہ کی روایت بالکل غیر معتبر ہے، حضرت امام زین العابدین
واقعاتِ شہادت میں خورد و سال نہ تھے، بلکہ پورے جوان تھے، ۷۲ سال کی عمر تھی، کتابت کی بکثرت غلطیاں
ہیں، تحریر میں بھی ناہمواری ہے، ان خامیوں کے باوجود یہ کتاب فائدہ سے خالی نہیں ہے، اور علوم
کے لئے اس کا مطالعہ مفید ہوگا،

طلسم علی یا حسن معاشرت مترجمہ جناب محبتی حسن صاحب بی اے قیطن ۲۲۵۱۰

ضمانت ۷۵۰ صفحے کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت جلد ۱۰ روپے ۱۰ مترجم سید یحییٰ سکریٹریٹ کھنڑو جلی

یہ دھپ اور مفید کتاب ایک امریکی عالمِ نفسیات ڈاکٹر ڈیل کارنگی صدر ادارہ فلسفہ معاشرت
کی ایک مقبول کتاب کا ترجمہ ہے، اس میں حسن اخلاق حسن معاشرت جن عمل اور حسن تدبیر کے ذریعے



[The page contains several paragraphs of text that are almost entirely illegible due to extreme noise and heavy black redaction marks. The text is scattered across the page, with large blacked-out sections obscuring entire lines and paragraphs. Some faint, illegible characters are visible, but no coherent text can be transcribed.]



تعبیر کا تعلق ہے، ترجمہ کا مایاب معلوم ہوتا ہے، لیکن یہ ترجمہ آج سے اٹھارہ انیس سال پہلے کا ہے، جب اب و انشاء کا طرز اب سے مختلف تھا، اگر فیصل مترجم اس پر نظر ثانی کر لئے ہوتے، تو ممکن تھا، اس میں کچھ اور سلاست آجاتی، افسانہ کا خلاصہ یہ ہے کہ عبداللہ فرامرز اسے بخاری ہندوستان کے راستے سے حج کا سفر کرتا ہے، اور دلی میں اورنگ زیب کا ہمان ہوتا ہے اور انگریز اپنی چھوٹی لڑکی لالہ مرخ کی نسبت بخاری کے ولیعہد سے کر دیتا ہے، اور دو گھادو لہن شادی کے مراسم ادا کرنے کے لئے مع خدم و حشم کشمیر روانہ ہوتے ہیں، راستے میں کشمیر کا ایک منی فرامرز اپنی فیاض گوئی اور موسیقی سے شاہزادی کا دل بہلاتا ہے، شاہزادی اس سے اس قدر مانوس اور اثر پذیر ہو جاتی ہے، کہ ولیعہد بخاری کے ساتھ شادی کا تخیل اس کے لئے سوہان روح بن جاتا ہے لیکن چار و ناچار دل پر جبر کرتی ہے، کشمیر پہنچنے کے بعد شادی کے سلسلہ میں جب اس کا ولیعہد سے سامنا ہوتا ہے، اس وقت معلوم ہوتا ہے کہ ولیعہد ہی فرامرز منی کے لباس میں تھا، اصل افسانہ صرف اس قدر ہے، لیکن فسانہ گو منی کی زبان سے اس میں کئی دھپ پانے والے در افسانے پیدا کئے گئے ہیں اس افسانہ کو تاریخی حیثیت کے بجائے صرف تخیل و انشاء کے ہمان سے دیکھنا چاہئے،

محبت کی چھاؤں، مصنفہ جناب مرزا غفران صاحب بی اے تقیہ چھوٹی بھارت

۱۲۲ صفحے، کاغذ کتابت و جہانت ادبیات، پراچہ :- ادارہ ادبیات اردو نعت

منزل حیدر آباد دکن،

مصنفہ حیدر آباد کے روشناس افسانہ نگاروں میں ہیں محبت کی چھاؤں ان کے بارہ افسانوں کا مجموعہ ہے، ان میں آج کل کے تعلیم یافتہ نوجوان لڑکوں اور لڑکیوں کے رومانوی تخیلات درج ہیں، ہندو معاشرتی نقطہ نظر کے دور مرہ کے واقعات و حالات کی روشنی میں پیش کیا گیا ہے، یہ افسانے محض تخیل نہیں بلکہ نوجوانوں کی معیاری زندگی کی صحیح تصویریں ہیں،

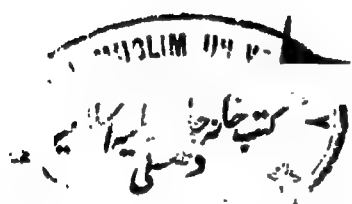
”م“



ستمبر ۱۹۴۰ء

رجسٹرڈ نمبر ۷۸۱

معارف



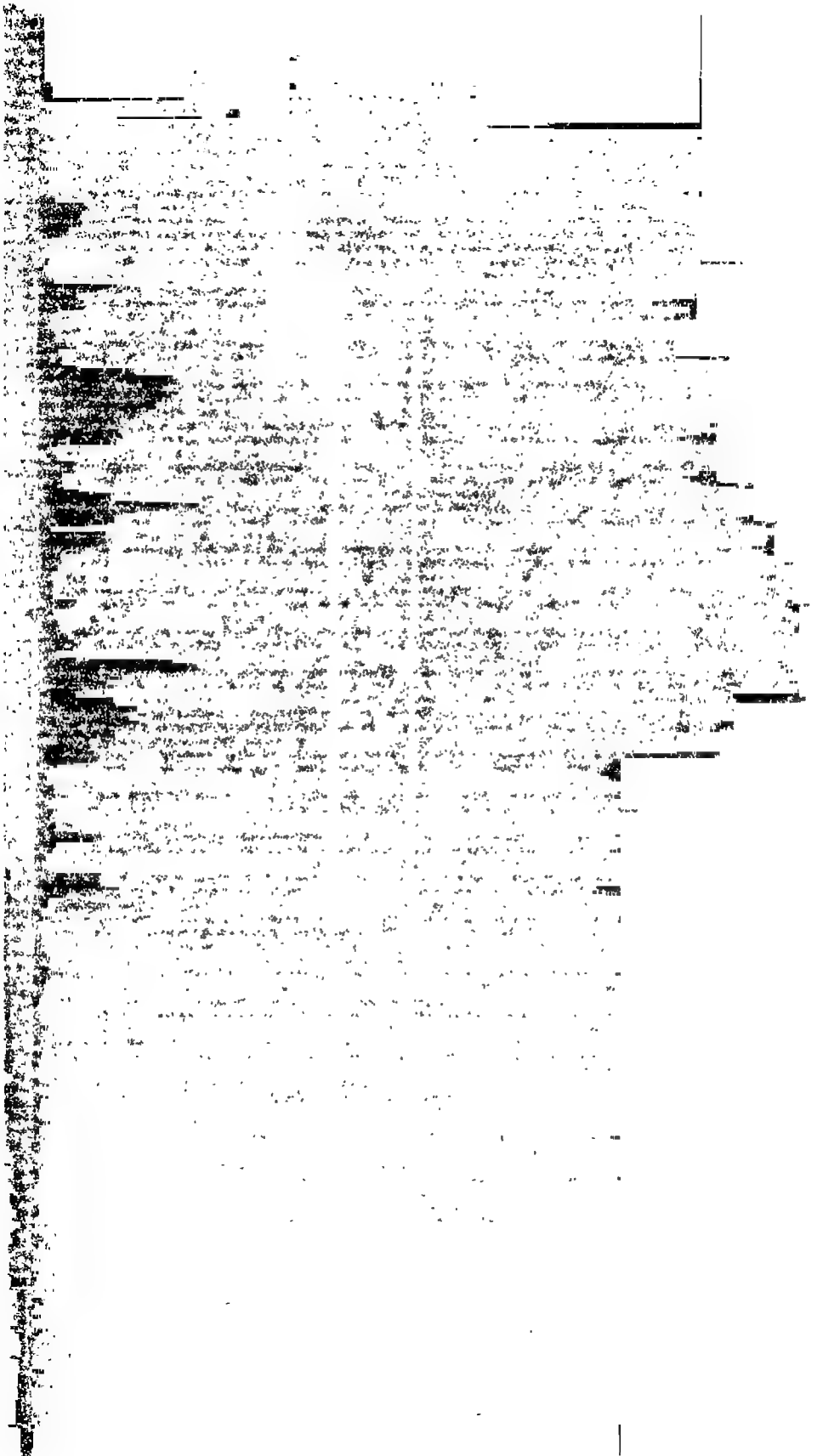
مجلس المصنفین کا عرسِ علمی

مستقبل

سید سلیمان ندوی

قیمت پانچ روپیہ سالانہ

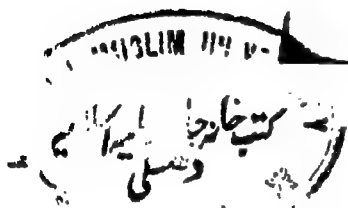
وفتیہ جیل المصنفین اعظمک



ستمبر ۱۹۴۰ء

رجسٹرڈ نمبر ۱۷۱

معارف



مجلس المصنفین کا ماہوار رسالہ

مستقبل

سید سلیمان ندوی

قیمت پانچ روپے سالانہ

دفتر: ۱۷۱، المصنفین اعظم

جلد ۴ "ماہ شعبان المعظم ۱۳۵۹ مطابق ستمبر ۱۹۴۰ء" عدد ۳

مضامین

۱۶۲-۱۶۴	سید سلیمان ندوی،	نذرات،
۱۸۳-۱۶۵	شاہ معین الدین احمد ندوی،	نہم قرآن کے اصول و شرائط،
۱۸۳-۱۸۴	مولانا عبدالسلام ندوی،	مولانا کاجی،
۱۸۴-۱۸۵	مولوی مطلوب الرحمن صاحب،	علمائے نگرہ،
	ندوی نگرہ،	
۲۱۵-۲۱۱	جناب نیر الدین بن ریاض الدین،	سیرت کی ساتویں جلد کا موضوع،
	صاحبہ غوثی احمد آباد،	
۲۲۰-۲۱۶	"ن م"	غوثی،
۲۲۴-۲۲۱	"	غور و فکر کا صحیح طریقہ،
۲۲۴-۲۲۵	"	اجار علیہ،
۲۲۴-۲۲۸	"م"	نئے رسالے،
۲۴۰-۲۳۵	"	مطبوعات جدیدہ،

نقوش سلیمانی، یہ مونٹ سید سلیمان ندوی کی ہندوستانی اور اردو زبان و ادب سے متعلق تقریریں
تقریریں اور مقدموں کا مجموعہ ہے، جو انہوں نے بعض ادبی کتابوں پر لکھے، قیمت غیر صفحات ۵۰

السيرة

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات و غزوات، اخلاق و عادات اور تعلیم و ارشاد کا یہ عظیم اثر ان کتابوں ذریعہ جس کا نام سیرۃ النبی عام طور سے مشہور ہے، مسلمانوں کے موجودہ ضروریات کو سامنے رکھ کر صحت و اہتمام کے ساتھ مرتب کیا گیا ہے،

اب تک اس کتاب کے چھ حصے شائع ہو چکے ہیں۔ پہلے میں ولادت سے بیکر فح تک کے حالات اور غزوات ہیں، اور ابتداء میں ایک نہایت مفصل مقدمہ لکھا گیا ہے، جس میں فن سیرت کی تنقید و تائید، دوسرے حصے میں نیکل دین، تائیس مکوسب اللہ، وفات، اخلاق و عادات، اعمال و عبادات اور آیت کرام کے سوانح کا مفصل بیان ہے، تیسرے حصے میں آپ کے ہجرات و خصائص نبوت پر بحث ہے، اس میں سب سے پہلے علی حقیقت سے ہجرات پر متحدہ و موافق نہیں لکھی ہیں، پھر ان ہجرات کی تفصیل ہے جو بروایات مجملہ ثابت ہیں، اسکے بعد ان ہجرات کے متعلق غلط روایات کی تنقید و تفصیل لکھی ہے، چوتھے حصے میں ان اسلامی عقائد کی تشریح ہے جو آپ کے خلیفہ مسلمانوں کو تعلیم کئے گئے ہیں، کوثرش کی گئی ہے کہ اس میں قرآن پاک اور احادیث مجملہ سے اسلام کے عقائد لکھے جائیں، پانچویں حصے میں عبادت کی حقیقت، عبادت کی تفصیل و تشریح، اور ان کے مصالح و حکم کا بیان ہے اور دوسرے مذاہب کے عبادات سے ان کا مقابلہ نمونہ ہے، چھٹے حصے میں حقوق، فضائل، اور آداب کے غنائوں اور اسکی ذیلی سرخیوں کے تحت، اخلاقی تعلیمات کی تفصیل ہے، حجم ۶۱۲ صفحے،

قیمت باختلاف کاغذ حصہ اول تقطیع خور واللہ، حصہ دوم تقطیع کلاں سے تقطیع خور و حصہ دوسرے،
 حصہ سوم تقطیع کلاں سے، واللہ تقطیع خور و حصہ دوسرہ حصہ چہارم تقطیع کلاں سے و تیسرے تقطیع خور و حصہ چہارم
 حصہ پنجم تقطیع کلاں سے، واللہ تقطیع خور و حصہ دوسرے، حصہ ششم تقطیع کلاں سے و اول حصہ سہم دوم للحدہ،
 (فیجروار المنفین - اعظم گڑھ)

کے بھی نایندہ تھے اور مقصد یہ تھا کہ مصر و ہندوستان کی اسلامی برادریوں میں تعلقات مضبوط کئے جائیں،

ان کی اس تحریک سے بڑا فائدہ یہ پہنچا کہ مصری نوجوان جو غلط قسم کی وطن پروری یا قوم پرستی کے سیلاب میں بہے جا رہے تھے، وہ پلٹے اور اسلام کا سفینہ نجات ان کو دکھائی دیا وہ مصری پارلیمنٹ کے ممبر بھی تھے، انھوں نے اور ان کے رفقاء نے مصر کی حکومت پر بار بار زور ڈالا کہ جیتک مصر کا سرکاری مذہب اسلام ہے، احکام اسلامی کے مخالف کوئی قانون اس پارلیمنٹ سے پاس نہیں ہو سکتا، ہندوستان کی طرح یورپ کی برکت سے دوسرے محکمہ اسلامی ملکوں میں بھی تبدیلی کی، کو قانونی جواز کی سند مل گئی ہے، مرحوم پہلے شخص اس کے خلاف پوری جدوجہد کی، اور لوگوں نے ان کا ساتھ دیا،

آجکل جب مسلمان عام طور سے وطن اور اسلام کے حقوق کے درمیان تطبیق کی کوہ ہیں، اور یہ سمجھ رہے ہیں کہ ایک کے حقوق کی پاسداری دوسرے کے حقوق کی ادائی سے دست کشی ہے، مرحوم کی شخصیت خاص طور سے اہمیت رکھتی تھی، اور مصر کے نوجوانوں کے درمیان صحیح رہنمائی کی کوشش تھی، اللہ تعالیٰ اس جوش و شوق کے مجسمہ کو اپنی مغفرت سے با مراد کرے،

ایران میں دوسری ترقیوں کے ساتھ علمی سرگرمیاں بھی بڑھ رہی ہیں، قدیم عربی و فارسی نسخوں کی تحقیق و تلاش اور تصحیح اور ترمیم کے بعد ان کی اشاعت کا شوق روز افزوں ہو، حال میں علامہ بیرونی کی مشہور کتاب التعلیم فی ضائع التعلیم نہایت خوبی سے چھاپی گئی ہے، حکیم نظامی بخوی کا دیوان مع قصیدہ و نثر اور احوال و سوانح چھاپے حکیم کا دیوان شائع ہوا ہو، رسائل بوعلی سینا، تاریخ سیاق، مصیبت نامہ شیخ عطاء ذیل جامع التواریخ رشیدی حافظ آہر و تاریخ عالم آری عباسی، تاریخ بخارا، رسائل شیخ سہروردی، مقتول تذکرۃ الشعراء نصر آبادی، دیوان حکیم سنائی وغیرہ کتابیں بڑے اہتمام سے چھاپی گئی ہیں،

مقالہ فہم قرآن کے شرائط و اصول

از

شاہ معین الدین احمد ندوی

(۳)

بعض غلط فہمیوں کا ازالہ | تفسیر کے اصول و شرائط کی تفصیل کے بعد ان غلط فہمیوں کا ازالہ کرنا ضروری معلوم ہوتا ہے، جو بعض جماعتوں میں دانت یا نا دانت پھیل رہی ہیں، اور جن سے ناواقف مسلمان دھوکا کھا سکتے ہیں، وہ یہ کہ

"عربی لغات کے الفاظ سماعی ہیں، اور اس کے جامعین مجبی تھے، لغات کی ترتیب چوتھی صدی ہجری سے شروع ہوئی، اور اس وقت تفسیر وقفہ میں لغات کے جو معنی رائج ہو چکے تھے، وہی مجبی جامعین نے اپنے لغات میں جمع کر دئے، اصول و قواعد لسانی کی ترتیب بھی نزول قرآن کے بعد ہوئی، جس کا برا حصہ اللہ فی نے خود قرآن سے استنباط کیا ہے، جو سراسر غلطی اور قیاسی ہے، اسلئے فہم قرآن کے لوگوں میں سے ایک چیز بھی معتبر نہیں۔"

ان میں سے ایک اُتھم بھی صحیح نہیں ہے، لیکن جس سیدقہ سے اس کو پیش کیا جاتا ہے اس ناواقف لوگوں کو دھوکا ہو سکتا ہے، اسلئے اس پر کسی قدر تفصیل سے بحث کی ضرورت ہے،

اس سلسلہ میں یہ بات بھی مسرت کے قابل ہے کہ جدید تالیفات میں سنجیدہ خاص اسلامی مذہبی ترجمہ کی تعداد بھی کم نہیں، زندگی کا پیغمبر صلعم واکثر محمد حسین بیگل مصری کی عربی کتاب کا ترجمہ، کردار و گفتار محمد صلعم (انگریزی سے ترجمہ) تاریخ حیات پیغمبر صلعم (کا رائل کے باب کا ترجمہ) عظمت محمد صلعم (عربی سے ترجمہ) ادبی محمدی (سید رشید رضا کی کتاب کا ترجمہ) کلمات محمد صلعم (تالیف فارسی محمد جواد مشکور) زندگی حضرت علی بن ابی طالب (ترجمہ) اسرار برج تالیف ابراہیم رضا فی، تجوید القرآن تالیف محمد بن علی بن محمد حسینی، تاریخ القرآن محمد زنجانی، غزالی نامہ (سوانح و افکار امام غزالی) وغیرہ کتابیں بھی شائع ہوئی ہیں جن سے ایرانی نوجوان اہل قلم کی ذہنی سمت و رفتار کا پتہ چلتا ہے،

مولانا شبلی مرحوم کو اپنی زندگی میں شاید اپنی کتاب شعرِ لہجہ کی اس مقبولیت کا خیال بھی نہ آیا ہو گا کہ ایک طرف وہ پروفیسر برائے ادبیات ایران کا آخری ماخذ بن گیا اور دوسری طرف خود وہ ملک جس کی ادبی تاریخ اس میں لکھی گئی ہو اس کی اتنی قدر کر گیا کہ اس کو اپنی زبان میں منتقل کرنے کا اہتمام کر لیا۔ شعرِ لہجہ کی پانچویں جلد جو ان کی تحقیقات کا خلاصہ ہے فارسی میں ترجمہ ہو کر تہران میں چھاپی گئی ہو، آقا فی محمد تقی غزوانی گیلانی نے اس کا ترجمہ کیا ہو،

”فتنہ بخارا کی تردید و تخیل میں متعدد مراسلے موصول ہوئے ہیں، لیکن انکی اشاعت سے اس لئے پرہیز کیا گیا کہ ان میں یہ سمجھا گیا کہ اس فتنہ کا سرِ مشہ کلامی بخش ہیں، حالانکہ اس کا منشا عیسائیوں اور آپوں کے اعتراضات کا سرِ مشہ محض ہو، افسوس کہ کفر میں بھی اجتہاد نہیں، سید عبدالرحمان صاحب ایم لے رانچی سے لکھتے ہیں کہ یہ بخارا کے سرقاٹ کی بڑی فرست ان کے پاس موجود ہے جس کو وہ شاید کسی وقت بھیجیں گے“

لغات عرب کی تدوین نزول قرآن کے کتنے ہی بعد ہوئی ہو، اور اس کے جامعین خواہ عرب ہوں یا عجمی اس سے لغات کے استناد پر اثر نہیں پڑتا،

یہ بھی ملاحظہ ہو کہ چوتھی صدی میں فقہ اور تفسیر میں لغات کے جو معنی رائج ہو چکے تھے، وہی عیون نے اپنی کتابوں میں لکھ لئے۔ تفسیر میں لغات قرآن کے کوئی ایسے معنی نہیں ہیں جن کی سند کلام عرب میں موجود نہ ہو، اور اگر کوئی ایسا لفظ نکل آئے، تو مترجمین سے پہلے ہم اسے رد کرتے ہیں۔ باقی رہی فقہ و فقہاء و قسم کے لغات ہیں ایک اظہار خیال کے لئے عام الفاظ کلام عرب کے مطابق ہیں دوسرے مصطلحات، مصطلحات بعد کی بنائی ہوئی ہیں اس میں بیشک کچھ مصطلحات جن کے موجودہ معنی قدیم کلام عرب میں نہ مل سکیں گے لیکن اس قسم کی اصطلاحات فقہ اور عربی نہیں ہیں، بلکہ ہر زبان میں بعد کے پیدا شدہ علوم میں مخصوص مطالب کے ادا کرنے ہیں، عربی میں کلام فلسفہ، منطق اور تمام نئے پیدا شدہ علوم کی اصطلاحیں وضعی ہیں، ان کو خواہ مخواہ قرآن کے لغات کے تذکرہ میں گھسیٹنا صحیح نہیں ہو اس قبل کی قرآنی اصطلاحوں کی تشریح خود شارح نے کر دی ہے،

سوال یہ ان قرآن کے لغات کا ہے، اور اس کے معنی وہی تھے، جو عرب جاہلی میں رائج تھے، اور جن کی سندین کلام عرب میں موجود ہیں، یہی معنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بتائے تھے، یہی معنی ائمہ کرام نے استعمال کیے اور نسلاً بعد نسل ایک دوسرے کو پہونچایا، جب کسی لغت کے معنی کی تعیین میں کوئی اختلاف ہوتا تھا تو کلام عرب سے رفع کیا جاتا تھا، جس کی مثالیں اوپر دی جا چکی ہیں، اور کتابوں میں موجود ہیں، ہر زمانہ میں خصوصاً صدر اول میں قرآن کے لغات کا حل کلام عرب ہی سے کیا جاتا تھا، اس کا مدار لغات کی جمع و ترتیب پر تھا، ہی نہیں، آج ہم اپنے قصور نظر اور سہولت کے خیال سے صراح اور قاصد سے قرآن کے معنی متعین کرتے ہیں، اور نہ ہر زمانہ کے علما کلام عرب اور قدیم عربی سے سہولت سے کرتے

یہ مقدمہ صحیح نہیں ہے، کائنات کی علمی جمع و ترتیب اور اصول و قواعد لسانی کے علمی انضباط میں
 تاخیر زمانی سے اس زبان کے پرانے لٹریچر کے سمجھنے کیلئے وہ غیر معتبر ہو جاتے ہیں،
 دنیا کی کسی زبان کے علمی دور سے پہلے نہ اس کے لغات کتابی شکل میں مرتب ہوئے ہیں، اور نہ
 اصول و قواعد منضبط ہوئے ہیں، اُس دور میں لغات کا خزانہ اہل زبان کا سینہ، اور اسکی
 سندان کی زبان اور ان کا کلام ہوتا ہوا اسی طرح زبان کے قواعد کی پابندی کا ان میں فطری ملکہ ہوتا
 ہے، اور بغیر قواعد کو سیکھے اور پڑھے ہوئے وہ صحیح بولتے ہیں، آج کتنے اچھے خاصے پڑھے لکھے لوگ
 اردو کے قواعد سے واقف ہیں، لیکن ان میں سے کوئی بھی لکھنے پڑھنے میں غلطی نہیں کرتا، بلکہ زبان
 کے مرکزوں کے جاہل بھی غلطی نہیں کرتے، لغات اور زبان کی علمی جمع و ترتیب اور تدوین ہمیشہ
 علمی دور میں ہوتی ہے،

یہی حال عربی زبان کا ہے، اس کے لغات اور قواعد زبان بھی بعد میں مرتب و مدقون ہوئے
 لیکن عہد جاہلی سے لیکر بنی عباس کے زمانہ تک یعنی جب سے عربی زبان کا علمی اور تصنیفی دور شروع ہوا
 ہر زمانہ میں خالص عرب علمائے نعت موجود تھے، جن کی زبان سندانیاں جاتی تھی، اور عہد جاہلی کا کلام
 موجود تھا، جو سند کا کام دیتا تھا،

اس دور کے علوم و فنون کا خواہ وہ کسی درجہ کے ہوں، اور کسی قوم کے ہوں، اور مدائن محفوظ
 پر ہوتا ہے، اس عہد کی کتاب اس دور کے علم کا سینہ ہوتا ہے، خصوصاً عرب اپنی قوت حافظہ
 اور اپنی زبان اور روایات کے تحفظ میں ساری دنیا میں ممتاز تھے، وہ اپنے گھوڑوں اور اونٹنوں تک
 کے نسب نامے محفوظ رکھتے تھے، ہر زمانہ میں دوچار نہیں سیکڑوں انساب عرب، ایام عرب، انجاء
 عرب، اشعار عرب اور لغات عرب کے حافظ موجود تھے، اور یہ قومی سرمایہ نسلاً بعد نسل محفوظ چلا آتا
 تھا، جو کاغذی تحریروں سے زیادہ مستند اور محفوظ تھا، اور یہی بعد کی کتابوں میں مدون ہوا، اس لئے

کتاب بغل، کتاب خلق الانسان،

۸۔ ابو ثور وان عکلی، فیض و بین اعرابی اور عالم لغت تھا، بادیہ میں تعلیم دیتا تھا، تصانیف

کتاب خلق الانسان، کتاب معانی الشعر،

۹۔ علی بن مبارک الجحانی، ممتاز عالم لغت تھا، ابن سلام صاحب طبقات الشعراء

اس کے شاگرد تھے، تصنیف کتاب النوادر،

۱۰۔ ابو جمیل حسین دانی خراسان کے دربار سے وابستہ تھا، تصانیف کتاب التثابہ، کتاب

الابیات السائرہ،

یہ صرف چند نام بطور مثال لکھئے گئے، ورنہ ابن ندیم نے بہت -

علمائے لغت کا ذکر کیا ہے، (دیکھو ابن ندیم ص ۶۶ تا ۷۷)

اموی اور عباسی دور کے بہت سے ائمہ لغت عرب تھے بعض کے نام درج

یہ ہیں :-

۱۱۔ قتاوہ بن ومامہ سدوسی، مشہور صاحب علم تابعی اور لغت کے نامور علمائیں تھے

ان کے والد بدوسی تھے، یہ بھی بادیہ میں پیدا ہوئے، لغت، اشعار عرب، انساب عرب اور قرآن

حدیث و فقہ علوم کے جامع تھے، بنی امیہ اشعار، انساب اور اخبار عرب کی تحقیقات میں انہی کی طرف

رجوع کرتے تھے، (معجم الادباء جلد ۶ ص ۲۳۲)

۱۲۔ زبان بن علماء المعروف { سند عرب اور مشہور امام لغت خلیل بن احمد بصری کے

بابی عمرو بن العلاء { استاد تھے، اپنا زمانہ میں عربی کے امام فن تھے، کما

اعلم الناس بالعربیۃ والقرآن وایا العرب والشعر، یونس بن حبیب کا بیان ہے کہ اگر کوئی

شخص اس قابل ہو سکتا ہے کہ ہر چیز میں اس کا قول سند مانا جائے، تو عمرو بن العلاء ہیں، ابو عبیدہ کا

تھے، موجودہ دور میں مولانا حمید الدین رحمۃ اللہ علیہ کا طریقہ یہی تھا،

یہ بھی صحیح نہیں ہے، کہ لغات کے جامعین تا سترہجی تھے، اور اسکی ترتیب چوتھی صدی ہجری سے شروع ہوئی، جامعین لغت میں عرب بھی تھے اور عجمی بھی، پھر عرب بلکہ فاضل بدوی علمائے لغت ہر دور میں موجود تھے، ان میں سے بہترے صاحب تصنیف بھی تھے، اور خاص مشنکات قرآن پر بھی ان کی تصانیف تھیں، یہ اور بات ہے، کہ وہ زمانہ کے ہاتھوں ضائع ہو گئے، اور ہم تک نہ پہنچے لیکن ان کے مندرجہ لغات بعد کی کتابوں میں شامل ہو گئے، ابن ندیم نے ہر دور کے بدوی علمائے لغت کے مختصر حالات لکھے ہیں، ان میں سے بعض یہ ہیں :-

۱۔ ابو مالک عروبن کرکرہ اعرابی بدوی لغات عرب کا حافظ تھا، بادیہ میں تعلیم دیتا تھا، کتابیں انہیں اور کتاب خلق الانسان اسکی تصانیف تھیں،

۲۔ ابو عرار، اعرابی بدوی اپنے زمانہ کے فصحا میں تھا، اور لغت کے علم میں ابو مالک کے قریب قریب تھا،

۳۔ ابو زیاد کلابی، اعرابی بدوی عالم لغت تھا، کتاب النوادر، کتاب الفرق، کتاب الاہل، کتاب خلق الانسان اس کی تصانیف تھیں،

۴۔ ابو اسحاق موسیٰ ثور بن یزید، اعرابی بڑا عالم لغت اور ادیب و انشا پرداز تھا، مشہور ادیب و انشا پرداز ابن مقفع اس کا شاگرد تھا،

۵۔ ابو عدنان، شاعر اور عالم لغت تھا، تصانیف کتاب النخوعین، کتاب غریب، کتاب الاحدیش،

۶۔ ابوشبل عقیلی، فصیح اعرابی تھا، لغت میں کتاب النوادر تصنیف تھی،

۷۔ ابو حکم شیبانی، اعرابی اشعار اور لغات عرب کا بڑا عالم تھا، تصانیف کتاب الانوار

۱۱۔ خلیل بن احمد بصری المتوفی ۲۸۱ھ جامع لغت میں خلیل بن احمد کا نام سرفہرست

ہے۔ یہ عربی النسل اور لغت کے سب سے قدیم اور سب سے پہلے جامع اور فن عروض کے موجد ہیں، (ابن ندیم ص ۶۴ و معجم الادباء جلد ۱۸۱) اس زمانہ میں اتنا بڑا عالم لغت کوئی پیدا نہیں ہوا لغت، عروض اور نحو پر بہت سی کتابیں لکھیں، ابن ندیم نے کتاب النغم، کتاب العروض، کتاب الشواہد، کتاب النقط و الشکل، کتاب العین اور کتاب اللاتعاق کے نام لکھے ہیں، (ابن ندیم ص ۸۵) یا قوت میں کتاب الخیال کا اضافہ ہی ان تصانیف میں سے اہم لغت میں کتاب العین تھی، یہ عربی لغت کا دائرۃ المعارف تھی اس میں نحو کے مسائل بھی تھے، افسوس ہے کہ دست بردوزمانہ سے یہ اہم کتاب مٹ گئی۔ اس حیثیت سے اس کے مندرجہ لغات کے بعض حصے اب تک محفوظ ہیں، اگر اس نے اپنی اپنی کتابوں میں اس سے فائدہ اٹھایا تھا، چنانچہ سیوطی کی مزیہ اور سیبویہ اس کے لغات و مسائل ہیں،

۱۲۔ احمی عبد الملک بن قریب باہلی المعروف بہ احمی المتوفی ۲۱۴ھ مجدد اصناف ادب کے

امام تھے، کان احداثة اللغت والغریب و الکخبار والملح والنوادر (طبعاۃ النفاۃ ص ۳) خلیل لکھتے ہیں، اگر احمی لغت کا بحر سبک ان تھے، اس میں کوئی ان کا مثل نہ تھا، (تاریخ خلیل ص ۲۱۴) انھوں نے قول تھا کہ شعر کے حفظ میں احمی سے بڑا کوئی عالم نہ تھا، سولہ ہزار صرفہ و جز یاد رکھے (ایضاً ص ۲۱۱) ایک مرتبہ احمی اور ایک دوسرے عالم لغت ابو عبیدہ مشہور عباسی وزیر فیض بن زیج کے دربار میں گئے، اس نے احمی سے پوچھا تم نے گھوڑے کے لغات پر کتنی کتابیں لکھی ہیں، انھوں نے جواب دیا، صرف ایک جلد پھر ابو عبیدہ سے سوال کیا انھوں نے کہا پچاس جلدیں فیض نے اسی وقت ان دونوں کی کتابیں اور ایک گھوڑا منکا کر ابو عبیدہ سے کہا کہ گھوڑے کے اعضا پر ہاتھ رکھ کر اپنی کتاب سے ان کے لغات بتاتے جاؤ، انھوں نے جواب دیا میں گھوڑوں کا طبیب نہیں ہوں،

بیان ہے کہ ابو عمرو قرأتوں، عربی زبان، ایام عرب اور اشعار عرب کے سب سے بڑے عالم تھے، ان کے زمانہ ترجمت تک بھرے ہوئے تھے، (معجم الادباء جلد ۴ ص ۲۱) اور علم و تحقیق کا یہ سارا سرمایہ ان لوگوں سے حاصل کیا تھا جنہوں نے جاہلیت کا زمانہ پایا تھا، اجمعی کا بیان ہے کہ میں دس سال تک ابو عمرو کی صحبت میں رہا، (ابن خلکان ترجمہ ابو عمرو)

۱۳۔ مورج السدوسی، ابستہانی عباسی عہد کے امام لغت تھے بادیہ میں نشو و نما پائی، ابو زید انصاری لغوی کے ارشد تلامذہ میں تھے، خلیل بصری کی صحبت سے بھی مستفید ہوئے، خلیل کے اکابر اصحاب میں ان کا شمار ہے، عربی زبان ان کے عرب لغت اور حدیث کے ممتاز عالم تھے، اگرچہ خلیل کے تلامذہ میں تھے، لیکن ان کا پایہ استاد بڑھ گیا تھا، کان الحلیل یحفظ ثلث اللغات، وکان مودج یحفظ الثلثین (معجم الادباء ج ۳ ص ۱۱) و ابن خلکان جلد ۲ ص ۱۳ ابن ندیم نے ان کی تصانیف میں کتاب غریب القرآن، کتاب جمہیر القبائل، اور کتاب القبائل کے نام لکھے ہیں، (ابن ندیم ص ۷۱)

۱۴۔ نصر بن شمیم میماری، ائمہ لغت میں تھے، مدقوں بادیہ میں رکبہ اعراب سے زبان کی تحقیق کی، یاقوت اور ابن ندیم نے ان کی بہت سی تصانیف کے نام لکھے ہیں جن میں متعدد زبان اور لغات پر ہیں، ان میں کتاب الصفات "نہایت اہم تھی، تفصیل کے لئے دیکھو، ابن ندیم ص ۲۲۲ (معجم الادباء جلد ۲ ص ۲۲۲)

۱۵۔ قاسم بن معن حضرت عبداللہ بن مسعود کے پرپوتے تھے، عربی زبان شہرہ لغت اور فقہ میں کوفہ کے اکابر علماء میں تھے، ان کے زمانہ میں کوفہ میں ان کا کوئی مقابل نہ تھا، (معجم الادباء جلد ۶ ص ۲) ابن ندیم نے مختلف موضوعوں پر ان کی پندرہ تصانیف کے نام لکھے ہیں، ان میں متعدد زبان اور لغت پر ہیں، (ابن ندیم ص ۱۱)

پوشیدہ نہیں،

موجودہ متداول عربی لغات میں "لسان العرب" کا درجہ اہمات کتب کا ہے اس کے مصنف
جمال الدین خزر جی عربی النسل ہیں، غرض ہر دور میں عربی النسل علماء لغت اور اس کے مدح
موجود رہے ہیں،

ابن ندیم، یا قوت، ابن خلکان سیوطی اور خطیب نے دس بیس نہیں سیکڑا دن عربی النسل
ائمہ اور جامعین لغت اور ان کی تصانیف کے حالات لکھے ہیں، ہم نے صرف چند نام بطور مثال
لکھ دیئے ہیں۔

غالباً اتنی مثالیں اس دعویٰ کی صداقت کے لئے کہ جامعین لغت تمام تر علمی۔

ان مثالوں کو پیش کرنے کے بعد گزارش ہے کہ تنہا علمی النسل ہونا بے اعتباری کی دلیل
صحیح ہے کہ زبان کی تحقیق میں اہل زبان کے مقابلہ میں محض زبان دان کا درجہ کم ہے، لیکن ہر
زبان دانوں میں بہت سے ایسے محقق ہوتے ہیں جن کا درجہ کسی طرح اہل زبان سے کم نہیں ہوتا اصل
شے تلاش و تحقیق اور وسعت علم ہے، یگیوں نے عربی زبان کی تحقیق میں عربین صرف کر دین اور
یہ ایک نقطہ اور ایک محاورہ کی تلاش و تحقیق میں برسوں صحراے عرب کی خاک چھانی، مدتوں
دیشین عربوں میں رہ کر اپنی تحقیق مکمل کی، عجیب لغت میں شاید ہی کوئی ایسا نکل سکے جس نے عرب
زبان عربوں کے ساتھ بسر نہ کئے ہوں، پھر جو کچھ بھی لکھا، اسکی سند میں خالص عربوں ہی کا بلکہ عرب
ابی کا کلام پیش کیا ہے، گویا صرف قلم ان کا تھا، اور زبان خالص عربوں کی، ایسی صورت میں ان کا
جو کسی اہل زبان سے کم نہیں، حیرت کا مقام ہے کہ ہم ہندوستانی بلکہ ہندی نژاد ہو کر تواجمہا

ہم نے عرب مدونین لغت پر ایک مقالہ دارہ معارف اسلامیہ لاہور کے اجلاس ہلستہ میں پیش کیا تھا، جو غالباً
ریب اجلاس مذکور کردہ داد کے ساتھ شائع ہو جائے گا، اس میں اس موضوع پر تفصیل سے بحث کی گئی ہے،

اس جواب پر فضل نے اُٹھی کو مکمل دیا، وہ اٹھے اور گھوڑے کے تمام اعضاء کے لغات بنا کر کلام عرب کے ان کے شواہد پیش کئے، (خطیب جلد ۱۰ ص ۴۱۳) اُٹھی کی کم و بیش پچاس تصانیف ہیں، جو بیشتر اصناف لغت اور بعض خاص لغات قرآن پر ہیں، (ابن ندیم ص ۶۱) ان میں سے بعض چھپ بھی گئی ہیں،

۱۸۔ مہر، ابو العباس محمد بن یزید المعروف بہ مہر المتوفی ۳۵۵ھ لغت و ادب میں اپنے زمانے میں کیساتھے۔ قرآن کے خصوصیت کے ساتھ بڑے عالم تھے، مشہور فہرست پر بھی کما بیان ہے، کہ میں نے قرآن کے معنی کا ان سے بہتر جاننے والا نہیں دیکھا، لغات میں کثرتِ حفظ کی وجہ سے بعض اوقات دو گون کو ان کے بیان پر شک ہو جاتا تھا، لیکن امتحان اور تحقیق کے بعد ان کی صداقت کا اعتراف کرنا پڑتا تھا، (معجم الادب، جلد ۵، ص ۱۳، تا ۴۴) ہر موضوع پر ان کی بہت سی تصانیف ہیں جن میں ایک بڑا حصہ کتب لغت کا ہو، (تفصیل کے لئے دیکھو ابن ندیم ص ۸۸)

۱۹۔ ابن درید، ابو بکر محمد بن حسن ازدی المعروف بابن درید صاحب جہرہ، المتوفی ۳۲۱ھ۔ زبان و لغت کے مشہور امام ہیں، خطیب لکھتے ہیں، وہ اہل علم کے مرخیل اور لغات، انساب اور اشعار عرب میں سب پر فائق تھے، ان کو عرب کا سارا کلام حفظ تھا، جب ان کے سامنے کسی عرب شاعر کے دیوان کا کوئی حصہ پڑھا جاتا تھا، تو وہ پورا دیوان پڑھ دیتے تھے، (خطیب جلد ۲ ص ۱۹۵) یا قوت کا بیان ہو کہ علماء ادب میں سب سے بڑے عالم و حافظ تھے، ان کے سینہ میں علم اور شعر کا جتنا خزانہ بھرا تھا، اتنا کسی کے سینہ میں نہ تھا، انھوں نے بڑی عمر پائی، کامل ساٹھ برس تک علم کی خدمت میں مشغول رہے، (معجم الادب، جلد ۴ ص ۸۸) جس دن ان کا انتقال ہوا، لوگوں کی زبان پر تھا، کہ آج لغت کا خاتمہ ہو گیا، اصنافِ لغت پر ان کی انیس بیس تصانیف ہیں ان میں بعض لغات قرآن پر بھی ہیں، (دیکھو ابن ندیم ص ۹۲ و معجم الادب، جلد ۲ ص ۴۹) ان میں جہرہ سب سے زیادہ مشہور ہے، جو چھپ کر شائع ہو گئی ہے کتب لغت میں اس کا جو پایہ ہے، وہ اربابِ علم سے

بلکہ بعض روایتوں سے معلوم ہوتا ہے، کہ حضرت علیؓ سے بھی پہلے حضرت عمرؓ نے مرتب کرائے تھے، لیکن پہلی روایت زیادہ صحیح ہے کہ نحو کے اصول ۱۔ بواسطہ اس کو حضرت علیؓ ہی نے طبع کیا کرتے تھے، آپ سب سے بڑے حکمران عربی کا ماہر کون ہو سکتا تھا، پھر اسی زمانہ میں ابوالاسود کے تلامذہ نے اس فن میں کمال حاصل کر کے اسکو پھیلا یا، ان میں یحییٰ بن یحییٰ بن عبد بن محمد بن سعد بن یحییٰ بن اقرن اور عیسیٰ بن عمروؓ نے زیادہ نامور تھے، عیسیٰ نے نوین دو کتابیں بھی لکھی تھیں کتاب البجائے اور کتاب المکمل (ابن ندیم ص ۶۲) ان کے نام سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ دونوں نحو کے مجدد ضروری مسائل پر حاوی رہی ہوگی، پھر ان کے تلامذہ کا سلسلہ پھیلا، اس طرح نحو کی تین کا آغاز خلافت راشدہ ہی سے ہو گیا تھا جب کہ اس کے پرکھنے والے، اور قرآن پر منطبق کر کے جاننے والے صحابہ موجود تھے، اگر ان میں کوئی خامی بھی ہوتی، تو اسے رد کر دیا جاتا،

اس تفصیل سے عربی لغت اور قواعد کی بے اعتباری کے مخالفوں کا پردہ پوری طرح

کلام اللہ اور اسلامی تعلیمات کی	ہم نے جہاں تک غور کیا ہے قرآن مجید کی غلط تفسیر اور اسلامی
غلط تفسیر و تاویل کے اسباب	کی غلط تاویل کے دو بڑے اسباب نظر آتے ہیں، ایک جدید تمدن سے

ہماری دماغی اور ذہنی مرغوبیت، دوسرا مذہب میں آسانی اور سہولت کی تلاش اور نئے تعلیم یافتہ طبقہ میں مقبولیت کا شوق، یہ دو اسباب درحقیقت پہلے ہی سبب کا نتیجہ ہے، ضرورت جو کہ ان دونوں پہلوؤں پر بھی نظر ڈال لیجائے، تاکہ اس بحث کا کوئی پہلو تشنہ باقی نہ رہ جائے، گویہ بحث کسی قدر موضوع سے ہٹ جائیگی، لیکن ان اسباب کا اثر تفسیر قرآن پر بھی پڑتا ہے، اس لئے ضروری ہے۔

آج جدید خیالات، نظریات اور اکتشافات کی روشنی میں قرآن کی جو نئی تاویلیں ہوتی ہیں، وہ اہل نظر سے مخفی نہیں ہیں، آج سے نصف صدی پیشتر جب پنجاب فطرت پرستی کا زور تھا، قرآن کو خیر کے اصول پر نہیں کہنے کی کوشش کی جاتی تھی، اور جہاں دونوں میں تصادم ہوتا تھا، وہاں قرآنی آیات کی وجہ سے ٹھکرانے لگتے تھے، آج کے بعض مشہور مفسروں کی تفسیروں میں اس قبیل کی تفسیر کے بہت نمونے موجود ہیں

وامامت کے مدعی نہیں، اور وہ بھی جن کی تہذیب جن کا تمدن جن کی زبان ہر چیز عربی رنگ میں رنگ گئی تھی، ان کی زبان تک معتبر نہ مانی جائے،

اگر جمیت کو بے اعتباری کی دلیل مان لیا جائے، تو مسلمانوں کے سارے علمی سرمایہ ہی پر پانی پھر جاتا ہے کہ ان کے بیشتر جلیل القدر ائمہ بھی تھے، اور انکا سارا قابلِ فکر کارنامہ عیون ہی کا دینِ منتِ ہوا، نسبت کی بحث کے بعد زبانِ عربی کے قواعد پر بھی ایک نظر ڈال لیا جائے، یہ دعویٰ بھی کہ عربی زبان کے قواعد اصلے ناقابلِ اعتبار ہیں، کہ وہ قیاسی ہیں، نہایت لعل ہوا پر لکھا جا چکا ہے، کہ دنیا کی کوئی زبان ایسی نہیں ہے جس کے قواعد اعلیٰ دور سے پہلے مرتب ہوئے ہوں اور ٹھیک اسی اصول کے مطابق مرتب ہوئے ہوں جس اصول پر عربی کے قواعد مرتب ہوئے لیکن اس بنا پر کسی زبان کے قواعد کو غیر معتبر نہیں کہا جاسکتا، اگر اس غیر معتبر مان لیا جائے، تو پھر دنیا کی کسی زبان کے قواعد صحیح نہ رہ جائیں گے اور نہ ہماری پاس کسی زبان کے صحیح طور سے سمجھنے کا کوئی ذریعہ رہ جائے گا،

زبان کے قواعد ہمیشہ کلاسیکل لٹریچر ہی سے مرتب ہوتے ہیں، اور اسکی تشریح و ثبوت کے لئے اسی کی مثالیں دی جاتی ہیں چنانچہ عربی صرف و نحو میں بھی کلامِ عرب اور کلامِ اللہ کی مثالیں ہیں محض قیاسی کدینے سے یہ غیر معتبر نہیں ہو سکتے، دیکھنا یہ چاہئے کہ وہ قواعد کما تک عربی زبان پر منطبق ہوتے ہیں، اس کا طے عربی کا کوئی کلام عربی صرف و نحو کے قواعد سے باہر نہیں ہے، شاذ مثالوں کا ذکر نہیں کہ شواذ تو ہر کلمہ میں ہوتے ہیں اور کوئی زبان استثنائے خالی نہیں ہے، ان اگر عربی کے قواعد بیشتر عربی کلام کا ساتھ نہ دیکھتے ہوں تو مثبت و غیر معتبر مانو جائینگے لیکن ایسا نہیں ہے عربی زبان کے قواعد تو استعجاب اور کل ہیں جسکی مثال دوسری زبان کے قواعد میں مل سکتی، پھر عربی کے قواعد کی ترتیب اور نزولِ قرآن کے درمیان کوئی بہت بڑی امت مائل نہیں ہے یہ صحیح ہے، کہ اس زمانہ میں مکمل قواعد مرتب نہیں ہوئے تھے، اور تشریح جاتی اور کافیتہ تالیف نہ ہوئی تھیں لیکن بعدِ ضرورت قواعد خود حضرت علیؑ نے ابوالاسود دؤلی کو تعلیم دے کر ان سے مرتب کرائے تھے، (ابن ندیم ص ۵۹)

اصولوں پر نہایت جرأت سے تنقید کی جائے،

غلطی آج کی نہیں، بلکہ اس زمانہ سے چلی آ رہی ہے، جب کہ ہمارے بعض متکلمین نے حسن نیت لیکن علمی مرعوبیت سے اسلامی عقائد کو فلسفہ یونان سے پرکنے کی کوشش کی اور آج ہم انہیں یورپ کے بنائے ہوئے اصولوں پر جانچنے اور ان پر منطبق کرنے کی کوشش کرتے ہیں، لیکن اب ایک نئے علم کلام کی ضرورت ہو، کہ ہم اپنی عقائد و تعلیمات میں تاویل کے بجائے یورپ کے خیالات اور اصولوں پر تنقید کر کے ان کی غلطی دکھائیں، قدیم اسلامی دور میں بھی ایسے بالغ نظر اور عالی ہمت علماء موجود تھے جنہوں نے فلسفہ یونان کے مقابلہ میں عجز و درمادگی

کا اعتراف نہیں کیا، بلکہ اس پر تنقید کر کے اس کے مسلمات کو توڑا، گو اب مجدد اللہ ملک میں ایسے

اشخاص پیدا ہو گئے ہیں، جو زبان و قلم سے اس فرض کو ادا کر رہے ہیں، لیکن ضرورت اس:

علاء اور ارباب فکر اپنی تقریر و تحریر و تصانیف میں اس کا خاص لحاظ رکھیں، اور

عقائد و تعلیمات میں بلکہ مذہب، سیاست، تہذیب و معاشرت ہر شعبہ میں ہماری حیثیت مدافعت نہیں بلکہ جارحانہ

رفتار اختیار ہونی چاہئے، بلکہ غلامی سے ہرگز انکار کرنا چاہئے بلکہ جس حد تک اور جس نوعیت کی غلامی اسلام میں تھی

اس کا اعتراف کرنا چاہئے، کہ اسلام میں غلامی ہے، اور یقیناً ہے، لیکن وہ غلامی جس پر تمہاری ہزاروں

ادیان قربان ہیں، تم نے اسلام کی غلامی کو اپنے دور جمالت کی غلامی سمجھا ہے، جب تم غلاموں کے ساتھ

نور و ن سے بدتر سلوک کرتے تھے، اسلام کا غلام تو فنا کے گھر کا ممبر ہے، آقا کو اسکے ساتھ مساوات کی

یاد ہے، کہ وہ غلام کو اپنے جیسا کھلائے، اور اپنے جیسا بچھائے، انہیں کسی قسم کی اذیت نہ دیکھائے

نام نے غلاموں کو زمین کی بستی سے اٹھا کر آسمان کی بلندی تک پہنچا دیا، مسلمانوں نے انہیں اپنا

ی اور راہبر بنایا، انہیں علم کی سند اور حکومت کے تخت پر بٹھایا، انہیں ہر طرح کی ترقی کے مواقع

اکٹے، تم زبان سے تو غلامی کی مذمت کرتے ہو، لیکن غلام ساری دنیا کو غلام بناتے ہو، اور ان کے ساتھ

نوں سے بدتر سلوک کرتے ہو، آج امریکہ میں جیشیون کے ساتھ کیا سلوک ہوتا ہے، بلکہ تمام محکوم

یہ کیا ہے معرفت ہماری ذہنی اور دماغی مرغوبیت کا نتیجہ، ورنہ فطرت یا پنجر کے قوانین ایسے اٹل اور ناقابل تغیر نہیں ہیں، کہ ان کے مقابلہ میں قرآن کی صریح آیات کا انکار کیا جائے، یا اس کی رگیں تاویس کی جائیں یا پنجر یا فطرت کے قوانین اسی کا نام ہے، کہ عالم مادی جس نظام و قاعدہ پر چل رہا ہے، اس میں کوئی تغیر و تبدل ہمارے مشاہدہ اور تجربہ میں نہیں آیا، لیکن کسی چیز کا مشاہدہ اور تجربہ میں نہ آنا اور شے ہے، اور نام ممکن اور قورع ہونا اور نہ ہونا، اس کے نہ ہوسکنے کی دلیل نہیں اسکی بنیاد پر ہم کسی شے کے امکان کا انکار نہیں کر سکتے، اور امکان کے بعد وقوع کا طور ہوسکتا ہے، خصوصاً آج کل کی سائنس کی دنیا میں تو کوئی چیز بھی بعید نہیں رہ گئی ہے، ماضی کا محال موجود و نظر آ رہا ہے، ہوائی جہاز آسمانوں میں اڑے پھرتے ہیں، غیر مرئی چیزوں کے فوٹو لئے جاسکتے ہیں، ہزاروں کوس کی مسافت سے باتیں کر سکتے ہیں، بلکہ صورت دیکھ سکتے ہیں، دوسرے سیاروں کی دنیا سے نامہ و پیام کے امکانات پیدا ہو رہے ہیں، آج سے نصف صدی پیشتر اسے کون پنجر پرست یقین کر سکتا تھا،

حقیقت یہ ہے کہ ہم نے اپنی محدود علم و تجربات اور محدود خیال کے مطابق پنجر کا یہ تخیل قائم کر لیا ہے کہ ایسی تغیر و تبدل نہیں ہوسکتا، حالانکہ کائنات کے اسرار بے پایاں ہیں، جہاں تک ہمارا ذہم و قیاس بھی نہیں پہنچ سکتا، اس وقت تک جو حقیقتات ہو چکی ہیں، وہ سائنس دانوں کے بقول سمندر کے مقابلہ میں ایک قطرہ سے زیادہ نہیں ہے، ایسی ناقص تحقیق و تجربہ پر ہم کلام الہی کی بنیاد کیونکر رکھ سکتے ہیں؟ میں یہ نہیں کہتا کہ جدید تمدن کی ضد میں اصلی واقعات کو بھپایا جائے یا غلط اعتراضات کا جواب نہ دیا جائے یا اسلام سے متعلق غلط فہم کو دور نہ کیا جائے یا یورپ کے اچھے خیالات کی خواہ مخواہ مخالفت کیا جائے یا ان کے مقابلہ میں اپنی بہتر تعلیمات کو پیش نہ کیا جائے، لیکن ان سب میں اسلام کی معذرت خواہی کے عجز اور درماندگی کے بجائے اسکی صداقت، حقانیت اور برتری کی تکلف کا جلوہ ہو، اور جہاں ان کے اصولوں سے اسلامی تعلیمات کا تضاد ہو، وہاں اپنی تعلیمات میں تاویل کرنے کے بجائے انکے ہٹاؤ ہو

ہماری تلوار تمہاری توپ کے گیند دنیا کے لئے باعث رحمت تھی، اگر ہم نے تلوار سے بھی اسلام کو پھیلایا تو ایسی چیز کو پھیلایا جس پر ہمارے عقیدہ میں ساری دنیا کی دینی اور دنیوی فلاح کا دار و مدار تھا اسلئے اگر ہم نے انسانوں پر جبر سے کام لیا، بھی تو اپنے عقیدہ کے مطابق خود ان کی صلاح و فلاح کیلئے اپنی ذاتی غرض اور دنیا میں اپنی حکومت پھیلانے کے لئے نہیں، پھر دنیا کی ہر حکومت کا قانون اس کی رعایا کے لئے ماننا ضروری ہے، اگر زمانے کی توجہ سے منوایا جائے گا، اسلام خدا کا آخری قانون ہے، اور ساری دنیا اس کی رعایا، اور مسلمان اسے نافذ کرنے والے، اس لئے ان کا فرض تھا، کہ وہ ساری دنیا کو اس کا پابند بناتے،

تم تو اپنے ذاتی اغراض کے لئے، اپنی تجارت کے لئے اپنی حکومت کے لئے، دے کے لئے، تہذیب و تہذیب لگی سکھانے کے پر وہ میں ساری دنیا کو توپ کے زور سے غلام بنا مسلمان بنانے کے بعد ان کو ہر چیز میں برابری کا درجہ دیا، اور تم اپنے محکموں کے ساتھ جانوروں سے بدتر سلوک کرتے ہو، تم نے اپنے دور جاہلیت میں نہیں، بلکہ دور تہذیب میں عیسائیت کی تبلیغ کے لئے کیا کیا ذرائع اختیار نہیں کئے، تم نے قوموں کو مسخ کر دیا، پرانی تاریخ کو جانے دو، ایسا لایا کہ پکنی کے زمانہ میں ہندوستان میں تبلیغ کے لئے کیا کچھ نہیں کیا، مذہب تو اب تمہارے یہاں براؤنام رہ گیا ہے، اس کی جگہ سیاست نے لے لی ہو، اور سیاست کے جو خونین تماشے تم دکھیلنا کرتے ہو، وہ دنیا کی نگاہوں کے سامنے ہیں، یہی حال تمہاری رواداری کا ہے، تمہاری رواداری کا درس اسی وقت پہنچا، جب تک تمہارے اغراض میں رواداری حائل نہ ہو، ورنہ چنگیز دہلا کو کی داستانیں بھی تمہاری رواداری کے مقابلہ میں پیچ ہو جاتی ہیں،

خلافت راشدہ اور اسلامی حکومتوں کو نہیں یورپ کے موجودہ جمہوری نظام پر برگز جانچنے کی ضرورت نہیں، ہمارا نظام جیسا کچھ بھی تھا، تمہاری جمہوریت سے کہیں بہتر تھا، تم زبان سے جمہوریت جمہوریت

قوموں کے ساتھ حاکم قوموں کا طرز عمل کیا ہی، عین اس کا اقرار کرنا چاہئے، کہ تعدد ازدواج عدل کے سوا بلا کسی شرط و قید کے جائز ہے، تم صرف قانونی ایک بیوی سے زیادہ نہیں رکھتے ہو، اس کے بعد ہم ایک سے زیادہ عورتوں کو باقاعدہ بیوی بنا کر انہیں رفیعہ حیات کا درجہ دیتے ہیں، تم ان سے کھیتے ہو، تم تعدد ازدواج کو وحشیانہ رسم سمجھتے ہو، لیکن تمہارے ملک میں مردوں کی پیدائش کی قلت کے مقابلہ میں عورتوں کی پیدائش کی کثرت کا کیا علاج ہے، بڑی بڑی لڑائیوں میں لاکھوں مرگت جاتے ہیں، عورتوں کی یہ فاضل تعداد کہاں کہاں گے، اگر آج نہیں تو کل تم تعدد ازدواج کے قائل ہو گے، اسلام نے پردہ اور آزادی نسوان کی جو حد مقرر کی ہے، وہ نہ صرف نسوانی عفت و حیا کے لئے ضروری ہے، بلکہ اس پر خانگی زندگی کی خوشگواہی اور ناخوشگواہی کا دار و مدار ہے، رسی پردہ کا ذکر نہیں تمہارے یہاں عورتوں کی غیر محدود آزادی، اور عورتوں اور مردوں کے بے باکانہ اختلاط کے نتائج روز روشن کی طرح عیاں ہیں، تمہاری عورتوں کی بے قید آزادی نے تمہاری خانگی زندگی تلخ کر دی، بواور تمہارا انعام معاشرت تباہ کر دیا، تم بیویوں سے راحت و سکون حاصل کرنے کے بجائے سیرگاہوں اور بازاروں میں تفریح و طبع کا سامان ڈھونڈتے ہو، پھر عورتوں کی آزادی کے ترانے کے باوجود آج آٹلی اور جرسی میں کیا ہو رہا ہے، عورتیں، کابوٹن، یونیورسٹیوں، پارکوں اور تفریح گاہوں سے گھیسٹ کر گھر کی چادریوں میں لائی جا رہی ہیں،

تم کہتے ہو کہ اسلام بزورِ شمشیر پھیلا، اگر یہ صحیح نہیں ہے، لیکن اگر صحیح بھی مان لیا جائے، تو بھی ہم کو اس کے لئے قطعا کسی مذمت و پشیمانی یا تاویل کی ضرورت نہیں، ہمارے عقیدہ میں اسلام دینِ حق اور خدا کا آخری قانون ہے، اور باطل کے مقابلہ میں حق کی حمایت کے لئے کبھی تو اس بھی اٹھانی پڑتی ہے، مصرع ہر

کا برحق گاہ بشیر و سنان نیز کنند

ہمارا رگ الاپتا چلا جا رہا ہے لیکن ذرا ٹھہرے پرانے واقعات دہرانے کے بعد نئے حالات پیش کئے جاتے ہیں یہ غلط ہے کہ اب زمانہ بدل گیا، اور ہم یورپ کی ذہنی غلامی سے آزاد ہو گئے، غلامی اب بھی وہی ہے، صرف شکل بدل گئی ہے، تیز صرف پوست کا ہونہر کا نہیں ہم صرف یورپ کی سیاسی سخت گیریوں سے گھبرا گئے ہیں باقی ان کے تمدن کی پیداوار کے اب بھی ویسے ہی قدردان اور شیدائی ہیں، انگریزوں کے نہ سہی سویت حکومت کے سہی، اور اب ان کے سیاسی نظریوں کو چھوڑ کر ان کے پیچھے لگے ہوئے ہیں،

یہ سوشلزم، کمیونزم، محدود قومیت و وطنیت اپنے مذہب و روایات سے انکار، اکھاڑ دینے والی یہ سب کیا ہیں، وہی یورپ کی صدائے بازگشت، یہ مین نہیں کہتا کہ ان تحریکوں کی پیدا کردہ سب جہت ناقابل قبول اور بُری ہیں، ع

خدا شرے برا نگیزد کہ فرے ما دران باشد

کے اصول پر ان جدید تحریکوں نے ہمارے بعض پرانے بھولے ہوئے فرائض مثلاً قوم کی خدمت آزادی، خواہ کی حمایت و دستگیری، معاملاً کا مقابلہ وغیرہ کو یاد دلایا، ان میں سے کوئی چیز ہمارے کو نہیں ہے لیکن چونکہ ہم اپنے پرانے بھولے ہوئے سبقوں کو بھی دوسروں ہی کی زبان سے سُن کر یاد کرنے کے عادی ہو گئے ہیں، اس لئے جب تک یہ چیزیں یورپ کی راہ سے نہ آئیں، اس وقت ہمارے لئے ناقابل قبول تھیں، ہمارے پرانی نسلوں نے انگریزوں کی حکومت، ان کی تعلیم، ان کی تہذیب و معاشرت ہر چیز کی مخالفت کی، لیکن ان کی اس مخالفت کو تعصب اور جہالت پر محمول کیا گیا، اب جب کہ یہی چیزیں یورپ اور سیاست کی راہ سے آئیں، تو نہ صرف قابل قبول ٹھہریں، بلکہ دین و مشرب بن گئیں اور اپنا دین و مشرب بھی اس پر سے قربان کر دیا گیا، لیکن چونکہ وہ دوسری راہ سے آئیں، اس لئے اسکے ساتھ اس کی تمام برائیوں بھی آئیں، ہم نے قومیت اور ملک کی خدمت کا سبق یورپ کی نیشنلزم سے سیکھا، اس لئے قوم اور ملک کی خدمت کے ساتھ "قوم اور وطن پرستی" بھی آگئی، اور اس پرستش کے مقابل میں قابل پرستش

پکارتے ہو لیکن تم جمہوریت کی روح سے نا آشنا ہو، تمہاری جمہوریت بدترین استبداد کا بدترین نمونہ ہے، جمہوریت کے صرف یہی معنی نہیں ہیں، اگر ایک جماعت کے مشورہ سے حکومت چلائی جائے، یا حکمران وقتاً فوقتاً بدلتے رہیں، خواہ وہ جماعت کیسی ہی خود غرض اور مستبد کیوں نہ ہو، حقیقی جمہوریت یہ ہے کہ خواہ ایک فرد حکمران ہو یا ایک جماعت، ساری رعایا کے ساتھ بلا فرق و امتسیا، یکساں عدل و انصاف برتا جائے اس کے لئے سامانِ راحت مہیا کیا جائے، اسکی صلاح و فکر کے ذرائع اختیار کئے جائیں، سب کو یکساں ترقی کے مواقع حاصل ہوں، ملک میں امن و امان اور خارج البالی ہو، کوئی فوڈنگا بھوکا نہ رہنے پائے، اس اعتبار سے تمہاری جمہوریت کا جو حال ہے، وہ ساری دنیا پر ظاہر ہے، اگر کسی حد تک تمہارے یہاں جمہوریت ہی بھی، تو اس کے فوائد صرف تمہاری قوم تک محدود ہیں، بلکہ قوم کے خاص طبقہ تک اسلئے نتیجہ کے اعتبار سے تمہاری جمہوریت اور مستبد شخصی حکومت میں کوئی فرق نہیں، اس کے مقابلہ میں ہمارے اصول حکمرانی رعایا کے لئے ابر رحمت تھے،

پھر تجربہ سے ہر زمانہ میں نظام حکومت بدلتا رہتا ہے، جس ملک میں چند سال پہلے جمہوریت کا شور تھا، آج وہاں آمریت کا زور ہے، اب ہم عقیدت کیشون کا فرض ہے کہ حضرت عمرؓ کو اسلامی آمریت کے مثال میں پیش کریں، اور جب آئندہ حکومت کا کوئی اور تغیل بدلے تو پھر کوئی اور مثال تلاش کریں،

یہ صرف چند مثالیں دی گئی ہیں، ورنہ زندگی کا کوئی ایسا شعبہ نہیں ہے، جس میں ہم ذہنی غلامی میں گرفتار نہ ہوں، مسلمانوں میں چونکہ بطور نشان کے مذہب کو آگے آگے رکھنے کی رسم جاری ہے، اور کچھ عام مسلمانوں کے خوف سے بھی اس کا نام رکھنا ضروری ہے، اس لئے ہر میدان میں وہ تائید و حمایت کے لئے ساتھ رکھا جاتا ہے، اور پھر اسکی عجیب و غریب تاویلین کی جاتی ہیں، بعض لوگوں کو اس پر تعجب ہو گا کہ شیخ کس زمانہ کی باتیں کر رہا ہے، آج تو یورپ کی ہر شے کو نفرت کیجا رہی ہے، اور یہ وہی

معیار کیا ہوگا، اور اسے کون مقرر کرے گا، اور ایک کا مقرر کردہ معیار دوسرے کے لئے کس اصول پر قابل تسلیم ہوگا، اسلئے عینک کوئی ایسی حد مقرر نہ ہو جس شخص کے لئے واجب التسلیم ہو، اس وقت تک ہر شخص آزاد ہے گا اپنی عقل و فہم اپنی آسانی و سہولت اور اپنے اغراض و مصالح کے مطابق جو حد چاہے مقرر کرے، اس وقت مذہب مذہب نہ رہے گا، بلکہ ذاتی خیال اور اسے بن جائے گا، ایسے آزاد طبقے سے مہین بحث نہیں، اور نہ ان کو خطاب ہو، لیکن جو لوگ اسلامی تعلیمات کے تحفظ کے مدعی ہیں، انہیں تو بہر حال، مذہب کے مقرر کردہ حدود ہی کو معیار ماننا پڑے گا، اور اس کے ماننے کے بعد انہیں کسی غلط تاویل کی ضرورت نہ پڑے گی،

ارض القرآن حصہ اول

عرب کا قدیم جغرافیہ ماد، ثمود، سبا، اصحاب الایکہ، اصحاب البحر، اصحاب الفیل کی تاریخ، اس طرح لکھی گئی ہے، جس سے قرآن مجید کے بیان کردہ واقعات کی یونانی، رومی، امراسی، لاطین اور ہندوستانی تاریخ کی تحقیقات سے تائید و تصدیق ثابت کی ہے، صفحات ۲۲۰ صفحہ قیمت ۱۰ روپے

ارض القرآن حصہ دوم

قرآن مجید کے اندر جن قوموں کا ذکر ہے، ان میں سے مدین، اصحاب الایکہ، قوم یثوب، بنو نضیل، اصحاب الرس، اصحاب البحر، یثوب، قریش کی تاریخ اور عرب کی تجارت، زبان اور تہذیب، پرنسپل مباحث، قیمت ۱۰ روپے، صفحات ۲۲۰ صفحہ،

مینجر

قابلِ نفرت قرار پائی، اور قومیت کے محدود خیال پر ہر متابعِ عزیزِ قربان کر دی گئی، اسی طرح غرباء کی امداد و تنگیری اور مظالم کے انسداد کا سبق ہم نے کادل مار کس اور لینن کی کتاب سے سیکھا، اسلئے اکاد و دہریت بھی اسکے ہم کلاب آئی، اور مذہبِ عہدِ جاہلیت کی نشانی قرار پایا، کہ سب بڑا مجرم تو وہی ہے، جو انسانوں کو پابند بناتا ہی، حالانکہ یورپ کی نیشنلزم سراسر خود غرضی ہی، یعنی اپنی قوم کے فائدہ کے لئے ساری دنیا کی اقوام کے فوائد کو قربان کر دینا، گو ابھی یہ چیز ہم میں پیدا نہیں ہوئی ہے، لیکن ایک نہ ایک دن آکر رہے گی، ابھی یہ شے اسلئے نہیں پیدا ہوئی، کہ ہم خود مظلوم ہیں، اور ایک مظلوم کسی پر کسی ظلم کر سکتا ہی، لیکن اس کے آثار نمایاں ہیں، اس کا ثبوت یہ ہے کہ ہندوستان کے طبقوں میں جس کے ہاتھ میں جس حد تک قوت آتی جاتی ہی، وہ دوسروں کے حقوق کو دباتا جاتا ہے، جب آپس میں یہ حال ہی، تو قوت آنے کے بعد دوسروں کے ساتھ کیا طرزِ عمل ہو گا، ع

قیاس کن ز گلستانِ من بہار مرا۔

ہم نے اوپر غلط تغیر و تاویل کے دو سبب بتائے تھے، ایک جس کی اوپر تفصیل کی گئی، دوسرا مذہبِ میں آسانی و سہولت کی تلاش اور جدید طبقہ میں مقبولیت کی خواہش، لیکن سوال یہ ہے کہ اسکی حد کیا ہوگی، اور اسے کون مقرر کرے گا، سہولت کے بھی مدارج ہیں، شخص کا معیار سہولت جدا ہی، ایک شخص کے لئے جو چیز مشکل ہے، وہی دوسرے کے لئے آسان، ایک شخص جس شے کو زحمت سمجھتا ہے، دوسرا اُسے عین رحمت ایک مومن کو شبِ بیداری میں نہ صرف سہولت معلوم ہوتی ہے، بلکہ راحت دوسرے کے لئے جمعہ اور عیدین کی نماز بھی بار ہے، ایک شخص روزہ کی سختی نہیں برداشت کر سکتا، لیکن دوسرے کے لئے نہایت معمولی بات ہے، ایک شخص کی نگاہ میں ذرہ ذرہ معرفتِ کردگار کا دفتر ہے، دوسرے کے دماغ میں خدا کا وجود بھی نہیں سماتا، ذوق اور طبائع کا یہ اختلاف تھا اسلام اور مذہب ہی تک محدود نہیں ہے، بلکہ دنیا کی ہر شے میں ساری ہے، ایسی حالت میں سہولت کا

گر گویت نفعی کہ دوا عطا ز ریت پاک مشکو کہ آن گواہی او مغربی بود،
دے کہ سیلِ فنا رختِ تیغ و شائبہ روم بیکہ شاید مرا شراب برد،
بگردا من ز اہد کہ گرفتار شدہ شود چنان تراست کہ بنیا د عالم آب برد
اوجہ یغان ساغ گلزنگ می باید زدن شیشہ ناموس را برنگ می باید زدن
پیشتر زان دم کہ خاکِ مار و در باد عشق خویش را بر آب آتش رنگ می باید زدن
تا کہ خون خوردن و کردنِ فغان و صوم بادہ می باید کشید و چنگ می باید زدن
نام و رنگ از شاہد دے باز میدار و مرا یک قدم بر فرق نام رنگ
کاجی خوش وقت شد ز آہنگ پر میکہ راہ مارا ہم بدین آہنگ

(مضامین صوفیانہ)

مولانا کاجی جس دور کے شاعر ہیں اس دور کے صوفی شعراء میں مغربی المتوفی ۱۰۹۰ھ تا ۱۱۰۰ھ
نعت اللہ المتوفی ۱۱۰۰ھ جانی المتوفی ۱۱۰۰ھ زیادہ مشہور ہیں، اور ان کے صوفیانہ کلام کے متعلق مولانا
نبی علیہ الرحمہ شوالحجہ میں لکھتے ہیں :-

شاہ نعت اللہ میں شاعری کم ہے، مغربی کا کلام سرتا پائے وحدت کا بیان ہے
چونکہ تخیل اور جدت کم ہے، اسلئے طبیعت گہرا جاتی ہے، ایک ہی بات کو سو سو بار
کہتے ہیں، اور ایک ہی انداز میں کہتے ہیں، جانی نے بہت کہا اور تقوٰف کا بہت بڑا
ذخیرہ تیار کر دیا، سلسلہ الذہب میں اکثر مقامات تقوٰف کی نہایت تفصیل سے
شرح لکھی ہے لیکن اس میں شاعری نہیں اسلئے یہ کہنا چاہئے کہ تقوٰف کے مسائل نظم
کہ دے ہیں جس طرح نام حق نقہ میں ہے۔

۱۱۰۰ھ شوالحجہ جدیدیم ۱۱۰۰ھ

مولانا کا تبی نیشاپوری

از مولانا عبد السلام ندوی

(۳)

(مضامین زندانہ)

مولانا کا تبی کے دور سے پہلے خواجہ کرمانی اور خواجہ حافظ نے مضامین غزل میں جو تنوع پیدا کیا تھا، اس کی تفصیل اوپر گزر چکی ہے، لیکن ان مضامین میں سب سے زیادہ حسن قبول زندانہ مضامین کو ہوا تھا، کیونکہ ایک طرف تو وہ عیش و طرب کا زمانہ تھا، دوسری طرف خواجہ حافظ نے خاص طور پر ان مضامین میں جوش و اثر پیدا کر دیا تھا، اسلئے شعرا نے ان مضامین کی طرف خاص توجہ کی، بالخصوص مولانا کا تبی نے تقریباً وہی رنگ اختیار کیا جسکو خواجہ صاحب نے اختیار کیا تھا، زندانہ کلام کی اس خوبی شگفتگی، سُرستی اور جوش بیان ہے، خواجہ حافظ کے زندانہ کلام کی یہی

خصوصیتیں ہیں، اور مولانا کا تبی کے زندانہ کلام میں بھی یہ خصوصیتیں بدرجہ اتم پائی جاتی ہیں مثلاً

مونی بیا میکہ درکشے صبور	خواہی کہ مست عشق شری رو کن توج
زان پیشہ کہ لالہ بروید ز تربت	بتان پیالہ ز کف ساقی صبور
ہرگز نصیب نہ کندے فردش را	آن ناصح کہ میدہم توبہ نصور
کہ کوزہ شراب کہ کشتی شکستہ را	صد کارگاہ غصہ ہم برزند چونوج
اے کا تبی مباش دے بے شرب ناب	زان رو کہ نیست زندہ تن مرد و جبرنج
نا آشنا سے می ہرجا اجنبی بود	از شرب توبہ غایت بے مشربی بود

سالکان را سرو پانگ رہ شیر دلست مرد این قافلہ بے پاد سرے می باید
 کا بقی یاد دے نیست برون از دیدہ این قدر هست کہ صاحب نظر می باید
 عمدے کہ با تو بستہ ام اے کجہ صفا تغیر آن بعد من از ل نمی شود
 بہتر ضد کمال بہو دے زوال این عشق بے زوال کہ نازل نمی شود
 انوار علم عشق ز نور ہدایت اینہا بدو بدر سے حاصل نمی شود
 اگر تو حاضر قدسی باش فارغ بال کہ چریل درین راہ پر بنید از دل
 بردوز چشم صورت اگر اہل معنی آسودہ دل ز عالم خواب و خیال
 اکون کہ دل بجا لم بکیر گئی افتاد اسے چہرہ خواہ زود نما خواہ آرا

(مضامین اخلاقی)

ماگر ہم محاسن اخلاق کی بہت سی قسمیں ہیں، لیکن غزل گو شعراء نے ان میں سے صرف چند
 محدود اخلاق مثلاً استغناء، بے نیازی، قناعت اور خاکساری وغیرہ کو انتخاب کر لیا ہے
 لیکن شاعری میں اخلاق کا جو سرمایہ ہے، وہ تصوف کے ذریعہ سے آیا ہے، اویسی چیزیں
 مرقیانہ نظام اخلاق کا نمایاں جز تھیں، اور مولانا کا بقی نے انہی مضامین کو نہایت خوبی کے ساتھ
 غزل میں بیان کیا ہے مثلاً

مارا بزدل و ریم جان میل نباشد مردیم و نانا زیم بہر نخی و سفیدی

برائے آتش حرص آبرو دی خوش تر کہ خاک رہ بہر گنج و نیوی بادا

لیکن مولانا کا بقی کی غزلوں میں اس قسم کے اخلاقی مضامین کی کثرت نہیں ہے، بلکہ وہ
 ال خال آگئے ہیں، اس لئے ان مضامین کی کثرت و تنوع سے مولانا کا بقی کی غزلوں کی لطافت
 رنگینی میں کوئی فرق نہیں آیا ہے، بلکہ وہ عشق و محبت کے جذبات سے بالکل بہرہ نہیں اٹھاتے

ان میں شاہ نعمت اللہ کے صوفیانہ کلام کا رنگ یہ ہے،

چنان سرست و شیدا یم کہ پا از سرنیدانم	دل از دلبرنیدانم سے از ساغر نیدانم
بروئے عقل سرگردان مرا با کارین بگذرا	کہ من سرست و حیرانم بجز دلبرنیدانم
ندم از سائل صورت بسوی بحر معنی با	چہ جاے بحر و بر باشد بجز گوہر نیدانم
و لم چہ بحر عشقش چو آتش جان من چو	ہی سوزم روان چون عود من بجز نیدانم
من آن نادان دنیا یم کہ کی بنیم فی بنیم	از ان میگرم از حسرت کہ سیم از دل نیدانم
برآمد فور بجانی چہ کفر و چہ سلمانی،	طریق مومنان دارم وے کافر نیدانم
بجز با ہو و با من ہو چو سید من میگرم	چہ گویم چو نکہ در عالم کسے دیگر نیدانم

مولانا کا بقی کا زمانہ بھی یہی ہے اور ان کے اور شاہ نعمت اللہ کے سن وفات میں صرف چار برس کا فرق ہے، اس لئے مولانا کا بقی کی صوفیانہ غزلوں کا بھی یہی انداز ہے، البتہ شاہ نعمت اللہ کے کلام سے ملائیت کی بڑا قیاس ہے، اور مولانا کا بقی کے کلام کا رنگ بالکل شاعرانہ ہے، مثلاً

اے خوش آن روز کہ از رنگ تن و جان برہم	ہر طلق کہ بجز عشق بود نہ ان برہم
درد و سرتاکی و زحمت سامان تا چند	ترک سرگرم و از زحمت سامان برہم
بروئے رشتہ جان سوزن بیسی بخت	تا بد و زرم دل از چاک گریبان برہم
رستہ ام از بد و از نیک مرا قید نیست	جز نکو یاں و خواہم کہ از ایشان برہم
کا بقی نیست خیالات جہان جز خوابے	تا نہ کن کہ ازین خواب پریشان برہم
ز چشم اہل نظر کسب کن حیات ابد	کہ آبِ خضر درین جو سب رہی گذر
تفرج اے طلبی شاہ راہ دل گذر	کہ شہریار ازین راہ گذار رہی گذر
کے بقعہ و سد تا نکند دل دریا	ہر کرادر صدف جان گہرے می باید

خوابِ نرگسِ اوستی دگر دارد خوش آن حریفِ کینِ جامِ در نظر دارد
 درونِ بسینہ دلم را ہمین بود شامی کہ روز و شب غم آن پارہ جگر دارد
 دلم منتظر تیر اوست سینہ من چو عاشقِ کہ دل آرام در سفر دارد
 بشتر عشقِ کجا کاتبی رسد آسان رو ولایتِ با عقبہ بیشتر دارد
 غزل میں اخلاقی مضامین کو سب سے زیادہ عائبہ اصنافی اور غنی کشمیری نے نیشاپوری اسلوب میں بیان کیا ہے، مولانا کا بقی کے کلام میں بھی جا بجا تیشل پائی جاتی ہے، لیکن انھوں نے اخلاقی مضامین کے بجائے اس سے عاشقانہ کلام میں کام لیا ہے، مثلاً

آمدنِ عاشقی اشکم کہ گلگونِ میرد دانند ما ہی کشتہ شد چون بر
 تا دور افتاد تو دل خوارند چشمِ دجانب سلطان چو از تختِ او افتد تکیہ

دل نہ لفتش تا بدور افتاد از تابِ دینج در سفر دانند مردم قدر جاے خویش را
 غم نہ ارم چون خیالِ حالتِ آید درون شاد باشد مشکوئے چون گس در دامِ یافت
 جان را صدای تیغ تو از رخِ بختن رہا آواز آبِ زحمتِ بیسماری برد

درون ز غیر سپرد از دروے پارِ بین کہ مر عیان نشود تا جو آنہ گردِ دھان
 خیالِ آن مرثہ تارفت دل شکستہ شدم بے جدائیِ خجربود شکستِ غلاف

مولانا کا بقی سے پیشتر بھی تیشل سے زیادہ اخلاقی مضامین میں کام لیا گیا ہے، چنانچہ اخیر نے بحرِ لا برا کے نام سے ایک بڑا سیر حاصل قصیدہ لکھا، جو جس میں یہ التزام کیا گیا کہ ہر شعریں دعویٰ اور اس کے ساتھ دلیل ہو، مثلاً

کوسِ شہِ خالی و باگِ غفلتِ دردِ ہرا ہر کہ قانع شد بہ خفت و ترشہ جو ہرا

و بدائع کی پابندی نے بھی ان کی غزلوں کو جذبات و احساسات سے بالکل بیگانہ نہیں کیا ہی، بلکہ بعض بعض غزلیں نہایت پر جوش و ولولہ انگیز اور پُر از جذبات ہیں، مثلاً

شبے کہ ماورخت شد چراغِ خلوتِ ما	گداخت شمع و نیا در و بارِ جلوتِ ما
زلطعت بود کہ مارِ غلامِ خود خواندی	وگر نہ پیش تو پیدا ست قدرِ قیمتِ ما
بکوسِ عشقِ و آکآبتی بطسبلِ و علم	کہ درِ جہلہ گزشت در سیدِ نوبتِ ما
آن کو بتو دل بست کنا و دوجہانِ یا	و آنکس کہ ترا یافت مرا و دوجہانِ یا
ہرختہ کہ جان داد و ستاد از دولتِ کلام	مقصودِ دل از داد و ستادِ دوجہانِ یا
از غل و خطتِ کاتبی سوختہ دم زد	تا آگاہی از خط و سوادِ دوجہانِ یا
پیشِ خیالتِ آدم این نیم جان کہ باشد	در خانہ ہر چہ باشد همان ہر آنکہ باشد
سوداے زلفِ نکالتِ پنهان چگونہ دارم	منشغ آنکہ خود نماید در ہر مکان کہ باشد
باز از حسنِ بوسفت گریبتہ شد تو مانی	باید متاعِ نیکو از ہر دوکان کہ باشد
بوسے تو گر گل آرد گاہے نسیمِ سوسن	پیغامِ تو خوش آید از ہر زبان کہ باشد
ای کاتبی ز زلفش سودا ست کارِ بوا	یکسر بگردن من زین ہر زبان کہ باشد

تا یا رہا یوں قدم باز نیاید	مرغِ طرب رفتہ سپرو از نیاید
یوسف اگر آید بوجہ از عدم آباد	اونیز بدین حسن بدین ناز نیاید
ہر جا کہ برآید سخن از لب شیرین	چون بشنوا زنے شکوہ آواز نیاید
ہر کس کیے جرمِ نبوشد ز شراب	چندان رود از خود کہ بخود باز نیاید
ہر چند کہ آوازِ شمشاد بلند است	در موضعِ قدر تو سرا فراز نیاید
با بیچ کے دم نزنند کاتبی از نو	تا بیچ کشش غیر تو دمساز نیاید

رفت و ہم محبت بدان درویش گشت کرد یک ساعت بدان درویش گشت
گفت اینجا از پرگشتی پائے بند ہمت اینجا گویا در پائے بند
گفت بس کز جوہر تو در ماندہ ام راست همچون قطرہ بر در ماندہ ام
بہر سوزش شمع تو بفر و خستند یا خلایق را بفر بفر و خستند
بر جان این نوع بیدار تو چند این ہمہ بیداری و بیدار چند
عدل کن گر بایست نام آوری کز عدالت می شود نام آوری
کہ دشاہ از ظالمی کوتاہ دست پاکشید از ظلم و شد کوتاہ دست
ایک حکایت لکھی ہے کہ جب سکندر نے سکندری قائم کی، تو ایک شخص اور
گفت شاہی زین عمارت ساختن بایست زین بہ عمارت ساختن
زین اساعے کش بقا و روزہ است باز کش دامن کہ این روزہ است
کہ شود معمور این دیرین مراے یک عمارت کن درینا بر مراے
چو نہ بنید بہ عالم خیر کوشش تانہ بینی بد تو ہم در خیر کوشش
کاجی جز بد نہ گرد و سرنگون نیک اگر باشی نہ بینی سرنگون
لیکن مولانا کا جی نے زیادہ تر اس ثنوی میں نیک محبت اختیار کرنے کی تعلیم دی ہے
محبت دانا و دہچون مشک بوئے بے خطا و محبت اد مشک بوئے
بادرون پاک محبت خوش بود آنکہ باشد پاک محبت خوش بود
محبت اریابی بر دحق شناس محبت اور ابھان و حق شناس
محبت مردان بود جان پروری چون دران محبت روی جان پروری
اور تمام محاسن اخلاق کو اسی نیک محبت کا نتیجہ قرار دیا ہے۔

لیکن قابل یہ جہت سب سے پہلے یا سب سے زیادہ مولانا کا تجزیہ نے پیدا کی کہ اس سے عاشقانہ مضامین میں کام لیا، قدیم زمانہ میں اخلاق کی بنیاد صرف تعصبات اور سیاست پر قائم تھی، اور ان دونوں نے جو اخلاقی مسائل پیدا کر دیئے تھے، ان کی نوعیت بالکل مختلف تھی، تعصبات نے استغناء بے نیازی، توکل قناعت، اور دنیا کی بے ثباتی کے مضامین پیدا کئے تھے، اور چونکہ ساتویں صدی میں تعصبات کا زیادہ زور ہوا، اور اسی صدی میں غزلیوں نے بھی بہت زیادہ ترقی کی، اس لئے قدرتی طور پر اس قسم کے اخلاقی مضامین غزل میں شامل ہو گئے، اور مولانا کا تجزیہ نے غزل میں انہی اخلاقی مضامین کو بیان کیا،

سیاست نے جو اخلاقی مسائل پیدا کر دیئے تھے، مثلاً عدل و انصاف، وغیرہ، چونکہ وہ غزل سے مناسبت نہیں رکھتے تھے، اس لئے غزل گو شعراء نے ان مضامین سے تعرض نہیں کیا، بلکہ ان کے لئے مثنوی مخصوص کر دی، اور مختلف حکایتوں کے ضمن میں اس قسم کے اخلاقی مسائل بیان کئے گئے، شیخ سعدی نے ہستان میں ان اخلاقی مسائل کو نہایت مؤثر حکایتوں میں بیان کیا ہے، اور مولانا کا تجزیہ نے بھی ان مسائل کو دو مختلف تنبیہوں میں بیان کیا ہے، چنانچہ انسائیکلو پیڈیا آف اسلام میں ہے کہ ”اخلاقی اور عقیدتی شاعری میں اس نے ایک کتاب ”دہ باب اور تجنیسات لکھی۔“

وہ باب کا طرز یہ ہے کہ مختلف حکایتوں میں انھوں نے اس قسم کے اخلاقی مضامین بیان کئے ہیں، اور دوسروں کی زبان سے بادشاہوں کو عدل و انصاف اور نیکی کرنے کی تعلیم دی ہے، مثلاً حکایت لکھی ہے، کہ ملک جس میں ایک نہایت ظالم بادشاہ تھا، لیکن اس کے بالکل برعکس اس کو اس کو ہمیشہ عدل و انصاف کی ترغیب دیتا تھا، لیکن اس پر اس کا مطلق اثر نہیں ہوتا تھا، ایک اتفاق سے وہ بادشاہ شکار کھیلنے گیا، اور ایک ہرن کو دوڑاتا ہوا ایک جگہ پہنچا، جہاں اس نے دیدہ در کھنے کے دلسوختہ ہم لباس و سینہ ہم دلسوختہ

سنبھل بگل دامنِ اوشست آب	آہوے شیر انگنِ اوست خواب
گلشنِ باغِ رُخِ اولالہ زار	لالہ نورستہ اوثر الہ باد
گفتنِ او مایہ اصلِ حیات	رفیقِ او مایہ اصلِ مہات
نرگسِ ست ازلِ ارشادِ تن	سنبھل تر بر گلِ او با دزن،
در رہِ صحرایِ رخ آن سر بلنبہ	آتشِ افروختہ بہر سپند،
وشنہ او از قفِ خونِ تابِ دشت	نشہ او از کفِ خونِ آبِ داشت
نرگسِ او مائلِ خوابِ صباح	لالہ او تشنہ آبِ صلاح،
مستم از پسِ کمرِ او نقدِ جان	منقذ از گورِ او عقدِ کان،
ہم چہ چون طوطیِ او باز جوئے	ہم لبِ او بائے درِ راز گوئے

اسی طرح جو کچھ لکھا ہے، بالکل شاعرانہ اسلوب میں لکھا ہے، اور انداز بیان میں بین

ناہمواری نہیں پیدا ہونے پائی ہے،

مولینا کا جی کی شاعری کے متعلق اگرچہ اس سے بھی زیادہ تفصیل کے ساتھ لکھا جاسکتا ہے، تاہم اس اختصار کے ساتھ بھی جو کچھ لکھا گیا ہے، اس سے اندازہ ہو سکتا ہے، کہ وہ ایک ناقص ناہنجی دور کے بلند پایہ شاعر ہیں، جس کی خصوصیات اب تک نمایاں نہیں لگتی تھیں، اسلئے جناب سید ذراعتی صاحب اہل ادب کی طرف سے مستحقِ شکر یہ دستِ مبارک باد ہیں، کہ انھوں نے مولینا کا جی کے کلام کا ایک عمدہ مجموعہ انتخاب مرتب کر کے اس گن گم دور کو روشن اور نمایاں کر دیا ہے، اور ہمارے نزدیک یہ ایک بہت بڑی ادبی اور علمی خدمت ہے،

شعرا لجمع حصہ سوم

شعراے متاخرین کا تذکرہ (نغمانی سے ابو طالب کلیم تک) مع تنقید کلام قیمت عار مینچر

ٹٹری | مولانا کا تہ نے جو ٹٹویاں لکھی ہیں، ان میں اگرچہ مختلف و قلع سے بہت زیادہ کام لیا ہے اور صنائع و بدائع کی بہت زیادہ پابندی کی ہے، تاہم شاعری کا مردشتہ کہیں ہاتھ سے چھوٹنے نہیں پایا ہے، اور جو واقعہ اور جو خیال ادا کیا ہے، اس کو شاعرانہ انداز میں ادا کیا ہے، مثلاً آقا کے طلوع ہونے کی کیفیت اس طرح بیان کرتے ہیں،

چون شبہ خور مجرذہ بر فروخت	عنبر شب ز آتش مجر سوخت
پنجرہ این پنجرہ بکشا دہ شد	آتش این جہرہ افتادہ شد
خسرو خور باکت کافی رسید	نشد خا در صفت صافی کشد
موج زوانہ ساحل دریائے چرخ	گوہر روشن دل یکتاے چرخ
مرکز شش سائرہ شد آشکار	نقطہ دائرہ شد ز رنگار
رستہ شد از بوتہ ریزنگ سوز	تکہ پیراہن مگر نگ روز
برقع شب دور شد از چہر صبح	ظلمت شب نور شد از صبح

ایک شاہزادہ کے من و جمال کی تعریف ان اشعار میں کی ہے :-

بادہ پندہ دل و دین گوشش کن	قعرہ شہزادہ چین گوشش کن
روزے از آرایش چین شاہزاد	شد بسوس دشت دل از جاہ شاد
ہمرہ او از شیر در ویش دیکہ	نشدہ آراستہ از پیشاپے
لالہ پر ڈالہ اش آتش نشان	ژالہ آن لالہ اش آتش نشان
نامہ او عنبر تر سینچے ، ،	پستہ او قند و شکر ریختے
سنبش افتادہ بر اطراف روکے	سرسنش استادہ در اوصاف بودے
زنگس او مائل ایسان شدہ	غیراد قاتل پیمان شدہ

کاسلسہ شروع فرمایا، آپ کا وعظ آپ اپنی مثال تھا، جس مجلس میں وعظ فرماتے، اس میں رقت کا عجیب عالم طاری ہو جاتا، سنگدل سے سنگدل اشک برامان ہو جاتے، راہ چلتے مرد اور عورتیں ٹٹھک کر رہ جاتے، اور جب تک وعظ ختم نہ ہوتا، اُن کا اپنی جگہ سے ہلنا دشوار ہوتا، وعظ عموماً صلاحتی ہوتا، اور ہمیشہ انہی نقائص کی اصلاح پیش نظر ہوتی جن میں حاضرین مبتلا ہوتے، لیکن شیرین کلائی کا یہ حال تھا، کہ ایک ایک لفظ سامعین کے دل میں گھر کر جاتا، اور جب وعظ ختم کر اٹھتے، تو ترکِ معصیت کے ارادہ کے ساتھ ہی مولانا کے ساتھ عقیدت و محبت کے جذبات لیکر گھر جاتے، وعظ میں مسائلِ فقہیہ کی تعلیم، کھانے پینے کے اسلامی آدابِ نشست و برخاست، سوانح طرزِ معاشرت، اور اصولِ معیشت کی پوری تفصیل، پھر مردانہ و زنانہ مسائل کی الگ الگ آپ کے وعظ کی ایک نرالی شان تھی، عقیدہ مند مردوں اور عورتوں کا یہ حال تھا، کہ انہیں نرلین ملے کر کے موسمی دھتوں کو خاطر میں لائے بغیر آپ کے وعظ میں شرکت کرتے، اور گوہرِ معصود سے دامن بھر کر لجاتے، آج کی تعلیمیافتہ عورتوں کو بھی اپنے ان مسائل کی خبر نہیں، جو مودین کے وعظ میں شریک ہونے والی جاہل اور ان پڑھ عورتیں جانتی، اور نہ صرف جانتی بلکہ برقی تھیں، مسلمانوں کو وعظ و پند کے ذریعہ اسلامی اخلاق اور قرآنی قیلمات کا جو ذکر سنانے تھے، خود اُس پرختی سے حامل تھے، آپ کی زندگی خود مستقل ایک وعظ تھی، فرائض و واجبات کا ذکر کیا، مستحبات کا ترک بھی گوارا نہ تھا، ہماؤن کی آمد آپ کے لئے مسرت کا پیغام تھی، اور اپنے ہاتھ سے اُن کی خدمت و دلجوئی آپ کا انتہائی دلچسپ مشغلہ تھا، قحط کے زمانہ میں دن کو سہ پہر تک، اور رات کو نصف شب تک کھانا نہ کھاتے، کہ مبادا کوئی سائل یا مسافر آجائے، اکثر ایسا ہوتا کہ کوئی سائل پہنچ جاتا، اپنا کھانا اُسے کھلا دیتے اور خود بھوکے رہ جاتے، ملازم کی موجودگی کے باوجود روزانہ نشستگاہ میں اپنے ہاتھ سے چھاڑو دے لیتے، گاہ گاہ مسجد میں نمازیوں کے وضو اور غسل کیلئے

علمائے نگرہ

از

مولوی مطلوب الرحمن صاحب ندوی نگرہی

(۲)

حضرت مولانا عبدالحی صاحب نگرہی رحمۃ اللہ علیہ کی رحلت کے بعد علم و عمل تقویٰ و پرہیز گاری، اصلاح امت اور تعمیر قوم کی وراثت آپ کے صاحبزادگان مولینا محمد یحییٰ صاحب رحمہ اور مولینا حافظ محمد صاحب کو ملی اور ان دونوں بزرگوں نے دین و مذہب اور قوم و ملت کی خدمت کا حق پورے طور پر ادا کیا،

مولینا محمد یحییٰ صاحب | سن ولادت ۱۳۵۲ھ یا ۱۳۵۳ھ ہی، عہد طفلی میں تربیت و تعلیم والد بزرگوار حضرت مولانا عبدالحی صاحب کے سایہ عاطفت میں ہوئی، اور درسیات کا بڑا حصہ آپ ہی سے حاصل کیا، سن کو پہنچ کر مولینا محمد حسن سنبھلی صاحب سے درسیات کی تکمیل فرمائی، کتبِ درسیہ کے ساتھ سلوک و تقویٰ کا شغل بھی جاری تھا، حضرت مولانا محمد نعیم صاحب فرنگی مہلی وقت کے شیوخ میں تھے، مولینا ان کی خدمت میں حاضری دی، اور سند فراغت کیساتھ ہی خرد و خلافت اور اجازت بیعت بھی حاصل فرمائی علوم میں فقہ سے آپ کو کافی شغف تھا، اور جزئیاتِ فقہ اس طریقہ پر مستحضر تھے جس کی کمزور نظر آتی ہے، مشکل سے مشکل مسائل آپ آسانی سے حل فرما دیا کرتے، کتبِ فادی میں اکثر اعتراضات کے لکھے ہوئے حواشی موجود ہیں، علم ظاہر اور تزکیہ باطن کے حصول کے بعد آپ نے دعا و

سہرشتہ کو ہاتھ سے نہیں جانے دیا، اور مسائل سے گذر کر کبھی ذاتیات سے نہیں ابگھے،
وقت کے علماء و مشائخ سے آپ کا سلسلہ خط و کتابت جاری تھا، حضرت مولانا محمد نعیم صاحب
فرنگی محلی آپ سے غایت درجہ محبت فرماتے، اور اکثر اپنے مکرّم ناموں سے مولانا کو سر فراز
فرماتے رہتے تھے، جن میں زیادہ تر مسائل علیہ یا نکات تصوف کے متعلق کوئی نہ کوئی فہمائش ہوتی
حضرت مولانا فرنگی محلی کو آپ سے جو محبت تھی، اس کو خود اپنے قلم سے ایک خط میں یوں ظاہر
فرماتے ہیں،

”فقیر حقیر آپ کو خصوصیات قدیمہ و جدیدہ کی نظر سے مثل اپنے نور نظر کے جانتا ہوں،“
سے یہ دعا ہو، کہ طرفین سے کوئین میں راضی رہے۔“

شاہ ممدی عطا صاحب سجاد نشین سلون ضلع راسے بریلی اور شاہ محمد انور
سجاد نشین کچھوچھو ضلع فیض آباد، اختلاف عقائد کے باوجود مولانا سے محبت رکھتے تھے، اور اکثر اپنے
خطوط میں مولانا کی اصلاحی خدمات کا اعتراف کیا کرتے تھے،

افسوس کہ مولانا نے عمر بہت تھوڑی پائی، ۳۴ سال کی عمر میں آپ کو استسقا، کا مرض لاحق
ہوا، جس سے جانبر نہ ہو سکے، اور ۱۳۵۵ھ میں اس عالم فانی سے رحلت فرمائی،

مولانا حافظ قاری سن ولادت ۱۲۵۵ھ ہے، ابتدائی تعلیم جناب خادم رسول صاحب دودھ نوق
مہاریس صاحب مرحوم سے حاصل کی، لیکن حضرت مولانا علیہ الرحمۃ جو جوہر قابل رکھتے تھے، اس کا
تقاضا یہ تھا، کہ تعلیم و تربیت کسی جوہر شناس کے سپرد ہو، چنانچہ مولانا کے والد بزرگوار حضرت مولانا
عبدالحی صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے خود ہی مولانا کی تعلیم و تربیت میں پوری توجہ سے کام لیا، درسیات
ابتداء سے لیکر انتہا تک خود تمام کرائیں، ذہانت کا یہ عالم تھا، کہ مولانا کو صرف اشارات کی ضرورت
ہوتی، ورنہ مشکل سے مشکل اور غلط سے منطبق مسائل اور عبارتوں کو وہ ادنیٰ فکر و تدبیر کے بعد خود ہی

خود پانی بھرتے، اور ان کاموں میں کسی قسم کا عار نہ محسوس فرماتے، زندگی بھر تبلیغ و اصلاح میں معروف رہے، ہزاروں گمراہ مسلمان آپ کے دستِ حق پرست پر تائب ہو کر راہِ راست پر لگ گئے، بیسیوں سلوک و تصوف میں آپ سے کسب فیض کر کے فائز المرام ہوئے، غنیمت آپ کا طرہ امتیاز تھا، کبھی کسی اہلِ دولت یا صاحبِ حکومت کا رعب آپ کے دل پر مستطاب نہیں ہوا، قہ کے بعض معاصر زمینداروں نے دولت و حکومت کے نشہ میں آپ کی حق گوئی کو اپنے اثر سے روکنا چاہا، لیکن آپ ایک آن بھی ان کی شخصیت کو خاطر میں نہ لائے، اور حق و صداقت کی بات میں کوتاہی نہ فرمائی، بالآخر آپ کے مخالفین آپ کی لہیت و خلوص کے سامنے سرنگوں ہو کر رستہ اوداؤں، اسے بریلی، پرتابگڑہ، سلطانپور، جوناپور، بارہ بنکی کے اضلاع میں اکثر آمد و رفت کا سلسلہ جاری رہتا، سواری کی موجودگی کے باوجود ہمیشہ پیادہ پا سفر فرماتے، اثنائے سفر میں مریدین کی جو ہر کام رہتی، اسے تعلیم و تلقین فرماتے رہتے،

اصلاحی شائع کی کثرت کے باعث کسی طویل تصنیف کا موقع نہیں ملا، لیکن بعض مفید کتابیں آپ کے قلم سے نکل کر مقبول عام ہوئے جن میں مصباح القاری، رسالہ فضیلتِ عامۃ التشریح فی ائمۃ التراویح، ضیاء الحق، التفصیل فی مسئلۃ السلوٰی، رسالہ سلوک خاص طور پر قابلِ ذکر ہیں جن سے آپ کو کوئی خاص دلچسپی نہ تھی، لیکن فضیلتِ عامہ کے مسئلہ میں مولانا محمد امین صاحب نصیر آباد کی رد و کد نے ایک بار مناظرہ کا موقع پیدا کر دیا، مولانا محمد امین صاحب نصیر آبادی فرماتے تھے، امام نمازین اگر عامہ باندھ کر نماز پڑھے، تو کسی فضیلت کا مستوجب نہیں، ہی، مولانا مصر تھے، امام اگر عامہ باندھ کر نماز پڑھائے تو وہ زیادہ فضیلت و ثواب کا مستحق ہے، بحث کا آغاز ہوا، ایک عرصہ تک دونوں طرف سے رسالے شائع ہوتے رہے، مولانا محمد امین صاحب کی طرف سے جو رسائل شائع ہوتے تھے، مولانا صاحب و لہجہ درشت اور تلخ ہوتا تھا، لیکن مولانا نے کبھی سنجیدگی سے

ارکان اسلام کے ٹکڑے ٹکڑے دیر کی صحبت میں رام ہو جاتے، توبہ کرتے، اور یکے مسلمان بن جاتے جن بھی آپ کے مرید تھے، اور اکثر و بیشتر نمازِ فجر میں جس کو آپ غس میں پڑھا کرتے تھے، حاضر ہو کر آپ کی اقتدا کرتے، راقم الحروف کے والد محترم مولانا محفوظ الرحمن صاحب مدظلہ جو مولینا مرحوم کے حقیقی بھتیجے ہیں اپنا چشم دید واقعہ بیان فرماتے ہیں :

”ایک روز مولانا رحمت اللہ علیہ کے بعد مسجد میں تشریف فرما تھے، معتقدین کا صفہ تھا، پند و نصائح کا سلسلہ جاری تھا، کہ مسافر صورت ایک اجنبی مسجد میں داخل ہو، ورنہ عقاب تھا، بدن پر کرتا، اور شرعی پانچامہ، پیروں پر گرد چڑھی ہوئی تھی، معلوم ہوا کہ آٹنے والا پایادہ چل کر دور دراز کی مسافت طے کر کے آ رہا ہے، آنے والے کیا، اور معاف نہ کر کے، ورنہ حضرت مولانا رحمت اللہ علیہ کے مواہب میں بیٹھ گیا، او، پھر بیٹھ گیا، کہ حضور مجھے بیت کر لیں، پانچ روپے جیب سے نکال کر مولانا کے سامنے رکھے، اور کہا کہ اس کی شیرینی منگا کر بچوں میں تقسیم کر دیجائے، میرے ایک عزیز شیرینی خریدنے کے لئے چلے گئے، اجنبی کو حضرت نے بیت کیا، اب آفتاب غروب ہونے میں چند منٹ باقی تھے مسافر نے حضرت سے رخصتی کی اجازت چاہی، مولانا نے خذہ پیشانی و رخصت کیا وہ بھی مسجد کے دروازہ تک بھی نہ پہنچے تھے کہ میں نے عرض کیا، کہ حضرت اس وقت ان کو رخصت کر دینا آپ کے اخلاق کے بالکل منافی ہے، مولانا نے قسم فرما کر جواب دیا، ہاں بیٹا مجھے خیال نہیں رہا، ذرا بڑھ کر واپس بلا لو، اب وہ مسجد کے زینوں سے نیچے اتر چکے تھے، میں جب تک ہاں پہنچوں پہنچوں نہ نظر نہ ٹھہرے ہو چکے تھے، میں نے بہت تلاش کیا، ملازمن کو ادھر ادھر دوڑایا لیکن کہیں پتہ نہ چلا، میرے حیرت و استعجاب کی حد نہ تھی، میں نے واپس آکر دعا عرض کیا، اور اس عمدہ کو حل کرنے کے لئے بہت مبصر ہوا، تو مولانا نے فرمایا

صل فرمایا کرتے تھے سترہ سال کی عمر میں درسیات ختم ہو گئیں، تو مجدد العصر حضرت مولانا عبدالحی صاحب فرنگی علی گلی خدمت میں حاضر ہوئے، اور ان سے شرف تلمذ حاصل کر کے انہی سے سند فراغ حاصل فرمائی، حصول تعلیم کے ساتھ ساتھ ذکر و شغل کا سلسلہ بھی جاری تھا، ظاہر کی تکمیل کیساتھ باطن کی بھی تکمیل ہو گئی، اور مولانا ہر تن کتب بینی میں مشغول ہو گئے، گھر کے کتب خانہ میں خود کئی ہزار کتبیں تھیں، اور جو نہ ہوتیں وہ مولانا عبدالحی صاحب فرنگی علی گلی کے کتب خانہ سے منگائی جاتیں، صبح سے شام تک کتب بینی، فتویٰ نویسی اور تصنیف و تالیف کا کام رہتا، پورے تین سال علم و فن کے شہید انہی کو اسی طور پر گزر گئے، اس عرصہ میں بارہا معتقدین کے وفود آئے، اور منت و مساجت کی ایک ایک روز کے لئے قدم مہینت لازم سے غائب کدوں کو سرفراز فرمایا جائے، لیکن ایک لمحہ کے لئے کتابوں و سجدائی گوارا نہ ہوئی، اور ہمیشہ انہیں مایوس و محروم واپس ہانا پڑا، علوم میں سب سے زیادہ حدیث سے شغف تھا، متداول کتابوں کے علاوہ نوادر کی تلاش و جستجو رہتی، اور جس طور پر دستیاب ہوتیں، ان کا مطالعہ فرماتے، سینکڑوں کتابیں خود خرید فرمائیں، بعض نوادر کتب اپنے قلم سے نقل کیں اور تقریباً ہر کتاب پر محققانہ اور مجتہدانہ حواشی تحریر فرمائے، علم حدیث پر بہت ہی وسیع نظر تھی، اس نین شان اجتماع رکھتے تھے، حجۃ اللہ البالغہ، شفاء، قاضی عیاض و دلائل الخیرات کی حدیثوں کی تخریج جو قلمی آپ کے کتب خانہ میں موجود ہے، وہ آپ کی وسعت نظر کی واضح دلیل ہے، حدیثوں میں جو کچھ پڑھتے، اُس کے جُز جُز پر عمل فرماتے، زندگی ہمیشہ متوکلانہ بسر فرمائی تیس سال کے اس عرصہ میں جو صرف کتابوں کی صحبت میں بسر ہوئے، اکثر ایسے اوقات گزرے کہ فاقہ کی نوبت آگئی، لیکن مہر و توکل کے اس مجتہد کے چہرے سے کبھی اس کے آثار ظاہر نہیں ہوئے، عبادت و ریاضت کی کثرت کے باعث رات کو بھی دن کی طرح مشغول رہتے، طالبانِ سلوک و دروازہ کی مسافین طے کر کے آتے، بیعت ہوتے، اور چند روز کی صحبت میں دولتِ عرفان سے مالا مال ہو جاتے، بڑے بڑے مرکز شریعت

سے کھولا تھا، جس میں آپ کی بعض تصانیف اور دوسرے اہل فاذان کی تصانیف طبع ہوئیں آپ کی تصانیف حسب ذیل ہیں:

- (۱) التحقيق الموطأ فی تحقیق الصلوة الوسطی (۲) تحفة النبلاء (۳) القول المتین
- نہ المائین (۴) مواہب القدوس فی احکام الجلوس (۵) التعلیق النقی علی رسالۃ
- لشیخ علی متقی (۶) تحفة الجیب فی تحقیق الصلوة والکلام بین یدی الخطیب
- (۷) العون لمن نفی ایمان فرعون (۸) التحقيق المبين فی مجدد المائین (۹) الکلام
- لسدد فی رواۃ امام محمد (۱۰) الکلام والنفس فی ترجمۃ محمد ادریس (۱۱) تہمتہ
- لماہد بترتیب مسند الامام (۱۲) الاربعین من مرویات نعمان سید
- (۱۳) طریق الفلاح الی الاصطیاع بعد سرکعتی الصبح (۱۴) الہام:
- کرامیۃ سورۃ الاحزاب للرجال (۱۵) الاصول الثابتۃ للفرد ع النابتہ
- صول المقاصد بترجمۃ الموارد (۱۶) تسریح المعاقدا، بتسریح الموارد (۱۸) نفحة
- شعائر لاهل العماثر، (۱۹) تعلیق الشعائر علی نفحة الشعائر (۲۰) البرهان
- نا حکم تقبیل الابہامین عند الاذان (۲۱) الدرۃ الزکیۃ فی تأیید مذهب
- لنفسیۃ (۲۲) للفاطمۃ المصافحۃ (۲۳) المہندی للمقتدی (۲۴) ابرار الکتمان
- ن تکمیل الایمان (۲۵) عدل لاهل الجمل (۲۶) امعاء السینات باقامۃ
- صلوۃ (۲۷) مجموعہ خطب (۲۸) دفع الاحتمال عن دروۃ البنی بعد الاحتمال
- (۲۹) تطییب الاخوان بذکر علماء الزمان،

آخر الذکر کتاب حضرت مولانا نے مجلس ندوۃ العلماء کی تحریک پر سپرد قلم فرمائی تھی اس نے والے دور وراز شہروں مثلاً ننگون، مدراس، کوئٹہ، حیدرآباد سے آپ کے پاس استفتاء

ہمان نوازی سے آپ کو عشق تھا، اور ان کی ہر خدمت اپنے لئے فرض سمجھتے، ہمان کے کھانا کھاتے وقت خود گس رانی فرماتے، اور اگر کوئی دوسرا اس خدمت کے لئے اصرار کرتا، تو فرماتے میرا ہمان ہی خدمت کا حق مجھے ہے،

علمائے وقت سے آپ کا سلسلہ ملاقات و ملائمت برابر جاری تھا، مولینا محمد علی صاحب مونگیریؒ، علامہ شبلی رحمۃ اللہ علیہ، مولنا عبدالحی صاحب فرنگی مٹلی شمس العلماء نواب علی حسن خان صاحب سے برابر خا و کتابت رہتی، قوم کی اصلاحی تحریکوں سے آپ کو خاصا شغف تھا، چنانچہ ایک عرصہ تک آپ ندوۃ العلماء کی مجلس منتقلہ کے رکن رہے، اور اس کے جلسوں میں پوری دھیمی کے ساتھ شرکت فرماتے رہے، ندوۃ العلماء کا دارالعلوم جب قائم ہوا، تو آپ نے مولنا محمد علی صاحب مونگیری کی خواہش پر اپنے بڑے صاحبزادے مولنا محمد نفیس صاحب مدظلہ کو دارالعلوم میں بلایا داخل فرمایا، مسلمانوں کی پسماندہ جماعتوں کو ابھارنے اور بلند کرنے میں آپ کو پورا اہتمام تھا، شرافت و رذالت کی بنا پر مسلمانوں کی تقسیم کو آپ مسلمانوں کی پنجٹی کو آثار میں شمار کرتے، چنانچہ اپنے ایک شاگرد منشی نادر حسین صاحب عزیز نگر امی مرحوم سے دو کتابیں آمینہ شرافت اور معیار شرافت کی نام سے تصنیف کرائیں، پیشہ ور مسلمان جماعتوں کے لئے فضائل الکسب کے نام سے خود ایک مدتل رسالہ سپرد فرمایا، اس رسالہ میں مسلمان پیشہ ور جماعتوں کو سراہا گیا، ہی اور قرآن و حدیث کی روشنی میں انکی اسلامی شان و اہمیت کو واضح کیا گیا، ہی تعلیم کی عام اشاعت سے بھی آپ کو غایت دلچسپی تھی چنانچہ اپنے نگرام میں معدن العلوم کے نام سے ایک مدرسہ عربیہ جاری فرمایا، جو آج بھی آپ کے صاحبزادے مولنا حافظ محمد انیس صاحب مدظلہ کے اہتمام میں اپنی فیوض و برکات کیساتھ جاری ہے، آج سرپرستی میں رائے بریلی سے ایک ماہانہ اصلاحی رسالہ الہادی جاری فرمایا تھا، جو عرصہ تک چودھری نذیر احمد صاحب مرحوم کی ادارت میں شائع ہوتا رہا، نگرام میں ایک پریس بھی مطبع نفیس کے نام

فرق نہ آتا۔ ^{۱۹۲۶} سال میں انتقال فرمایا،

مولانا محمد سلیم صاحب | مولانا عبدالحکیم صاحب کے صاحبزادے تھے، صرف و نحو اپنے والد ماجد ہی سے پڑھی تھی، اور بعض کتابیں مولانا محمد ادریس صاحب سے بھی، سنہ ۱۳۵۰ کو پونچکے جامع العلوم کا پورمین داخل ہوئے، اس وقت مولانا اشرف علی صاحب تھانوی وہاں درس تھے، ان سے فقہی مسائل کا موقع ملا، پھر لکھنؤ تشریف لا کر شمس العلماء مولانا عبدالمجید صاحب اور حضرت مولانا عین الفقہ صاحب شرف تلمذ حاصل فرمایا، اور ان دونوں بزرگوں سے سند فراغ بھی حاصل فرمائی ان کے علاوہ مولانا محمد ادریس صاحب ہونا مفتی عزیز الرحمن صاحب دیوبندی مولانا حبیب الرحمن صاحب

انور شاہ صاحب کشمیری رحمہ اللہ بھی سند حاصل کی، نیز مولانا محمد ادریس صاحب بیت ہو کر

بھی لی، آپ کو مثل اپنے والد کے فرائض میں یدِ طولیٰ حاصل تھا اچھپیدہ سے چھپ

بیک نظر صل فرماتے، طریقہ درس بھی نہایت عالمانہ تھا، راقم الحروف کو بھی سراجی اور ہدایہ کی بعض ابواب آپ سے پڑھنے کی سعادت حاصل ہوئی ہے، وعظ نہایت خوب کہتے، اللہ آباد، بارہ ہیکلی پراگ

کے اضلاع میں آپ کے اصلاحی مواعظ سے خلق کو بڑا نفع پہونچا، اور اکثر مسلمان ان اطراف میں آپ سے بیعت ہوئے، ہمیشہ نام و نمود سے متنفر رہے، آپ کی سادہ زندگی کو دیکھ کر شکل سے آپ کو صاحبِ علم

کہا جاسکتا تھا، اپنا اور عزیزوں کا سودا سلف لینے باز اپنے جایا کرتے، امانت میں مشہور تھے، درس و تدریس اور افتاء و وعظ آپ کی زندگی کے دھچپ مشغلے تھے، نفع مفتی و اسائل کا اور دوح

آپ نے سلیس زبان میں فرمایا ہی، ناظم صاحب انجمن تبلیغ الاسلام گرام کے ذریعہ سے افغانستان میں آریہ سماج کی شورہ پشیتون کو روکنے کے لئے خواجہ حسن نظامی نے حق پر کاش کا فارسی ترجمہ آپ سے کرایا

تھا، اپریل ۱۹۲۶ء میں آپ کا انتقال ہوا،

بسترِ علالت پر نظر کی نماز ادا فرمائی، جو نبی سلام پھیرا، روحِ نقسِ عسقری سے پرواز کر گئی

بھیجتے، اور آپ پہلی فرصت میں اس کا جواب غایت فرماتے۔

۱۰۔ رمضان المبارک ۱۳۳۱ھ میں آپ نے اس عالم فانی سے رحلت فرمائی، آپ کے انتقال پر ایک عرصہ تک آہ و بکا کی غیبی آوازیں آپ کے مزار کے ارد گرد آتی رہیں، اہل نظر کا خیال ہے کہ یہ ان جنوں کی آوازیں تھیں، جو آپ سے بہت تھے،

مولانا عبدالحکیم صاحب | آپ حضرت مولانا عبدالعلی صاحبؒ کے داماد تھے، کتب درسیہ اپنے خسر سے تمام کین اور اجازت و بیعت بھی انہی سے حاصل فرمائی، نحو و صرف، اور فرائض میں خاص طور سے دستگاہ حاصل تھی، زندگی بالکل بے دارغ بسر فرمائی، بڑے متورع اور متقی بزرگ تھے، کبھی کسی سے ترش و نہیں ہوئے، اگر کسی بات پر کبھی غصہ آتا، تو زبان میں اور زیادہ نرمی اور شائستگی پیدا ہو جاتی، چلتے تو ہمیشہ نگاہ نیچی رکھتے، گفتگو فرماتے تو ہلکا قسم بدن پر کھینتا رہتا، فاسقوں میں مدیم النظیر قابلیت تھی، اگر ولایت کا صحیح معیار اتباع سنت ہے، تو مرحوم صحیح معنوں میں ولی اللہ تھے، نماز ہمیشہ باجماعت ادا فرماتے، لیکن امامت سے ہمیشہ گریز فرماتے، آپ نے ۲۵ شعبان ۱۳۲۷ھ میں انتقال فرمایا، آپ کی اہلیہ صواہی خاتون بڑی صاحبہ اور ذوی علم خاتون تھیں، مولانا عبدالعلی رحمۃ اللہ علیہ کی صاحبزادی تھیں، انہی سے متوسطات تک تعلیم حاصل کی تھی، قرآن کریم کا ترجمہ اور ترکیب بے تکلف فرمایا، قصہ کی زمانہ مجالس میں اکثر وعظ و تذکیر کا سلسلہ رہتا، روزمرہ کے مسائل فقہیہ میں خاص عبور تھا، اکثر عورتیں اپنے مسائل آپ کی دریافت کرتیں، آپ شافی جواب دیتیں، علم ظاہر کیساتھ علم باطن میں بھی اپنے والد بزرگوار سے کسب فیض فرمایا، اکثر ذکر و فاتحہ، روزانہ دس پارہ قرآن کریم کی تلاوت کرتیں، رمضان المبارک میں پانچ پاروں کا او اضافہ ہو جاتا، ہر دوسرے دن قرآن ختم ہو جاتا، تہجد بلاناغہ پڑھتیں، اکثر دلائل الخیرات جہن حسین کا ورد فرمایا کرتیں، ان مشاغل کے ساتھ امور خانہ داری کی تکمیل بچوں کی پرورش و پرداخت میں کوئی

سے معلوم ہوتا ہے، کہ مولف کی نگاہ کتب شیعہ پر پورے طور سے تھی، کتب متون کے علاوہ شروح و حاشی وغیرہ کے حواجات موجود ہیں، آپ کے انتقال کا واقعہ بھی عجیب تراور مقبولیت بارگاہِ ایزدی کی ویس ہے، انتقال سے چند منٹ پہلے آپ نے ہوش و حواس کے عالم میں تمام تیمار داروں اور عزیزوں کو مخاطب فرما کر ارشاد فرمایا، دیکھو حضرت موسیٰ علیہ السلام حضرت عیسیٰ علیہ السلام حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، خلفاء اربعہ، حضرت والد صاحب دادا صاحب میرے لینے کیلئے آئے ہیں، ساتھ ہی قرآن شریف کی تلاوت بھی شروع فرمادی سورہ فاتحہ سورہ ملک وغیرہ پڑھ کر سورہ یٰسین پڑھنے لگے، جیسے ہی دَٰلِیْمٌ یُّرْجَعُونَ پڑھ پونے، مگر سجدہ ہو گئے، اور منشوق حقیق۔

تاریخ وفات ۲۵ محرم الحرام ۱۳۱۹ھ ہے،

عاجی محمد احسن صاحب
دُشمنی نگاری

اردو ادب و انشا سے دلچسپی رکھنے والے حلقہ میں دُشمنی نگاری نام نامی غیر معروف نہیں، آپ کے قلم سے نکلے ہوئے متعدد اصلاحی ناول اور افسانہ (جو زیادہ تر بے پردگی کی مخالفت اور عقیدہ بیوگان کی حمایت میں ہیں) ملک میں آج بھی دقت کی نگاہ سے دیکھے جاتے ہیں، لیکن یہ کم لوگوں کو معلوم ہو گا، کہ حضرت دُشمنی نگاری صرنا ناول نگار اور انشا پر واز ہی نہ تھے، بلکہ ایک جید حافظ قرآن کتاب اللہ اور سنت رسول اللہ کو سمجھنے اور ان پر عمل کرنے والے، ذاکر و شافل، بحسب سلوک و تصورات کے شاعر و بزرگوں کی خدمت اور علماء کی صحبت کے گرویدہ و دلدادہ بھی تھے،

سن بدشہ کو پہونچ کر حفظ قرآن کا خیال پیدا ہوا، چار ماہ میں پورا قرآن یاد کر لیا، اور پھر زندگی بھر تراویح میں قرآن سناتے رہے، بیعت اپنے مامون حضرت مولانا حافظ محمد ادریس صاحب سے تھے، اور مولانا علیہ الرحمہ کے عاشق و ازاد ایک ایک اور قربان لیکن مولانا ہی کی ہدایت کے مطابق حضرت شیخ العرب و العجم حاجی امداد اللہ صاحب سے مکہ مکرمہ میں اور قطب العالم مولانا

آپ کے بڑے صاحبزادہ حکیم محمد نعیم صاحب مرحوم نے بھی دارالعلوم ندوۃ العلماء میں درجہ عالیت تک پڑھا، اس کے بعد طلبہ حاصل فرمائی اور ہر پانچ میں ایک کامیاب زندگی بسر کی، میں عالم شباب میں ششہ میں انتقال فرمایا۔

مولانا حافظ عظیم الرحمن صاحب | مولانا محمد یحییٰ صاحب کے صاحبزادے اور مولانا عبدالرحمن صاحب ندوی نگرانی مرحوم کے والد تھے، ابتدائی کتابیں اپنے والد سے پڑھیں، پھر کانپور جا کر جامع العلوم میں مولانا عبدالرشید صاحب اور مولانا اسحق صاحب سے درسیات ختم کیں، مولانا عبدالحمید صاحب فرنگی مکی، مولانا عبدالحمید صاحب فرنگی مکی، مولانا فضل اللہ صاحب منطقی سے بھی شرف تلمذ حاصل کیا، سند فراغ اور اجازت بہت حضرت مولانا محمد نعیم صاحب سے حاصل فرمائی بہت اپنے والد ماجد مولانا محمد یحییٰ صاحب تھے، لیکن خرقہ خلافت اپنے چچا مولانا حافظ محمد ادریس صاحب سے حاصل فرمایا تھا، قرآن اچھا یاد تھا، فن تجوید سے بخوبی واقف تھے، تراویح میں قرآن سناتے تو مقتدیوں پر محویت کا عالم طاری ہو جاتا، وعظ بھی بہت ہی مفید و پربار اور اثر انداز ہوتا، ایک عرصہ تک مدرسہ معدن العلوم نگرام میں مدرس رہے، جنم میں طاقت خدا داد تھی، جو کام آٹھ آٹھ آدمی کر سکتے، اُسے آپ اکیلے انجام دیتے، انکسار و تواضع مزاج کا غیر تھے، آپ کے والد صاحب کے انتقال کے بعد مریدین معتقد آپ کی طرف رجوع کرتے، اور اصلاح نفس کی دولت پاکر شاد کام ہوتے، آپ نے کل ۲۰ سال کی عمر پائی، اس چھوٹی سی عمر میں اصلاح و ارشاد تبلیغ و اشاعت کے علاوہ تصانیف بھی فرمائیں اصطلاح العلوم لسان العرب (کتاب لغت غیر مطبوعہ) اور ضربت حسینی خاص طور پر قابل ذکر ہیں، لسان العرب میں آپ نے صرف ان الفاظ کو جمع کیا ہے، جو جادہین، ضربت حسینی و شیعہ میں ایک مسودہ تالیف ہے، یہ بھی تلی ہی، اور راقم الحروف کے کتب خانہ میں موجود ہے، فرقہ شیعہ کے تمام مشہور مسائل سے اس کتاب میں بحث کی گئی، جو انداز تحریر عالمانہ ہے، اور کتاب کے مطالعہ

تامل ہوا تو ارشاد ہوا کہ تجھے امر کی تعمیل کرنا چاہئے، میں نے حضرت حاجی صاحب سے کیفیت عرض کی، حضرت نے فرمایا کہ میاں اگلے زمانے میں بزرگ لوگ اپنے مردوں کو ایسا حکم دیتے تھے، اور اب شیوخ کا قاعدہ ہے کہ جہاں انھوں نے اپنے مرد کو دوسری جگہ آتے جاتے دیکھا، ان کے دشمن ہو جاتے ہیں، تمھارے شیخ بڑے بزرگ ہیں جنھوں نے ایسا حکم دیا، میں صرف ان کے کمزوری و وجہ سے تھکوا داخل سلسلہ کر سکتا ہوں، بشرطیکہ تو سوسے نطن نسبت شیخ کے نہ کرے، اور یہ سمجھے کہ ہمیشہ نام برکت جھکو شیخ ہی کی وجہ سے حاصل ہوتے ہیں، اور ہوں گے، جواب اس کے وہی گذارش کیا گیا، کہ جھکو تو تعمیل حکم کرنا ہے، اور میرے واسطہ پر آستانے بصورت واحد ہیں، اور حضرت مولانا پر تو اپنا مکہ ہی ہے، احوال جناب مولانا کی بہت توضیح فرما کر مجھے بھی داخل سلسلہ فرمایا۔

جناب وحشی نے سبقتاً سابقاً عربی نہیں پڑھی تھی لیکن علماء کی صحبت میں یہ کرنا اس قدر سہولتی آگئی، کہ سمجھنا تو ایک مولوی بات تھی، بے محنت لکھ لیتے تھے، علوم دینیہ میں پوری مہارت پیدا ہو گئی تھی، قرآن حدیث، فقہ، تصوف، تاریخ، علم کلام، الفرض جس موضوع پر بھی گفتگو کرتے تھے علما اذاز سے کرتے تھے، ان کے کلامی مضامین مثلاً فلسفہ صوم، حکمت قربانی، ولادت مسیح، حیات مسیح و وفات مسیح نے علماء سے خراج تحسین وصول کیا۔

ندوة العلماء کے جلسوں میں مولانا شبلی مرحوم انکو ایضاً علماء کے حلقہ میں بٹھاتے تھے، اور اسی شان سے دعوت بھی دیا کرتے تھے،

صاف گوئی کا یہ عالم تھا کہ دین کے معاملہ میں کبھی وجہ نہ تھے، جنگ عظیم کے زمانہ میں ٹی جی کشر سے صاف کہہ دیا کہ ہم آپ کے محکوم ضرور ہیں، مگر ترک ہمارے بھائی ہیں، اون کی ہی خواہی ہم نہیں چھوڑ سکے!

سرکاری ملازم تھے، ایک دن دفتر کے وقت نظر کی نماز کے لئے گئے تھے، کہ حاکم رجو ایک بڑی

شاہ فضل الرحمن صاحب گنج مراد آبادی کو بھی شرفِ بیعت حاصل فرمایا، اور اوراد و وظائف کی اجازت سے سرفراز ہوئے،

حضرت وحشی کے سفرِ حج کا واقعہ بھی عجیب و غریب ہے، ۱۳۱۳ھ میں ایک دن خواب دیکھتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے ہیں، تعالیٰ یا وحشی؟ اب کیا تھا، بچپن ہو گئے جس طرح ہو سکا، سفرِ حج کے لئے تیار ہو گئے، راستہ میں ایک ٹھنوی تیار کی، جس کا پہلا شعر یہ ہے:

اے گوہرِ قلزمِ معانی دے کاشفِ سیرمنِ رآنی

خود فرماتے تھے، کہ نیت یہ تھی، کہ روضہ مبارک پر پڑھوں گا، اور خوب دلی بھڑاس لگاؤں لیکن وہاں پہنچ کر عجیب حال ہوا چند شرٹری بہت سے دہلی زبان سے عرض کئے تھے، کہ

فسکایت اک طرف یہ اُن کی محفل میں ہوئی حالت

کہ جیسے بچپن لی اللہ نے مجھ سے زبانِ میری

سفرِ حج میں حاجی تفسی خان صاحب (حاجی امین خان صاحب) کا رخانہ عطر اصغر علی محمد لکھنؤ کا ساتھ تھا، خان صاحب مرحوم کے بڑے ماجرا دے مصطفیٰ خان صاحب مرحوم سے مجاہد تعلقات تھے، چنانچہ پورے سفر کے مختصر حالات خط واپس انہیں لکھے تھے، یہ مجموعہ خطوطِ بشیر کے نام سے شائع بھی ہو چکا ہے،

ان خطوط میں حضرت حاجی امداد اللہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ سے بیعت ہونے کا حال ان الفاظ میں لکھتے ہیں:-

”جب میں نگرام سے چلا تھا تو حضرت پیر و مرشد مولانا حافظ محمد ادریس صاحب عم فیض نے وقتِ رخصت بمقتضایہ و فوراً الفت بہت مخموم ہو کر اور ستود علیہ الخ پڑھ کر ارشاد فرمایا تھا، کہ کہ مظلہ میں حضرت حاجی صاحب سے تجدیدِ بیعت کرتے آنا، اس پر مجھے کچھ

سیرت کی ساتویں جلد کا موضوع

از

جناب میرالدین بن ریاض الدین غوثی (احمد آباد گجرات)

جناب علامہ یلہان ندوی صاحب مدظلہ

السلام علیکم

محترم ابو ظفر ندوی صاحب مجھے معارف پڑھنے کے لئے دیا کرتے ہیں، اس کے گذشتہ دو شماروں سے مولانا مظاہر احسن صاحب گیدانی کے قلم سے آپ کی تالیف سیرت کے چھ حصے پر تبصرہ نکل رہا ہے، یہ ایک عالم کا عالمانہ تبصرہ ہے، اس کے مطالعہ کے بعد میرے دل میں یہ خیال پیدا ہوا کہ اگر کوئی عامی سیرت کے متعلق اپنے کچھ منتشر خیالات پیش کرے، تو شاید غیر مناسب نہ ہوگا، یہ خیالات اگر قابلِ ملاحظہ بھی ہوئے، تو بھی آپ کی رواداری و سمیعہ کو بار خاطر نہ ہوں گے، اس امید پر حجاب بجا کر کے چند ٹوٹے پھوٹے خیالات آپ کی خدمت میں پیش کرتا ہوں، یہ خیالات آئندہ ساتویں جلد سے متعلق ہیں جس کے باعث آپ نے بتا دیئے ہیں۔

(۱)

ساتویں حصہ کا تعلق معاملات یعنی علی زندگی کے باہمی کاروبار سے ہے، انسان کی پیدائش سے لیکر مرتے دم تک کے تمام کام بواسطہ یا بلا واسطہ اس میں آجاتے ہیں، عقائد اگر سوسائٹی کی بنیاد اور روح ہیں، تو حقیقت عقائد اگر الامام بہ بانی کے مجربات ہیں، تو یہ ماویات آج کل کی مغربی طرز

انگریز تھا، اُسی نے بڑے غیظ و غضب سے پوچھا کہ کہاں گئے تھے، انھوں نے کہا، نماز پڑھنے! انگریز نے کہا کہ نماز کے نوکر ہو کر ہمارے،؟ انھوں نے کڑا کر جواب دیا، کہ نماز کے نوکر ہیں، حاکم کا سارا غصہ جاتا رہا، اور کہنے لگا، کہ نماز سے کون روک سکتا ہے،؟

پوری زندگی تقویٰ و طہارت میں بسر ہوئی، ۱۹۲۵ء میں پر تائب گڑھ (اودھ) میں انتقال ہوا، جہاں ان کے بڑے صاحبزادے مولوی نجم الحسن صاحب وکالت کرتے ہیں اور وہاں کے دیندار رئیس حاجی محمد اصغر صاحب مرحوم کے باغ میں دفن ہوئے۔

مولنا عبدالرحمن ندوی | اس سلسلہ الذہب کی آخری کڑی مولنا عبدالرحمن صاحب ندوی کی ذاتِ دُعا و معانیہ مولنا حافظ خلیل الرحمن صاحب کے صاحبزادے تھے، ۱۹۹۹ء کی پیدائش ہے، دارالعلوم ندوۃ العلماء سے فراغت کی، ختمِ تعلیم کے بعد ملک کی تعلیمی اور سیاسی تحریکوں میں امتیازی حصہ لیا، ۱۹ مارچ ۱۹۶۶ء کو تائیس سال کی عمر میں انتقال فرمایا، سارے ہندوستان نے اس فاضل نوجوان کا جس طرح ماتم کیا ہے، وہ اہلِ خبر سے پوشیدہ نہیں، حضرت الاستاذ علامہ سید سلیمان صاحب ندوی ۱۹ مارچ ۱۹۶۶ء کے معارف میں ہماری جماعت کا نعلِ شب چراغ نگم ہو گیا، ”کے عنوان سے مستقل طور پر ان کے متعلق لکھ چکے ہیں، اس لئے ہم زبانی نہیں لکھنا چاہتے!“

ان اہلِ علم بزرگوں کے سوا، انگریزوں کے چند علماء کے نام اور بھی معلوم ہیں، مثلاً مولنا احمد صاحب مولنا نادر حسین صاحب، مولنا ناصر محدث، قاضی محمد آصف صاحب، مولنا حفیظ اللہ صاحب، لیکن افسوس کہ ان کی زندگی کی تفصیلات سے ہم بالکل ناواقف ہیں،!

مگر امینِ مفتون کا بھی ایک خاندان ہے، اس خاندان کے بزرگ کسی زمانہ میں مسلمان باغیوں کی طوٹ سے منصبِ افتار پر ممتاز تھے، لیکن آج ان کے حالات پر پردہ پڑا ہوا ہے،!

اس مسئلہ کا ایک روشن پہلو بھی ہے کہ آج بھی مسلمان علیٰ طور سے نہ ہی تو کم از کم اعتقادِ حثیت سے مغربی تعلیم کے مقابلہ میں اسلام ہی کی تعلیم کی برتری پر یقین رکھتے ہیں، ہمارے مرحوم ڈاکٹر اقبال دانشِ حاضر کی لگ میں خلیس اللہ کی طرح جلنے کے باوجود بھی صحیح و سالم رہے، اور مغربی تہذیب کے مقابلہ میں اسلامی تعلیم کی برتری کا پیام سناتے رہے، جو پیام اقبال نے شہر میں یا وہی پیام کچھ لوگ نثر میں بھی دے رہے ہیں، حال میں مذوۃ المصنفین دہلی سے ”اسلامی نظامِ اقتصادیات پر جو کتاب شائع ہوئی“ جو وہی سلسلہ کی ایک کڑی ہے۔

لیکن سوال یہ ہے، کہ یہ ذہنی اور کتابی بحث و مجادلہ تہذیبِ حاضر کے حملہ کو روک سکتا ہو، تہذیبِ حاضر کی فوج یلغار کرتی ہوئی بڑھ رہی ہے، اس کا مقابلہ کرنے کے لئے ضرورت ہے کہ دنیا کے اسلام کے روشن خیال علماء اور صنعتِ حرفتِ تجارتِ اقتصادیات وغیرہ جملہ فنون کو ماہرین کسی مرکزی تمام پرچم اسلامی تعلیم کی روشنی میں ان چیزوں کا ایسا حل تلاش کریں جس کی بنیاد اگر اسیطرت اسلامی تعلیمات پر ہو تو دوسری طرف ہم اس کے ذریعہ مادی زندگی میں یورپ کا مقابلہ کر سکیں، اس اجتماعی کوشش سے پہلے ہر ہر ملک میں انفرادی کوششیں بھی ہو سکتی ہیں، اس وقت مجتہد علماء کی بڑی ضرورت ہے، امید ہے کہ سیرت کی ساتویں جلد میں آپ ان مسائل کا حل پیش نظر رکھیں گے،

(۲)

ہمارا عقیدہ ہے کہ عقائدِ عادات، اخلاق، معاملات وغیرہ دنیا و آخرت کے تمام امور میں اسلام ہمارا رہنما ہے، اور اس سے بہتر نظام کوئی نہیں پیش کر سکتا، اس عقیدہ یا دعویٰ کے ثبوت کیلئے ضرورت ہے کہ ہم تاریخ کی روشنی میں زندگی کے ہر پہلو کے متعلق اسلامی تعلیم کی برتری دکھائیں جس سے اسلام کی تکمیلی شان نظر آئے، اس کیلئے یہ طریقہ اختیار کیا جاسکتا ہے کہ آج تک دنیا میں جتنے تمدن اور جتنی قوانین پیدا ہوئے، خاص کر جن قوموں کا قرآن مجید میں ذکر ہے پچھلے ان کا مختصر تاریخی

میں بھی تو اسکی اہمیت بہت ہے انسان کی اچھائی اور بُرائی کا معیار یہی سمجھے جاتے ہیں پہلے اسکا معیار دین تھا، اور اب دنیا ہے، اب جس مذہب کی دنیوی تعلیم اچھی ہے وہ مذہب اچھا سمجھا جاتا ہے، آج کل کسی قوم کی تہذیب سے مراد بڑی حد تک یہی چیزیں ہوتی ہیں، موجودہ زمانہ میں ہماری اور مغربی تہذیب کی ٹکر بہت کچھ معاملات ہی میں ہو چکا ہے آج مغرب کا دعویٰ ہے کہ اس کے سیاسی، اجتماعی، اقتصادی، تمدنی، تجارتی، اور بین الاقوامی قوانین، اسلامی تعلیم سے بڑھکر ہیں، اس لئے اگر مسلمانوں کو بھی زندگی کی جنگ میں کامیاب ہونا ہے، تو ان کو اپنا پرانا طریقہ چھوڑ کر ہمارے راستہ پر چلنا چاہئے، ان کے اس دعویٰ پر اسلامی دنیا اگر زبان سے نہ سہی تو کم از کم عمل سے یقین کر رہی ہے، عبادت، عقائد وغیرہ کو چھوڑ کر ترکی میں تجارت، سیاست، اقتصادیات وغیرہ دنیوی امور میں مغرب کی تقلید ہو رہی ہے، اور اسی کو دنیوی نجات کا راستہ سمجھا جا رہا ہے، دوسرے اسلامی ملک بھی ایسی ہی پر جا رہے ہیں، کیا آسمان کے نیچے آج کوئی ملک، کوئی جماعت یا کم از کم کوئی فرد ایسا ہے جو اسلامی تعلیمات کو تجارت اور سیاست وغیرہ کے ایسے علی طریقے بنا سکے، جس پر عمل سے ہم یورپ کی برابری کر سکیں، ترکوں نے صنعت، حرفت اور تجارت میں ترقی کے لئے یورپ کے سرمایہ دارانہ نظام کے مطابق کارخانے بنائے، بنک قائم کئے، سود کا لین دین جاری کیا یہی کمپنیاں قائم کیں اور ان سب میں تعلیم کار دیا، غرض زندگی کے تمام شعبوں میں اسلام کا رد ہو رہا ہوا اگر اسکو روکنے والی کوئی چیز پیدا نہ ہوتی، تو یہ خطرہ پورے طور سے پھیل کر رہے گا، حالت کی نزاکت یہاں تک پہنچ چکی ہے کہ بعض علما تک اسلامی اور مغربی تہذیب میں سمجھوتہ کرانے کی فکر میں ہیں، عباسی خلافت کے زمانہ میں عقل و نقل کے درمیان مفاہمت کی جو کوشش کی گئی، وہ ممکن ہے کسی حد تک ضروری رہی ہو لیکن اسلام اور مغرب کی تعلیم کے درمیان تو اتنا بعد ہے کہ دونوں میں صلح کرانا اسلامی تعلیم کو دیکر نہ کئے ہم مخنی ہوگا۔

داغ بیل ڈالنے کی ضرورت ہے جس میں علمی طریقے سے اعداد و شمار کے ساتھ ہمارے تنزل کے اسباب سے بحث ، ہندوستان کی دوسری قوموں سے ہمارا مقابلہ اور آج تک ترقی کی جتنی جدوجہد ہو چکی ہو، اس کی تفصیل اور آئندہ کے لئے عملی پروگرام ہونا چاہیے کہ ہمارا مقصد کیا ہو اور ہندوستان میں اسلامی سوسائٹی کی تشکیل کیسی ہونی چاہئے؟ ترقی کے باعث کو اتنی اہمیت دیجائے، کہ علم کی ایک نئی شاخ بن جائے، ضرورت کے وقت نئے علوم و فنون پیدا کر لئے جاتے ہیں، جس کی مثال ہندوستان میں ہمارے سامنے موجود ہے، دنیا میں علم الاقتصاد موجود تھا، لیکن ہندوستان کی اقتصادی ترقی اور اسکی طرف خاص توجہ دلانے کے لئے ایک نئی شاخ ہندوستانی اقتصادیات کے نام سے بنائی گئی جسکی کتابیں کابجوں میں پڑھائی جاتی ہیں، اگر ہم بھی نئے علم قومیات کی تشکیل کریں تو اسے ہمارے درجہ سکولوں اور کالجوں میں پڑھانے کی کوشش ہو سکتی ہے اور مذکورہ بالا اسکے ٹیوشن سے زیادہ موزوں ہو سکتا ہے اس علم کی تدوین کتاب سنت کی روشنی میں ہوگی، اسلئے اس کا تعلق بھی سیرت کیساتھ ہو سکتا

(م)

میرزا داغ بیل جو منتر خیالات تھا انکو میں ڈوٹی پوٹی زبان میں پیش کر دیا تو امید ہو کہ آپ پر غور فرمائیں، ان سطور کے لکھتے وقت یہ خیال ذہن میں آ رہا ہے کہ آپ کا نام سلیمان اور اس نام کے پیغمبر حضرت سلیمان علیہ السلام کے تابع ایسے جن تھے جن کا بدن آگ سے بنا ہوا تھا، اور وہ ہوا اور پانی وغیرہ پر تصرف کر سکتے تھے، آج مغرب میں جن ہون یا نہ ہون، لیکن ان کی تہذیب جناتی ضرور ہے، کیونکہ اس تہذیب کا بہت کچھ آگ اور پانی پر دار و مدار ہے، اور ہوا اور پانی پر بھی اسکا تصرف ہوا، اسے اس مناسبت کہ انبیاء کے وارث علما ہیں، میری یہ استدعا ہے کہ جس طرح حضرت سلیمانؑ نے جنوں کو اپنے زیر فرمان کیا تھا، اسی طرح آپ کے ہاتھوں بھی ایسا کام انجام پائے، جس سے یہ جناتی تہذیب اسلام کی تعلیم کے زیر فرمان ہو جائے،

حال لکھا جائے، اس کے بعد ان کی تہذیب کی روح سے بحث کی جائے، اور ان کی سوسائٹی کا مختصر مگر مکمل نقشہ پیش کر کے اس کے ماحول اور اس کے پیدا ہونے کے اسباب اور مختلف دوروں کی تبدیلیوں و ترقیوں کو دکھا کر اس کے نفع و نقصان سے بحث کی جائے، اس کے بعد اس کا اسلامی سوسائٹی سے موازنہ و مقابلہ کیا جائے، یہ مقابلہ سارے نظام کا سارا نظام پر ہو نہیں سکتا، اس سلسلہ میں زمانہ حال کی سرمایہ دارانہ اور اشتراکی سوسائٹی کی تاریخ اس کے نظام کی روح اور اس کے ڈھانچہ کا پوری تفصیل سے ذکر کیا جائے، کہ یہ نظام کس طرح کن حالات میں پیدا ہوئے، اور وہ رفتہ رفتہ کس طرح موجودہ شکل تک پہنچے، اور اس کے کیا کیا نتائج پیدا ہوئے، اور ان سے کیا نقصان یا فائدے حاصل ہوئے، پھر ان کے مقابلہ میں اسلامی تعلیم سے ان چیزوں کو دکھایا جائے، اس کے بعد اسلامی اور مغربی سوسائٹی کے ایک ایک جز کا تجزیہ کر کے اسلامی سوسائٹی کی برتری دکھائی جائے، اگر اس طرح سیرت لکھی جائے، تو وہ اسلام کا دائرۃ المعارف بن جائے گی، اور اس کے آئینہ میں حیات انسانی کے ایک ایک خط و خال کی تصویر نظر آ جائیگی اس کے لئے اس کی ضرورت ہو کہ دنیا نے آج تک علوم فنون اور عقل و تجربہ میں جتنی ترقی کی ہے ان سے پوری واقفیت کے بعد سیرت پر قلم اٹایا جائے اور ان ترقیوں سے سیرت کی تالیف میں پورا فائدہ حاصل کیا جائے، اگر یہ کام افراد کے بس کا نہ ہو، تو ایک جماعت اس کا بار اٹھائے،

(۳)

دنیا کے دوسرے حصوں کی طرح آج کل ہندوستان میں بھی انقلاب کا نعرہ بلند ہو رہا ہے۔ مسلمان بھی قدرۃً اس کو متاثر ہو رہے ہیں، اور ان میں ابھرنے کا جوش و دبول پیدا ہو رہا ہے۔ لیکن ابھی تک اسلامی انقلاب پیدا کرنے کے لئے ان میں راہِ عمل کا تعین ہوا ہے، اور نہ نصب العین کی تشکیل ہوئی ہے، اسلامی انقلاب کے لئے ہم کو قومیت اسلامیہ ہندیہ کے ایک نئے قومی تخیل کی

کے ایک خاص شان کا اظہار نہ ہو، لیکن اپنے دوسرے عہدہ کی بنا پر وہ اسی خاص شان سے چلنا پند کرے گا، اور اگر باوجود اپنی کوشش و خواہش کے وہ اپنے اجاب کے سامنے یہ شان نہیں اٹھاتا کر سکتا، تو کم از کم اپنے خاندان ہی پر ایک ڈکٹیز کی طرح مسلط ہو جائے گا، اصل یہ ہے کہ اگر کسی میں یہ صلاحیت موجود ہو تو وہ ظاہر ہو کر رہے گی، آپ کا ذاتی تجربہ اس کی شہادت دے سکتا ہے، غالباً آپ کا واسطہ کسی ایسے شخص سے ضرور ہوا ہوگا جو عہدہ یا پیشہ میں آپ سے بڑا ہوگا، وہ بار بار آپ کو حکم دے دیتا رہتا ہے جس کی غرض و غایت دراصل آپ کی جتنی استعداد اور قابلیت کو تقویت دینا نہیں بلکہ خود اس کے اہم رتبہ کا اظہار و قیام ہے، ایسے لوگ اس حقیقت سے نا آشنا ہوتے ہیں، کہ مرتبہ یا عہدہ کو کہ فی انسان بڑا آدمی نہیں ہوتا، لیکن ہر ایک چھوٹا آدمی کسی بڑے مرتبہ پر پہنچ جائے، لیکن اس سے کوئی ذہین شخص اس فریب میں نہ مبتلا ہوگا، کہ وہ چھوٹا آدمی واقعی ایک بلند شخصیت رکھتا ہے۔

فوج یا اس قبیل کی ملازمتوں میں دردی ضروری چیز ہے، اس سے ذاتی اہمیت کا احساس بڑھ جاتا ہے، اس لئے دردی کا صحیح استعمال ہمیشہ مفید ہوتا ہے، لیکن اس خطرہ سے بے خبر نہ رہنا چاہئے کہ کس کوئی چھوٹا اور نا اہل آدمی دردی کو اپنی ذاتی اہمیت کے بڑھانے کا ذریعہ نہ بنائے، ایسا شخص اپنے عہدہ کی توہین کرتا ہے، پختہ کار انسان کی پہچان یہ ہے کہ وہ ہر وقت اپنی ذاتی اہمیت کے خیال میں ڈوبا نہیں رہتا، پختہ کاری کا ایک درجہ یہ ہے کہ ہم کو نظر انداز کئے جانے کا خوف ہی نہ جائے، یہی چیز بنگلی کی طرت ہماری بہترین رہنما ہے، اگر اپنی آمد و رفت میں ہم دوسروں کی توجہ بنی طرت مبذول کرانے کی خواہش سے بے نیاز ہو جائیں، تو ہم میں کسی حد تک بنگلی پیدا ہو جائیگی۔

برہم خود بینی کے بدترین جال سے آزاد ہو جائیں گے، اگر ہم یہ معلوم کرنا چاہتے ہیں، کہ ہم بڑی تک خود بینی کا شکار ہو چکے ہیں یا اس سے محفوظ ہیں تو اس امتحان کے لئے ہم کو پورا ایماندار بننا پڑے گا، اس کا بہترین طریقہ اپنے نفس کو اس کے اصلی رنگ میں دیکھنا ہے،

تَلْخِصْ بَصَرَهُ

خود بینی

نیشن چرچل کو کسی نے ایک مرتبہ لغت ملامت سے پر خط لکھا تھا، چرچل نے اس کا یہ جواب دیا آپ کے خط سے آپ کی داغی پریشانی کا حال معلوم کر کے مجھے قلق ہوا، آپ نے میرے ساتھ بڑی نالانصافی کی ہے، بابائین ہمہ میری ہمدردی آپ کے ساتھ ہے، کیونکہ بغا ہر یہ معلوم ہوتا ہی گا، کچھ بڑی پریشانیوں سے دوچار ہونا پڑا ہے۔ یہ جواب ایک ایسے بڑے آدمی کا تھا جس کو یقین تھا کہ سب خود بینی و کسالت کا کوئی شائبہ نہیں ہے، دوسرا واقعہ یہ ہے کہ "امریکہ کے پہلے صدر جارج واشنگٹن نے کچھ تین بھنسی ہوئی گاڑی کو ٹکھانے کے لئے بلاتال خود گاڑی میں ہاتھ لگا دیا تھا، اور ایک معمولی ذبحی شخص دوسروں کو لٹکا کر آمادہ کر رہا تھا، صدر جمہوریہ کے استفسار پر اس نے جواب دیا، کہ ایک افسر ہونے کی وجہ سے وہ خود ہاتھ نہ لگا سکا، وہاں سے رخصت ہوتے وقت واشنگٹن نے افسر سے کہا کہ آئندہ جب ایسی ضرورت پیش آئے، تو سپہ سالار کو بلا لینا، یہ مثال بھی ایک دوسرے بڑے آدمی کی ہے، جو خود بینی کے احساس سے پاک تھا، یہ احساس اکثر لوگوں میں پایا جاتا ہے، ایک شخص اپنے محدود اور تنگ حلقہ میں اپنے کو اہم سمجھتا ہے، اور دوسرا واقعی اہم شخص ہے، اور اپنے کو اہم سمجھتا بھی ہے، یہ دونوں اس احساس سے پاک نہیں، لیکن اس میں تصور رتبہ کا نہیں شخص کا ہوتا ہے، شخص ہے جو شخص اپنے نفس کی اہمیت کا احساس رکھتا ہے، اس کے انداز رفتاری سے یہ حیثیت بھرپار بنتی ہے۔

خود نمائی کا عام سبب تو اپنی کمتری کا احساس ہوتا ہے، اس کا دوسرا سبب ابتدائی زندگی کے گرد و پیش کے غیر صحیح حالات بھی معلوم ہوتے ہیں، جس کا نمونہ اکلوتے بگڑے ہوئے بچے ہیں ایسے بچے اپنی غیر صحیح تربیت کی وجہ سے اپنے کو کائنات کا مرکز تصور کرنے لگتے ہیں، پھر ان میں توازن کا احساس پیدا ہونا بہت دشوار ہو جاتا ہے، ایک قدیم مقولہ ہے کہ تکبر کا ناپسندیدہ پودا کمزور اور خراب زمین میں اگتا ہے۔ اس مقولہ کی صداقت کا ثبوت سب سے زیادہ وہ لوگ پیش کرتے ہیں، جن کے بچپن کے گرد و پیش کے حالات ناقابلِ اطمینان تھے، اس سلسلہ میں یہ بات یاد رکھنے کے قابل ہے کہ ہم اس صلاحیت کے وجود کو تسلیم کریں، اور اسکو کبھی نہ بھولیں، اس میں غلو سے ہم دنیا میں اپنے مقام کا بالکل خطا تصور قائم کرتے ہیں، اور خود بینی کا ایک ناممکن پہلو اختیار کرنا چاہتے ہیں، اس بیماری کے مریض کے لئے سب سے دشوار چیز خود مرض کا احساس ہے، اس مرض سے ایسی کیفیت پیدا ہو جاتی ہے، کہ مریض نکتہ چینی کا کوئی اثر ہی قبول نہیں کرتا، اور ناقابلِ یقین حد تک وہ اپنی حالت سے بے خبر ہو جاتا ہے، اگر وہ ایک بار بھی کھٹک محسوس کر لے، تو اصلاح کی نجائش و امید باقی رہتی ہے،

انسان کے نفس کا محاسبہ بہت ضروری چیز ہے، اس کو غور و ملاحظہ سے دیکھتے رہنا چاہئے۔ ابتدائی یا موجودہ زندگی کے احساس کمتری سے کس حد تک ہم متاثر ہوئے ہیں، یا ہو رہے ہیں، زہر پوری ایمان داری اور قوت کے ساتھ ایسے احساس کا مقابلہ کرنا چاہئے، اس پر غور کرنا چاہئے کہ اسی ابتدائی زندگی میں ہمارے گرد و پیش کے کیا حالات تھے، اور ابتدائی خاندان میں ہماری حیثیت کیا تھی، ہمارا سب سے پہلا مقصد یہ ہونا چاہئے، کہ ہم اپنے کو اصلی خطا و خالی میں دیکھیں، اور ان قوتوں کی ابھی طرح سمجھیں، جنہوں نے ہم کو وہ سب کچھ بنادیا، جو آج ہم ہیں،

دنیا ایسے لوگوں سے بھری ہوئی ہے، جو اس کے لئے بچپن ہیں کہ وہ جلد کچھ سے کچھ ہو جائیں

خود بینی اکثر حقیقی یا خیالی احساس کمتری کا رد عمل ہوتی ہے، تکلیف دہ اور ناخوشگوار باتوں کو بھلا دینا، اور ان سے آزادی حاصل کرنا ہماری فطرت ہی، چنانچہ جانتیک احساس کمتری کا تعلق کم ہم بالکل اسی پر عامل ہیں، ابتداء میں انسان اپنی غیر متوازن جسمانی ساخت، زنگ روپ، صلی یا حقیقی ذہنی کمتری یا اور اس طرح کی دوسری عرومیون سے بہت آزرده ہوتا ہے لیکن جیسے جیسے وقت گزرتا جاتا جودہ اپنی کمتری کی زیادہ سے زیادہ تلافی کے لئے انتہائی کوشش کرتا ہے، وہ اپنے اندر بعض ایسی قابیلیتیں پیدا کرنا چاہتا ہے، جس سے وہ ہر طرف چھا جائے، اور اسکی کمتری پر پردہ پڑ جائے یا کم از کم اسکی جانب سے عام توجہ ہٹ جائے، ایسی صورت میں عموماً یہ ہوتا ہے کہ وہ خود اپنی کمتری سے بے خبر اور پہلے سے کہیں زیادہ خود بین ہو جاتا ہے،

ایک غریب لیکن مفتی طالب علم جس کی آنکھیں ٹیڑھی تھیں، اپنے ساتھیوں میں ممتاز اور امتیاز میں کامیاب ہونے کے باوجود مسرور نہ ہوتا تھا تقریری مقابلوں میں باوجود تیاری کے میں وقت پر شرکت سے گریز کیا کرتا تھا، ایک ماہر نفسیات نے اس کا سبب اس طالب علم کا غریب خاندان ہونا، بیرونی امداد سے سلسلہ تعلیم جاری رکھنا، پبلک اسکول میں دولت مند خاندانوں کے بچوں کا ساتھ، باہمی بے تعلقی، دوسرے بچوں کے گھر جانے اور خود ان کو بلانے سے شرمندگی محسوس کرنا، بیان کیا، اپنی کمتری کے اس غیر صحیح احساس کی وجہ سے وہ رنجیدہ رہا کرتا تھا لیکن پھر اس پر غلبہ حاصل کرنے کے بعد وہ مسرور اور مطمئن زندگی بسر کرنے لگا، اس نے اپنے خاندان کو صحیح نقطہ نگاہ سے دیکھا، غریب والدین کی قربانیوں کی قدر و قیمت اور ہندی محسوس کی، اس احساس میں مبتلا ہونے والے لوگ اس طالب علم کی طرح بیدار ہو کر خود نہائی کے جذبہ کا قلع و قمع نہیں کرتے، اور جس چیز کو وہ اپنی کمتری کا بدل یا پردہ پوش خیال کرتے ہیں، اس کو ترک اور اس سے توبہ نہیں کرتے،

غور و فکر کا صحیح طریقہ

اپنے معتقدات اور خیالات کے دلفریب پہلوؤں کی ہمنوائی کرنا ایک ایسا خطرناک رجحان ہے جس کو ہر ہوشمند انسان کو ہمیشہ بچنا چاہئے۔ خیالات کو آرزوؤں کے قاب میں ڈھالنا کبھی خطرہ سے خالی نہیں، منطقیانہ غور و فکر کے چند اہم اصول ہیں جن پر عمل کرنے سے انسان خیالات کے فریب اور خطائے فکر سے بچ سکتا ہے، وہ اصول یہ ہیں،

اپنے خیالات کے متعلق ہمیشہ سوالات کرتے رہنا چاہئے، انہیں کیسے کیوں، کب، اور کہاں وغیرہ استفہام کی کسوٹی پر پرکھنا چاہئے ہر چیز کے اسباب و علل پر بحث کرنا ضروری ہے، ہر صاحب فکر کے لئے استفسارات کے انفاذ خاص اہمیت رکھتے ہیں، کسی مسئلہ کا حل اس وقت تک ناممکن ہے جب تک اس کے وجود کا علم اور اس کے متعلق سوالات مرتب کرنے کی قابلیت نہ ہو، عام مشاہدہ کو بے چون و چرا تسلیم کر لینا معلومات سے بے بہرہ رہنے کے مرادف ہے، اگر جا کے مختلف لمبوں کا مختلف بلند یوں پر چھوٹی بڑی زنجیروں میں لٹکنا ایک ہی لمحہ میں انکا ایک طرف سے دوسری طرف ہوا سے متحرک ہونا ایک معمولی مشاہدہ تھا، لیکن گلیلیو نے اس مشاہدہ اور اپنی نبض کی حرکت کی مدد سے لمبوں کا ایک ہی وقفہ سے حرکت کرنا معلوم کر لیا، اور اس تجربہ سے اس نے نہایت صحیح وقت دینے والی پند و لم کلاک ایجاد کی،

بارغ میں سیب کا درخت سے زمین پر گرنا نیوٹن کے لئے زمین کی قوت کشش کا انکشاف کا ذریعہ بن گیا، معمولی مشاہدات میں حیرت انگیز اسرار پنہاں ہوتے ہیں جن کو سوالات ہی بے نقاب کرتے ہیں، سوالات کشف حقیقت کا ذریعہ ہیں، اگر سلسل اور کافی سوالات کئے جائیں، تو ان سے کسی نہایت اہم مسئلہ کی طرف رہنمائی کا امکان پیدا ہو جاتا ہے، تمام معلومات و دراصل کسی نہ کسی

اس مقصد کی اچھائی یا بُرائی سے بحث نہیں، لیکن ایسے لوگ بڑی پیچیدگیوں میں پھنس جاتے ہیں اور وہ خود اپنے نفس کو اور دوسروں کو دھوکا دیتے ہیں، اور دوسروں کے سامنے اپنی بالکل غلط اور نپر فریب تصویر پیش کرتے ہیں، ہم میں تنگی اسی وقت آئے گی، جب ہم میں اتنی جرأت پیدا ہو جائے، کہ ہم اپنے آپ کو اصلی رنگ روپ میں دیکھ سکیں، اگر ہم اپنی ذات کو اس کے اصلی رنگ میں دیکھیں، پہچانیں، اور قبول کر لیں، تو ہم دوسروں کو بخوشی انگیز اور قبول کر لیں گے، اور دنیا میں ان کی جگہ تسلیم کر لیں گے، ایسا کرنے سے اپنے نفس کی اہمیت اور خود نمائی ہم کو مغلوب نہ کرے گی، ہم اس سے آزاد ہو جائیں گے، ہماری آزادی کا معیار اسکی پر ہے،

اس کے علاوہ ایک اور خطرہ سے باخبر رہنا ضروری ہے جب ہم پر خود نمائی کا پورا غلبہ ہو جاتا ہے، تو ہمارے تصور میں ایک ہی راستہ کھلا رہ جاتا ہے، وہ یہ کہ ہم گرد و پیش کا چکر لگاتے ہیں، دوسروں کی حالت کا اس طور سے جائزہ لیتے ہیں، کہ ہم خود اپنی حالت پر خوش ہیں، دوسروں کے متعلق ناسنا خبریں پھیلاتے اور توہین آمیز بیانات دیتے ہیں حالانکہ دوسری اُچی حیثیت کی بے چون و چرا تسلیم کرنے سے ہماری زندگی میں سکون و عافیت پیدا ہو جاتی ہے، خود نمائی کا مارا ہوا انسان سکون و عافیت سے بالکل محروم ہو جاتا ہے، کیونکہ اس کو ہر وقت اس کا کھٹکا لگا رہتا ہے، کہ کسین کسی وقت کوئی واقعہ اس کی خودی کے ہوائی قلعہ کو منہدم نہ کر دے، اس کے لئے یہ مقولہ یاد رکھنا بہت مفید ہو گا، کہ ”بندر جتن ہی زیادہ اُدا اچکنے کی کوشش کرتا ہے، اتنی ہی زیادہ وہ اپنی دم کو ظاہر کرتا ہے۔“

چرچل اور واشنگٹن کی مثالیں ہمارے لئے بہت سبق آموز ہیں، دونوں ہستیاں خود نمائی سے آزاد و بلند تھیں، کیونکہ وہ اپنے کاموں میں ہمہ تن مشغول و متوجہ تھیں، ان کی مفید جدوجہد نے راکٹ کا موقع ہی نہیں دیا کسی معقول کام میں خلوص کیساتھ منہمک ہو جانے سے دوسروں سے اچھے تعلقات پیدا ہو جاتے ہیں، اور خود نمائی کا موقع ہی نہیں ملتا،

اور آج بھی ان کی مرتب اور واضح شکل نے ان میں ایک ایسی قوت اور تاثیر بخشی ہے کہ ان کو قبول کرنے میں کسی چون و چرا کی گنجائش نہیں ہوتی، لیکن اکثر اصولوں کے بنیادی اظہار میں بتناظر و نظر آتا ہے، مثلاً تجلّت سے نقصان ہوتا ہے، میدان میں پہلے آنے والی چڑیا شکار ہوتی ہے، بغیر خطرہ کے نفع نہیں ہو سکتا، اور نو نقد، نہ تیرہ اودھار، غوطہ لگانے سے پیچھے سوچو، اور جو سوچتا ہے، وہ تباہ ہوتا ہے، یہ مقولے بالکل سائنس کے اصولوں کی طرح ہیں، اور اسی طرح یہ وجود میں آئے، اور مخصوص اور متعین تجربوں کے بعد وضع کئے گئے، سائنس زندگی کے حالات سے علم حاصل کرتی ہے، اور ان اصولوں کو اس طرح پیش کرتی ہے، کہ ویسے ہی حالات میں ہمیشہ مابین سائنس کے اصول اور مقولے صرف تجرّبی وضاحتیں ہیں، جن میں نئے نئے تجربات کے ساتھ ساتھ، ترمیم، تنسیخ، اور تبدیلیاں ہوتی رہتی ہیں، اس لئے اہل سائنس اور متعین کو اپنے نام نہاد قوانین کی ترمیم کے لئے ہر وقت تیار رہنا پڑتا ہے، مفکر اور سائنسٹ کبھی ایسے غامض بن ہو سکتے کہ ان پر آخری حقیقت کا انکشاف ہو گیا، ان کا ایمان یقین ان کو شک و شبہ سے انہیں دیتا، تشکیک ان کی عادت ہو جاتی ہے، ان کا تین صرف ان کے تازہ ترین تجربات نام ہے،

تجربہ دراصل فطرت سے استفسار کا نام ہے، اس لئے تجربہ ہمیشہ عقل کی رہنمائی میں کرنا ہے، مثلاً جس طبیب نے میر یا کا سبب دریافت کیا تھا، اس کی بحث کی نوعیت یہ تھی، کہ اگر یا پھر یوں کی وجہ سے ہوتا ہے، تو انھیں لوگوں کو ہونا چاہئے، جنہیں چھڑکا دیتے ہیں، اور جو پچھروں سے محفوظ رہتے ہیں، انہیں نہ ہونا چاہئے، اس تجربہ کے لئے اس نے ایک جماعت بردن کی زمین اور دوسروں کو ان سے محفوظ رکھا، اس کا نتیجہ یہ ظاہر ہوا کہ پہلی جماعت میڑا مبتلا ہو گئی، اور دوسری اس سے محفوظ رہی،

سوال کا جواب پتہ

سوالات بالکل واضح اور متعین ہونے چاہئیں اگر کسی سوال کا جواب نہیں ملتا، تو ممکن ہے کہ سوال واضح نہ ہو، اس لئے ہر ممکن پہلو سے سوال کرنا چاہئے، تا آنکہ جواب صرف ہاں، یا نہیں رو جائے۔ امریکہ کے ایک مشہور طبیب کو ملیر یا کاسب معلوم کرنا تھا، کہ ملیر یا کیوں ہوتا ہے، یہ سوال ایسا غیر متعین تھا کہ اس کا جواب نہ ملتا تھا، بعض کے متعلق طبیب نے تنازعہ درپم تھا، کہ وہ یہ سمجھتا تھا، کہ جراثیم سے ملیر یا پیدا ہوتا ہے لیکن یہ سوال بھی مبہم تھا، مناسب تجربہ کرنے کے بعد اس سوال کا جواب صرف ہاں، رہ گیا اور ثابت ہو گیا، کہ ملیر یا بچروں سے پیدا ہوتا ہے،

کامیاب مفکر اپنے خیال کو بہت صاف اور سادہ شکل میں پیش کرتا ہے، اور ناکامیاب مفکر مبہم سوالات سے مطمئن ہو جاتا ہے، مبہم سوالات کے جواب نہیں ملتے، اور اسکی ناکامی کا یہی سبب ہوتا ہے، ہمارے غور و فکر میں ایسی سادگی اور وضاحت ہونی چاہئے، کہ مسئلہ زیر غور کا جواب صرف ہاں، یا نہیں تک محدود ہو جائے، اور ان اسباب کی تلاش جستجو ہونی چاہئے، جو جواب میں معین ہوں سوالات کے جوابات معلوم کرنے میں ہم کو خود سرگرم و مستعد ہونا چاہئے، اس کی توقع دوسروں سے یا آسمان سے نازل ہونے کی ہرگز نہ رکھنی چاہئے، مسائل کے بارے میں شہادت بڑی سرگرمی سے فراہم کرنی چاہئے، تا آنکہ ہم خود ان کا حل معلوم کر کے پیش کر سکیں، مکمل ذہنی استفادہ اسی طرح کیا جاسکتا ہے،

سوالات کا مقصد صرف جواب ہی حاصل کرنا نہیں، ہوا کرتا ہے کہ اس سے اپنی غور و فکر کی تعلیم بھی مقصود ہوتی ہے،

تقاضا پر عیشہ نگاہ رکھنی چاہئے، پرانے زمانہ میں کسی مسد کا حل عموماً مقولہ کی سی حیثیت اور مقبولیت حاصل کر لیتا تھا، اور یہ مقولے یکساں صورت میں لوگوں کی رہنمائی کرتے تھے،

اخْبَارِ عَلِیَّہ

زخم کا پلاسٹر علاج

برشلونہ (اسپین) کے مشہور ڈاکٹر جاز فرسروٹانے پلاسٹر کے ذریعہ زخموں کے آسان کامیاب اور سریع الاثر علاج میں بڑی کامیابی حاصل کی ہے۔ ڈاکٹر نومون نے اس طریقہ علاج پر جو کتاب لکھی ہے، اس کی اشاعت کے بعد ہی برطانوی ڈاکٹروں کو اس کے تجربہ کا جلد موقع مل گیا۔ چنانچہ موجودہ جنگ میں فرانس کے محاذ سے پسپا ہو کر بکھر چکے آنے والی برطانوی فوجوں میں اس طریقہ سے لاکھوں زخمیوں کا فوری اور کامیاب علاج کیا گیا،

اس کا طریقہ یہ ہے کہ ٹوٹی ہوئی ہڈیوں کو بٹھا کر زخموں کے جراثیم پیدا کرنے والے مواد اور حصوں کو الگ کر کے زخموں کو وسیلین کا زسے ٹھنڈا کر دیتے ہیں، اور پھر پلاسٹر آف پریس میں ترکی ہوئی بیٹیوں کو زخموں پر باندھ دیا جاتا ہے، اس طریقہ سے زخم خراب ہونے کے باوجود جلد مندمل و درمیں شفایا ہوا جاتا ہے، پلاسٹر چڑھا دینے کے بعد زخمی ہر حال میں بالکل محفوظ ہو جاتا ہے،

بڑی توپ

”بگ برتھ“ یعنی جو بڑی توپ فرانسیسی ساحل پر نصب کی گئی۔ بے کہا جاتا ہے، اس کے گولے ۵ میل تک پہنچ سکتے ہیں، لیکن ایسی توپوں میں بہت سی خرابیاں بھی ہیں ان کا نشانہ صحیح نہیں

تجربہ صرف سطح ہی تک محدود نہ ہونا چاہئے۔ بلکہ اس کی ابتدا متعین عقلی بحث سے ہونی چاہئے۔ اس بحث کی بنیاد ایک عام اصول پر ہونی چاہئے، اگر یہ اصول صحیح ہے، تو چند مخصوص حالات میں مخصوص نتائج مرتب ہونے چاہئیں، انہیں نتائج کا مرتب ہونا یا نہ ہونا سوال کا جواب ہے، ہر ذہین انسان کو اپنی اپنی قوتوں کو اسی طرح کام میں لانا چاہئے کہ غلط مباحث سے انسان کو اس کی غلطی معلوم ہو جائے گی، ایسی صورت میں اسکو سچے پھٹا اور نظر ثانی کرنا چاہئے، کہ اسے کہاں غلطی ہوئی، مباحث میں غلطی ہو جانا معمولی بات ہی، اس کا سبب بھی معمولی ہے، لوگوں میں ذہن کا فعل و عمل اتنا متفاوت و مختلف اور پیچیدہ ہوتا ہے، کہ کوئی شخص کبھی بھی اپنی قوت فکر یہ بین کمال کا دعویٰ نہیں کر سکتا، دلیل و بحث کو ہمیں ایک ایسا کھیل سمجھنا چاہئے، جو وقت و تربیت چاہتا ہے، جس میں جوش و بیجان سے ہر قسم کے خطرات پیدا ہو جاتے ہیں، اس کھیل کی مسلسل مشق ترقی کی ضامن ہے،

”ن ص“

شایقین زبان اردو کو فرد

رہنما تاریخ اردو

اس کتاب میں قواعد تاریخ گوئی زبان اردو مع تشکیلات شعراے اردو و تذکرہ و تمار حالات، مشہور و معروف شعراے اردو، جنھوں نے اس زبان کو آراستہ و پیراستہ کیا ہے، و تاربخاے سلاطین ہند و فرمانروایانِ اودھ درج ہیں، صدہا تاریخی واقعات کی عجیب و غریب حیرت انگیز تاربخیں اس کتاب میں موجود ہیں، جیسا کہ ایک قطعہ تاریخ کے صلیب میں دو لاکھ تڑتہ شہنشاہ اکبر نے مورخ کو انعام دیا تھا، شعراے اردو کا دلچسپ تذکرہ اور سلاطین ہند کے وفات کی شبلی تاربخیں اس کتاب میں قابل دید ہیں، قیمت فی جلد ۱۲۰ محمولہ ڈاک ۱۰۰

”مینچر“

اس کی مدد سے پولیس کے آدمی سادہ لباس میں گشت کرتے ہوئے فوراً خبریں دے دے اور لے سکیں گے

ہلکی سائیکل

امریکہ میں ایک ہلکی اسپورٹ سائیکل تیار کی گئی ہے، اس کے دو کمزور دن کوہ اسکنڈ کے اندر رکھ کر اور الگ کر کے سائیکل کو تیار اور تہ کیا جاسکتا ہے، اس سائیکل کو حسب خواہش چھوٹی بڑی بھی کر سکتے ہیں، اور آسانی کے ساتھ موٹر اور کشتی میں رکھی جاسکتی ہے،

ایک نئی کلاک

اب تک دیوار کی کھڑیوں کو صرف سامنے سے دیکھا جاسکتا تھا، لیکن حال میں ایک خاص طرز کی کلاک بنائی گئی ہے جس کے ڈائل پر مخصوص شکل کے ہندسے ہیں ان کی خصوصیت یہ ہے کہ انھیں بغلی زاویوں سے دیکھ کر بھی وقت معلوم کیا جاسکتا ہے

غلمہ سے اون

ماہرین نے کہا ہے انے اعلان کیا ہے کہ معمولی غلون سے اون نکالا جاسکتا ہے، اس اون سے برکی طرح نرم کپتے اور بڑے والے کپڑے بنے جائیں گے، اور ان سے برساتی اور اسی قسم کی دوسری چیزیں بھی بنائی جاسکیں گی، خاصیت کے اعتبار سے یہ اون بالکل جانوروں کے اون کی طرح ہوگا،

نہ نظر آنے والی عینک

حال میں چشمہ کے ایسے تیار کئے گئے ہیں جنکی عینک چہرہ پر نظر نہیں آتی تاہن کے حاشیوں سے ایسی روشنی بھرت کر نکلتی ہے کہ تالے اس میں چھپ جاتے ہیں،

ان سے ہوائی اور ریوے مستقر پر گولہ باری تقریباً نامکن ہے، ان کے گولے تیس میل کی بلندی سے گزرتے ہیں، ان کی لاگت ان کی نقل و حرکت اور ان کے نصب کرنے میں بہت زیادہ صرف ہوتا ہے ایک بگ برتھ پر تقریباً چالیس لاکھ پونڈ صرف ہوئے ہیں اور ۲ سال میں بنکر تیار ہوئی ہے، اس کے کل ۲۶۵ فرانسیسی ہلاک ہوئے، ایسی توہین ریوے لائن سے دو نہیں نصب کی جا سکتی ہیں، اور دشمن کے ہوائی ہمارا آسانی کے ساتھ انکا پتہ لگا لیتے ہیں،

برقی موسمی نقشہ

نیویارک میں موسم کی کیفیت دریافت کرنے کا جو برقی موسمی نقشہ ہے، اس پر چھوڑا دلتے ہی ہوائی بندر گاہوں کے موسم کا حال معلوم ہو جاتا ہے، نقشہ میں ہر بندر گاہ کے ٹو ایک نقطہ، جو جس کا رنگ موسم کی حالت ظاہر کرتا ہے، یہ ایک یور کے ذریعہ بدلتا رہتا ہے، ہر رنگ بہتر موسم ظاہر کرتا ہے، سفید رنگ سے معلوم ہوتا ہے کہ بندر گاہ پر مشین کی مدد سے اترنا نامکن ہے، اور سرخ رنگ ایسی خرابی ظاہر کرتا ہے جس میں جہاز کا اترنا نامناسب ہے،

جیبی ریڈیوسٹ

ریڈیو انجیرون نے پولیس کے استعمال کے لئے ایک اتنا چھوٹا ریڈیو تیار کیا، جو آسانی کے ساتھ واسکٹ کے جیب میں رکھا جاسکتا ہے، حال ہی میں شکاگو (امریکہ) میں اس کی نمائش کی گئی، یہ بیڑی سے چلتا ہے، اس میں دو ڈورے لگے ہوتے ہیں، اس کی شین کل ۴ اینج لمبی ۳ اینج چوڑی اور ایک اینج موٹی ہوتی ہے، جس میں ایک چھوٹا سا ہیڈ فون، دو ڈورون سے بندھا ہوتا ہے۔
جے کان یا منہ کے قریب لاکر سننے اور بولنے ہیں، اس کا وزن تقریباً نو اونس ہے، توقع ہے کہ

’مغ‘ (آموزگار اسکول) دانش جوئے (طالب علم) دانش آموز؛ (پروفیسر) وبتان (کتاب) وغیرہ لیکن مضامین میں عربی کے الفاظ بدستور بکثرت نظر آتے ہیں،

موسیقی (فارسی) مرتبہ سرگود، غمین باشیان، غمات ۶۸ صفحے، کاغذ اور ٹائپ نہیں،

قیمت مرقوم نہیں، پتہ: بہ طران، ایران۔

یہ رسالہ بھی وزارتِ تعلیم کی طرف سے نکلتا ہے، اس میں فنِ موسیقی پر فنی، تاریخی اور ادبی مقنا تے ہیں، اس میں تہجد کے آثار زیادہ نظر آتے ہیں، ایرانی فنزہ کو جدید فنی اصولوں کے مطابق بنانے، کوشش نمایاں ہے، اس بنا پر بعض مضامین ایسے نامادوس ہو گئے ہیں، کہ ان کا سمجھنا مشکل ہے، حال یہ دیکھ کر خوشی ہوتی ہے کہ ایران کا نوہ غم کسی طرح فنزہ شادی سے توبہ لا، پہلوی زبان احیا کے آثار اس میں بھی نمایاں ہیں جن لوگوں کو موسیقی خصوصاً ایرانی فنزہ کا ذوق ہو اس رسالہ میں ن کی دیکھی کا کافی سامان ہے،

سیاست مرتبہ ڈاکٹر یوسف حسین خانصاحب، ایم پی ایچ ڈی، تقیظ بڑی، غمات غیر معین،

کاغذ، کتابت، وطباعت بہتر، قیمت سالانہ صر، پتہ: سید عبدالقادر اینڈ سنس، اعظم بلڈنگ

حیدر آباد دکن۔

اردو زبان اگرچہ اب سیاسی لٹریچر سے بالکل خالی نہیں ہو لیکن کیمت اور کیفیت دونوں تینوں سے اکی بڑی کمی ہے، اس کا ایک سبب اس فن کے صاحبِ علم و نظر اہل قلم کی بے توجہی تھی، لیکن بحالات و ضروریات نے انھیں اس طرف متوجہ کر دیا ہے جس کا ایک مفید نتیجہ رسالہ سیاست ہے، اس کے

قاریوں کو خود استادا سیاست ہیں اور اس موضوع پر ان کے مضامین متعارف ہو چکے، حیدر آباد میں نظری سیاست دانوں کا اچھا خاصہ مجمع ہے، اس نے یقین ہے کہ اس رسالہ کے ذریعہ ان کا اعتماد سیاسی لٹریچر کی کافی اشاعت ہوگی، ابتدائی نمبروں کے مضامین جس کے شاہد ہیں، جیسا کہ



بِالتَّقْوَى وَالْإِسْقَا

نئے رسالے

آموزش و پرورش (فارسی) مرتبہ محمد طہا طباطبائی خدمات ۸۰ صفحہ کاغذ اور نائٹس

وقت مرقوم نہیں، پتہ، طهران، ایران

اب سے چند سال پیش تک ایران ملی اعتبار سے بہت پیچھے تھا، رضا شاہ کے دور میں اس میدان میں بھی تیزی کے ساتھ آگے بڑھ رہا ہے، وہاں کے ممتاز فضلا کی ایک جماعت علمی خدمت مشغول ہے، فارسی کی قدیم اہم اور نایاب کتابیں، فاضلانہ تصحیح و تفسیر کے ساتھ شائع ہو رہی ہیں، نئی تالیفات کا سلسلہ بھی جاری ہے، اور متعدد اچھے رسالے نکلتے ہیں، ان میں ایک ”آموزش و پرورش“ بھی ہے، یہ رسالہ کئی سال سے نکلتا ہے، ہمارے یہاں کچھ دنوں سے آنا شروع ہوا ہے، یہ رسالہ جیسا کہ اس کے نام سے ظاہر ہے، بچوں اور طالب علموں کی تعلیم و تربیت پر ہے، اس میں تعلیمی مضامین و معلومات کے علاوہ مفید علمی مضامین بھی ہوتے ہیں، اور جدید تعلیمی مباحث کے ساتھ قدیم علمی و تعلیمی مضامین بھی پیش کرتا ہے، مفہومی حیثیت اور ظاہری نفاست دونوں کے اعتبار سے یہ رسالہ یورپین زبانوں کے اچھے سے اچھے رسالہ کے نمونہ کا ہے، کہیں کہیں ابھی خاصی پرانی متعارف عربی اصطلاحوں کی جگہ نئی نئی خالص فارسی کی اصطلاحیں نظر آتی ہیں انہیں بعض نہایت خوبصورت ہیں اور ایرانیوں کی خوش مذاقی کو ظاہر کرتی ہیں، مثلاً ”آموزش و پرورش“ (تعلیم و تربیت) ”دانشکده“

مسلمانوں کی سیاست پر بحث کرتا ہے، گو یہ رسالہ ایک خاص سیاسی مسلک کا مبلغ ہے، تاہم ہندوستان کی سیاسی گتھی کو سلجھانے کے لئے اس کے بعض مضامین مثلاً ہمارے قومی مسائل، میاں بشیر احمد صاحب، دستوئی سہلی، ڈاکٹر شفاعت احمد خان، این جے آوروہ قسٹ، ڈاکٹر سی آر، ریڈی، ہرجا کے لئے قابل غور ہیں، ان جماعتی مسائل کے ساتھ ہندوستان اور برہمنہد کے سیاسی حالات پر تبصرہ ان پر ہندوستانی اخبارات کی رائیں، اور اخبارات و رسائل سے مفید مقالات وغیرہ عام سیاسی حالات و اخبار کا بھی کافی سامان ہوتا ہے، مرزا یاد جنگ بہادر کا مضمون درجہ نوآبادیات پر از معلومات ہی، اقبال مرتبہ ظفر احمد صاحب صدیقی ایم اے علیگ تھانہ بڑی ضخامت ۶۰ صفحے کا نقد

کتابت و طباعت بہتر قیمت سالانہ لکھنؤ فی پرچہ ۹ روپیہ۔ شبلی روڈ، علی گڑھ،

یہ رسالہ بھی سیاسی مسلک میں ہمارا مستقبل کا ہم خیال ہے، لیکن مذہبی رنگ لئے ہوئے اور موجودہ قوم پرستوں، سوشلسٹوں کے مقابلہ میں مذہب کا علمبردار ہے، اس کے مذہبی جذبات لائق قدر ہیں، لیکن سیاسی مسلک میں غلو اور شدت زیادہ ہے، اور وہ کسی قیمت پر بھی مذہب اور خدمت وطن میں مفاہمت کے لئے تیار نہیں ہے جس کا ایک نمونہ لائق اڈیٹر کا مضمون پاکستان قرآن حکیم کی روشنی میں ہے، مذہبی رنگ کے سیاسی مضامین کے ساتھ خالص مذہبی اور ملی مضامین بھی ہوتے ہیں، ان میں "عبدالملک کا ایک ورق ضیاء احمد صاحب اسلام کیا ہے، پروفیسر عبدالستار خیری خدا کا آخری پیغام" اور "دین دنیا، مذہب"، یعقوب حسین خان صاحب اچھے مضامین ہیں، اس رسالہ کے سیاسی خیالات کچھ ہوں لیکن اسکی دینی حیثیت اور مذہبی جذبات بہر حال قابل قدر ہیں، اور مسلمان نوجوانوں کی وطنی دہریت کے مقابلہ میں یہ سیاسی غلو رویہ کمین بہتر ہے،

پیغام حق، مرتبہ جناب غلام سرور صاحب، نکار تھانہ بڑی ضخامت ۴۰ صفحے کا نقد،

کتابت و طباعت، بہتر قیمت، سالانہ ۱۰ روپیہ، فی پرچہ ۴ روپیہ، پتہ:۔ اقبال اکیڈمی لاہور

فاضل اڈیٹر نے لکھا ہے، کہ سیاست کا لفظ اگرچہ آج کل بہت محدود معنوں میں استعمال ہوتا ہے لیکن حقیقت میں اس کے معنی بہت وسیع ہیں۔ اس اعتبار سے اس رسالہ کے موضوع کا دائرہ محض متعارف سیاست تک محدود نہیں ہے، بلکہ اس میں حکومت اور اجتماعی زندگی کے وہ تمام مباحث و مضامین داخل ہیں جن کا اثر کسی پہلو سے ریاست اور سیاست پر پڑتا ہے، چنانچہ اس میں جدید سیاسی مباحث کے تمام شعبوں کے ساتھ قدیم تاریخ کے سیاسی حالات اور ان کے نتائج پر بھی مفید مضامین ہوتے ہیں، ہم نے اس رسالہ کے تین نمبر دیکھے، ہر نمبر میں سیاسیات کے مختلف پہلوؤں پر ممتاز اہل قلم کے مفید اور پرازد معلومات مضامین ہیں، لافنی اڈیٹر کے مضامین اور مسائلِ حاضرہ پر ان کا تبصرہ نصیحت کے ساتھ زیادہ مفید ہے، ہندوستان کا سیاسی مستقبل بہت اچھا مضمون ہے، جو لوگ مشینی دور کو دنیا کے لئے رحمت سمجھتے ہیں، سید وہاب الدین صاحب کا مضمون "معاشرت" اور ان کے غور و تاہل کے لافنی ہے، ڈاکٹر حمید اللہ صاحب نے موجودہ سیاسی اصولوں کی روشنی میں عہد نبوت کی سیاست کا "اور ہجرت" پر محققانہ تبصرہ کیا جو پروفیسر محمد امین الرحمن صاحب نے "عہد وسطیٰ" میں معرکہ معاشی حالت پر اچھے معلومات جمع کئے ہیں، قاضی عبدالغفار صاحب کے قلم سے سید جمال الدین انفانی کی سیرت کے بعض اجزاء، جن کا شش اسکی نگین ہو جاتی، ان کے علاوہ "ہندوستان کی آبادی کا مسئلہ" ڈاکٹر انور اقبال وضع قوانین کے ذریعہ عمرانی اصلاح، ڈاکٹر جعفر حسن وغیرہ کوئی مضمون بھی فائدہ دے گا، خالی نہیں، سیاست کے اجزاء سے تنبیہ اور مفید رسالوں میں ایک اچھے رسالہ کا اضافہ ہوا ہو اور وہ اس قابل ہے کہ اسے زندہ رکھا جائے،

پایا، مولانا عزیز الرحمن صاحب کے قلم کے مضامین نواز کتب خانہ سلطان مسلمان اور فن تعمیر اسلام اور جغرافیہ نویسی قاص طور سے زیادہ مفید ہیں مسلمان اور فن تعمیر کے مضمون میں یہ تسامع ہے کہ قسطنطنیہ کی مسجد ایاصوفیہ مسلمانوں کی تعمیر ہے، دراصل یہ قسطنطنین کا گر جاتھا، جسے مسجد بنایا گیا تھا، تاریخ بھاو پور اور مشاہیر بھاو پور کا سلسلہ بھی دلچسپ ہے، عام دلچسپی کے لئے ادب اور افسانے کی چاشنی بھی موجود ہے، امید ہے کہ اس رسالہ کے ذریعہ اہل بھاو پور میں اردو ادب انشا کا ذوق پیدا ہو گا،

مشہور، مرتبہ جناب حکیم محمد تقی صاحب دہلوی تقطیع بڑی، ضخامت ۲۲ صفحے، کاغذ

معمولی، کتب و طباعت بہتر، قیمت سالانہ عمارت، پتہ بہ ممتاز منزل فرانتخانہ دہلی،

یہ رسالہ طبی اغراض کے ماتحت دہلی سے نکلا ہے، لیکن ادب اور لٹریچر کا حصہ اتنا غالب ہے کہ اسے بلا تکلف ادبی رسالہ کہا جاسکتا ہے، اور اس اعتبار سے عام ادبی رسالوں سے برائیں ہیں کبھی کبھی مفید اور بخیرہ مضامین بھی نظر آتے ہیں، اصلاح تمدن سر شاہ سلیمان اور چند ہندوستانی مسلمان سیاح مولوی سعید احمد صاحب اکبر آبادی مفید اور قابل ذکر مضمون ہیں، مزاحیہ افسانوں میں "عطار" اور جنوں کوثر چاند پوری دلچسپ ہیں،

بیداری مرتبہ جناب واحدی صاحب تقطیع بڑی، ضخامت ۵۶ صفحے، کاغذ معمولی کتب

و طباعت اچھی، قیمت سالانہ عمارت، پتہ کوہ چیلان دہلی،

یہ رسالہ حال ہی میں دہلی سے نکلا ہے، مروجہ پرائیڈ ہیسیائی تمدنی، اور ہر قسم کی غلط فہمی اور غفلتوں کو دور کرنے والا ظاہر کیا گیا ہے خواجہ حسن نظامی اسکول کے رسالوں کی خصوصیات ان کے مضامین کی نوعیت اتنی متعارف ہے کہ اس کے بتانے کی ضرورت نہیں، اسی رنگ کا مذہب سیاست اور تاریخ و معاشرت وغیرہ کا مخلوط مجموعہ یہ رسالہ بھی ہے، ایک روپیہ میں یہ سوداگران نہیں،

ظفر منزل، تاجپورہ لاہور

یہ کوئی نیا رسالہ نہیں ہے، بلکہ لاہور کے سابق رسالہ پنیام حق کا دوسرا جہم ہے، صرف اتنا فرق ہو گیا ہے، کہ پہلے اوس کے ایڈیٹر اور مالک سید محمد شہ صاحب تھے، اب اسکی عنانِ اداوت غلام محمد صاحب کے ہاتھوں میں آگئی ہے، اس کا مقصد سراقبال مرحوم کے افکار و عقائد کی اشاعت و تبلیغ کے سیاسی خیالات میں بھی انہی کا پیرو ہے، اس مقصد کے لحاظ سے اقبال کی شاعری اور ان کی تعلیمات پر التزام کے ساتھ مضامین ہوتے ہیں، چنانچہ ایڈیٹر کے قلم سے "سراغِ خودی" کی مسلسل شرح، اور طرح و طرح کے قلم سے "سبحا للہ" کی کلام علامۃ الاقبال "ذکرا" کے عنوان سے ان کے بعض اشعار کی تعلیمات کی تشریح مل رہی ہے، لیکن اکثر مضامین منقول ہیں، "ابھاد فی الاسلام" "اتباع و اطاعت رسول" مولانا ابوالاعلیٰ مودودی ملتِ بیضا، پر ایک غرائفی نظر "سراقبال مرحوم بہت پرانے مضامین ہیں خیال آتا ہے کہ اقبال کا تصور زمان پر و فیسّر سلیم حشری بھی اردو کے اقبال نمبر میں نکل چکا ہے، مرزا عزیز فیضانی کا مضمون "رہبانیت" ایک نیا معلوم ہوتا ہے، بہتر ہوتا کہ رسالہ کو سراقبال کے کلام و تعلیمات کی تشریح و تاویل تک محدود رکھا جاتا، اور انہی کے متعلق اچھے مضامین پیش کئے جاتے، ورنہ ان منقولات سے تو رسالہ کا معیار بہت گر جائے گا، حدیث و سنت کی تبلیغ البتہ ایک مفید مذہبی خدمت ہے،

الغرض، مرتبہ جناب سراج محمد صاحب بی اسے قطع بڑی خدمات دہ منصفی کا نذر

کتابت و طباعت بہتر قیمت سالانہ عارفی پرچہ سرراپہ :- عزیز المطابع بھاد پورہ

یہ رسالہ مشہور عظیم دوست اسلامی ریاست بھاد پور سے نکلتا ہے، اوس کے نگران مولانا

عزیز الرحمن صاحب بھاد پور کے ممتاز فضلا میں ہیں، جس کا اثر رسالہ کے مضامین میں نمایاں ہے، ہم نے اس رسالہ کے کئی نمبر دیکھے، ہر نمبر کو مضامین کی سنجیدگی اور معلومات کے تنوع کے لحاظ سے بہتر

مکتبہ جدیدہ مطبوعات

تاریخ ادبیات ایران مترجم سید ویاچ الدین حاج ایم اسے کنٹوری،

تقطیع بڑی، ضخامت ۶۶ صفحہ کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت مرقوم نہیں، پتہ:-

انجن ترقی اردو ہند نئی دہلی،

انجن ترقی اردو اس سے پہلے پروفیسر آؤر ڈبراؤن کی مشہور و محققانہ تالیف تاریخ ادبیات

ایران کے بعض حصوں کا ترجمہ شائع کر چکی ہے، یہ اس کتاب کے آخری حصہ کا ترجمہ ہے، اس میں

صفویوں کے دور ۱۵۰۱ء سے قاجاریوں کے آخری زمانہ ۱۹۲۴ء تک پورے چار سو سال کی

ایرانی ادبیات کی تاریخ ہے، کتاب تین حصوں میں تقسیم ہے، پہلے حصہ میں صفویوں اور قاجاریوں

کی سیاسی تاریخ پر اجمالی تبصرہ ہے، اس میں اس دور کے سیاسی انقلابات و حوادث کے ساتھ صفی

بعض مذہبی، علمی اور دوسرے مفید معلومات بھی آگئے ہیں، خصوصاً اس دور کے تاریخی ماخذوں کی بحث

بہت بیش قیمت ہے، دوسرے حصہ میں شاعری کی تاریخ اس پر تبصرہ اور شعراء کا تذکرہ ہے، اس کے

پہلے باب میں شاعری کے مختلف انواع، مذہبی شاعری، عامیانه مذہبی، بابی گیت، صوفیانہ اور جڈ

سیاسی شاعری وغیرہ پر ایک عام تبصرہ ہے، دوسرے باب میں ۱۵۰۱ء سے ۱۹۲۴ء تک یعنی قاجاریوں

سے پہلے تک کے شعراء کا مختصر تذکرہ ہے، اور بعض کے نمونہ کلام ہیں، اس میں ہندوستان کے ایرانی

شعراء کے مختصر حالات بھی آگئے ہیں، تیسرے باب میں قاجاری دور کے شعراء کا تذکرہ ہے، تیسرے

حصہ میں نثر کی تاریخ ہے، اس کے پہلے باب میں عقیدہ شیعیت، اکابر مجتہدین، اور ان کی مذہبی

ہادی، جناب سید ابن زکی صاحب ایم اے تقطیع بڑی ضخامت ۸۰ صفحے، گاندھ سبید،

کتابت و طباعت اچھی، قیمت سالانہ پیر، پتہ :- گورنمنٹ اردو ٹریننگ اسکول پونہ،

تعلیمی رسالہ گورنمنٹ نارمل اسکول پونہ سے حال ہی میں نکلا ہے، ہم نے اس کا صرف ایک

نمبر دیکھا، اس نمبر میں تعلیمی موضوع پر اچھے مضامین اور مفید معلومات نظر آئے، ان سے اندازہ ہوتا

ہے، کہ اس موضوع پر آئندہ اچھا رسالہ ثابت ہو گا، تاریخ پڑھانے کے مقاصد جناب اخلاقی

احمد صاحب قریشی، اور لازمی تعلیم "زبیدہ خاتون صاحبہ خاصے مفید مضامین ہیں، امید ہے کہ یہ سارا

تعلیمی خدمت کیساتھ پونہ میں اردو کی بھی مفید خدمت انجام دے گا،

کاروان جناب نسیم بہاری تقطیع بڑی، ضخامت ۳۲ صفحے، گاندھ کتابت و طباعت اوسط،

قیمت سالانہ پیر، پتہ :- برقی پریس سبزی باغ بانگی پور پٹنہ،

یہ رسالہ ادارہ علیہ پٹنہ کی جانب سے نکلا ہے، ہم نے اس کے دو نمبر دیکھے، علمی ادبی سیاق

بر ذوق کا سامان ہے، لیکن ابھی مضامین کا معیار بہت معمولی ہے، رسالہ کی ترتیب، اور زبان

کی خامیوں کی طرف زیادہ توجہ کی ضرورت ہے، پٹنہ میں ایسے لکھنے والے موجود ہیں، کہ وہ ان

سے ایک سترہ سالہ آسانی کے ساتھ نکل سکتا ہے، اور یہ خامیاں تھوڑی سی توجہ سے دور ہو سکتی

ہیں، عطاء اللہ صاحب پالوی کامنوں، پیام اقبال میری نظریں، دلچسپ ہے، مبالغہ آمیز

درج سرائی میں لکھنے والوں کو تنقاد بیان کا بھی لحاظ نہیں رہتا،

”م“

خلفاء راشدین

اس میں خلفائے راشدین کے ذاتی حالات، انصاف، مذہبی، اور سیاسی کا ناموں اور

”منیجر“

فروقات کا مفصل بیان ہے، قیمت تین روپے، ۳۸۷ صفحے،

کاغذ، کتابت و طباعت معمولی، قیمت: دس آنے، پتھر: دفتر
انت سلا امرتسر،

مصر کے ایک ممتاز صاحب قلم محمد حسین مہکمل نے عرصہ ہوا، عربی میں سیرۃ النبی صلعم پر ایک کتاب لکھی تھی، ایران میں اس کا فارسی میں ترجمہ ہوا، اس فارسی ترجمہ سے عثی صاحب اردو میں ترجمہ کیا، اس میں قدامت پرستی اور تجدد و نوازی و دونوں سے احتراز کیا گیا تھا، اس لئے دونوں طبقوں نے اس پر اعتراضات کئے، قدیم خیال کے لوگوں کو اس پر یہ اعتراض تھا کہ مؤلف نے حدیث و سیرت کی روایات قبول کرنے میں زیادہ سختی سے کام لیا ہے، اور جدید طبقہ کا اعتراض تھا کہ سیرت میں صرف عربی مآخذوں پر اعتماد کیا گیا ہے، اور مستشرقین کی تحقیقات کو قابل اعتناء نہیں سمجھا گیا، مؤلف نے ان دونوں اعتراضوں کا جواب دیا ہے، پہلے اعتراض کے جواب میں حدیث و سیرت کی روایات کے قبول کرنے میں احتیاط کے اسباب و وجوہ بتائے ہیں، اور دوسرے اعتراض کے جواب میں مستشرقین کی تحقیقات کو ملکی نقطہ نظر سے ناقابل اعتبار ثابت کیا ہے، ان بحثوں میں کلام اللہ کی محنت اسکی تدوین اور احادیث و سیرت کو جمع و ترتیب کی تاریخ اور اسکی روایات پر تنقید کے اسباب اور اسکے قبول کرنے میں احتیاط کی تفصیل بھی آگئی ہے، فاضل مترجم کو جو اہل قرآن ہیں آخری بحث میں اپنے عقیدہ کی تائید میں بعض باتیں نظر آئیں، اس لئے انھوں نے اس کا ترجمہ کر دیا، حالانکہ اس کو مؤلف کا مقصد صرف روایات کی جانچ انکے قبول کرنے میں احتیاط ہے جس کی شاہد حدیث کے پرکھنے کا معیار کی سرخی ہو نہ سر سے ناقابل قبول شے کے پرکھنے کے کیا معنی؟ یہ ضرور ہو کہ مؤلف نے اس کا معیار زیادہ سخت کر دیا ہے، اس سلسلہ میں انھوں نے جو کچھ بھی لکھا ہے، اس میں کوئی چیز نئی نہیں ہے، یہ تمام بحثیں رجال کی کتابوں میں موجود ہیں، اور محدثین نے ہمیشہ حدیث کے رد و قبول میں ان کا محاطہ رکھا ہے، اور اگر بالفرض

تصانیف کا حال، دوسرے باب میں سائنس کی تاریخ میں مذہب، مناظرہ فلسفہ، کلام، ریاضیات، علم طبعی، تاریخ عام، تاریخ خاص اور سیر و سوانح کی تصانیف، اور سفر ناموں کا حال اور اس دور کے اسلوب انشاء کے تغیرات پر تبصرہ ہے، تیسرے باب میں جدید ادب یعنی غیر زبانوں کے تراجم، ناول، ڈرامے، افسانے، اخبارات، اور پریس وغیرہ کے حالات ہیں، یہ اس کتاب کے بحث کا اجمالی خاکہ ہے، ہر بحث میں اس کے جملہ متعلقات کی پوری تفصیل ہے، اس طرح یہ کتاب آخری چار سال کے ایرانی ادبیات کی تاریخ کے ساتھ اسکی علمی و فلسفیانہ تنقید اور اس کے طبعی تغیرات کی تفصیل بھی ہے، ادبیات کے ساتھ ساتھ مذہب سے مفید علمی و مذہبی حالات، اور ایران کے متعلق بہت سے متفرق معلومات بھی آگئے ہیں، ایک مقام پر فاضل الوقت سے بعض مذہبی امور میں تسامع ہو گیا ہے، مثلاً ص ۴۵ پر وہ لکھتے ہیں کہ سینوں میں مجتہدین کی طرح کا کوئی رتبہ یا درجہ نہیں ہے، اسلئے کہ انکا عقیدہ تو یہ ہے کہ چاروں اماموں (ائمہ کے نام) کے بعد باب الاجتہاد ہمیشہ کے لئے بند ہو گیا۔ یہ خیال مختلف وجوہ سے غلط ہے، اولاً تو یہ کہ یہ کسی کا عقیدہ نہیں کہ ان چاروں اماموں کے بعد اجتہاد کا دروازہ بند ہو گیا، پھر اس مسئلہ کو عقیدہ سے کوئی تعلق نہیں، البتہ سینوں میں عام خیال یہ ضرور ہے کہ چار اماموں میں بلکہ چار صدیوں کے بعد اجتہاد کا دروازہ اسلئے بند کر دیا گیا، کہ اختلافات اور فقہوں کے دروازے کھل گئے تھے، مگر بہر حال یہ عام خیال سا ہے کہ کوئی متفقہ نظریہ نہیں، آج بھی سینوں میں اہل حدیث کی جماعت موجود ہے، جو تحقیق و اجتہاد کی مدعی ہے، اور خود مقلدین میں بھی نئے مسائل کے لئے تحقیق کا دروازہ کھلا ہوا ہے، لائق ترجمہ کا نام ترجمہ کی خوبی کی ضمانت ہو، البتہ انگریزی املا کی وجہ سے ایک ناموں میں خفیف سا فرق ہو گیا ہے، مثلاً فرغانہ کے بجائے فرغانہ (۱۵۱) اور ابو مخنف کے بجائے ابو مخنف،

مقدمہ زندگانی محمد صلعم، مترجمہ جناب محمد حسین صاحب عربی، تیسلیط چھوٹی پنومات، صفحہ

لائی موقوف نے محنت و جستجو سے ان حالات کو تلاش کر کے اس کتاب میں سلیقہ و ترتیب کے ساتھ جمع کر دیا ہے، اس میں شاہ صاحب کے ذاتی حالات کے ضمن میں اس دور کے اور بہت سے مفید اور دلچسپ حالات آگئے ہیں، آخر میں شاہ صاحب کا کلام ہے، اور ان کی جانب منسوب قیامت نامہ پر مفید بحث کی ہے جن لوگوں کو شاہ صاحب کے حالات سے دلچسپی ہو، یہ کتاب ان کے مطالعہ کے لائق ہے۔

سیاسیات ہند { ترجمہ جناب سید افضل حسین صاحب (مرحوم) ایڈوکیٹ فیض آباد
ما بعد غدر { قیطع چھوٹی ہفتامت ۲۱۵ صفحہ، کاغذ کتابت و طباعت بہتر،

قیمت :- عرہ پتہ :- نو کشتور پریس کھنؤ،

یہ کتاب مسٹر بیٹا منی کی مشہور کتاب ”انڈین پالیٹیکس سینس دی مور نی“ کا اردو ترجمہ ہے، اس میں جیسا کہ اس کے نام سے ظاہر ہے، مسلمانوں کے بعد سے اس وقت تک ہندوستان کے سیاسی تیز رفتاری کی تاریخ ہے، اس مدت میں ہندوستان کی سیاسی ترقی کے لئے جو آئینی کوششیں اور اس کی آزادی کی جو غیر آئینی جدوجہد ہوئی، اور اس کے جو نتائج نکلے، اس کی پوری تاریخ اور ہر دور کے بحرانوں کے حالات اور ان کے خدمات کی تفصیل ہی، معلومات کے اعتبار سے اس کتاب میں کوئی نیا اضافہ نہیں ہے، اس موضوع پر اردو اور انگریزی دونوں میں اس سے زیادہ مفصل کتابیں موجود ہیں البتہ مولف کا بے لوث زاویہ نظر اور ان کا مشہور تعصب اور تنگ نظری اس کی خاص خصوصیت ہے، ان دونوں غیبتوں سے ان کی جو شہرت ہے، یہ کتاب اس کا تحریری ثبوت ہے، چنانچہ مولف نے اپنے عقیدہ کے مطابق بیرونیوں کے طرز عمل کی صحت اور اس کے فوائد کے تعابین کا انگریزوں کے بارہا ردی اور غلط طریقہ عمل پر بڑی سختی کے ساتھ نکتہ چینی کی ہے جس کی زد سے گماندہ حجتی بھی نہ بچ سکے، تعصب اور تنگ نظری کاغذ یہ ہے، کہ ہندوستان کی پوری سیاسی تاریخ میں مسلمانوں کی خدمات اور ان کی قربانیوں کا کوئی ذکر نہیں اور ان کے لیڈروں اور اخبارات کے نام

محمد حسین بیگلر حدیث کی صحت سے منکر بھی ہوں تو یہ ان کا قصورِ نظر ہے، اہل علم کے نزدیک محض کسی کا مصری فاضل ہونا، اس کے ہر خیال کی صداقت کی سند نہیں ہے، اگر یہ معیار درست مان لیا جائے تو پھر طاحین کے خرافات بھی قابلِ تسلیم ہوں گے، اس کتاب میں حضرت عمرؓ کا یہ حکم کہ جس شخص کے پاس کوئی حدیث لکھی ہوئی ہو، تو اسے وہ مٹا ڈالے۔ معلوم نہیں کہاں سے نقل کیا ہے، اگر کہیں ہی تو یا کو کسی ناتمام حکم کا ٹکڑا ہی اسکا انتساب غلط ہو کہ بقول حدیث میں حضرت عمرؓ کا عمل خود اس کے خلاف ہی، بہر حال اس کتاب میں کلام اللہ کی صحت کے اہتمام اسکی تدوین کی تاریخ اور مستشرقین کی تحقیقات کے باوجود مفید معلومات ہیں، کتاب کے آخرین ماقول مترجم نے آیاتِ قرآنی سے کلام اللہ کی جمع و ترتیب اور اسکی ترتیب و صحیح کونین جانب اللہ کیجئے دلائل فراہم کئے ہیں، اور تدبر فی القرآن اور قرآن کے اتباع کے حکم سے حدیث کے نا واجب الطاعت ہونے کا نتیجہ نکالا ہے، لیکن اس حکم کو حدیث کے نا واجب الطاعت ہونے سے جو تعلق ہے، وہ ظاہر ہے،

شاہ نعمت اللہ ولی، مرتبہ جناب ایم اے حفیظ صاحب، قیطع اوسٹا فہمات

۱۰ صفحہ، کاغذ کتابت و طباعت بہتر، قیمت ۱۴ روپے ۱۰۔ غالباً مسلم یونیورسٹی پریس

علی گڑھ سے ملے گی،

شاہ نعمت اللہ کے مشہور قیامت نامہ کی وجہ سے ہر پڑھا لکھا شخص ان کے نام سے واقف ہے، لیکن ان کے حالات کم لوگوں کو معلوم ہوں گے، شاہ صاحب ساتویں آٹھویں صدی کے ایک صوفی مشرب شیعہ تھے، ساتویں صدی کے اوائل میں حلب میں پیدا ہوئے، اور ۳۳۲ھ میں سو سال کی عمر میں وفات پائی، وہ اپنے زمانہ کے ایک با اثر بزرگ تھے، اس دور کے سلاطین و اُمراء انہیں بہت مانتے تھے، اور ان کی خدمت اپنے لئے سعادت سمجھتے تھے، دکن کے بعض بھی سلاطین بھی ان کے عقیدہ مند تھے، موفیاء اور شعراء کے تذکروں اور اس زمانہ کی تاریخوں میں ان کے حالات ملتے ہیں

بسم الله الرحمن الرحيم

دولت آصفیہ کے جدید عربی مطبوعات

مطبوعہ

دائرة المعارف العثمانية حیدرآباد دکن

۱۔ سنن کبیری

علم حدیث میں امام بیہقی کی مشہور اور مبسوط کتاب ہے جس میں مصنف نے احادیث اور مرویات سے فقہی مسائل کا استنباط کیا ہے۔ اہمیت کتاب کے لحاظ سے متعدد قدیم نسخوں سے تصحیح کے بعد اس جلدوں میں یہ عظیم الشان کتاب شائع کی گئی ہے اور اس کے ساتھ جو ہر المتی للترکمانی بھی بطور ذیل طبع کی گئی ہے۔ مسانید کا ضمیمہ ہے، جلد کے ساتھ مرتب کیا گیا ہے جس سے سنن کی یہ کتاب مسند کا کام بھی ادا کرتی ہے۔ قیمت کلدار ۳۸ روپیہ۔ عثمانیہ - ۴۳ روپیہ ۷ آنہ۔

۲۔ کتاب الکفایۃ

اصول حدیث میں امام خطیب بغدادی المتوفی (۴۶۲) ھ کی اہم ترین تصنیف ہے جس میں بلحاظ فنی معلومات کے اصول حدیث کے غریب مسائل پر ہیں مبسوط بحث کی گئی ہے۔ قیمت کلدار ۳ روپیہ ۲ آنہ۔ قیمت عثمانیہ ۳ روپیہ ۱۲ آنہ۔

۳۔ کتاب المعتبر

۱۰۷۰ھ ابو البرکات بغدادی المتوفی (۵۴۷) ھ کی فن منطقی اور فلسفہ میں معرکہ آراء تصنیف ہے اس کتاب میں آپ کو یہ بھی معلوم ہو گا کہ مسلمانوں نے صرف فلسفہ ارسطو کی خوشہ چینی نہیں کی ہے، بلکہ ترجمہ اور تحقیق سے ایک جدید فلسفہ کی بنیاد ڈالی ہے۔ یہ کتاب اسلامبول کے قدیم نسخوں

نیک نہیں آنے پائے ہیں، صرف ایک محمد علی جناح کا نام ہے، وہ بھی اس طرح کہ اس کا نہ ہونا بہتر تھا اس کے مقابلہ میں کسی ہندو لیڈر اور ہندو اخبار کا نام مشکل ہی سے چھوٹنے پایا ہے، مولف کے نقیب اس سے زیادہ توقع بھی نہیں کیا سکتی تھی،

محمد انکشاف مرتبہ حافظہ اخلاق احمد صاحب جہاد حسین صاحب، قیطن جی،

ضمانت ۱۴۰۰ھ، کاغذ کتابت و طباعت، بہتر قیمت ۲۰۰ روپے، پتہ ۲۰۰ مکتبہ

قصر الادب لاہور

اس کتاب میں خلفائے راشدین رضی اللہ عنہم کے مختصر حالات ان کے کارنامے، اخلاق اور کلام اللہ اور احادیث نبوی سے ان کے فضائل سلیقہ کے ساتھ جمع کر دیئے گئے ہیں، حدیث عملاً صحاح کی ہیں تفسیری روایات میں البتہ ہر قسم کی روایتیں ہیں، آخر میں عام صحابہ کرام کے فضائل کی تفسیری روایات اور حدیثیں ویدی ہیں، خلفاء اور صحابہ کی مدح میں چہنچہن بھی ہیں، عام مسلمانوں کے لئے کتاب اچھی ہے، آیات احادیث میں بعض متاعون پر کتابت کی معمولی غلطیاں گئی ہیں

جدید علم البلاغت مرتبہ جناب پروفیسر عبد المجید صاحب ایم اے قیطن

بھرتی ضمانت ۱۹۰۰ھ، کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت ۲۰۰ روپے، پتہ ۲۰۰ لالہ رام دیاں

بک سیر لاہور

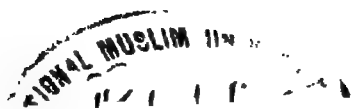
مولف نے علم کی سہولت کے لئے علم بیان پر مختصر رسالہ لکھا ہے، اس میں اس کے

اقسام اور ضمتوں کی تعریف اور اسکی توضیح کے لئے عربی فارسی اور اردو اشارے شامل

دی گئی ہیں، اردو اور فارسی امتحان دینے والے طلبہ کے لئے سالانہ ہے عربی امتحان

میں باجا غلطیاں رہ گئی ہیں،

۲۴۰



السَّحَابُ السَّيْرُ

سیرۃ النبیؐ کے بعد مسلمانوں کے لئے جن مقدس ہستیوں کے کارنامے اور سوانح حیات مشعلِ راہ ہو سکے ہیں، وہ حضرات صحابہ کرام ہیں، دارالمصنفین نے پندرہ برس کی جاتقشانی و کوشش سے اس عظیم الشان کام کو انجام دیا، اور اردو میں صحابہ کرام کے حالات و سوانح اور اخلاق و حسنات کی دس ضخیم جلدیں آغا و سیر کے ہزاروں صفحات سے چکر مرتب کیں، اور بحسن و خوبی شائع کیں، ضرورت ہے کہ حق طلب اور ہدایت و رہنمائی کے جو یاں مسلمان ان صحیفوں کو پڑھیں، اور اس شمعِ ہدایت کی روشنی میں چلیں، جو آج سے ساڑھے تیرہ سو برس پہلے ان کے سامنے جلائی گئی تھی، ان جلدوں کی عنوانہ علیحدہ قیمتیں حسب ذیل ہیں، جن کا مجموعہ مع عشرہ ہوتا ہے، لیکن پورے سٹ کے خریدنے کو صرف عشرہ میں یہ دس جلدیں کامل نذر کیجاتی ہیں، پکینگ ذمہ دار مصنفین، محصول ذمہ خریدار

جلد اول	خلفہ راشدین،	سے	جلد ششم	سیر الصحابہ ششم،	ع
جلد دوم	ہاجرین اول،	ہے	جلد ہفتم	سیر الصحابہ ہفتم،	ع
جلد سوم	ہاجرین دوم،	سے	جلد ہشتم	سیر الصحابیات،	ع
جلد چارم	سیر الانصار،	سے	جلد نہم	اسوہ صحابہ اول،	ع
جلد پنجم	سیر انصار دوم،	ع	جلد دہم	اسوہ صحابہ دوم،	ہے

منیجر دارالمصنفین اعظم گدہ

سے مرتب کر کے تین حصوں میں شائع کی گئی ہے قیمت کلدار ۶ روپیہ
۱۰ آنہ عثمانیہ ۷ روپیہ ۱۰ آنہ

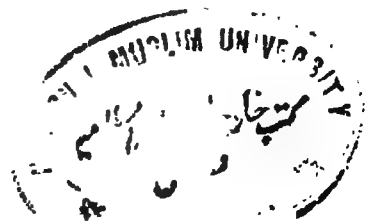
۴ - المنتظم فی تاریخ الامم

فن تاریخ میں علامہ ابن جوزی المتوفی (۵۹۷) کی مشہور تصنیف ہے جو
تاریخ البیہ کے نام سے معروف ہے اسمیں ابتدائے عالم سے خلافت
المستفی تک کے واقعات اور الملوك و اعیان کے تراجم کو نیز عہد نبوی
کے حالات کو اسمیں کی ترتیب پر نہایت خوبی اور تحقیق سے جمع کیا ہے
یہ کتاب سنین پر (۱۶) حصوں میں مدون ہوئی ہے لیکن محاسن دائرۃ
المعارف نے اواخر کی جلدوں کو طباعت میں اس نقطہ نظر سے مقدم کر دیا
ہے کہ ادب علم و فن اس کتاب کے اہم تاریخی واقعات سے استفادہ
کر سکیں چنانچہ اس کتاب کی طباعت پانچویں جلد سے شروع ہوئی
ہے جس میں (۲۵۷) کے واقعات سے آغاز کیا گیا ہے البتہ اس کتاب کے دو حصے
(۵ اور ۶) چھپ چکے ہیں جو (۲۵۷ سے ۳۲۸) تک کے واقعات اور تراجم
پر مشتمل ہیں بقیہ جلدیں زیر طبع ہیں قیمت کلدار جلد پنجم ۱ روپیہ
۴ عثمانیہ ۱ روپیہ ۸ آنہ جلد ششم کلدار ۲ روپیہ ۸ آنہ عثمانیہ ۳ روپیہ

۵ - معرفة علوم الحديث

امام عبد اللہ الحاکم المتوفی (۴۰۱) کی اصول حدیث پر مبسوط تصنیف ہے
جسمیں رواۃ کے درجات اور طبقات سے بھی بحث کی گئی ہے۔ قیمت
کلدار تین روپیہ ۸ آنہ عثمانیہ تین روپیہ ۱۲ آنہ
مدرجہ ذیل پتہ پر کتابیں طلب کی جائیں

نظم دائرۃ المعارف جامعہ عثمانیہ لالہ اوتوہ حیدر آباد دکن



اکتوبر ۱۹۴۰ء

رجسٹرڈ نمبر ۷۸۱



معارف

مجلس المصنفین کا عالمی سیمینار

مُنْتَظَمٌ

سید سلیمان ندوی

قیمت: پانچ روپے سالانہ

وفتیہ مجلس المصنفین اعظمہ

المصنفین کی ادبی کتابیں

میں فصاحت و بلاغت کے اصول کی تشریح، مرقیہ کی تاریخ
میر انیس کے بہترین مثنویوں کا انتخاب اور مرزا ابوبکر سے
ان کا موازنہ، اردو میں اپنے فن میں یہ پہلی کتاب ہے
نخست ۲۸۴ صفحے قیمت: ۵ روپے
کلیات شبلی اردو، مولانا کی تمام اردو قلموں کا مجموعہ
جس میں مثنوی صبح امید، قصائد جو مختلف مجلسوں میں
پڑھے گئے، اور وہ تمام اخلاقی، سیاسی، مذہبی اور تاریخی
نظمیں جو کاجپور، ترکی، طرابلس، بلقان، مسلم لیگ، مسلم
یونیورسٹی وغیرہ کے متعلق لکھی گئی ہیں یکجا ہیں، یہ نظمیں
درحقیقت مسلمانوں کے چل سالہ جدوجہد کی ایک
کمل تاریخ ہے، لکھائی چھپائی کا قد اعلیٰ، نخست ۱۳۰
صفحے، قیمت: ۵ روپے
افادات ہمدی، ملک کے نامور دانش پرور اور اہم
حن مرحوم افادہ الاقصادی کے ۳۰ مضامین کا مجموعہ
مع مقدمہ و ضمیمہ جات، مطبوعہ معارف پریس، علم گڑھ
لکھائی چھپائی عمدہ، قیمت: ۵ روپے
فقوش سلیمانی، یہ مولانا سید سلیمان ندوی کی ہندو
اور اردو زبان و ادب سے متعلق تقریروں، تحریروں
اور مقدموں کا مجموعہ ہے جو انھوں نے بعض ادبی کتابوں
پر لکھے، قیمت: ۵ روپے
دروس الادب، عربی کی پہلی اور دوسری ریڈیو، جنگو
مصنف نے عربی کے ابتدائی طالب علموں کیلئے اس طرح
لکھا کہ طالب علم کو ادب اور نحو کے ساتھ ساتھ تعلیم اور ترقی
جو کے اثر و رسوخ میں یہ وائل نصاب، قیمت ۲ روپے

شعرانہ حصہ اول، جس میں قمار کے دور سے لیکر
دو جہد تک اردو شاعری کے تاریخی تغیرات و انقلابات
کی تفصیل کی گئی ہے، اور ہر دور کے مشہور اساتذہ کے کلام
کا باجم موازنہ و مقابلہ کیا گیا ہے، کاغذ اور لکھائی چھپائی
اعلیٰ مطبوعہ معارف پریس، نخست ۵۴۴ صفحے،
قیمت: ۱۵ روپے
حصہ دوم، جس میں اردو شاعری کے تمام اصناف یعنی
غزل، قصیدہ، مثنوی اور مرقیہ وغیرہ پر تاریخی و ادبی
حیثیت سے تنقید کی گئی ہے، کاغذ اور لکھائی عمدہ
نخست ۵۹۹ صفحے، قیمت: ۱۵ روپے
گل رعنا، اردو زبان کی ابتدائی تاریخ اور اس کی شاعری
کا آغاز، اور بعد بعد کے اردو شعرا کے صحیح حالات اور
ان کے منتخب اشعار، اردو میں شعرا کا یہ پہلا مکمل تذکرہ
ہے جس میں آپ جات کی غلطیوں کا ازالہ کیا گیا، بڑی
سے لیکر حالی و اکبر تک کے حالات، نخست ۴۴۰ صفحے،
قیمت: ۱۵ روپے
مولانا سید عبدالحی صاحب مرحوم،
مکاتیب شبلی، مولانا شبلی مرحوم کے دوستوں عزیزوں
شاگردوں کے نام خطوط کا مجموعہ جس میں مولانا
کے قومی خیالات اور علمی، تعلیمی اور عربی نکات ہیں یہ
درحقیقت مسلمانوں کی تیس برس کی تاریخ جو طبع دوم
حصہ اول نخست ۳۴۹ صفحے، قیمت: ۱۵ روپے
حصہ دوم ۳۶۱ صفحے، قیمت: ۱۵ روپے
موازنہ انیس و میر، (از مولانا شبلی) اردو کے
مشہور ہا کہاں شاعر میر انیس کی شاعری پر ریویو، اردو

مسعود علی ندوی فیجروار المصنفین اعظم گڑھ

طبع معارفین محمد اویس واری نے تہہ پاپ کو شائع کیا

جلد ۴۶ "ماہ رمضان المبارک ۱۳۵۹ھ مطابق اکتوبر ۱۹۴۲ء" عدد ۴

مضامین

۲۴۴-۲۴۲	سید سلیمان ندوی،	شذرات
۲۵۸-۲۴۵	"	کیا قرآن رسول کا کلام اور انسانی تعلیم ہے، اخو ذوی
۲۷۵-۲۵۹	جناب سید شرف الدین احمد صاحب بی	کشف المغلفات،
	ایل ایل بی وکیل، گیا،	
۲۸۴-۲۷۶	مولوی محمد اویس صاحب ندوی رفیق	حقائق اشیاء،
	دارالمحققین،	
۲۹۷-۲۸۵	جناب پروفیسر مقصد علی الرحمن صاحب ایم	فلسفہ ہمارا،
۳۰۰-۲۹۸	"ا-ع"	موجودہ یونین میں اسلام،
۳۰۲-۳۰۰	"	تنک مزاجی
۳۰۵-۳۰۴	"	حافظ کو ترقی دینے کا طریقہ،
۳۰۹-۳۰۶	"	اجہار علیہ،
۳۱۰	جناب جگر مراد آبادی،	داغِ جگر
۳۱۱	جناب ثاقب کاپنوری،	حشرِ خدایات،
۳۱۲-۳۱۲	"س"	کتاب التعمیم ابی ریحان برودنی،
۳۲۰-۳۱۵	"م"	مطبوعات جدیدہ،

السيرة

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات و غرواات، اخلاق و عادات اور تعلیم و ارشاد کا یہ عظیم الشان کتاب،
ذخیرہ جس کا نام سیرۃ النبی عام طور سے مشہور ہے، مسلمانوں کے موجودہ ضروریات کو سامنے رکھ کر
صحت و اہتمام کے ساتھ مرتب کیا گیا ہے۔

اب تک اس کتاب کے چوتھے شائع ہو چکے ہیں، پہلے میں ولادت سے بیکر فتح مکہ تک کے حالات
اور غرواات ہیں، اور اب ہمیں ایک نہایت مفصل مقدمہ لکھا گیا ہے، جس میں فن سیرت کی تنقید و تاریخ
دوسرے حصے میں تکمیل دین، مائیس حکومت النبی، وفات، اخلاق و عادات، اعمال و عبادات اور اہلیت
کرام کے سوانح کا مفصل بیان ہے، تیسرے حصے میں آپ کے معجزات و خاصات نبوت پر بحث ہے، اس سب سے
پہلے عقلی حیثیت سے معجزات پر متعدد اصولی بحثیں لگئی ہیں، پھر ان معجزات کی تفصیل ہے جو بروایات مجعہ ثابت ہیں
اس کے بعد ان معجزات کے متعلق علماء روایات کی تنقید و تفصیل لکھی ہے، چوتھے حصے میں ان اسلامی عقائد کی تشریح ہے جو
آپ کے ذریعہ مسلمانوں کو تعلیم کئے گئے ہیں، کوشش کی گئی ہے کہ اس میں قرآن پاک اور احادیث مجعہ سے اسلام کے عقائد
لکھے جائیں، پانچویں حصے میں عبادت کی حقیقت، عبادت کی تفصیل و تشریح اور ان کے مصالح و حکم کا بیان ہے
اور دوسرے مذاہب کے عبادات سے ان کا مقابلہ موازنہ ہے، چھٹے حصے میں حقوق، فضائل، اور آداب کے
عنوانوں اور اسکی ذیلی سرخوں کے تحت اخلاقی تعلیمات کی تفصیل ہے، حجم ۶۱۲ صفحے۔

قیمت: باطلاق کاغذ حصہ اول تقطیع خورد و لقمہ، حصہ دوم تقطیع کلان سے، تقطیع خورد و لقمہ دس روپے،
حصہ سوم تقطیع کلان سے، ولقمہ تقطیع خورد و لقمہ دس روپے، حصہ چہارم تقطیع کلان سے، روپے، تقطیع خورد و لقمہ دس روپے،
حصہ پنجم تقطیع کلان سے، ولقمہ تقطیع خورد و لقمہ دس روپے، حصہ ششم تقطیع کلان سے، اول حصہ دوم ولقمہ دس روپے،
(نیچر دار المصنفین - اعظم لکڑہ)

ہی ملک کے مختلف گوشوں میں جا کر ہدایت و ارشاد کا کام انجام دینا شروع کیا۔

موصوف سے میری ملاقات سنہ ۱۹۲۱ء میں تحریک خلافت کے سلسلہ میں ہوئی، یہ ملاقات دوستی اور دوستی اتحاد کی اس منزل تک پہنچ گئی جسکے بعد خیال کی دوئی کا کوئی مرتبہ نہیں رہا، ایک دفعہ میں نے کہا اور انھوں نے مانا تھا کہ ایک مذہب ہی جس کے دو ہی پیر ہیں ایک وہ اور ایک میں، مقصود تقلیدِ علم تقلید کے مسائل میں اعتدال سے تھا، ابھی جب ان کے مرنے سے دو ہفتے پہلے میں جو پنورانی عبادت کو گیا، تو زبانِ شکیں پر بول نہ سکے مگر غیر مفہوم آوازیں دو انگلیوں کو اٹھا کر اپنی طرف اور میری طرف اشارہ کیا، کیا حسرتناک منظر تھا، چلتے وقت کا سلام اور فی امان اللہ اور فی حفظہ اللہ کا ابدی پیام! میں نے علماء میں ایسا شریف، ایسا نیک باطن، ایسا دور اندیش، ایسا فیاض، ایسا سادہ مزاج اس پر ایسا مستقل مزاج، خوش اخلاق، شیریں گفتار، باغ و بہار، ایسا خشک اور ایسا تر، آدمی نہیں دیکھا ایسا متقی و پرہیزگار اور ساتھ ہی ایسا وسیع المشرب اور وسیع اخلاق، وہ مذہبی تھے اور سخت مذہبی لیکن وہ بھی ان کو مانتے تھے جو مذہب کو نہیں مانتے تھے، وہ بے دینوں میں بھی ایسے ہی پیارے تھے جیسے دینداروں میں، اور یہ اُنکے حسن اخلاق کی بڑی کراست تھی۔

وہ سنہ ۱۹۲۵ء سے یکسر سنہ ۱۹۴۲ء تک پندرہ برس مسلم یونیورسٹی میں ناظمِ دنیاات رہے، اس عرصہ میں کئی انقلاب آئے مگر وہ اپنی جگہ پر تھے، ساتھ ہی ان کے جذبہ و ستار کی شان میں وہ بلندی رہی کہ گوشِ پیمت اور ہیبت والے ان کے آگے جھک جھک جاتے تھے، گراس میل جول اور نرمی، اور نرم خوئی میں حق کے خلاف کوئی بات سُکر چپ نہیں رہ سکتے تھے، غرض وہ اپنے علم و عمل میں پہاڑ اور اخلاق و دکرَم میں بہتے پانی کی طرح تھے۔



شہزاد

مَوْلَانَا ابوبکر شہزاد جو نیو یارک

افسوس ہے کہ مولانا ابوبکر شہزاد جو نیو یارک نے دو ڈھائی برس کی سخت علالت کے بعد اپنے وطن جو نیو یارک ۲۳ شعبان ۱۳۵۹ھ مطابق ۲۶ ستمبر ۱۹۴۰ء کی رات کو ۳ بجے اس جان فانی کو الوداع کہا، اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُونَ،



مردم جو نیو یارک کے ایک مشہور علی خاندان کے فرد تھے، اُن کے دادا مولانا سخاوت علی صاحب مولانا شاہ عبدالحمید صاحب دہلوی اور مولانا اسماعیل شہید کے فیض یافتہ اور پورب میں توحید و سنت کے سب سے بڑے داعی، اور اس دور میں اسلامی علوم و فنون کے بہت بڑے مدرس تھے، جو نیو یارک میں بیٹھ کر تین سیکڑوں علمائے دین پیدا کئے اور پورب کے خطیہ اُن کو جگہ جگہ پھیلا کر اُس نازک موقع پر اسلام کی مہندی کی، وہ ہجرت کر کے بعد کو مدینہ منورہ چلے گئے تھے اور وہیں وفات پائی، راقم کو بھی یہ فخر حاصل ہے کہ اُن کے دادا کے حقیقی بھائی انجین کی مجلس درس سے مستفیض تھے،



مولانا کا پورا خاندان اس وقت سے اب تک علمائے دین کا خاندان ہے، جسکی سعی و کوشش نے پورب کی سرزمین کو بڑا فیض پہنچایا، مولانا مرحوم نے نیچے کی تعلیم گھر میں پا کر مولانا عبداللہ صاحب غازی پور سے مدرسہ احمدیہ آ رہے جا کر علوم کی تحصیل کی، اور واپس آ کر اپنے خاندانی مدرسہ کے اہتمام و انتظام کا اور

مقالہ

کیا قرآن رسول کا کلام

اور
انسانی تعلیمات سے ماخوذ ہے

(سید سلیمان ندوی)

اگر کوئی مسلمان نہ ہو، یا خدا خواستہ حضرت رسالت مآب ﷺ اللہ علیہ وسلم کو صادق اور راستباز تسلیم نہیں کرتا تو اس کے لئے اپنی غلط فہمی سے بے شبہ یہ کہنے کا موقع ہے کہ قرآن پاک خدا کا نہیں بلکہ رسول کا کلام اور انسانی تعلیم سے ماخوذ ہے لیکن ہمارا نیا طلب ایک ایسا شخص جو اپنے کو مسلمان کہنے اور مسلمان مانو جانے پر مصر ہو اور ساتھ ہی حضرت محمد رسول اللہ ﷺ کو صادق اور راستباز تسلیم کرتا ہے اور اس کے باوجود یہ کہنے کی جرأت کرتا ہے کہ قرآن پاک خدا کا نہیں بلکہ رسول کا کلام ہے، اور انھوں نے یہود و نصاریٰ کی نئی سنانی باتوں کو اپنے قرآن میں درج کر دیا ہے۔

جو شخص اپنے کو مسلمان کہتا ہے خیال رکھتا ہو وہ قطعا اسلام کے راستے پر چلے گا، کیونکہ وہ ایسے بنیادی اصول کی جڑ کھودنا چاہتا ہے جس پر اسلام کی پوری عمارت قائم ہے۔ جو اسلام کا مسئلہ عقیدہ اور یقینی تعلیم اور متفقہ فیصلہ ہے جس پر جبکہ اسلام ہے، تمام امت کا متفقہ مسئلہ اور ناقابل شک یقین کاں ہے۔

نے تعلیم یافتوں، بلکہ نئی تعلیم کے اصل مرکز میں مذہبی وقار کو سلامت رکھنا کوئی آسان کام نہیں
 انھوں نے اس مشکل کام کو آسان کر دکھایا تھا، ان کا فضل و کمال کسی خاص علم و فن میں محدود نہ تھا، بلکہ
 کہ حدیث و فقہ و تفسیر سے آگے بڑھ کر شعر و شاعری اور ریاضیات تک سے ان کو یگانہ و بچھی تھی، انکی
 سادگی کو دیکھ کر کسی کو ان کی اس گہرائی کا یقین نہیں آتا تھا، اور ان کی اس گہرائی کو دیکھ کر ان کی اس سادگی
 پر سب کو تعجب ہوتا تھا، اس قدر سادہ اور اس قدر رنگین!



وہ آئندہ (کینسر) کے مرض میں جس سے ایک طرف کا پورا رخسار اور جیڑا آدھے منہ تک
 ہو گیا تھا، دو ڈھائی برس تک ہر قسم کی مصیبت اور ہر طرح کی تکلیف جھیلے رہے، اور اس پوری
 مدت میں ایک دفعہ بھی بے صبری کی آہ اور تکلیف کی کراہ ان کے منہ سے نہیں نکلی، کوئی ناز نہ کر نہیں
 ہوئی، اور صبر و شکر کا وہن ایک لمحہ کے لئے ہاتھ سے نہیں چھوٹا، دیکھنے والے ان کی حالت کو دیکھ کر
 آنکھوں میں آنسو بھرا لے لے تھے، اور وہ ہاتھ اور زبان کے اشاروں سے صبر و استقلال کی نصیحت کرتے تھے



آہ! کہ فضل و کمال کا یہ پیکر، حسن و اخلاق اور شرافت کا یہ پتلا و نینداری اور پرہیزگاری کا یہ
 تواضع اور خاکساری کا یہ سراپا، صبر و استقلال کا یہ مجتہد ساتھ برس دنیا کی نیرنگی کا تماشہ دیکھ کر دنیا سے
 رنگ و بو سے مست گیا،

مرحوم کی یادگار چند ولادیں اور چند کن بن بن، مگر ان سب سے بڑھ کر انکی یادگار ان کے حسن اخلاق کی
 یاد ہے، مرنے والے کا مدفن تو زمین کا ایک گوشہ ہی، مگر اس یادگار اُنکے دوستوں کے دل میں،

بعد از وفات تربت اور زمین مجھ در سینہ ہاے مردم عارف مزار بہت

جانے والے جا بہ رحمت الہی تیری منتظر اور محضرت الہی تیرے لئے چشم براہ ہوگی!

یہ ہے ان صاحب کی مشرقی علوم و فنون کی تکمیل، اور تجربہ کا سالافانہ!
اس کے بعد کچھ انگریزی پڑھ کر پوپس کی نوکری کی، اور وہاں سے الگ ہو کر یا الگ کئے جانے
پر دوسروں کی کمائی کو اپنانے میں اپنے کمال کا اظہار کیا، اور حقائق قرآنی اور نکات دینی پر کشائی
کی جرأت کی،

عزیزے کہ از در گش سر تافت

بہر در کشد، بیچ عزت نیافت

اگر ایسا شخص علانیہ اسلام سے ارتداد کرے، یا یہودی، عیسائی اور آریہ ہو جائے تو ہم کو کچھ
دکھ نہ ہو گا، کیونکہ یہ سمجھ لیا جائے گا، کہ وہ بھی اسلام سے غداری کر کے مخالفوں کی صف میں شامل ہو گیا،
لیکن غم تو اس کا ہے، کہ وہ اپنے کو مسلمان کہتا ہے، اور اسلام کے قلعہ میں جھیکہ دشمنوں کے حق میں
اسلام کے خلاف تبلیغ میں مصروف ہے، اور اس کے سبب سے مسلمان دو طرفہ حملوں میں گھرے ہیں
ایک دشمنوں کے چلے کا جواب اور دوسرا دوست خدا دشمنوں کے حملوں کی روک تھام، جس فوج کی
صف کے اندر یہ خانہ جنگی برپا ہو اسکی کاسیابی کا یقین کوئی کیونکر کرے،

شخص مذکور در اصل تو قرآن پاک کو خدا کا کلام اس لئے نہیں مانتا، کہ وہ خدا کی ذات و صفات
کے یقین سے محروم، نبوت و رسالت کی حقیقت سے بے گناہ، اور وحی و الہام کے عقیدہ سے نا آشنا ہو،
مگر ظاہر یہ کرتا ہے کہ اسکو اسلئے نہیں مانتا، کہ

۱۔ اس سے لازم آئے گا، کہ خدا کی زبان اور منہ ہو،

۲۔ اگر قرآن پاک محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی تصنیف نہ ہو تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی دماغی بلندی اور
ذہنی کمال کا ثبوت کیا ہو گا، (نمود با اللہ)

۳۔ قرآن نے اپنے کو کین کلام اللہ نہیں کہا ہے،

جو چیز ایسی یقینی اور مسلم ہو، اس پر دلیل قائم کرنا، اور دلیلون کے ذریعہ سے اس پر ایمان کا مٹنا،
 و حقیقت اُس یقین کی کمزوری کا نشان ہے، آفتاب کے طلوع پر دلیل مانگنا اپنی نابینائی کا آپ اعلان
 اسلام کی سادھے تیرہ سو برس کی زندگی میں سیکڑوں فرستے پیدا ہوئے، مگر اس اصول پر سب
 سب متفق تھے، کیونکہ جو اس اصول پر متفق نہیں، اسلام کو دائرہ ہی میں شامل نہیں، کسی فرقہ میں کیا شامل ہوتا
 کیسے افسوس کی بات ہے کہ آج نام کے مسلمانوں میں ایک ایسے بلند خیال محقق پیدا ہوئے ہیں
 جو گو مشرق و مغرب کے ہر علم و فن سے کورے ہیں، پھر بھی ہمہ دانی کا یہ دعویٰ ہے کہ مشرق و مغرب کا
 کوئی مسئلہ ایسا نہیں جس میں اجتہاد کا دعویٰ نہ ہو،

ان صاحب نے شاید سنہ ۱۹۰۰ء میں جب وہ چودہ پندرہ برس کے ہو گئے، اپنے باپ
 کے ساتھ جو دارالعلوم کے مطبع اور دارالافتاء میں منشی کی خدمت پر ایک دو مہینے کے لئے نوکر ہوئے تھے
 دارالعلوم کے احاطہ میں داخل ہو کر چند ابتدائی کتابیں صرف شروع کی تھیں، اسپر اتنا بڑا جھوٹ
 وہ بولے ہیں کہ انھوں نے دارالعلوم ندوہ میں علوم کی تکمیل کی ہے، (جیسا کہ انھوں نے مضنین اردو
 کی فہرست مطبوعہ کتاب گھر عالی پبلیشنگ ہوس دہلی میں خود اپنے قلم سے لکھ کر چھپوایا ہے ۱۳۵۵ء) کیا
 اس کے بعد انکی اخلاقی حالت اس قابل بھی جاسکتی ہے، کہ وہ حقائق اسلام پر گفتگو فرمائیں اور مسائل
 میں مجتہدانہ رائے کے اظہار کی جرأت کریں، ع

تغور تو اسے چرخ گرداں تغور

اپنی اس خود نوشت سوانح عمری میں صاحب مذکور نے اپنی تعلیم کا دوسرا مقام رامپور لکھا ہے
 جہاں ادون کے والد نے وکالت کا پیشہ اختیار کر لیا تھا، لیکن وہاں بھی ان کی تعلیم ہر یہ سعید یہ
 مختصر المعانی سے آگے نہیں ہو سکی، اور یہ کتابیں بھی ان کی بنیادی کمزوری کے سبب سے ادون کی
 سمجھ سے باہر تھیں، جیسا کہ ان کے ساتھیوں کا بیان ہے،

سے دوسروں پر ظاہر کرتے ہیں، خدا بھی اپنی ان باتوں سے دوسروں کو اطلاع بخشتا ہے، اور یہی اوس کا کلام ہے،

۲۔ دوسری صورت یہ ہے کہ ان صفات کے اظہار کے جو آلات ہم میں پائے جاتے ہیں، انہی نوعیتوں کی چیزیں اللہ تعالیٰ میں بھی پائی جاتی ہوں گی، اور اسی ادنیٰ تعلق سے خدا کے ہاتھ کو ہاتھ آنکھ کو آنکھ، سننے کو سننا، اور بولنے کو بولنا کہتے ہیں، اس کے ہاتھ میں مگر ہماری طرح نہیں، کان ہیں، مگر ہماری طرح نہیں، وہ کلام کرتا ہے، مگر ہماری طرح نہیں، کیونکہ وہ خود اور اس کے ساری صفیٰ قرآن کے اس اصول کے تحت میں ہیں،

لَيْسَ بِكَلِمَةٍ شَيْءٌ (سورہ ی - ۱) اوس جیسی کوئی چیز نہیں،

بہر حال ان میں سے جو پہلو بھی اختیار کیا جائے، صفات الہی کا منشا پورا ہوگا، اب جو شخص کسی کو اپنے مافی الغیر سے متعین اشاروں کے ذریعہ یا تحریر کے ذریعہ، یا کسی قاصد کے ذریعہ، یا تاثر پہنچانے اور ریڈیو کے ذریعہ یا سمرازم میں مسمول میں اپنی تاثیر کے ذریعہ جو اطلاع دوسروں کو دیتا ہے، وہ اطلاع یا کلام ذریعہ کا نہیں ہوتا۔ وہ اصل متکلم یا کاتب کا ہوتا ہے، ان درمیانی ذریعوں کا یہ مندر ایصال ہے، اسی طرح اللہ تعالیٰ انبیاء علیہم السلام کو اپنے الادوہ، اطلاع اور حکم سے جو اطلاع بخشتا ہے، وہ کلام الہی ہے کلام رسول نہیں،

انبیاء علیہم السلام میں علم کی یہ آلات جن کے ذریعہ سے ہم انہما مدعا کرتے ہیں، بے جان اور بے اثر دو قسم کی حقیقت ہوتی ہیں | میں ہم جس طرح چاہتے ہیں، ان کو استعمال کرتے ہیں لیکن انبیاء علیہم السلام کی یہ صورت نہیں، وہ جان اور ارادہ رکھتے ہیں لیکن ان کا یہ ارادہ تمامہ حکم الہی کے مطابق ہوتا ہے،

اللہ تعالیٰ نے ان انبیاء علیہم السلام میں جیسا کہ شاہ ولی اللہ صاحب نے ترجمہ میں لکھا ہے

ان خرافات کی تردید کی چند ان ضرورتیں تھیں، مگر اس لئے تاکر یہ نہ کہا جائے کہ ہم جو یہ نہیں دیا گیا، چند سطروں کے لکھنے کی غارت خور

صفت کلام | واصل یہ مسئلہ صفاتِ الہی کے مسئلہ کی ایک کڑی ہے۔ دنیا میں کوئی شے صفات سے خالی ہو کر نہیں پائی جاسکتی غرض ہستی میں اوپر سے نیچے تک جو چیز بھی ہے، وہ چند صفات سے متصف ہی ہو کر پائی جا رہی ہے، اسی اصول کے تحت میں وہ ہستی اقدس بھی جس سے ساری دنیا کی ہستی جو صفات سے خالی نہیں، عام ہیں سنت، اور غیر اہل سنت میں اختلاف اس میں ہے، کہ ان صفات کا منشا خود ذاتِ الہی ہے، یا ذات سے علیحدہ ہو کر وہ صفات اس میں اسی طرح پائے جاتے ہیں، جیسا کہ کائنات میں ہم کو نظر آتے ہیں،

بہر حال جو پہلو بھی اختیار کیا جائے صفاتِ الہی کے منشا، اور آثار کے طور سے کسی فرقہ مطلقاً کسی مذہب کو انکار نہیں، اسی بنا پر ہم خدا کو مسیح (سننے والا) بصر (دیکھنے والا) متفکر (سوچنے والا) اثر (ارادہ کرنے والا) اور قادر (قدرت والا) یقین کرتے ہیں، اسلام کا کوئی فرقہ ایسا نہیں جو یہ کہے کہ جب وہ سنتا ہے، تو اس کے ہمارے جیسے کان بھی ہوں گے، وہ دیکھتا ہے، تو ہماری جیسی اس کی آنکھیں بھی ہوں گی، وہ بولتا ہے، تو ہماری جیسی اس کی زبان بھی ہوگی، اسی طرح دوسری صفات کا فرق ہے،

ان صفات کی تعبیر و طریقوں سے کی گئی ہے،

۱۔ صفات میں ذات ہیں، یعنی خود ذات میں ان صفات کا منشا پایا جاتا ہے خدا کو "یسمیع کہنے کا یہ مطلب، کہ جن باتوں کا علم ہم کو کانون سے سن کر ہوتا ہے، خدا کو ان کا علم ہے بصیر" اس لئے کہتے ہیں، کہ جن چیزوں کو ہم دیکھ کر محسوس کرتے ہیں، ان کو بھی خدا جانتا ہے، اور متکلم اس لئے کہتے ہیں کہ ہم اپنے جن اندرونی خیالات اور مافی الضمیر کو اپنی زبان کی حرکت اور آواز

کی نئی سنائی باتوں کو دہراتے ہیں، وہ خدا سے علم حاصل کرتے ہیں، اور غیب کے خزانے سے پاتے ہیں چنانچہ قرآن پاک میں اللہ تعالیٰ نے تصریح فرمادیا ہے، کہ وہ کیونکر انبیاءِ عظیم السلام کو اپنے حکم و اطلاع سے باخبر کرتا ہے،

وَمَا كُنْتَ بِشَيْءٍ أَنْ يَخْلُتَهُ اللَّهُ
أَوْ كُنِيَ آدَمِي كُنِيَ تَابِئِينَ كُنِيَ اللَّهُ أَوْ س
إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَاءِ حِجَابٍ أَوْ
يُزَيِّنُ رَسُولًا يَتَوَقَّعُ بِإِذْنِهِ
مَا يَشَاءُ اللَّهُ إِنَّهُ عَلِيُّ حَكِيمٌ
کی شیت کا پیغام اس کو پہنچا دیتا
(شوری ۵)

ہے اللہ کی شان بڑی ہے، اور وہ ۲

ان آیتوں میں صاف تصریح ہے، کہ اللہ تعالیٰ کسی بشر سے یوں باتیں نہیں کرتا، بلکہ اپنی باتوں سے دوسروں کو مطلع کرنے کے لئے وہ تین طریقوں سے کام لیتا ہے،

۱۔ امام اور انصاف یعنی آواز اور قاصد کے بغیر خود بخود بلا واسطہ وہ قلب میں ڈال دیتا ہے۔ یا یوں کہئے کہ وہ اس علم کو قلبِ انسانی میں پیدا کر دیتا ہے، اس کو احادیثِ تین نفث فی الروح کہا گیا ہے،

۲۔ دوسرا طریقہ یہ ہے کہ پردہ کے پیچھے سے یعنی غیب سے کوئی آواز آتی جو جسکو ہی سنتا ہے لیکن بونے والا نظر نہیں آتا،

۳۔ تیسرا طریقہ یہ ہے، کہ فرشتے یا قاصدِ الہی نبیوں کے پاس خدا کا پیغام لیکر آتا ہے، اور وہ ان کو سیکھا اور بتا جاتا ہے، یا قلب میں آتا جاتا ہے،

نکتہ :- آیت بالا کا اخیر فقرہ، جس میں اللہ تعالیٰ کی رفعت شان اور حکمتِ بینی کا ذکر ہے۔

دو قسم کی علمی استعدادیں رکھی ہیں، ایک تو قوانینِ شریعت کا وہ اصولی علم جس کے ذریعہ سے وہ کلیات کے تحت میں جزئیات پر حکم لگاتے ہیں، قوانینِ الہی کا یہ علم ان میں اسی طرح ودیعت رکھا جاتا ہے جس طرح انسان، حیوان، چرند، پرند غرض تمام انواع میں کچھ فطری علم ودیعت رکھ دیا جاتا ہے، انسان کے بچہ کو دودھ پینا کون سکھاتا ہے، حیوانات کے بچوں کو چرنا اور چکنا کون بتاتا ہے، پرندوں کے بچوں کو اڑانا، آبی جانوروں کے بچوں کو تیرنا کون تعلیم کرتا ہے، وہی خالقِ فطرت اور حاکمِ خلقت! اسی کو وحی فطری کہتے ہیں، مثال کے لئے انسانوں میں فطری شاعر، فطری موجد، فطری متقن، فطری ریاضی دان کا وجود کافی ہے،

مفسراتِ انبیاء کے اس ذریعہ علم کو ملکہ نبوت اور قسم نبوی بھی کہہ سکتے ہیں، اور وحی خفی بھی اس کا نام رکھ سکتے ہیں، اور یہی ذریعہ علم انبیاء کی جلالتِ علم کو ظاہر کرتا ہے،

دوسرا علم وہ ہے، جو وقتاً فوقتاً انبیاء کو ان کے کسب و نظر اور عملِ تفکر کے بغیر بارگاہِ الہی سے عطا ہوتا ہے، اس ذریعہ اطلاع میں انبیاء اسی طرح بے جان اور بے ارادہ آلات کی طرح ہیں جن کی مثال اوپر دی گئی یہی وحی صلی ہے، اور یہی کلامِ الہی ہے، اس طریق پر انبیاء کو جو علم ہوتا ہے، وہ انبیاء کا نہیں، بلکہ خدا کا کلام ہے، کیونکہ اس علم کے پانے میں ان کا عملِ تفکر یا قوتِ ذہنی یا تجربہ و مشاہدہ کام نہیں کرتا، بلکہ وہی پاتے ہیں، جو ان کو اوپر سے دیا جاتا ہے اور وہی سنتے ہیں، جو آسمان سے سنایا جاتا ہے، یہ یہو و نصاریٰ کی سنی سنائی باتوں اور رائج افسانوں کا مجموعہ نہیں ہوتا، (نورِ بادشاہِ تعالیٰ)

انبیاء کے علم کا ماخذ | انبیاءِ علیہم السلام کی یہ دونوں علمی قوتیں انسانوں سے ماخوذ نہیں، اور نہ وہ انسانوں

سے اس اجمال کی پوری تفصیل سیرۃ النبی معلوم کی تیسری جلد میں ہے، قرآن پاک کی آیتیں، اور ائمہ کے اقوال بھی اس میں درج ہیں،

نَزَّلَهُ عَلَى تَلْبِثٍ بِإِذْنِ اللَّهِ،

(بقرہ)

اس سے قرآن کی صداقت پر حروف نہیں

آتا (کیونکہ اس نے (اے محمد) تیرے قلب

پر خدا کے حکم سے اس قرآن کو اتارا ہے،

وَأَنَّهُ لَنَزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ نَزَلَ

بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ عَلَى قَلْبِكَ

لَتَكُونُ مِنَ الْمُنذِرِينَ بِلِسَانٍ

عَرَبِيٍّ مُبِينٍ،

(شعرا)

میں سے جو،

وَإِذْ أُنزِلَتْ آيَةٌ مِّنْكَ آيَةٌ وَلِلَّهِ

أَعْلَمُ بِمَا يُنْزِلُ قَالُوا إِنَّمَا أَنْتَ

مُفْتَرٍ مِّثْلَ الْكَذَّابِينَ لَا يَعْلَمُونَ ۝

قُلْ نَزَّلَهُ رُوحُ الْقُدُسِ مِن

رَبِّكَ بِالْحَقِّ،

(نحلہ ۱۶)

مساقت الکریم

اور جب ہم ایک حکم کی جگہ دوسرا حکم رکھتے ہیں

اور خدا زیادہ جانتا ہے جس کو وہ اتارتا

ہے، تو یہ کافر کہتے ہیں، کہ تو خدا کے نام

بنا کر لاتا ہے، (خدا پر افراتفرات ہے) یہ

لوگ جہالت سے ایسا کہتے ہیں، اے رسول

ان کے جواب میں کہہ کہ روح القدس نے

تیرے پروردگار کی طرف سے سچائی کہا

حضرت یحییٰ علیہ السلام کو حکم ہوتا ہے :-

فَأَسْقِ بِمَا يَوْحَىٰ، (طہ)

جو وحی کیا جاتا ہے اس کو سنی،

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو ارشاد ربانی ہے :-

لَا تَخْرُجْ بِهِ لِسَانُكَ لَتَتَعَجَّلَ

اپنی زبان کو اس غرض سے قرآن کے

اس موقع پر خاص اہمیت رکھتا ہے، اللہ تعالیٰ کی شان کی بندی اور عقورفت تو اس کی مقتضی ہے، کہ کسی بشر کی یہ مجال نہ ہو، کہ اللہ تعالیٰ اس کو اپنے کلام کا شرف بخشے، کہ وہ علی ہے، لیکن چونکہ وہ حکیم بھی ہے، اسے اس کی حکمت اور مصلحت کا اقتضا یہ ہے، کہ بندوں کو اپنے علم کی اطلاع بخشے۔ اس نے اس نے اپنی رفعت اور بندگی کے باوجود بقضائے حکمت وحی کے یہ تین طریقے بہر اکنے جن کے ذریعہ سے وہ اپنے علم و مشیت سے بندگان خاص کو آگاہ فرماتا ہے۔

احکام الہی وحی کے ان تینوں طریقوں سے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہوئے یعنی وحی بلا آواز و واسطہ اور وحی با آواز غیب اور وحی بذریعہ قاصد و فرشتہ۔ چنانچہ قرآن پاک میں انہی اوپر کی آیتوں کے بعد ان سے متصل ہی ارشاد ہے،

وَكُنَّا لَكَ آوَحِينَ الْيَتِيمَ ذُرِّيًّا	اور اسی طرح ہم نے تیری طرف اپنے
بَنٍ أَحْرَمًا مَا كُنْتَ تَدْبِرُ حِي	دین کی روح (قرآن) وحی کی (توڑ پھیل)،
مَا أَلْكَتُ وَلَا أَلْأَيْمَانُ كُنْتُ	جانتا بھی نہ تھا، کہ کتاب کیا ہے، او
جَعَلْنَا نُورًا مُهْدًى يَهْدِي مَنْ	ایمان کیا چیز ہے، لیکن ہم نے اس کو روشنی
نُشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا،	بنایا ہے جس سے اپنے بندوں میں سے
(شوری)	جس کو چاہتے ہیں راہ دکھاتے ہیں،

یہ آیت وحی کے اقسام ثلاثہ کو جانتے ہے، (تفسیر روح المعانی میں ایک قول) اب خاص قرآن پاک کی نسبت آیتیں ملاحظہ ہوں،

سورہ بقرہ میں ہے :-

قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلْجَبْرِائِلِ فَإِنَّهُ

کدے کہ جو جبریل کا دشمن ہے (تو ڈبو

سے۔ مضمون نے مروحہ کی تفسیر رحمۃ سے کی ہے،

نَادَيْنَا وَلَكِنْ رَحِمْنَاهُمْ مِنْ ذُرِّيَّتِكَ
لِتُنذِرَ رِقُومًا إِنَّهُمْ عَنْ نَذِيرٍ
مِنْ قَبْلِكَ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ
(قصص)

نہ تھا جب کہ ہم نے پکارا، لیکن تیرے
پروردگار کی رحمت سے تاکہ تو اس قوم
کو ڈراؤ، جس کے پاس ڈرانے والے
نہیں آئے، تجھ سے پہلے تاکہ وہ نصیحت

اسی قصہ کے موقع پر فرماتا ہو،
تَنَلُّوا عَلَیْكَ مِنْ نَبِیٍّ مُوسَىٰ
فِرْعَوْنُ بِالْحَقِّ (قصص)
حضرت مریم کے قصہ میں ہے:-

یَغِیْبُ کِیْ خِرَدِنِ مِیْنِ هِیْ، هِم اَدِسْ کُو
تھاوی طوطی وحی کرتے ہیں، اور تم
جب وہ لوگ اپنے قلم (قرء کے لئے)
ڈال رہے تھے، ان کے پاس نہ تھے،

ذٰلِکَ مِنْ اَنْبِیَاءِ الْغَیْبِ نُوْحِیْہِ
اِلَیْکَ وَمَا کُنْتَ لَدَیْہِ اِذْ
یُلْقُوْنَ اَقْلَامَہُمْ
(آل عمران - ۵)

دیکھا کہ قرآن پاک نے اپنے قصص کا ماخذ انسانی ذرائع کو نہیں، بلکہ ربانی سرچشمہ علم اور غیب
کی طاقت کو بتایا ہے،

آخر میں ہم ایک مسلمان کی عبرت کے لئے مولانا شبلی مرحوم کی کتاب سے ایک بیان نقل
کرتے ہیں جس سے یہ معلوم ہوگا کہ ایک زبردستی کے مسلمان نے جو بات کہی ہے، وہ حرفِ برون
عیسائیوں سے ماخوذ ہے، اور اس کا جواب ایک ”جہنم کے مسلمان“ سے بہتر ایک نو مسلم فریخ نے

دیا ہے۔

عیسائیوں نے اس بات کے ثابت کرنے کے لئے بہت کوشش کی کہ آنحضرتؐ پڑھے

بِیَمِیْنِ اِنَّ عَلَیْنَا جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ،
(قیامت) سے لے سنے، ہم پر ہے اس کا یاد کرنا اور

ان تمام آیتوں سے ظاہر ہے، کہ قرآن پاک فرشتہ الہی کے ذریعہ سے محمد رسول اللہ صلیم کے قلب مبارک پر اترا، اور گوش مبارک میں بھی آیا، اس کے معنات کا ترجمہ انسانی قصص و حکایات اور بشری علم و تجربہ اور سوجھ بوجھ نہیں ہے، اب خاص قصص قرآنی کی نسبت ہم کو دیکھنا ہے، کہ کیا قرآن پاک اس کا ماخذ یہود و نصاریٰ کی سنی سنائی باتوں کو قرار دیتا ہے، یا فیضان الہی اور تعلیم بانی کو حضرت یوسف علیہ السلام کے قصہ کے شروع میں ہے،

اِنَّا نَزَّلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِیًّا لَّعَلَّكُمْ تَعْقِلُوْنَ
مَحْنُ نَقُصُّ عَلَیْكَ اَحْسَنَ الْقَصَصِ
بِمَا وَّحَّیْنَا اِلَیْكَ هَذَا الْقُرْآنَ
وَ اِنْ كُنْتَ مِنْ قَبْلِهِ لَمَنِ الْعَاقِلِیْنَ
(یوسف)

ہم نے قرآن کو عربی میں اُتارا ہے تاکہ تم سمجھو، ہم تم کو اچھی طرح بیان کر کے ایک قصہ اس لئے سناتے ہیں، کہ ہم نے تمہاری طرف قرآن کو وحی کیا ہے، اور تم اس سے پہلے ناواقف تھے،

آخر میں ہے :-

ذٰلِكَ مِنْ اَنْبَاءِ الْغٰیْبِ نُوْحِیْهِ
اِلَیْكَ، (یوسف)

یہ غیب کی باتوں میں سے ہے ہم تمہاری طرف اُس کو وحی کرتے ہیں،

حضرت موسیٰ کے قصہ میں ہے :-

وَمَا كُنْتَ تَاْوِیْلٰی اَهْلِ مَدِیْنٍ
تَسْلُوْا عَلَیْهِمْ اَیَّ اٰیَاتِ الْاٰلِ الْاٰخِرِیْنَ
وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ الطُّوْرِ اِذَا

اور تو مدین کے رہنے والوں میں سے نہ تھا
اُن پر تو ہماری آیتوں کو پڑھتا تھا، لیکن
ہم ہیں بھیجے والے، اور تو طور کے کنارے

یہ کیا ہے، کہ وہ حرفِ بحرِ اللہ تعالیٰ کا فرمودہ ہے، جو محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ذریعہ انسانوں کو ملا ہے، اس بحث کے فیصلہ کے لئے خود قرآن پاک کی طرف رجوع کرنا کافی ہوگا،
قرآن پاک کا دعویٰ | کہ وہ خدا کا کلام ہے، سورہ بقرہ میں یہود کے تذکرہ میں ہے کہ وہ خدا کا کلام
 سننے کے بعد اس میں تحریف کرتے تھے،

وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ يَسْمَعُونَ
 كَلَامَ اللَّهِ ثُمَّ يَنصَرِفُونَ
 مَا تَأْتِيهِمْ بِهِ مِنْ بَيِّنَاتٍ
 مَّا يَأْتِيهِمْ بِهِ مِنْ بَيِّنَاتٍ
 يَهُودِيُونَ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ
 كَلَامَ كُوسٍ كَرِجَرٍ
 بَيْنَ، اس کے بعد کہ اس کو سمجھ چکے، وہ جانتے ہیں،

کلام اللہ سے مراد ظاہر ہے کہ قرآن پاک ہے، جس کو سن کر آدمی سمجھ کر یہودیوں کا ایک گروہ
 اس کے لفظوں اور معنوں میں تحریف کرتا تھا، اور اس کو یا تو اپنے غلط مقصد کے مطابق بنا چاہتا
 تھا، یا اس سے خلاف مقصد معنی نکال کر اس پر اعتراض کیا کرتا تھا،

کوئی یہ بھی کہہ سکتا ہے کہ یہاں کلام اللہ سے مراد تورات ہے، یہود اس کے مطلب میں تحریف
 کرتے تھے، مگر اس سے مسلمانوں کے استدلال میں کوئی فرق نہیں آتا، کیونکہ کلام اللہ ہونے میں
 تورات اور قرآن، اور تمام دوسرے صحیفہ الہی برابر کے شریک ہیں، جو معنی ایک کلام اللہ ہونے کے
 ہیں، وہی سارے صحیفہ الہی کے کلام الہی ہونے کے ہیں،

مورہ فتح میں اللہ تعالیٰ اپنے ارشاد مبارک کو جو قرآن پاک میں وعدہ کی صورت میں وارد

ہوا تھا، کلام اللہ فرمایا ہے،

يُرِيدُونَ أَن يُبَدِّلُوا كَلَامَ اللَّهِ
 (فتح)

وہ چاہتے ہیں کہ اللہ کے کلام کو

بدل دیں،

لکھے تھے، تورات اور انجیل سے واقف تھے، اور جہیں نام ایک عیسائی سے تعلیم حاصل کی تھی، اگر یہ صحیح ہے، تو خدا کی نسبت آنحضرتؐ کا یہ خیال پیدا ہونا اور بھی زیادہ بعید بلکہ محال تھا، کیونکہ اس زمانہ کی تورات و انجیل اور عیسائی معلم اسی خدا کی تعین کر سکتے تھے، جو خود ان کا خدا تھا، فرانس کا مشہور فاضل کانٹ ہنری دی کاستری اپنی کتاب اسلام میں لکھتا ہے:

”ان روایات کا پتہ لگانا جن سے یہ ثابت ہو کہ محمدؐ نے عیسائیوں، یہودیوں، اور سستارہ پرستوں کے عقائد بالمشافہہ حاصل کئے تھے، فائدہ سے خالی نہیں، کیونکہ اس سے ان مقامات کی تشریح ہوتی ہے، جہاں قرآن اور تورات کی آیتیں ہم مضمون ہیں، لیکن پھر بھی یہ درجہ دوم کی بحث ہے، کیونکہ گویہ فرض کر لیا جائے، کہ قرآن آسمانی کتابوں سے ماخوذ ہے، لیکن یہ شکل حل نہیں ہوتی، کہ محمدؐ میں یہ مذہبی روح کیونکر پیدا ہوئی، اور وحدانیت کا ایسا مضبوط اعتقاد کیونکر پیدا ہوا، جو ان کے جسم و روح پر بالکل بچھا گیا۔“

یہی مصنف آگے چل کر لکھتا ہے، :-

یہ محال ہے کہ یہ اعتقاد تورات اور انجیل کے مطالعہ سے پیدا ہوا، اگر محمدؐ نے ان کتابوں کو پڑھا ہوتا، تو ان کو اٹھا کر پھینک دیا ہوتا، کیونکہ وہ ان کی فطرت اور وجدان اور مذاق کے مخالفت تھیں، اس قسم کے اعتقاد کا محمدؐ کی زبان سے ادا ہونا، ان کی زندگی کا سب سے بڑا منظر ہے، اور وہی اس بات کی دلیل ہے کہ وہ رسول صادق اور پیغمبرِ مومن تھے۔

(الکلام ص ۱۳۶)

آخری سوال یہ ہے کہ خود محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جو مخاطب کے نزدیک صادق اور استیاذ تھے، اس قرآن کی نسبت کیا دعویٰ کیا ہے، آیا یہ کیا ہے، کہ وہ میری بنائی ہوئی نثرانی کتاب ہے؟

کشف المغلقات

از

جناب سید شرف الدین احمد صاحب بی اوی ایل بی وکیل گیا

اس حقیقت کو کم لوگ ناساقت ہوں گے، کہ یورپ کے نوین نے بہت سی کتابیں ایک زبان کے دوسری زبان سے مدہ و تعلق پر لکھی ہیں، لیکن یہ جانتے والے بہت زیادہ نہیں کہ ان کتابوں میں دوسری مصنفوں کی کتابوں کو حسن قبول حاصل ہوا، یونانی زبان اور اس کے ان کلمات مجاہدہ پر جو دوسری زبانوں کے ہیں سب اچھی کتابیں بوزاق (Emil Boissac) کی ہے، لاطینی زبان کے ماخذ، صلات اور ذیل الفاظ کی تحقیق پر مشہور جرمن مصنف اسے والدی (Wald) سمجھنے کی تفسیر اچھی ہے، جن لوگوں نے اس موضوع پر عربی اور دوسری زبانوں میں کتابیں لکھی ہیں، ان میں ہرمان ملر (Hermann Muller) کو سب پر فضیلت حاصل ہو، اس نے ایک لغت تفسیر کیا ہے، جس کا نام ہماری زبان میں ہندی جرمانی اور ساسی زبان کے مشترک الفاظ ہو سکتا اس اعتراض کے باوجود کہ ان لوگوں نے الفاظ کی تحقیق اور مباحث کی تدوین میں اپنی ساری ہمت صرف کر دی ہے، یہ کہے بغیر نہیں رہا جاسکتا، کہ ان لوگوں نے مدنائی زبان کی تحقیق و استقصا

سے جرمن زبان میں اس کا پورا نام ہے۔ *Vergleichendes indogermanisch*

بنت۔ *Gottingen semitisches wörter buch*

vanderritoch d Ruppelch سے شائع ہوا ہے

یعنی منافقین جو غزوہ سے پیچھے رہ گئے تھے، وہ چاہتے ہیں، کہ ارشادِ الہی کو بدل دین
۳۔ کفار جو گرفتار ہو جائیں، ان کو قرآن سنا کر تبلیغ کا فرض ادا کرنا چاہئے،
فَاجْرُكَ حَتَّىٰ يَسْمَعَ كَلَامَ اللَّهِ تو تم اس کو پناہ دو یہاں تک کہ وہ
(توبہ) خدا کا کلام سُن لے،

۴۔ قرآن پاک کی نسبت بار بار اعلان ہے کہ وہ خدا کی طرف سے اترا ہے،

تَنْزِيلٌ مِّنْ شَرِيبِ الْعَالَمِينَ، (واقفہ عارف) پروردگارِ عالم کا آنا ہوا،
وَإِنَّمَا لَتَنْزِيلٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ (مشورہ) یہ قرآن بیشک پروردگارِ عالم کا آنا ہوا ہے،
تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ (زمرہ) غالب و رحمت والے خدا کی آماری ہوئی کتاب
تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ (مومن) غالب و دانا خدا کی آماری کتاب
تَنْزِيلُ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ (یسین) اوس غالب رحیم والے کا آنا ہوا،
تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ (قصص) رحمت والے جیم کا آنا ہوا،
تَنْزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَنِيدٍ، (قصص) حکمت والے خوبین سو بھرے دے کا آنا ہوا،
(باقی)

حقائق البیان فی معارف القرآن

اس کتاب میں قرآن مجید کے متعلق بہت سے لفظی اور معنوی مباحث درج کئے گئے ہیں،
جن سے عام و خاص سب فائدہ اٹھا سکتے ہیں اور قرآن مجید کے متعلق بہت سے معلومات
حاصل کر سکتے ہیں قیمت ۱۰ روپے، ضخامت ۳۴۲ صفحے،

”منیجر“

وَالْوَادِي نَزَلَهُ، وَمِنْ مَوْضِعٍ إِلَى
مَوْضِعٍ انْتَقَلَ،
(اَقْرَبُ الْمَوَادِّ)
اسان العرب میں ہے، :-

الْمَبْطُونُ تَقْيِضُ الصَّعُودِ وَهَبْطُ
هَبْطًا إِذَا انْهَضَ فِي هَبْطٍ مِنْ
صَعْدٍ نَزَلَ،
آگے چل کر کہتے ہیں :-

وَالْمَبْطُونُ مِنَ الْأَرْضِ الْحَدُورُ
وَقَالَ الْأَزْهَرِيُّ الْفَرْقُ مَا بَيْنَ
وَالْمَبْطُونِ وَالْمَبْطُونِ اسْمٌ لِلْحَدُورِ
هُوَ الْمَوْضِعُ الَّذِي يَبْطُونَ مِنْ أَعْلَى إِلَى
أَسْفَلَ وَالْمَبْطُونُ الْمَصْدَرُ
الْمَبْطُونُ مَا نَاطَمَ مِنَ الْأَرْضِ وَهَبْطُنَا
أَرْضَ كَذَا مِنْ نَزَلْنَاهَا،
یا ٹھہرے،

(لسان العرب ج ۱۰ ص ۳۲۱)

ان تشریحوں سے پتہ چلتا ہے، کہ یہ الفاظ انسان کی اس ابتدائی زندگی کی، جب کہ وہ پہاڑوں پر رہتا، اور پانی کم پونے کے بعد وادی اور سہل زمینوں میں اترتا تھا تعبیر ہے،
اب دیکھئے لاطینی کا ایک لفظ (aditare) ہے جس کے معنی سکونت پذیر ہونے یا

کی جانب سے انہیں بند کر لی ہیں، اور یہ زحمت گوارا نہیں کی کہ دوسری زبانوں کی طرح عدنانی زبان کی تحقیق و تدقیق میں بھی وہ کاوش سے کام لیتے، اور اس کے چھپے ہوئے خزانوں اور قیمتی موتیوں کو نکال کر منظر عام پر لاتے، اگر وہ دیانت و اری اور تحقیق سے کام لیتے، تو ان کی زبانیں بھی اس اعتراف میں گونگی نہیں رہ سکتی تھیں، کہ عربی زبان کو تمام دوسری لغتوں پر فوقیت کا درجہ حاصل ہے لیکن ان میں اتنی وسعت قلب کمان کہ وہ عربی زبان کی لسانی تحقیق کو بھی مرکز توجہ نہاتے، یا اس میں دیانت دار کی کام لیتے، اس اور میں انہوں نے جو دانستہ یا نادانستہ غلطیاں کی ہیں، ان کی تفصیل پیش کرنا دشوار ہے اس مضمون میں صرف نوٹ چند مثالیں پیش کی جاتی ہیں، اس سے عربی زبان کے بارہ میں ان کی تحقیق و دیانت کا اندازہ ہو گا،

۱۔ هَبَطَ وَهَبَطَ :- علمائے تاریخ کا خیال ہو کہ ابتدائے انسان پہاڑ کی چوٹیوں پر کچھ اور غاروں میں رہتا تھا، کیونکہ پوری زمین پانی سے ڈھکی ہوئی تھی، اور قدم رکھنے کے لئے بھی خشک جگہ نہ ملتی تھی، جب پانی کم ہونے لگا، اور خشک زمین دکھائی دینے لگی، اس وقت وہ اپنے بلند مساکن سے نیچے اترنے لگا، یہاں تک کہ بخارا و قابل زراعت زمینوں تک اسکی رسائی ہوئی، اور وہ ان پر آباد ہو گیا، اسی کو عرب قدیم زمانہ سے بولتے آئے ہیں،

هَبَطَ الرَّجُلُ الرَّجُلَ مِنَ الْجَبَلِ	هَبَطَ الرَّجُلُ الرَّجُلَ مِنَ الْجَبَلِ
معنی ہیں، فلان نے فلان کو پہاڑ سے نیچے	یہ بھٹلے ہبٹا میں باب نصر
اُتار (باب نصر سے) ہبٹا فلان کذا کے	بمعنی اُتارلہ وہبٹا فلان کذا
معنی ہیں کہ فلان اس جگہ داخل ہوا یا داخل	دَخَلَ اوادخله، کا زھر و متحد
کیا، اس صورت میں لازم اور متعدی دونوں	وَهَبَطَ الرَّجُلُ يَهْبِطُ (بالضم)
ہو گا، هَبَطَ الرَّجُلُ يَهْبِطُ (مفعول المعین اور	وَيَهْبِطُ (بالکسر) هَبَطًا تَزَلُّ

سے اتر کر زمین پر آئے، وہ آباد ہی ہونے کے لئے آئے، اور اس وقت کی ضروریات کے لحاظ سے اس بھین کے کشتی گوشہ میں یہ شبہ جگہ نہیں پاسکتا، کہ دادی کا اترنا بعد کی ضرورت (یعنی سکونت پذیر ہونے کے لئے ہے) تھی، الفاظ کی ابھی ہوئی گتھیوں میں عربی زبان عقدہ کشائی کا فرض انجام دیتی ہے، اس نے ہی لوگوں نے کشف مغل کے باب میں اس کی طرف رجوع نہیں کیا ہے، ان کو اسی طرح کی گری سے دوچار ہونا پڑا ہے، اس حقیقت سے وہی انکار کر سکتا ہے جس کی انہیں تعصب نے بند کر دی ہو، یا وہ یہ تسلیم کرنا چاہتا ہو کہ عربی زبان ہی مشکلات و غوامض کو کھول سکتی ہے،

اس سلسلہ میں یہ بھی قابل ذکر ہے، کہ "ہبط" بھی دراصل "حطا" ہی تھا، جس کے معنی نیچے اترنے

کے ہیں، لسان العرب میں ہوا

المحط الوضع، حطه، يحطه ما انحطدا حط

وضع الاحمال من الدواب

تقول حططت حنعا، وفي حشد

حمرا اذا حططتم الرجال فشدوا

السر وج،

(ص ۴۷، لسان العرب) وضع الاحمال من الدواب

حط کے معنی اترنا یا آنا حططوا حطوا حطوا

معنی یہ ہوئے کہ جانور دن کی بیٹھ پر سے

بوجھ اتارا، عرب بولتے ہیں، حططت معنا

یعنی میں نے بوجھ اتار لیا حضرت عمرؓ کی حدیث

میں ہے، کہ اذا حططتم الرجال

فشدوا السر وج یعنی جب اونٹوں کی

پشت سے بکادے اتار لو، تو گھوڑوں

پر زین کسو،

انگے چل کر کھتے ہیں:-

والیة محطوة لا ماکت لها و

البتہ محطوط کے معنی وہ سُرین جس پر گوشت

بود و باش اختیار کرنے کے ہیں، والدہی (Uddah) جگر اور اس کے متبعین کا خیال ہے، کہ یہ اصل میں *abere* تھا، جس کے معنی کسی چیز کو حاصل کرنے یا فتح پانے اور قابض ہونے کے ہیں، اس رائے کی اکثریت نے تائید کی ہے، ان مویدین میں پیش بریاں کا نام سرفہرست ہی یہ ایک متعریفی تھا، اس نے اپنے لغت لاطینی الفاظ کے مصادر و اصول کے گیارہویں ڈیشن کے صفحہ ۱۷۱ میں اس خیال کی تائید کی ہے،

لیکن دونوں لغتوں کے ملانے سے صاف معلوم ہوتا ہے، کہ یہ لفظ اس سے مشتق نہیں، بلکہ نے سراب کو دیکھ کر پانی سمجھا، اگر وہ اس تحقیق میں سیدھی اختیار کرتے، تو یہ فاش ظنی نہ ہوتی، *Habitare* اور *habere* ہی آسمان زمین کا فرق ہے، *habere* میں حرف *h* کے تلفظ کا کوئی وجود نہیں، جس کی وجہ سے دونوں کی طرز ادایں نمایاں فرق ہے، اس کی طرح عربی کے لفظ ضبط اور *habitare* قریب الفوج ہیں، نیز اس کے معنی بھی وہی ہیں، جو اس لاطینی لفظ کے ہیں، بلکہ عربی لفظ کی معنوی وسعت اسکی دلیل ہے، کہ یہ لفظ وسیع دریا کا ایک قطرہ ہے، *habitare* کو میں لفظ سے مشتق بتایا جاتا ہے، اس کے معنی کسی چیز کو حاصل کرنے یا فتح کرنے کے ہیں، جو آباد ہونے کے معنی میں اگر لیا جاسکتا ہے، تو چند در چند اضافی معنوں کے بعد ہر مفتوحہ چیز اپنی نگلی مکان کے باعث اتنی وسعت نہیں رکھتی، کہ مسکن بن سکے، پھر محض وسعت سے سکون ہونا بھی لازم نہیں آتا، اور عربی کے لفظ کے معنی گویا آباد ہونے کے ہیں، اسلئے کہ ابتدائی زندگی میں جو لوگ پہاڑوں

۱۔ اس ڈکشنری کا اصل نام *Dictionnaire etymologique* (فرہنگ لفظ) ہے، اس کا گیارہواں ڈیشن *Paris* لا مپوڈ *Librairie Hachette 76 Boulevard* *anot German* میں دیکھا تھا، یہ کتاب *Amable Michel Breal* *Basilly* دونوں کی مشترک تصنیف ہے ۱۷۰۴

لیکن کوئی یقین طریقہ نہیں بتا سکا کہ یہ لاطینی زبان میں کہاں سے ذیل ہوا، والدی اس کو یونانی اصل بتاتا ہے، وہ کہتا ہے کہ یہ یونانی لفظ *Deceit* کے جاس ہے، جس کے معنی گڑباج ہیں لیکن جس کو مقابلہ لغات اور تحقیق مصادر کا ذرا بھی ذوق ہوگا، وہ اسکی تائید نہیں کر سکتا، اناطولیائی اور شل بریاں کا خیال والدی کے برعکس ہے، وہ لکھتا ہے ۔

”ہو سکتا ہے کہ یہ لفظ *Delinguo* جس کے معنی سہوا ہمال اور *Deceit* سے جس کے معنی حقیقی اور جانی رجحانی غلطی کے ہیں، بنایا گیا ہو، اس لفظ کی اصلیت پر وہ خطا میں ہے یقین کے ساتھ نہیں کہا جاسکتا، کہ اس کا اخذ کون سی زبان ہے، البتہ لغت انگریزی (*Umbrage*) میں ایک لفظ *Deceit* ملتا ہے، جس کے معنی بالکل وہی ہیں، جو لاطینی میں *Deceitum* کے ہیں، جس سے خیال جاتا ہے، کہ لاطینی میں جو *Deceit* مستعمل ہوا ہے، وہ رسم الخط کے اختلاف کا نتیجہ ہے، اور کوئی دوسری خصوصیت پیمانہ نہیں جس طرح *Deceitum* ڈبل سی (C C) صرف رسم الخط کی بنا پر ہے،

میرا خیال ہے کہ مشکلات کی یہ گڑباجیں اگر کھولی جاسکتی ہیں، تو وہ عربی زبان کی رہنمائی سے لفظ *Deceit* کے آخر سے جو لاطینی زبان کا لفظ ہے، علامت مصدری *Deceit* کو حذف کر دو تو *Deceit* رہ جائے گا، اسی طرح اگر *Deceitum* کے آخر سے *um* کو حذف کر دو

۱۵ نمبر یہ اس زبان کو کہتے ہیں، جو ان کی ایک خطا میں بولی جاتی ہے، جس کے شمال میں بحر ادریاک ہے، اور مشرق میں پیسٹیم جنوب میں دریائے نائڈ اور مغرب میں اتر وریا ہے،
(رہنمائی کلاسیکل ڈکشنری)

۱۶ لاطینی زبان میں *De*، *ene*، *ane*، اور *ene* ہے *Deceit* مصدر جس کا بھی *Deceitum* ہے *Deceitum* ہے، ۱۲

والخطوط الالکة الصعبة الا
نخذ ادو قال ابن دُرَید الالکة
الصعبة فلترید کرا و تفاعلاً
ولا اخذ ادأ و الخط الحدر
من علو حطه یحطه فاحط و
وانشد کجلمود صخر حطه
السبیل من عل و قال الازهر
الفعل اللازم الا ان حطاط و
یقال للهبوط حطوط،
نہ ہر حطو کا معنی وہ ٹیل جس سے اترنا ہے
ابن دُرَید نے اس کے معنی صرحت سخت ٹیل
کے بتائے ہیں جب میں اونچائی یا نیچائی
کا کوئی تذکرہ نہیں، حط کے معنی اوپر سے
نیچے اترنا، حط یحط فاحط، شعر
کجلمود صخر حطه السبیل من
عل میں اسی معنی میں استعمال ہوا ہے
ازہری کا خیال ہے کہ فعل لازم انعطاف
ہے، اور ہبوط کے معنی میں بھی آتا ہے

(لسان العرب ص ۴۲۱ اجزاء ۱۲)

ہم ہبط کو حط سے مشتق اسلئے بتاتے ہیں، کہ فعل ثلاثی کے لئے ضروری ہے، کہ کوئی فعل
ثنائی اس کا مرجع ہو، یعنی آسان سے آسان لفظ کی طرف راجع ہو جس کے ادا کرنے اور بولنے
میں پوری سہولت ہو، پس ہبط سے پہلے اس معنی میں حط استعمال ہوا، کہ میں زیادہ سہل الادا تھا، اس
کے بعد عربوں نے اس سے حط کو مجازی معنی اور ہبط کا حقیقی معنی میں اشتقاق کیا، حط علم کے
معنی ہیں، اس کا عمل باطل ہوگی، یعنی بھلائی کے بلند مرتبہ سے نیچے آگیا، جو ہبط کے مشروط معنی کے تھا
سے یقیناً مجاز ہے۔

۲۔ فلق۔ ہم فوق غلطی یا گناہ کرنے کے معنی میں لاطینی میں لفظ "Deceive" ہے۔

۳۔ یامر القیس کے شرکا معمر ہے، پورا شور ہے،

مکر مفوم قبل مدبر معاً کجلمود صخر حطه السبیل من عل

ابنہ اس کا ظاہری اثر جسم اور سیرت و دونوں پر پڑتا ہے جس سے نفسانی عیوب کا پتہ لگایا جاسکتا ہے۔
 اس مفہوم و معنی کے لئے لائق زبان میں لفظ "ہرگز" استعمال ہو، جو میرے خیال میں عربی
 کے کلمہ "سے" ماخوذ ہے، فقہائے لغت کا خیال ہے کہ یہ لفظ مادری ضرر اور شر کے معنی سے مشتق ہے،
 جیسا کہ ورجیل کے تصانیف سے معلوم ہوتا ہے، اسے والد کی تحقیق بھی اسی کے قریب فریب ہو،
 لیکن ان خرافات سے بہتر تاویل یہی ہے، کہ اس کو کلمہ "سے" مشتق قرار دیا جائے، کلمہ کے معنی
 صاحب لسان العرب نے ان الفاظ میں بیان کئے ہیں :-

الْحَلْفُ شَيْءٌ يَعْلُو الْوَجْهَ كَالْجَسَمِ	کلف ان داغوں کو کہتے ہیں جو تل کی
حَلَفَ وَجْهَهُ يَحْلِفُ حَلْفًا	طرح چہرے پر پڑ جاتے ہیں، حَلَفَ
وَهُوَ حَلَفٌ تَغْيِيرٌ وَالْحَلْفُ	وَجْهَهُ يَحْلِفُ حَلْفًا کے معنی ہو
وَالْكَلْفَةُ حَمْرَةٌ كَدُّ سَرَّةٍ تَعْلُو	چہرے کا رنگ بدل گیا، کلفہ اس منہ
الْوَجْهَ وَقِيلَ لَوْنٌ بَيْنَ السَّوَادِ	اور خاکستری رنگ کو کہتے ہیں، جو چہرے
وَالْأَمْرَةِ وَقِيلَ هُوَ سَوَادٌ يَكُونُ	پر چھا جاتا ہے، بغضوں کا خیال ہے کہ
فِي الْوَجْهِ وَقَدْ حَلَفَ وَبَعِيرٌ	اس رنگ کو کہتے ہیں، جو سیاہی اور سُرخ
اَحْلَفَ وَنَاقَةٌ حَلْفَاءُ وَبَيْدٌ	کے درمیان ہو، حَلَفَ بَعِيرٌ حَلْفٌ
حَلْفَةٌ كُلُّ هَذَا فِي الْوَجْهِ	وَنَاقَةٌ حَلْفَاءُ وَبَيْدٌ حَلْفَةٌ، یہ
خَاصَّةٌ وَهُوَ لَوْنٌ يَعْلُو الْجِلْدَ	سب چہرے کیلئے خاص ہیں یعنی ایسا اس وقت
فَيُغَيَّرُ بِشَرِّهِ الْحَمْدُ	کیں گے جب یہ رنگ چہرہ پر چڑھ جائے اور

لہذا ہم پیش بریال وانا طول بالی ص ۴۱، ۱۱۵، ۱۱۶ اس لفظ کے مسئلہ میں بھی صاحب لسان ذہب طویل بحث کی
 ندرین نے مروج کے مطابق اقتباس کر لیا، جو زیادہ تفصیل کا طالب ہو اس کو چاہئے کہ اصل لغت سے رجعت کرے

تو *Decca* ہے گا، اب مقابلہ کرو کہ لاطینی کے *Decca* اور عربی کے نک میں کیا فرق ہے۔ یہ لفظ غلطی کرنے کے معنی میں اس طرح ذیل ہوا، کہ نک انشی کے معنی امان بعضہ بعضا کے ہیں، اور غلطی یا گناہ سے درحقیقت خدا اور مہمود کا رشتہ منقطع اور منک ہو جاتا ہے،

لیکن اگر کوئی فق سے مشتق قرار دے، تو اصول قیاس کی غلات ورزی نہیں ہے، فق کے معنی کھولنے کے ہیں، اور خدا کے رشتہ کا مہمود سے کھلنا وہی حقیقت ظاہر کرتا ہے، جو نک ہی لاطینی میں *Decca* اور *Deccatema* وغیرہ ہو گیا،

میرے دعویٰ کو مغربی علماء کے اس قول سے بھی تقویت پہنچتی ہے کہ مذہب یا دیانتہ کیلئے ان کی زبان میں لفظ *Decca* استعمال ہوتا ہے، یہ لفظ کلمہ اور ایک آواز سے مرکب ہے حرف *De* کے معنی بار بار دو بارہ، *Ca* تکرار اور بار دیگر کے ہیں، اور *Decca* لفظ *Signa* سے ماخوذ ہے، جس کے معنی ملانے یا بندھنے اور سخت اتصال کے ہیں، گویا این کے معنی ان کی زبان میں خدا اور انسان مہمود و عاصی میں گہرے مضبوط و مستحکم تعلق کے ہیں، پس اگر پند کے معنی خدا اور بندہ سے قوی اور شدید تعلق کے ہیں، تو یقیناً گناہ اس رشتہ کے منک یا انفکاک کا نام ہوا، اور جب ایسا ہے، تو دونوں صورتوں میں *Decca* کا اشتقاق منک ہی سے صحیح ہے، کہ منک کے معنی تعلق کے منقطع ہونے کے ہیں، اور *Decca* کے معنی گناہ کرنے کے ہیں جو ایک نوع کا انقطاع تعلق ہے،

۵۔ الکلفة :- مونیائے کرام و سالکان طریقت کا خیال ہو کہ نفس جب گنہ ہوں کی آلائشوں سے تلوث ہو جاتا ہے، تو اس میں ایک قسم کی گندگی اور میل پیدا ہو جاتا ہے، لیکن نفسانی میل اور غبار کا حال وہ نہیں ہے، جو جسمانی گندگیوں اور مادی نجاستوں کا ہے، جسمانی گندگیان ہماری ان آنکھوں کو نظر آ سکتی ہیں لیکن روحانی گندگیان مادی آنکھوں سے دیکھی نہیں جا سکتیں

موجب اللسان کی تشریح کے اس جملہ کو خاص طور پر سامنے رکھئے، کہ یہ لفظ چہرہ کے تغیر رنگ کے لئے خاص ہے، صوفیائے کرام اور سالکین طریقت کا بھی یہی خیال ہے، کہ گنہ نفس کے ہر ہر عضو کو بالخصوص وجہ نفس کو خراب کر داتا ہے، گندگیوں اس پر چھا جاتی ہیں، اور چہرے پر بدی کا ایک نشان باقی رہ جاتا ہے، جس کو صرف توبہ و استغفار اور انابت الی اللہ کے ذریعہ دھویا جاسکتا ہے،

اس خیال کی اس سے بھی تائید ہوتی ہے کہ گمانِ عرب ان آثار کو جب سورج میں دیکھتے تو انکو غرت کے وزن پر کلفت سے تعبیر کرتے ہیں، اور چونکہ آثار سورج کے ظاہری حصہ میں دیکھے جاتے ہیں، اسلئے وہی اس کا چہرہ ہوا، جو انسانی چہرہ سے استوار ہے، پس اگر کلفت سے مراد *Darkness* دھندلائی یا ستون کے لئے ماخوذ کر لیا گیا تو کیا بعید ہے،

۶۔ الملح لگنہ کا اثر جب نفس پر پڑتا ہے، اور اس کو گندگیوں سے آلودہ کر دیتا ہے اس وقت فطری چمک اور حسن کے علاوہ ایک خاص رنگ نفس پر چھا جاتا ہے، اس کو کلفت سے تعبیر کرتے ہیں، اس کے علاوہ گنہ سے نفس میں بُرائی کا مزاج اور دوسرے گنا ہونے قبول کر نیکی صلاحیت پیدا ہو جاتی جو انسان گنہ کرنے پر جبری بلکہ حریص ہو جاتا ہے، نفس کی اس کیفیت کے لئے لاتینی زبان میں لفظ *Darkness* ملا کر لگنہ ہے، اگر یہ سوال کیا جائے کہ یہ لفظ کمان سے آیا، تو ایسے جوابات دین گے جس سے تشبیہ و تمثیل کو تشفی نہیں ہو سکتی، البتہ پیش بریال اور ناما طول کو حق کا اعتراف کرنا پڑا، وہ اپنے نکتہ میں لکھتا ہے: کہ لفظ *Darkness* جس کے معنی برائی کے ہیں، انٹ اُسٹین (Osgood) میں *Darkness*

۱۵ دیکھئے حجتہ اللہ باللہ، باب ارتباط الاعمال بالنیات النفسانیۃ، دویم کتب عقوف - ۱۲ - ۱۵ اور دائی کائنات ص ۵۴، متوسعاتی میں ایک قوم تھی، اس کی زبان کو اُسٹین یا اوسکی کہتے ہیں، یہ زبان وہاں بہت دنوں تک بولی گئی، مگر پھر معدوم ہو گئی، اس کو وہ حقیقت لاتینی زبان کی ایک شاخ سمجھنا چاہئے (بیش کلاسیکل و کٹری)

وَنَقْلُهُ الصَّاعِغَ فِي
التَّكْمِيلَةِ .
ہے کہ یہ اس وقت کے لئے برلا جاتا ہے جب
کوئی چٹان یا غار میں چھپ کر پناہ لے ،
حافظانی نے اپنی کتاب تکمیل میں بھی
یہی لکھا ہے ،

ظاہر ہے کہ یہ لفظ عربی کے قدیم ترین الفاظ میں سے ہے ، اس لئے کہ اس مادہ کے مشتقات
بتاتے ہیں ، کہ یہ ایک قدیم عربی لفظ ہے ، جس سے بہت سے مادے اخذ کئے گئے ہیں ، حافظانی نے
بھی جو لغویین میں بڑے مرتبہ کا شخص ہے ، اس لفظ کے قدیم عربی لفظ ہونے پر یہ دلیل پیش کی جو
کہ مادہ ل ، ط ، اعرابی زبان میں مختلف صورتوں میں استعمال ہوا ہے ، جس سے معلوم ہوتا ہے کہ
یہ مادہ قدیم ترین مادوں میں سے ہے ، جس سے حسب ضرورت بہت سے دوسرے مادے بھی اخذ
کر لئے گئے ہیں ، مادہ ل ، ط ، ا سے ”لطا“ ، ”لا“ ، ”لا“ ، ”لا“ اور ”لا“ وغیرہ بہت سی قمیں متعل ہوئیں ،
”لَطَاعِيَهُ سَيَكُنْ مَعْنَى كَيْسِي حَيْزِرْ سَ پَرْدَه اٹھانے یا پردہ پٹینے کے ہیں ، اسی سے ”لَطَاعِنُهُ خَيْرٌ بِشَيْءٍ
رَكْنِ كَيْ مَعْنَى پید ا ہوئے ، ”لَطَا الْبَابُ“ کے معنی ہیں کسی نے دروازہ بند کر دیا ، ”لَطَا السُّتْرُ“ کے معنی
فلان نے پردہ گر دیا ، چیزوں کے چھپانے کو بھی ”لَطَا“ سے ظاہر کیا جاتا ہے ، اسی طرح ”لَطَا“
”لَطُوْطَا“ کے معنی چھپانے کے ہیں کلات الوجع الحبوب يلدوه توتا“ کے معنی ہیں کسی شخص نے
خبر کو پوشیدہ رکھا ، اس میں بھی چھپانے کے معنی پائے جاتے ہیں ، اسی سے علی سبیل التعلیل ”لَا تَ“
بھی استعمال ہوا ، ”مَلَاكَاتُ فُلَانٍ اَنْ خَلَبَ فُلَانًا“ کے معنی ہیں فلان شخص کو تھوڑی دیر بھی نہیں
لگی کہ فلان پر غالب آگیا ، یہاں بھی لاث کے معنی ٹھہرنے یا رکھنے کے ہیں ، جو پوشیدہ رہنے یا خبر کو رکھنے
رہنے سے زیادہ قریب ہے ،

۸۔ النحی ۔ ۹۔ النامی ۔ ۱۰۔ النادق ۔ النی ۔ النی ۔ النی ۔ سکورا ، انفا ، مفتوح ، انفا ، اور مفتوح

کے ہیں، اگرچہ کتبہ بی حساب اصول تین سو بیس میں، بلکہ بیس یہ کہ یونانی کے
(اس کا TH_2 کا تلفظ کرد) کو سترے بیس ser کے دراصل ser تھا، جدا
جائے، یا ser سے بیس ser یا ser سے بیس $Medicines$ کے دراصل
 $Medius$ تھا، لیکن جس طرح بعض شواذ الفاظ کی شاہیں مٹی ہیں، جیسے ser میں
کے معنی انفس کرنے کے ہیں، اصل یونانی میں ser تھا، (حالانکہ ان تادیلات
لیکھ کی کوئی ضرورت نہیں کسی تلفظ کو شاذ بنایا نہیں جاتا، بلکہ شواذ الفاظ خود بخود متصل ہوجاتے
ہیں، اور ان کی حقیقت نقل عوام شائع ہوتی ہے) اتنا پڑے گا، کہ یہ بھی انہی شواذ کی طرح
داخل ہوا، جیسا کہ اکثروں کا خیال ہے، (لہذا کورس ser) نے اپنی کتاب
 $Reiloge$, p. 790 میں ser کی تشریح یہ کی ہے، کہ یہ تلفظ دراصل
 ser تھا، جو قدیم تلفظ ser سے مشتق ہے جیسے ser
یا ser کے دراصل ser تھا،

فاضل محقق نے اگر اس تحقیق میں عربی کی طرف رجوع کر لیا ہوتا، تو ان کو ان دور اذکار تادیلات
کی ضرورت نہ پڑتی، ser کے خروج کے لئے عربی زبان میں لطایط موجود ہے، آج
العروس میں اس کے معنی یہ لکھے ہیں،

لطایط اھلہ الجوھری وقال لطایطو، کو جو ہری سوا چھوڑ گئے

غیرہ اذا انھا اوصخر او عار ہیں، ان کے علاوہ درملاء لغت کا خیال

(بقیہ حاشیہ ۲۹) کا صیغہ ہے جس طرح عربی میں مصدر سے صیغہ بنائے جاتے ہیں، لاتی میں ایسا نہیں
ہوتا، بلکہ گذشتہ یوں میں بجائے مصدر کے، متکلم کے صیغہ کو رکھتے ہیں، اور اسی صیغہ کا اشتقاق ہوتا ہے۔
 ser کے معنی ہیں یہ بات بھی صحیح ہے، اس کا تلفظ ser جو انگریزی میں TH کا ہے ۵ کا نہیں،

حقیقین نے اپنی تحقیق کا وہی نمونہ پیش کیا ہے، اور صاف و صریح لفظ کو چھوڑ کر رکیک تاویلوں کا دفتر پیش کر دیا ہے، چنانچہ *metaphor* معنی مخفی کے متعلق انا طول بائی اپنی لغت کے ص ۷۱۱ کے کالم اول میں لکھتا ہے کہ

”ابتداءً یہ لفظ *metaphor* تھا، لیکن چونکہ لاتینی میں کسی لفظ کے آخرین ایسے حرف ملت کا انا، جو دو لفظوں سے مل کر ایک ہو گیا ہو ثقیل ہے، اس نے *metaphor* کے حرف *ph* کو *met* سے بدل دیا، اس طرح کی تبدیلی *metaphor* وغیرہ میں بہت ہوئی، جیسا کہ *metaphor* یا *metaphor* ہی جو یونانی کا لفظ ہے، مشتق قرار دیا جاسکتا ہے، *metaphor* کے آخرو *ph* ہے، اس طرح *metaphor* یونانی میں بہت استعمال ہوتا ہے، جیسے *metaphor* وغیرہ *metaphor* وغیرہ اسی قاعدہ کے مطابق لاتینی، *metaphor* جس کے معنی اس دور ان مراد پر کر کے ہیں، جو پانی میں سوز کرنے سے پیدا ہوتا ہے، تبدیل ہوا ہے، یونانی میں *metaphor* تھا، *metaphor* کا *ph* سنسکرت کا ناؤ اور یونانی کے *metaphor* اور آریزنی قدیم کے *metaphor* کے معنی کشتی یا ناؤ کے ہیں، یہ لفظ قدیم جرمن میں *metaphor* بولاجاتا تھا، ان تمام الفاظ کو معلوم ہوتا ہے، کہ پانی کا سفر انسان کی اس کلی تقسیم سے پہلے ہی سے معروف و عام ہوا تھا

الفاظ کا خراج بھی تقریباً ایک ہو۔“

مشرابی کا یہ خیال تو صحیح ہے کہ بحری سفر انسان کی ابتدائی ضرورتوں میں سے ہے، جس کیلئے

metaphor لاتینی زبان کا اسم ہے، اس کا مصدر *metaphor* ہے، واحد متکلم *metaphor* اور جمع متکلم *metaphor*، واحد مخاطب *metaphor* اور جمع مخاطب *metaphor* آتا ہے، واحد غائب *metaphor* اور جمع غائب *metaphor* استعمال ہوتا ہے، مصدر کے معنی تیرنا کے ہیں، جس سے تمام صیغوں کے معنی تیرنے کرنے چاہئیں، وقین حلی ھذا، *metaphor* آریزنی کی قدیم زبان،

والعین تینوں صورتوں میں اس کے معنی "مشک" کے ہیں، جنہوں کا خیال ہو کہ صرف اُس مشک کو کہتے ہیں، جو گھی رکھنے کے کام میں آتی ہے، ابن منظور نے بھی اس لفظ کی مفصل تشریح کی ہے جس کا ذکر طوالت سے خالی نہیں، میرے نزدیک "نہی" ابتداء تمام مشکوں کے لئے بولا جاتا تھا، پھر جب اس مفہوم کے اظہار کے لئے بہت سے الفاظ رائج ہو گئے، تو انہی کو صرف گھی رکھنے والی مشک کہیے خاص کر یا گیا، کہ نعم مطلب میں التباس نہ پیدا ہو، تخصیص لفظ کا یہ دستور ہر زبان میں رائج ہے، اسکی تفصیل یہ ہو کہ قدیم عرب جب بحری سفر کرنا یا تیرنا چاہتے، تو اس مقصد کے لئے مشک کو استعمال میں لاتے تھے، اس کا پتہ وہ لکڑیاں پتھر اور سنگ مرمر کے ٹکڑے دے سکتے ہیں جو کھدائی میں برآمد ہوئے ہیں، اور دارالانار میں محفوظ ہیں، جب ایک جماعت سفر کرنا چاہتی تھی تو بہت سی مشکوں کو جمع کر کے خوب مضبوط باندھ دیتے اور اس پر تختے اور لکڑیاں رکھ کر اپنی ضرورت کے قابل بنالیتے، اس میں کھانے پینے سونے، اٹھنے بیٹھنے وغیرہ جملہ ضروریات کے لئے جگہیں ہوتی تھیں اس سودیشی جہاز کا نام اکٹھی، اشوری اور بابلی زبانوں میں "کلک" ہے، اس نام کو رائج ہوئے چھ ہزار سال گزر گئے، اس کے بعد اس معنی کے لئے ایک اور لفظ "طوف" تراشا گیا، ان مشکوں کے جہاز کا سین آج بھی عراق کے قریب کی نہروں کے کنارے کھڑے ہو کر دیکھا جاسکتا ہے، وہاں دیکھ گئے کہ اعرابی جب نہر جمیل اور نالوکو عبور کرنا چاہتا ہے، تو مشک کو پانی سے بھر کر اس کے منہ کو خوب باندھ دیتا ہے، پھر اس کو پانی پر رکھ کر اسی کے ذریعہ عبور کرتا ہے،

بحری سفر کے لئے انسانی دماغ کی پہلی ایجاد یہی تھی، اس لفظ کو لاطینی میں *ہندو* سے لیا گیا، یہ لفظ اصل میں *ہندو* سے لیا گیا ہے، آخر کا *س* اعواب کا ہے، جو صیغوں کے اختلاف کی حالت میں تبدیلی قبول کرتا رہتا ہے، معرب کا ح ہے اور اس کے معنی لاطینی میں تہاڑے کے ہیں اس لفظ کی تحقیق میں بھی

اد تعرض فی النہر والجدول یجری کے ذریعہ پانی بچایا جاتا ہے، یادہ لکڑی
 فیہا الماء من جانب الی جانب ہے جس سے نہریا کھیتی کی نالیوں میں لکڑی
 معرب ناوۃ بالفارسیۃ والنج ایک گوشہ سے دوسرے گوشہ تک پانی
 ناوۃ قان۔ پہنچاتے ہیں، یہ فارسی ناوۃ کا معرب ہے

اس کی جمع ناوۃ قان ہے، ۱۲۰

دوسرے قدیم لغویین نے اس لفظ کا تذکرہ نہیں کیا ہے، البتہ صاحب المنجد نے بھی اس لفظ کو
 ذیل لکھا ہے، جیسا کہ لکچا ہون کہ سنسکرت کا ناوۃ بھی ”نخی“ تھا، اس لئے کہ سنسکرت میں ”ح“ تین ہجو
 تو ناوۃ بھی اسی ناوۃ سے مشتق ہوا، صاحب محیط الجمل نے اس کو فرشیخ کے لغت سے لیا ہے میرا
 خیال ہے کہ فرشیخ نے تحفۃ خوان انصاف حسین ایسا ایک لفظ آیا ہے جس کے معنی کھدی ہوئی لکڑی
 یا پتھر کے ہیں، یہ لفظ اخذ کیا ہوگا،

لغاجیدۃ

عربی زبان کے اخبارات، رسائل، تصنیفات، اور بولی چال میں ہزاروں
 نئے الفاظ پیدا ہو گئے ہیں، جن کے بغیر آج کل کی عربی زبان سمجھنا دشوار ہے، مصنف
 نے اس کتاب میں اس قسم کے چار ہزار جدید عربی الفاظ کا لغت لکھا ہے،
 ضخامت :- ۲۵۷ صفحے، قیمت :- ۱۰ روپے

منشی محمد رفیع

اس کو کشتی یا ناؤ سے مدد یعنی پڑی، جو انسان کی ابتدائی صنعت و ایجاد ہے، لیکن انھوں نے اس خیال کے قائم کرنے میں کہ *ہذا بحر یونانی الاصل* ہی سخت غلطی کی ہے

اس کے متعلق فقہاء عرض ہے کہ یونانی کے لفظ *بحر* کو عربوں نے ملارج کے معنی میں دخیل بنایا، اور "نوتی" کر دیا ہے، لیکن یہ عجیب بات ہے کہ انھوں نے حسب قاعدہ زبان عربی نہجی، تھارت یا تاج وغیرہ نہیں استعمال کیا، ان کی اس احتیاط سے یہ حقیقت منکشف ہوتی ہے، کہ عربی زبان جو دراصل قدیم ترین زبان ہے جب کسی لفظ کو دوسری زبان سے لیکر اپناتی ہے، تو اس کو اس طرح رکھتی ہے کہ اصل زبان کے الفاظ میں مل کر گڈ نہ ہو جائے، ان کی اس احتیاط اور اصول نقل کی پابندی کو دیکھ کر اس نتیجہ پر پہنچا جاسکتا ہے، کہ سوائے چند الفاظ کے جن کا دخیل ہونا واضح ہے، سب اسی زبان کے الفاظ ہیں، جو ابتدائی زندگی سے لیکر آخر تک حسب ضرورت وضع ہوتے رہے، او جس سے رفتہ رفتہ دوسری زبانیں الفاظ ماخوذ کر کے بنی گئیں،

اس سلسلہ میں ان الفاظ کا تذکرہ بھی ضروری معلوم ہوتا ہے، جو نخی سے مشتق ہوئے ہیں، *الناخی والنوی اور النخی* (بشلیث النون)، اور *النوی* (ضمہ اور فتحہ دونوں کے ساتھ) جس کے معنی اس گڈھے کے ہیں، جو خیمہ کے ارد گرد سیلاب سے بچنے کے لئے بنایا جاتا تھا، سب اسی سے مشتق ہیں، گڈھے کے معنی میں اس مناسبت سے استعمال کیا گیا، کہ جس طرح کشتی پر سوار ہونے والے کو کشتی ہلاکت سے بچاتی ہے، اسی طرح یہ گڈھا بھی جھوپڑے والے کو سیلاب کی ہلاکت سے محفوظ رکھتا ہے، حفاظت دونوں کا جزو مشترک ہو، یہی اشتقاق کا باعث ہے،

اسی مادہ سے ایک لفظ *ناؤ* ق بھی مشتق ہے، محیط محیطین ہے،

الناؤ بقفتح الواو الحشبة النعوت ناؤق واد مفتوحہ کے ساتھ اس سورخ

الق یجری فیہا الماء فی الدلیس کی ہرئی لکڑی کو کہتے ہیں جس سے چرخی

نتائج فکر سب کو جدا جدا ظاہر ہوئے، نہ صرف جدا بلکہ ایک دوسرے کے بالکل مخالف !
 ان لوگوں میں گفتگو عالم کی حقیقت پر ہوئی، کہ یہ سارا تماشہ جو آنکھوں کے سامنے ہے کما
 سے اور کیسے ہو؟ کسی نے کہا کہ عالم کی ترکیب پانی سے ہے، کہیں سے آواز آئی کہ زمین تکوین عالم
 کا سبب ہوا ہے، ایک جماعت نے دعویٰ کیا کہ تشیل عالم دو اجزاء سے ہو، وہ دو اجزاء کیا ہیں؟ اس
 کے متعلق اس جماعت میں بھی دو گروہ ہو گئے، ایک کہتا تھا کہ عالم دو دین، عالم مثال، عالم مادی
 دوسرا کہتا تھا کہ ہیوئی اور صورت سے تشیل عالم ہوئی ہے، بحث مباحثہ ہو ہی رہے تھے کہ عقین
 کا ایک گروہ اور آپہنچا، انھوں نے کہا کہ سرے سے یہی غلط ہے، کہ کوین عالم کے دو اجزاء ہیں، عالم
 کی علت تو صرف ایک ہے، پوچھا گیا، کہ وہ علت کیا ہے، اس سوال کے جواب میں یہاں سے بھی
 دو آوازیں آئیں،

کائنات کی علت مادہ ہے،

کائنات کی علت روح ہے،

الغرض مدعیان عقل و دانش فطرت کو بنے نقاب کرنے کے لئے عقل کی بھول بھلیان میں
 ہی طرح چکر کاٹ رہے تھے، اور فلسفہ کا ہر مسئلہ عقدہ لانیل بن رہا تھا، ایک پر وہ اٹھا تو دوسرا
 سامنے آجاتا، ظم میں جس قدر ترقی ہوتی، امرار کائنات اسی قدر عجیبہ ہوتے جاتے،

فلسفی بر حقیقت نہ توانست کشف

گشت راز و گران راز کہ انشائی کرد

دوسری طرف اہل زمانہ اس کثرت آراء اور تضاد افکار سے پریشان ہو رہے تھے، یہاں تک کہ اکثر
 دہیم نیل کے الفاظ میں حالت یہ ہوئی کہ

پانچویں صدی کے آغاز سے بس ایسے خیالات پھیلنے شروع ہوئے جس کی وجہ سے

حقائقِ اشیا

از مولوی محمد اویس صاحب ندوی نئی دہلی دارالافتاء

”حقائقِ اشیا کا مسئلہ فلاسفہ اور تکلمی دونوں کے میان ایک خاص اہمیت رکھتا ہے، مختصر الفاظ میں اس کا مفہوم یہ ہے کہ اس عالمِ آب و گل میں عواسِ سلیمہ اور عقل کے ذریعہ سے ہم جن چیزوں کو جانتے ہیں؟ وہ اپنی کچھ حقیقت بھی رکھتی ہیں یا ع

عالمِ تمام قطعہ، دائم خیال ہے

ایسا تو نہیں ہے کہ یہ زمین و آسمان، بحر و بر، شجر و حجر، حیوانات، نباتات، جمادات حتیٰ کہ خود ہمارا دنیا وجود حقائق سے متوی بعض وہم و خیال کا فریب ہو،؟ اور اگر اس دنیا سے رنگ بونے پس پر وہ واقعی کوئی حقیقت کا فرما ہو تو کیا ہم اس کو معلوم بھی کر سکتے ہیں؟ عام فلاسفہ اور تکلمی کہتے ہیں کہ حقائقِ اشیا ثابت ہیں اور ہم ان کو جان سکتے ہیں، اسواں ہو سکتا ہو کہ ایسی واضح بات کا فلسفہ اور کلام سے تعلق کیا؟ اسلئے ضرورت ہو کہ اس مسئلہ کے تاریخی پس منظر کو سامنے لایا جائے!

طاقتِ بشری کے موافق حقائقِ کائنات کا پتہ لگانا اور عقل کی روشنی میں اسرارِ ہستی کو فاش کرنا شروع سے فلسفہ کا کام رہا ہے، رازِ دہر کی جستجو میں انسانی عقل کس کس منزل سے گزری؟ فلسفہ کے سادے مباحث اسی کی تشریح میں ہیں، لیکن عجیب تماشا ہو کہ اس سترِ حقیقت کو حل کرنے کیلئے دانشور جب بزمِ آما ہوتے، تو کبھی ایک بات متفق نہ ہو سکے،! انھوں نے ہمیشہ ایک دوسرے کے نظریہ کا مضحکہ اڑایا، ایک دوسرے کی رائے کو قطعاً ٹھہرایا جس مسئلہ پر بھی انھوں نے غور کیا!

باطل لادلۃ نفاتہ او لایتناہی
 وھو ایضاً باطل لادلۃ مثبتیہ
 ولو کان شیء مامووداً لکان اما
 واجباً او ممکناً وکلہما
 باطل لاشکالات القاحۃ
 فی الوجوب والامکان وبالجملة
 مامن قضیۃ بدیعیۃ او
 نظریۃ الاولیٰھا معارضة
 مثلھا فی القوت تقاومھا،
 منکرین کے نزدیک باطل ہے، یا امتناعاً
 ہوگا، یہ بھی اس کے قائلین کے نزدیک باطل
 ہے، اور اگر کوئی چیز موجود ہوگی، تو باوجود
 ہوگی یا ممکن ہوگی، اور وجوب امکان کے
 اشکالات کی وجہ سے یہ دونوں باطل
 ہیں، الغرض کوئی قضیہ بدیہیہ ایسا نہیں
 ہے کہ اس کے بالکل برعکس اسی قوت
 کا دوسرا قضیہ موجود نہ ہو،!

اس رد عمل میں عقلیت کے خلاف تین جماعتیں پیدا ہوئیں، علامہ ابن حزم فصل فی الملل
 الاہواء والاخل میں سوفسطائیہ کی تشریح ان الفاظ میں کرتے ہیں :-

ذکر من سلف من المتکلمین
 انھم ثلاثۃ اصناف نصف
 منھم نفی الحقائق جملۃ وصنف
 منھم شکوہ فیھا وصنف منھم
 قالوا ہی حق عند من ہی حق
 و باطل عند من ہی باطل،
 تمکین سلف نے بیان کیا ہے کہ سوفسطائیہ
 کی تین قسمیں ہیں، ایک جماعت تو وہ ہے
 جو حقائق کی بالکل منکر ہے، ایک جماعت
 حقائق میں شک کرتی ہے، اور ایک
 جماعت وہ توجہ کرتی ہے، کہ حقائق
 جن کے نزدیک حق ہیں، ان کے نزدیک
 حق ہیں اور جن کے نزدیک باطل ہیں، ان کے

نزدیک باطل ہیں،

(ص ۸)

کچھ عرصہ کے بعد مہذب ملتوں کے انداز فکر اور علمی زندگی کے میدان میں ایک نمایاں تغیر
واپس ہوا، فلسفیانہ نظریات کو باہمی پیکار اور عام انداز اور اک سے ان کی کھلی مخالفت
کائنات کی علمی توجہات کے خلاف بدگمانی پیدا ہو چکی تھی۔

(مختصر تاریخ فلسفہ یونان دارالترجمہ ص ۷)

یہ بدگمانی بڑھتی ہی گئی، لیکن عقل کے دیوانوں کی ذہنی موٹگی قیون میں کوئی کمی نہ ہوئی، ان
وہ وقت آیا، کہ عقلیت کے خلاف پورا رد عمل شروع ہو گیا، اور سوفسطائیت کے نام سے ایک
ظہور پذیر ہوئی، انھوں نے کہا کہ تم طاقت بشری کے موافق حقائق کائنات کا پتہ لگانے کے مدعی
حقائق کا پتہ لگانا بشر کی طاقت میں ہے کب؟ حقائق کائنات کیا ہیں؟ یہ سوال بعد کا۔
پہلی چیز تو یہ طے کرینے کی ہے، کہ حقائق کچھ ہیں بھی؟ اور اگر ہیں تو تم ان کو معلوم بھی کر سکتے ہو
ان لوگوں نے علمی الاعلان اپنا یہ نظریہ پیش کیا کہ

”حقیقت کا دریافت کرنا ناممکن ہے، اور ہمارا علم نفسی مظاہر کے پرے نہیں جاسکتا“

(مختصر تاریخ فلسفہ یونان دارالترجمہ ص ۷)

علمائے اسلام بھی سوفسطائیت کے ظہور کی وجہ فلاسفہ کی انہی محرکہ آرائیوں کو قرار دیتے
علامہ سید شریف جرجانی شرح مواقف جلد ۱ ص ۱۷۸ میں فرماتے ہیں :-

انما نشاء منذ هم هذا من	ان کا (سوفسطائیت) ظہور آپس میں
الامشكلات المتعارضة مثل	مخالفات اشکالات کی وجہ سے ہوا مثلاً
ما يقال لو كان الجسم موجداً	کہا جاتا ہے کہ اگر جسم موجود ہو تو اس کا
لنرخل من ان يتناهي قبوله	قبول انعام تنہا ہی ہو گا، اس لیے الجحز
لانفساهم فليزوا الجزء وهو	الذی کا لیتجزع لازم آتا ہے اور یہ

دو عمل میں اعتدال کب قائم رہا ہے، سو سفسطائیہ بھی اسی افراط و تفریط کے شکار ہوئے۔ انھوں نے یونان کی سرزمین پر نہ صرف عقلیت کے خلاف زبردست محاذ قائم کر رکھا تھا بلکہ یونان کی اخلاقی اور آئینی زندگی بھی ان کی ہنگامہ آرائیوں سے متزلزل ہو رہی تھی، ڈاکٹر ولیم نیسل کا بیان ہے:-

”عام سفسطائیوں نے مناظروں میں پیش کیا، کہ حقیقت کا دریافت کرنا ناممکن ہے، اور ہمارا علم نفسی مظاہر کے پرے نہیں جاسکتا، ایسے خیالات کا ردِ عمل اخلاقیات پر لازمی تھا، اس کا قدرتی نتیجہ ہوا، کہ اس زمانہ میں جھگڑوں میں جو اخلاقی اصول اور ملکی قوانین کے خلاف مافرمائی پیدا ہوئی، اس نے اپنے لئے سفسطائی نظریات سے ایک عملی جواز حاصل کیا، (مختصر تاریخ فلسفہ، یونان ص ۷۷) دارالترجمہ

ص ۴۲ پر اسی موضوع کے الفاظ یہ ہیں:-

”دوسری طرف سفسطائی تحقیقات فقط اس نتیجہ پر پہنچی تھی کہ جس طرح کائنات کا علمی علم ناممکن ہے، اسی طرح اخلاقیات کے لئے بنائے گئے حکمتِ تلاش کرنا بھی فعلِ بحث ہے جب انسان علم حاصل کرنے کی قابلیت فطرۃً نہیں رکھتا، تو تلاشِ صداقت بیکار ہے جب اخلاقی عقیدے کی مردوبہ بنیاد یعنی انسانی اور الٰہی قوانین کی مطلق فوقیت کا عقیدہ بھی ترک کر دیا گیا، تو یونانی قوم کی علمی زندگی کی طرح اس کی اخلاقی اور آئینی زندگی بھی خطرہ میں پڑتی ہوئی معلوم ہوئی۔“

ان حالات کا طبی تعاضل تھا، کہ خیالات میں پھر کچھ انقلاب آئے، اور سفسطائیت کی روک تھام ہو، ایمان تک کہ افلاطون واسطو جیسے مشاہیر فلاسفہ پیدا ہونے شروع ہو گئے! ان کے وجود سے عقلیت نے پھر زور پکڑا، اور غناویہ کی تردید میں حقائقِ اشیا پر دعویٰ خیا

موقفِ شہید کی ان جماعتوں میں سے پہلی جماعت کا نام تمکینِ عداویہ بتلاتے ہیں، یہ حقائق ایشیا کے منکر اور ان کو محض اہام اور خیالاتِ باطلہ تصور کرتے ہیں،

دوسری جماعت کا نام لا اوریہ ہے۔ یہ حقائق اشیا کا انکار نہیں کرتے ہیں، بلکہ کہتے ہیں کہ ہر شے
ذرائع علم حقائق اشیا معلوم کرنے سے قاصر ہیں !

تیسری جماعت کا نام عمدیہ ہے، ان کے نزدیک حقائق اشیاء تابع خیال ہیں یعنی ہم جس چیز کو جوہر خیال کریں، وہ جوہر ہے، عوض ہمیں تو عرض ہے، قدیم کمین تو قدیم ہے، حادث کمین تو حادث ہے،!

ان لوگوں کا نام سوفسطائے کیوں پڑا؟ اسکی وجہ تکلمین یہ بتلاتے ہیں کہ سوفسطائے کے معنی غیر معلوم کے ہیں، اور چونکہ ان لوگوں کی حکمت محض مخزخفات کا مجموعہ تھی، اس لئے یہ اس نام سے شہرت یا گئے!

لیکن جو من فاضل ڈاکٹر ولیم فیل سوسفٹائی کو عقائد کا ہم معنی ظاہر کرتا ہے عقیدہ ایسے
فلسفہ یونان ص ۱۷ (دارالترجمہ) میں ہے:

”اس ضرورت کو ایسے لوگوں نے پورا کرنا شروع کیا جنہیں ان کے معاصرین سوسفٹائی“
یعنی عملاً کہتے تھے، اور ان لوگوں نے خود بھی اپنے تئیں اسی لقب سے مشہور کیا۔“

یہی فاضل آگے چل کر کہتا ہے:-

”افلاطون کے زمانہ سے مسوفسطائی کی اصطلاح فقط انہی لوگوں پر عائد کی جاتی ہے“

جو درس نصیحت کے پیشہ درمعلم تھے، جو اپنے شاگردوں کو عمل اور تقریر دونوں میں مایہ ناز بنانا چاہتے تھے،

صرف ظاہرِ اشیا کو بتاتے ہیں۔ اہمیت سے انھیں سروکار نہیں، پھر کیا عقل کے ذریعہ؟
لیکن عقل کامتر ہماری عادات اور ہماری سوسائٹی کے رسم و رواج کا نتیجہ ہوتی ہے
چنانچہ اختلافِ عادات ہی کا نتیجہ ہے کہ ہر شخص کی عقل دوسرے سے مختلف ہوتی ہے، پس مانتے
اشیا کا علم خواہ واسطہ حواس ہو، یا واسطہ عقل، دونوں واسطوں سے ناممکن ہے ایسی
حالت میں ایک دانشمند کے لئے بہترین صورت یہ ہو کہ نظری طور پر اشیا کے حسن و قبح پر
کلم لگانے سے سکوت مطلق اختیار کیا جائے، اور عملی زندگی میں ان افعال کے ترک و انتہا
دونوں سے احتراز رکھا جائے اس کا نتیجہ یہ ہو گا کہ تسکین حاصل رہے گی، جو فلسفہ و ^{الطبیعات} مابعد
کے مناقشات میں پڑ کر بالکل مفقود ہو جاتی ہے!

(مبادی فلسفہ دوم از مولانا عبدالمجید)

یونانیوں کی یہ لادوریت دنیا سے بے تعلقی اور عملی بے حسی کا سبق دیتی تھی، اٹھارہویں صدی
میں ڈیوڈ ہیوم نامی ایک مشکوک یورپ میں پیدا ہوا، اُس نے تشکیک کے دائرہ کو کسی قد
ممد و کر دیا، اور واقعات و حوادث، ظاہرِ اشیا، اور مسائلِ طبیعہ کو عالمِ شک سے نکال کر حقائقِ اشیا اور
مابعدِ طبیعیاتی مسائل کو عقلِ انسانی کے دائرہ سے خارج کر دیا، ہیوم کہتا ہے،

”گو ہماری عقل کو حقائقِ اشیا کا ادراک نہیں ہو سکتا لیکن اضافیات کا تو کامل علم ہو جاتا ہے
پس ہمیں اس پر غمان ہو کر اپنی پوری توجہ صرف کرنا چاہئے، قانونِ تعلیل کی بنیاد بے شبہ
صرف ہماری ایک عادت ذہنی پر ہے، اشیا کے اقتصادِ طبیعی پر نہیں، لیکن اس سے قانون
کے وجود پر کوئی اثر نہیں پڑتا ہے، وہ جوں کا توں قائم رہتا ہے، اور ہم مجبور ہیں کہ عملی
زندگی میں اس کی اہمیت کو بدستور ملحوظ رکھیں، (مبادی فلسفہ دوم از مولانا عبدالمجید)

ظاہر کئے جانے لگے، لاادریۃ کے مقابلہ میں امرارِ مستی کے انکشاف کے لئے بڑے دم خم سے
دعوے ہوئے،!

اسی وقت سے ثبوتِ حقائقِ اشیا اور ان کا علم فلسفہ کا ایک مستقل مسئلہ بن گیا، مسلمان
جب فلسفہ سے روشناس ہوئے، تو ان کو بھی مسئلہ حقائقِ اشیا پر اپنی رائے ظاہر کرنا پڑی، یہی
وجہ ہے کہ علمِ کلام قدیم کی کتابوں میں ثبوتِ حقائقِ اشیا کے مسئلہ نے بنیادی حیثیت اختیار کر لی
سوفسطائیہ میں سے عنادِ دیہ اور عنذیر کی تردید تو علمائے اسلام کو کرنا ہی چاہئے تھی، اس لئے
کہ ان کے مسلک کے رو سے سارا نظامِ عالم عقائدِ اسلام اور تمام حکیفیاتِ شرعیہ باطل ہوتی تھیں
مثلاً یون بکھے کہ مذہبِ اسلام، خدا پیئیر، فرشتہ، جنت، دوزخ وغیرہ پر ایمان کا حامل ہے لیکن جب تک
ان چیزوں کی ایک متعین حقیقت ثابت نہ ہوگی، ان پر ایمان کیسے لایا جاسکتا ہے؟ اسی طرح قرآن
پاک وجودِ الہی کے استدلال میں کائنات اور اوس کے نظام کو پیش کرتا ہے، لیکن
عندِ دیہ اور عنادِ دیہ کے نزدیک موجودات میں کسی چیز کی حقیقت ہی نہیں ثابت ہے، یا ثابت ہے تو
ہر شخص کے وہم و گمان کی پابند ہے، ظاہر ہے کہ ایسی چیزیں وجودِ الہی کی دلیں کیسے بن سکتی ہیں؟
علمائے اسلام کے نزدیک لاادریۃ البتہ کسی حد تک صاحبِ عقل و شعور ہیں، کہ وہ نفسِ حقائق
کے منکر نہیں، بلکہ عدمِ علم کے قائل ہیں، شرحِ مواقف اول ص ۱۸۱ میں ہے،

(وَأَمَّا هَؤُلَاءِ فَيُفَضِّلُونَ السُّفْهَانَ) اور سوفسطائیہ میں سب سے بہتر لاادریہ

(اللہ! دریدہ) (این،

قدماے لاادریہ میں پرہیزگاروں) صحیح معنوں میں تشکیک کا بانی ہے، وہ کہتا ہے:-
”ہمارے معلومات تمام تردیدیں ہیں، محسوسات و مقولات، اب دیکھنا یہ ہے، کہ ہستی
اشیا، کا علم کس ذریعہ سے ہونا ممکن ہے، کیا حواس کے ذریعہ سے؟ لیکن حواس تو بدہمت“

فلسفہ ہمارا

از

پروفیسر متقصد ولی الرحمن صاحب ایم اے

(۱)

چراغ تلے اندھیرا، فلسفی اور منطقی دوسروں کو عقل سکھاتا ہے، اور خود بے عقلی میں بدنام ہے، ان کی بے عقلیوں اور دیوانگیوں کے قصبے ہر ملک اور ہر زمانہ میں زبان زد عام و خاص رہے ہیں، انتہی یہ کہ جو شخص ایک خاص قسم کی بے عقلی کا اظہار کرتا ہے، اسے فلسفی کہہ دیا جاتا ہے، خواہ اس کو فلسفہ کے لفظ کے بچے بھی کرنے نہ آتے ہوں، ان قصوں سے ہر شخص اتنا زیادہ واقف ہے، کہ ان کی مثالیں بیان کرنے کی ضرورت نہیں یہ قصبے بعض تو سچے ہوتے ہیں، لیکن بعض تصنیف بھی کئے جاتے ہیں، بہرہ و صورت ہر شخص عالم ہو کہ جاہل، نیکو بلا چون و چرا سچا تسلیم کر لیتا ہے، ہمارے لئے اس وقت ان قصوں کے سچا یا جھوٹا ہونے کا سوال اہم نہیں، کیونکہ سچے قصبے تو خیر سچے ہوتے ہیں لیکن کھڑے قصبے بھی سچے قصوں کے اتنے مشابہ ہوتے ہیں، کہ ان میں شبہ کی گنجائش ہی نہیں ہوتی، اس وقت ہمارے لئے ایک اور سوال خاص اہمیت رکھتا ہے،

فلسفیوں کی بے عقلی کی داستانیں تو ہر عالم و جاہل کی زبان پر ہیں، لیکن اور ماہرین کے ایسے ہی ہزاروں قصبے جاہل تو ایک طرف پڑے لکھے بھی بہت کم جانتے ہیں، ریاضی کا ایک ماہر فٹ بال کھیلتا ہو، تو وہ پہلے یہ دیکھتا ہے، کہ اوپر سے نیچے کی طرف گرنے والا فٹ بال کس زاویہ پر اور کس

ہمارے نزدیک لاادیت اور مذہبِ مین و صوفی اختلافِ ذرائع کا علم ہے، لاادیت کے نزدیک ذرائعِ علم صرف دو ہیں (۱) محسوسات (۲) معقولات، اور یہ امر واقعہ ہے، کہ محض ان دو اسبابِ علم سے حقائقِ اشیا اور مابعدالطبیعیات کے مسائل کا صحیح اور مکمل علم نہیں ہو سکتا ہے، حافظہ کا مشورہ ہے، ۱۰۵

حدیثِ مطرب دے گوے درازِ دہر کم تر جوے،
کہ کس نکشو و نکشاید چکمت ایں مستار،

اہلِ مذہب کہتے ہیں کہ ان دو ذرائعِ علم کے ساتھ ہمارا ایک ذریعہ علم اور ہے، وہ وحی الہی ہے، یہ علم چونکہ براہِ راست حقائقِ حقائق کی طرف سے ہوتا ہے، اس لئے اس کے ذریعے جن حقائق اور انبیات کے جن مسائل کا ہم کو علم دیا گیا ہے، ان کے متعلق ہمارا یقین ہے کہ وہ سچا ہی جیسا کہ کہا گیا ہے، ۱۰۶

لاادیت درحقیقت "عقل کا اعلانِ شکست" ہے، اور عقل کا یہ اعلانِ شکست پس پر وہ کسی با فوق ذات کے وجود کی غامضی کر رہا ہے، اَفْعَلُ مِنْ مُدَّتْ کَر؟

رحمتِ عالمِ صلح

سیرۃ نگار نبوی مولانا سید سلیمان ندوی نے کم استعداد طالب علموں، بچوں اور عورتوں کے لئے نہایت سادہ اور آسان زبان میں یہ سیرتِ پاک لکھی ہے، اور اس کا کل منافع دارالعلوم ندوہ کے دارالافتاء کی تعمیر کے لئے وقف کر دیا، جو اس لئے اسکی خریداری ہم خرماء و ہم ثواب ہے، اور دو زبان میں بچوں اور عورتوں کے پڑھنے کے لائق اس سے بہتر سیرت نبوی نہیں مل سکتی، اس لئے ہر گھر میں اس کا ہونا ضروری ہے، قیمت پیر ۲۰۰ نسخوں کے خریدار کے لئے عمرنی نسخہ مجتہد پیر

منیجر

بھی پائی جاتی ہیں، چنانچہ مشہور قدیم یونانی فلسفی فیثاغورث نے فلسفیوں کی تین خصوصیات بیان کی ہیں، اول فلسفی کا منتہا سے مقصد مطالعہ فطرت اور خالص غور و فکر ہونا چاہئے، دوم اس کو عام دنیوی محرمات، یعنی لذائذ و خواہش جاہ و شہرت سے متاثر نہ ہونا چاہئے، اور سوم دیگر مشاغل و سوتلے بے تعلق رہنا چاہئے، جنون کی ایک قسم ہے جسے جنون صنوسنی کہتے ہیں، ڈاکٹر ہارڈ ہارٹ نے اس کی بھی تین خصوصیات بیان کی ہیں، اول مریض کی عجیب و غریب غلت گزینی، دوم حقیقت سے انکی قطعہ گی، اور سوم خود اپنے توہمات میں زندگی بسر کرنے کا میلان۔ فیثاغورث کی بیان کی ہوئی فلسفیوں کی تین خصوصیات اور ہارٹ کی بیان کردہ جنون صنوسنی کی ان تین خصوصیات کے مقابلے سے ہمارے بیان کی تصدیق و تکذیب ہو سکتی ہے، لیکن ہمارا خیال یہ ہے، کہ فلسفیوں کی جو خصوصیات فیثاغورث نے بیان کی ہیں، وہ صرف فلسفیوں کے لئے مخصوص نہیں، یہ ماہرین کی پوری کی پوری جماعت میں پائی جاتی ہیں، لہذا فلسفی اور منطقی ہی بے عقل اور دیوانے نہیں ہوتے، بلکہ ہر وہ شخص ایسا ہوتا ہے جسکو صحیح معنوں میں ماہر کہا جاسکتا ہے،

(۲)

انسان کے جسم میں اعصاب کا ایک جال پھیلا ہوا ہے، ان اعصاب میں سے ہر ایک عصب سے ایک طرف تو باقی تمام اعصاب سے ٹکی ہوتی ہے، اور دوسری طرف یہ جسم کے کسی و کسی حصہ سے تعلق رکھتی ہے، اس طرح ان اعصاب کے ذریعہ سے جسم کا ہر چھوٹے سے چھوٹا حصہ جسم کے باقی تمام حصوں سے تعلق پیدا کر لیتا ہے، نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ اگر جسم کے کسی حصہ میں کسی وجہ سے کوئی تغیر پیدا ہوتا ہو، تو یہ تغیر ان اعصاب کے ذریعہ سے تمام جسم پر پھیل جاسکتا ہے، ہمارے پاؤں کے انگوٹھے پر گرسولی چھوئی جاتی ہے تو ہماری ٹانگ کھینچ جاتی ہے، منہ سے سی کی آواز نکلتی ہے، اور آنکھوں

Dementia Praecox

شرح و تفسیر سے گرا رہا ہے اس انداز کے بعد ٹھوکر مارنے کے لئے دو ٹانگ اٹھاتا ہی ظاہر ہو کر فٹ بال یا اور کھلاڑی اس کے اس کے اس حساب کتاب کا انتظار نہیں کرتے، کیا کیا کا ایک بہت بڑا ماہر الماری میں سے سوٹ نکال کر تو بہت اعتیاد کے ساتھ کرسی پر رکھ دیتا ہے، اور خود جا کر نہایت اطمینان کے ساتھ الماری کے اندر کھڑا ہو جاتا ہے، گویا خود تو کپڑے بدل کر کرسی پر بیٹھ گیا، اوٹھ بیٹھ کپڑے الماری میں ٹانگ دیئے، طبعیات کا ایک ماہر راستہ چلتے ہوئے بجلی کے کھنبے گنتا ہوا چلتا ہے، اگر گنتی میں شبہ ہوتا ہے، یا بھول جاتا ہے، تو واپس جا کر از سر نو گنت اور راستہ قطع کرنا شروع کرتا ہے، ادبیات کا ایک ماہر سڑک پر اس طرح چلتا ہے کہ اس کا ایک پاؤں تو سڑک پر ہوتا ہے، اور دوسرا اس پٹری پر جو پیدل چلنے والوں کے لئے سڑک کے ایک طرف بنائی جاتی ہے، نباتیات کا ایک ماہر شام کو سیر کر کے خود اپنے گھر واپس آتا ہے، لیکن دروازے پر آؤٹ کی تختی دیکھ کر وہیں سیڑھیوں پر صاحب خانہ کے انتظار میں بیٹھ جاتا ہے، فلسفی اگر بنک جا کر چک پر دستخط کرتے وقت اپنا نام بھول جاتا ہے، تو وہ پاگل کہلاتا ہے، اور اس کا یہ پاگل پن تھوڑی ہی دیر میں تمام شہر میں مشہور ہو جاتا ہے، لیکن اگر کسی اور علم کا ماہر اس سے بھی بڑی بے وقوفی کرتا ہے، تو زائد سے زائد یہ ہوتا ہے کہ تھوڑی دیر کے لئے ہنسنے ہنسانے کا سامان مہیا ہو جاتا ہے، اور بس، لہذا جو سوال اس وقت ہمارے لئے اہم ہے، وہ یہ ہے، کہ کیا وجہ ہو کہ فلسفی کو تو دنیا پاگل کہتی ہے، لیکن اسی قماش کے اور ماہروں کو یہ قابل احترام تعظیم دیا جاتا ہے، حالانکہ ایمان کی بات یہ ہو کہ اس معاملے میں تمام ماہرین کے آپس میں کسی قسم کا کوئی فرق نہیں ہوتا، معلوم ایسا ہوتا ہے کہ دنیا بھر کے ماہرین نے سازش کر کے غریب فلسفیوں کو تو بدنام کر دیا، اور اپنے آپ اچھے بنے رہے!

لیکن طرفہ تماشایہ ہے کہ فلسفیوں کی بعض خصوصیات ایسی ہیں، جو جنوں کی ایک قسم کے ساتھ

یہی ہوا سانپ کی وجہ سے انکھ میں تیج پیدا ہو کر اعصاب کے ذریعہ سے جسم کے اندر کی طرف منتقل ہوا، اس کے فوراً بعد ہی وہ خارج ہو کر ٹانگ کے عضلات پر ختم ہوا، نتیجہ یہ ہوا کہ یہ عضلات کچھے، بھاگنے کی حرکت پیدا ہوئی اصطلاحی زبان میں کہا جائے گا، کہ نظام اعصاب میں بعض اعصاب تو عصبی تیج کو جسم کے باہر کی طرف سے اندر لیجاتے ہیں، اور بعض اس کو اندر کی طرف سے باہر کی طرف لاتے ہیں، مقدمہ ذکر کو احساسی اعصاب اور موخر الذکر کو حرکی اعصاب کہتے ہیں، انکو جیسا کہ بیان ہو چکا ہے، یہ دونوں آپس میں ملے ہوتے ہیں، سانپ کی وجہ سے جو عصبی تیج انکو میں پیدا ہوا، وہ ایک خاص احساسی عصب کے ذریعہ سے جسم کے اندر کی طرف گیا، اور وہاں سے ایک خاص حرکی عصب کے راستے سے خارج ہو کر ٹانگ کی حرکت کا باعث ہوا،

احساسی اعصاب لازماً الارض سے شروع ہوتے ہیں، اور ان کے تیج سے احساسات حاصل ہوتے ہیں اسی وجہ سے انکو احساسی عصب کہتے ہیں اور چونکہ یہ جسم کے باہر سے اندر کی طرف جاتے ہیں لہذا انکو درندہ یا درگز جو اعصاب بھی کہا جاتا ہے ان کے مقابلہ میں حرکی اعصاب لازماً عضلات پر ختم ہوتے ہیں اور ان کے تیج سے حرکات پیدا ہوتی ہیں اسی لئے یہ حرکی اعصاب کہلاتے ہیں اور چونکہ یہ جسم کے اندر سے باہر کی طرف آتے ہیں لہذا انکو برآیندہ یا مرکز گریز اعصاب بھی کہتے ہیں اب چونکہ ہماری تمام حرکات بالواسطہ یا بلاواسطہ طور پر کسی کسی احساس کا نتیجہ ہوتی ہیں لہذا کہا جاسکتا ہے کہ ایک احساسی اور ایک یا زائد حرکی اعصاب کے تعلق یا اصطلاحاً تعاقبی کا نتیجہ ہوتی ہے اب سوال یہ ہو کہ احساسی اور حرکی اعصاب کا یہ تعلق جسم کے کس حصہ میں ہوتا ہے؟ اس کا جواب جسم کے دو حصے اہم ہیں، ان میں سے ایک حصہ تو کھوپڑی کے اندر دماغ ہے، اور دوسرا گردی سے لیکر مٹھک تک ریڑھ کی ہڈی کے اندر حرام مغز جس کو اصطلاح میں نخاع کہتے ہیں، ان اعصاب کے تعلقات ان ہی دو مقامات میں ہوتے ہیں، ان دونوں مقامات میں جو تعلقات کہ ان اعصاب میں ہوتے ہیں، ان کی نوعیت، اور ان تعلقات سے پیدا ہونے والی حرکات کی ماہیت میں بہت

سے آنسو جاری ہو جاتے ہیں، آنکھوں سے ہم سانپ دیکھتے ہیں، اور ٹانگوں سے بھاگنا شروع کر دیتے ہیں، کانوں میں نفسیات کا نفاذ لکھو، کی آواز آتی ہے، اور ہمارے ہاتھوں میں ایک خاص حرکت شروع ہو جاتی ہے، ناک میں بدبو جاتی ہے، اور ہم ہاتھ اٹھا کر ناک بند کر لیتے ہیں، کمرے میں گرمی ہوتی ہے تو چل کر بجلی کا پنکھا کھول دیتے ہیں، اسی طرح کی اور بے شمار مثالیں بیان کیا جاسکتی ہیں، ان سب میں ایک بات مشترک ہے، یعنی جسم کے ایک حصہ کے تغیر سے جسم کے دوسرے حصوں میں تغیر پیدا ہوا۔ پاؤں کے انگوٹھے کے تغیر نے ٹانگہ منہ اور آنکھوں میں، آنکھوں کے تغیر نے ٹانگوں میں، کانوں اور ناک کے تغیر نے ہاتھوں میں، اور گرمی نے ٹانگوں میں تغیر پیدا کیا، تغیر کی یہ اشاعت اعصاب ہی کے ذریعہ سے ہوئی، اعصاب کے اس پورے کے پورے جال کو اصطلاح میں نظام اعصاب کہتے ہیں، ان تمام مثالوں کو اصطلاحی زبان میں یوں بیان کیا جائے گا، کہ ایک خارجی چیز مثلاً سوئی، سانپ، ایک خاص آواز، بدبو، گرمی کی وجہ سے جسم کے ایک خاص حصے میں عصبی تہیج پیدا ہوا، جو نظام اعصاب کے ذریعہ سے تمام جسم پر پھیل گیا، جسم کے ان تہیجات میں سے بعض، مثلاً ٹانگوں کا کھینچنا، ہاتھوں کی حرکت وغیرہ کو تو ہم نے اپنی آنکھوں سے دیکھ بھی لیا، اور جسمانی تہیجات کو اس طرح ہمیں نظر نہ آئے، لیکن مناسب تجربوں اور مشاہدوں کے ذریعہ سے ان کے وجود کو بھی آسانی کے ساتھ ثابت کیا جاسکتا ہے۔

ادھر کے بیان سے معلوم ہوا ہو گا، کہ اعصاب میں عصبی تہیج کو ایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل کرنے کی قابلیت ہوتی ہے، طبیعیات کی اصطلاح میں ان میں توصیلت پائی جاتی ہے، یہ بھی دیکھا گیا ہو گا، کہ پہلے تو یہ تہیج جسم کے باہر کی طرف سے شروع ہو کر جسم کے اندر کی طرف گیا اور پھر فوراً ہی خارج ہو کر جسم کے کسی حصہ کے عضلات پر ختم ہوا، اس کی وجہ سے عضلات میں کچن پیدا ہوئی، اور جسم کے اس حصہ میں حرکت ہوئی، سانپ کو دیکھ کر بھاگنے میں، مثلاً

ضرورت نہیں لیکن موخر الذکر اس کے بغیر نامکن ہوتی ہے، اضطرابی حرکت پر تجربہ کا صرف یہ اثر ہوتا ہے کہ اگر پہلے یہ تجربہ نہیں ہوتی ہے، تو تجربہ کی وجہ سے یہ معین ہو جاتی ہے لیکن تجربہ کو اس کی پیدائش میں کوئی دخل نہیں ہوتا، اس کے برخلاف اکتسابی حرکت تجربہ سے نہ مرث میں ہوتی ہو بلکہ اس کی پیدائش بھی تجربہ ہی سے ہوتی ہے، ایک نئی مشین شروع میں رک رک کر چلتی ہے لیکن کچھ دن چل لینے کے بعد اس میں روانی آ جاتی ہے، بالکل اسی طرح اضطرابی اور ارادی حرکات بھی شروع میں روان نہیں ہوتیں لیکن کچھ استعمال کے بعد ان میں روانی پیدا ہو جاتی ہے اسی کو ہم نے کہا ہے کہ وہ معین ہو جاتی ہیں،

اضطرابی حرکت کو ہم نے اوپر پیدائشی کہا ہے، فعلیاتی زبان میں اس کا مطلب یہ ہے کہ احساسی اور حرکی اعصاب کے جس تطابق سے یہ حرکت پیدا ہوتی ہے، وہ پیدائش کے وقت موجود ہوتا ہے، اس تطابق کو قائم کرنے کے لئے ہم کو کوئی محنت نہیں کرنی پڑتی، لیکن اکتسابی حرکات کی حالت اس سے مختلف ہوتی ہے، ان میں ہم اپنی محنت اور کوشش سے اس تطابق کو قائم کرتے ہیں، ہمارا بامیسکل چلانا، ارمونیم بجانا، پچھری کانٹے سے کھانا، غرض تمام سیکھی ہوئی حرکات اسی نوع کی ہوتی ہیں، دوسرے لفظوں میں کہا جاسکتا ہے، کہ محنت اور کوشش سے اضطرابی حرکات کی عام شکل میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی لیکن ارادی اکتسابی حرکات تو محنت اور کوشش سے پیدا ہی ہوتی ہیں، اور ان کی شکل بالکل بدل جاسکتی ہے،

اضطرابی حرکت احساسی اور حرکی اعصاب کے جس تطابق کا نتیجہ ہوتی ہے، وہ حوام مغزی یا اصطلاحاً نخاع میں ہوتا ہے لیکن اکتسابی ارادی حرکت کا یہ تطابق دماغ میں ہوتا ہے، نئی حرکات کو سیکھنے کے لئے ہم دماغ کو استعمال کرتے ہیں، لیکن پیدائشی حرکات میں ہم کو دماغ کے استعمال کی ضرورت نہیں ہوتی، لیکن یہ یاد رکھنا چاہئے، کہ یہ سیکھی ہوئی حرکات شروع شروع میں تو شکل

فرق ہوتا ہے،

ہمارے پاؤں کے انگوٹھے میں سوئی چھبائی جاتی ہے، تب بھی ہماری ٹانگ میں حرکت ہوتی ہے، اور سانپ کو دیکھ کر ہم بھاگتے ہیں، تب بھی ٹانگوں میں حرکت پیدا ہوتی ہے، دونوں حرکات ٹانگوں میں ہوتی ہیں، اور سوئی کے چھبے اور سانپ کو دیکھنے کے بعد فوراً اور آسانی اور صحت کے ساتھ صادر ہوتی ہیں، اس کا خاصہ تو ان دونوں میں کوئی فرق نہیں، یہ ظاہر دونوں ایک ہی ہیں لیکن غور کیا جائے تو معلوم ہوتا ہے، کہ ان دونوں میں بہت فرق ہے، سوئی کے چھبے سے جو حرکت ٹانگ میں ہوتی ہے، اس کے لئے ہم کو یہ معلوم کرنے کی ضرورت نہیں، کہ جو چیز کہ چھبی ہے، وہ سوئی ہے، اور یہ کہ اس کے چھبے سے تکلیف ہوتی ہے، لہذا اگر یہ چھبے تو کچھ ٹانگ کھینچ لینی چاہئے، اس کے برخلاف سانپ کو دیکھنے کے بعد جو حرکت ہماری ٹانگ میں ہوتی ہے، اس کے لئے یہ معلوم کرنا ضروری ہے، کہ جو چیز ہم کو دکھائی دے رہی ہے، وہ سانپ ہے، اور یہ کہ یہ کاکا کرتا ہے، اور اس کا کانا مار جاتا ہے، جس شخص نے کبھی سانپ نہیں دیکھا، یا جو شخص سانپ کو دیکھ کر اس کو رہی بھتا ہے، اسکی ٹانگ میں کوئی حرکت نہیں ہوتی، یعنی کہ مقدم الذکر حرکت کے لئے سچے کا ذہنی عمل ضروری نہیں لیکن موخر الذکر حرکت اس ذہنی عمل کے بغیر ٹانگ ہوتی ہے، یا یوں کہا جاسکتا ہے، کہ مقدم الذکر حرکت کے صادر ہونے کے لئے سوئی کا گذشتہ تجربہ لازم نہیں لیکن موخر الذکر حرکت سانپ کے گذشتہ تجربہ کے بغیر صادر ہی نہیں ہو سکتی، چنانچہ پیچے میں پیدائش کے بعد ہی مقدم الذکر حرکت تو موجود ہوتی ہے، اور موخر الذکر حرکت مفقود، اسی کو اصطلاحی زبان میں اس طرح بیان کیا جاتا ہے، کہ مقدم الذکر حرکت پیدائشی یا خلقی ہوتی ہے، اور موخر الذکر حرکت تجربہ کا نتیجہ یا اکتسابی، مقدم الذکر حرکت کو اضطرابی کہتے ہیں، اور موخر الذکر حرکت کو ارادی یعنی یہ کہ اضطرابی حرکت پیدائشی ہوتی ہے، اور ارادی اکتسابی، اضطرابی حرکت کے لئے سمجھنے کے ذہنی عمل کی

کا تعاقب کر رہا تھا جس کے منہ میں مچلی تھی، جب یہ دوسرا پرندہ بالکل زچ ہو گیا، تو اس نے بھی
کو چھوڑ دیا، اب تعاقب کرنے والے پرندے نے اپنی پرسیٹ کر اپنے آپ کو نیچے کی طرف گرا
اور ابھی وہ مچلی نفاہی میں تھی کہ اسکو جالیا اور منہ میں باکریزی کیساتھ اڑا، اور ان دونوں سے غائب ہو گیا
ایک امر کی سیاح، مسٹر جے، لنکاسٹر نے یہ منظر بیان کیا ہے، :-

”ایک ماری خرباز نے ایک مچلی پر جھپٹا مارا، اور اس کو پتھون میں پکڑ کر ہوا میں بلند ہو گیا، اور
اپنے گھر کی راہ لی، راستے میں اس کو ایک اور پرندہ ملا، یہ ایک سیاہ جانور تھا جس میں پروں
کے سوا کچھ اور نظر نہ آتا تھا، یہ اوپر سے نیچے کی طرف گرا، اور اس باز کا مقابلہ کرنے لگا،
اس بانے نے مچلی کو چھوڑ دیا، اور خوف زدہ ہو کر ایک ایسی چج ماری کہ جس کو سنکر پرندے پر دم
آتا تھا، اس باز کو چوٹ زدگی تھی، لہذا وہ پھرتی سے اڑتا ہوا ساحل کی طرف روانہ ہو گیا، اس
غاصب پرندے نے مچلی کو سمندر کی سطح تک پہنچنے سے پہلے ہی ہوا میں جالیا، اس
کے بعد اس نے نہایت فحاشی کے ساتھ ایک لہری، اور پروں کو اکڑا کر نفاہی میں اوجھل
بلند ہو گیا، یہاں پر پہونچ کر اس نے سر دڑ کر مچلی میں سے ایک تھم لیا، اور اس کو پتھون
سے چھوڑ دیا، جب یہ تھم حلق سے اتر گیا، تو اس نے اپنے پروں کو سمیٹ کر اپنے آپ کو اس
مچلی کے پیچھے گرایا، اور اس کو پھر نفاہی میں پکڑ لیا، اور اونچا اڑنے لگا، اس کے بعد اس نے
پھر یہی کیا، یہاں تک کہ پوری کی پوری مچلی اس کے پیٹ میں اتر گئی۔“

ایک سدھائے ہوسے کتے کے سامنے ایک گیند پھینکو، ابھی وہ گیند لڑھک ہی رہی ہوگی
وہ اس کو جالے گا، اور اس کو منہ میں دبائے گا، یہ تمام مثالیں معارف کی ہیں، انسان میں اسکی مثال
ایک ماہر تلوار سے کی جاتی ہے، یہ اپنے حریف کے مقابلہ میں کھڑا ہے، حریف اس پر تباہ توڑ وار
کرتا ہے، اور یہ ہر مرتبہ اس کا وار خالی دیتا ہے، لیکن اس میں اسکی کامیابی صرف اس بات پر مشروط

سے صادر ہوتی ہیں، ان میں صحت بھی نہیں ہوتی، اور یہ فوراً بھی صادر نہیں کیا سکتیں، لیکن کچھ دنوں کی مشق کے بعد ان میں اضطرابی حرکات کی تمام ظاہری خصوصیات پیدا ہو جاتی ہیں یعنی یہ فوراً اور آسانی اور صحت کیساتھ صادر ہونے لگتی ہیں، جس طرح اضطرابی حرکات بلا محنت و کوشش پیدا ہوتی ہیں، اسی طرح یہ بھی صادر کیا سکتی ہیں، جب تک کہ یہی حرکات اس درجہ پر پہنچتی ہیں تو ان کو عادی کہا جاتا ہے اس طرح ظاہری حیثیت سے عادی اور اضطرابی حرکات میں مطلقاً کوئی فرق نہیں رہ جاتا، ان میں فرق رہ جاتا ہے، تو صرف یہ کہ عادی حرکات سیکھی ہوئی ہوتی ہیں اور اضطرابی حرکات بن سیکھی اور پیدا ہونے لگی ہیں،

بہر حال یہ دونوں حرکات ایک ایسے آلہ کے ذریعہ سے صادر ہوتی ہیں، جو خلقی ہوتا ہے لہذا موردی ہوتا ہے، اس کا مطلب یہ ہے کہ یہ آلہ نیچے میں پیدا ہونے کے وقت ارتقا کے کسی نہ کسی درجہ پر موجود ہوتا ہے، اور یہ اس کو اس کے آباد و اجداد سے ورثہ میں ملتا ہے، اسی آلہ کو کچھ نظام اعصاب کہا گیا ہے، چنانچہ کہا جاتا ہے کہ نظام اعصاب کا بنیادی کام یہ ہے، کہ اندر آنی والے بعضی تہمت کو ایسے باہر نکلنے والے بعضی تہمت میں تبدیل کرانے جن کی وجہ سے حرکات پیدا ہوں، اور یہ حرکات اس فرد کی بقا میں مدد دیں،

(۳)

فلسفی اور علوم کے ماہروں میں یہ بات مشترک ہوتی ہے کہ یہ سب ماہر ہوتے ہیں، لہذا ظاہر ہے کہ معارف کی وجہ سے پیدا ہونے والی خصوصیات دونوں میں پائی جائیں گی، لیکن قبل اس کے کہ ان خصوصیات کی تلاش کی جائے، اس سوال کا جواب ضروری ہو، کہ معارف کسے کہتے ہیں؟

ایک صاحب نے اپنا ایک مشاہدہ بیان کیا ہے:-

”جب میں کپ ٹاؤن میں تھا، تو میں نے ایک بحری پرندے کو دیکھا کہ ایک اور بحری پرندے

فرد کو ایک خاص حرکت کی مشق کرنی پڑتی ہے، اور اس مشق کے لئے وہ اس کو بار بار دہراتا ہی یہاں پر یہ غلط فہمی پیدا ہونے کا امکان ہے، کہ جس طرح ایک نئی مشین کچھ دن چلی لینے کے بعد روان ہو جاتی ہے، اسی طرح اگر ایک حرکت کو دہراتے رہیں، تو اس میں ایسی ہی روانی پیدا ہو جائیگی اور یہ کہ معارف میں صرف یہی ہوتا ہے، یہ خیال غلط ہے، معارف اس سے مختلف ہوتی ہے اس میں روان حرکات کے علاوہ اور بھی بہت کچھ ہوتا ہے، ایک کتے کو لڑکھاتا ہوا گیند پکڑتے ہوئے دیکھو تو اس حالت میں صاف دکھائی دے جاتا ہے، کہ اس میں حرکات کی روانی کے علاوہ حرکات پیدا کرنے والے آلات کا نازک انضباط بھی شامل ہوتا ہے، گیند پکڑنے کے لئے اس کی تیز بھاگ، اور پھر تیز دھاکے بھاگتے بھاگتے ایسے موقع پر ایک دم رُک جانا کہ لڑکھاتی ہوئی گیند اس کے منہ میں آ سکے، بغیر اس نازک انضباط کے ناممکن ہی یہ کہ تب اس کو سیکھنے سے آجروں دوسرے لفظوں میں کہا جاسکتا ہو کہ وہ اپنے گزشتہ تجربوں سے فائدہ اٹھاتا ہو اس معارفی حرکت کو سیکھنے کی دوران میں اور اس کو سیکھ چکنے کے بعد شعور برابر اس کی حرکات کی رہنمائی کرتا رہتا ہے، لہذا کہنا چاہئے کہ معارفی حرکت کی تکمیل شعور کی رہنمائی میں اور اس کے حکم کے مطابق ہوتی ہے،

۲۔ معارف کی تکمیل کے لئے دو شرطیں ضروری ہیں، ایک تو یہ کہ جتنے احاسات کہ حاصل ہو رہے ہیں، ان میں بہت نازک و دقیق اور عین تعلقات پیدا کئے جائیں تاکہ یہ یک جان ہو کر تیار اور تیار ہی کے بعد حرکات کی رہنمائی کر سکیں، دوسرے والے تئواریوں کی مثال پر پھر غور کرو، ان میں سے ہر ایک دوسرے پر کس طرح نظر جائے رہتا ہے، اس کی سر حرکت اور اس کی وضع کی تیز پللی کو کس طرح نگاہ میں رکھتا ہے، یہ سب کیوں؟ صرف اس لئے کہ وہ ان ہی کے مطابق اپنے آپ کو تیار کرنا چاہتا ہو یا یوں کہو کہ اپنی عضلات میں خاص خاص انضباط پیدا کرنا چاہتا ہو، معارف کی تکمیل کی یہی دوسری شرط، جو متعدد نازک باہمی تعلقات ان احاسات میں پیدا کئے جاتے ہیں اسی قدر نازک انضباط عضلات

ہوتی ہو کہ وہ اپنے حریف کے وار کے انداز کا پیچھے ہی سے اندازہ کر کے اپنے آپ کو اس کے روکنے یا جواب دینے کے لئے تیار کر لئے ہمارے قہر کی حرکات کی دوسری مثال ماہر کرکٹ کھیلنے والے کی ہے یہ کھڑا کھیل رہا ہے، گیند کرنے والا گیند کرتا ہے، اور یہ اس گیند کے انداز کے مطابق اپنے آپ کو تیار کرتا ہے، اور اپنے بٹ سے اس گیند کو مارتا ہے۔ ان مثالوں میں ہم نے تیار رہنے کا ذکر کیا ہے تیار رہنے سے ہمارے کیا مراد ہے؟ جسمانی حیثیت سے یہ ایک خاص قسم کی حرکت کرنے کے لئے عضلات وغیرہ ہیں۔ ایک خاص قسم کے انقباض اور سہارا دینے والی تحریکات یہ سب کہ ایسی مثالوں میں اس تیار رہنے کے لئے وقت کتنا ملتا ہے، ظاہر ہے کہ وقت اس قدر کم ہوتا ہے، کہ دیکھنے اور غور کرنے والوں کو محبت ہوتا ہے، کہ اس قدر تھوڑے وقت میں یہ تیار رہی کس طرح ممکن ہوتی ہے، تیسری اور آخری مثال ہم بند وچی کی لیتے ہیں، اگر ہدف ایک ہزار گرنے کے فاصلے پر ہو تو بند وچی کی مال کے بیچ اتنا بچہ بھی کم کے انحراف سے گولی ہدف سے چھ اتنا بچہ ہٹ کر پڑتی ہے، اب اندازہ کرو کہ گولی کو ٹھیک ہدف پر مارنے کے لئے اس کو کدھون کے عضلات میں کس قدر نازک انقباض کرنا پڑتا ہے، کیونکہ ان عضلات کی نسبت خفیف حرکت سے ہاتھ اور کلائی کی نسبت بڑی حرکت پیدا ہوتی ہے، ہمارا خیال یہ ہے کہ یہ کتنا مبہمانہ ہو گا، کہ ماہر نشانہ باز اپنے عضلات میں اگر بیچ اتنا بچہ نہیں، تو بیچ اتنا بچہ تک غرور انقباض پیدا کر سکتا ہے، یہ حال تو ان عضلات کا ہے، جن میں عام خیال کے مطابق اتنا نازک تطابق و انقباض پیدا نہیں کیا جاسکتا،

ہمارت کی معنی حیوانی اور انسانی مثالیں اوپر بیان ہوئی ہیں، ان پر غور کرنے سے ہمارت کی چند خصوصیات واضح ہوتی ہیں :-

۱۔ ہمارت ایک عضوی آلہ (نظام اعصاب) پر موقوف ہوتی ہے، جو موروثی ہوتا ہے، اس کی تکمیل ہر فرد بطور خود کرتا ہے، یعنی یہ کہ یہ اکتسابی چیز ہے، نہ کہ پیدائشی، اس تکمیل کے لئے اس

کہ یہ اپنے حریف کی حرکت کے جواب میں کرنے والا ہے، اس کا کچھ حصہ پہلے ہی صادر کر دیتا ہوں۔
تمام صورت حال میں اصلی قابل توجہ چیز پرانے انقباض کو ترک کر کے بہت ہی تھوڑی سی دیر میں
نئے انقباض کو پیدا کرنے کی قابلیت ہے،

اس سلسلے میں ایک بہت دلچسپ اور بہت انگیز بات قابل ذکر ہے، جس کی تفصیل
آئندہ نمبر میں پیش کی جائے گی،

(باقی)

صحابہ کرام رضی اللہ عنہم

علم و عمل اور مذہب و اخلاق میں صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے سچے جانشین اور ان
کے تربیت یافتہ تابعین کرام رضی اللہ عنہم تھے، اور صحابہ کرام کے بعد انہی کی زندگی مسلمانوں
کے لئے نمونہ عمل ہے، اس لئے سیر الصحابہ کی تکیل کے بعد دار المصنفین نے اس مقدس گروہ
کے حالات کا یہ مرقع مرتب کیا ہے، اس میں حضرت عمر بن عبد العزیز، حضرت حسن بکری،
حضرت اویس قرنی، حضرت امام زین العابدین، اور حضرت امام جعفر صادق، حضرت محمد بن
نفیہ، حضرت سعید بن مسیب، حضرت سعید بن جبیر، حضرت محمد بن سیرین، حضرت ابن
شہاب زہری، امام ربیعہ راعی، امام کھول شامی، قاضی شریع وغیرہ چھپانوسے اکابر
تابعین کے سوانح، ان کے علمی، مذہبی، اخلاقی اور علمی جاہلات اور کارناموں کی تفصیل
سے شاہ معین الدین احمد ندوی،

”مفتی محمد
جبر“

نہایت ۵۶۰ صفحے، قیمت ۱۔ للہور

مکن ہوتی ہیں اسکی بہترین مثال نقاشی، سنگ تراشی، ساز و نوازی وغیرہ میں ملتی جہاں تمام فنون میں صرف یہی نہیں کہ انگلی کے نازک عضلات ہی میں یہ تطابقات اور انضباط پیدا کئے جاتے ہیں بلکہ ان عضلات میں بھی پیدا کیے جاتے ہیں جھکو دھکے موٹے موٹے عضلات کہا جاتا ہے جن میں معلوم ہو کہ کرکٹ کھیلنے والے، بال سکل چلانے والے اور ورزش کرنے والے مجھی کے شکامی تیر انداز، اور بندوچی، ان سب کی ماہرانہ حرکات میں بہت سے، اور مختلف مقامات کے عضلات کے نازک تطابق کے مختلف درجوں کی مثالیں ملتی ہیں، پھر اس کا بھی خیال رکھنا چاہئے کہ یہ تطابقات نہ صرف یہ کہ صحت کے ساتھ، بلکہ بہت جلد ہی بھی پیدا کئے جاتے ہیں تلوار سے اور کرکٹ کھیلنے والے کی جو مثالیں ہم نے اوپر بیان کی ہیں، ان میں ہمارے اس قول کا ثبوت ملتا ہے،

۳۔ تلوار سے اور کرکٹ کھیلنے والے کی مثالوں سے معارف کی ایک اور خصوصیت نمایاں ہوتی ہے، کرکٹ کھیلنے والا گیند کرنے والے کے انداز کے مطابق اپنے آپ کو ایک خاص حرکت کیلئے تیار کرتا ہے لیکن کیا یہ ممکن نہیں کہ گیند، گیند کرنے والے کے ہاتھ سے بچنے کے بعد اور اس تک پہنچنے سے قبل اپنی وضع اور اپنا انداز بدل لے، یعنی یہ کہ کھیلنے والے کو چوکنا رہنا پڑتا ہے، اگر یہ صورت پیدا ہوتی ہے، تو اس کو اپنی پہلی تیاری کو ترک کر کے فوراً ہی دوسری تیاری کرنی پڑتی ہے، یا اس کو اپنے عضلات میں ایک نیا تطابق اور انضباط پیدا کرنا پڑتا ہے، یہی حال تلوار سے کا ہے، یہی وجہ ہے کہ جس گیند کرنے والے نے کوئی نیا طریقہ گیند کرنے کا، یا جس تلوار سے نے کوئی نئی طرز وار کرنے کی ایجاد کی ہے، وہ اپنے حریف کے لئے بہت خطرناک ہوتا ہے، اب سوال یہ ہے کہ یہ نئی تیاری اس قدر کم وقت میں کس طرح ممکن ہوتی ہے، جواب ظاہر ہے یہ ہو کہ یہ تجربے یا تجربے سے فائدہ اٹھانے کی قابلیت کا نتیجہ ہوتی ہے، ایک ماہر دوسرے ماہر کی حرکات کا ابتداء ہی سے اندازہ لگاتا ہے، کہ اس حرکت کا انجام کیا ہونے والا ہے، اور اسی لئے جو حرکت

صوبہ کے انتہائی گوشوں میں بھی طلبہ میں ایک تہائی لڑکیاں ہیں، حکومت نے جب مسلمانوں کیلئے بھی یعنی تعلیم جبری قرار دی تو ان کے آہنگوں (لیڈر اور رہنما) نے جدید تعلیم کے خوف سے اپنا دروس کو مسجد دن سے متعلق کر دیا، اور جان تک ہو سکا، ان میں مسلمان تعلیم کے لئے کھڑے ہوئے، اس طرح اس کی اجازت ملی، کہ عربی اسکول کے تعلیمی مضمون کے بعد پڑھائی جائے۔

ہم نے تبلیغ کے سلسلہ میں تقریباً ستر مسجدوں کا دورہ کیا، ہر جگہ آہنگ اخلاق سے پیش آئے، بعض جگہوں پر بحث و گفتگو کے لئے دوبارہ دعوت دی، انھوں نے خط و کتابت جاری رکھنے کی درخواست کی، ایک مقام پر ایک آہنگ نے مجھ سے جملہ کے خطبہ کے لئے اصرار کیا، میں نے اس سے مندرجہ نامہ کی، لیکن بشارت کا کافی لٹریچر اس کے حوالہ کر دیا تاکہ وہ انھیں نازدیکہ بہن میں لوگوں کو سنایا کریں، ستر یا اس سے زیادہ آہنگوں سے میری ملاقات ہوئی، ان میں دہشت تقریباً کس بی بی زبان پڑھ سکتے تھے، اور میں فیصدی اتنی عربی بانٹتے تھے، کہ غیر قرآنی ادب بھی پڑھ اور سمجھ سکتے تھے، تین حاجی بھی ملے، ان میں ایک پورا تعلیم یافتہ جامعہ ہر مصر اور ایک چینی یونیورسٹی کا گریجویٹ بھی تھا، اور ایک بڑے ضلع کی مسجد کے معزز عہدہ آہنگ پر سر فراز تھا، احمدی عقائد کی طرف اس کا میلان تھا، اس نے بائبل کبھی نہیں پڑھی تھی، اور نہ اس کا تعقیب اسے اس کی تعلیمات پر غور کرنے کی اجازت دینا تھا، میں نے عیسوی صحیفہ کے متعلق ہر آہنگ کے خیالات معلوم کئے، انھوں نے وہی پرانی تین دہائیں اکثر ان کے ایک ہی بیان میں تضاویا جاتا ہے، ایک آہنگ کا اصرار تھا، کہ عیسائی مذہب تمام انجیل اپنے ساتھ جنت میں لے گئے، پھر یہ بھی کہتا تھا کہ حضرت عیسیٰ جس گھر سے فرار ہوئے تھے، اسی گھر میں انجیل جلا دی گئی تھی، یہ خیال بھی اس نے ظاہر کیا کہ تمہاری کتاب اصلی حالت میں نہیں ہے، تم لوگوں نے اس میں بہت کچھ رد و بدل کیا ہے، اور ہمارا قرآن تمام آسمانی کتابوں سے افضل اور برتر ہے۔

تِلْخِصْ بِبَصَرِ

موجودہ یونین اسلام

ایک مشنری پال اسے کونٹونے تبلیغ کے سلسلہ میں چین کے صوبہ یون کا دورہ کیا تھا، مسلم دنیا میں اسکی روداد لکھی ہے، اس میں بیان کے مسلمانوں کے متعلق بھی بعض مفید معلومات ہیں، دیکھئے:

صوبہ یون جہاں کبھی چین کا سوئمہ، لینہ کلاتا تھا، انتہائی جنوبی مغربی حصہ میں جہاں براہِ اندوچینا کی سرحد متی ہے، واقع ہے، یون میں مسلمانوں کی آبادی دس سے بیس لاکھ تک ہے جب ہمارا مشن اس صوبہ میں اپنے کام میں مشغول تھا، تو بیان کے مسلمانوں کی آبادی، اور ان کی جغرافیائی تقسیم کی نقشہ نویسی کا ہم ہم لوگوں کے سپرد ہوا، تبلیغ کے سلسلہ میں پچتر شہروں اور گاؤں میں ہم لوگوں نے وعظ کئے، اور بعض جگہوں میں کئی کئی دن رست، ایک زمانہ میں بیان مسلمانوں کی بڑی آبادی تھی، اور وہ با اثر تھے لیکن ۱۹۶۷ء کی بغاوت سے ان کی طاقت اور تعداد کو سخت نقصان پہونچا، ہماری تحقیقات کے مطابق یون کے پورے صوبہ میں سلمان ... ۲۵۰ سے زیادہ نہیں ہیں اور صوبہ کے مغربی اور مشرقی حصوں میں ان کی چھوٹی چھوٹی آبادیاں پھیلی ہوئی ہیں، ان کے گزشتہ مرتبہ کے زوال نے انہیں شمالی مغربی مسلمانوں سے بہت زیادہ روادار اور ترقی پسند بنا دیا ہے،

قریب قریب تمام مسجدوں سے متعلق ابتدائی اور ثانوی اسکول ہیں جنہیں دیکھ کر بڑی حیرت ہوتی ہے، ان میں حکومت کے صیغہ تعلیمات کے شرائط کو پورا کرنے کے لئے پورا چینی نصاب بھی داخل ہے

ہذبات کی رد میں یہ جاتے ہیں، اور اس کے نتائج سے آنکھ بند کر کے اپنے اور دوستوں کو دکھ پہنچا دیتے ہیں۔
 قسم ظنی یہ ہے کہ جس سے انھیں زیادہ محبت ہوتی ہے، وہی ان کی بد مزاجی کے زیادہ
 نثار ہوتے ہیں۔ اسکی وجہ یہ ہے کہ غیروں کے مقابلہ میں ان کی دوستی انھیں اصلی رنگ میں ظاہر کر دیتی ہے
 اور انھیں یا کاری کا کوئی موقع نہیں ملتا، اس لئے وہ جا اور بیجا اپنے دوستوں پر برس پڑتے ہیں، اور
 راہی ضبط سے کام نہیں لیتے۔

تنک مزاجی پر گہری نفسیاتی نگاہ ڈالنے سے دو باتیں سامنے آتی ہیں، پہلے رنجش کی وجہ
 معلوم ہوتی ہے، یعنی کسی خاص واقعہ کا فوری یا شعوری اثر مثلاً ایک بیوی اپنے شوہر سے
 ملنے لگتی ہے، کہ اس نے دروازہ کیونکر بند کیا، یا ایک دوست بحث میں معمولی سے اختلاف
 اسے پر اپنے دوست سے کشیدہ ہو جاتا ہے، اس قسم کی معمولی وجہیں اپنے اندر ایک راز رکھتی ہیں
 اور وہ ان کی غیر مطمئن حالت سے بہت زیادہ اہم ہے، پہلی وجہ میں دوسری اصل وجہ کا صرف مظاہر
 رنجش کی دوسری اور اصل وجہ محبت شعوری ہے، جو دماغ کے انتہائی گوشوں تک سرایت
 کر چکی ہوتی ہے، جو معمولی اختلاف میں رنجش کی صورت میں ابھرتی ہے، لیکن ایسے پردوں میں
 پٹی ہوئی ہے، کہ اسکی صورت صاف نہیں دکھائی دیتی، اکثر ایسے لوگ محض معمولی باتوں
 میں جھگڑ پڑتے ہیں، اور یہ معمولی بات بڑے بڑے ناخوشگوار سی، ذاتی جھگڑے، شکایت
 اور ایک دوسرے پر الزامات تک پہنچ جاتی ہے، ایسی صورتوں میں دبی ہوئی چٹکا
 پہلے سے موجود ہوتی ہی، جو ذرا سی چھڑ سے فوراً مشتعل ہو جاتی ہے، اور اس کا اثر تحت شعور
 تک پہنچ جاتا ہے، لیکن ہوا ایسے لوگ اس پر بھی اسکی اہمیت کا صحیح اندازہ نہ لگا سکیں، اور
 نہ معلوم کر سکیں کہ ایک دبی ہوئی نفرت کیونکر موجود ہے؟

خارجی حالات جن پر ان کا کوئی اختیار نہیں، سبھی رنجش کو بڑھاتے، اور دبی ہوئی نفرت

ایک دن جب ہم ایک بڑے گاؤں کو چھوڑ رہے تھے، کہ ایک مڈل اسکول کا لڑکا ہمارے پاس آیا، اور کہنے لگا، کہ میں عیسائی ہو گیا ہوں، اور اپنی مختصر سرگزشت بتائی کہ کچھ دنوں تک مجھے ایک ایسے شہر میں رہنے کا اتفاق ہوا، جہاں کچھ مسلمان عیسائی ہو گئے تھے، ان کی زندگی انقلاب کو دیکھ کر میں نے بھی عیسوی مذہب قبول کر لیا، اس سے اندازہ ہوتا ہے، کہ نوجوانوں میں تبدیلی مذہب کی کافی صلاحیت ہے،

ہم نے اس تین بی دورے میں پرانے مسلمانوں کو حد سے زیادہ متعصب پایا، لیکن نوجوانوں کے اندر تبلیغ کا پورا موقع ہے، جدید تعلیم اور اپنے ملک کی اصلاح کے شوق نے اسلام کی زنجیر ڈھیلی کر دی، لیکن نئے اسلامی پروپیگنڈے سے ضرور خطرہ ہے، جو ممکن ہے، ان پر بھی اپنا اثر کرے، اب عیسائی چرچ کا کام ہو کہ اس سے پہلے وہ انہیں جیت لے۔

(سلم در لڈ)

تنک مزاجی

نازک مزاجی یا تنک مزاجی بہت بڑا عیب ہے، معمولی سی بات ہوئی اور ناک بھون سکے، ایسے لوگ ینین سوچتے کہ زور بخشی خوشی اور مسرت کی دشمن ہے، اور وہ عموماً غیر متوازن اور متعصب ہوتے ہیں، ان کے رویہ سے پہلے غلط فہمی پھر ایک طویل اور مسلسل ناخوشگوار سی پیدا ہو جاتی ہے، جو دونوں فریق درخ اور ضیق میں مبتلا رہتے ہیں،

اس عادت پر کور کرنے کی صورت صرف یہ ہے کہ اپنے مزاج کو سمجھنے کی پوری کوشش کرے، زندگی میں نظم و ضبط پیدا کیا جائے، جو لوگ بعد میں پتہ پاتے ہیں اور شرمندہ ہوتے ہیں، کہ انھوں نے بغیر سوچے سمجھے کیوں ایسی بات کہ دی اور وہ کیوں اس قدر جلد خفا ہو گئے، انہیں بات کہنے سے پہلے اسے سمجھنا چاہئے، اس کی بہت بڑی وجہ اپنے مزاج کی ناواقفیت ہے، یہی وجہ ہے کہ ایسے لوگ بہت

کو چھوڑ کر رواداری اور تحمل کو اختیار کیا جائے، تو ناخوشگوار سی اور بے نتیجہ مہمان سے نجات ملجائی سب سے زیادہ مضحکہ خیز لیکن اسی قدر قابلِ غور یہ امر ہے کہ ایسے لوگوں کی ننانوے فی صدی دسین بے مقصد ہوتی ہیں، اگر واقعی کوئی گنتی ہے، تو آپس میں بنیدگی کے ساتھ غور و فکر سے سلج سکتی ہے، اس کے لئے خواہ مخواہ بحث کی کیا ضرورت ہو، لفظی فتح کی بجائے حقیقت کے حصول کی کوشش زیادہ مفید اور موثر ہوتی ہے،

تنک مزاجی کی ایک وجہ یہ بھی ہوتی ہے، کہ اکثر دوسرے دوست اشدی شدہ جوڑے ایک گھر کے افراد ایک دوسرے پر بہت زیادہ توجہ رکھتے ہیں، اور ان کی معمولی باتوں سے بہت بڑا اثر لیتے ہیں، اور اپنے گرد و پیش کی دنیا پر کبھی نکلا نہیں ڈالتے، ایسی حالت میں دوست، میاں بیوی، اور گھر کے افراد کو دوسرے لوگوں سے تعلقات بڑھانے چاہئیں، اور آپس میں مشورہ کر کے بے کاری کی رنجش کا عیشہ کے لئے خاتمہ کر دینا چاہئے،

مکن ہو بعض لوگ اس وجہ سے بھی تنک مزاج ہو جاتے ہوں کہ ان کا ماحول ان کی طبیعت اور مزاج کے موافق نہیں ہوتا، یا ان کے دل میں یہ بات بیٹھ جاتی ہے، کہ زمانہ ان کے ساتھ بالمشافہت کر رہا ہے لیکن اس کا غصہ ان بچاروں پر نکالنا جو ان کے پاس رہتے ہیں، ایک قسم کی کمزوری ہے، مکن ہے اس سے فوری طور پر کچھ سکون حاصل ہو جائے، لیکن اس سے اصلی مشکلات کا زائلہ نہیں ہو سکتا، ایسا کرنا اپنے اور دوسروں کو دھوکا دینے اور حقیقت پر پردہ ڈالنے کی ایک ناکام کوشش جو اس پر غور کرنا چاہیو کہ یہ مشکلات کس تک خود انکی پیدا کردہ ہیں، اور کس حد تک ان کے رویہ سے بڑھی ہیں، اپنے ہم جلسوں پر بگڑنے کی بجائے ان سے رائے اور مشورہ لینا زیادہ مناسب ہے، مکن ہے ان کی رائے ان کے لئے مفید ثابت ہو، ان کی دوستی ان کی دشمنی سے بہر حال بہتر ہے،

کو اجماع دیتے ہیں، معاش کی تنگی کاروباری ترددات و مافی تنگی صحت کی خرابی، ناکامی کے جذبات کو نازک اور ان کی زندگی کو صبر آزماتنا بدیتی ہے، اور وہ اپنے اندر ایک بے معنی محسوس کرتے ہیں۔

ان میں سے کچھ لوگ اعتدال سے زیادہ کھیل یا کام کا بار اپنے اوپر لے لیتے ہیں، اور صحت کی خرابی کے باوجود سارے کام کرتے ہیں، لیکن یہ بہادری بھی جائے، لیکن حقیقت یہ ایک بڑی غلطی ہے، اگر دماغ تھک گیا ہو تو اسے آرام دینا چاہئے، جس قدر تفریح اور کھلی صاف اور تازہ ہوا میسر ہو، اس سے لطف اٹھانا چاہئے، مزاحیہ اور دھچپ قہقہے پڑھنے چاہئیں، اور بہت مختصر لمبی ورزش کرنی چاہئے، جب اعضاء پر ان کی قوت سے زیادہ زور ڈالا جائے گا، تو وہ جو دیدہ بن گئے، اور فطرت اس کا سخت انتقام لے گی،

اگر وہ اپنی حالت پر قائل نفسیاتی نقطہ نظر سے نگاہ ڈال کرین، تو ان کے مزاج میں کبھی برہمی پیدا نہ ہو، محض سلی نگاہ سے اصل حقیقت کا پتہ نہیں چل سکتا، اس کے لئے اندر گڑے ہوئے شوری سبب کو ڈھونڈنا چاہئے، اس وقت اس مرض کا علاج ہو سکتا ہے، نازک مزاج لوگ رات کو سوتے وقت اگر اس پر غور کیا کرین کہ کمان اور کیسے ان کا توازن قائم نہ رہا، تو ان کا بہت ہی مفید ثابت ہوگا، اور وہ آئندہ کے لئے محتاط ہو جائیں گے۔

بعض وقت وہ اس لئے بھڑکتے ہیں، کہ اپنے عمل اور خیال کی تشنیع و تفسیح نہیں کر سکتے (The Affected Adee) نے اس کو زعم طاقت بتایا ہے یعنی دوسروں کے مقابلہ میں اپنی برتری کی خواہش، لیکن مشکل یہ ہوتی ہے، کہ دوسرے بھی اپنے کو بڑا اور برتر سمجھتے ہیں، اس کا لازمی نتیجہ برتری کی جنگ ہوتی ہے، اس لئے اس کمزوری پر ہمیشہ رکھنا چاہئے، اور جیسے ہی یہ نشہ چڑھنے لگے، ہوشیار ہو جانا چاہئے، اگر ضد اور تنگ نظر

میکانکی یا رٹھ حافظہ۔ بار بار ایک ہی بات کو یاد کرتے رہنے کا نام ہے۔ یہ طریقہ اس وقت مفید ہو سکتا ہے جب کوئی ایسی نئی بات ہو جس کا منطقی رشتہ ان باتوں سے نہیں قائم کیا جاسکتا، جو دماغ میں موجود ہیں۔ یہ طریقہ آخری تدبیر ہونی چاہئے لیکن قسمی سے یہ طریقہ سب سے زیادہ رائج ہے اور بعض لوگوں کو تو صرف یہی ایک طریقہ معلوم ہوتا ہے اس میں شک نہیں کہ یہ طریقہ بھی خاص حالتوں میں مفید ہو لیکن اس کے معنی نہیں ہیں، کہ یہ حافظہ کی تمام دوسری قسموں پر چھایا جائے،

منطقی یا استدلالی حافظہ :- حافظہ کی بہترین صورت یہ ہے کہ مختلف ٹکڑوں میں منطقی اور استدلالی ربط قائم کیا جائے اس طرح سو ہر ٹکڑہ ایک کل کا جز ہو جائیگا جس کا یاد کر لینا کوئی بڑی بات نہیں کہتے۔ منطقی ربط قائم کر لینے کی زحمت ہزار مرتبہ کے رٹھنے کی تکلیف سے کہیں بہتر ہے جو طالب علم مختلف باتوں میں تھوڑا وقت صرف کرتا ہو وہ آخر میں بہت وقت بچا لیتا ہو کیونکہ اس کو ساری باتیں اس کے دماغ میں نقش ہو جاتی ہیں، جو آسانی سے نہیں مٹتیں،

مربوط یا تلازمی حافظہ :- جب کسی موضوع کے مختلف حصوں میں کوئی ربط قائم کیا جائے تو اس کو مربوط حافظہ کہا جائیگا۔ یہ رشتہ منطقی یا غیر منطقی دونوں ہو سکتا ہے، لیکن یہ ربط اصلی ہو یا مصنوعی جہاں کوئی ربط پہلے سے ہو رہتا ہو وہاں تو آسانی ہوتی ہے، لیکن جہاں مفقود ہوتا ہو وہاں رشتہ قائم کر لینا بھی مفید ہوتا ہے اگر ایک شخص مضمون کے بعض پہلو کسی دوسرے مضمون کے پہلوؤں سے جو پہلے سے جاری دماغ میں موجود ہیں مشابہ ہو یا ان کے ضد تو یہ مشابہت اور ضد ربط قائم کرنے میں بہت معاون ہوتی ہے،

انکے علاوہ موضوع کے مباحث کی درجہ بندی انکے حڈ دار بعد کا قیام، وقت اور جگہ کی تعیین وغیرہ جملہ پہلوؤں کی ترتیب و تنظیم حفظ میں بڑی آسانی پیدا کرتی ہے ایک چیز کو ایک مرتبہ دیکھ لینے کے بعد اس کی زبانی دہرانا چاہئے اور اسے کرنے سے وہ خدا معلوم ہو جاتا ہے، جہاں ربط ٹوٹ جانے سے یادداشت دماغ کی گرفت سے باہر ہو جاتی ہے۔ اسے خلاؤں پر خاص توجہ کرنی چاہئے اور سکتے کڑیوں کو جوڑ کر انکا سلسلہ ملا دینا چاہئے، ”۱-ع“

حافظ کو ترقی دینے کا صحیح طریقہ

دنیا میں بہت کم باتیں ایسی ہیں، جو سنی کی مدد کے بغیر ذہن میں سما اور محفوظ رہ سکیں لیکن بدقسمتی سے قوی حافظ کا مفہوم طوطے کی طرح رٹ لینا سمجھ لیا گیا ہے، حالانکہ قوی اور مستحکم حافظ کے معنی دماغی صلاحیت کی وہ تربیت ہے، جس سے کام کی باتیں محفوظ رہیں، اور دماغ فضول اڑ بیکار یادداشتوں کا آماجگاہ نہ بنے،

وہ طالب علم جو اپنی کتابوں پر جبری نظر ڈالتا ہے، یا کلاس میں مٹگشت لگاتا ہے، اور ٹیکچر میں اس کا دماغ کمین سیر میں مشغول ہوتا ہے، اس کے کانوں میں بھی ادھر ادھر کی کچھ باتیں پڑ جاتی ہیں، لیکن جو کسی بات کو وہ توجہ سے سنے، اور وہ کان میں پڑی رہ جائے، مثلاً اگر اس سے پوچھا جائے، کہ پانی پیت کی پہلی لڑائی کب ہوئی، تو اس کا جواب ہوگا، کہ تقریباً پندرہ سو کچھ میں ہوئی، لیکن حافظہ کی یہ قسم حقیقی حافظہ نہیں، بلکہ یہ حافظہ کی آنکھ چوٹی ہے، حافظہ یہ ہے کہ اس پر پوری قدرت ہو یعنی حافظہ اس کے تابع ہونا چاہئے، اسے حافظہ کے تابع نہ ہونا چاہئے، حافظہ کی تربیت کی بعض تدبیریں یہ ہیں، اس کے چار طریقے ہیں،

۱۔ قوی حافظہ (۲) رٹو یا میکا کی حافظہ (۳) منطقی حافظہ (۴) مربوط یا تلامزی حافظہ۔
سب طریقے اپنی اپنی جگہ پر کارآمد ہیں، لیکن دیکھنا یہ چاہئے، کہ ان میں کون کون سی طبیعت کے موافق ہے، اور کون طریقہ کمان موزوں ہوگا، اس لئے ان میں سے ہر ایک پر نگاہ ڈالی جائے،

ذریعہ تاند:- بعض باتیں ایسی ہوتی ہیں جنکی ضرورت محض خاص اوقات پر ہوتی ہے، اس کے بعد وہ بیکار ہو جاتی ہیں، جیسے ٹیلیفون کا نمبر ملانا، گفتگو کے بعد ٹیلیفون کا نمبر دماغ میں محفوظ رکھنا، ایک بچہ کی بات ہے، قوی اور صحیح حافظہ اس صلاحیت کا نام ہے، کہ جس بات کی ضرورت نہ ہو فوراً دماغ سے باہر ترس

تک پہنچا دیا اس عمل سے عضلات کی حرکت سے معمولی برقیاتی لہریں پیدا ہونے لگیں، اور نہالی کے پردوں پر عضلات کی شکل میں ظاہر ہو گئیں، اور اس پر ان کا فوٹو آگیا، ان کا تجربہ جو کہ اگر انسان پہلے آرام کی پریسٹ کر کوئی وزنی چیز اٹھائے، اور پھر اسے رکھ دے، تو تھڑی دیر کے بعد بغیر کسی حرکت کے یہ سوچے کہ میں وزن اٹھا رہا ہوں، تو عضلات کے حرکات کی پہلی تصویر نہالی کے پردوں پر آجائیگی،

شعاع موت

کلیولینڈ (اوہیو) (Cleveland Ohio) کے ڈاکٹر انٹونیو (Antoniou) نے ایک ہلاک کن آدایا کیا ہے، اسکی شعاع سے چار میل تک کی اڑتی ہوئی چیزیں موت کا شکار ہو جاتی ہیں، اس شعاع کے اثر سے کوئی تکلیف نہیں ہوتی، بلکہ وہ خون کو ایسے آدہ میں بدل دیتی ہے، جس کا نتیجہ موت ہوتا ہے، ڈاکٹر نے کورنے بہت سے علمائے ہیئت کے سامنے اس شعاع کا کرشمہ دکھایا، اس کے اثر سے بی چوہے اور خرگوش فوراً مر گئے، اور موٹے لوہے کے پتھر سے بھی، انکو اس کے اثر سے نہ بچا سکے، ڈاکٹر موصوف کا خیال ہے، کہ انسان بھی اس کی آہستہ آہستہ لاسکتا، وہ خود ایک مرتبہ کینسر کے علاج کے تجربہ میں اسکی زد میں آئے آتے پھرتے گئے، لیکن انسانی ہمدردی کے جذبہ میں انھوں نے اس آد کو ملت کر دیا،

بے کوک کی فضائی گھڑی

حال ہی میں ایک گھڑی ایجاد ہوئی ہے جس کے لئے کوک کی حاجت نہیں، ایک مرتبہ چل جانے کے بعد خود بخود سلسلہ چلتی رہتی ہے، اسکی دیکھ بھال کی ضرورت نہیں ہوتی، کبھی اوقات کی صحت کیلئے انھوں ہی توجہ کی ضرورت ہوتی ہے، اسکی نازک مشین ایک اسپرنگ سے چلتی ہے، جو فضا کے تغیرات

اخترِ عالیہ مصنوعی گرہن

حال ہی میں طیارہ شکن توپ کی شکل کا ایک فکری آد تیار کیا گیا ہے، جو گرمیوں کے موسم میں کی سب سے بڑی مدد گاہ میں نصب کیا جائے گا، یہ مدد گاہ فرینٹ پاس کلاکس کو (Corona) Pass Climax Color میں جو مندر کی سطح سے ۱۱۰۳۸ فٹ کی بلندی پر واقع - اس آلہ کا نام کورونا گراف (Coronagraph) ہے، یہ نقاب کے خاص پر دون - ذریعہ نگاہ میں مصنوعی گرہن دکھاتا ہے، اس کی ایجاد کی غرض حلقہ شمسی کا مطالعہ ہے، جو صرف گرہن میں ممکن ہے، توقع ہے، کہ اس تجربہ سے مقناطیسی ہوا کے ان اثرات کے متعلق جن کی وہ ریڈیو سلیکراف، ٹیلیفون کے مراسلات میں وقتیں پیدا ہو جاتی ہیں، مفید معلومات حاصل ہونگا

کیا سوچنے میں بھی عضلات کام کرتے ہیں

دویم اسے شاپرو و فیسر کو بلیا دیو نیورسٹی کا دعویٰ ہے کہ یہ ممکن نہیں کہ ہم دماغی محنت کریں، اور رگ اور پٹھوں کو مکمل سکون حاصل رہے، اور اس کا ان پر کوئی اثر نہ پڑے انھوں نے حال ہی میں عضلات پر غور و فکر کے اثرات کے متعدد دو سچپ برقیاتی تجربے کئے ہیں، چنانچہ برقیاتی سوز کو کئی آدمیوں کے بازوؤں پر باندھا ادا انھیں مار کے ذریعہ آہ سے لگا کر زیرِ برقیہ شہادت کی

طبعی موت بھی مر جاتے ہیں، اس خصوصیت کی وجہ سے اس کے افسانوں میں قتل و خون کا بار بار گرم رہتا ہے، وہ ڈاکوؤں جاسوسوں اور وحشیوں کی زندگی کے مرقعے کھینچتا ہے، اس سلسلہ میں اس کی یہ دلچسپ جدت قابل ذکر ہے، کہ اس نے اپنے مکان کے احاطہ میں اپنے کرداروں کا ایک فرضی قبرستان بنایا جو جہان نہ سب ابدی نیند سو رہے ہیں، اور ان میں ہر فرضی قبر پر کتبہ لگا ہوا جس میں صاحب قبر کے کارنامے اور تاریخ وفات درج ہیں،

امراض سکم کی تشخیص کا نیا آلہ

پیٹ کے امراض کی جانچ کے لئے ایک کیمرا ایجاد کیا گیا ہے، اس کی جسامت سگریٹ سے کچھ ہی زیادہ ہے، اس کے کنارے بڑا بڑا سی ٹی ٹی لگی ہے جس کے آخر میں ایک پیپ ہے، اس کیمرے سے پیٹ کی اندرونی حالت کی تصویر لی جاتی ہے، اسے مریض کے پیٹ کے اندر داخل کر دیا جاتا ہے، اور پیپ کے ذریعہ پیٹ کو چلا کر کیمرا میں لگے ہوئے چھوٹے سے مارچ سے روشنی کر دی جاتی ہے، اس روشنی کی مدد سے، پیٹ کے تمام اندرونی حصوں کی تصویر لے لی جاتی ہے اور یہ پورا عمل ایک منٹ کے اندر انجام پا جاتا ہے، اور اسکے ٹوکسی خاص اہتمام کی ضرورت نہیں ہوتی

مصنوعی جوہر حیات

(Dinitro Phenic acid) دینٹرو ٹینک ایسڈ ایک مفرد سی اور اہم حیاتی ہے جو انسان کی تمام دگوں میں موجود ہوتی ہے، اسے عام طور سے جوہر حیات کہتے ہیں اب اس کو کیمیاوی طریقہ سے تیار کیا گیا ہے، توقع ہے کہ بہت سے امراض کے علاج میں اس سے بڑی مدد ملے گی۔

کے ساتھ گھومتی رہتی ہے، یہ عام بے مائع بار پائیکے اصولوں پر بنی ہے، جو فضا کے تغیرات کو مقیاس پر لکھتا ہے، اور اس سے موسم کی تبدیلی کا پتہ چلتا ہے، اس مشین میں کیا دی طور پر ایک چھوٹی سی بند ڈبہ ہو جس کے ایک طرف کچھ اذ فلزاتی پردہ ہے، اس پردہ سے ایک نازک سی زنجیر مرکزی اسپرنگ تک جاتی ہے، اور جیسے جیسے فضا میں تغیر ہوتا جاتا ہے، پردہ کی حرکت کی قوت اس ڈبہ میں جمع ہوتی رہتی ہو، اور اس کو گھڑی کے پرزوں میں منتقل کر دیتی ہے جس کو گھڑی چلتی رہتی ہو،

گیس کی نئی محفوظ نگینی

امریکہ میں ہوائی جہازوں کے گیس خزانہ کی حفاظت کے لئے ربر کی ٹنگی بنائی گئی ہے، یہ اتنی مضبوط ہے، کہ اس پر فولا کی چادر توڑنے والی گولیاں چلائی گئیں، لیکن اس پر اس کا کوئی اثر نہ ہوا، بڑے بڑے سائنس دانوں کے سامنے اسکی نمائش کی گئی، اس ایجاد سے امید ہو کہ آئندہ طیارہ شکن بند و قون کی گولیوں کا اس ٹنگی پر کوئی اثر نہ ہو گا، اس سے پہلے ہلکی لکڑیوں کی ٹنگیاں بنتی تھیں جنہیں گولی لگنے سے آگ لگ جاتی تھی، اور ہوائی جہاز تباہ ہو جاتا تھا، یہ نئی ٹنگی ایک قسم کے ربر سے بنائی گئی ہے، جس میں سخت سے سخت ضربے سوراخ نہیں ہو سکتا، بلکہ گولیاں ٹکرا کر اچٹ جاتی ہیں، مزید حفاظت کیلئے اس پر المونیم اور بعض دوسری دھاتوں کے مرکب کا ایک اور خول چڑھا گیا ہے، اس نئی ایجاد کا امتحان موجودہ جنگ میں لیا جائے گا،

ناول نگار کا قبرستان

چارلس مورس مارٹن (Charles Morris Martine) ایک مشہور افسانہ نگار ہے اس کی خصوصیت یہ ہے کہ وہ اپنے افسانوں میں کرداروں کی جان بہت لیتا ہے، اور ان میں کہ

حشر جذبات

از جناب شاقب کاپوری

اگر چہ جلوہ ترا خوگرِ حجاب نہیں مگر یہ میری نظر ہے جو کامیاب نہیں
 رہن ضبط و سکون میرا اضطراب نہیں کہ تیرا عیدِ متاخیال و خواب نہیں
 تو اپنے عشق میں اتنا تو جذب پیدا کر کہ جلوہ خود ہی پکار کوئی حجاب نہیں
 رہے گی حسرتِ نظارہ عمر بھر تجھ کو تری نظر کو خود اندازہ حجاب نہیں
 امید تجھ سے بھلا کیا ہوا سے فریب نو مری نگاہ ابھی تک تو کامیاب نہیں
 نہیں ہے اب وادِ شکوہ سنجِ مستور کہ دیکھتا ہوں جہانِک کوئی حجاب نہیں
 گزر گئی ہیں تری بے نیازیاں حد سے کہ نہ اگر یہ شب تک بھی مستجاب نہیں
 فریبِ خن ہے یا ہے سکون ہی جھکے میں گم ہا ہوں میرے دل کو اضطراب نہیں
 ادھر بھی کاش ہو تیری نگاہِ لطفِ نوا کہ میرے شوق کی دنیا میں انقلاب نہیں
 وہ مراد میں جس نے کہ جان تک دی تو اس کو کس لئے کھتا ہو کامیاب نہیں

عجیب عشق کی مجھو ریاں ہیں اسے شاقب

وہ سامنے ہیں، مگر دیکھنے کی تاب نہیں

کلیاتِ شبلی اردو

مولانا شبلی مرحوم کی تمام اردو نظموں کا مجموعہ

قیمت :- ۵۰ روپے

مینجھر

ایک سیکھا داغِ جگر

از

جناب جگر مراد آبادی،

یہی حسن و عشق کا راز ہے، کوئی راز اس کے سوا نہیں
 کھدائیں تو خود ہی نہیں جو خود ہی نہیں تو خدا نہیں
 جو سرتون میں خشک نہیں جو اذیتوں میں مزہ نہیں
 ترے حسن کا بھی قصور ہو، عشق ہی کی خطائیں
 مرے جذبِ عشق پہ جیتیں، مجھے بے بسی کا گلہ نہیں
 ترے جبرِ حسن کی خیر ہو، مرے اختیار میں کیا نہیں
 مرادوق بھی مرا شوق بھی ہو بلند سطحِ عوام سے
 جیسے میں بھی خود نہ بتا سکوں مرادِ بول ہو رازِ بول
 یہ طریقِ جذبِ خوب تر، مگر آہِ واعظِ بے خبر
 وہی ربطِ عشق و جمال ہے، تر اور کچھ جو خیال ہو
 وہی بزم ہو، وہی اہل بزم مگر آج ہے و احوال کیا
 مرے درد میں یہ خلش کمانِ مری سوز میں یہ پیش کن
 وہ ہزار دشمنِ جان کسی، مجھے پھر بھی عزیز تر ہے
 جسے خاکِ پا تر ہی چھو گئی ڈیرا بھی ہو تو برا نہیں

مرے شوخ میں بھی نہ کہتیں مری نظم میں بھی عافیتیں

مری فکر میں کہیں اور جگر ادبِ لطیف کی نہان

شروع میں ۱۹۰ صفحوں کا مقدمہ ہے، جس میں پہلے مصنف اور اس کی اس تصنیف کا پورا حال ہے، اور پھر اس نسخہ خاص کی کیفیت کا بیان اور اس کے پڑھنے کے مشکلات اور اس کے افلاطانی تحریفات کے نمونے ہیں جو کتب صحیح نے دوسرے نسخوں، مصنف کی دوسری کتابوں اور علم ہنیت کی دوسری تصنیفات کی مطابقت سے مل کیا ہے، اس کے بعد ان ۶۶ کتابوں اور سالوں کی فہرست دی ہے جن میں اکثر قدیم و نایاب ہیں، جن سے مصنف نے اپنے اس کام میں مدد لی ہے،

بعد ازیں ان فارسی الفاظ و اصطلاحات کا ایک فرہنگ ہے، جو کتاب میں استعمال کئے گئے ہیں اور جواب عام طور سے سمجھے نہیں جاسکتے، اسی کے ساتھ ان ہندی و سنسکرت الفاظ کا مختصر فرہنگ ہے، جو برونی کی اس کتاب میں آنے ہیں،

اب اصل کتاب آتی ہے، کتاب کا اصل مقصد تو علم نجوم کے احکام کا بیان ہے، مگر اس کے بچنے کے لئے ریاضی و ہنیت کے بہت سے مسائل کی تمہید ہے، اس لئے مصنف نے مقدمہ میں تصریح کی ہے، کہ اسکی یہ کتاب چار حصوں میں ہے، پہلا ہندسہ میں دوسرا حساب میں، تیسرا صورت عالم میں، اور چوتھا احکام نجوم میں ہندسہ اور حساب کے حصے تو مختصر ہیں، لیکن صورت عالم یعنی آسمان و زمین کے حالات طبعی، اور دوسرے فلکی اشکال کی توضیح کا حصہ اچھا خاصہ بڑا ہے، اور آخری بحث پر کتاب کا خاتمہ ہے،

حکماء اسلام میں برونی وہ شخص ہے جس نے کبھی مسائل میں انگوں کی تحقیقات کی مقلد نہ ہوئی نہ تھی، بلکہ ہمیشہ اپنی ذاتی تحقیق سے کام لیا ہے، اسی لئے علوم و فنون کی تاریخ میں اس کا خاص پایہ ہے،

عام طور سے قدیم طب اور فلسفہ کی کتابوں میں یہ لکھا ہے، کہ زمین کا معتدل ترین حصہ وہ ہے، جو خط استوا کے مقابل واقع ہے، طب میں اس مسئلہ نے یونان و فلپا، کہ چونکہ یہ معتدل

بلاغ النظم والانتقاد

کتاب التفسیر ابی ریحان برونی

یہ مشہور حکیم ابوریحان برونی کی اہم تصنیف ہے جس کو اس نے سنہ ۴۸۰ھ میں ایک علم و دست فہم ریاضیہ بنت حسین خوارزمی کی درخواست پر تالیف کیا تھا، اس کتاب کے دو نسخے ہیں، ایک عربی اور فارسی میں، یہ دونوں نسخے کئی دفعہ کتب خانوں میں غلط سے گزرے اور کبھی خیال بھی نہیں ہو سکتا تھا، یورپ کے سوا اس زمانہ میں کوئی اور تکلیف کر کے اور معارف برداشت کر کے ان کو طبع کرنے کی ترغیب نہ دے گا، لیکن خدا کا شکر ہے، کہ اب خود اسلامی ملکوں میں ایسے باہمت اہل علم پیدا ہو گئے ہیں اس قسم کے علمی کاموں سے دلچسپی لینے لگے ہیں،

مصر و شام اور ہندوستان میں تو ذلت سے علمی کتابوں کی اشاعت کا کام انجام پا رہا ہو مگر اب آری نے بھی اپنی پوری عظمت کے مطابق انقلابِ حال کے بعد ادھر توجہ کی ہے، اور ہر سال مقدودہ تصنیفات کی اشاعت کا فرض حاصل کر رہا ہو، پیش نظر کتاب التفسیر لادائل صناعۃ التفسیر نامی سلسلہ کی ایک کڑی ہے، آقائی جلال ہمائی نے بڑی محنت کد و کاوش اور تحقیق و تنقید کے ساتھ اس کتاب کے قدیم فارسی نسخہ کو صحیح کر کے چھپوایا ہے، اور سارے اہل علم کے شکر یہ کہ مستحق ہوئے ہیں،

صحیح کی محنتوں، کاوشوں، اور تحقیق کی مثالوں کو دیکھ کر یہ بات بلا مبالغہ کہی جاسکتی ہے کہ اگر یورپ کا کوئی عالم بھی اسکی تعمیم و اشاعت کا فرض انجام دیتا، تو اس سے زیادہ نہیں کر سکتا

مطبوعات جدیدہ

تفسیر سورہ عبس مولانا حمید الدین فراہی رحمۃ اللہ علیہ مترجم مولانا ابن احسن صاحب

اصلاحی قلعہ چھوٹی نغمات ۵، نصف، کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت :- ۶۶ روپے :-

مکتبہ حمیدیہ سے اسے میرضی اعظم لکھا،

ترجمان القرآن مولانا حمید الدین رحمۃ اللہ علیہ کی کوئی تفسیر نہ درت خیال سے غالی نہیں ہوتی سورہ عبس کی شان نزول کے متعلق روایتوں میں باختلاف اتفاق واقعہ ملتا ہے، کہ ایک مرتبہ آنحضرتؐ جنس سرداران قریش کے ساتھ تبلیغ اسلام کی گفتگو میں مشغول تھے، کہ ایک غریب اور نابینا صحابی حضرت ابن ام مکتوم آگئے، اور آپ سے تعلیم کی درخواست کی، یہ کوئی اور بات کہی، آنحضرتؐ تعلیم کو انکا یہ بے عمل اتانا گوارہ ہوا، اور آپ نے ان سے اعراض فرمایا، اس پر یہ تنبیہ نازل ہوئی اس روایت کو بکچھ صحیح مان لینے سے بظاہر ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اخلاق نبوی پر یہ حرف آتا ہے کہ آپ نے سرداران قریش کے مقابلہ میں ایک طالب حق غریب اور نابینا صحابی کو ناقابل انتفاع تصور فرمایا لیکن درحقیقت ایسا نہیں ہے، مفسرہ حمۃ اللہ علیہ نے اسکی تفسیر میں اسی حقیقی پہلو کو پیش نظر رکھا ہے اور اسکو ایسے دلنشین طرز سے ادا کیا ہے، جس سے روایتوں کا بھی انکار نہیں ہوتا، اور اسکی ظاہری بنائی بھی باقی نہیں رہتی ان کے نزدیک یہ سورہ منذرات میں یعنی ان سورتوں میں ہے، جو کفار و منافقین کی تہدید و سرزنش کے لئے نازل ہوئی ہیں اور اس کا یہ یہ یہ اختیار کیا گیا ہے کہ انھیں براہ راست

ہفتہ ہو، اس لئے یہاں کے رہنے والوں کا مزاج انسانی بھی معتدل ترین ہو گا، مگر یہ تمام تر انسانہ جو
ظاہر ہو کہ یہ خط استوا افریقہ کے سیاہستان سے گزرتا ہے، اس کو اعتدالِ طبع سے کیا سروکار ہو سکتا
ہے، علامہ بیرونی اسی کو لکھتے ہیں،

”فاما بعضہ مردمان گمانے برند، بر او کہ طبع و مزاج او معتدل است ان خط است و گو
بر خلاف این گمانے آنت کہ ہمینی از سوختگی مردانش و آنک با یشان نزدیک است ہم بطون
و ہم بوس و ہم بخلقت نامہوار و ہم بجز کوتاہ و کے تواند بود، اعتدال بجائے کہ آفتاب مغز
سرمردانش را از زبر ہی جو شانہ تا چون از سمت الاراس میں کند، بدان دو وقت کہ ما
آزماستان و زمستان خواریم بگلی نسکی، یا بند و یا ساینہ، (مسک)

کتاب ۳۵ صفحوں پر تمام ہوئی، اس کے بعد مصحف نے بڑی وقتِ نظر سے متعدد فرہتین لگا
ہیں، پہلی فرہت اشخاص کے ناموں کی ہے، اور جہان جہان وہ نام آئے ہیں، ان کے صفحوں کا حوالہ
ہے، اسی طرح کی دوسری شہروں اور قصبوں کی ہے، تیسری کتابوں کے ناموں کی ہے، چوتھی مضاف
کتاب کی فرہت ہے، آخر میں نسخوں کے اختلافات کی فرہت جو سب آخر میں غلط نامہ ہے جس کے
واغ سے افسوس ہو کہ کم کتابین خالی رہتی ہیں،

تین کتاب کے نیچے مصحف نے مسائل اشخاص، اعلام، اور دوسرے ضروری امور پر کثرت سے
حاشیے لکھے ہیں، جن سے معلوم ہوتا ہے کہ مصحف ان علوم میں کامل دستگاہ رکھتے ہیں، اور اپنے فرض
کو بڑی محنت اور خوبی سے انجام دیا ہے،

کتاب چاپ خانہ مجلس مدرسین میں طبع ہوئی ہے، اور کتاب خانہ دانش کلک سے

مل سکتی ہے

نیو مارکٹ بنگلورٹی،

ہندوستان کی تاریخ میں جنوبی ہند کی اہمیت کچھ کم نہیں، شمال سے ہندو حکومتوں کے خاتمہ کے بعد جنوبی ہندوستان ہی ہندو تہذیب و تمدن کا محافظ تھا، لیکن اس کا تعلق شمالی ہند کی مرکزی حکومتوں سے بہت کم رہا ہے، اسلئے اردو اور فارسی میں اسکی کوئی مستقل تاریخ نہیں لکھی گئی تھی۔
 کے بیانات اور بعض فارسی تاریخوں میں ضمنی کچھ حالات مل جاتے ہیں، اسلئے اردو میں اس کی مستقل تاریخ کی ضرورت تھی، محمود خان صاحب مولف "سلطنت خداداد" شکریہ کے مستحق ہیں، اگر انھوں نے بڑی محنت و تلاش سے اردو میں جنوبی ہند کی یہ ضخیم تاریخ مرتب کر دی، اس میں عہد قدیم سے لیکر انگریزوں کے قبضہ تک پوری تاریخ ہے، قدیم دور کی تاریخ بڑی حد تک تاریکی میں ہے، اسلئے اس دور میں صرف ڈریوئیڈین اور جنوب کے قدیم آریں کی تہذیبی معاشقہ ان کے حکمران خانوادوں اور حکومت، جنوبی ہند کی زبانوں، اور اس سے مسلمانوں کے قدیم تعلق کا مختصر ذکر ہے، اس کا تاریخی دور مسلمانوں کے حملہ کے زمانہ سے شروع ہوتا ہے چنانچہ اس کے پہلے دور میں سلطان علاء الدین خلجی کے ابتدائی حملوں سے لیکر جنوبی ہند کی تسخیر اور حکومت دہلی سے اس کے احقاق، پھر علاء الدین کے زمانہ کے سیاسی انقلابات محمد تغلق کے دوبارہ قبضہ، پھر اسکے امداد کے اختلاف، خود غرضی، اور ہندو کے اتحاد سے جنوبی ہند سے اس خاندان کی حکومت کے خاتمہ کے مختلف حالات ہیں، دوسرے دور میں دکن میں اسلامی حکومتوں کے قیام جنوبی ہند سے ان کے تعلق، ریاست وجیانگر اور دوسری ہندو ریاستوں سے ان کی روابط کی تفصیل ہے، تیسرے دور میں دکن پر مغل سلطنت کے حملوں، مہٹوں سے جنگ اور جنگ زیب کی فتوحات، اور جنوبی ہند پر اس کے قبضہ کی تاریخ، پھر اس کے جانشینوں کی نااہلی سے جنوبی ہند میں مسلمان امداد کی آزاد ریاستوں کے قیام پھر ان کے خاتمہ کی پوری تفصیل ہے، اس عام تاریخ کے بعد آخر میں چند نمبر ہیں، اس میں جنوبی ہند کی ہندو مسلمان

وعید کے بجائے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسے لوگوں کے پیچھے وقت ضائع کرنے سے روکا گیا ہے، جو تردد و سرکشی کی وجہ سے حق کی آواز کو سننا نہیں چاہتے، اور ان کے بجائے طاہرین حق پر توجہ صرف کرنے کی ہدایت فرمائی گئی ہے، اس پہلو کی وضاحت کے بعد یہ صاف ہو جاتا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو ابن ام مکتوم کا آنا اس لئے ناگوار نہیں ہوا تھا، کہ آپ سرداران قریش کے مقابلہ میں ان کو ناقابل توجہ تصور فرماتے تھے، بلکہ اسے ناپسند ہوا کہ غریب اور خستہ حال مسلمانوں کو دیکھ کر صنادید قریش کی خودی اور سرکشی اور بڑھتی تھی، اس لئے آپ کو یہ خطرہ تھا، کہ ابن ام مکتوم کو دیکھ کر ان کے پندار کو ٹھیس نہ لگے، اور وہ یہ کہیں کہ ہم ایسی ذی درجہ کے لوگوں کی سطح پر نہیں اتر سکتے، دوسرا خطرہ یہ تھا کہ یہ مثلہ ابن ام مکتوم کی ظاہری حالت کو دیکھ کر ان کے ساتھ کوئی توہین آمیز برتاؤ نہ کریں ان اسباب کی بنا پر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کا آنا پسند فرمایا۔

پھر عتاب کا ظاہری رخ گوا آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی جانب ہے لیکن اس کے اصل غیاط درحقیقت کفار و منافقین ہیں، جو ایک بلیغ طریقہ ادا ہے : اسی پہلو سے پوری سورہ کی دلنشین تفسیر ہے، سورہ کے مضمون کا انداز سے تعلق پھر اس کے تمام اجزاء کا ایک دوسرے سے ربط و علاقہ بتایا گیا ہے، مولف کے دوسرے تفسیری رسالوں کی طرح یہ رسالہ بھی شاخ در شاخ گوناگون مباحث، تحقیق و تنقید آیات قرآنی سے استدلال و دلنشین عقلی دلائل اور وجدانی لطائف و نکات وغیرہ مولف کی تمام تفسیری خصوصیات کا حامل ہے، ترجمہ بہت سلیس ہے، ص ۱۹ میں جو خیالات نقل کئے گئے ہیں، وہ اگرچہ کفار کے ہیں، لیکن سوے ادب کے خیال سے انہیں دوسرے الفاظ میں ادا کیا جاسکتا تھا، حسن نیت سے آئنا تیز کر دینا ترجمہ کی دیانت کے خلاف بھی نہ ہوتا،

تاریخ جنوبی ہند مولف جناب محمود خان صاحب قلع بڑی بھارت ۲۰۲۰ صفحہ

کاغذ، کتابت و طباعت بہتر، قیمت سے بہت کم ۱۔ مولوی محمد اسحاق ہیک مسلم بک ڈب

دراے کا خلاصہ یہ ہے کہ نسا ایک ممتاز اور کامیاب وکیل کی تعلیم یافتہ لڑکی ہے۔ اس کا باپ لڑکی کی سوتیلی ماں کے بھڑکانے سے محض دولت کی طرح میں نسا کی مرضی کے خلاف اسکی شادی ایک بوڑھے اور شرابی سیٹھ سے کر دیتا ہے، سیٹھ صاحب شادی کے تھوڑے ہی دنوں کے بعد چل بستے ہیں، اور نسا عین نوجوانی کے عالم میں بیوہ ہو جاتی ہے، کچھ دنوں تک وہ سلامت رہی کے ساتھ زندگی بسر کرتی ہے، پھر ایک نوجوان عزیز ہریش چندر کے قریب میں آکر اپنی زندگی برباد کر دیتی ہے، ہریش اس سے بدعہدی کر کے اسکی لاعلمی میں اس کے بجائے ایک دولت مند لڑکی سے شادی کر لیتا ہوا، اور اپنی بداعمالی کے نتیجہ کو چھپانے کے لئے نسا کو متھرایا جاتا ہی یہاں اس اصل حقیقت منکشف ہوتی ہے، اور وہ مایوسی کے عالم میں مع اپنی نواسیدہ بچی کے دریا میں پھاند پڑتی ہے، ہریش اس کی جانب سے مطمئن ہونے کے بعد رنگ ریلیوں میں مصروف ہو جاتا ہے۔ لیکن بد قسمتی سے نسا کسی طرح دریا سے نکل آتی ہے، لیکن اب سوسائٹی اُسے قبول نہیں کر سکتی اس لئے وہ بازار کی عورت کا لباس اختیار کرتی ہو، اور اس لباس میں وہ ہریش سے انتقام لینے کی کوشش کرتی ہے، اس میں اُسے ناکامی ہوتی ہے، اور وہ پاکبازی کی زندگی بسر کرنے کے لئے ایک اسکول کی معلم بن جاتی ہے، لیکن اسکی گزشتہ زندگی کا داغ ساتھ ساتھ ہے، اسلئے ٹھوڑے ہی دنوں کے بعد وہ اسکول سے الگ کر دی جاتی ہے، اور اسکی پروردہ لڑکی کا شوہر نک اسے اپنے بیان ٹھہرانے کا رد ادا نہیں ہوتا، اس لئے نسا قوی تحریک میں شریک ہو جاتی ہے، لیکن سوسائٹی اسے یہاں بھی نہیں ٹکٹے دیتی، اور وہ غریبوں کی جھونپڑوں میں پناہ لینے مجبور ہو جاتی ہے، اور ان کے لڑکوں کی تعلیم و تربیت پر بہر اوقات کرتے ہوئے نہایت یکسی عالم میں جان دیتی ہے، اس کے برعکس اصل مجرم ہریش سے سوسائٹی کوئی مواخذہ نہیں کرتی، اپنی پرفریب اور شرمناک زندگی کے باوجود محض اپنی دولت کی قوت پر سوسائٹی میں ویسا

ریاستوں، ہیسور، ٹراکور، اور کوھین کی تاریخ، ہندوستان کے لئے یورپین قوموں کی کشمکش اور انگریزوں کے قبضہ کی داستان، دور کی اسلامی ریاست کی تاریخ جنوبی ہند کے مسلمانوں کی نسوں کی تحقیق و تقسیم ان میں ہندوؤں کے اثرات جنوبی ہند کا محرم اس کے ہندوانہ مراسم، سرائی صوبہ داری، اور یہاں کے آثار قدیمہ وغیرہ کا ذکر ہے، اس کتاب کی ایک لائق ذکر خصوصیت یہ ہے کہ مولف نے ہر جگہ ہندو مسلمانوں کے درمیان تاریخی غلط فہمیوں کے ازالہ اور ان میں اتحاد و یکجہ نکت کے قیام کی کوشش ہے جنوبی ہند کے آثار قدیمہ کے متعدد فوٹو ہیں، اردو میں جنوبی ہند کی یہ پہلی مبسوط تاریخ ہے، اسلئے یقیناً وہ قدر افزائی کی مستحق ہے، نوائٹ کی تاریخ اور ان کی نسلی تحقیق کی روایتیں بہت کچھ بحث طلب ہیں، جنوبی ہند میں بلاشبہ عرب نسلیں آباد ہیں، نوائٹ بھی انہی میں سے ہون گئے لیکن ان کی قریشیت خصوصاً سیادت کی روایتیں تو مختلف حیثیتوں سے ناقابل اعتبار ہیں، جیسا کہ نوائٹ مصنف کا بھی خیال ہے، ان کی قریشیت کی بنیاد اس پر قائم کی جاتی ہے، کہ وہ نائٹ بن نصر بن کنانہ کی اولاد سے ہیں، اولاً نصر بن کنانہ کے لڑکوں میں نائٹ کوئی نام نظر نہیں آتا، اگر ہو گا بھی تو کوئی غیر معروف شخص ہے، پھر قریش کا خاندان تو نصر بن کنانہ کے دو پشت نیچے فہر (قریش) بن مالک بن نصر بن کنانہ سے قائم ہوتا ہے، اسلئے اگر اوپر کی نسل میں کوئی شخص نائٹ ہو بھی تو اسکی اولاد قریشی نہیں کہلائیگی، اسی پر سیادت کو بھی قیاس کرنا چاہئے،

نشا، مؤلفہ پنڈت کشن پرشاد کول تقطیع چھوٹی مہمات ۲۰۰ صفحے کا نذ کتابت و طباعت

بہتر قیمت ۵ روپے :- لیڈ پریس الہ آباد

اردو زبان کے کلمہ شق ادیب پنڈت کشن پرشاد کول کا یہ تازہ اصلاحی ڈرامہ ہے، اس میں نوجوان عورتوں اور بوڑھے مردوں کی بے چوڑ شادی نوجوان بیواؤں کے عقد ثانی نہ ہونے کے برے نتائج، پھر ان کی لغزش پر ان کے ساتھ سوسائٹی کی نا انصافی کو موثر انداز میں پیش کیا گیا ہے

السَّحَابُ السَّيْرُ

سیرۃ النبی کے بعد مسلمانوں کے لئے جن مقدس ہستیوں کے کارنامے اور سوانح حیات شعل راہ
 بکتے ہیں، وہ حضرات صحابہ کرام ہیں، والمصنفین نے پندرہ برس کی جانفشانی و کوشش سے اس عظیم الشان
 کم کو انجام دیا، اور اردو میں صحابہ کرام کے حالات و سوانح اور اخلاق و حسنات کی دس ضخیم جلدیں اٹھا
 سیر کے ہزاروں صفحات سے چکر مرتب کیں، اور بحسن و خوبی شائع کیں، ضرورت ہے کہ حق طلب
 بردہایت و رہنمائی کے جو یاں مسلمان ان صحیفوں کو پڑھیں، اور اس شمع ہدایت کی روشنی
 سچیں، جو آج سے ساڑھے تیرہ سو برس پہلے ان کے سامنے جلانی گئی تھی، ان جلدوں کی
 ملاحظہ و ملاحظہ قیمتی حسب ذیل ہیں، جن کا مجموعہ **معجم** ہوتا ہے، لیکن پورے سٹ کے خرید
 کو صرف **عشہ** میں یہ دس جلدیں کامل نذر کیجاتی ہیں، پکینگ ذمہ دار مصنفین، محمول ذمہ خریدار

جلد اول	خلفاء راشدین،	سیرۃ صحابہ ششم،	جلد ششم
جلد دوم	ہاجرین اول،	سیرۃ صحابہ ہفتم،	جلد ہفتم
جلد سوم	ہاجرین دوم،	سیرۃ صحابیات،	جلد ہشتم
جلد چہارم	سیر الانصار،	اسوۃ صحابہ اول،	جلد نہم
جلد پنجم	سیر انصار دوم،	اسوۃ صحابہ دوم،	جلد دہم

فیہ خبر دار المصنفین اعظم لہ

مقبول رہتا ہے، ہنڈت جی ایک کہنہ مشق ادیب ہیں اس لئے اس ڈرامے کے متعلق کچھ کن تحصیل حاصل
ی اور معنوی دونوں اعتبار سے بہت کامیاب ہو،

پیش پر وہ مولفہ جناب چند رجسٹرنگ قطع چھوٹی ضخامت ۱۲۸ صفحے، کاغذ کتابت

۱۰ طباعت بہتر قیمت ۱۲ روپے، مکتبہ جامعہ ملیہ امین آباد دہلی،

نئے افسانہ نگاروں میں مولف کا نام اجنبی نہیں ہے، رسالوں میں ان کے افسانے نکلتے
ہیں پس پر وہ ان کے سات منتخب افسانوں کا مجموعہ ہے، یہ افسانے محض تفریحی نہیں ہیں بلکہ
ان میں فطرت انسانی کی بعض کمزوریوں ہماری معاشرے کے بعض قابل اصلاح پہلوؤں، اور ترقی
یافتہ اور دیہاتی زندگی کے بعض رُخوں کو پیش کیا گیا ہے، سب افسانے دلچسپ، مفید اور سبق آموز
۱۰ رپے کاغذ اور زبان کے اعتبار سے بہت کامیاب ہیں، ان کی کامیابی کی یہ دلیل ہے کہ ان پر
پریم چند کی تحریر کا دھوکا ہوتا ہے،

ارمغانِ جذب (حصہ دوم) از جناب رگھونندن راؤ جذب عالمپوری قطع چھوٹی

ضخامت ۱۱۶ صفحے، کاغذ کتابت و طباعت بہتر ہے، قیمت بمقدار ۱۲ روپے، دارالادبیت

اردو، دفتر منزل خیرات آباد، حیدر آباد،

یہ کتاب رگھونندن راؤ صاحب وکیل حیدر آباد کی رباعیات کا مجموعہ ہے، ان کا کلام

ہمیں پہلی مرتبہ دیکھنے کا اتفاق ہوا، اس کے دیکھنے سے اندازہ ہوتا ہے، کہ جناب جذب کا فطری
رجحان اخلاق و حکمت، ہندو معنویت کی جانب ہوا اسی لئے انھوں نے اپنے خیالات کے اظہار کے
رباعی کو اختیار کیا ہے، یہ تمام رباعیان اخلاقی اور حکیمانہ ہیں، اس کی زبان سادہ اور بے
اور معنی موثر اور سبق آموز ہیں،

نومبر ۱۹۴۰ء

رجسٹرڈ نمبر ۷۱

معارف

پیشہ و
تعلیم

مجلس المصنفین کا عرسِ علمی

مُنْتَظَر

سید سلیمان ندوی

قیمت پانچ روپے سالانہ

وَفَتْحِ مَدَائِلِ الْمُصَنِّفِينَ اعْظَمَكَ

المصنفین کی ادبی کتابیں

میں فصاحت و بلاغت کے اصول کی تشریح، مرثیہ کی تاریخ، میرانیس کے بہترین مرثیوں کا انتخاب اور مرزا دبیر سے ان کا موازنہ، اردو میں اپنے فن میں یہ پہلی کتاب ہے، فصاحت ۲۸۸ صفحے قیمت: ۱۰ روپے۔

کلیات شبلی اردو، مولانا کی تمام اردو تفویض کا مجموعہ جس میں شتوی صبح امید، قصائد جو مختلف مجلسوں میں پڑھے گئے، اردو و تمام اخلاقی، سیاسی، مذہبی اور تاریخی نظمیں جو کاجنور، ترکی، اطرابلس، بلقان، مسلم لیگ، مسلم یونیورسٹی وغیرہ کے متعلق لکھی گئی ہیں یکجا ہیں، یہ نظمیں درحقیقت مسلمانوں کے چل سالہ جد و جہد کی ایک مکمل تاریخ ہے، لکھائی چھاپائی کا عمدہ اعلیٰ، فصاحت ۱۳۰ صفحے قیمت: ۱۰ روپے۔

افادات ہمدی، ملک کے نامور دانش پر واز ایم ہمدی جن مرحوم افادی الاقتصادی کے ۳۰ مضامین کا مجموعہ مع مقدمہ و ضمیمہ جات، مطبوعہ معارف پریس، لاہور، لکھائی چھاپائی عمدہ، قیمت: ۵ روپے۔

نقوش سلیمانی: یہ مولانا سید سلیمان ندوی کی ہندو اور اردو زبان و ادب سے متعلق تقریروں، تقریریں اور مقدموں کا مجموعہ ہے جو انھوں نے بعض ادبی ناظرین پر لکھے، قیمت: ۱۰ روپے۔

دروس الادب، عربی کی پہلی اور دوسری ریڈرین، مصنف نے عربی کے ابتدائی طالب علموں کیلئے اس طریقہ لکھا جو کہ طالب علم کو ادب اور نحو کے ساتھ ساتھ تعلیم اور ہونے کے اکثر مسائل میں یہ داخل فصاحت، قیمت ۲ روپے ۲۰

شعر المند حصہ اول، جس میں تدمار کے دور سے لیکر دور جہد تک اردو شاعری کے تاریخی تغیرات، انقلابات کی تفصیل کی گئی ہے، اور ہر دور کے مشہور اساتذہ کے کلام کا باجم موازنہ و مقابلہ کیا گیا ہے، کاغذ اور لکھائی چھاپائی اعلیٰ مطبوعہ معارف پریس، فصاحت ۴۴۸ صفحے، قیمت: ۱۰ روپے۔

حصہ دوم، جس میں اردو شاعری کے تمام اصناف یعنی غزل، قصیدہ، شتوی اور مرثیہ وغیرہ پر تاریخی و ادبی حیثیت سے تنقید کی گئی ہے، کاغذ اور کتابت عمدہ، فصاحت ۴۰۹ صفحے، قیمت: ۱۰ روپے۔

گل رعنا، اردو زبان کی ابتدائی تاریخ اور اس کی شاعری کا آغاز، اور عمدہ ہمدی کے اردو شعراء کے مجموعہ حالات اور ان کے منتخب اشعار اردو میں شہور کا یہ پہلا مکمل تذکرہ ہے جس میں آب حیات کی غلطیوں کا آزاد کیا گیا ہے، جو کسی سے لیکر قافی واکبر تک کے حالات، فصاحت ۴۴۸ صفحے، قیمت: ۱۰ روپے۔

مولانا سید عبدالحی صاحب مرحوم، مکاتیب شبلی، مولانا شبلی مرحوم کے دوستوں عزیزوں شاگردوں کے نام خطوط کا مجموعہ، جس میں مولانا کے قومی خیالات اور علمی، تعلیمی اور عربی نجات ہیں، یہ درحقیقت مسلمانوں کی تیس برس کی تاریخ ہے، طبع دوم، حصہ اول، فصاحت ۴۴۸ صفحے، قیمت: ۱۰ روپے۔

حصہ دوم، موازنہ نہیں دو میر، اردو مولانا شبلی اردو کے مشہور باکمال شاعر میرانیس کی شاعری پر ریویو، اردو

مسعود علی ندوی، منبر وار المصنفین، اعظم گڑھ

مطبع معارفین محمد ویتس وارتی نے تہا پت کو شائع کیا

جلد ۴۶ ماہ شوال المکرم ۱۳۵۹ھ مطابق ماہ نومبر ۱۹۴۳ء عدد ۵

مضامین

شذرات،	سید سلیمان ندوی،	۳۲۲-۳۲۳
وحی از روئے قرآن اور مدئی کا تضاد بیان،	”	۳۲۵-۳۲۸
مخلیت پرستی پر ایک نظر،	جانب مولوی محمد نظر الدین صاحب مدنی بی آ	۳۲۹-۳۵۶
	حیدرآباد، دکن،	
بائبل قرآن اور حدیث میں،	مولوی محمد اویس صاحب مدنی لکڑی فیت دار ^{المنصفین}	۳۵۷-۳۷۶
فلسفہ ہمارے،	جانب پروفیسر مقصد ولی الرحمن صاحب ایم اے	۳۷۸-۳۷۹
فہمی ادبی مناظروں کے چند رسائل،	مولانا سید ابو ظفر صاحب ندوی ریسرچ	۳۸۰-۳۸۱
	اسکالر گجرات سوسائٹی احمد آباد،	
ملکی نظام میں اور انگریز کا حصہ،	” ۱-ع ”	۳۸۲-۳۸۹
اجار علیہ،	”	۳۹۰-۳۹۳
احسن الکلام،	جانب جن صاحب لکڑی ایم ڈی وکٹ پربانڈہ	۳۹۴-۳۹۵
ساتی،	جانب یحییٰ صاحب اعظمی،	۳۹۵
مطبوعات جدیدہ،	” م ”	۳۹۶-۴۰۰

سیرۃ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات و غزوات، اخلاق و عادات اور تعلیم و ارشاد کا یہ عظیم الشان کتاب ہے۔
ذخیرہ جس کا نام سیرۃ النبی عام طور سے مشہور ہے، مسلمانوں کے موجودہ ضروریات کو سامنے رکھ کر
صحت و اہتمام کے ساتھ مرتب کیا گیا ہے۔

اب تک اس کتاب کے چھ حصے شائع ہو چکے ہیں، پہلے میں ولادت سے بیکر فتح مکہ کے حالات
اور غزوات ہیں، اور اب ہم اس ایک نہایت مفصل مقدمہ لکھا گیا ہے، جس میں فن سیرت کی تنقید و تاریخ
دوسرے حصے میں کسبِ دین، تاسیس حکومتِ الہی، وفات، اخلاق و عادات، اعمال و عبادات اور
کرام کے سوانح کا مفصل بیان ہے، تیسرے حصے میں آپ کے معجزات و خصائص نبوت پر بحث ہے، اس میں سب
پہلے عقلی حقیقت سے معجزات پر متعہد اصولی بحث کی گئی ہے، پھر ان معجزات کی تفصیل ہے جو روایات میں موجود ہے
اس کے بعد ان معجزات کے متعلق علماء روایات کی تنقید و تفصیل کی گئی ہے، چوتھے حصے میں ان اسلامی عقائد کی تشریح ہے
آپ کے مذہب مسلمانوں کو تعلیم کئے گئے ہیں، کوشش کی گئی ہے کہ اس میں قرآن پاک اور احادیثِ صحیحہ سے اسلام کے عقائد
لکھے جائیں، پانچویں حصے میں عبادت کی حقیقت، عبادت کی تفصیل و تشریح اور ان کے مصالح و حکم کا بیان ہے
اور دوسرے مذاہب کے عبادات سے ان کا مقابلہ موازنہ ہے، چھٹے حصے میں حقوق، فضائل اور آداب کے
عنوانوں اور ان کی ذیلی سرخیوں کے تحت اخلاقی تعلیمات کی تفصیل ہے، حجم ۶۱۲ صفحے۔

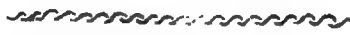
قیمت: باحقان کاغذ حصہ اول تقطیع خورد و لقمہ، حصہ دوم تقطیع کلان سے تقطیع خورد و لقمہ، حصہ
حصہ سوم تقطیع کلان سے، و لقمہ تقطیع خورد و لقمہ، حصہ چہارم تقطیع کلان سے، و لقمہ تقطیع خورد و لقمہ، حصہ
حصہ پنجم تقطیع کلان سے، و لقمہ تقطیع خورد و لقمہ، حصہ ششم تقطیع کلان سے، و لقمہ تقطیع خورد و لقمہ، حصہ
(فیجہ دار المصنفین - اعظم گڑھ)

ہے اور اس سنت الہی میں کبھی فرق پیدا نہ ہوگا۔

شرع کی اصطلاح میں چند حقیقتوں پر اس مستحکم یقین کا نام ایمان ہے اور علم اجتماع (شکوہ) میں اسی کو جامعیت اور عصبیت کہتے ہیں۔



عاقب فطرت نے تو ازل سے ان حقیقتوں کو جن کا یقین قوموں کی زندگی کی روح ہونی چاہیے اسی طرح متعین کر دیا ہے جس طرح انا نے خلقت میں دنیا کے جہانی اور مادی قوانین کو جن پر اس دنیا کی بنیاد ڈالی گئی ہے متعین فرمایا ہے، انبیاء علیہم السلام شروع سے آخر تک جب بھی اس دنیا میں آئے ان ہی حقیقتوں کی دعوت دی، اور ان ہی پر کامل یقین کا مطالبہ کیا جن میں سے ایک تمام آسمانی کتابوں کو صادق اور خدا کی طرف سے بھی ہوئی مانا ہے۔



ہماری آج کی سب سے بڑی قیمتی یہی ہے کہ ہم سے ہمارے یقین کی یہ سب سے بڑی دولت چھیننے کی کوشش کی جا رہی ہے، ہماری سعادتون اور بہائیوں کے سب سے قیمتی خزانہ کا نام قرآن پاک ہے جس پر باختلاف فرق تمام مسلمانوں کا اتفاق تام، اور اجتماع عام تھا اور ہے کہ یہ انسانی اوہام خیالات اور خیانتوں سے بے خبر خدا کی طرف سے آئی ہوئی صداقت کا نام ہے، اور اسی لئے وہ ہر خطا سے پاک اور ہر غلطی سے مبرا ہے، پس ہر وہ ہاتھ جو اس کی اس عصمت کو داغدار بنانے کی کوشش کرے گا اس کا کٹ ڈالنا ہمارا فرض ہے۔



بہر حال اس گئے گزرے زمانہ میں بھی خدا کا شکر ہے کہ فتنہ نگار کے جواب میں ہر کلمہ گو مسلمان نے لب و لہجہ لیا، اور یہ دکھایا کہ ہر قسم کے اختلافوں کے باوجود ہماری وحدت کی یہ شہرگ آسانی سے نہیں کٹ سکتی، سنی، شیعہ، مقلد غیر مقلد، دیوبندی، بریلوی، ندوی، آئین مسلمہ یا اہل قرآن یہاں تکے قادیانی و

شذرات

قوموں کی زندگی کی اصل روح چند حقیقتوں پر یقین ہے۔ یقین جس شدت اور استحکام کیساتھ ہوگا، اسی قدر اس قوم کی زندگی کی روح تازہ زندہ و تابندہ، پابندہ اور سرگرم عمل ہوگی یہی ایک روح جب متعدد افراد انسانی میں جلوہ گر ہو تو وہ کل مل کر ایک حقیقی جماعت کی شکل پیدا کرتی ہے، اور جب ایسے افراد کی تعداد قابلِ لحاظ حد تک پہنچ جاتی ہے تو ایک بڑی قوم یا بڑی ملت کا وجود ہو جاتا ہے، اور ان کے درمیان ان چند حقیقتوں پر یقین اتصال کو وہ نقطہ اور اجتماع کا وہ مرکز بن جاتا ہے جس پر اگر اس قوم و ملت کے کاروبار کے سارے دائرے ختم ہوتے ہیں جس تک ان حقیقتوں کا یقین ان افراد میں پایا جائے گا اسی قدر ان افراد کی اجتماعی طاقت اور متحدہ قوت ناقابلِ شکست ہوگی۔

زوال پذیر قوم میں یقین کی یہی گرہ کھل جاتی ہے، وہ یقین جس نسبت سے زائل ہونے یا پڑنے لگتا ہے، اسی نسبت سے اسکے افراد کی اجتماعی اور مرکزی طاقت کمزور ہونے لگتی ہے یہاں تک کہ وہ ٹٹے ٹٹے بالکل مٹ جاتی ہے اور وہ قوم فنا ہو جاتی ہے،

قوموں کی ترقی و تنزل کا یہی راز ہے، اسی اصول کے مطابق ازل سے اب تک توہینِ نبی اور مکرر جہتِ اور مرنی، ہیں جب کہی کوئی قوم بڑھیکی تو اسی اصول سے اور مرگی تو اسی اصول کے مطابق، نیست

مقالہ

وحی از روئے قرآن

ادب
مدعی کا تضاد بیان
از سید سلیمان ندوی

(۲)

شخص مذکور نے کمال تفاخر قرآن پاک کی اُن چند آیتوں سے جن میں بعض جانور اور بعض غیر متحرک کی طرف وحی کی نسبت ہو، یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے، کہ وحی بر محل سوچہ بوجھ اور نفسانی تاثرات کا نام ہے، حالانکہ بر محل سوچہ بوجھ سے مقصود وہ علم ہے، جو انسان کو غور و فکر و استدلال اور ذاتی تجربہ و مشاہدہ سے حاصل ہوتا ہے، اور وہ کسب و نظر اور حواس کا فیض ہے، اور صحت اور خطا دونوں کا مور و ہے، اور وحی اس علم کا نام ہے، جو خدا کی جانب سے بندہ کو ہندہ کے غور و فکر اور تجربہ و مشاہدہ کے بغیر عطا ہوتا ہے، اور وہ سراپا یقین اور کیسرت صحیح ہوتا ہے، جس میں خطا کا امکان ہی نہیں اور اسکو برخطا سے محفوظ رکھا جاتا ہے،

اور یہ وہ زبردست کتاب ہے، کہ باطل جس

کے نہ سامنے سے اس کے پاس پہنچ سکتا

ہے، اور نہ پیچھے سے، ایک حکمت والے

وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ لَا يَأْتِيهِ

الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا

مِنْ خَلْفِهِ مَنزِيلٌ مِنْ حَيْثُ

ہر ایک نے شخصِ مذکور کے منوات پر لعنت بھیجی اور اپنے اپنے خیال کے مطابق اس کی پرزور تردید کی۔

ہمارے ممتاز فاضل و ادیب مولوی ریاضِ حق خان صاحب خیالِ رئیسِ مظفر پور اپنے ایک عنایت نامہ میں لکھتے ہیں کہ پچھلے پرچہ سے کلامِ اللہ پاک کی دہی پر جو مضمون شروع ہوا ہے وہ اس قابل ہے کہ اس کو عظیم رسالہ کی صورت میں چھاپا جائے۔ اگر اور دوسرے اجاب بھی ان کی اس تجویز کو پسند فرمائیں تو اس کی تیس اس کیجائے کہ نیازِ نامہ کے نام سے ان تمام مستند تحریروں کو یکجا کر دیا جائے جو اس کا فربہ ادب کی تردید میں اہل علم کے قلم سے نکلی ہیں۔

تجلی کی بیرونی ڈاک کی بے غلطی سے دوسرے اسلامی ملکوں کا حال بہت کم متاثر ہوا ہے۔ تاہم اس آئینہ میں مصر کی ایک ڈاک آئی جس سے یہ معلوم ہو کر خوشی ہوئی کہ ڈاکٹر عبدالحیہ سعید کی وفات سے مرکزی جمعیتِ شیعہ مصر کی صدارت کی جو جگہ خالی ہو گئی تھی اس کے لئے ہر کلسنی محمد صالح حرب پاشا سابق وزیرِ دفاع حکومت کا انتخاب ہوا ہے۔ اس انتخاب کے جلد میں مصر کے علاوہ چین، سوڈان، لبنان، فلسطین، تین، الجزائر وغیرہ دوسرے ملکوں کے نمائندوں نے بھی حصہ لیا، امید ہے کہ جس طرح وزیرِ موصوف سیاسی و ملکی دفاع میں کامیاب ہوئے اسی طرح دینی و اسلامی دفاع میں بھی کامیاب رہیں گے۔

رحمتِ عالم علیہ السلام کے نام سے مدبرِ معارف نے جو وہ اصحفہ کی مختصر اور آسان سیرتِ طالب اور مبتدیان کے لئے لکھ کر دارالعلوم ندوہ کی ادارہ کے لئے وقف کی ہے وہ بھلائی کے مسلمانوں میں مقبول ہو رہی ہے۔ ایک مہینہ کے اندر اس کے ایک ہزار نسخے فروخت ہو چکے ہیں، بہت اہلِ غیر ضرر نے اس کی کئی کئی نسخے خرید کر عام لوگوں میں تقسیم کئے ہیں اور اب تک یہ سلسلہ جاری ہے۔ ایک مقدمہ نے جبکہ ہر نیکی کی طرف سب سے پہلے بڑھا ہے اور جو تجویز کے کرہ ہونے کے باوجود بھی اہلِ نظر کی نگاہوں میں معذور ہیں یہ مقدمہ فرائی ہو کہ تو نے ایک ایک نمبر پانچ پانچ پانچ کو خرید کر کثرتِ تقسیم فرمایا ہے امید ہے کہ دوسرے اہلِ غیر بھی اسی قدر دانی اور فیاضی کا ثبوت دیں گے،

وَاَنْزَلْنَا الْاِلَهَ الْكَتَابَ بِالْحَقِّ، اور ہم نے تیری طرف یہ کتاب حق کے

(مائدا ۷۰) ساتھ اتاری،

اِنَّا اَنْزَلْنَاهُ اِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ (زمر)

اِنَّا اَنْزَلْنَاهُ عَلَیْكَ الْكِتَابَ لِنُفِیْسَ بِالْحَقِّ (زمر)

اسی معنی کی اور بہت سی آیتیں قرآن پاک میں ہیں، ان سے واضح ہوگا کہ قرآن پاک کا عمومی دعویٰ ہے، کہ اس میں جو کچھ ہے، وہ یکسر حق، تمام صداقت اور سراپا یقین ہے، یہ انسانی سمجھ بوجھ نفسانی تاثر اور یہود و نصاریٰ کے مسروقہ مضامین نہیں ہیں،

سورہ ہود میں ایک آیت ہے، جو ایسا معلوم ہوتا ہے، کہ خاص اسی قسم کے خرافات و کجیاری کی تردید

میں ہے ارشاد ہے:-

فَلَا تَدْعُ فِیْ حَرْبٍ مِّنْهُ اِلَآلَہَ الْاِلَہِ

مِنْ دِیْنِکَ وَلَکِنَّ الْاِلَہَ الْاِنْسَیْ

یُؤْمِنُوْنَ وَمِنْ اَظْلَمُ مِمَّنْ اَفْتَرٰی

عَلٰی اللّٰہِ کَذٰبًا وَّلَیْسَ لَیْعُوْثُوْنَ

عَلٰی سَرَبِیْعٍ وَّیَقُوْلُ الْاَسْهَآءُ

ہُوَ اِلَآہُ الَّذِیْنَ کَذَبُوْا عَلٰی رَبِّہِمْ

اَلَا لَعْنَةُ اللّٰہِ عَلٰی الظَّالِمِیْنَ الَّذِیْنَ

یَصُدُّوْنَ عَنْ سَبِیْلِ اللّٰہِ وَیَبْغُوْنَ

یَصُدُّوْنَ عَنْ سَبِیْلِ اللّٰہِ وَیَبْغُوْنَ

یَصُدُّوْنَ عَنْ سَبِیْلِ اللّٰہِ وَیَبْغُوْنَ

یعنی یہ کہہ کر خدا سے بچ کر کتاب اتاری، حالانکہ خدا نے نہیں اتاری، بلکہ خود گھڑ کر بنائی ہے، جیسا کہ دین کا کافر از علم باطل ہے،

مَجِئِدِہٖ ۵۱ (مزمعہ ۵-۵) خرمین والے (خدا) کی طرف سے تیری ہی
عَالِمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَى غَيْبِهِمُ أَحَدًا إِلَّا مَنِ ارْتَضَىٰ مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ لَيَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ
وَمِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا لِّیَعْلَمَ مَا تَدَّابِقَ الْأُتْرَاقَ ۚ سَلَامٌ عَلَىٰ الْأَنْبِیَاءِ وَحُطِّیٰ
عَلَىٰ الصُّلَاحِ ۚ إِنَّكَ عِنْدَ رَبِّكَ بِرَءِیْفٍ رَّحِیْمٍ (جن - ۲)

خفا غیب کا دانا ہے، وہ اپنے غیب کی بات کسی پر ظاہر نہیں کرتا لیکن رسولوں میں سے جس کو پسند کرے، تو وہ چلا تا ہے اس کے سامنے اور اس کے پیچھے سے نگہبان، تاکہ ظاہر کرے کہ ان رسولوں نے اپنے پروردگار کے پناہ مان کو پہنچا دیا اور اس نے اُس کے پاس جو ہے اس کو گھیر رکھا، جو اور ہر چیز کو گن لیا ہے،

اور اسی لئے وہ الْحَقُّ ہے یعنی یقینی اور سچی، الْحَقُّ مِنْ رَبِّكَ خَلَّاسٌ مِنَ الْمُحْضَرِّینَ (ال عمران ۶)

یہ سچی بات تیرے پروردگار کی طرف سے ہے، تو توشیح کرنے والوں میں سے ذبوا خاص قرآن پاک کی نسبت ہے،

الْمُرْسَلَاتُ أَمَّا الْكِتَابُ وَالَّذِي أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا یُؤْمِنُونَ (مرعد ۱)

یہ ہیں آئین کتاب کی، اور وہ چیز جو آری گئی ہے تیری طرف تیرے رب کی طرف سے؛ سچ اور یقینی ہے، لیکن اکثر لوگ ایمان نہیں لاتے اور جن کو علم دیا گیا، جو وہ جانتے ہیں کہ جو تیری طرف تیرے پروردگار کی طرف سے اترا ہے، وہ ہی حق ہے، (سبأ - ۱)

آس صورت میں الہام یا وحی سے مراد صرف وہ تاثرات ہوں گے، جو ایک انسان یا رسول کے دل و دماغ میں پیدا ہوتے ہیں، اور جنہیں وہ مروجہ زبان میں نہایت کامیابی و خوش اسلوبی سے ادا کر دیتا ہے۔ قرآن مجید میں اسرائیلیات، کا حصہ کوئی تاریخی حقیقت نہیں رکھتا، اور نہ اسے کلام مجید میں درج ہونے سے صحیح کہا جاسکتا ہے۔ عبد نبوی میں اس قسم کی روایتیں تو انجیل و انجیل کے حوالہ سے یہود و نصاریٰ کی طرف سے عام طور پر بیان کی جاتی تھیں اور چونکہ توہین و انجیل کے الہامی ہونیکا غلط خیال پہلے ہی ساقط تھا، اسلئے رسول اللہ نے بھی ان کو محض اعتبار و بیہوشی کے ثبوت بیان کر دیا، اس سے کوئی بحث نہیں کہ وہ صحیح ہے یا غلط۔

سچائی کا کوئی وزرہ نصیب ہو سکتا ہے،
مشرکین کا تو دعویٰ ہی یہ تھا کہ قرآن خدا کا کلام نہیں، اور نہ اسکو فرشتہ لاتا ہی، بلکہ محمدؐ ہی سے گھڑ کر اور پرانے تقوں (اساطیر لادین) کو سن کر بنالیتے ہیں، اور جھوٹ خدا کی نسبت کر دیتے ہیں، اب اگر یہی بات ایک نام کا مسلمان کہتا ہے، تو اس میں اور ابواب اور بوجھل وغیرہ میں فرق کیا ہے، قرآن مجید نے ان کے اسی اعتراض کو اقرار علی اللہ خدا پر جھوٹ باندھنا، کلمہ ادا کیا ہے، اور اسکی جا بجا تردید کی ہے، کفار کہتے تھے :-

اِنَّ هُوَ الَّذِي افترى على الله كذبا (مومنین)

اور یقولون افترى على الله كذبا (شوری)

اسکے جواب میں خدا فرماتا ہے پتھر!

قُلْ اِنَّ اَمْرِيْٓمْ فَعَلٰٓى اِجْوٰى (ہود)

قُلْ اِنْ اَمْرِيْٓمْ فَعَلٰٓى اِجْوٰى

مِنْ اَمْرِ شَيْءٍ (اتحاف)

محمدؐ ایک ایسا شخص ہے جو خدا پر جھوٹ باندھتا ہی

کیا یہ کافر کہتے ہیں کہ پیغمبر خدا پر جھوٹ باندھتا ہے

کہدو اگر میں نے اس قرآن کو خدا پر جھوٹ باندھ

کہدے کہ اگر میں نے اس قرآن کو خدا پر

جھوٹ باندھا ہی تو تم اللہ کی طرف سے میرے

یہ تو اس کا لہجہ ہے

یہ تو اس کا لہجہ ہے

بَعُوثًا وَهَوْبًا لَّا خَيْرَ لَّكَفِرُونَ ﴿۱﴾

جو اللہ کے راستہ سے لوگوں کو روکنے میں

(ہود ۲)

اور اس راہ کو روکنا چاہتے ہیں،

وہی آخرت کے منکر ہیں،

اوس شخص سے بڑھ کر روٹو اور کون ہو سکتا ہے، جو یہ دعویٰ کرے کہ خدا نے فرشتہ کے ذریعہ

مجھ پر کتاب نازل کی ہے، حالانکہ وہ خود اسکی ذاتی سمجھ بوجھ اور نفسانی تاثرات کا نتیجہ ہے،

اسی سورہ میں خاص نص قرآنی کے سلسلہ میں حضرت نوح علیہ السلام کے تقہ کے بعد

ارشاد ہے،

يَبْلُغُ مِنَ الْاَنْبَاءِ الْغَيْبِ نَوْحِيًّا

یغیبی الامعان میں سے جو جن کو ہم تجھ

اَيْلِكَ مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا اَنْتَ وَ

پر وحی کرتے ہیں، تو نہ تو خود ان کو اس

لَا قَوْلَ مَعِ مِنْ قَبْلِ هٰذَا

سے پہلے جانتا تھا، اور نہ تیری قوم

(ہود ۴) جانتی تھی،

آپ نے دیکھا کہ قصص قرآنی اور غیبی اطلاعات میں سے ہیں جن سے نہ صرف یہ کہ اس وحی سے

پہلے آپ کو واقفیت نہ تھی، بلکہ ساری قوم عرب اُن سے ناواقف تھی، غیبی اطلاعات ہر

و نصاریٰ کے سموعات اور سروقات نہیں، اعراب کی گزشتہ قوموں کے حالات سننے کے

بعد ارشاد ہے،

يَبْلُغُ الْقُرْآنُ نَقْصُ عَلَيكَ مِنْ

ان آبادیوں کا تھوڑا حال ہم تم کو

(انباء ۱۳) سناتے ہیں،

یہ سننے والا اور بتانے والا کون ہے؟ کیا خود خدا نہیں،

کیا اب بھی اس باطل تجارت کے اس دعویٰ کی۔

سے اس کے قلم سے نکلا تھا، ذرا اسے عذر گناہ کو اصل گناہ سے ملا کر دیکھئے، کہ مسلمانوں کی گرفت سے گھبرا کر کمان سے کمان ہونچا ہے، اس کا اصل دعویٰ تو یہ تھا:

”کلام مجید کو نہ میں کلام خداوندی سمجھتا ہوں، نہ الہام ربانی، بلکہ انسان کا کلام جانتا

ہوں، اس صورت میں الہام یا وحی سے مراد وہ تاثرات ہوں گے، جو ایک انسان یا رسول

کے دل و دماغ میں پیدا ہوتے ہیں، اور جنہیں وہ مروجہ زبان میں نہایت کامیابی سے ادا

کر دیتا ہے۔“

آپ نے دیکھا پہلے اس نے وحی و الہام کے معنی انسانی تاثرات کے بتائے تھے، ادب ترقی کر کے قرآن پاک کی ان آیتوں کو جن میں وحی کا لفظ ایک خاص معنی میں استعمال ہوا ہے، نتیجہ نکالا ہے، کہ وحی کے معنی پر محل سوچھ پوچھ کے ہیں، حالانکہ ان دونوں کے درمیان آسمان و زمین کا فرق ہے، تاثرات غور و فکر کے بنیہ واقعات کے انفعالی نتائج کا نام ہے، جو شاعر کے کام کی چیز ہے، اور جس کی قرآن نے اپنے سے نفی کی ہے، ماثو بقول شاعر یعنی قرآن شاعر کا کلام نہیں، یا یوں کہئے، کہ تاثرات شاعرانہ کا نتیجہ نہیں، اور سمجھ بوجھ انسانی غور و فکر کا ارادی نتیجہ ہے، اگر قرآن پاک سمجھ بوجھ اور انسانی غور و فکر کا ارادی نتیجہ ہوتا تو اسکی نسبت خدا کی طرف کر کے حضور اور صلی اللہ علیہ وسلم کیا اسی افتراء علی اللہ کے مرکب نہیں ہوئے، جس کا الزام کفار آپ پر لگاتے تھے،

بہر حال اپنے مضمون کی دوسری منزل میں تدعی نے یہاں تک تو ترقی کی، کہ کسی نہ کسی معنی

میں وہ قرآن پاک کو وحی و الہام ماننے پر اتر آیا، اور جس کے قلم سے ایک مہینہ پہلے یہ نکلا تھا کہ

”کلام مجید کو نہ میں کلام خداوندی سمجھتا ہوں اور نہ الہام ربانی“

اس کے قلم سے ایک ہی مہینہ کے بعد یہ نکلا:-

سورۃ انعام میں ہے، ۱۔

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ
كَذِبًا اَوْ قَالَ اُدْعِ اِلٰى تَوْلٰىوٰىحِ
الْبَيْتِ شَيْءٌ،

اور اس سے بڑھ کر کون ظالم ہو گا، جو
اللہ پر جھوٹ باندھتا ہے، اور جو کہتا ہو
کہ مجھ پر وحی بھیجی گئی ہے، حالانکہ اس پر

(انعام ۱۱) کوئی وحی نہیں آئی،

کیا عجیب بات ہے کہ قرآن پاک تو اس افتراء کی نفی کرتا ہے، اور نام کا مسلمان اس کو
رسول کے لئے ثابت کرنے کی جرات کرتا ہے، کفار کے اس دعوے افتراء علی اللہ کے جواب میں بے شمار
آیتیں ہیں جن کا یہاں نقل کرنا بھی مشکل ہے،

قرآن پاک میں لفظ وحی آسمان وزمین اور بعض جانوروں اور دو غیر بنی انسانوں کی شان میں
بھی آیا ہے، اس سے اس غلط فہمی کا رٹنا یہ نتیجہ نکالا ہے، ۱۔

”وحی کے لغوی معنی اشارۃً سریع یا الہام یا سرمد کے ہیں، اور دین اس کا صحیح مفہوم ”برمحل
سوجہ و بوجہ“ کے فقرہ سے ظاہر کیا جاسکتا ہے، ظاہر ہے کہ یہ قوت کب ’کتاب سے تعلق
نہیں رکھتی، بلکہ فطری ودیعت ہے، اس لئے ہم کہہ سکتے ہیں، کہ وحی خدا کی دین“ اور نتیجہ
ہے اس ذہنی قوت کا جو نقطۃ انسان میں ودیعت کی گئی ہے، اور چونکہ یہ قوت انبیاء میں
زیادہ پائی جاتی تھی، اور ان کا ہر قول فعل صرف نوع انسانی کی خدمت کے لئے ہوتا تھا
اس لئے یہ کہنا درست نہیں کہ ان کی ہر بات وحی کا نتیجہ تھی، اور ان کے منہ سے جو کچھ نکلتا
تھا، وہ اسی اشارۃً خداوندی کے ماتحت ہوتا تھا۔“

(جولائی ص ۵۹)

کیا ان سطروں میں جو کچھ لکھا گیا ہے، وہ وحی ہے، جو گذشتہ پرچہ میں بڑے عالمانہ انداز

کاش اوس نے یہی کہا ہوتا، یہ کون نہیں کہتا کہ خدا نطق دکلام کی اُس صفت سے متبرک ہے، جو تمام انسانوں میں پائی جاتی ہے، اور قرآن مجید کو کلام خدا کہنا ان معنوں میں نہیں لیکن سوال یہ ہے کہ کلام کے ساتھ نطق کا لفظ اس منزل میں چونچل کر کہاں سے شامل ہو گیا، نطق کا لفظ تو اب تک کہیں نہیں آیا ہے، اور نہ اس کا کسی کو دعویٰ ہے،

لیکن اسی کے ساتھ یہ رائے باطل بھی ہے :-

”میں کہتا ہوں کہ رسول کی عظمت اسی میں ہے، کہ قرآن کو اشارہ خداوندی کی ماتحت

رسول کے ذہن و دماغ کا نتیجہ سمجھا جائے“ (ص ۴۳)

”اشارہ خداوندی“ جب مسلم ہے، اور یہ کوئی موثر چیز بھی ہے تو پھر رسول کے ذہن و دماغ کا لازمہ کہاں رہا،

مدعی اگر واقعی رسول کی عظمت کے لئے بے چین ہے، تو رسول کی اس عظمت کیلئے وہ کیوں بے چین نہیں، کہ اوس کو اس دعویٰ میں کہ جو کچھ وہ پیش کرتا ہے وہ حرفِ حق اللہ تعالیٰ کا فرمودہ ہے صادق اور استبازِ یقین کرے، اور اسکو اسکے اس دعویٰ میں مفری و کاذب نہ ٹھہرائے، تاہم اس مقام پر اتنی ترقی اور ہوشی، کہ گویا وہ شخص جس نے یہ اعلان کیا تھا کہ میں قرآن کو خدا کا کلام نہیں مانتا، اب یہ کہنے لگا، کہ

”میں نے جو میں آتشِ فرود پر بحث کرتے ہوئے یہ خیال ظاہر کیا کہ قرآن مجید اس معنی

میں کلامِ ربانی نہیں ہے، جو عام طور پر سمجھے جاتے ہیں، (ص ۴۵)

جو کہ الفاظ اور اب گست میں اس بیان کے الفاظ کو ملاحظہ فرمائے، کیا یہ ایک ہی شخص کے غیر مبتدل عقیدہ کی تصریح ہے، بہر حال اس اگست کے عقیدہ سے معلوم ہوا، کہ ہمارا مدعی اب کسی نہ کسی نوع میں قرآن مجید کو کلامِ ربانی ماننے کیلئے آمادہ ہوا،

”اس نے یہ کہنا درست نہیں، کہ ان کی ہر بات وحی کا نتیجہ تھی، لہٰذا ان کے منہ سے جو کچھ

نکلتا تھا، وہ اسی اشارہ خداوندی کے ماتحت ہوتا تھا۔“ (جولائی ص ۵۹)

اشارہ خداوندی کے ماتحت جو چیز ہے کیا وہ غلط ہو سکتی ہو،

آگے چلئے آگست کے پرچہ میں کسی صاحب نے پوچھا کہ جب قرآن پاک انسانی کلام ہے تو

اوس کے دعویٰ اعجاز کے پھر کیا معنی ہوں گے، اوس سلسلہ میں ارشاد ہوتا ہے :-

”یہ درست ہے کہ قرآن میں یہ بھی کہا گیا ہے، کہ رسول اللہ نے قرآن نہیں بنایا، (رَأٰہُ

یَقُولُوْنَ اِنَّا نَاہُ) لیکن اس کے معنی صرف یہ ہیں، کہ رسول نے جو کچھ کہا ہے، وہ سہوائی

باتیں نہیں، مَا یَنْطَلِقُ عَنِ الْهَوٰی، بلکہ وہ نتیجہ ہے اوس وحی یا اُس تائیدِ علی کا جو

ذہنی بندی کی صورت میں رسول اللہ کی فطرت میں خدا کی طرف سے ودیعت کی گئی ہے۔“

(صفحہ ۶۳)

لیجئے اب تو معاملہ یہاں تک آگیا، کہ اوس نے جس کے قلم سے یہ نکلا تھا، کہ میں قرآن کو الہام

خداوندی نہیں سمجھتا، اوس نے برہنہ سوجھ بوجھ سے ترقی کر کے وحی یا تائیدِ علی کی منزل تک

رسائی حاصل کر لی، یہ غیب کی تائید اور غیب کی قوت کیا چیز ہے، کیا خدا ہی کی تعبیر نہیں معاملہ

آگے بڑھتا ہے، مولوی عبد الماجد صاحب کے جواب میں اُسی ہیئت کے پرچہ میں ص ۲، پر اوسکو

یہ کہنے پر مجبور ہونا پڑا :-

”میں کہتا ہوں کہ خدا نطق و کلام کی اس صفت سے مبرا ہے جو تمام انسانوں میں پائی

جاتی ہے، اور قرآن مجید کو اوس معنی میں خدا کا کلام کہنا خدا کی توہین ہے، اور یہ تصور

وحدانیت کے سراسر منافی۔“

لے معاوضہ :- عربی جاننے والے اس مدعی باطل کے فضل و کمال کا ماتم کریں،

محض اعتبار و بصیرت کے لئے بیان کر دیا۔ (نگار ماہ جون)

جب مدعی کے نزدیک پہلے قرآن کا تعلق وحی والہام سے نہیں تھا، تو اس کے قصص کے متعلق کا بھی ظاہر ہے، کہ وحی والہام سے کیونکر تعلق ہو سکتا ہو کیا فاضل مدعی کا خیال اس تضاد بیان کی طرف منتقل ہوا؟ آخر اس عدم ملاحظہ کی وجہ کیا؟

پھر اس نمبر میں اس سے چند صفحے آگے بڑھ کر ص ۱۷۱ میں پروفیسر نواب علی صاحب کے جواب میں ارشاد ہوتا ہے:

”میرے ان کے درمیان کلام اللہ کے عقیدہ میں بظاہر بہت کم اختلاف ہے، میں بھی قرآن مجید کو وحی والہام کا نتیجہ سمجھتا ہوں، لیکن صرف مطالب قرآن کی حد تک، اور ہر چند الفاظ قرآنی انسانی کلام ہیں، لیکن چونکہ وہ نتیجہ ہیں ایک مخصوص وجہ ان کا، اس لئے لفظی حیثیت سے بھی میں ان کا مرتبہ بہت بلند سمجھتا ہوں۔“

اس میں شک نہیں کہ قرآن میں جو قصص بیان کئے گئے ہیں وہ اسرائیلیات سے مختلف ہیں لیکن ہمیشہ مجموعی ان کو صحیح باور کرنے میں ہمیں عقل کو نظر انداز کرنا ضروری ہو جاتا ہے، اور یہی پہلو ہمیشہ میری نگاہ میں کھلتا ہے۔“

وہ شخص جو چند ماہ پہلے کلام مجید کو نہ کلام الہی مانتا تھا، نہ الہام خداوندی، وہ یہاں تک تو خود خدا کر کے پہنچا کہ معانی و مطالب کی حد تک وہ اس کو وحی والہام کا نتیجہ سمجھنے لگا، ہر چند کہ الفاظ میں اس کو شک ہے،

تاہم وہی قصص قرآنی جن کی نسبت اسی پرچہ میں ابھی چند صفحے پہلے یہ کہہ چکا ہے۔

۱۔ معارف: کیا ہمارے مذہب پر پروفیسر نواب علی صاحب کو بھی اس سے اتفاق ہے،

صَحْلٌ يَنْدَعِي وَصَلَهُ بَيْلِي وَنَبِيٌّ لَا تَقْرَأُ لِحُزْنِ بَنَاتِ

کفر ٹوٹا خدا خدا کر کے

اب تمہر کا نمبر آتا ہے، اس میں کوئی طالبِ معنوی صاحب آتے ہیں، (غیبت ہے کہ قرز زانی نہیں) اس معنوی میں ایک عجیب و غریب حدیث کا حوالہ ہے جس کا صحاح میں تو پتہ نہیں، بہر حال جو کچھ بھی کہا ہے، اوس سے مدئی اپنا اتفاق ان الفاظ میں ظاہر کرتا ہے،

”وہ بعض متکلمین کی طرح قرآن کے معنوں و معانی کو اصل قرآن قرار دیتے ہیں، اور الفاظ کو

حادث کچھ کر رسول اللہ سے منسوب کرتے ہیں، بالکل ہی خیال میرا ہے۔“ (ص ۵۹)

بہت مناسب! آگے وہ صاحبِ قلم جو قصصِ قرآنی کو یہود و نصاریٰ کی سنی سنانی باتوں سے ماخوذ بنا رہا تھا، اب یہ کہتا ہے کہ

”اب رہا قصصِ قرآنی کا مسئلہ سو میں نے یہ کبھی نہیں کہا کہ ان کا تعلق وحی و الہام سے نہیں ہے،

لیکن یہ ضرور کہتا ہوں کہ ان کو تاریخی اہمیت نہیں دینی چاہئے، بلکہ ان کی اس روایتی اہمیت

کو پیشِ نظر رکھنا چاہئے، جس کا تعلق درسِ اعتبار و بصیرت سے ہے۔“

(اگست ص ۵۹)

کیا ان سطروں کا لکھنے والا اپنے قول میں صادق ہے، کیا اوس نے یہ نہیں لکھا تھا :-

”کلامِ مجید کو نہ میں کلامِ خداوندی سمجھتا ہوں، نہ الہامِ ربانی، بلکہ انسان کا کلام جانتا ہوں

..... کلامِ مجید میں اسرائیلیات کا حصہ کوئی تاریخی حیثیت نہیں رکھتا، اور نہ اُسے کلامِ مجید

میں درج ہونے سے صحیح کہا جاسکتا ہے، مجید نبوی میں اس قسم کی روایتیں تورات و انجیل

کے حوالہ سے یہود و نصاریٰ کی طرف سے عام طور پر بیان کی جاتی تھیں، اور چونکہ توریت

و انجیل کے الہامی ہونے کا غلط خیال پہلے ہی سے قائم تھا، اس لئے رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) نے بھی ان کو

لے لے کہتے ہیں کہ پہلے نقاد اگر وہ میں مدینہ لکھا اس شکل میں ظاہر ہوتے تھے،

اب ہا قص قرآنی کا مسدوسین نے یہ بھی نہیں کہا، کہ ان کا تعلق وحیِ والہام سے نہیں،
اب چند منہن کے بعد ان کی صحت اوس کو پھر کھٹنے لگی،
(صفحہ ۵۹)

اچھا تو کیا اب مدعی یہ کہتا ہے کہ قص قرآنی کا تعلق وحیِ والہام سے ہے؟ اگر یہ کہتا ہے تو
پھر وحیِ والہام کی باتوں میں اوس کو شک کیوں ہے؟ اور پھر ان قص کو یہودی و نصاریٰ کے سموعات
سے ماخوذ و ماہ پچھلے کیوں بتا رہا تھا،

بہر حال اب جب مدعی نے یہ تسلیم کر لیا ہے کہ وہ قرآن پاک کو معانی و مطالب کی حد تک وحی
والہام سمجھتا ہے، تو کیا ان معانی و مطالب میں قص قرآنی بھی داخل ہیں یا نہیں؟ اگر داخل ہیں
تو پھر وہ بھی وحیِ والہام کی اطلاع کا نتیجہ ہیں،

اب رہا یہ سوال کہ آیا قرآن کا دعویٰ منزل من اللہ ہونے کا مع اپنے الفاظ اور زبان کے
ہے، یا صرف معانی و مطالب کی حد تک؟ اس بارہ میں قرآن پاک کے یہ الفاظ خود کے قابل ہیں
ارشاد خداوندی ہے :-

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا (یوسف)
ہم نے اوس کو عربی قرآن بنا کر اتارا،
وَلَكِنْ لَّيْسَ أَنْزَلْنَاهُ أَحْكَامًا عَرَبِيًّا
اور اسی طرح ہم نے اوس کو عربی زبان
میں حکم بنا کر اتارا،
(سعد ۵)

وَلَكِنْ لَّيْسَ أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا
(طہ)
إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ
(نور)
وَلَكِنْ لَّيْسَ أَحَدِنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا
عَرَبِيًّا، (شوری)
قرآن تم پر اتارا،
ہم نے اسکو عربی قرآن بنایا تاکہ تم سمجھو
اور اسی طرح ہم نے عربی زبان میں

ان تمام آیتوں میں غور کیجئے کہ اللہ تعالیٰ نے قرآن پاک کو عربی زبان میں نازل فرمانے کی

عقلیت پرستی پر ایک نظر

از

جناب مولوی محمد منظر الدین صاحب مدنی بی اے حیدرآباد دکن

اس لئے قبل ایک مضمون میں بتا چکا ہوں، کہ مغربی تمدن نے عقل کے جائزہ کو پہچاننے میں بہت سخت ٹھوکر کھائی، جس کی وجہ سے اس تمدن میں طرح طرح کے لامرکزی میلانات پیدا ہو گئے، اور فکر کی بے قید آزادی نے اخلاقی زندگی کو تباہ و برباد کر ڈالا، مغربی تمدن کا جب مشرقی اقوام سے تصادم ہوا، تو ان قوموں میں بھی رفتہ رفتہ یہ عقیدہ زور پکڑ گیا، کہ تمدنی اور معاشرتی امور میں مذہب و اخلاق کے لئے کوئی جگہ نہیں ہے، کیونکہ انسانی عقل اب اتنی کافی ترقی کر گئی ہے کہ دنیا کے تمام معاملات و امور میں عقل کی ہدایت سے کام چلایا جاسکتا ہے، نظریہ ارتقا جس کی صداقت پر مغرب کے زیر اثر مشرق بھی ایمان لا چکا ہے، مذہب پر بھی چپان کر دیا گیا اور یہ ثابت کیا گیا، کہ دنیا کے تمام مذاہب انسانی عقل کی نشوونما کے مختلف مدارج ہیں، اور ان کی ضرورت اُسی وقت تک تھی جب تک انسانی فکر اُس مرتبہ کمال تک نہیں پہنچتی تھی، جہاں وہ آج جلوہ فرما رہی ہے، نیز کہ نعمت اسباب کی بنا پر عقل کی ہمہ گیری اور مدد مہی کا خیال دلوں میں جاگزمین ہو گیا، اور انسانی ہدایت کی ضرورت سے انکار کیا جانے لگا،

اس مضمون جس کا عنوان نیا نظم عالم تھا، جامعہ کے جولائی اور اگست ۱۹۶۶ء میں باقاعدہ شائع ہو چکا ہے۔

فرضی نام ہی حضرت ابراہیمؑ کے آگ میں جلانے کے قصہ کی نسبت یہ سوال کیا تھا، کہ جب یہ قصہ قرآن پاک میں ہی تو ہوگا اس کی واقعیت پر یقین لانا چاہئے، اسکے جواب میں مدعی نے یہ کہا کہ قرآن پاک نہ کلام الہی ہے، لہذا ہم ربانی اور نہ اوس قصہ کے درج قرآن ہونے کی صداقت لازم آتی ہی کیونکہ رسول اللہؐ نے تو رات ابخل کے قصوں کو سنکر اور ان کو الہامی جان کر درج قرآن کر دیا ہے،

اب جب کہ مدعی معانی و مطالب کی حد تک قرآن پاک کو دجی والہام مان چکا ہی تو یہ قصہ بھی جن لفظوں میں قرآن پاک میں ہو، وہ مطلب معنی ہی کی حد تک سہی الہامی ٹھہرا اور جب الہامی ہو تو پھر اسکی تصدیق سے اب کیونکر چارہ ہے؟ کیونکہ ظاہر ذکر و واقعیت عدم واقعیت کا تعلق مطالب معانی سے ہی نہ کہ الفاظ و عبارات سے، تو جب قرآن پاک مطالب معانی کی حد تک دجی والہام اور قوت علمی کا نتیجہ ہوا، تو اب اس منزل میں اس مہینہ پہونچکر قرآن پاک کا ہر واقعہ مطلب معنی کی حد تک یقینی قطعی ریب شک سے بالاتر، اور اوس کا ذریعہ علم وحی الہی، تنزیل ربانی، فرمودہ خداوندی انسانی سمجھ و بوجھ سے بری اور مسوئتا انسانی سے پاک و منزہ قرار پایا یا نہیں اور اگر نہیں تو مدعی کتنی ہی تاویلوں کے پردے ڈالے وہ اب بھی ایمان بالقرآن سے محروم ہے،

مدعی نے ستمبر میں لکھا ہی کہ چند علماء انکی تائید میں ہیں، جو الفاظ قرآنی کو محمد رسول اللہ صلی علیہ وسلم کی تائید بتاتے ہیں، کیا ہر بانی کر کے ان علماء کی تصنیفات کے حوالوں سے مطلع کیا جائے گا، وہ بھی صاحب مراد آبادی کی طرح کی ہستیاں تو نہیں ہیں،

بہر حال اب ہماری درخواست ہے کہ مدعی جس منزل تک اس مہینہ میں پہونچ چکا ہے اب آئندہ اس میں آگے کو اپنی ترقی وہ جاری رکھے یا نہیں، مگر خدا کے لئے وہ اب پیچھے نہ ہٹے، اور وہیں نہ پہونچ جائے جہاں وہ جون ۱۹۴۲ء میں تھا،

(ربانی)

(بقیہ جانشین ص ۳۳۸) فرض ہے، کہ وہ اپنے نام و نشان کو ظاہر کریں،

اور صرف حواس کے فراہم کردہ مواد یا تجربہ پر اکتفا نہیں کرتا ہے، تو پھر یہ دعویٰ کرنے سے پہلے کہ عقل انسانی معاملات کے ہر گوشہ پر حاوی ہے، اور اس کی رہبری ہر طرح کے نقص سے پاک اور عیب سے بری ہے، ہمیں فکری اعمال اور عقلی استدلال کی اساس و بنیاد پر ایک نظر ڈال کر دیکھ لینا چاہئے کہ کہیں اس بنیاد میں تو کوئی نقص یا کمزوری ایسی نہیں رہ گئی ہے جس کی وجہ سے اس پوری تعمیر کا استحکام مشکوک ہو جائے، اگر غور کیا جائے، تو ہمارے تمام فکری اعمال اور عقلی مشاغل اس عقیدہ کی منت کش ہیں، کہ کائنات فطرت ایک عالم اسباب ہے، جہاں ہر واقعہ علت و معلول کی زنجیروں میں جکڑا ہوا ہے، علت و معلول کا یہ تصور ہر علم کی اساس ہے، اور اگر کسی وجہ سے یہ اساس متزلزل ہو جائے تو ہمارے علم کی صداقت ہی سرے سے مشکوک ہو جاتی ہے نہ کہ کے معمولی تجربات سے لیکر سائنس کی اعلیٰ سے اعلیٰ تحقیقات اور تمدنی علوم کے بڑے سے بڑے استدلال میں یہ مفروضہ بطور بنیاد کے صحیح تسلیم کر لیا جاتا ہے، کہ اشیا کے خواص میں کبھی تبدیلی نہیں ہوتی ہے، اور کسی شے کے خواص اور اسکی تاثیر جو کچھ آج ہے پہلے بھی وہی تھی، اور آئندہ بھی رہے گی، دوسرے الفاظ میں کسی خاص علت کا ہمیشہ ایک ہی معلول ہو گا، آگ کی خاصیت یہ کہ وہ جلائے اور اس ایک علت سے ہمیشہ یہی معلول ظاہر ہو گا، اگر علت و معلول کا یہ لازم اور خواص اشیا کی تاثیر پذیری کا یہ مفروضہ جو ہمارے استدلال کی جان اور عمل فکری کی روح ہے، کسی طرح غلط ثابت ہو جائے یا اسکی صداقت مشتبہ ہو جائے تو ہمارا علم بے بنیاد ہمارے تجربات کی اصلیت مشکوک اور ہمارے اعمال و افکار کی اساس متزلزل ہو جاتی ہے،

لیکن جیسا کہ ہیوم نے اپنے رسالہ فہم انسانی میں ثابت کیا ہے کہ علت و معلول کے لزوم کا یہ تصور ہماری جبلت کا ایک کرشمہ ہے، اور عقل استدلالی کی نگاہ سے دیکھا جائے تو ایک نرا مفروضہ ہے، جس کی صداقت مشتبہ اور ناقص نظر آتی ہے، علت و معلول کا تصور پیدا کس طرح سے ہوتا ہے؟

جو لوگ تمدن معاشرت کے دائرہ میں الہامی ہدایت اور مذہب کی رہنمائی کے منکر ہیں انہیں پہلے اس امر کی وضاحت کرنی چاہئے کہ عقل سے ان کی مراد کیا ہے، آیا یہ وہ روشنی ہے جو ہمارے حواس کے فراہم کردہ مواد کی ایک مرتب و منظم شکل سے پیدا ہوتی ہے، یا اوس سے مراد وہ قوت ہے، جو اس مواد کو کام میں لا کر اس پر استدلال و تعورات کا سلسلہ قائم کرتی ہے، یا مانتہ اناس کی وہ قابلیت مراد ہے جس کی وجہ سے وہ تجربات کا ذخیرہ فراہم کرتے ہیں، اور گذشتہ تجربات کو آئندہ پیش آنے والے حالات و واقعات میں اپنا رہبر بناتے ہیں، اور اشیاء کی ملل قریب کا پتہ لگاتے ہیں، یا اس لفظ کا اطلاق فلاسفہ اور مفکرین کے منطقیانہ استدلال پر ہوتا ہے جس کی مدد سے وہ ہر واقعہ کی علت بعیدہ تک پہنچتے ہیں، اور ظاہری اسباب کی نظر فریبی سے بکھر حقیقی اسباب کا علم حاصل کرتے ہیں، اگر اول الذکر قوت مراد ہے تو پھر یہ تسلیم کرنا پڑے گا کہ ایسی عقل تمدن کے بنیاد بنی ملامت و امور کے لئے اور معاشرت کے چمپیدہ مسائل کے حل کے واسطے بالکل بے سود ہے، کیونکہ عقل تجربی ہمارے فوری عملی اغراض کا ساتھ دے سکتی ہے لیکن تمدن کے چمپیدہ مسائل کے لئے اس کا وجود بے کار ہے، اگر اس عقل پر بھروسہ کیا جائے، تو فلسفہ منطقی نائنس اور عمرانی علوم کی ضرورت باقی نہیں رہتی ہے، کیونکہ ان سب علوم میں ہم محض حواس کے فراہم کردہ مواد سے کام نہیں لیتے ہیں بلکہ اپنی قوت استدلال سے اس مواد کو دشوار تر نتائج تک پہنچنے کے لئے کام میں لاتے ہیں، اگر اس عقل کی رہنمائی کافی سمجھی جاتی، تو جماعت کا ہر فرد اعلیٰ سے اعلیٰ فرائض کی انجام دہی کا مساوی طور سے اہل قرار دیا جاتا، اور اس کے لئے عالم و جاہل، عقل مند اور بے وقوف کی تفریق غیر ضروری سمجھی جاتی،

اگر ایسا نہیں ہے بلکہ عقل سے وہ ملکہ مراد ہے، جس کے ذریعہ انسان علت معلول کا توجیح و توجیح پلسلہ قائم کر کے اشیاء کی ماہیت اور واقعات کے علل بعیدہ تک رسائی حاصل کرتا

معلول کے تصور تک انسانی ذہن کسی چیمپیدہ استدلال یا فکری عمل کے ذریعہ نہیں پہنچتا ہے، بلکہ یہ اس کی عادت یا جبلت ہے جس کو عقل و استدلال کی کوئی قوت بدل نہیں سکتی ہے، بڑا سے بڑا فلسفی جب پہلی مرتبہ دو واقعات کو یکے بعد دیگرے ظہور پذیر ہوتے دیکھتا ہے، تو ان کے درمیان باہمی ربط کا تصور نہیں کر سکتا ہے۔ پھر جب وہ دوسری یا تیسری مرتبہ انہی دو واقعات کو یکے بعد دیگرے پیش آتا ہوا پاتا ہے، تو اس کے ذہن میں اس کے باہمی ربط کا تصور اس نچلی کے ساتھ راسخ ہو جاتا ہے، کہ ان ہزاروں مشافہاتی بہ نسبت جو ابھی بطن مستقبل میں پوشیدہ ہیں، وہ بلا کسی استدلال اور بلا کسی شک و تذبذب کے یقین رکھتا ہے، کہ ہمیشہ جب ایک واقعہ ظاہر ہوگا، تو دوسرا بھی اسکے ساتھ ضرور ظاہر ہوگا، یہ کیا ہے استدلال کی کار فرمائی ہے یا عقل کی دانائی یا ان دونوں سے، اور سی فطرت کا کوئی ایسا اصول اور جبلت کا کوئی ایسا تقاضا ہے جس پر جاہل انسان سے لیکر عالم فلسفی اور پزیرب مجبور ہیں، جب یہ ثابت ہو گیا کہ علت و معلول کا تصور جو ہمارے فکری استدلال کی اساس و بنیاد ہے، عقل سے نہیں بلکہ جبلت سے پیدا ہوتا ہے، جو عقل سے ماورا، ایک جداگانہ قوت ہے، تو پھر عقل کی ہمہ گیری کا دعویٰ بھی غلط ثابت ہو جاتا ہے، اور اسکی محدودیت کا قائل ہونا پڑتا ہے، جتنا زیادہ غور کیجئے، یہی معلوم ہوتا ہے، کہ آیات اور اساسی تصورات کا ماضی فکر و استدلال نہیں بلکہ انسان کے وجدانات میں اور حقیقت کی زمین کو فکر و عقل کے آلات سے جتنا زیادہ گہرا کوئیے گہرے سطح کے چند پردوں کو ہٹا لینے کے سوا اور کچھ حاصل نہ ہوگا، کائنات نے اس بارے میں جو استدلال پیش کیا ہے وہ اتنا مضبوط اور فیصلہ کن ہے، کہ اس کے بعد عقل پرستوں کو سپر ڈال دینے کے سوا اور کوئی چارہ نہیں ہے، وہ کہتا ہے کہ ہمارا کوئی فکری عمل یا عقلی استدلال زمان و مکان کے تصور سے بے نیاز نہیں ہو سکتا ہے لیکن خود زمان و مکان کا تخیل عقل سے نہیں پیدا ہوتا ہے، بلکہ وجدان سے، وہ ہمہ کی مثال دیتا ہے، بچہ کو فاصلہ کا کوئی تصور نہیں ہوتا ہے تاہم وہ ناگوار اشیاء سے اپنے اعضاء کو ہٹا لیتا ہے۔

یہی نہ کہ جب ہم دو واقعات کو یکے بعد دیگرے ظاہر ہوتے دیکھتے ہیں، اور پھر متعدد مثالوں میں تجربہ کرتے ہیں، کہ ہمیشہ جب ایک واقعہ ظاہر ہوتا ہے، تو اُس کے بعد وہ دوسرا واقعہ ضرور پیش آتا ہے جس کا تجربہ ہم نے اول بار کیا تھا، تو مثالاً دو واقعات میں ایک فردی ربط یا لزوم کا تصور پیدا ہو جاتا ہے، اور ہم پہلے واقعہ کو علت اور بعد کے واقعہ کو معلول قرار دے لیتے ہیں، اسکے بعد ہمارے دل میں یقین بھی پیدا ہو جاتا ہے، کہ آئندہ جب کبھی وہ ایک واقعہ ہوگا، تو دوسرا واقعہ ضرور ظاہر ہوگا۔ اس یقین تک ہم کس استدلال سے پہنچے؟ کیا یہ نہیں ہو سکتا، کہ ہمارے گزشتہ تجربات کے باوجود آئندہ ان دو واقعات میں کوئی لزوم نہ پایا جائے، اگر خالص عقل کی نگاہ سے دیکھا جائے، تو دنیا سے زیادہ جو کچھ کہا جاسکتا ہے، وہ یہ ہے کہ دو مخصوص واقعات گزشتہ زمانہ میں ہمیشہ ایک دوسرے کے بعد ظاہر ہوئے اور بس، یہ فرض کر لینے کے لئے ہمارے پاس کیا دلیل ہے، کہ آئندہ بھی ایسا ہی ہوگا، جس وقت یہ واقعات اول مرتبہ ظہور پذیر ہوئے تھے، تو ہم ان کے درمیان کسی لازمی ربط کو نہیں معلوم کر سکے، پھر جب دو تین بار یا کئی ایک مرتبہ ایک واقعہ کے بعد دوسرا واقعہ پیش آیا تو ہم نے یہ خیال قائم کر لیا کہ ان دونوں میں ایک اندرونی ربط ہے، یہ خیال محض مثالوں کی کثرت سے پیدا ہوا، اگر ایک ہی مثال میں یہ دو واقعات یکے بعد دیگرے پیش آتے تو بڑی سے بڑی عقل ادھ اٹلی سے اٹلی ذہانت ان دونوں کے باہمی ربط کا تصور نہ پیدا کر سکتی، جب کئی ایک مثالوں میں ایک واقعہ کے بعد دوسرا واقعہ پیش آیا، تب ذہن نے علت و معلول کا تصور پیدا کیا، یہ مثالیں ہم نے گزشتہ تجربات سے حاصل کیں، لیکن مستقبل کا وسیع تر میدان ابھی ہمارے سامنے ہے، اور بہت ممکن ہے، کہ جو مثالیں ہم نے گزشتہ تجربات سے جمع کی ہیں، ان کے برعکس مثالیں کئی گنا زیادہ تعداد میں مستقبل ہمارے لئے فراہم کر دے پھر اس یقین کی کیا وجہ ہے کہ جو مثالیں ماضی تجربہ کو عطا کی ہیں، بالکل وہی مثالیں مستقبل بھی عطا کرے گا، اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ علت و

تعارفات کا خاتمہ کر دے،

اس مسئلہ کا حل طبعی علوم کے دائرہ فکر سے خارج ہے، کیونکہ ان علوم کا موضوع فکر مادہ اور اس کے مختلف خواص و اشکال ہیں، انسانی فطرت اور تمدن کے گونا گون مسائل کا ان علوم سے کوئی قریبی تعلق نہیں ہے، اگرچہ کبھی کبھی ان کی تحقیقات کی روشنی سے انسانی زندگی کے بعض گوشے جگمگا اٹھتے ہیں، پھر بھی بنیہت مجموعی ان علوم کے نتائج فکر انسانی زندگی کے لئے غیر موثر ہیں، اوس کے بعد تمدنی اور عمرانی علوم کا درجہ ہے، اور یہی علوم ہیں، جو انسان اور اسکی زندگی کے متوزع اور بوقلمون مسائل کو بحث کرتے ہیں لیکن یہاں مشکل یہ آن پڑتی ہے، کہ ان کے نتائج کی صداقت اتنی قابلِ اعتماد نہیں ہے جتنی کہ علوم طبعی کے نتائج کی صداقت غیر مشکوک ہے، انسان کے متعلق کلیات و قیمتات قائم کرنا ہی دشوار ہو جتنا مادہ کے لئے آسان ہے، مادی اشیاء کے خواص و عمل کو قوانین کی گرفت میں لایا جاسکتا ہے، مگر انسان کی پیچیدہ فطرت کسی تعمیم یا کلیہ کی قلم نہیں ہے، جو ہمیشہ اور ہر حالت میں صحیح ثابت ہو، پھر انسان ایک آزاد ارادہ کا مالک ہے، جس کی وجہ سے اسکی فطرت ہر اوس قانون کو توڑ سکتی ہے جو اوسکے افعال و محرکات کی نسبت مشاہدہ تجربہ یا قیاس سے وضع کیا جائے، اسی لئے ان علوم کے نتائج میں نہ تو وہ قطعیات ہو جو طبعی علوم کے نتائج میں پائی جاتی ہے، اور نہ ان نتائج کی صحت یقینی ہو، پھر یہ علوم مشاہدہ اور تجربہ کی ٹھوس بنیاد پر نہیں قائم ہیں، مادی اشیاء کو آپ دارا تجربہ (محل) میں کھڑکے ان کی تحلیل کر سکتے ہیں، دوسری اشیاء کو ان کے تعامل کا حقدر چاہے تجربہ کر سکتے ہیں، ان کی حرکت، ان کے افعال و خواص کے اندازہ کے لئے طرح طرح کے آلات ایجاد کر سکتے ہیں، لیکن انسان زندگی سے معمور اور جذبات و حیات کی لطافتوں کا پیکیو مجسم محل کے تجزیوں کا شکار نہیں ہو سکتا اور نہ وہ کسی قطعی عمل کا بار اٹھا سکتا ہے، اوس کے اعمال و محرکات کسی حد تک مشاہدہ اور تجربہ کی گرفت میں آسکتے ہیں، لیکن اول تو مادہ کے برخلاف ان مشاہدات کے لئے عزمینِ درکار ہیں، دویم اوسکی

اور خوشگوار دنیا کی طرف بڑھنے کی کوشش کرتا ہے۔ لہذا بغیر کسی تجربہ کے اسکو اس بات کا علم ہے کہ چیزیں اس کے سامنے یا ادھر ادھر ہیں تمام تصورات سے پہلے آگے پیچھے وائین بائین یعنی مکان تصور اس کے ذہن میں پایا جاتا ہے، وقت کے متعلق بھی یہی بات صحیح ہے، ہر قسم کے ادراک سے پہلے قبل اور بعد کا تصور بچے میں موجود ہوتا ہے، کیونکہ بغیر اس کے اس کے تمام ادراکات مبہم بے ربط اور بے ترتیب ہوتے، ہم نے دیکھ لیا کہ علت و معلول اور زمان و مکان کے تصورات جو علم و استدلال کے لئے بنیاد اساس و بنیاد کے ہیں عقل کے نہیں، بلکہ وجدانات اور جبلتوں کے پیدا کردہ ہیں اس کے بعد اس دعویٰ کی کیا حقیقت رہ جاتی ہے، کہ انسانی زندگی پر بس عقل ہی کی فرمانروائی ہے اور عقل ہی سے تمام پیچیدہ مسائل کا حل تلاش کیا جاسکتا ہے، یہاں پر ایک عقل پرست فرد کہ اٹھے گا، کہ تمدنی مسائل کو ان بنیادی تصورات سے کیا تعلق ہے، یہ ممکن ہے کہ ہمارے اساسی تصورات عقل و فہم کے حدود سے بالاتر ہوں لیکن انسانی مسائل پھر بھی عقل کے دائرہ عمل میں رہتے ہیں، جیسا کہ آگے ثابت کیا جائے گا، یہ مفروضہ بھی سراسر غلط ہے،

تمدن کا بنیادی مسئلہ کیا ہے، جتنا زیادہ غور کیجئے گا، معلوم ہو گا کہ زندگی کی ساری مشکلات اور تمدن کے جملہ مسائل جس ایک بنیادی مسئلہ کے گرد گردش کرتے ہیں، وہ انسانوں کے باہمی تعلقات کی صحیح بنیاد معلوم کرنے کا مسئلہ ہے، اگر یہ ایک مسئلہ حل ہو جائے، تو تمدن کے تمام دوسرے مسائل پر آسانی کے ساتھ حل کئے جاسکتے ہیں، اور انسان کی فکری کوششوں کو سکون کا ایک آغوش میسر آسکتا ہے۔ تمدنی اور عمرانی علوم کی ساری کوششوں کا محور یہ معلوم کرنے کی جستجو ہے کہ انسانوں کے اخلاقی تمدنی معاشی اور معاشرتی تعلقات کی نوعیت کیا ہونی چاہئے، اور ان تعلقات کی صحیح بنیاد کیا ہے، دنیا کے تمام انقلابات زندگی کی ساری کشمکش اور تاریخ کی سب لڑائیاں دراصل اسی نقطہ تک پہنچنے کی کوششیں ہیں، جان جا کر انسانی تعلقات کی کوئی ایسی صحیح اور مستحکم بنیاد دریافت ہو جائے جو سارے

اسی رُخ پر لئے جا رہا تھا۔

جب تمدنی اور عمرانی علوم میں انسانی عقل کا یہ حال ہے کہ وہ حالات و ضروریات کی تابع و محکوم ہے، اور ضروریات انسانی کی تکمیل میں امداد کا ایک آلہ ہے، تو پھر عقل و فکر کی آزادی کا دعویٰ بے بنیاد اور اس کے نتائج کی صحت میں شکوک ہے،

انیسویں صدی کا سب سے زیادہ محرکہ الآراء اعلیٰ مسئلہ نظریۂ ارتقاء ہے، جس کے متعلق یہ دعویٰ کیا جاتا ہے، کہ ڈارون اور دیگر مفکرین نے اس کو ایک ناقابل تردید حقیقت بنا دیا ہے، اول تو اس اعلیٰ نظریہ کے جو ثبوت فراہم کئے گئے ہیں، وہ نقائص اور کمزوریوں سے بالکل بری نہیں ہیں مثلاً ارتقاء کے حامیوں نے ادنیٰ موجودات و حیوانات سے لیکر اعلیٰ تر انسانی وجود تک ہر ارتقائی سلسلہ قائم کیا ہے، اُس میں بہت سے خلا ہیں جن کو قیاس کی ناکافی شہادت سے پُر کیا گیا ہے، ارتقاء کی خفقت کرنا ایک دوسرے سے بالکل پوشت نہیں ہیں، بلکہ کین کین غائب بھی ہیں، حیوانات کے ارتقائی عمل میں ابھی تک بعض ایسے حیوانات کا پتہ نہیں چل سکا ہے جن کے متعلق قیاس سے یہ کہا جاتا ہے، کہ وہ ایک ادنیٰ تر نوع اور اس کے بعد کی اعلیٰ تر نوع کے درمیان وجود میں آئے اور اس طرح سے مٹ گئے، اگر ان کا نشان بھی مناسب شکل ہے، دویم ارتقاء کے عوام کی نسبت ڈارون اور بعض دوسرے فلسفین کے درمیان گہرے اختلاف ہیں، مثلاً ڈارون ارتقائی عمل کو بالکلیہ ماحول پر موقوف بتاتا ہے، اس کے برخلاف لامارک کے نزدیک عمل ارتقاء میں فیصلہ کن عنصر خود کسی نوع کا ارادہ اور خواہش ہے ان سب چیزوں کے علاوہ مسئلہ ارتقاء سے جو اخلاقی اور معاشرتی نتائج اخذ کئے گئے ہیں، ان پر غور کرنے سے معلوم ہوگا، کہ اُن نتائج تک پہنچنے میں اجتماعی ضروریات اور قوی

فرز کو بڑا دخل تھا، نظریۂ ارتقاء نے تنازع و بلتقاء کے تصور کو پیدا کیا، چونکہ انیسویں صدی میں سرمایہ داری کا دور دورہ تھا، صنعتی ترقی کے سیلاب میں چھوٹے چھوٹے زمینداروں اور معاشین

پہچیدہ فطرت اور خارجی حالات میں تعامل کا ایسا غیر منقطع سلسلہ جاری ہے جس کی وجہ سے یہ نہیں کہا جاسکتا ہے، کہ اس کے اعمال میں کمان تک اسکی اپنی فطرت اور کسی حد تک خارج کی تو میں بڑھتا ہوں، پھر اسکی اپنی فطرت بھی تبدیلی اور ارتقاء کے مراحل طے کر رہی ہے، اور اسکی اصل خواہ غیر تبدیل ہو لیکن اس کے مظاہر و اشکال یقیناً بدلتے رہتے ہیں، ایک اور دقت یہ ہے، کہ تمدنی علوم میں نتائج تک پہنچنے کے لئے ناس موعضی نقطہ نظر اختیار کرنا تقریباً ناممکن ہے، کسی سی غیر جانب داری اور بے تعصبی کا دعویٰ کیا جائے، لیکن حقیقت یہ ہے کہ نفس انسانی کے پوشیدہ میلانات منکرین کو شعری مزاج ماحول کو موثرات اور دیگر عوامل نتائج کی سمت کو مشکوک کر دیتے ہیں، معاشرت و تمدن اور سیاست و معیشت سے متعلق ہمارے تمام عقیدے اور تصورات وقت کے تقاضے اور اجتماعی ضروریات کے تابع ہوتے ہیں، اور انسانی ضروریات عقل و فکر کی کاوشوں سے بے نیاز ہیں، ایسی حالت میں تمدنی علوم میں صداقت فکر کی تلاش بے سود ہے، سیاسیات ہی کو ایسے بڑے حکومت کا سوال ہمیشہ سے سیاسی منکرین کی بحث و نظر کا موضوع رہا ہے، روم کے تمدن کے عروج اور کلیسائی اقتدار کے زوال تک سیاست و انون کی نظریں عالمگیر سلطنت کا قیام انسانی شیرازہ بندی کا واحد ذریعہ تھا، اور انسانی فلاح کی صورت انھیں بس اسی میں نظر آتی تھی، کہ چھوٹی چھوٹی سلطنتوں کو مٹا کر ایک عالمگیر سلطنت میں ضم کر دیا جائے، اس کے ثبوت میں ذہن کی عقلی تو تین صرف کی گئیں، اور عقل نے جس قدر روئے کیا کیں، وہ سب کی سب زمانہ کی ضروریات اور ماحول کے اقتضا کا نتیجہ تھیں، اسی سے ظاہر ہے کہ اس خالص عقلی مسئلہ میں غیر عقلی عناصر کی آمیزش کتنی زبردست تھی، پھر رومی تمدن کی تباہی اور کلیسیا کے زوال کے بعد جو دور شروع ہوا، اس میں یہی عقلی کاوشیں اور فکر سی اجتماعی امور جو عالمگیر سلطنت کی حمایت میں سینہ سپر تھے، قومی حکومتوں کے قیام کے مددگار بن گئے، اسکی وجہ یہ تھی کہ انسانی ذہن نے حاجات میں تبدیلی رونما ہو چکی تھی، سیاسی زندگی کا نقشہ بگڑ چکا تھا، اور زمانہ کا اقتضا انکار کو

انسانوں کے باہمی تعلقات کی ابتداء اور ان کی درجہ بدرجہ تبدیلیوں کے متعلق معلومات کا مواد فراہم کرتے ہیں تاہم ہمارے لئے قوموں اور مملکتوں کے تعلقات کا علم ہم پہنچاتی ہے، سیاسیات ہمیں بتاتی ہے، کہ اجتماعی زندگی کی تنظیم کن بنیادوں پر ہوتی رہی ہے، اور ریاست بحیثیت ایک ہمگیر ادارہ کے کن کن انقلابی تصورات سے گذر کر اپنی موجودہ حالت میں صورت پذیر ہوئی ہے، معاشیات سے ہمیں معلوم ہوتا ہے، کہ انسان کے مادی اغراض کی تکمیل کس طرح ہوتی چلی آئی ہے، اور معاشی ضروریات نے انسانوں کے تعلقات کو کیونکر متاثر کیا ہو، یہی حال دیگر تمدنی علوم کا ہے لیکن ان علوم کے فراہم کردہ مواد سے مدد لینے کے بعد بھی اصل سوال ویسا ہی حل طلب رہتا ہے، کیونکہ ہماری تجربہ کا حاصل یہ معلوم کرنا ہے، کہ انسانوں کے باہمی تعلقات کی نوعیت و بنیاد کیا ہونی چاہئے؟ نیز کہ اب تک کیا ہوتی آئی ہے، یہ صحیح ہے، کہ ان علوم کے دریافت کردہ حقائق اور تجربات کے اس وسیع ذخیرہ سے جو یہ ہمارے لئے فراہم کرتے ہیں، ہمیں حصول مقصد میں مدد ضرور ملتی ہے لیکن یہ کتنا یقیناً غلط ہے، کہ ان کے نتائج فکر اس بنیادی مسئلہ کا کوئی مکمل حل پیش کرتے ہیں، اگر مستقبل بالکل ماضی کا اعادہ ہو کر آتا، تو تمدنی اور عسمرانی علوم کے پیش کردہ حقائق ہماری ہدایت کے لئے کافی ہوتے لیکن ہمیں معلوم ہے کہ مستقبل نامعلوم حالات و واقعات کا حامل ہوتا ہے، اور اکثر واقعات ماضی کے تمام تجربات کو یک نخت بے سود بنا دیتا ہے، عسمرانی علوم کے فراہم کردہ معلومات اصل مسئلہ کے حل تک رہنمائی ضرور کرتے ہیں، لیکن اول تو ان کی رہنمائی پر پورا پورا اعتبار نہیں کیا جاسکتا ہے، ویم رہنمائی کرنا اور منزل تک پہنچا دینا دونوں ایک ہی چیز ہیں، علم کی اس تنویر کے باوجود انسان بنیادی مسئلہ کے تصفیہ کی منزل دور ہے، پھر مسئلہ کی نوعیت ایسی ہے، کہ انسانی زندگی کی فلاح و منرت بالکل اسی پر موقوف ہو، کہ یہ مسئلہ صحیح طور پر جلد سے جلد حل کر دیا جائے، اس کے لئے عمرانی علوم کے طویل المدت مشاہدات کا انتفا رہنمائی کیا جاسکتا ہے، اور اس کے حل کو اس وقت تک

کے پیر اکھڑے جا رہے تھے، اور سرمایہ دار طبقہ اپنی مادی منفعت کی دھن میں اخلاقی پابندیوں کو قبول کرنے پر آمادہ نہ تھا۔ اس نے تنازع بلبقا کے علمی نظریہ کو برأت کے ثبوت میں پیش کر دیا، اور تمام عقلی دلیلوں سے شائبہ کر دیا گیا، کہ سرمایہ داری کے مظالم مظالم نہیں بلکہ فطری ضروریات کے لازمی نتائج ہیں، اور ان کے خلاف آواز بلند کرنا خود فطرت سے لڑائی مول لینا ہے، زندگی ایک کشمکش ہے جس میں کمزور کی خستہ حالی ایک یقینی امر ہے، اس کے لئے وہ کسی جہد و کوشش کا مستحق نہیں ہے، اسی طرح نظریہ ارتقاء نے ان لوگوں کے لئے جو اخلاقی پابندیوں اور مذہبی قیود سے بیزار بیٹھے تھے، نجات کی ایک راہ کھول دی، اور یہ بات علمی الاعلان کی جانے لگی، کہ فطرت اور کائنات اپنی تخلیق کے لئے اپنے سے ماورا، اور کسی بالا تر قوت کی محتاج نہیں ہے، کائنات کا نہ کوئی خالق ہے، اور نہ حیات بعد المات اور جزاء و سزا کی کوئی حقیقت ہے، غرض کہ اخلاق و تمدن اور معیشت و سیاست کے دائرہ میں جتنے علمی نظریات قائم کئے جاتے ہیں، ان کے متعلق خواہ کتنا ہی دعویٰ کیا جائے، کہ وہ ہر قسم کے تعصب اور ہر طرح کی جانب داری سے پاک ہیں، حقیقت یہ ہے کہ وہ نفس کی خواہشات و جذبات اور قومی یا جماعتی مزاج کے غیر عقلی عناصر سے آلودہ ہیں، ان کی صحت و دو پہلوؤں سے ناقابل اعتبار ہے، ایک یہ کہ وہ ناکافی مشاہدات و تجربات پر مبنی اور قطعیت سے خالی ہیں، دوسرے یہ کہ ان میں مفکرین کے سابقہ تصورات اور ماحول و وقت کے ضروری مطالبات کا عنصر شامل ہے جس کی موجودگی انکی صداقت کو مشتبہ کر دیتی ہے، یہیں سے یہ سوال پیدا ہوتا ہے، کہ جب ہمارے فکری اعمال کی صحت اتنی مشکوک ہے، تو تمدن کا سب سے بڑا اور بنیادی مسئلہ یعنی انسانی تعلقات کی حقیقی اور فطری بنیاد جس کے حل پر دیگر تمام مسائل کے صحیح حل کا دار و مدار ہے، کس طرح ایسی ناقابل اعتبار قوت کے سپر کیا جاسکتا ہے۔

بحث کا ایک اور پہلو جس پر غور کرنے سے گریز کیا جاتا ہے، یہ ہے کہ تمدنی اور عمرانی علوم صرف

کرتا ہے کہ ان بنیادی سوالات کی نسبت انسانی عقل کوئی تصفیہ نہیں کر سکتی ہے، ان کے نزدیک عقل کی نگاہ حقیقت کی جلوہ نمائی کی تاب نہیں لاسکتی ہے، ان میں سے بعض تو اس حد سے گذر کر یہ کہنے لگے ہیں کہ ہم یہ بھی نہیں جانتے ہیں، کہ ہم نہیں جانتے ہیں، یہ تشکیک کا درجہ کمال ہے، لیکن تشکیک علیٰ حیثیت سے کتنی ہی حقیقت سے نزدیک ہو، علیٰ زندگی کے لئے قطعاً بے سود ہے، واقعات و حوادث کا سبب اور زندگی کے اہم مسائل کا حل اس لئے نہیں روکا جاسکتا ہے، کہ ہمارا ظم محدود ہے، اور کائنات کی حقیقت تک پہنچنا ہمارے لئے ناممکن ہے، فطرت اپنے حقوق کی سب سے بڑی محافظ ہے، خواہ ہم اس امر کا تصفیہ کریں یا نہ کریں کہ کھانا کھانا کھان تک ہمارے لئے مفید ہے، یا زندہ رہنا کس حد تک ضروری ہے، ہم کھانا کھانا ہی پڑے گا، اور زندگی کا تباہی پڑے گی، خالی تشکیک سے نہ کبھی کام چلائے، اور نہ چل سکتا ہے، ان بنیادی سوالات کے جوابات دینا ہی پڑتے ہیں، اور نہ ہم زندگی کا ایک لمحہ بھی گزار نہیں سکتے ہیں، کسی نہ کسی شکل میں شعوری طور سے یا غیر شعوری طور سے ہیں دو باتوں میں سے ایک بات پر یقین کرنا ضروری ہے، یا تو ہم یہ سمجھتے ہیں کہ زندگی ایک اتفاقی حادثہ ہے جس کا انجام عدم محض ہو گا، اور کائنات خلقت پر کسی ذی فہم ارادے کی حکمرانی نہیں ہے، یا ہم یقین کرنا پڑتا ہے، کہ عالم کائنات کے جملہ مظاہر و حوادث ایک فعال ارادے کی کرشمہ سازیاں ہیں، اور اس زندگی کا انجام ایک اعلیٰ تر اور وسیع تر زندگی کی ابتدا ہے یعنی یا تو ہم کائنات کی مقصدیت کے قائل ہوں گے یا بے مقصدیت کے، کوئی شخص خواہ وہ کتنا ہی انکار کرے، کہ وہ ان دونوں میں سے کسی پر بھی یقین نہیں رکھتا ہے، اور صرف لاطمی پر قانع ہے، لیکن حقیقت یہ ہے کہ وہ ان دونوں عقیدوں میں سے کسی ایک پر ضرور عامل ہے، کیونکہ زندگی کے تمام ضروری اقدامات اور اخلاق کے سارے اہم افعال کی تہ میں ان دونوں میں سے کوئی ایک عقیدہ ضرور مخفی ہوتا ہے اور اخلاقی زندگی کی ساری کشمکش کائنات کے انہی دونوں یوں کے تقاضا کا نام ہے،

ملتی نہیں کیا جاسکتا، جب تک تمدنی علوم اس مرتبہ کمال تک پہنچ جائیں، جہاں انکے نتائج میں عقلی اور نقائص کی کم سے کم آمیزش ہو،

ہماری اس وقت تک کی بحث کا نتیجہ یہ نکلا، کہ تمدن کے بنیادی مسائل کو حل کرنے میں طبی علوم کا کوئی حصہ نہیں کیونکہ ان کا موضوع فکر مادہ ہے نہ کہ انسان اور نہ انہیں ان مسائل کے حل کی ضرورت ہے، اب رہے تمدنی علوم تو ان سے مذکور بالا مسائل کے حل میں مدد تو ضرور ملتی ہے، لیکن ان کی مدد پر بالکلہ اعتماد نہیں کیا جاسکتا، کیونکہ ان کے نتائج میں غیر عقلی عناصر کی آمیزش ہوتی ہے، اور اگر اس کو نظر انداز بھی کر دیا جائے تو یہ علوم قطعیت سے خالی ہیں، خالص مشاہدہ اور تجربہ پر مبنی نہ ہونے کی وجہ سے اپنے نتائج کی نسبت یہ علوم یقیناً اذعان کی کیفیت پیدا کرنے سے قاصر ہیں حقیقت کی نظر سے دیکھا جائے تو انسانی تعلقات کی صحیح بنیاد دریافت کرنے کا مسئلہ خود اپنے

سے زیادہ بنیادی سوالات کے حل پر موقوف ہے، اور ان سوالات کا تعلق نہ تمدنی علوم سے ہے اور نہ طبی علوم سے، یہ سوال کہ انسانوں کے باہمی تعلقات کن بنیادوں پر استوار کئے جائیں، کہ دنیا

زیادہ سے زیادہ امن و فراعنہ الہائی کا سکن بن جائے، اس علم پر موقوف ہے، کہ انسان کی صحیح فطرت کیا ہے، کائناتِ خلقت میں اس کا کیا مرتبہ اور حیثیت ہے، اور خود اس کائناتِ ماضی کی ابتدا کیا تھی، اور انتہا کیا ہوگی، نیز یہ کہ انسانی تخلیق کی غرض و غایت کیا ہے، ان سوالات کا جواب اگر کہیں مل سکتا ہے تو فلسفہ میں، لیکن فلسفہ کی ابتدا سے لیکر آج تک ان سوالات کے متعلق کوئی تشفی بخش جواب نہیں دیا جاسکا ہے، اور انسان کی ساری علمی اور فکری کاوشیں اعمراً لاطعی کی حدود سے آگے نہ بڑھ سکیں، بعض فلسفی تو یہ لکھ کر خاموش ہو گئے، کہ ان مسائل کے متعلق زیادہ سے زیادہ جو کہا جاسکتا ہے، یہ ہے کہ ہم کائنات کی کونہ تک پہنچ ہی نہیں سکتے ہیں، فلاسفہ کا ایک کثیر گروہ جسے مشکلیں کے نام سے موسوم کیا جاتا ہے، صاف طور سے اس حقیقت کا اعلا

پیدا کرتی ہے، اور یہ مسئلہ ایسا ہے جس میں ادنیٰ سے ادنیٰ اختلاف بھی گوار نہیں کیا جاسکتا ہے کیونکہ تمدنی زندگی کے بنیادی مسائل میں اختلافات کا پیدا ہونا خود تمدن کے لئے ہلک ہے، ایک پائدار تمدن کے تمام بنیادی مسائل کا حل متفق علیہ ہونا چاہئے، اور یہ اسی وقت ہو سکتا ہے جب ان کا تصفیہ انسانی ذہن پر تہ چھوڑا جائے، بلکہ ایک ایسی طاقت ان کا فیصلہ کرے جس کے آگے قبولیت کی گردنیں بے چون و چرا جھک جائیں، اور کسی کو مجال انکار نہ ہو، اس مقصد کو صرف الہامی ہدایت ہی پورا کر سکتی ہے،

جسمانیات کی مثال سے اس حقیقت کا ایک مزید ثبوت حاصل ہوتا ہے، جسمانی افعال پر غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ جن افعال پر بقا سے حیات کا دار و مدار ہے، وہ انسانی عقل و فہم اور انسانی ارادہ و اختیار کی رسانی سے ماورعی ہیں، اور جن افعال کو انسانی عقل و ارادہ پر چھوڑ دیا گیا ہے، وہ بقا سے حیات کے لئے ضروری نہیں ہیں، ہم ہاتھ اسی وقت ہلاتے ہیں، جب اسکی ضرورت سمجھتے ہیں، پیروں کو اسی وقت حرکت دیتے ہیں، جب ہمارے خیال میں ایسا کرنا فائدہ مند ہوگا، اور ضروریات و حاجات کی تکمیل میں مدد دے گا، یہ افعال بالکل ہماری فہم و عقل اور ہمارے ارادہ کے سپرد کر دیے گئے ہیں، اور ہمیں اختیار دیدیا گیا ہے، کہ جب چاہیں ان کا صدور کریں اور جب چاہیں نہ کریں، لیکن دل کی حرکت خون کی روانی اور سانس کی آمد و شد، ہمارے ارادہ اور اختیار کی سرحد سے خارج ہیں، یہ جسمانی اعمال بقا سے حیات کے لئے اتنے ضروری اور اہم ہیں، کہ ان کو ہماری عقل و استدلال کی ناقابل اعتماد قوتوں پر نہیں چھوڑا جاسکتا تھا۔ انسان سانس اس ارادہ سے نہیں لیتا ہے، کہ ایسا نہ کر لیجئے، تو اسکی زندگی قائم نہ رہ سکے گی، دل کی حرکت اوس کے قابو میں نہیں ہے، کہ جب چاہے اُسے حرکت دے، اور جب چاہے نہ دے، ہمارے یہ جسمانی اعمال فکر و استدلال کے محتاج نہیں ہیں، اگر ان افعال کو انسان کی عقلی قوتوں

ہم دیکھ چکے ہیں، کہ سائنس کو انسانی تمدن کے مسائل سے کوئی قریبی تعلق نہیں ہے، جو علوم ان مسائل سے بحث کرتے ہیں، ان میں قطعیت کا فقدان ہے، ان کے نتائج کی صحت شکوک ہیں اور ان میں نفسی میلانات اور قومی مزاج کو بڑا دخل ہے، اور یہ عناصر صرف عکاسِ عقلی ہیں، اب رہا فلسفہ تو وہ ان مسائل کے متعلق آج تک کوئی متفقہ فیصلہ نہ کر سکا، اور اس کے ماننے والوں کا ایک بڑا گروہ حقیقت کی سراغ رسانی کے امکان ہی سے حنکے ہے، حالانکہ ان مسائل کا حل حقیقت ہی کے کسی کسی مخصوص تصور پر موقوف ہے، پھر اس انسان کے لئے کیا باقی رہ جاتا ہے، بجز اس کے کہ وہ الہامی ہدایت کو قبول کرے، اور جہان تک بنیادی حقائق کا تعلق ہے، اپنے ذہن و عقل کو اس بھول بھلیان میں نہ پھنسنے دے۔

واقعہ یہ ہے کہ جہان جہان انسانی عقل کو بار مٹاتا ہے، اختلافات کا دروازہ کھل جاتا ہے، انسانی اور علومِ طبی کے مسائل کو چھوڑ کر دنیا کا کوئی مسئلہ لیجئے، آپ کو معلوم ہو جائے گا کہ وہ ہمیشہ سے مفکرین کے اختلافات کا آماجگاہ بنا ہوا ہے، کیونکہ عقلِ مشاہدات، تجربہ اور قیاس استدلال سے کام لیتی ہے، اور ان سب میں عقلی کا قوی امکان رہتا ہے، یہ اختلاف اگر سطح کی نسبت ہوتا، تو نہ صرف قابلِ برداشت بلکہ عین رحمت کا باعث ہوتا، ضمنی اور فردی مسائل میں اختلافات سے نہ صرف یہ کہ کوئی بُرا نتیجہ برآمد نہیں ہوتا ہے، بلکہ عقلی زندگی کے لئے ایسے اختلافات کا رہنا ضروری ہے، لیکن یہی اختلافات جب بنیادی امور اور اساسی حقائق سے متعلق ہوں تو سوسائٹی کا استحکام رخت ہو جاتا ہے، اور انتشار و اضمحلال کے امکانات قوی ہو جاتے ہیں، جس تمدن کے بنیادی مسائل مختلف نہ ہوں، اسکی عمرِ یقیناً بہت مختصر ہوگی، اب چونکہ تمدن کا بنیادی مسئلہ یعنی انسانی تعلقات کی صحیح بنیاد ایک ایسا مسئلہ ہے، جو اپنے حل کے لئے کائنات اور اس کے مبدع و منتہا کی صحیح توجیہ کا محتاج ہے، اس لئے اس مسئلہ کو عقل کے سپرد نہیں کیا جاسکتا ہے، کیونکہ عقل اختلافات

ایک تک بالکل ضروری ہے، زندگی کی بنیادیں استوار ہو جائیں گی اختلافات نہ اتنے گہرے ہونگے، اور اتنے تباہ کن، کیونکہ اختلافات اسی وقت مخالفت اور تصادم کی شکل اختیار کرتے ہیں، جب کہ کسی اہم اور ضروری مسئلہ سے متعلق ہوں، چھوٹے چھوٹے معاملات میں وہ نہ تو دشمنی اور عداوت پیدا کرتے ہیں اور نہ افراد کے لئے ناقابلِ برداشت ہوتے ہیں، ان کی وجہ سے زندگی کی عام رفتار میں کوئی فرق نہیں ظاہر ہوتا ہی، لیکن کسی بنیادی مسئلہ کی نسبت اختلافات پیدا ہونے دیجے پھر دیکھئے ناروا داری کا نفرت، بغض اور قتل و فساد کس طرح رونما ہوتے ہیں، فرقے بن جاتے ہیں، پارٹیاں پیدا ہو جاتی ہیں اور اجتماعی زندگی کا شیرازہ بکھرنے لگتا ہے۔

مغربی تمدن کی سب سے بڑی کمزوری یہی ہے کہ اس میں جرنیات سے لیکر ادویات و غلیات اور اصول و بنیاد تک کوئی شے متفق علیہ نہیں ہے، جرنیات کی حد تک تو اس کو کوئی خلل واقع نہیں ہوتا لیکن اصول و مقاصد پر اتفاق نہ ہونے کی وجہ سے اس تمدن میں آج تک استحکام نہ پیدا ہو سکا، اور سوسائٹی کی بنیاد کے متعلق کوئی گروہ دوسرے گروہ کو متفق نہ ہو سکا، ایسے سماج میں بڑے بڑے انقلابات کا پیدا ہونا ناگزیر ہے، یہی وجہ ہے کہ مغربی تمدن کی پیدائش تو آج تک اس تمدن کے تحت زندگی بسر کر رہے افراد ہیجان کو کبھی خالی نہیں رہے، فرانس کے انقلاب نے بادشاہت اور چند سرکاری حکومت کا تختہ الٹ دیا، اور جمہوریت کی بنیاد ڈالی، یہ انفرادیت کی کامل فسخ تھی، فرد کی ضرورت سے زیادہ آزادی کی وجہ سے جمہوریت کے زیرِ پرستی سرمایہ داری نے سراٹھایا، اور اپنی مظالم و مفاسد کو ایک نیا کوئنگ کر دیا، آج اس انفرادیت اور اس کے مولود نامسعود کے خلاف ردِ عمل شروع ہوا تو انٹر اکیٹ اور انشٹائٹ کی دہریہ - نمتا نمودار ہوئی، اور روس میں زار کی حکومت کو ڈھاکر خون کی ندیوں اور قتل و غارت کی ہولناکیوں پر ایک نئی ہمارت بنائی گئی، شخصی آزادی اور فرد کے حقوق پر یہ آخری ضرب تھی جو لگائی گئی، اسکے بعد جماعت کے فرد کے سب حقوق غصب کر لئے اور اسکو نشین کا ایک پرزہ بنا کر مقامِ انسانیت سے گرا دیا جب

کے سپرد کیا جاتا، تو ان قوتوں کا بیشتر حصہ انہی افعال کے صدور میں صرف ہو جاتا، اور اسے اتنا وقت نہ ملتا کہ وہ اپنی ضروریات و حوائج کی تکمیل کر سکے، جب کسی وجہ سے نظام جسمانی میں کوئی خلل واقع ہو جاتا ہے، اور سانس کی آمد و شد یا دل کی حرکت میں کوئی خرابی پیدا ہو جاتی ہے، تو یہ اضطراری افعال ہماری توجہ اور فکر و استدلال کو پوری طرح اپنی جانب کھینچ لیتے ہیں، اور ہم دنیا کا اور کوئی کام بشکل انجام دیکھتے ہیں، زندگی کے بیشتر اوقات ان ضروری افعال کے صدور میں صرف ہو جاتے ہیں اور تمدنی زندگی کا کاروبار ملتوی ہو جاتا ہے، اگر فطرت اس چیز کا لحاظ نہ کرتی، اور ان جسمانی اعمال کو بھی دیگر اعمال کی طرح ہمارے فہم و ارادہ کی صلاحیتوں پر چھوڑ دیتی، تو زندگی کی ہماری تہمت کی چہل پہل اور مدینیت و حضارت کے اشغال میں سے کوئی ایک چیز بھی نظر نہ آتی،

جب جسمانیات میں یہ حال ہے تو عقیدت میں اس امر کو فطرت نے بدرجہ اولیٰ ملحوظ رکھا ہوگا تمدن کے وہ اہم امور و مسائل جن پر عمرانی زندگی کے قیام و بقا کا انحصار ہے، انسان کی فکری کاوشوں کی نذر نہیں کئے جاسکتے، میں، اگر انسان کا سارا وقت ان بنیادی مسائل کے طے کرنے میں صرف ہو جائے، اور ذہنی کوششوں اور فکری اعمال کا بڑا حصہ اسی لڑائی جھگڑے میں گزر جائے، کہ سوسائٹی کی دیوار کن بنیادوں پر چنی جائے، اخلاق کے اساسی اصول کیا ہوں؟ سماجی زندگی کے معیار و اقدار کس طرح متعین ہوں، تو ایسا تمدن بشکل اپنی زندگی برقرار رکھ سکتا ہے؟ کیونکہ افراد کی ذہنی قوتیں انہی مسائل کے حل میں صرف ہو جائیں گی، اور دوسرے نسبتہ غیر اہم امور کے تصفیہ کے لئے وقت کمان سے آئیگا، اسکے بجائے اگر ایک اٹل اخلاقی نظام قائم کر دیا جائے تو تمدن کے بنیادی اصول متفق علیہ ہوں، اور سماجی زندگی کے اقدار و معیار متعین ہوں تو ایسے تمدن کے تحت زندگی بسر کرنے والے افراد اپنی طاقتوں اور ذہن فکر کی صلاحیتوں کو دوسرے امور کی طرف موڑ سکیں گے جنہیں اختلافات کا پیدا ہونا نہ تو ممکن ہے، اور نہ کسی حیثیت سے مفرت رسان ہو بلکہ

بہل قرآن اور حدیث میں

از

جناب مولوی محمد اویس صاحب مڈی گرامی فقیہ دہلی

قرآن مجید نے دوسرے آسمانی صحیفوں کے متعلق اپنا طرز عمل یہ دکھا جو کہ اولاً ان کو صحیفہ الہی یہ کہہ کر
اور اپنے ماننے والوں پر ان کا ماننا ضروری قرار دیا ہے، فرمایا:-

قُولُوا آمَنَّا بِاللّٰهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا
مَّا أُنْزِلَ إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ
وِإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ
وَمَا أُوتِيَ مُوسَىٰ وَعِيسَىٰ وَمَا أُوتِيَ
النَّبِيُّونَ مِنْ دُونِهِ
(بقرہ ۱۲۹)

(اے مسلمانو!) تم کہو کہ ہم خدا پر اور جو کچھ
ہماری طرف اتارا گیا اُس پر اور جو کچھ ابراہیم
اور اسمعیل اور یعقوب اور خاندان یعقوب
کی طرف اتارا گیا، اس پر اور جو کچھ موسیٰ
وعیسیٰ کو دیا گیا اس پر اور جو کچھ سب پیغمبروں
کو ان کے پروردگار کی طرف بھیجا گیا، ہم

اس کے بعد قرآن کا دعویٰ ہے کہ ان آسمانی صحیفوں میں تبدیل و تحریف ہوئی ہے، اور یہ

اپنی اصلی حالت پر باقی نہیں رہے، ارشاد ہوا،

يُخَوِّفُونَ الْكَلِمَ مِنْ بَعْدِ مَوَاضِعِهِمْ

وہ لفظوں کو اپنی (مناسب) جگہ سے

ہٹا دیتے ہیں،

(مائدہ ۶۰)

تو چھٹکارہ جان پر جو اپنے ہاتھوں سے

قَوْلِهِمْ يَلْذِقُونَ الْكَتَابَ

اس انتہا پسند تحریک نے متوسط طبقات کے اثر و اقتدار کو مٹانا چاہا، تو اس کے خلاف فاسطیت کی وہ تحریک اٹھی جس کے سیلاب آتش و آہن سے آج ماوریتی کو غسل خونین دیا جا رہا ہے، اور علم و تہذیب کی اہمیت کو عالم آشکارا کیا جا رہا ہے، غرض کہ مغربی تمدن کے ہر دور میں یورپین سوسائٹی ایک انتہا سے دوسری انتہا تک جھولتی رہی، اور کبھی عدل کے اس نقطہ سے قریب تک آگئی جہاں انسانیت کیلئے امن و عافیت اور سکون و ثبات ہو، یہاں پر یہ اعتراض کیا جاسکتا ہے کہ انسانی زندگی میں سکون و ثبات کی توقع بیکار ہی زندگی کی حرکت ہی اور حرکت انقلاب، اس بیان میں کچھ صحت ضرور ہے، یہ ہو سکتا ہے کہ ایک سوسائٹی چند حکم اخلاقی اصولوں پر قائم ہو، اور انقلابات و تغیرات کا زبردست ہاتھ اس کو اس نقطہ سے ہٹا دی اور افراط و تفریط کی مختلف سنگین پیدا ہو جائیں، لیکن یہ صورت نوعیت میں سابقہ صورت سے بالکل جدا ہے، یہاں ایک واضح اور روشن نقطہ موجود ہے چند حکم اخلاقی میثاق متعین ہیں، تمدنی زندگی کے بنیادی اصول ثابت و قائم ہیں، جو کچھ ہو سکتا ہے، وہ اس نقطہ سے انحراف ہو، خواہ اس کا رخ افراط کی طرف ہو یا تفریط کی جانب، سوسائٹی میں ایک گروہ ہمیشہ موجود رہتا ہے جو تمدن کو اس نقطہ، عدل تک پھر کھینچ لاتا ہے، یا کم از کم اس کے قریب لے آتا ہے، لیکن ایک ایسے تمدن میں جیسا کہ مغربی تمدن ہے، سرے سے کوئی بنیادی اصول معین نہیں ہوتے ہیں، جن پر اسے عیار کا اتفاق ہو، نہ کوئی نقطہ عدل ہے، جس کا واضح تصور افراد کے ذہن سے پیوست ہو سکے اور ان کو اس کو شکر پر آمادہ کر دے کہ تمدن کو پھر اس نقطہ عدل سے قریب لے آئیں، یہاں شخص کو اختیار ہو کہ وہ زندگی کے جن اصولوں پر چاہے عمل پیرا ہو، صرف شرط اتنی ہے کہ وہ دوسروں کے کسی حق میں مزاحم نہ ہو، ایسے تمدن میں انقلابات کا نمودار ہونا تصادم کا رونما ہونا، اور قتل و غارتگری کا پھیلنا قطعاً ناگزیر

(باقی)

عَلَيْهِمْ (مائدہ)، پہلے کی کتاب کی تصدیق کرتی ہوا دوسرے شادی ہوتی۔
 وَأَنَّهُ لَفِي ذُرِّيَّتِكَ وَلَعِين (شعراء) اور یہ شبہ یہ پہلے کی کتابوں میں مذکور ہے
 بعض آیات میں مضامین کی بھی مراحت کر دی گئی ہے، کہ یہ چیزیں کتب سابقہ میں بیان ہو چکی
 ہیں، ارشاد ہوا،

أَمْ لَمْ يُنَبِّأْ بِمَا فِي صُحُفِ مُوسَى
 وَأَبْرَاهِيمَ الَّذِي وَفَّى الْآلَافَ
 وَأَنزَلَ وَزَرَ آخِرَى، ۱۱۱
 (نحج)
 کیا اس کو خبر نہیں ہو چکی اس کی جو ہے
 صحیفوں میں موسیٰ کے، اور ابراہیم کے۔
 جس نے کہ اپنا قول پورا تارا کہ اٹھاتا
 نہہ کوئی پوجہ اٹھاتا الہ بجز کسی سے کہ
 بیشک بھلا ہوا اس کا جو سنورا، اور لیا
 اوس نے نام اپنے رب کا، پھر نازل ہوئی،
 کوئی نہیں، تم بڑھاتے ہو دنیا کے جینے کو
 اور بچھلا گھر بہر ہے، اور باقی رہنے والا،
 یہ لکھا ہوا ہے پہلے صحیفوں میں ابراہیمؑ
 موسیٰ کے صحیفوں میں،
 (اعلیٰ)

وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزَّبُورِ مِن
 بَعْدِ الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ يَرِثُهَا
 عِبَادِي الصَّالِحُونَ (انبیاء)
 اور ہم نے لکھ دیا ہے، زبور میں نصیحت
 کے بعد کہ آخر زمین پر مالک ہوں گے
 ہمارے صالح بندے!

علامہ جلال الدین سیوطی رحمۃ اللہ علیہ نے اتقان النوع الخامس عشر (میں بعض روایتیں
 نقل کی ہیں جن میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کرام نے ارشاد فرمایا ہے کہ فلاں آیت قرآن

بَايِدْ يَصُوِّرُوْا تَقْوِيْلُوْنَ هٰذَا مِنْ عِنْدِ اللّٰهِ، (بقرہ-۹) سے ہے، کتاب لکھے ہیں، پھر کہتے ہیں: یہ خدا کی طرف

قرآن پاک نے تحریف و تبدیل کا راز فاش کر کے اکثر اسکی تردید و تصحیح بھی کی! مثلاً: بُئِلَ میں حضرت سلیمان علیہ السلام کے متعلق ہے،

”اور اس کی جو روئے نے اس کے دل کو پھیرا، کیونکہ ایسا ہوا، کہ جب سلیمان بوڑھا ہوا تو اس کی جو روئے نے اس کے دل کو غیر محمودون کی طرف مائل کیا۔“ (سلاطین باب)

قرآن نے اسکی تردید کی، اور فرمایا :-

وَمَا كَفَرَ سُلَيْمَانُ (بقرہ)

بُئِلَ اشارہ کرتی ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کا طرز عمل اپنی مان کے ساتھ اچھا نہ تھا اور فس باب میں ہے،

”انھوں نے اس سے کہا کہ دیکھو تیری مان اور تیرے بھائی باہر تجھے طلب کرتے ہیں، اس نے انھیں جواب دیا: کوئی میری مان یا میرے بھائی؟“

قرآن حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی زبان سے کہتا ہے،

بِذَآلِكَ تَقِيْلُ، (مہجہ) اور سلوک کرنے والا اپنی مان کے ساتھ،

تیسری بات قرآن یہ کہتا ہے کہ ان خداوندی نوشتوں میں جو صداقتیں اور صحیح تعلیمات تھیں، اور

قرآن میں بیان کر دی گئی ہیں، قرآن ان سب کا امین اور شاہد ہے، ارشاد ہوا،

فَاَنْزَلْنَا الْاِلَهَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنْ الْكِتَابِ وَهُدًى

اور ہم نے (اسے محمد) تیسری طرف پجائی کے ساتھ یہ کتاب آمار ہے، جو اپنے سے

بِئِی مَا لَیْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ فَلَا تُطْعِمُهُمَا، بات پر کہ شریک مان میرا، اس چیز کو جو تجھ کو معلوم نہیں، تو ان کا کھانا نہ (قرآن) (لقمان)

”اگر تیرا بھائی جو تیری مان کا بیٹا ہے، یا تیرا ہی بیٹا، یا تیری جھکاں جو وہ، یا تیرا دوست جو تجھے تیری جان کے برابر عزیز ہو، تجھے پوشیدہ میں پھسلانے، اور کہنے کہ آؤ غیر معبودوں کی بندگی کریں، بن سے تو اور تیرے باپ دادا واقف نہیں تھے، یعنی ان لوگوں کے معبودوں سے جو تمہارے گرداگرد تمہارے نزدیک یا تم سے دور زمین کے اس سرے سے اس سرے تک رہتے ہیں تو تو اس سے موافق نہ ہونا، اور نہ اس کی بات ماننا۔“ (استثناء ۱۳)

۳۔ وَكَانَ نَصَابٌ وَاكَارٌ رَجَبٌ اور پوجنے کی لاٹ اور پانے سب گندے مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ فَاجْتَنِبُوهُ کام ہیں شیطان کے سوان سوچے رہو (مائدہ) (قرآن)

”تم اپنے لُوبوں کو یا کسی تراشی ہوئی صورت کو نہ بناؤ اور نہ پوجنے کی لاٹ کو کھڑا کرو، اور نہ اپنے لئے کوئی صورت، اور پتھر وار اپنے ملک میں قائم کرو کہ اسکے آگے سجدہ کرو۔“ (احبار ۲۶)

۴۔ جَاعِلِ الْمَلَائِكَةِ رُسُلًا أُولَى جس نے ٹھہرایا فرشتوں کو پیغام بانیوائے اجنہ مثنیٰ وثلاث وربیع بیٹھے پر میں دو، دو، تین تین چار چار۔ (فاطر) (قرآن)

”ایکے اس پاس امر انیم کھڑے تھے جن میں سے ہر ایک کے چھ چھ پر تھے۔“ (یسعیاہ ۶۰)

میں موجود تھی، مثلاً حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ جب نبیجہ الشہرہؓ کے اہل خانہ نے نبیؐ کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا، کہ یہ پوری سورہ صحف ابراہیم و موسیٰ میں ہے، (عالم) حضرت عبد اللہ بن عمرو بن العاصؓ نے ارشاد فرمایا، کہ قرآن میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جو صفات آیت اِنَّا ارْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَّمُبَشِّرًا وَّنَذِيرًا میں بیان کی گئی ہیں، انہیں سے بعض تو رات میں موجود ہیں، (بخاری) کتب سے روایت ہے کہ تو رات کی ابتدا اس آیت سے تھی:

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمٰتِ وَالنُّوْرَ
شَرَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا بِرَبِّهِمْ يَعِدُوْنَ

علامہ راغب مفردات میں قرآن کی وجہ تسمیہ بتلاتے ہیں،

اِنَّمَا سُمِّيَ قُرْآنًا لِجَوْنِهِ جَمْعٌ مُّتَرَا
الکتاب السابقہ،

سابقہ کتابوں کے مضامین کا جامع مجموعہ
ان تصویحات سے یہ بات پوری طرح واضح ہو گئی، کہ قرآن میں دوسرے خداوندی نصوص
کے صحیح مضامین پائے جاتے ہیں، آج ہم بائبل اور قرآن کی بعض آیات کی باہمی تطبیق سے
خائب کرنا چاہتے ہیں، کہ تحریف و تبدیل کے باوجود موجودہ بائبل بھی قرآن کے اس تیسرے
کی پوری تصدیق کرتی ہے!

عقائد

۱۔ وَلَا تَجْعَلُوا مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ (ذریات)
خدا کے ساتھ دوسرا معبود نہ بناؤ، (قرآن)

تیسرے حضور تیرے لئے دوسرا خدا نہ ہو، (خروج ۲۰)

۲۔ وَانْجَاهِدْكَ عَلَىٰ أَنْ تَشْرَكَ (اور اگر وہ دونوں تجھ سے اڑیں اس

ذکا نون نے نہیں، اور نہ آدمی کے دل میں آئین، ڈ (قرینتون ۲)

اخلاق

۸۔ فَلَا تَقُلْ لَهُمْ أُفٍّ، بائیں ان کو (ماں باپ) اتنا کہو
(بنی اسرائیل) (قرآن)

”تم میں سے ہر ایک اپنی ماں اور باپ سے ڈرتا ہے، ڈ

(احبار ۱۹)

۹۔ اِنَّمَا الْيَتِيمَ فَلَا تَقْهَرْ، یتیم کو مت دباؤ،
(ضحیٰ) (قرآن)

”تم کسی بیوہ یا یتیم کے کو مت دکھ دو، ڈ (خروج ۲۷)

۱۰۔ وَلَا تَكْرَهُوا قِتْلًا نَّكَمَ عَلٰی اور نہ زبردستی کرو اپنی چھو کر یوں
الْبَغَاءِ، (نورس) پر بدکاری کے لئے،

(قرآن)

”تو اپنی بیٹی کو کسی بنانے کے لئے بے حمت مت کرو، ڈ (احبار ۱۹)

۱۱۔ اَلَا تَنْزُرُوا نَزْرًا وَّذَرَاۤءُ حُرٰی اٹھانا نہیں کوئی اٹھانے والا بوجھ
(رجحہ) کسی دوسرے کا،

(قرآن)

”ہر ایک اپنے ہی گنہ کے سبب مارا جائے گا، ڈ (پیدائش ۱۰)

۱۲۔ وَاقِمْوْا الْوِزْنَ، (رجحہ) اور سیدھی ترازو تولو۔ (قرآن)

۵۔ وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا بَعْضُ الْأُمَانِ
اور اگر یہ (دبی) بنا لاتا ہم پر کوئی بات تو
اَحْزَنَ نَامِئِنَّهَا بِالْهَيْثِ ثُمَّ لَقَطْعًا
ہم پکڑ لیتے اس کا داہنا ہاتھ، پھر کاٹ دیتے
مِنْهُ الْوَتِينَ، (الحاقہ) اس کی گردن،

(قرآن)

لیکن وہ نبی جو ایسی گستاخی کرے، کہ کوئی بات میرے نام سے کہے جس کے کہنے کا
میں نے اس کو حکم نہیں دیا، اور معبودوں کے نام سے کہے تو وہ نبی قتل کیا جائے، ”

(استنار - ۱۸)

حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے متعلق ارشاد ہوا :-

۶۔ وَرَافَعَتِ إِلَى، اور جھکواٹھا تو بچا اپنی طرف،

(قرآن)

(آل عمران)

”اور وہ یہ کہہ کے اُن کے دیکھتے ہوئے اوپر اٹھایا گیا، ”

(اعمال)

۷۔ حدیث میں جنت کی نعمتوں کا نقشہ ان الفاظ میں کھینچا گیا ہے :

قَالَ اللَّهُ أَغْدَدْتُ لِعِبَادِيَ خُذَا فَرَسًا هَبْ كَرِيمٌ
خُذَا فَرَسًا هَبْ كَرِيمٌ خُذَا فَرَسًا هَبْ كَرِيمٌ
الْعَالَمِينَ مَلَائِكَةٌ رَأَتْ وَلَا
كَ لَمْ يَكُنْ كَرِيمٌ خُذَا فَرَسًا هَبْ كَرِيمٌ
إِذْ سَمِعَتْ وَلَا خَطَرَ عَلَى
انسان کے دل میں اس کا خیال آیا،
قلب بشری،

(بخاری)

”خدا نے اپنے پیادے کرنے والوں کے لئے وہ چیزیں تیار کی ہیں، جو نہ آنکھوں نے دیکھیں

ساتھ نہ کیا، تو میرے ساتھ بھی نہ کیا، ڈ

(متی ۲۵)

فقہ

- ۱۵- اَوْدُمًا مَسْفُوحًا اَوَّلِحْوَ خَنْزِيرٍ یا بہتا ہوا خون، یا گوشت سور کا کہ وہ (انعام)
- ناپاک ہے، (قرآن)
- لیکن خردوار کہ موت کھاؤ، (استغفار ۳۱)
- ۱۶- اَوْفِیْقًا اٰهْلًا اٰیْحٰی اللّٰہِ بِدِ یا ناجائز ذبیحہ جس پر نام پکارا جائے اللہ (انعام)
- کے سوا کسی اور کا،

(قرآن)

- سو ان چیزوں کے کھانے کی بابت جو بتوں پر قربان کی جاتی ہیں، ہم جانتے ہیں کہ (قرآنیوں ب)
- بُت مطلق کوئی چیز دنیا میں نہیں، ڈ
- ۱۷- وَالْمُنْتَخَفَةُ، اور حرام ہوا تم پر جو مر گیا ہو گلا گھونٹنے (مائدا ۷)
- سے، (قرآن)

تم بتوں کو چڑھا دوں اور گلا گھونٹی ہوئی چیزوں اور حرام کاری سے پرہیز کرو، ڈ

(اعمال ۱۵)

- ۱۸- لَا تَاْخُذْ بِالَّذِیْ یُوْا، تم لوگ سود نہ لو، (قرآن)
- ڈ اگر تو میرے لوگوں میں سے جس کسی کو جو تیرے آگے محتاج ہے، کچھ قرض دے تو اس سے مہاجرن کی طرح سلوک مت کر اور سود مت لے ڈ (خروج ۲۳)

۱۹- الَّذِیْ لَا یَنْبَغُ اِلَّا ذٰلِیْہِ اَوْ بدکار مرد نہیں نکاح کرتا مگر عورت بدکار

”تو اپنے گھوٹن مختلف پیمانے ایک بڑا، ایک چھوٹا مٹ رکھلو

(استفہار ۲۵)

۱۳۔ اِنَّ اللّٰهَ خَلَقَ اٰدَمَ عَلٰی صُوْرَتِهٖ خدا نے آدم کو اپنی صورت پر پیدا کیا،

(حدیث)

(بخاری)

خدا نے انسان کو اپنی صورت پر بنایا ہے، ”

(پیدائش ۹)

اس حدیث کا مطلب یہ ہے کہ خدا نے انسان میں اپنی صفات کا ملہ کا عکس جلوہ گر کیا ہے اور ان کے قبول کرنے کی صلاحیت عطا کی ہے!

۱۴۔ ”صحیح مسلم میں ہے، کہ اللہ تعالیٰ قیامت کے دن فرمائے گا، اے ابن آدم میں بیمار پڑا،

تو میری عبادت تو نے نہ کی، وہ کہے گا اے میرے پروردگار، تو تو سارے جہان کا پروردگار تھا، میں تیری عبادت کیونکر کرتا؟ فرمائے گا، کیا تجھے خبر نہ ہوئی کہ میرا بندہ بیمار ہوا، مگر تو نے اس کی عبادت نہ کی، اگر کرتا تو مجھے اس کی پاس پاتا

(حدیث)

”تب، بائیں والوں سے کہے گا، اے معونو، میرے سامنے سے اس ہمیشہ کی آگ میں جاؤ، جو شیطان اور اس کے فرشتوں کیلئے تیار کی گئی ہے، کیونکہ میں بھوکا تھا، تم نے مجھے کھانے کو نہ دیا، پیاسا تھا، تم نے مجھے پانی نہ پلایا، پرہیزی تھا تم نے مجھے اپنے گھر میں نہ آرا، ننگا تھا، تم نے مجھے کپڑا نہ پہنایا، بیمار اور قید تھا، تم نے میری خبر نہ لی، تب وہ بھی جواب میں اس سے کہیں گے، اے خداوند کب ہم نے بھوکا پیاسا یا پرہیزی یا ننگا یا بیمار یا قیدی دیکھا، اور تیری خدمت نہ کی؟ تب وہ انھیں جواب میں کہے گا میں تم سے سچ کہتا ہوں کہ جب تم نے میرے ان سب چھوٹے بھائیوں میں سے ایک کے

ٹا اور وہ جو انسان کو مار ڈالے گا، سو مار ڈالا جائے گا، اور جو کوئی حیوان کو مار ڈالے گا
تو وہ اس کا عوض حیوان دے گا، اور اگر کوئی اپنے ہمسایے کو چوٹ لگائے، سو جیسا
کرے گا، ویسا ہی پائے گا، توڑنے کے بدلے توڑنا، آنکھ کے بدلے آنکھ، دانت کے بدلے
دانت، میا کوئی کسی کا نقصان کرے گا، ویسا ہی کیا جائے گا، !

(اجارہ ۲۴) (باقی)

رحمتِ عالم

ہندی طالب علم، کم پڑھے لکھے لوگوں، بچوں اور عورتوں کے لئے سیرت نبوی صلی اللہ
علیہ وسلم کی ایک ایسی مختصر سادہ اور آسان کتاب کی ضرورت تھی، جن کے بیان میں کوئی الجھاؤ
اور عبارت میں کوئی دقت نہ ہو، پھر بھی بیان مستند اور واقعات صحیح ہوں، اسی ضرورت
کو سامنے رکھ کر سیرت نگار نبوی سید سلیمان ندوی نے یہ مختصر سیرت لکھ کر شائع کی، اور اس
کا سارا منافع دارالعلوم ندوۃ العلماء لکھنؤ میں چھوٹے بچوں کے دارالاقامہ کے لئے وقف کر دیا
ہے، یہ کتاب پانچ ہزار کی تعداد میں چھپی ہے، ضرورت ہے، کہ ہر مسلمان بچے کے ہاتھ میں اس
کا ایک نسخہ ہو، اہل خیر کو اس کی خریداری سے انشاء اللہ تعالیٰ دو ہزار ثواب حاصل ہوگا،
قیمت فی نسخہ یہ ہے، لیکن ۲۰ نسخوں کے خریدار سے ایک روپیہ فی نسخہ کے حساب سے
لیا جائے گا، مجلد کی قیمت ۲ روپیہ فی نسخہ زائد ہوگی،

منہجہ دارالین اعظم گڑھ

مُشْرِكَةً وَالزَّانِيَةَ لَا يَكْفِيهِمَا إِلَهٌ
یا شرک والی سے، اور بدکار عورت
زَّانٍ اَوْ مُشْرِكَةٍ،
سے نہیں نکاح کرتا، مگر بدکار مرد، یا
(نور) (مشرک) (قرآن)

”وہ اس عورت کو جو ناحشہ یا بے حمت ہے، جو رو نہ کریں،“

(اجارہ ۲)

وہ زانی اور زانیہ جو آزاد، عاقل، بالغ ہوں، اور نکاح نہ کئے ہوئے ہوں، یا نکاح کرنے
کے بعد ہم بستر نہ ہو چکے ہوں اُن کی سزا قرآن یہ تجویز کرتا ہے!

۲۰- الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ
بدکاری کرنے والی عورت اور مرد
وَاجِدٍ مِنْهُمَا مَآةَ جَلْدَةٍ،
سومار دوسرا ایک کو دونوں میں سے سو
(نور) (سو، دس) (قرآن)

”جو کوئی اس عورت سے جو لونڈی، اور کسی شخص کی منگیتر ہے، اور نہ فدیہ دی گئی
ہے، اور نہ آزاد کی گئی ہے، ہم بستر ہو، ان کو کوڑے مارے جائیں،“

(اجارہ ۱۳)

۲۱- فَكُتِبَ عَلَيْهِمُ مَّا كَانَ لَكُمْ أَنْ تَفْعَلُوا
اور لکھ دیا ہم نے اُن پر اُس کتاب میں
بِالنَّفْسِ وَالْعَيْنِ بِالْعِينِ وَالْأَنفِ
کہ جی کے بدلے جی، اور آنکھ کے بدلے
بِالْأَنفِ، وَالْأَذْنِ بِالْأَذْنِ وَبِالسِّنِّ
آنکھ، اور ناک کے بدلے ناک، اور کان
بِالسِّنِّ وَالْمَرْجُوحِ قِصَاصٌ،
کے بدلے کان، اور دانت کے بدلے
(ماٹک ۴) دانت، اور نہ خون کا بدلہ ان کے برابر

(قرآن)

ان صحیح تطابقات کو قائم کرنے کے لئے جو طریقہ ہم استعمال کرتے ہیں، وہ اصطلاح میں نظر
 سنی دھڑا کہلاتا ہے، ایک مثال سے اس کی توضیح ہوگی، بند و پچی کی مثال پر غور کرو وہ عضلات
 میں ایک ایسا انقباض پیدا کرنا چاہتا ہے جس کی مدد سے ایک خاص نتیجہ حاصل ہو یعنی اس کی گولی
 ٹھیک ہدف پر بیٹھے، وہ ایک انقباض کو آزماتا ہے، اگر ناکام رہتا ہے، تو دوسرے انقباض کی
 اسی طرح آزمائش کرتا ہے، اگر اس میں کامیاب ہو جاتا ہے، تو شق کے ذریعہ اس کو مستقل
 کرنے کی کوشش کرتا ہے، اور اگر بھڑنا کام رہتا ہے، تو تیسرا انقباض قائم کرتا ہے، قس علی ہذا
 اب یہ بات کہ حرکی انقباضات کا صرف نقد نتیجہ ہمارے شعور میں آتا ہے، نہ کہ اس کی تفصیلات
 ایک اور چھوٹے سے تجربہ سے بہ خوبی ثابت کی جاسکتی ہے، پسندل ہاتھ میں لیکر ہدف کے سامنے
 کھڑے ہو جاؤ، ہدف کو اچھی طرح دیکھنے کے بعد آنکھیں بند کر لو، اور اگر گولی چلاؤ، اب آنکھ کھول
 دیکھو گے، تو تم کو خود تعجب ہوگا، کہ تمہارا نشانہ کس قدر صحیح تھا، لیکن اگر گولی نشانہ پر نہ بیٹھے، تو پھر
 یہی کرو، آخر ایک وقت ایسا آئے گا، کہ گولی میں نشانہ پر بیٹھے گی، ظاہر ہے کہ یہ کب تک اس وقت

لے پروفیسر فریمن اس کو طریقہ سنی دکامیابی کہتا ہے،

اس بیان سے مترشح ہوتا ہے، کہ ہماری حرکات اندھا دھند طریقہ سے سیکھی جاتی ہیں، اس میں
 سوچ بچار کو دخل نہیں، ہمارے متعلق یہ خیال عام ہے، لیکن ڈی ایچ پیئر (D. H. Pyle) اس
 سے متفق نہیں، افسوس کہ اس وقت ہم اس بحث میں شریک نہیں ہو سکتے، تفصیل کے لئے دیکھو اس کی کتاب
 "Skill in work and play" (مستند و ماہر، لیکن قابل غور بات یہ ہے، کہ پیر بھی
 یہ کہنے پر مجبور ہے کہ اکتساب ہمارے اس اندھے طریقہ سے انکار بھی نغیبات کے اصول کے خلاف ہوگا
 کیونکہ اس کے متعلق ہمارا علم بہت تھوڑا ہی یقینی ہے کہ آج کل اسی اندھے طریقہ سے ہماری اکتساب
 کی جاتی ہو، (ص ۱۷) بہر حال یہ بحث بہت دلچسپ ہے، (مترجم)

فلسفہ مہارت

از

جناب مفتقد ولی الرحمن صاحب ایم اے

(۲)

اوپر بیان ہوا ہے کہ عادت کی تکمیل شعور کی رہنمائی میں اور اسکے حکم کے مطابق ہوتی ہے، لہذا ظاہر ہے کہ جب حرکی تطابقات شعور میں نہیں آتے، اس وقت تک شعور رہنمائی نہیں کر سکتا، لیکن عجیب بات یہ ہے کہ ان تطابقات کی تفصیلات شعور میں نہیں آتیں، شعور میں صرف یہ بات آتی ہے کہ نیا تطابق قائم ہو گیا، لیکن یہ بات کہ اس تطابق میں کون کون سے کمان کمان کے اور کتنے عضلات شامل ہیں، شعور سے باہر رہتی ہے، تلوار سے یا کرکٹ کھیلنے والے سے دریافت کرو کہ فلاں وارڈ یا فلاں حرکت کی جوتیاری تم نے کی تھی، وہ جسم کے کس مقام پر ہوئی تھی، اس میں کون کون سے عضلات شامل تھے، اور انقباض کی شکل کیا تھی، تو سوائے اس کے کہ وہ حیرت زدہ ہو کر تمہارا منہ تکے، اور کوئی جواب نہیں دے سکتا، زائد سے زائد وہ کہے گا کہ ”بٹھے صرٹ اتنا معلوم ہے، کہ میرا ہاتھ ایک خاص طریقہ سے ہلا، یا میں نے ایک خاص طرح سے اپنا بلا اٹھایا، لیکن یہ سب کس طرح سے ہوا، مجھے اسکا معنی علم نہیں۔“ یہ بیان کرنے کی ضرورت ہی نہیں، کہ اگرچہ ہم ان تفصیلات سے ناواقف رہتے ہیں، تاہم انہی تفصیلات کی بدولت ہمارے انقباضات و تطابقات میں صحت پیدا ہوتی ہے، اس ظاہری استبعاد کی توجیہ نفسیات کا خاص کام ہونا چاہئے۔

(۴)

- مہارت کے متعلق مندرجہ بالا طویل طویل بحث کا خلاصہ یہ ہے کہ
- (الف) مہارتی حرکت خلقی اور موردی آلے پر موقوف ہوتی ہے۔
- (ب) مہارتی حرکت اکتسابی ہوتی ہے، نہ کہ خلقی،
- (ج) یہ صحت اور آسانی کے ساتھ اور فوراً صادر ہوتی ہے،
- (د) اس کے صادر ہونے کے لئے جن حرکی انضباطات کی ضرورت ہوتی ہے، وہ شعور میں نہیں آتے، اسی وجہ سے

- (۵) ان انضباطات کا بیان کرنا، یا ان کو کسی اور شخص کو سمجھانا دشوار ہوتا ہے،
- (و) صحیح انضباطات سنی و خطا کے طریقہ سے قائم کئے جاتے ہیں،
- لیکن اوپر ہم دیکھ چکے ہیں کہ بالکل یہی خصوصیات عادت میں بھی پائی جاتی ہیں، اس سے نتیجہ نکالا جاسکتا ہے کہ مہارت اور عادت میں بہت قریب کا تعلق ہے چنانچہ پروفیسر نیل اپسٹن نے مہارت کی تعریف کی ہے کہ ”یہ جسمانی عادات کی تنظیم و تکرار کا وسیلہ ہے، اس لحاظ سے مہارت گویا مرکب عادت ہے لیکن یہ تعریف صحیح نہیں۔ اگر صرف مرکب ہونے ہی کو مہارت اور عادت کا ماہر امتیاز مان لیا جائے تو پھر مہارت اور عادت میں فرق محال ہو جاتا ہے ایک بالکل چلانے والا شخص تو دور ہی سے موٹر آتی دیکھ کر سٹی پی بھول جاتا ہے، دوسرا شخص موٹر وں کی دھمکائی میں اس اطمینان سے بائیسکل چلاتا ہے جیسے کہ خانی اور صاف سڑک پر، اور تیسرا کس میں بائیسکل چلانے کے کرتب دکھاتا ہے، ان تینوں میں سے کس کو بائیسکل چلانے کا ماہر کہا جائیگا؟“

اس مہارت کا یہ سارا بیان پروفیسر لائڈ مارگن کی کتاب *Comparative Psychology* میں
 دیکھتے ہوئے لیا گیا ہے۔ *Applied in work and play*، ص ۲۹،

تک نہیں ہو سکتا جب تک کہ حرکی انقباض کے نقد نتائج صحت کے ساتھ تھارے شعور میں آئیں۔
مختصراً اسی کو یوں بیان کیا جاسکتا ہے، کہ ہمارت کی ایک خصوصیت یہ بھی ہے، کہ ہمار
شخص دوسرے شخص کو کسی طرح بھی نہیں سمجھا سکتا کہ صحیح حرکی انقباض کس طرح قائم کیا جاسکتا ہے
وہ کر کے تو دکھا سکتا ہے، لیکن سمجھا نہیں سکتا، اس صحیح حرکی انقباض کو دیکھنے والے اسے بطور خود دریافت
کرنا پڑتا ہے، وجہ ظاہر ہے جو یہ ہو کہ یہ تو خود سکھانے والے کو بھی معلوم نہیں کہ یہ انقباض کس طرح
اور کہاں قائم ہوتا ہے، اسی سبب سے کسی دوسرے شخص میں ایک خاص ہمارت پیدا کرنے کیلئے
پانچ گھنٹے کی تقریر سے بہتر یہ ہے کہ پانچ منٹ میں یہ حرکت کر کے دکھا دی جائے، اگر
سمجھنا ہی پڑتا ہے، تو وہ ہمار اپنے شاگرد کو حرکی انقباض کا طریقہ نہیں سمجھاتا، بلکہ اس انقباض
کا جو نتیجہ ہونے والا ہے، وہ بتاتا ہے، مثلاً ایک شخص کو ہم بلیرو ڈھیلنا سکھاتے ہیں تو ہم کچھ باتیں
تو زبانی سمجھاتے ہیں، اور کچھ کر کے دکھاتے ہیں، ہم کہتے ہیں اپنے گیند کو اس اس جگہ مارو لیکن
نہ تو بہت زور سے مارو، نہ بہت آہستہ، لیکن کوشش کرو کہ تھرا گیند سرخ گیند سے وہاں
جا کر ٹکرائے، جہاں میں نے کھریا سے نشان بنایا ہے، ہمارا شاگرد کوشش کرتا ہے لیکن
ناکام رہتا ہے، ہم سمجھاتے ہیں کہ یہ ناکامی اس بات کا نتیجہ ہے، کہ تم نے اپنے گیند کو بہت زور
مارا، لہذا ہم اس سے پھر کوشش کرنے کو کہتے ہیں، اس طرح ناکامیوں کے بعد کوششوں سے
وہ ماہر بن جاتا ہے، ہمارے لئے قابل ذکر بات یہ ہے کہ ان تمام کوششوں میں سیکھنے والے کی توجہ کی
انقباض کی طرف نہیں، بلکہ اس انقباض سے پیدا ہونے والے نتیجوں کی طرف رہی، وچسپ بات
یہ ہے کہ اگر وہ نفس حرکی انقباض کی طرف توجہ کر لے، تو صحیح حرکت کبھی صادر نہیں ہوتی، اب
ظاہر ہے کہ چونکہ وہ حرکی انقباض کی طرف توجہ ہی نہیں کرتا، لہذا وہ اس کو بیان بھی نہیں کر سکتا
بعض اوقات تو وہ اس کے وجود ہی سے صاف انکار کر جاتا ہے،

تنظیم کے علاوہ دقیق اور باریک حرکات کی تنظیم (۷) نئے تعلقات کو آنکھ بھینکنے میں پیدا کرنے کی طبیعت اور (۸) ہونے والے تعلقات کو بالعموم اور فوری تعلقات کو بالخصوص صحت کے ساتھ قائم کرنے کی اہمیت بھی داخل فرض کی جانی چاہئے، یہ کہنے کی غائب ضرورت نہیں، اگر ہر شخص اپنی عادات کو اس درجہ تک ترقی نہیں دیکتا، یعنی ہر شخص ماہر نہیں بن سکتا،

(۵)

اد پر ہم نے معارف کی عام خصوصیات پر نظر ڈالی ہے، لیکن یہ تمام بیان جسمانی یا حرکی معارف سے متعلق رکھتا ہے، ظاہر ہے کہ فلسفی یا ماہر کیمیا، حرکات کا ماہر نہیں ہوتا، اس کی معارف ذہنی یا عقلی ہوتی ہے، وہ ایک خاص علم کا ماہر ہوتا ہے، لہذا اب ہم کو ملی، ذہنی، یا عقلی معارف پر غور کرنا پڑے گا۔ جسمانی یا حرکی معارف کے متعلق جو کچھ کہا جا چکا ہے، اس کے بعد ذہنی یا عقلی معارف کے متعلق بہت زیادہ کہنے کی ضرورت نہیں، اس کی وجہ یہ ہے کہ معارف کے قیام اور اس کی تکمیل کو اصول و دونوں صورتوں میں بالکل ایک ہی ہوتے ہیں، معارف پیدا ہو جانے کے بعد نتیجے بھی ایک ہی مرتب ہوتے ہیں، فرق ان دونوں میں اس مواد کا ہوتا ہے، جس پر یہ اصول عمل کرتے ہیں، پہلی صورت میں جن اصول کا عمل حرکات پر ہوتا ہو، دوسری صورت میں انہی کا عمل خیالات اور ذہنی اعمال پر ہو کر آتا ہو، معارف کو عادات کی تنظیم کہا گیا ہے، اس تعریف میں لفظ عادات محدود معنوں میں استعمال ہوا ہے، یہ صرف جسمانی عادات کا مترادف ہے لیکن عادات کی اصطلاح کا یہ مفہوم عرصہ ہوا، کہ نفسیات میں متروک ہو چکا ہے، اب آج کل عادات کے لفظ کا اطلاق جس طرح اور جن معنوں میں حرکات پر ہوتا ہے، اُسی طرح اور ان ہی معنوں میں ذہنی اعمال پر بھی ہوتا ہے، چنانچہ جس طرح خاص خاص حرکات کو دہرانے سے وہ حرکات مستقل ہو جاتی ہیں، یعنی عادات بن جاتی ہیں اور ان میں عادات کی تمام خصوصیات پیدا ہو جاتی ہیں، بالکل اسی طرح خاص خاص ذہنی اعمال

ظاہر ہے کہ دوسرا شخص پہلے کے مقابلہ میں، اور تیسرا دوسرے کے مقابلہ میں زیادہ بڑا ماہر ہے لیکن کیا ان کی مثالوں میں صرف ترکیب کے درجہ ہی کا یا پیر کی اصطلاح میں جسمانی عادات کی تنظیم و تکمیل ہی کا فرق ہے؟ مرکب تو تینوں ہی کی حرکات میں، یا یوں کہو کہ تینوں کی ہمارت میں جسمانی عادات کی تنظیم و تکمیل ہوتی ہے، پھر کیا سبب ہے کہ تیسرے شخص کے مقابلہ میں پہلا شخص ماہر نہیں کہلاتا؟ ان تینوں کی حرکات پر غور کیا جائے، تو صاف معلوم ہو جاتا ہے کہ ان تینوں میں ایک طرف تو ترکیب کے درجہ کا فرق ہے، یعنی دوسرے کی حرکات پہلے کی حرکات کے مقابلہ میں، اور تیسری کی دوسرے کی بہ نسبت زیادہ مرکب ہیں، ان میں بہت زیادہ جسمانی عادات کی تنظیم و تکمیل ہوتی ہے لیکن اس کے ساتھ سب سے بڑا، اور ہمارے نزدیک بنیادی فرق مختلف حرکی انضباطات کے تطابق کی نزاکت کا ہے، چنانچہ تیسرے شخص کو جو ہم ماہر کہتے ہیں، اس کی بنیاد یہ ہے، یہ شخص بائیسکل چلانے کی اتنی مختلف، اور ایسی نازک حرکات کرتا ہے کہ پہلا شخص نہیں کر سکتا پہلے شخص کو مثلاً بائیسکل دیکر تادیر چڑھاؤ، اور دیکھو کہ وہ کتنی دور جا سکتا ہے، تیسرا شخص بڑے مزے سے گزروں چل پڑتا ہے، اور نہ صرف چل پڑتا ہے، بلکہ طرح طرح کی قلابازیاں بھی کھاتا ہے، وغیرہ، بیان پھر سوال پیدا ہوتا ہے کہ تیسرے شخص نے یہ کمال کس طرح پیدا کیا؟ ظاہر ہے کہ مشق سے یعنی کامیاب حرکت کو دہرانے سے، دوسرے لفظوں میں سعی و خطا کے طریقہ سے، ہم پہلے کہ چکے ہیں کہ یہ طریقہ عادت کا ہے، تو گویا ہمارت عادت ہی، لیکن یہ خیال رکھنا چاہئے کہ ہر عادت ہمارت نہیں، پہلا بائیسکل چلانے والا، بائیسکل چلانے کا عادی ہے، لیکن ماہر نہیں، اس کے مقابلہ میں تیسرا عادی بھی ہے، اور ماہر بھی، لہذا ہمارے نزدیک ہمارت کی صحیح تر تعریف یہ ہے، کہ یہ ترقی یافتہ عادت ہے، ترقی یافتہ کے مفہوم میں جسمانی عادات کی تنظیم و تکمیل کا درجہ اور اس تنظیم و تکمیل کی ترقی دونوں شامل سمجھے جانے چاہئیں، اسی طرح نزاکت کے مفہوم میں (۱) موٹی موٹی حرکات کی

تیار رہ سکتے ہوں، اور ایک ہی نظریں کسی بات یا واقعہ کی تیسک پہنچ سکتے ہوں، مختصر یہ کہ جو خصوصیات حرکات کے ماہرین، حرکات کے تعلق سے ہوتی ہیں، وہی تمام خصوصیات عقلی ماہرین عقلی اعمال کے تعلق سے ہونی چاہئیں، اگر ان دونوں خصوصیات میں فرق واقع ہوگا، تو حرکی اعمال اور عقلی اعمال کو فرق کا نتیجہ ہوگا۔ ایک صاحب ایک بنوٹ باز کے سامنے ایک دوسرے بنوٹ باز کی تعریف کر رہے تھے، اگر اس کے ہاتھ میں ایک شپل دیدی جائے، تو وہ دشمن کے ہروار کا کامیابی کے ساتھ مقابلہ کر سکتا ہے، آئیں کر پہلا بنوٹ باز ہنسنا، اور کہنے لگا، تو اسکو صرف اپنی حفاظت کرنی آتی ہے، دوسرے پر حملہ کرنا نہیں آتا، مطلب اس کا یہ تھا کہ اصلی ماہر وہ ہے جو نہ صرف اپنی حفاظت کر سکے، بلکہ دوسروں پر حملہ بھی کر سکے، اس سے معارف کی عمدہ گیری کا اندازہ ہو سکتا ہے، بعینہ یہی حال عقلی معارف کا ہے اس لئے بھی صرف یہی کافی نہیں کہ اس کی بنا پر ماہر اور ون کے اعتراضات کا منہ توڑ جواب دیکے بلکہ اس میں دوسروں پر ناقابل جواب اعتراض کرنے کی قابلیت بھی ہونی چاہئے،

مختصر یہ کہ عقلی معارف کی توضیح کے لئے حرکی معارف کے بیان پر کسی مزید اضافہ کی ضرورت نہیں، ضرورت ہے تو صرف اس کی کہ حرکت اور عقل کے فرق کو ملحوظ رکھا جائے، اور اسی فرق کے مطابق حرکی معارف کے اصول و قوانین کا اطلاق عقلی معارف پر کیا جائے،

(۶)

معارف جسمانی اور عقلی کے متعلق جو کچھ اوپر کہا گیا ہے، اس سے معلوم ہوا ہوگا، کہ ہر ماہر ایک بہت وسیع میدان کے صرف ایک چھوٹے سے حصہ کو اپنے لئے مخصوص کر لیتا ہے، وہ بقول انگریزوں کے *area of interest* کہلاتا ہے، جو تاہن چنانچہ بنوٹ باز بازوؤں کی ایک خاص حرکت کا ماہر ہوتا ہو، اور کرکٹ کھیلنے والا، انہی بازوؤں کی دوسری قسم کی حرکت کا بنوٹ باز کرکٹ نہیں کھیل سکتا، اور کرکٹ کھیلنے والا بنوٹ بازی نہیں کر سکتا، اگر کوئی بنوٹ باز کرکٹ کھیلتا ہے، تو ظاہر ہے کہ کرکٹ کھیلنے میں اسکے بازوؤں

کو دہرانے سے بھی وہ ذہنی اعمال عادت بن جاتے ہیں، اور ان میں بھی وہی تمام خصوصیات پائی جاتے لگ جاتی ہیں، جو عام طور پر جسمانی عادت میں موجود فرض کی جاتی ہیں، یعنی یہ ذہنی اعمال بھی ذرا سے اشارے سے صحت، کامیابی، اور آسانی کے ساتھ فوراً پیدا ہو جاتے ہیں، عادتِ فکر کو کا دو سر نام ہے، فلسفی کے سامنے مادہ کا لفظ بولو تو اس کے ذہن میں فوراً خیالات کا ایک مخصوص سلسلہ پیدا ہو جاتا، جو یہی لفظ طبیعیات کے ماہر کے سامنے دہراؤ تو اس کے ذہن میں بھی اسی طرح فوراً خیالات کا ایک مختلف سلسلہ قائم ہو جاتا ہے، ان سلسلوں کا یہ اختلاف ان کی ذہنی یا عقلی عادت کے اختلافات کا نتیجہ ہے، مختصر یہ کہ عادت کی ان دونوں قسموں پر جس پہلو سے بھی غور کیا جائے، نتیجہ یہی نکلتا ہے کہ ان دونوں میں کوئی فرق نہیں، فرق اگر کوئی بیان کیا جاسکتا ہے، تو صرف یہ کہ جسمانی عادت کا اظہار حرکات کی صورت میں ہوتا ہے، اور ذہنی عادت کا اس طرح اظہار نہیں ہوتا، گو ہو سکتا ہے کہ یہ بالواسطہ طور پر حرکات کی صورت میں ظاہر ہو جائیں، مثلاً اس حالت میں جب ہم اپنے غور و فکر کے نتیجہ کو ہاتھ کی حرکات کے ذریعہ سے، یعنی لکھ کر بیان کرنے کی کوشش کریں، لیکن یہاں یہ حرکات مقصود بالذات نہیں ہوتیں، جیسا کہ جسمانی عادت میں ہو کرتی ہیں، فعلیاتی حیثیت سے بھی ان کو یہ مشابہت اتنی ہی کُل ہے،

جسمانی اور ذہنی عادت کی اس کُل مشابہت کو سمجھ لینے کے بعد اب اس بات کو سمجھنے میں دقت نہ ہونی چاہئے، کہ جسمانی عادت اور عقلی یا ذہنی مہارت میں سوائے نام اور ظاہری شکل و صورت کے اور کوئی فرق نہیں، دوسرے لفظوں میں ذہنی یا عقلی مہارت کے لئے بھی فردی ہے، کہ ماہرین میں نئے نئے اور نازک ذہنی تعلقات صحت اور آسانی کے ساتھ اور فوراً قائم کرنے کی جامعیت ہو، حالات میں تبدیلی کے ساتھ ساتھ، اور نئے حالات کے مطابق، ذہنی تعلقات قائم کر سکے ہوں، حریف پروا کرنے اور اس کے غیر متوقع وار کا فوراً جواب دینے کیلئے ہر وقت

سلسلہ کلام میں ہم کہاں سے کہاں پہنچ گئے، ہم دیکھنا یہ چاہتے تھے، کہ ماہرین کی مہارت
ن کی تخصیص کا ان کی زندگیوں پر کیا اثر پڑتا ہے،

ابھی کہا گیا ہے کہ ہر ماہر ایک وسیع میدان کے بہت چھوٹے سے حصہ کو اپنے لئے مخصوص کر لیتا
ہے، اصطلاحی زبان میں کہا جائے گا کہ وہ ایک خاص قسم کے مہجرات کے لئے بہت زیادہ اثر پذیر بن جاتا
ہے، اور اس طرح اس میں مخصوص قسم کے مہجانات پیدا ہو جاتے ہیں، اس کی مہارت جس قدر ترقی
پاتی جاتی ہے، اسی قدر زیادہ حساس وہ ان خاص مہجرات کے لئے ہو جاتا ہے، اور اُسی قدر شدت
س کے ان مخصوص قسم کے مہجانات میں پیدا ہو جاتی ہے، نتیجہ اس کا یہ ہونا ہی چاہئے، کہ اس کا
مانع (یا عقل) کے مختلف حصوں کی ترقی متوازن اور متوازی نہیں رہتی، یعنی ایک حصہ تو
بہت زیادہ ترقی پا جاتا ہے، اور باقی ماندہ حصے اتنے ہی کم ترقی پاتے ہیں، دوسرے لفظوں
میں جس قدر زیادہ حساس وہ ایک خاص قسم کے مہجرات کے لئے ہوتا جاتا ہے، اتنا ہی بے کار و
بے مہجرات کے لئے ہو جاتا ہے، دوسرے مہجرات اس پر اثر کرتے ہیں، تو اس کے مخصوص مہجرات
میں رنگ کر اسی طرح جس قدر زیادہ شدید اس کے مخصوص مہجانات ہوتے چلے جاتے ہیں، اتنے
ی کمزور باقی ماندہ مہجانات ہو جاتے ہیں، اس طرح ماہر کی زندگی میں وسعت کی تونگی ہوتی جا
ہے لیکن گہرائی میں اضافہ ہوتا جاتا ہے، علم، فن، یا حرکت کے جس مخصوص حصے کا وہ ماہر ہے
اس میں تو وہ اتنا بڑا صاحبِ کمال ہو جاتا ہے کہ جو ہر فرد بن جاتا ہے، لیکن اس خاص حصہ سے
جس قدر دور وہ ہٹتا جاتا ہے، اسی قدر زیادہ اُس کی بے بسی اور بے کاری ہوتی جاتی ہے، ان
حصوں میں اس کی ہر حرکت ناکامی کی طرف لی جاتی ہے، اس کی ہر بات اُن بل اور بے جواز ہوتی ہے
اس کا ہر عقیدہ ٹکڑا ہوتا ہے، مختصر یہ کہ ان حصوں میں وہ دیوانہ بن جاتا ہے، لیکن جس بے
ان حصوں میں دیوانہ نہ بنتا ہے، بالکل اسی وجہ سے علم یا فن کے اپنے مخصوص حصوں میں اُس کی

کی وہ حرکات نہیں ہوتیں، جو نہوٹ بازی میں ہوتی ہیں، یہی حال کرکٹ کھیلنے والے کا نہوٹ باز کے وقت ہوتا ہے، عقل کا استعمال فلسفی بھی کرتا ہے، اور مورخ بھی، لیکن سب جانتے ہیں، کہ ان دونوں کے استعمال میں فرق ہوتا ہے، یعنی فلسفی اور مورخ اپنے اپنے لئے ایک چھوٹا سا میدانِ تحقیق اور استدلال کے لئے انتخاب کر لیتے ہیں، پھر فلسفی پورے کے پورے فلسفہ کا ماہر بنیں جوتا، کوئی منطق کا ماہر ہوتا ہے، تو کوئی نفسیات کا، و قس علیٰ ذہا، یہی حال ہر علم اور ہر فن کا ہے، اس تخصیص کا نتیجہ ظاہر ہے، کہ یہ ہوتا ہے کہ مہارت کا دائرہ عمل تنگ تر ہوتا جاتا ہے، لیکن اس کے ساتھ دور اثر یہ ہوتا ہے کہ اس تنگ تر دائرے میں ماہر ایسے ایسے نئے نئے اور نازک نازک تطابقات قائم کر سکتے ہیں، کہ دوسروں کے ذہن میں بھی نہیں آتے، مادی یا ذہنی دنیا کے خفیف سے خفیف اور معمولی سے معمولی تغیرات ان ماہرین میں عظیم الشان انقلابات پیدا کرتے ہیں، ان ماہرین کے ان عظیم الشان انقلابات سے پھر مادی یا ذہنی دنیا کی کاپیٹ ہو جاتی ہے، یہ نئی مادی یا ذہنی دنیا ماہرین میں فرید انقلابات پیدا کرتی ہے، غرض یہ چکر اسی طرح چلتا رہتا ہے، اسی چکر کا نام علم یا فن کی ترقی ہے، چونکہ یہ چکر کسی حالت میں بھی ختم نہیں ہو سکتا، لہذا کہا جاتا ہے، کہ کوئی علم یا فن کسی وقت بھی مکمل نہیں ہو سکتا، نیوٹن نے سیب گرنا دیکھا، اور وائس نے بھاپ کے ذریعے ہانڈی کے ڈھکنے کو اٹھا دیکھا، ان معمولی مشاہدوں سے ایک طرف تو طبیعیات، ریاضی، فلکیات اور فلسفہ وغیرہ کا طعہ بدل گیا، اور دوسری طرف میکانیکیت نے دوسری صورت اختیار کر لی، پھر یہ معاملہ سپین ختم نہیں ہو گیا، چنانچہ سب جانتے ہیں، کہ آئن سٹائن کی ریاضی اور طبیعیات نیوٹن کی ریاضی اور طبیعیات سے بہت آگے نکل چکی ہے، اور آج کل کے ریلوے انجنوں کے سامنے وائس کا ریلوے انجن کھلنے سے بھی بدتر ہو نہایت اطمینان اور فوق کیساتھ کہا جاسکتا ہے، کہ کچھ ہی دنوں کے بعد آئن سٹائن کی ریاضی اور نیوٹن کی انجن بھی اسی طرح پچھ رہ جائیں گے، اور ان کی جگہ نئی نئی باتیں اور چیزیں لے لیں گی۔

کہ ماہر ہو جانے سے ایک شخص تباہ ہو جاتا ہے لیکن سوال یہ ہے کہ معارف سے کیا کیا ذہنی تیزیاں پیدا ہو جاتے ہیں، جو تباہی کا باعث ہوتے ہیں، گذشتہ اوراق میں ہم اس تفصیل میں نہیں پڑے اس لئے کہ ہم کو اسکی ضرورت نہ تھی، یہی تفصیل اس رسالہ کا موضوع ہے، پروفیسر ہرنز برگ نچو واضح کرنے کی کامیاب کوشش کی ہے، کہ معارف سے ایک خاص قسم کی دھچپی پیدا ہوتی ہے، یہ دھچپی اس قدر شدید ہوتی ہے کہ اور دھچپیاں رک جاتی ہیں، اور دوسری طرف اس شدید دھچپی کی وجہ سے خاص قسم کے شدید ہیجاناں پیدا ہوتے ہیں، لہذا باقی اور تمام ہیجاناں مرکز پر جاتے ہیں دوسرے لفظوں میں معارف سے جو ذہنی تیزیاں پیدا ہوتے ہیں، اور ان تیزیاں کا جو جو اثر ماہر کی زندگی پر پڑتا ہے، اس کو پروفیسر موصوف نے خوب کھول کر اور بہت دلنشین طریقہ سے بیان کیا ہے، انھوں نے اپنی کتاب کا نام تو رکھا ہے "نفسیاتِ فلاسفہ" لیکن جو تفصیل انھوں نے فلسفیوں کی نفسیات کی کی ہے، اور اس تفصیل سے جن نتیجوں پر وہ پہنچے ہیں، ان کا اطلاق آسانی اور صحت کے ساتھ اور ماہرین کی نفسیات پر بھی ہو سکتا ہے، بہر حال اس رسالہ میں انھوں نے جو کچھ لکھا ہے، وہ فلسفیوں کے متعلق لکھا ہے، اس طرح ایک فلسفی نے یہ اعتراف کر کے کہ تمام فلسفی دیوانے ہوتے ہیں، فلسفیوں کے متعلق عام خیال کی نہایت مدلل اور سائنٹیفک تصدیق کر دی ہے لیکن معارف اور ماہر کے متعلق جو کچھ کہا گیا ہے، اس کے بعد یہ کہنے کی تاباں ضرورت نہیں، کہ پروفیسر ہرنز برگ کی موجودہ تحقیق سے دیگر ماہرین مستثنیٰ نہیں ہو جاتے، بلکہ

علمین نے پروفیسر ہرنز برگ کی کتاب دی سائیکا لوجی آف فلاسفہ کا اردو میں ترجمہ کیا ہے، مندرجہ بالا مضمون اس ترجمہ کا مقدمہ ہے، یہ ترجمہ کتابی شکل میں عنقریب شائع ہوگا، انشاء اللہ تعالیٰ،

(المحقق)

فرزنگی اور دن کو دیوانہ بناتی ہے، فلسفی کھانا کھانا بھول سکتا ہے، آرام کرنا بھول سکتا ہے، اپنا نام بھول سکتا ہو، راستہ بھول سکتا ہو، غرض ہر بڑی یا چھوٹی بات بھول جاسکتی ہے لیکن فلسفہ کی چھوٹی سی چھوٹی بات بھی نہیں بھول سکتا، سیاسیات پر اسکے خیالات مضحکہ خیز ہوں تو ہوں لیکن فلسفہ میں اس کا ہر لفظ آیت و حدیث ہوتا ہے، وہ اپنی اس چھوٹی سی دنیا میں اس بڑی طرح مقید ہوتا ہے، کہ جب وہ باہر کی دنیا میں قدم رکھنے کی کوشش کرتا ہے، تو اس کی سمجھ میں نہیں آتا، کہ کیا کرے، اور کہاں جائے، اس کی حالت اس پرندے کی سی ہوتی ہے، جو عمر بھر بچہ بنے میں رہنے کے بعد ایک دم آزاد کر دیا جاتا ہو۔ یہ پرندہ قید کی وجہ سے طاقت پر داز کھو بیٹھتا ہے، لہذا اسکی یہ آزادی اکثر اوقات اس کی موت کا پیمانہ بن جاتی ہے، ماہرین بھی اگر اپنی دنیا سے نجات حاصل کرنے کی کوشش کرتے ہیں، تو بعض صورتوں میں حقیقتاً اور اکثر صورتوں میں استعارۃً موت کے منہ میں پہنچ جاتے ہیں، اُن کی ماہر زندگی کے دوران میں اتنے پردے اُن کی آنکھوں پر پڑ جاتے ہیں، کہ دوسری دنیا میں آکر اُن کی آنکھیں چند صیانے لگ جاتی ہیں، لہذا یہ قدم قدم پر ٹھوکرین کھاتے ہیں، مختصر یہ کہہ رہا اپنی مخصوص چھوٹی سی دنیا کے علاوہ ہر دنیا کے لئے بے کار ہو جاتا ہے، اس از کار فرنگی، دیوانگی، ماحول کے ساتھ عدم مطابقت اور مضحکہ خیزی کو فلسفون اور منطقون کے لئے مخصوص کرنا سخت ترین نا انصافی اور ظلم ہے، لہذا یہ کہنے اور سمجھنے کے بجائے کہ فلسفی دیوانے ہوتے ہیں، یہ کہنا اور سمجھنا چاہئے کہ ہر ماہر دیوانہ ہوتا ہے، یہ ماہر فلسفی ہو یا لوہار۔

اپنی دنیا سے باہر ماہرون کی ناکامی کو ہم نے اس بات کا نتیجہ کہا ہے، کہ وہ ماہر ہوتے ہیں، ماہرون کے مرض کی تشخیص ایسی ہی ہے، جیسے یہ کہہ دیا کہ پانی میں بھیگنے سے زکام ہو جاتا ہو، سوال یہ ہو کہ پانی میں بھیگنے سے تمام جسم میں یا جسم کے ایک مخصوص حصہ میں کیا کیا تغیرات ہوتے ہیں جن کا نتیجہ زکام کی صورت میں ہمارے سامنے آتا ہے، اسی طرح عام مکمل میں تو یہ کہنا صحیح ہو سکتا

۳۔ سراج الدین علی خان آرزو کا ایک رسالہ ہے، اس رسالہ کا نام کہیں نہیں ملا، میں نے اس کا ہر کھا ہے، تنقید پر کلام خیرین، صفحہ ۲۵۹، قطع کلان، خط نستعلیق کا غذا احمد آبادی، منقولہ ۱۲۵۹ء۔
 ۴۔ ماقبل کی کتاب کا اور اس کا خط ایک ہی ہے، اس رسالہ میں مشہور شاعر خیرین کی غلطیاں دکھائی
 دے، بلکہ بعض مقامات پر اصلاح بھی دی ہے، آخر میں عظیم آباد کے ایک ہندو شاعر چند کی غزلیہ اصلاح کی ہے۔
 ۵۔ رسالہ داد سخن، حاجی جان محمد (یا محمد جان) قدسی کے کلام پر ملائیدانے اعتراضات کئے
 ہیں، اس کا محاکمہ ابو البرکات منیر لاہوری نے کیا تھا، اس کے جواب میں سراج الدین علی خان
 رونے یہ رسالہ لکھا ہے، اس ۳۴ قطع کلان، خط نستعلیق، بجھا کا تب سابق ہے اسے سنہ
 ۱۲۵۹ء ہو گا،

۶۔ نگارنامہ = اس رسالہ میں ابو البرکات محمد نذیر منیر لاہوری نے چار متناخرین شعراء دعویٰ
 لب، ذلالی، نلہوری کے کلام پر اعتراضات کئے ہیں، اس ۱۱۲ کا غذا احمد آبادی، خط نستعلیق،
 طبع کلان، بجھا کا تب سابق،

۷۔ رسالہ سراج منیر = سراج علی خان آرزو نے اس کے جواب میں یہ رسالہ لکھا، صفحات ۲۲۔
 ۸۔ رسالہ ناقص از آخر = انسوس ہے کہ یہ رسالہ آخر سے ناقص ہے، اور مولف کا نام بھی نہیں
 معلوم ہو سکا، یہ رسالہ درحقیقت سراج منیر کے جواب میں ہے،

مقالہ شبلی جلد ششم

یہ تھوڑا سا شبلی مرحوم کے ان مضامین کا مجموعہ ہے جس میں اسلامی حکومتوں کے تمدن تہذیب، علم و فن
 قدیم اور جدید تہذیب کے متعلق نہایت تفصیلاً واقعات درج کئے گئے ہیں، اور ان کے متعلق یورپین مؤرخین کے
 تراجم کے حوالے دئے گئے ہیں، حجم ۲۴۰ صفحہ، قیمت ۲۰ روپے
 "مینیجر"

فارسی ادبی مناظروں کے چند سائل

از

مولانا سید ابوظہر صاحب ندوی ریسرچ اسکالر گجرات سوسائٹی احمد آباد

ان دنوں چند و بچپ رسالے ہاتھ آئے ہیں، ان کا تذکرہ اہل علم کی دلچسپی کا باعث ہوگا۔
۱۔ تحقیق السدا فی منزلۃ آزاد مولفہ محمد صدیق مخور بن قاضی محمد احسان اللہ عثمانی بلگرامی
یہ وہی رسالہ ہے جس کا ذکر صمد فی صاحب نے معارف میں ایک دفعہ کیا تھا، مگر آزاد اور ماثرا کرا
مصنف آزاد، بلگرامی پر متعدد اعتراضات کئے ہیں، اور یہ خیال خود ان کی غلطیوں کی تصحیح بھی کی ہے،
کی تصنیف ہے صفحات ۵۰ تقطیع کلان، خط نستعلیق، ابتداء الحمد للہ الذی نبینا عن قومہ
الغافلین آخر، یکنز اہل بصر و صلی اللہ علی خیر خلقہ محمد وآلہم اجمعین بحمدک
یا ارحم الراحمین،

۲۔ اس کا جواب شمسہ من میر عبد القادر مرقندی دہلوی نے دیا ہے، اس کا نام تادیب
الزندیق فی تمذیب الصدیق ہے تقطیع کلان خط نستعلیق صفحات ۵۰ کاغذ و نون کا احمد آباد
ہے، مجھے یاد نہیں ہے، کہ صمد فی صاحب نے اس رسالہ کا بھی ذکر کیا ہو یا نہیں، ابتداء اسپاس ایزدی
کہ از عیہ مبہرا است، اتما، و فرداے قیامت بر کردار خود شرمندگی کشد والسلام علی من اباح
اللہ فی کتاب کا نام نہیں ہے، مگر یہ لکھا ہے کہ ۱۲۵۹ میں اسکی نقل ختم ہوئی،

۳۔ مولوی سید مقبول احمد صاحب صمد فی (الاحمد آباد)

وہی امرا داخل ہو سکتے تھے جن کو بادشاہ کسی ضروری اور اہم مسئلہ میں خاص طور سے مشورہ کے لئے طلب کرتا۔ دکن میں فوجی معاملات کی اہمیت کی وجہ سے دیوان عام اور خاص کا مخلوط دربار ہوتا تھا، جو اسی خط سے دیوان عام و خاص کھلتا تھا، اجلاس میں داخلہ کے لئے بادشاہ کے اجازت نامے جاری ہوتے تھے، بعض امرا کو مستقل پروانہ ملتا تھا، ان میں سے اگر کوئی بغیر اطلاع کے کچھ دنوں غیر حاضر ہوتا تو اسے از سر نو اجازت نامہ حاصل کرنا پڑتا تھا، ہر منصب دار کو پروانہ کے حصول کے لئے درخواست دینے کی اجازت تھی، جو تقریباً ہر ایک امیر کو اس کے تقرر، تبادلہ اور ترقی کے وقت مل جاتا تھا، جو امرا کسی ملکی یا ذاتی جرم کی بنا پر مقبوض ہو جاتے تھے، وہ دربار کی حاضری سے محروم کر دیے جاتے تھے، دیوان خاص و عام کوئی جمہوری اسمبلی نہیں تھی، اس کی شرکت کے لئے خاص قوانین اور پابندیاں تھیں، بادشاہ اور دربار مل کر حکومت کرتے تھے، امرا و حکام، یا ان کے نمائندے جو دارالسلطنت سے دور رہتے تھے، بادشاہ کے حکم سے باریاب ہوتے تھے، اور اپنے محکوم کے متعلق فرمان شاہی حاصل کرتے تھے، غیر سرکاری اشخاص کا کہیں ذکر نہیں ملتا، البتہ ملکی معاملات کے سلسلہ میں شاہی حکام کے ساتھ بادشاہ کی اجازت سے کبھی کبھی کوئی غیر سرکاری آدمی بھی نظر آتا ہے، جشن کے موقعوں پر البتہ ایک تماشائی کی حیثیت سے گزر سکتا تھا،

دربار سے متعلق چند خاص حکام مقرر تھے، جن کا کام شاہی احکام کو جاری کرنا تھا، ان کا افسر عالیٰ رتبت رکھتا تھا، جو آداب شاہی کا نگہبان ہوتا تھا، ”غرض مقررہ مستند خاص کی حیثیت رکھتا تھا، شاہی اخبار نویس اول کے ماتحت بہت سے اخبار نویس اور دار و ندو ڈاک چوکی اپنے کثیر مخبروں کے ساتھ دربار میں حاضر رہتے تھے، جو ہر وقت احکام شاہی لے جانے کے لئے پایہ رکاب رہتے تھے، ان کے علاوہ خدام خاص مثلاً محافظان (ہاڈی گارڈ) بیرٹسکار، محافظ خیمہ شاہی، بادشاہ کے خاص خدم و ختم میں شمار ہوتے تھے، جن کا کام بادشاہ کی جان کی حفاظت اور اسکی راحت رسانی تھی،

تخصیص تبصرہ

ملکی انتظام میں اورنگزیب کا حصہ

ریاست جے پور میں اورنگزیب کے درباری اخبارات کے جو فائل رکھے ہیں، ان کے مواد سے پروفیسر سری رام شرما نے اسلامک کچرین ملکی انتظام میں اورنگزیب کا حصہ کے عنوان سے ایک دلچسپ مضمون لکھا ہے، انکی تلخیص پیش کی جاتی ہو وہ لکھے ہیں کہ

... مضمون کے اخبارات سے اورنگزیب کے ایسے سچے اور صحیح حالات معلوم ہوتے ہیں جن کی کسی شبہ و شبہ کی گنجائش نہیں،

ان اخبارات پر نظر ڈالنے سے اورنگزیب کی ایک بڑی اور نمایاں خوبی یہ سامنے آتی ہے کہ وہ اپنے معمولات میں کبھی تساہلی کو دخل نہ دیتا تھا، اس کے دور حکومت کے اڑتیسویں سال میں دربار میں ایک کے جو اخبارات ہیں، ان میں صرف گیارہ دن فرصت کا ذکر ہے، اگر وہ دیوان عام کے دربار میں نہ آسکتا تھا، تو غسل خانہ (حمام) یا اس سے بھی پوشیدہ گوشہ خلوت خانہ میں کام کرتا تھا، دکن میں اس کے کام کے چار طریقے تھے، عموماً وہ دیوان عام یا خاص میں بیٹھ کر ملکی معاملات طے کیا کرتا تھا، اور عدل و انصاف کے لئے ایک دیوان عدالت خاص طور پر منعقد ہوتی تھی، اس کے بعد غسل خانہ میں اجلاس ہوتا تھا، اس میں داخلہ کے خاص قوانین تھے، یہاں صرف حکومت کے ذی اقتدار اہلکار کو باریابی کا شرف حاصل ہوتا تھا، خلوت خانہ میں فوری یا ہنگامی اجلاس ہوتے تھے، یہاں

کسی کو بیشکایت ہوتی، کہ اخبار نویس یا افسر اعلیٰ نے دربار میں اسکی درخواست پیش نہیں کی، تمام منصب داروں کا تقرر ان کی ترقی، تنزل، برطرفی، عطیہ، جاگیر اور محکوم کے تعین پر نہ صرف شاہی حکم ہوتا تھا، بلکہ اسکی مفصل ہدایات بھی ہوتی تھیں، اور اس میں بڑے چھوٹے کی کوئی تخصیص نہیں تھی، البتہ صوبہ دار، سردار، ہم سالار، شہر نیا، اور فوجدار اپنے ماتحتوں کے تقرر کے لئے سفارش کر سکتے تھے، لیکن فوجدار یا ضلع دار کا تقرر اس سے مستثنیٰ تھا، اس سے مرکز کا بار کچھ کم ہوتا تھا، کابل اور بنگال کے صوبہ داروں کو اس بارے میں زیادہ اختیارات تھے، لیکن نہ اتنے کہ وہ اپنے کو خود مختار سمجھتے، لیکن، اسی لئے اکثر سرحد کے صوبہ داروں کی سفارشیں رد بھی کر دی گئی ہیں، جب کسی ہم کی سرکردگی پر کوئی امیر مقرر کیا جاتا، جیسے بے سنگم مہلوں کے خلاف بھیجا گیا تھا، تو اُسے غیر معمولی اختیارات دینے جاتے تھے، تاکہ اس ہم میں کوئی دشواری نہ پیدا ہو،

محکمہ مال کی حیثیت کسی قدر جدا گانہ تھی، ۱۲۱۱ھ جولائی ۱۷۹۶ء کو ایک فرمان جاری ہوا جس میں یہ ہدایت تھی، کہ مال کے وہ کاندھات جو صوبہ کے افسروں نے بھیجے ہیں، دفتر شاہی میں داخل نہ کئے جائیں، بلکہ اپنے مرکزی دیوان کے محکمہ میں پیش کئے جائیں، اور غالباً برابر یہ اصول جاری رہا، کیونکہ پھر اخراجات میں اس کا ذکر نہیں ہے، لیکن صوبائی دیوان کی عضداشتیں بادشاہ کے حضور میں پیش کی جاتی تھیں، چنانچہ، ۱۲۱۲ھ جولائی ۱۷۹۷ء کو دیوان مالگوکن کے مودعات دربار عام میں پیش کئے گئے تھے، ۱۲۱۳ھ کے فرمان سے واضح ہو جاتا ہے، کہ کس طرح مالیات کے کاندھات کا تصفیہ کیا جاتا تھا، دیوان خالصہ اور دیوان دکن کو حکم تھا کہ وہ اپنی رپورٹ اور تجاویز سربراہ شاہی دیوان کے پاس بھیجا کریں، جو بادشاہ کو ضروری اقتباسات سنا دیا کرے گا،

_____ اخبار نویسوں کی رپورٹ پر بھی اکثر احکام صادر ہوا کرتے تھے، چنانچہ ۱۲۱۴ھ اپریل ۱۷۹۷ء کو بیدائش کی فوج سے یہ اطلاع آئی، کہ پرتھوی سنگھ اور دوسرے منصب داروں نے اپنے

ہر دن کی کارروائی عموماً گزشتہ دن کے احکام سناٹیکے بعد شروع کی جاتی تھی، پھر ان احکام پر ہر تصدیق ثبت کر کے ان کو مختلف محکومین میں عمل درآمد کے لئے بھیج دیا جاتا تھا، اس کے بعد دیوان یا بخشی ان سرکاری خطوط کو پڑھ کر جو صوبہ دار، ضلع دار، سالار شہنشاہ، سردار اہم اور نجی افسروں کے یہاں سے آتے تھے، ان کا خلاصہ سنا دیتا تھا، اور بادشاہ وہیں ان پر احکام صادر کر دیتا تھا، اس کے بعد بعض حکام اعلیٰ ان خطوط کو سناتے تھے جنہیں بیرونی حکام دارالسلطنت کے باہر سے خیمہ بھیجتے تھے، ان بھی فوراً شاہی حکم صادر ہو جاتا تھا، کبھی کبھی حکام اعلیٰ کے کارندے مفصلات کے مالکوں کی وہ گزارشات پیش کرتے، جو سرکاری ذریعہ سے پیش نہ ہو سکی تھیں، اس کے بعد شاہی اخبار نویس مختلف محکومین کے مقامی اخبار نویسوں کے بیانات کا خلاصہ سنا دیتا تھا، اس کے بعد حکام اعلیٰ اپنے ان ماتحت افسران کی جن پر ان کی خاص نظر توجہ ہوتی تھی، مناسب الفاظ میں سفارش کرتے تھے، بعض محال شاہی یا معزز درباری اپنی طرف سے بھی تجویز پیش کرنے کا حق رکھتے تھے، جاسوس اور مخبر براہ راست بادشاہ کو اپنی کارگزاری کی خبر دیتے تھے، میر توپ خانہ کو بھی یہ عزت حاصل تھی،

درخواستوں اور ان پر احکام شاہی کی مختلف صورتیں ہوتی تھیں، اکثر عرضی پر واز اپنی کارگزاریوں اور خدمات کا ذکر کر کے شاہی لطف و کرم کے امیدوار ہوتے تھے، بادشاہ وہیں پر جزایا کلاً قبول یا مسترد کر دیتا تھا، بعض اوقات نامنظوری نرم اور دھچپ الفاظ میں ہوتی تھی جیسے "امید واد باشد" بعض وہ درخواستیں جو عام مسلوں کے ساتھ نہیں آتی تھیں، مختلف محکومین کے افسر صوبہ دیوان یا بخشی، خان سامان کے پاس رپورٹ کے لئے بھیج دی جاتی تھیں، بعض اوقات درخواست کنندہ کو حصول سفارش کے لئے اس کے افسر اعلیٰ کے پاس بھیجا جاتا تھا، جب بادشاہ کو توجہ اور اس کے تجسس کی وجہ سے کسی معاملہ کی اہمیت بڑھ جاتی، تو اسکی تحقیقات کے لئے ایک مقامی کشر مقرر کیا جاتا، لیکن یہ صورت انہی حالات میں پیش آتی تھی، جب ماتحت حکام میں سے

نو کروں نے محل کو مار ڈالا، گویا راجہ مین منلون کے چار گھوڑے گم ہو گئے، وہاں کے فوجدار فدائی خان کو حکم ہوا کہ اس نقصان کی تلافی کرے، ایک مرتبہ کثیر کے صوبہ دار نے محرومہ پیش کیا کہ کثیر کی آب و ہوا اس کو راس بنین آتی ہے، اس پر ارجون سنہ ۱۱۷۰ کو حکم ہوا کہ وہ سرمالاہور میں گزار کرے، ۲۸ مئی سنہ ۱۱۷۰ کو حکم ہوا کہ بخشی شامیانہ کے زیر سایہ کام کیا کریں جب کبھی کسی حاکم کے ظلم اور جبری ٹیکس وصول کرنے کی خبر پہنچتی تھی، تو ان کی پوری پوری خبر لی جاتی تھی، ۱۲ نومبر سنہ ۱۱۷۰ اور مارچ سنہ ۱۱۷۱ کو سرکاری نو کروں کو مختلف خدمات کے پروانے اور عام لوگوں کے بے خط سفر کے اجازت نامے ملے، ۱۴ اپریل سنہ ۱۱۷۱ کو ایک ڈکیتی کی جزائی، فوجدار کو حکم ہوا کہ مقدمہ کی تحقیقات کر کے مفسدوں کو قانون شریعت کے مطابق سخت سزائیں دی جائیں

آداب عالمگیری میں جو خطوط ملتے ہیں، ان سے یہ بات پایہ ثبوت کو پہنچتی ہے، کہ اس کے سارے کاموں میں کس قدر مرکزیت تھی، وہ اجیر میں بیٹھ کر جو دھچورا اور میواڑ کی فوجوں کو تفصیل دیتا اور نقل و حرکت کے متعلق تجویزین بھیجا کرتا تھا، اور مقامی سالاروں کی رپورٹ دیکھ کر ان کی ہمت بڑھاتا تھا، اور جوشِ عمل کی تلقین کرتا تھا، ایسا معلوم ہوتا ہے، کہ ان سالاروں کو خود کسی کام کی آزادی نہ تھی، گو بعض بہانہ ڈھونڈ کر شاہی حکم کی نافرمانی کر جاتے تھے، بادشاہ کا سب سے زیادہ وقت نکلے خانسان پر صرف ہوتا تھا، کارخانوں، عمارتوں، مرکزوں، جیون، باغ، کھیل اور دوسرے تفریحی مشاغل کے متعلق جتنے سوالات پیدا ہوتے تھے، بادشاہ اپنے مذاق کے مطابق ان کو حل کرتا تھا،

اخبارات سے پتہ چلتا ہے کہ صدر کے فرائض میں وہ دخل نہیں دیتا تھا، قاضی مجتبٰی مفتی کے معاملات کی رُو اور اخبارات میں کم متنی ہی یہ لوگ اپنے حدود میں بہت کچھ آزاد تھے، اور کبھی حکام دیوانی کی مداخلت کے شاک کی نظر نہیں آتے، البتہ ایک قاضی کے خلاف جرحہ قدی کی شکایت پیش ہوئی تھی، اب تک جو کچھ لکھا گیا، وہ زیادہ تر دیوان عام کے متعلق تھا، جہاں تک کام کا تعلق ہے، دیوان

فرائض سے غفلت کی، اس پر حکم ہوا کہ وہ قابلِ تعزیر قرار دئے گئے، اسی طرح ۲۳ اگست ۱۹۸۹ء کو حیدرآباد کے اخبار نویس نے اطلاع دی کہ بخشی کی علالت اور گھر چلے جانے کی وجہ سے آج کل یہ عہدہ خالی ہے، اس رپورٹ پر فوراً دوسرے بخشی کا تقرر ہو گیا، اگرچہ منصب داروں کو یہ حق حاصل تھا، کہ وہ اپنی تجویزین اور سفارشیں بادشاہ کے حضور میں بھیجا کریں، اگر وہ قابلِ سماعت ہوں گی، تو انہیں قبول حاصل ہوگا، لیکن واقعہ یہ جو نہ چالیس سپاہیوں کے افسر کا تقرر بھی وہ خود کرتا تھا، گویا کوئی کام خواہ کتنا ہی چھوٹا کیوں نہ ہو اس کے حکم اور مرضی کے بغیر انجام نہیں پاسکتا تھا، دربار کے کاندھات سے معلوم ہوتا ہے کہ جو بات بھی اس کے علم میں آجاتی تھی خواہ وہ کتنی ہی چھوٹی کیوں نہ ہو، اسے کبھی نظر انداز نہیں کرتا تھا، اور فوراً اسکی طرف توجہ کرتا تھا، اگر اس سے مرکز کا کام بہت بڑھ گیا تھا، لیکن اس سے اس کی غیر معمولی محنت اور اہمک کا پتہ چلتا ہے اسی طرح ۲۳ جولائی ۱۹۸۹ء کو دیوان حیدرآباد کے خلاف شکایت پہونچی، وہاں کے مقامی اخبار نویس کو حکم ہوا کہ اس بارے میں وہ اپنی رپورٹ بھیجے، ۱۵ اپریل ۱۹۹۳ء کو اہل حصار کے مقامی فوجدار کے خلاف شکایت موصول ہوئی، کہ وہ نا و اجب کس وصول کرتا ہے، اور بہت سے باشندوں کو بلاوجہ قید کر دیتا ہے، اس پر صوبہ دار دہلی کو تحقیقات کر کے رپورٹ پیش کرنے کا حکم ہوا، اسی طرح ایک منصب دار کے خلاف اس کے خادم کی شکایت سے یہ ظاہر ہوا کہ اس کے پاس مختلف ہرنین ہیں جن سے وہ جعل بنایا کرتا ہے، اُسے گرفتار کر کے ۱۹ اپریل ۱۹۹۳ء کو دربار میں لایا گیا، اور قید سخت کی سزا ملی، ایک مرتبہ فوج کے مراف نے اپنے چودھری کے خلاف شکایت کی، ۲۵ اپریل ۱۹۹۳ء کو منصب دار کو اس شکایت کی تحقیقات کا حکم ملا، ایک چوری کا واقعہ پیش ہوا، صوبہ دار کو حکم ہوا کہ نائب فوجدار کو تحقیقات اور چور کے پتہ چلانے کا حکم دیا جائے، ۲۵ جون ۱۹۹۴ء کو یہ اطلاع ملی، کہ دیگر کا فوجدار سارے مقدمات حتی کہ شرعی معاملات کو خود ہی فیصلہ کرتا ہے، حکم ہوا کہ آئندہ سے ایسا نہ کرے، ۲۴ اپریل ۱۹۹۴ء کو ایک مغل سود خانے قرض کی وصولی میں اپنے مقروض کی جان لے لی، اس کے بدلے میں اس کے

اپنے ساتھ واپس لائیں، اس کا پتہ چلانا مشکل ہے، کہ دیوانِ مظالم میں کس قسم کے مقدمات فیصل ہوتے تھے، کیونکہ مجرمن کو کبھی عدالت کا یہ حکم بھی ملتا تھا، کہ ان کا مقدمہ شاہی دربار میں فیصل ہو سکے۔ بجائے قاضی کے اجلاس میں شریعت کے مطابق فیصل ہوگا، غالباً بادشاہ اپنے ماتحتوں کی بدعنوانی کی شکایت خود سنتا تھا، اور سختی کے ساتھ ان کا تدارک کرتا تھا، مقدمات میں عدل و انصاف ملحوظ رکھتا تھا، اس میں کسی کی رو رعایت نہیں کرتا تھا، اسی لئے لوگ اس سے گھبراتے تھے یا حالت میں کوئی تعجب کی بات نہیں ہے، کہ سب مقدمات شاہی دربار میں فیصل نہیں ہو سکتے تھے ۳۱ اپریل ۱۶۹۶ء کو حکم ہوا تھا، کہ پچیس بدعنوان کے مقدمے شاہی دربار میں پیش کئے جائیں، لیکن بعد کے اخبارات معلوم ہوتا ہے، کہ بارہ سے زیادہ فیصل نہ ہو سکے،

ان تمام امور سے پتہ چلتا ہے کہ اورنگزیب کی حکومت میں کس قدر استحکام اور کتنی مرکزیت تھی، صوبہ داروں کو ضلع کے حکام کے متعلق جو اختیارات بھی ہوں، لیکن فوجدار کثران کے متعلق مرکز و فرسے براہ راست مداخلت کر کے شاہی فرمان حاصل کرتا تھا، سردارِ محرم اور فوج کے دوسرے ماتحت حکام کو بھی شاہی اعتماد کی عزت حاصل تھی، خانِ سامان کے ماتحت جو افسر کام کرتے تھے وہ دراصل شاہی خدام ہوتے تھے، اور انھیں براہ راست بادشاہ سے ہدایات اور احکام ملتے تھے یہ صحیح ہے کہ ماتحتوں کی وہ درخواستیں جو شاہی لطف و کرم کیلئے پیش ہوتی تھیں زیادہ تر محکوم کے مقامی افسر ملی کے پاس رپورٹ کیلئے بھیجی جاتی تھیں، لیکن ملکی انتظام کے بارہ میں جو درخواستیں آتی تھیں ان پر براہ راست ہدایات بھیجی جاتی تھیں، ایسی صورت میں مرکز کا کام بہت بڑھ جاتا تھا، اس میں سوت کیلئے دیوانِ غوثیوں کو یہ اختیار دیدیا جاتا تھا، کہ وہ اپنے محکوم کے معاملات کی مسنون پراپی رائے لکھ دیا کریں، اگرچہ اورنگزیب نے اس پر کبھی غور نہیں کیا کہ وہ انصاف و عدل کا سرچشمہ ہی، لیکن وہ ہمیشہ حکام کے خلاف بھی شکایات سنتا تھا، اور مظلومین کی وادری کرتا تھا، "ا-ع"

اور غسل خانہ میں کوئی فرق نہیں تھا جب وہ دربار عام میں جانا نہیں چاہتا تھا، تو غسل خانہ میں اجلاس کرتا تھا۔ اس میں داخلہ کے شرائط کا مختصر بیان اوپر لکھا ہے، بعض سردارانِ ہم سے پوشیدہ اور راز دارانہ مشورہ ہوتا تھا، داخلہ کا پروانہ نقیب کو بھی دیا جاتا تھا، تاکہ اسے معلوم ہو جائے کہ کن لوگوں کو داخلہ کی اجازت ہے۔ ایک محافظ غسل خانہ اس خدمت پر مامور تھا، کہ یہاں بھی آداب دربار پورے پورے برتنے جائیں، اگر کسی آداب دربار میں کسی منصب دار کی بے عزتی ہو جاتا تھا، تو وہ بغیر ادائے ہوئے اپنی جگہ سے نہیں جاسکتا تھا۔

خلوت خانہ کسی مخصوص جگہ کا نام نہیں تھا بلکہ جہاں کہیں بادشاہ کسی گوشہ میں اجلاس کرتا تھا، وہ خلوت خانہ کہلاتا تھا، یہ گویا بے ضابطہ اجلاس ہوتا تھا، جہاں صرف ایک حاکم یا ایک شاہزادہ یا ایک عالم بلایا جاسکتا تھا، یہاں رسوم کی پابندی کی کوئی قید نہیں تھی، اکثر کھانہ امرار کو بھی یہاں جگہ ملتی تھی، اور اگر وہ بادشاہ کی پیش کردہ کسی تجویز سے اختلاف کرتے تھے، تو وہ ان سے زبردستی نہیں منواتا تھا بلکہ دلیل سے انھیں قائل کرنے کی کوشش کرتا تھا، ایک مرتبہ اوس نے دلاور خان کو خلوت میں ملاقات کے لئے بلایا، روح اللہ خان اسد اللہ خان اور دو شہزادے بھی بلائے گئے تھے، اور نگہ زیب جب دکن کے سفر میں تھا، تو دربار نہیں ہوتے تھے، لیکن دیوان، خانِ سامان، صدر، امیر توپخانہ کو حکم تھا، کہ وہ بادشاہ کے حضور میں حاضر ہو کر احکام چلایا کریں،

جب کسی مقدمہ کی روداد سننا تھا، تو دیوان عام، دیوانِ مظالم میں تبدیل ہو جاتا تھا، برکت سے اس کا پتہ نہیں چلتا ہے، کہ کس طرح مقدمات کی سماعت اور ان کا فیصلہ ہوتا تھا، اخبارات سے صرف اتنا معلوم ہوتا ہے کہ دیوانِ مظالم یا عدالت منعقد ہوتی تھی، اکثر محافظِ مظلومین، ان کی بھارت کو بادشاہ کے سامنے پیش کرتا تھا بعض اوقات مقدمات مقامی تحقیقات کے لئے بھیجے جاتے تھے، اکثر مظلومین کے ساتھ عصابدار یا مخبر بھیجے جاتے تھے، تاکہ وہ ان کے سامنے تحقیقات کر کے ان

اس من خوبی سے لکھنا اسی کا حصہ تھا، وہ مسلم اثبوت شرنویس اور انشا پر داذ تھا، لیکن کی موت پر اس نے جو ترہ الفاظ کہے تھے، وہ روسی ادب کے موتی تصور کئے جاتے ہیں،

چکنی مٹی سے کاغذ

ادارہ صنعت و حرفت مسابو سٹ (Massachusetts Institute of Technology) نے چکنی مٹی سے کاغذ بنانا شروع کیا ہے، اسکی یہ ایجاد موجودہ صنعت و حرفت کا شاندار کام نہ تصور کیا جاتا ہے، یہ کاغذ گھریلو کاموں، کارخانوں اور جنگ کی ضرورتوں کے لئے بہت اچھا ہے، اسکی مختلف قسمیں مختلف معرین آسکتی ہیں، اس کے شفاف اور پھلدار کاغذ، پکڑوں اور دودھ کے برتنوں کو ڈھکنے کے لئے لکڑی اور سن کے کاغذوں سے کہیں بہتر ثابت ہو، امید ہے کہ اچھی طباعت کے لئے یہ غیر معمولی چکنے اور نفیس کاغذ چھاپہ خانوں میں بھی کثرت سے استعمال ہونے لگیں گے، اس پر تصویریں بھی خوب آتی ہیں، سب سے بڑی خوبی یہ ہے کہ اس پر زمانہ کے امتداد اور موسم کا کوئی اثر نہیں ہوتا، اور بہت دیر پا ہوتا ہے،

ریڈیائی تار پیڈو

ملک متحدہ امریکہ کی بحری فوج کے ایک افسر ہنری ڈبلوکس (Henry D. Dubs) نے دشمنوں کے جہازوں کو غرق کرنے کے لئے ایسی تیز رفتار کشتیاں ایجاد کی ہیں جن کے لئے ٹانڈا کی ضرورت نہیں، وہ ریڈیو کی مشین کی مدد سے چھین گئی، اس پر خطرناک بارود اور بم رکھے جائیں گے، توقع ہے کہ کہ بڑے بڑے جہاز اس کے مقابلہ کی تاب نہ لاسکے گا، نیویارک میں اس کا نمونہ نمائش میں دکھایا گیا تھا، یہ نوٹ لابی ہے، وہ شہر میں پر پورا عرشہ قائم ہو صرف ٹھارہ اپن ہوتا ہے، اس میں کچھ لوٹ

اختر علی

لیون رٹا کی صاحبِ قلم بھی تھا

دنیا لیون رٹا نسکی (Leon Ratta) کو صرف مزدوروں اور کسانوں میں انقلاب پیدا کرنے والے کی حیثیت سے جانتی تھی، حالانکہ انقلابی کے ساتھ وہ ایک ممتاز صاحبِ قلم بھی تھا، گزشتہ ۲۰ اگست سنہ کو اسٹین (Stein) کے اشارہ سے جیکسن (Jackson) کے ہاتھوں و قتل کیا گیا، اسکی موت انقلابی دنیا کے لئے تو بڑا حادثہ ہے ہی، لیکن ادبی دنیا کیلئے بھی کچھ کم دردناک سانحہ نہیں، گو اسکی یہ حیثیت ہندوستان میں بہت کم لوگوں کو معلوم ہے، سیاسی مشاغل کیشتاق اسکے ساتھ ہمیشہ ادبی مشاغل بھی جاری رہے، چنانچہ ۱۹۰۵ء کے انقلاب میں جب اسے سائبریا جلا کر دیا گیا تھا، اور وہ وہاں سے فرار ہو کر وائٹا پہنچا، تو یہاں برابر پروڈار (Proddar) میں مضامین لکھا رہا، ۱۹۱۳ء میں جنگِ بلقان کے سلسلہ میں اوس نے جو خط و کتابت کی تھی، ادبی حیثیت سے اسکی خاص اہمیت ہے، کچھ دنوں تک امریکہ میں ایک اخبار کی ادارت بھی کی، غالباً کسی کو معلوم نہ ہو گا، کہ وائٹا کی سوانح لکھ رہا تھا جس کا نصف حصہ انگریزی میں ترجمہ بھی ہو چکا تھا، باقی حصہ نظر ثانی کی وجہ سے اب تک پریس میں نہ جاسکا، لیون تو اس کے بہت سے چھوٹے چھوٹے ادبی کام ہیں، لیکن تاریخِ انقلاب روس کی تین ضخیم مجلدات اس کا سب سے بڑا ادبی کارنامہ ہیں، اس کتاب نے دنیا کے ادیبوں اور محققین میں اس کا پایہ بہت بلند کر دیا ہے، اس موضوع

جاپان میں صنعتِ پارچہ بانی

صنعتِ پارچہ بانی میں جاپان دنیا میں اول درجہ رکھتا ہے، جاپانی ریشم، میان کے ریشمی کپڑے، سوت اور سوتی کپڑے، دنیا کے ہر ملک میں بکتے ہیں، چند سال سے سٹیل فابریکس نے بھی ترقی کی ہے، ۱۹۳۳ء میں اسکی مصنوعات کی مقدار دس لاکھ سیر کے قریب تھی، ۱۹۳۸ء کی رپورٹ سے معلوم ہوتا ہے کہ دس لاکھ ٹن ہلکا ٹھنڈا کرڈا سی لاکھ سیر کو قریب پہنچ گئی ہے، اس کی یہ ترقی حیرت انگیز ہے، اور دنیا بھر کی پیداوار کا چالیس فی صدی ہے،

ڈاکوؤن کی گرفتاری کا برقی طریقہ

بنکون، گودامون، بساٹا خانوں، اور دوسری کاروباری جگہوں میں چورون اور ڈاکوؤن سے حفاظت کے لئے ایک پوشیدہ پتھر بنایا گیا ہے، یہ بجلی کے اشاروں پر چلتا ہے، اس سے چورہ طریقوں سے مجرم کو بے بس کیا جاسکتا ہے، اس کی ایک صورت یہ ہے کہ جب کوئی مسلح ڈاکو مجرم ارادہ سے آئے تو اس وقت جو آدمی موجود ہو، اسے خاموشی کے ساتھ اسکی بات مان لینی چاہئے، لیکن آہستہ سے ایک ٹپن جو عموماً ٹیل کو خوبصورت بنانے کے لئے لگایا جاتا ہے، دباوے، اس کے دباتے ہی ہر جگہ شور ہو جائے گا، اور ڈاکو بھاگ سکے گا،

”ا-ع“

نفیاتِ ترغیب

کسی انسان کو کسی کام یا چیز یا تحریک کے لئے عزم کیونکر آمادہ کر سکتے ہیں، اور اسکو شوق و ترغیب دلا سکتے ہیں، اسکے نفیاتی اصول کیا ہیں، اس کتاب میں انہی اصول کی تشریح ہو، تجارت، اشتہارات، تقریر و وعظ میں ہر جگہ ان اصول کی رعایت کی ضرورت ہو، صفحات ۲۱۱ صفحہ قیمت ۱۰/- منہج

عُن کے امتساب میں ایک عجیب شایو
 ایک ہو عشق بھی مرا ایک نہیں ہزار میں
 رحمت حق کی بھیان آکے ہو میں نظر نوا
 اشک گناہ نگار میں سا غبارِ خواہ میں
 شاہ کی شان چاہے بھی کتنی بڑی ہوئی
 ایک عجیب آن ہو اُن کے خراب خواہ میں
 بہرِ نود ہی سہی بہرِ شہود ہی سہی
 میری خزان بھی ساتھ ہے اُچی ہر ہا میں
 خاص خدا کی دین ہے سب کے نصیب میں کمان
 یہ جودِ دانہ پن سا ہے احسنِ رُجے قرار میں

ساقی

از جنابتِ محیٰ اعظمی

ادھو بھی بخندے اک جُودِ کیف آفرین ساقی
 تری مخمور آنکھوں پر خدا دنیا و دین ساقی
 اٹھا تو بھی اسی عالم میں جامِ ستا گین ساقی
 گھٹاؤں سے برستی ہو شرابِ آتشین ساقی
 ہر اک موجِ صباب موجِ صباب نکلتی آتی ہو
 فضا میں نگہی ہیں، میکدہ کی سرزمین ساقی
 برتاؤ زمین پر آبِ حیات ابر باران سے
 بہا دے تو بھی اٹھ کر جوئے شیرِ نگہیں ساقی
 گھٹائیں جھوم کر اٹھیں تو میکش یہ پکارا
 بکھرتی جا رہی ہو تیری زلفِ عزیزین ساقی
 تخیل تیرے جلوں کا، تصویر تیری آنکھوں کا
 یہ عالم جو کہ جوابِ قص میں جانِ حین ساقی
 تجلی ہر طرف ہو، نرم میں چاہم رنگین کی
 فروغ انگیز ہو یا تیری تابندہ جبین ساقی
 ترے ساغر سے جس دم نیشِ انوار ہوئی
 فلک کیا جھومتا ہے کیف میں تیرے حین ساقی

تجلی کا وہ عالم اور وہ دستِ ناز میں ساغر

کمانِ یہ تابِ زندونِ تین کہ ہوں تیرے حین ساقی

ازخسبیا

احسن الکلام

ازخجاء احسن صاحب نكرامى ايدوكيٹ پر باگڈه

کوئی کس فرور ہے اس کے برس بہار میں
گل پہ کبھی مٹا ہوا ابھار کبھی ہے خار میں
دور جو بھوکے ہوئے ہیں یہ دیدہ اشکبار میں
اور تو کیا بیان کروں غمخوار یہ حال ہر
بنے ہیں بس دل و نظر جا کے دین دل و نظر
آپ کی چیز ہے حضور آپ کے اختیار کی
پھر مرے ساتھ لوٹ کر قلب و نظر آئیگی
کس کا ہے اور کس لئے انکو نہ جانے انقطاع
اُڑی بھی ہوش جاؤ بھی تر پئے بھی مست بھی ہو
تیری جو نگشتیں نہیں تیری جو نگشتیں نہیں
دل ہو کہ فراق کفیت سے مجھ رہا ہو سہ
جس کو تلاش یار ہو میری نظر سے سیکڑ

سیکڑوں پرزے پڑے پڑے دامن تار میں
دل کا عجیب حال ہے آپ کے انتظار میں
جا کے انھیں بکیر دون دامن پاسے یار میں
شمر ہے اک بسا ہوا قلب امید دار میں
فیض عظیم یار ہے، بزم جمال یار میں
دل ہو خدا نخواستہ کیوں مرو اختیار میں
بار کبھی جو پاگئے بزم جمیل یار میں
دل بھی ہے انتظار میں اکھ بھی انتظار میں
سیکڑوں فتنے اور ایک گردش چشم یار میں
آتی ہو کیوں بہار پھر بھگو نظر بہار میں
پھول ہیں ان کی یاد کے دامن انتظار میں
جلوہ یار دیکھنا پر وہ انتظار میں

السَّحَابُ السَّيْرُ

سیرۃ النبی کے بعد مسلمانوں کے لئے جن مقدس ہستیوں کے کارنامے اور سوانح حیات مشعل راہ ہو سکتے ہیں، وہ حضرات صحابہ کرام ہیں، والمصنفین نے پندرہ برس کی جانفشانی و کوشش سے اس عظیم الشان کام کو انجام دیا، اور اردو میں صحابہ کرام کے حالات و سوانح اور اخلاق و حسنات کی دس ضخیم جلدیں اچھا و سیر کے ہزاروں صفحات سے چنگر مرتب کیں اور بحسن و خوبی شائع کیں، ضرورت ہے کہ حق طلب اور ہدایت و رہنمائی کے جویاں مسلمان ان صحیفوں کو پڑھیں، اور اس شمع ہدایت کی روشنی میں چلیں، جو آج سے ساڑھے تیرہ سو برس پہلے ان کے سامنے جلانی گئی تھی، ان جلدوں کی مجموعہ علیحدہ قیمتیں حسب ذیل ہیں، جن کا مجموعہ ~~مصحف~~ ہو تا ہے، لیکن پورے سٹ کے خریدار و صرف کنندہ میں یہ دس جلدیں کامل نذر کی جاتی ہیں، پکینگ ذمہ دار المصنفین، محصول ذمہ خریدار

جلد اول	خلفاء راشدین،	جلد ششم	سیر الصحابہ ششم،
جلد دوم	ماجرین اول،	جلد ہفتم	سیر الصحابہ ہفتم،
جلد سوم	ماجرین دوم،	جلد ہشتم	سیر الصحابیات،
جلد چہارم	سیر الانصار،	جلد نہم	اسوۃ صحابہ اول،
جلد پنجم	سیر انصار دوم،	جلد دہم	اسوۃ صحابہ دوم،

فیخبر دار المصنفین عظیم گدہ

تصانیف جدیدہ دور کے تغیرات و رجحانات اور انفرادی و اجتماعی کوششوں، علمی اداروں اور اکابر ادباً و مصنفین کے خدمات کی تفصیل ہے، اس موضوع پر کئی مختصر کتابیں لکھی جا چکی ہیں، یہ کتاب ان میں اچھا اضافہ ہے،

دستور اصلاح، مرتبہ جناب سیاب اکبر آبادی، تقطیع چھوٹی، صفحات ۱۳۸

صفحہ کاغذ سپید، کتابت و طباعت بہتر، قیمت :- پیر، مکتبہ قمر الادب و فخر شاہ آگرہ،

اساتذہ کی اصلاحوں پر ایک سے زیادہ کتابیں موجود ہیں، متفرق اصلاحوں کے نمونے بھی نمایاں ہیں، اس موضوع پر محدث مرزا پوری مرحوم کی مشاطہ سخن اور شوق سندیلوسی کی اصلاح سخن مستقل کتابیں ہیں، جناب سیاب نے ان میں کچھ اور اضافے کر کے جس میں زیادہ تر خود ان کی اصلاحیں ہیں، انہیں جمع کر دیا ہے، کتاب کے شروع میں موجودہ شاعری، شعراء اور مشاعروں کی اصلاح سے متعلق بعض مفید اور اچھی تجویزیں اور نفس اصلاح کے اصول اور طریقوں کے متعلق مفید ہدایات ہیں، جن میں اساتذہ کے حقوق اور تلامذہ کے فرائض کی جانب خاص طور سے توجہ دلائی گئی، لیکن شعراء اور شاعری کی مبالغہ آمیز عظمت نے ان سنجیدہ تجویزوں کو بھی منھک بنا دیا ہے، مرتب نے جا بجا اساتذہ کی اصلاحوں پر بھی اصلاحیں دی ہیں، معاصر شعراء کی اصلاحوں پر خاص طور پر توجہ کی ہے، درانحالیکہ خود ان کی اصلاحوں میں بھی اس قسم کی گنجائش موجود ہے، موازنہ کے لئے چند غزلوں پر مختلف اساتذہ کی اصلاحیں نقل کی ہیں جن میں ایک ہر خود بھی ہیں، لیکن اتنا قیمت ہے کہ اس کے حسن و سبوح کا فیصد ناظرین پر چھوڑ دیا ہے، کتاب میں جا بجا اگر اس کو اس کی نیکی آپ اپنی مداحی کر کے خفا نفسانی اٹھانے کی کوشش کی گئی ہے، ایک مقام پر شعراء کے فرائض کی وسعت و ہمہ گیری پر کلام اللہ کی ایک آیت کے ٹکڑے سے نہایت دلچسپ استدلال کیا گیا ہے، فرماتے ہیں شاہد شراب تک اس (شاعر) کی رسائی مرکوز ہے؟ نہ ہو، بلکہ فی حلق وادی (مطابق اصل) یہی صیغہ گاہی

دسمبر ۱۹۴۰ء

رجسٹرڈ نمبر ۱۷۱



معارف

مجلس المصنفین کا اعلیٰ ترین
مجلس ادارین ماہوار میگزین

مستقبل

سید سلیمان ندوی

قیمت پانچ روپیہ سالانہ

دفتر: ۱۷۱، رجسٹرڈ نمبر ۱۷۱

مصنفین کی ادبی کتابیں

میں فصاحت و بلاغت کے اصول کی تشریح، مرثیہ کی تاریخ
میر انیس کے بہترین مرثیوں کا انتخاب اور مرزا قاسم سے
ان کا موازنہ اور وہیں اپنے فن میں یہ پہلی کتاب ہے
فہامت ۴۴ صفحے قیمت : ۱۲
کلیات شیلی اور مولانا کی تمام اردو نظموں کا مجموعہ
جس میں شبنم صبح امیر، قصائد جو مختلف مجلسوں میں
پڑھے گئے، اور وہ تمام اخلاقی، سیاسی، مذہبی اور تاریخی
نظموں جو کہ پندرہ ترکی، طرابلس، بلقان، مسلم لیگ، مسلم
یونیورسٹی وغیرہ کے متعلق لکھی گئی ہیں بجا ہیں یہ نظموں
درحقیقت مسلمانوں کے چل سالہ جدوجہد کی ایک
کل تاریخ ہے، لکھائی چھپائی کا عمدہ اعلیٰ فہامت ۱۳۰
صفحہ قیمت : ۱۲
افادات ہمدی، ملک کے نامور اشراف پر وازیم ہمدی
حن مرحوم افادی الاقصادی کے ۲۰ مضامین کا مجموعہ
مع مقدمہ و ضمیمہ جات، مطبوعہ معارف پریس منظم گڑھ
لکھائی چھپائی عمدہ قیمت : ۵۰
فقیر شیلیانی، ایہ مولانا سید سلیمان ندوی کی ہندوستانی
اور اردو زبان و ادب سے متعلق تقریروں، تقریروں
اور مقدموں کا مجموعہ ہے جو انھوں نے بعض ادبی کنفرنسوں
پر کئے، قیمت : ۱۲ فہامت ۵۰
دروس الادب، عربی کی پہلی اور دوسری ریڈر، جنکو
مصنف نے عربی کے ابتدائی طالب علموں کیلئے اس طرح
لکھا ہے کہ طالب علم کو ادب اور نحو کے ساتھ ساتھ تعلیم اور سبق
جو سکھائے انھیں اس میں یہ داخل فصاحت و بلاغت قیمت ۲۰ روپے

شعرا و شاعری، جس میں قدما کے دور سے لیکر
دو جہد تک اردو شاعری کے تاریخی تغیرات، انقلاط
کی تفصیل کی گئی ہے، اور ہر دور کے مشہور اساتذہ کے کلام
کا جامع موازنہ و مقابلہ کیا گیا ہے، کاغذ اور لکھائی چھپائی
اعلیٰ مطبوعہ معارف پریس، فہامت ۵۴ صفحے،
قیمت : ۱۲
حصہ دوم، جس میں اردو شاعری کے تمام اصناف یعنی
غزل، قصیدہ، شہنوی اور مرثیہ وغیرہ پر تاریخی و ادبی
حیثیت سے تنقید کی گئی ہے، کاغذ اور لکھائی بہت عمدہ
فہامت ۵۴ صفحے قیمت : ۱۲
گل رعنا، اردو زبان کی ابتدائی تاریخ اور اس کی شاعری
کا آغاز اور عہد ہمدی کے اردو شعراء کے مجموعہ حالات اور
ان کے منتخب اشعار اور وہیں شعرا کا یہ پہلا مکمل تذکرہ
ہے جس میں آپ جیات کی غلطیوں کا آزاد کیا گیا ہے جو
سے لیکر جاتی و اکبر تک کے حالات، فہامت ۵۴ صفحے،
قیمت : ۱۲
مکاتیب شیلی، مولانا شیلی مرحوم کے دوستوں عزیزوں
شاگردوں کے نام خطوں کا مجموعہ جس میں مولانا
کے قومی خیالات اور علمی، تعلیمی اور عربی نجات ہیں یہ
درحقیقت مسلمانوں کی بیس برس کی تاریخ ہے مطبعہ دوم
حصہ اول فہامت ۵۴ صفحے قیمت : ۱۲
حصہ دوم ۳۶
موازنہ انیس و دوسرے (از مولانا شیلی) اردو کے
مشہور بالکمال شاعر میر انیس کی شاعری پر پروفیسر اردو

مسعود علی ندوی فیروز وار المصنفین اعظم گڑھ

مطبع معارفین محمد اویس دارفی نے تہا پت کر شائع کیا

”جلد ۴“ ماہ ذیقعدہ ۱۳۵۹ھ مطابق ماہ دسمبر ۱۹۴۰ء ”عدد ۶“



شذرات،	سید سلیمان ندوی	۴۰۲-۴۰۳
وحی کے اقسام،	”	۴۰۵-۴۱۵
عقیدت پرستی پر ایک نظر،	جناب مولوی محمد منظر الدین صاحب نقی	۴۱۵-۴۳۴
	بی اے حیدر آباد دکن،	
امام رازی امدان کی تصنیفات،	مولانا عبد السلام ندوی	۴۳۵-۴۵۳
بائبل قرآن اور حدیث میں،	مولوی محمد اویس صاحب ندوی گجراتی	۴۵۴-۴۶۷
	رفیق دارالمصنفین،	
مسجد کدواور آمدی کے کھنڈرات،	” ا ع “	۴۶۳-۴۶۶
کتری امد برتری کا خط،	”	۴۶۶-۴۷۰
اجبار علیہ،	”	۴۷۰-۴۷۱
مطبوعات جدیدہ،	” م “	۴۷۵-۴۸۰

رحمت عالم صلی اللہ علیہ وسلم

مبتدی طالب علموں، کم پڑھے لکھوں، اور بچوں اور عورتوں کیلئے کسان اور سادہ زبان میں یہ کتاب لکھی گئی ہے جسکا دارالعلوم ندوۃ العلماء لکھنؤ میں چھوٹے بچوں کے دارالافتاء کیلئے وقف کر دیا گیا ہے، قیمت ہر جلد پھر - ”نیغیر“

مَدِينَةُ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حالات و غزوات، اخلاق و عادات اور تعلیم و ارشاد کا یہ عظیم شان کتب نبی
ذخیرہ جس کا نام سیرۃ النبی عام طور سے مشہور ہے، مسلمانوں کے موجودہ و نوریات کو سامنے رکھ کر
صحت و اہتمام کے ساتھ مرتب کیا گیا ہے۔

اب تک اس کتاب کے چھ حصے شائع ہو چکے ہیں۔ پہلے میں ولادت سے بیکر فرج تک کے حالات اور غزوات ہیں اور ابتداء میں ایک نہایت مفصل مقدمہ لکھا گیا ہے، جس میں فن سیرت کی تنقید و تاریخ ہے۔ دوسرے حصہ میں تکلیف دین، تاسیس حکومت النبی، وفات، اخلاق و عادات، اعمال و عبادات اور اہلسنت کرام کے سوانح کا مفصل بیان ہے، تیسرے حصہ میں آپ کے معجزات و خاصائص نبوت پر بحث ہے، اس میں سب سے پہلے علی حقیقت سے معجزات پر متحدہ دعوئی بحث لگائی ہے، پھر ان معجزات کی تفصیل ہے جو روایات صحیحہ ثابت ہیں اس کے بعد ان معجزات کے متعلق علماء روایات کی تنقید تفصیل لگائی ہے، چوتھے حصہ میں ان اسلامی عقائد کی تشریح ہے جو آپ کے مذہب مسلمانوں کو تسلیم کئے گئے ہیں، کوشش کی گئی ہے کہ اس میں قرآن پاک اور احادیث صحیحہ سے اسلام کے عقائد لکھے جائیں، پانچویں حصہ میں عبادت کی حقیقت، عبادت کی تفصیل و تشریح اور ان کے مصالح و حکم کا بیان ہے اور دوسرے مذاہب کے عبادات سے ان کا مقابلہ نمونہ ہے، چھٹے حصہ میں حقوق، فضائل اور آداب کے عنوانوں اور اسکی ذیلی سرخیوں کے تحت اخلاقی تعلیمات کی تفصیل ہے، حجم ۶۱۲ صفحے۔

قیمت باختلاف کاغذ حصہ اول تقطیع خور و اللعہ حصہ دوم تقطیع کلاں سے تقطیع خور و حصہ و بیسے
 حصہ سوم تقطیع کلاں سے و اللعہ تقطیع خور و حصہ و حصہ چہارم تقطیع کلاں سے و بیسے تقطیع خور و حصہ و
 حصہ پنجم تقطیع کلاں سے و اللعہ تقطیع خور و حصہ و بیسے حصہ ششم تقطیع کلاں سے اول حصہ دوم اللعہ
 (فیجروار المصنفین - اعظم گڑھ)

کہ وہ مقبولِ خاص و عام ہو رہی ہے مختلف شہروں میں اس کے سپکاس نئے بھیجے جا رہے ہیں اور فرو ہو رہے ہیں اس کے بڑی بات یہ کہ سرکارِ نظام کے محکمہ تعلیم نے اپنے اسکولوں اور کتب خانوں کے لئے اس کے سات سو نئے خرید فرمائے ہیں، یہ قدردانی اور دیں پروری سرکارِ نظام کے ان خصوصیات میں ہے جن کی بنا پر وہ مسلمانوں میں سب سے زیادہ محبوب اور پشت و پناہ و علوم دین سمجھی جاتی ہے،



فتنہ نگار نے عام مسلمانوں کے دلوں میں خواہ آگ ہی کیوں نہ لگا دی ہو، مگر پوچھنا یہ ہے کہ کھاس خواہ کو اس کی خبر بھی ہوئی اور ان مسلمانوں کے کانوں تک جو کسی ریاست کی مسند یا سلطنت کے تحت پر بیٹھے ہیں، یہ صدا پہنچی بھی۔



ہندوستان کے اسلامی تخت پر ایک ہی فرمانروا ہے جس کے کانوں میں یہ آواز اکثر غلام مسلمانوں سے بھی پہلے پہنچی، اور اس کے دل کو بے چین کر گئی، یہ اعلیٰ حضرت فرمانروا کے کشور و کن ہیں، آج اکثر ریاستوں میں حکومت کی باگ جن ہاتھوں میں ہے، وہ اپنے دل کا سراپا یہ زمانہ کے سوداگر کے ہاتھوں فروخت کر چکے ہیں، وہ سیاست کے باب میں سید فرض شناس، لیکن دین کے معاملہ میں مدد بے تعصب لیکن مرز مین دکن پر ابھی تک بھرا لہا ایسے وزراء کے ہاتھوں میں حکومت ہے جو اپنی مختلف قوموں والی رعایا کے ساتھ مدد بے روادار ہونے کے باوجود اپنے مذہبی فرض سے غافل نہیں، اسی کا نتیجہ ہے کہ انھوں نے اپنے حدود مملکت کو اس فتنہ سے پاک رکھنا نہ سکی اور ایک سال کے لیے اس بدنام رسالہ کو پاک محروسہ سرکارِ غانی میں داخلہ کی ممانعت کر دی، یہ وہ فرض شناسی ہے جس کے لئے برکلمہ گواہی حضرت شہر یار دکن کی حکومت کا شکر گزار ہو گا۔



شذرات

۲۲ نومبر ۱۹۷۰ء اور ۲۱ شوال ۱۳۵۹ھ کی سہ پہر تھی کہ پھلوری سے مولانا
ابوالحسن محمد سجواناؤب امیر شریعت بہار کی وفات کی خبر آئی، دل کو یارے ضبط نہ رہا، آنسوؤں کے
چند قطرے زمین پر گرے، وہ زمین جواب اس مرنے والے کی خواجگاہ ہے ابھی قلب میں یہ بہت
نہیں کہ جی بھر کر ماتم کروں، اور دل کے شیون کو سپردِ قلم
دیں آشوبِ غمِ عدمِ نبہ گرنا نہ زنِ گریم
جہانے راجگوں شد، ہمیں تنہا نہ منِ گریم

— ﴿﴾ —

دو ماہ ہوئے کہ مولانا عبدالعزیز صاحب خطیب و امام جامع مسجد گوجرانوالہ نے جو یونہی عالم
اور وقت کے بڑے محدث تھے، وفات پائی، انہوں نے صحاح و مسانید کی مختلف کتابوں کی فرستین
بطورِ اطراف بڑی محنت سے لکھی تھیں جنہیں صرف بخاری کی فرست ہر اس اساری فی اطراف البنا
کے نام سے چھپی ہے، مرحوم نے مجھے لکھا تھا کہ مسند ابنِ فضال کی بھی ایک فرست بنائی ہے، اور وہ
اس کے چھپوانے کی فکر میں تھے، کیا اچھا ہوا اگر ان کی یادگار میں ان کی یہ کتاب گوجرانوالہ کے تدریس
چھپوا سکیں، یا وہ اس نسخہ کو کسی قدر شناس کے سپرد کریں، کہ وہ اس کو چھپوا کر اس فیض کو ہم

— ﴿﴾ —

رحمتِ عالم صلی اللہ علیہ وسلم کے نام سے جو مختصر سیرت لکھی گئی تھی، اللہ تعالیٰ کا شکر ہے

مقالہ

وحی کے اقسام

سید سلیمان ندوی

(۳)

اب ہم کو یہ دیکھنا ہے کہ یہ مدعی دلائل کی گرفت سے گھبرا کر جس منزل پر آکر کڑکا ہے کیا یہاں بھی اسکے ٹوٹاؤن ٹیکنے کی جگہ ہے؟ اوپر بتایا گیا ہے کہ مدعی کی غلطی کا منشا جیسا کہ وہ ظاہر کرتا ہے، دو باتیں ہیں جن میں جانوروں اور عام انسانوں، بلکہ شیطانوں تک وحی کی نسبت کی گئی ہے۔ ہم ان میں سے ایک ایک قسم کی آیت کو نیکر اس پر بحث کرتے ہیں، اور بتاتے ہیں کہ حقیقت کیا ہے؟

وحی ربانی کی حقیقت | سب سے پہلے معلوم ہونا چاہئے کہ وحی ربانی کے معنی اس وحی کے جو خدا کی طرف سے ہوتی ہے، معنی کیا ہیں، سو معلوم ہونا چاہئے کہ وحی ربانی اس طریقہ نبوی یا ذریعہ نبوی کا نام ہے، جس کے واسطے سے انسان کے غور و فکر، کلب و نظر، اور تجربہ و استدلال کے بغیر خاص اللہ تعالیٰ کی طرف سے محض اس کے فضل و عطا سے کوئی علم آتا ہے، اور آیات قرآنی اس پر گواہ ہیں، ہم یہاں پر انہی آیتوں کو پیش کرتے ہیں، جن میں قصص قرآنی کی نسبت سے وحی کا ذکر ہے،

حضرت مریم کے قصہ کے بعد ہے :-

یغیب کی خبروں میں سے جس کو ہم یہی

ذٰلِكَ مِنْ اَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيْهِ

رحمتِ عالم علیہ السلام کی پسندیدگی عام طور سے کی جا رہی ہے، مختلف شہروں میں اب تک اس کے جو نسخے بھیجے گئے ہیں ان کی فہرست حسب ذیل ہے، حیدرآباد دکن ۷۲۵ - لکھنؤ ۳۱۰ - علیگڑھ ۱۵۰ - پٹنہ ۱۰۱ - اعظم گڑھ ۵۰ - ہنو ۵۰، کراچی ۵۰، جون پور ۵۰، گوجرانوالہ (پنجاب) ۲۵، احمد آباد ۲۵، شاہ گنج ۲۵، رام پور ۲۰، بھوپال ۲۰، شملہ ۲۰، لاہور ۲۰، رانچی ۲۰، مظفر پور ۲۰، ان کے علاوہ متفرق خریداریاں ہیں، امید ہے کہ نیا سال شروع ہوتے ہوتے یہ اڈیشن ختم ہو جائے،

— ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ —

اہل نظر نے بھی اس کے متعلق اچھی رائےں ظاہر کی ہیں، نواب صدر یار جنگ مولانا حبیب الرحمن خاں شروانی نے لکھا، "یہ اچھا کام ہوا، اس کو پڑھ کر انگلیں پُر آپ ہوئیں، شمسہ سے مولوی محمد عمر صاحب نے لکھے ہیں "سیرۃ نبوی علیہ السلام کی طرح یہ کتاب بھی یقیناً مقبول بارگاہِ نبوت ہوئی، کہ دل اس کی طرف کھینچے جاتے ہیں، کتاب بچوں کے لئے لکھی گئی ہے مگر میں تو یہ کہتا ہوں کہ جوان اور بڑھے بچوں کو بھی وہ محقق معطومات نہ ہو گئی جو اس میں مذکور ہیں!"

جلس مولوی معین الدین صاحب انصاری فرنگی محلی بیرسٹریٹ لایج عدالت عالیہ ریاست رامپور لکھتے ہیں "محسوس ہوا ہے کہ یہ کتاب حسبِ امید مقبول ہو رہی ہے، آپ کی یہ سہی مشکور ہوئی، اور آپ مبارک قبول فرمائیں، آخری روزہ میرا اسی کتاب نے بہلا یا کسی ذمہ پر کتاب ہاتھ سے رکھنے کو جی نہیں چاہتا تھا

ع کرم کردی، الٰہی زندہ باشی

اسی سلسلہ میں انھوں نے ایک اور مفید تجویز پیش کی ہے جو ذکر کے قابل ہے، لکھتے ہیں :-

"اس کی سلاست کو دیکھ کر ایک عجیب خیال مجھے دامگیر ہو رہا ہے یعنی یہ کہ کتاب ہندی رسم الخط میں بھی شائع ہو جائے مگر تھوڑے سے حذف و اضافہ کی حاجت ہوگی، اس کو ہندی خط میں لکھنے کا کام میں کر دو معلوم نہیں اس تجویز کی عملی تائید بھی کرنے کے لئے کوئی آمادہ ہے یا نہیں،

— ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰ —

اب رہا یہود و نصاریٰ سے منکران واقعات کا علم، تو دوست و دشمن سب کو معلوم ہے کہ کہ مکہ کی زندگی میں یہود و نصاریٰ سے آپ کی صحبت کسی طرح ثابت نہیں، اور نہ مکہ معظمہ میں ان کی آبادی تھی، اے دے کر ایک بحیرہ آب کا افسانہ عیسائیوں کے پاس ہے جس سے جیسا کہ کہا جاتا ہے، سفر شام میں اپنے چچا کے ساتھ آپ کی ملاقات چند منٹ کے لئے ہوئی تھی، اور جس نے آپ کو دیکھا آپ کے چچا کو تختی کی پیمبری کی خوشخبری سنائی تھی، اگر دس بارہ برس کا یہ بچہ ان چند لمحوں کی ملاقات میں ایک شخص سے وہ سب کچھ سُن سکا، اور ان کو سمجھ سکا، جو قرآن پاک کی دو فیتوں کے درمیان ہے، تو یہ مافوق بشری طاقت بجائے خود آپ کی نبوت کی دلیل ہے،

بہر حال اب عیسائی مناظرین سے معلومات حاصل کر کے مسلمان نیازتہا میں کہ آنحضرت صلی علیہ وسلم کن یودیون اور عیسائیوں سے کہان اور کتب قصص قرآنی کے یہ معلومات حاصل کئے، (دعویٰ اللہ تعالیٰ)

وحی کے معنی کی تعین کے بعد جو کہ فیہی تعلیم کا نام ہے، آئیے وحی کے بعض اقسام پر غور کریں۔

مذہبی نے قرآن پاک کی اون اکثر آیتوں کو یکجا کر کے جن میں وحی کا لفظ ہے، یہ نتیجہ نکالا کہ وحی کے معنی ہیں "برہن سوچ بوجھ" اور یہ نتیجہ ہے اوس ذہنی قوت کا جو فطرۃ انسان میں ودیعت رکھی گئی ہے۔ (جولائی ص ۵۹)

اب آئیے دیکھیں کہ وحی کے یہ معنی کہان کہان صادق آتے ہیں، اس سلسلہ میں مذہبی نے یہ خوب لکھا ہے :-

"سب سے پہلی غلطی جو وحی کا مفہوم متعین کرنے میں، وار کھی گئی ہے۔ یہ ہے کہ وحی کو انبیاء

درس کے لئے مخصوص سمجھا گیا ہے، حالانکہ یہ حقیقت نہیں، غیر انبیاء، بلکہ جو انہما

وجہات پر بھی وحی کا نازل ہونا قرآن سے ثابت ہے، (جولائی ص ۶۰)

إِلَيْكَ ط	(آل عمران ۵)	طن وحی کرتے ہیں،
مَلَكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيَهَا إِلَيْكَ		حضرت نوحؑ کے قصہ کے بعد ہے :-
مَا كُنْتَ تَعْلَمُهَا أَنْتَ وَلَا قَوْمُكَ		یہ باتیں غیب کی خبروں میں سے ہیں ہم
مِنْ قَبْلِ هَذَا	(ہود ۴)	ان کو تیری طرف وحی کرتے ہیں، تجھ کو اور
ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهَا		تیری قوم کو اس سے پہلے ان کا علم تھا
إِلَيْكَ،	(یوسف ۱۱)	حضرت یوسفؑ کے قصہ کے بعد ہے :-
اسکو وحی کرتے ہیں،		ذَلِكَ مِنْ أَنْبَاءِ الْغَيْبِ نُوحِيهَا

وحی کی حقیقت کی جو تشریح مدعی نے اب تک کی ہے وہ یہ ہے، ”بر محل سوچو بوجھ“ نفی تاثر اور وجدان، ہر شخص سے جس میں عقل کا کوئی ذرہ ہے، یہ سوال ہے کہ دنیا کے تاریخی واقعات کا علم کسی شخص میں بر محل سوچو بوجھ، نفسانی تاثر اور وجدان سے پیدا ہو سکتا ہے؟ یہ تو جب ہی معلوم ہو سکتے ہیں، کہ یا تو وہ کسی سے سنے جائیں، یا کسی کتاب میں پڑھے جائیں، قرآن پاک نے ان دونوں طریقوں کی نفی کر دی ہے اور یہاں پر ظاہر بھی کر دیا ہے کہ ان واقعات کا علم انسانی ذرائع سے نہیں، بلکہ غیب بذریعہ وحی ہوا ہے۔

انسانی ذریعہ علم کے ان دونوں طریقوں کی نفی قرآن پاک کی حسب ذیل آیت میں ہوا

وَمَا كُنْتُمْ تَسْلَوْنَ مِنْ قَبْلِهِ مِنْ

حَسْبُ وَلَا تَخْطَأُ بِمَعِينِكَ

إِذَا لَحَرَّ تَابِ الْمُبْطَلُونَ،

(عنکبوت ۲۵)

نہ اپنے ہاتھ سے لکھتا تھا، ایسا ہوتا تو ان باطل پرستوں کیلئے شبہ کی کوئی گنجائش

وَأَوْحَىٰ رَبُّكَ إِلَى النَّحْلِ أَنِ
اتَّخِذِي مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا وَمِنَ
الشَّجَرِ وَمِمَّا يَعْرِشُونَ هُنَّ عُمَلٰى
مِنَ كُلِّ الثَّمَرَاتِ فَاسْلُكِي سُبُلَ
رَبِّكَ ذَٰلِكَ يَخْرُجُ مِنْ بَطُونِهَا
شَرَابٌ مَّخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ فِيهَا
شِفَاءٌ لِّلنَّاسِ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَةً
لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ (نحل)

اور تیرے رب نے شہد کی مکھی کو وحی کی کہ
تو پہاڑوں، درختوں، اور چھتوں میں
اپنے لئے گھر بنا، پھر ہر قسم کے میوؤں
سے کھا، سوا اپنے پروردگار کے (مقرر)
راستوں میں تا بعد ہو کر چل اس کے سبیل
سے پینے کی چیز مختلف رنگوں کی جس میں
انسانوں کے لئے شفا ہے (یہ تو اس
میں سوچنے والوں کے لئے (اللہ کی)

آپ نے دیکھا کہ اللہ تعالیٰ نے اپنا اس فطری حکم کو وحی کے لفظ سے ادا فرمایا ہے جسکی تابعداری
شہد کی مکھی کے ہر فرد پر واجب ہے، یہ شہد کی مکھی پر حکم نوعی ہے جس کو خدا نے آغاز خلقت ہی
میں اس پر واجب ٹھہرا دیا جو جس کو نافرمانی شہد کی مکھیوں کے بس کی بات نہیں لیکن یہ علم شہد کی مکھی
کو بر محل سوچ بوجھ "نفسانی تاثرات" یا غور و فکر اور تجربہ و استدلال سے حاصل نہیں ہوا ہے،

انسانوں میں پیدائش کے آغاز ہی میں نیکی و بدی، خیر و شر، نور و تقویٰ و دونوں کی صدا میں خالق
نظرت کی طرف سے ودیعت رکھ دی گئی ہیں اور وہ حکم جو اول روز انکو ہو چکا اسے خدا نے اسکو اپنا امام فرمایا ہے،

فَالْعَمَّ عَافٍ جَنَّةً مَّوَدَّةَ تَقْوٰى، پھر ہر ایک سبھی میں ڈال دیا، اسکی

بدکاری، اور اسکی پرہیزگاری، (شمس)

دیکھتے کہ انسان کے اس حصول استعداد میں بر محل سوچ بوجھ، اور غور و فکر اور تجربہ

استدلال کو کوئی دخل نہیں،

اگے چلے اللہ تعالیٰ کی یہ وحی بے جانوں کو بھی پہنچی ہے، زمین کو وحی ہے کہ اسکی

اسے کاش یہ معلوم ہوتا کہ یہ غلطی کس نے روا رکھی ہے، کیا علماء اسلام میں سے کسی نے یہ کہا جو کہ وحی بمعنی عام صرف انبیاءِ عظیم اسلام کیلئے مخصوص ہے، جس اختصاص کا ان کی دعویٰ؟ وہ اس قسم کی کئی دُمعلیٰ جو صرف انبیاءِ عظیم اسلام کے لئے مخصوص ہے۔

قرآن پاک کی آیتوں سے یہ صاف ظاہر ہے کہ از روئے قرآن وحی کی تین قسمیں ہیں، وحی نوعی یا فطری، وحی شخصی یا جزئی، اور وحی نبوی اور مبینوں کے الگ صفات اور لوازم ہیں، سب سے پہلے وحی نوعی یا فطری کو لیجئے، جس سے مدعی کو سب سے زیادہ مخاطب پیش آیا ہے یا مخاطب دینے کی کوشش کی ہے۔ وحی نوعی یا فطری | یہ وہ وحی ہے جو آسمان و زمین اور جانور و نباتات بلکہ ہر نوع مخلوق کو ملتی ہے، اور جس کو اہل علم اصطلاح میں جہت، یا بعض لوگ تسامع کر کے فطرت کے احکام نوعی کہہ دیتے ہیں، اس وحی کی پہچان یہ ہے کہ وہ اس نوع کے تمام افراد کو یکساں ملتی ہے، مثلاً جیسا کہ پہلے بتایا گیا ہے، کہ پرندوں کے پتھون کا اڑنا، آبی جانوروں کا تیرنا، جانوروں کا چرنا، اور چمکنا، انسان کے بچوں کا دودھ پینا، بٹی کے پتھون کا شکار کرنا، شہد کی کھیتوں کا چھو لوں، اور پھلون کا رس چوسنا، اور اونچے اونچے درختوں اور پہاڑوں میں چھتے بنانا، اور شہد پیدا کرنا، یہ سب ان کے احکام نوعی کا اقتضا ہے، جو اول پیدائش میں خدا نے ان کی طبیعتوں میں وحی کر دیا جس کے ماننے پر وہ مجبور ہیں، اور جو عجائب قدرت میں ہیں، اور جن کو دیکھ کر عادی ہو جانے کی بنا پر آپ ان کو احکام فطرت کہتے ہیں، اور شوق سے کہتے، مگر یہ سمجھئے کہ احکام فطرت خود نہیں پیدا ہوئے ہیں، بلکہ خالق فطرت کے وہ وحی و احکام ہیں، جو ان کی نوع کی پیدائش کے پہلے ہی ان سے انکو دے دئے گئے ہیں،

اس معنی کو پیش نظر رکھ کر اس آیت کو پڑھئے جو ہمارے مدعی کے لئے غلطی کا سرچشمہ

بن گئی ہے،

فَإِذَا خِيفَتْ عَلَيْهِ فَلَقِيَهُ فِي الْيَمِّ اس بچہ کو دودھ پلائے جا، پھر جب سمجھو
وَلَا تَخَافِي وَلَا تَحْزَنِي إِنَّا دَادُوكَا اس بچہ پر ڈر لگے، تو اس کو تو دریائیں
الْبَيْتِ وَجَاعِلُوكَا مِنَ الْمَرْسِلِينَ ڈالے، اور خوف نہ کھا، غم نہ کر، ہم
(قِصَص - ۱) اس کو پھر تیری طرف لوٹا کر لے آئیں گے

اور ہم اس کو پیغمبر بنانے والے ہیں،

ہم تمہاری دیر کے لئے مان لیتے ہیں، کہ یہاں حضرت موسیٰؑ کی ماں کی وحی، ان کی برہمن جو
بوجھ تھی، لیکن کیا برہمن سوجھ بوجھ سے یہ بھی اپنے بچہ کے متعلق ان کو معلوم ہو سکتا تھا، کہ یہ لڑکا دریائیں
ڈوب نہیں جائے گا، اور پھر میرے پاس آجائے گا، اور ایک دن پیغمبر ہو گا، یہ غیب کی خبر غیب
کی اطلاع ہی سے معلوم ہو سکتی تھی، اس لئے یہ برہمن سوجھ بوجھ یا نفسانی تاثرات یہاں بھی وحی
کا ترجمان نہیں، یہاں مقصود وحی کی وہ قسم ہے، جس کو اصطلاح میں الہام کہتے ہیں، خواہ وہ رویا
حق کے ذریعہ سے ہو، یا بیداری میں القافی القلب کی صورت میں ہو، یا اور کوئی شکل ہو،

اسی طرح حضرت عیسیٰؑ علیہ السلام کی پیر وی کا الہام حواریوں کو ہوا، ارشاد ہے:-

وَإِذْ أَخْبَرْنَا لِي الْحَوَارِثِينَ أَنَّ اور جب میں نے حواریوں کی طرف وحی
أَمْنُوا بِي وَبِصُورِي قَالُوا أَمَنَّا بھیجی، کہ مجھ پر اور میرے رسول پر ایمان
وَأَشْهَدُ بِأَنَّا مُسْلِمُونَ، لے آؤ، انھوں نے کہا ہم ایمان لائے

(عائد ۱۵) تو گواہ رہ کہ ہم مسلم و فرمانبردار ہیں،

یہاں بھی اسی شخصی وحی کا ذکر ہے، جو الہام والقاریا ویاسے حق کی شکل میں حواریوں کو ملی،

مذہبوں میں بھی آتا ہے کہ رویا سے حقہ نبوت کے بہت سے اجزاء میں سے ایک جز ہے، جو ایک مرد مومن
کو عطا ہوتا ہے، یہ بھی آتا ہے کہ منصب نبوت کے بغیر کچھ خواص امت میں، جو بعض معاملات کے متعلق

پہنچ پر قیامت تک جو کچھ ہوگا، وہ اپنی زبانِ قال یا زبانِ حال سے اوس کا سارا افسانہ ایک دن

دہرا دے،

يَوْمَئِذٍ تَحْدِثُ اٰخْبَارَهَا بَانَ
اس دن زمین اپنا سب احوال بتائیگی
رَبِّكَ اَوْحٰی لَهَا،
کیونکہ اوس کے پروردگار نے اوس کو

(زلزال) وحی کر دیا،

یہ قوت بھی جانتا ہے کہ یہ شہادت زمین کی بر محلِ سوچ بوجھ "نفسانی تاثرات" غور و فکر اور نظرِ لال کا نتیجہ نہ ہوگی،

آسمان کو بھی وحی ہوئی، کہ وہ اپنے کاروبار کو اس طرح انجام دیتا رہے، جس طرح خدا نے اس کو حکم دیا ہے، آفتاب اسی طرح نکلتا اور ڈوبتا رہے، چاند اسی طرح چمکتا اور چھپتا رہے، اور ستارے اسی طرح چلتے رہیں جس طرح خدا نے آغازِ خلقت میں ان کو حکم دیدیا ہے، فرمایا

وَ اَوْحٰی فِیْ سَحَابٍ مِّمَّا يَمْزِجُ الْمَاءَ
اور خدا نے ہر آسمان میں اوس کے کام

(فصلت - ۲) کو وحی کر دیا،

اب اسی حکمِ ازلی کے مطابق ہر آسمان اپنے کام کو انجام دے رہا ہے، اس میں آسمان کے "بر محلِ سوچ بوجھ" "نفسانی تاثرات" غور و فکر، اور تجربہ و استدلال کا کوئی محل نہیں،

وحی شخصی یا جزئی | وحی کی دوسری قسم وہ ہے جو خواصِ امت کو اور وہ بھی از روئے قرآنِ انبیا علیہم السلام

ہی کے سلسلہ میں ملی ہے، اور اس کا دوسرا اصطلاحی نام انعام، الامام (اصطلاحی معنوں میں) اور محدث اور مکلفیت ہے، جیسے حضرت موسیٰ علیہ السلام کی ماں کو وحی ہوئی کہ تجھ کو صندوق میں رکھ کر دیا میں نے اور تم باطنیان رہو، دشمن اس کو ضرر نہیں پہنچا سکیں گے، اور ایک دن میں اس کو پیغمبر بناؤں گا،

وَ اَوْحٰی اِلٰی اِمْرَاۃِ مٰوِیَّ اَنْتِ
اور ہم نے موسیٰ کی ماں کی طرف وحی کی کہ

فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ
 (بقراءت)

اس کو قرآن کی صداقت پر حجت نہیں آتا کیونکہ
 اسے (ایک محمد) تیرے قلب پر خدا کے حکم سے اس قرآن

وَإِنَّهُ لَنَزَّلُ رُبَّ الْعَالَمِينَ تَوْرًا
 بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ عَلَى قَلْبِكَ،

یہ قرآن سارے جہان کے پروردگار
 کی طرف سے اترا ہے، اس کو روح

(شعراء)
 قُلْ نَزَّلَهُ رُوحُ الْقُدُسِ مِنْ رَبِّكَ
 بِالْحَقِّ،

الامین فرشتہ لیکر ترے قلب پر اترا،
 (مخبر)

وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ هُوَ
 أَكَلًا وَحْيٌ يُوحَىٰ هُتَمَةً شَدِيدًا
 الْقَوِيُّ

یہ رسول اپنی خواہش سے یہ نہیں بولتا، بلکہ
 وہ تو وحی ہے جو اسکو کھاتی ہے، اسکو بڑی
 قوتوں والے نے سکھایا ہے، (مخبر)

إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ هُوَ
 يَقُولُ مَشَاعِرَ قَلِيلًا مَا تَوْمِنُونَ
 وَلَا يَقُولُ كَا هُنَّ قَلِيلٌ مَّا
 تَنْزَحَرُونَ ه تَنْزِيلٌ مِنْ رَبِّ
 الْعَالَمِينَ ه وَلَوْ تَقَوَّلَ عَلَيْنَا
 بَعْضُ مَا يَأْتِيهِمْ لَآخُذْنَا بِهِ ه
 بِالْيَمِينِ ه ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتْنَ
 فَصَلَمْنَا كَهْرًا مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِزًا
 (حافظہ)

بیشک یہ قرآن ایک بزرگ پیغام رسان
 کا بولا ہوا ہے، وہ کسی شاعر کا بولا
 نہیں، تم کم ایمان رکھتے ہو اور نہ وہ
 کسی کا ہن کا بولا ہے، تم کم نصیحت پرکارتے
 ہو، پروردگار عالم کا اتارا ہے، اور اگر ہم
 رسول ہم پر (یعنی خدا پر) کچھ باتیں اپنی
 طرف سے بنا کر مگرے، تو ہم اس کا دھنسا
 ہاتھ پکڑنا نہیں، پھر اسکی رگوں کو کاٹ
 دیں، پھر تم میں سے کوئی اس کو بچا نہ سکے

غیب کو خبر پاتے ہیں، بِكَلِّمْهُمْ مِنْ غَيْرِ اَنْ يَكُوْنُوا اَنْبِيَاءَ.

غرض روئے حق بھی اس قسم میں داخل ہے، شرح صدر بھی اس کا ایک کارنامہ ہے، اور اسکی اعلیٰ قسم یہ ہے کہ ملائکہ کا تشریف اوس کے سامنے ہوتا ہے، اور منادی غیب کی آواز اوسکو سنائی دیتی ہے، صلیا حضرت مریم اور حضرت ابراہیم کی بیوی اور بعض دوسرے انبیاء عظیم السلام کی بیویوں کے تذکرہ میں قرآن میں ہے، مگر قرآن پاک میں اس وحی کا ذکر صرف انبیاء کے تعلق سے ہے یعنی ان کی خاطر یہ اطلاع تو کو دی گئی، اسلئے اس کا تعلق کسی خاص جزئی واقعہ سے ہے، نہ کہ عموم تبلیغ امت سے، اور اسی لئے ہم اس کا نام وحی شخصی اور وحی جزئی رکھا ہے،

مگر آپ پھر بھی یہ دیکھ لیں کہ برحق مسجود بوجہ اور نفسانی تاثرات کا بیان بھی کوسوں پہنچتا ہے، اب آئیے اس وحی نبوی پر غور کریں جو کتاب الہی کے نزول کا ذریعہ ہے، کہ اسکی نسبت قرآن کا فیصلہ کیا ہے، ہر چند کہ یہ بحث پہلے نمبر میں گذر چکی ہے، مگر اتنے سے مقام کی وجہ سے اس کا اعادہ موزوں ہے، قرآن پاک نے وحی نبوی اور کلام الہی کے اقسام کا ذکر اس آیت میں کیا ہے،

وَمَا كَانَ لَبَشِيرٍ اَنْ يَكْتُمَهُ اللّٰهُ

اور کسی بشر کی تاب نہیں کہ اللہ اوس سے

اَلَّا وَحْيًا اَوْ مِنْ وَّرَآءِ حِجَابٍ اَوْ

دوہو کلام کرے، لیکن یہ کہ وہ الہام کرے

يُرْسِلُ رُسُوْلًا فَيُوحِيْ بِاٰذَانٍ مِّنْ مَّاءٍ

یا پردہ کے پیچھے سے بات کرے، یا کوئی

(شوری ۵)

قاصد بھیجے، جو اللہ کے حکم سے اللہ جو چاہتا

ہے، اس کا پیام اس کو پہنچا دے،

اب ہم کو یہ دیکھنا ہے کہ کلام اللہ پاک نے ان میں سے اپنے نزول اور وحی کی صورت کیا ہے؟

ہے، چنانچہ قرآن پاک کا دعویٰ ہے،

کدے کہ جو چاہے کہ دشمن ہو تو رہ جو

قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلْجَبْرِائِلِ

اس سے زیادہ تفریح کیا چاہئے، اللہ تعالیٰ نے جبریل کے دل میں اس کو ڈالا، اور جبریل نے محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے قلب مبارک پر نازل کیا، اور محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی زبان فیضِ ترجمان سے اس کو بند و ن تمک پہنچایا، نہ یہ وحی فطری و نوئی ہے، ورنہ شہد کی مکھون کی طرح ذریعہ انسانی کے تمام افراد اس میں شریک ہوتے، نہ وحی شخصی ہے، ورنہ تمام انسانوں کے لئے قابلِ تسلیم نہ ہوتی، بلکہ وحی نبوی جو روح القدس کو ذریعہ بنی پر اتری، اور اس کے واسطے سب کیلئے واجب العمل تھا، وحی شیطانی | اب ایک چیز وحی شیطانی رہ گئی جس کا اس مدعی کے سوا کوئی اور قائل نہیں اور ان پاک مین بطور طنز بے شبہ ایک وجہ ہے :-

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا الْإِنسَانَ
عَدُوًّا لِلشَّيْطَانِ الْإِنْسَانُ وَ
الْجِنُّ يُوحِي بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ
زُخْرُفَ الْقَوْلِ غُرُورًا (انعام)

اور اسی طرح ہم نے ہر نبی کے واسطے
کچھ دشمن بنائے، انسانوں اور جنوں
کے شیطان ان میں سے بعض بعض کے
ملنے کی ہوئی بات فریب دینے کیلئے وحی کرتے ہیں

آگے چل کر پھر اسی سورہ میں ہے :-

وَإِنَّ الشَّيْطَانَ لِيُوحِيَ إِلَى
أُولَئِكَ لِيُفَادِلَهُمْ وَالْكَافِرُونَ
أَطَعُوا هُمُ اتَّكَبُوا لِلشُّرُكِ
(انعام ۴)

اور شیطان لوگ ابنتہ وحی کرتے ہیں
اپنے دوستوں کی طرف تاکہ وہ تم
سے جھگڑیں، اور اگر تم نے ان کا کہا
مان لیا، تو بیشک تم بھی مشرک ہو

جس کو کسی زبان کے ادب کا ذرا بھی ذوق سلیم ہے، وہ سمجھ سکتا ہے کہ یہاں وحی کا لفظ و سوسہ
شیطانی کے لئے بطور طنز کے آیا ہے، اس قسم کے محاورے ہر زبان میں ہیں، ذاتِ شریعت سے
کون واقف نہیں، لفظ کفر و بصورت اور معنی کفر یہ ہیں، غرض اس کے یہ معنی نہیں کہ وحی کی

ان آیتوں میں ایسا معلوم ہوتا ہے، کہ اسی قسم کے باطل خیال لوگوں کی تردید کی گئی ہے، جو پیغمبر کے سامنے بھی گزرے ہیں، جو قرآن پاک کے "نفسانی تاثرات" اور سمجھ بوجھ کے ہونے کے قائل تھے۔
 اس سے فرمایا گیا کہ یہ شاعر کا کلام نہیں، کیونکہ وہ سراسر نفسانی تاثرات کا نتیجہ ہوتا ہے، اور نہ کسی سیانے کا ہن کا کلام ہے، جو خوب سمجھ بوجھ کو اپنے کلام کو جوڑ توڑ کر سناتا ہے، بلکہ ایک بزرگ پیغام رساں کی زبان سے ادا ہو، جو پورے دو گارے عالم کا اتارا ہوا ہے، ساتھ ہی یہ دھکی ہے کہ اگر یہ رسول اپنے نفسانی تاثر اور ذاتی سمجھ بوجھ سے کچھ کلام گھڑے تو ہم اس کا ہاتھ پکڑ لیں اور اسکو "منزودین" کہ کوئی اسکو پیمانہ سکے،

اللہ اکبر جس کلام کی یہ شان ہے، وہ ایک مدعی اسلام کی نظر میں محمد صلیم، کا نفسانی تاثر اور انسانی سمجھ بوجھ قرار پائے، العباد ذہالہ!

ایک دوسری آیت میں ارشاد ہے :-

رَأٰی لِقَوْلِ رَسُولٍ كَرِهٍ	بے شبہ یہ ایک بزرگ پیغام رساں کا کلام
قَوْلًا عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ	ہے، جو قوت والا ہے، عرش والے خدا
مُطَاعٍ ثَمَرًا مِّنْهُ وَمَا صَاحِبُكُمُ	کے یہ سان ذی مرتبہ ہے، اس کا کما مانا ہوا
بِمَجْنُونٍ وَتَوَلَّى سَآءَ الْأَمْرِ	ہے، وہاں وہ امانت دار ہے، تمہارا
الْمُبِينُ وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ	یہ رفیق یعنی رسول اللہ صلیم، دیوانہ نہیں
بِضَنٍّ وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ	اس نے اس پیغام رساں کو آسمان کے
رَجِيمٍ (تکوید)	کھلے کنارہ پر دیکھا، وہ غیب کی باتوں

کو جو اس کو بتائی جاتی ہیں، چھپا
 نہیں، اور نہ یہ شیطان، اندی گئے ۴۲

وَحْيُهُ وَقُلْ رَبِّ زِدْنِي
عِلْمًا،
(طہ - ۶)

مت کر، قرآن میں اس سے پہلے کہ اسکی
وحی تیری طرف پوری کر دی جائے کہ
اور کہ اسے میرے پروردگار، اور

لفظاً قرآن عربیاً ثبہان بھی اور دوسری آیتوں میں بھی حال ہے جس سے معلوم ہوا کہ قرآن کی
عربیت خدا تعالیٰ کی طرف منسوب ہے جس کے دوسرے معنی یہ ہیں کہ قرآن کے الفاظ بھی خدا سے پاک
کے ہیں،

دوسری بات جو اس موقع کے مطابق ہے، یہ ہے کہ اس آیت میں رسول کو یہ حکم ہے کہ نزول
قرآن کے وقت جلدی نہ کیجئے، جب تک اسکی وحی پوری نہ کر دی جائے کہ اس سے معلوم ہوا
کہ قرآن کی وحی وہ وحی فطری نہیں جو طبیعت انسانی میں ودیعت دائی ہوتی ہے بلکہ وہ وحی نبوی ہے جو
جو وقتاً فوقتاً خدا کی طرف سے آتی رہی،

کلامی مباحث | باقی مدعی نے جو کلامی مباحث چھیڑے ہیں، اور جن خطاناک علمی خدشوں میں گرفتار
ہے، ان کا جواب اپنے اپنے اصول پر البیان امرتس نے مختصراً اور الفرقان بریلی نے مفصل دیدیا ہے
جو امید ہے کہ تشفی بخش ثابت ہوگا، اس سے معلوم ہو چکا ہوگا کہ قرآن کی نسبت قولی خدا کی طرف
رسول کی طرف اور عام انسانوں کی طرف کن کن معنوں میں ہوتی ہے،

جلی کاغذی سکھ! | مدیر نگار کی خدمت میں آخری گزارش یہ ہے کہ دنیا بہت آگے نکل چکی ہے علم
بہت کچھ پھیل چکا ہے، ان کو تجربہ ہو چکا ہے، کہ کاغذ کا جلی سکھ بنانا آسان ہے مگر اسکا چھلنا بہت مشکل ہے، اور ان
تجربہ کو سبق حاصل کرنا چاہیے،

والسلام

نسبت قرآن نے شیطان کی طرف کی ہے، قرآن نے کئی جگہ یہ کہا ہے،

فَبَشِّرْهُ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ، ان کافروں کو دردناک عذاب کی

(ال عمران، توبہ، انشعاق) خوشخبری دے،

عذاب کی خوشخبری، کیا شیطان کی وحی سے زیادہ عجیب نہیں! قرآن میں کافر و زنی کو خطاب ہی کہ اسکو عذاب کے وقت کہا جائے گا،

ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ اس کا مزہ اچھ تو تو بڑا غائب اور

(دخان) عزت والا ہے،

ایک دوزخی کو معزز و محترم وغالب کا خطاب ظاہر ہے، کہ محض طعن و تفریح کے لئے ہے! کیونکہ وہ دنیا میں اپنے کو ایسا ہی سمجھتا تھا،

بہر حال اس سے معلوم ہوا کہ شیطان کے لئے دوسرے بجائے وحی کا لفظ بولنا محض طعن و تفریح و تفریح کے لئے ہے، نہ کہ واقعہ!

قرآن انسان کی فطری اب ایک ایسی آیت پیش کی جاتی ہے، جس سے یہ ثابت ہوگا، کہ قرآن پاک کویت شدہ فطری انسانی قوت کا نتیجہ نہیں، بلکہ غیب کی طرف سے

دوتا وقت آئے ہوئے پختہ خدائی پیغاموں کا نام ہے، ارشاد ہے، :-

وَكَذَلِكَ أَنْزَلْنَاهَا قُرْآنًا عَرَبِيًّا اور اسی طرح ہم نے اس کتاب کو عربی

وَصَرَّفْنَا فِيهِ مِنَ الْوَعِيدِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ ۝ اور اس میں طرح طرح

کے ڈر کی باتیں بیان کیں تاکہ وہ پرہیز

فَعَلَى اللَّهِ الْمَلِكُ الْحَمْدُ ۝ اور تعجب ہوں، یا ان کے لئے یا پیدا کرنے تو بلند

بِالْقُرْآنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَقْنَنَ ۝ بہت ہے وہ بادشاہ برحق اور جلدی

اس وقت تک استوار نہیں رہ سکتا ہے جب تک کہ اسکی بنیاد ان غایتی مسائل کے صحیح حل پر نہ ہو مگر اس چیز کو عقل کی خوشگامیوں کے حوالہ نہیں کیا جاسکتا، کیونکہ عقل و استدلال اختلاف پیدا کرتے ہیں، اور اس دائرہ میں اختلاف رائے کا پیدا ہونا تمدن کے لئے موت و ہلاکت کا پیام ہی عقل کا کام نہیں ہے، کہ وہ ان مقاصد و غایات کا علم ہم پر نہ پھیلے، یہ کام رہائی ہدایت اور الہام کی روشنی کا ہے، عقل کا مرتبہ یہ ہے کہ وہ ان مقاصد و غایات کے لئے وسائل ہم پر نہ پھیلے، اور ان اصولوں کو رو بہ عمل لانے کے لئے الہامی ہدایت کی روشنی میں قوانین ترتیب دے، اس کا کام نہیں ہے، کہ وہ راہ عمل کا تعین کرے، بلکہ اس کا حقیقی منصب مشکلات راہ کو دور کرنا ہے، مذکورہ بالا بیان پر ایک اعتراض یہ وارد ہو سکتا ہے، کہ اگر مغربی تمدن میں کوئی اصول زندگی اور معیار اخلاق متفق علیہ نہ ہو سکا، تو یہ تمدن اتنے دنوں باقی ٹیو نہ کر رہا، اس کا ایک جواب تو یہ ہے، کہ اس تمدن نے مذکورہ بالا اسباب ہی کی بنا پر اتنی مختصر عمر پائی، کہ ابھی اسکی پیدائش کو ٹھیک سے دو سو سال ہوئے ہیں لیکن اسکی تباہی اور بربادی کے آثار نمایاں ہیں، اور ہم اس مختصر عرصہ کے لئے اس نے ایک متفقہ اصول ضرور وضع کیا تھا، اگرچہ اسکی تعبیرات اتنی غلط تھیں کہ اتفاق رائے کا ہونا نہ ہوتا، مگر اب یہ اصول عملی افادیت کا اصول تھا جس کا سب سے بڑا غائی اور مبلغ منہم گذرا ہے، زیادہ سے زیادہ انسانوں کی زیادہ سے زیادہ مسرت کا حصول، مغربی تمدن کا اصل اصول رہا ہے، اگرچہ اس اصول میں اتنی بچک ہے کہ جس نظام زندگی کے متعلق چاہئے ثابت کر دیجئے کہ اسی میں زیادہ سے زیادہ انسانوں کی زیادہ سے زیادہ مسرت ہے، مغربی حکومتوں کا ہر عمل اسی ایک معیار پر جانچا جاتا ہے، افادین کا دعویٰ ہے، کہ اس سے بہتر اصول زندگی عقل نے اس سے پہلے کبھی دریافت نہیں کیا تھا، اور یہی اصول انسانی زندگی کا بیشتر مشکلات کا حل ہے، لیکن خود عقل کی رو سے اس اصول کو دیکھتے تو یہ سراسر نقصان سے ہم نوا ہے، اور

عقیدت پرستی پر ایک نظر

از

جناب مولوی محمد مظہر الدین صاحب مدنی بی اے حیدرآباد دکن،

(۲)

تمدن کے جن بنیادی مسائل کے حل پر انسانی زندگی کی فلاح و بہبود کا دار و مدار ہے، ان کا صحیح تصفیہ اس وقت تک نہیں کیا جاسکتا ہے، جب تک کہ کائناتِ خلقت میں انسان کا مرتبہ اور اس کی ابتدا و انتہا کے متعلق صحیح علم نہ حاصل ہو جائے، لیکن ان کا علم عقل و استدلال کے ذریعہ کبھی حاصل نہیں ہو سکتا ہے، کائنات کی ابتدا و انتہا اور اس کی غایت تخلیق کے متعلق بڑے سے بڑے نظائری فلسفہ کوئی نشئی بخش جواب نہیں دے سکتے ہیں عقل و فکر کی تمام جولانیاں ان امور کا صحیح حل پیش کرنے سے ہمیشہ قاصر رہیں گی، چونکہ انسان اس راہ میں قدم بڑھاتا ہے، مشکلات اور الجھنوں کے غار میں پھنس جاتا ہے، اور منزل کا سراغ اُس پر گم ہو جاتا ہے :-

فلسفی رازِ حقیقت نہ توانست کشود

گشت راز و گران راز کا فاشی کرد

لیکن جیسا کہ پہلے کہا جا چکا ہے، اس معاملہ میں تشکیک و اڑتیاب بھی ممکن نہیں ہے۔ سوالات کا کوئی نہ کوئی حل ذہن و شعور کے مخفی گوشوں میں ضرور موجود رہتا ہے، لیکن اس کے استخراج غلط و غلط یہ تصفیہ عقل کا کام نہیں ہے، بلکہ وحی و الہام کی رہنمائی پر موقوف ہے، زندگی کا کوئی نہ

دوسری اقوام کے اغراض و مفاد سے ایک قلم قطع نظر نہ کرے۔ اگر ایک ملک مثلاً جرمنی اپنی قوم کے لئے مسرت کی کثیر ترین مقدار مہیا کرنا چاہے، تو یہ اُسی وقت ممکن ہے جب وہ دوسری تمام قوموں اور ملکوں کے نفع اور نقصان سے بے پروا ہو کر جس قدر وسائل دولت و ثروت پر اپنے زور و اقتدار سے قبضہ جاسکے جائے گا تو کیا مسرت کی مقدار کا تعین قوم کے زور و طاقت پر منحصر ہے، اور وہی قوم مسرت کی کثیر ترین مقدار حاصل کر سکتی ہے جو اپنی تنظیم اپنے علم اور سب سے بڑھ کر اپنی فوجی طاقت کے لحاظ سے سب پر فوقیت رکھتی ہو، اگر یہ کہا جائے کہ کسی قوم کو زیادہ سے زیادہ مسرت کے حصول کی اسی حد تک کوشش کرنی چاہئے جس حد تک کہ دوسری قوموں کی کثیر ترین مقدار مسرت میں اس سے کمی نہ واقع ہو تو پھر کوئی جماعت یا قوم مسرت کی جو کچھ مقدار حاصل کرے گی، وہ کثیر ترین نہ ہوگی، کیونکہ اسکی مقدار مسرت کا اضافہ اس شرط سے مشروط اور اسی لئے محدود بھی ہے، کہ اس سے دوسری قوموں اور جماعتوں کے مفاد و اغراض کو صدمہ نہ پہنچے پائے، ظاہر ہے کہ اگر مقدار مسرت کے اضافہ پر اس قسم کی کوئی پابندی لگائی گئی، تو پھر یہ مقدار کثیر ترین نہ ہوگی، بلکہ ایک حد کے اندر محدود ہوگی، اس کے جواب میں یہ کہا جاسکتا ہے، کہ کثیر ترین مقدار مسرت سے مراد وہ مقدار ہے، جو کوئی قوم یا جماعت ان اسباب و وسائل سے حاصل کرتی ہے، جو قدرت کی طرف سے اُسے عطا کئے گئے ہیں، تو سوال یہ پیدا ہوتا ہے، کہ قوموں کو اس شرط کا پابند کون بنائے گا، کہ وہ اپنی مسرت کی کثیر ترین مقدار کے حصول میں دوسری قوموں اور جماعتوں کے وسائل پر دست درازا نہ کریں، اور اپنے تمام اعمال میں ان کے مفاد و اغراض کا خیال کریں، جب ایک مرتبہ کثیر ترین مقدار مسرت کا اصول قوموں اور جماعتوں کی حد تک تسلیم کر لیا گیا، تو پھر ان پر کسی قسم کی شرائط عائد کرنا اور پابندی لگانا ناممکن ہے، جب تک کہ ایک بین الاقوامی طاقت نہ پیدا ہو جائے، جو سب کو ان شرائط کی پابندی پر مجبور کر دے، اٹھارہویں صدی سے لیکر اس وقت تک یورپ میں جتنی توان

زندگی کے لئے یہ اصول قطعاً بے سود ہے، کیونکہ اس کا مقصد جماعت کی زیادہ سے زیادہ مسرت ہو اور یہ اسی وقت ممکن ہو، جب افراد اپنی زیادہ سے زیادہ مسرت کا خیال ترک کر دیں، کیونکہ اگر ہر فرد زیادہ سے زیادہ مسرت کے حصول کا طالب ہو، تو پھر جماعتی زندگی کا قیام ہی مشکل ہو جائے گا، فرد اسی وقت زیادہ سے زیادہ مسرت حاصل کر سکتا ہے، جب اسکی تمام ممکن خواہشات تسکین پا جائیں اور دوسرے افراد کے نفع یا نقصان کا خیال اسکی راہ میں حائل نہ ہو، اور یہ چیز جماعتی زندگی میں ناممکن ہے، یہیں سے اس اصول عمل کا ایک بڑا نقص ظاہر ہو جاتا ہے، اور وہ یہ کہ اس اصول کی رو سے فرد و جماعت کے اغراض میں ایک دائمی اختلاف ہے، کیونکہ یہ اصول جماعت کو تو زیادہ سے زیادہ مسرت کا مقدار قرار دیتا ہے، لیکن اگر فرد اسی اصول زندگی کو اختیار کرنا چاہے اور زیادہ سے زیادہ مسرت کے حصول کی کوشش کرے، تو اس پر طرح طرح کے قیود عائد کر کے اس کو مسرت کی کثیر ترین ممکن مقدار سے محروم کر دیا جاتا ہے، ایک ایسا نصب العین جس پر عمل کرنا فرد کے لئے جرم قرار دیا جائے، اور جماعت کے لئے اعلیٰ ترین خیر نقیضاً نادرست ہے، کیونکہ افراد کے اخلاقی اور عملی اصول جماعت ہی کے اصولوں سے ماخوذ ہوتے ہیں، جماعت کی ذہنیت ہی انفرادی ذہنیت بناتی ہے، اور فرد چھوٹے پیمانہ پر وہی کام انجام دیتا ہے، جو جماعت بڑے پیمانہ پر کرتی ہے، زندگی کی اصلاح کسی ایسے ایک طرف نصب العین سے نہیں کیجا سکتی ہے، جو جماعت کے لئے ایک معیار اور فرد کے لئے دوسرا معیار تجویز کرتا ہو، اس اعتراض کو بھی نظر انداز کر دیا جائے، تو سوال یہ ہے کہ جماعت کی کثیر ترین مقدار مسرت سے کیا مراد ہے، دنیا میں بے شمار جماعتیں ایک دوسرے کے پہلو پہ پہلو زندگی بسر کرتی ہیں اور زمین پر بسنے والی قوموں کی تعداد بھی ایک ڈونین ہے، اگر یہ فرض کر لیا جائے کہ ہر قوم ایک جماعت ہے گو ہر قوم متعدد جماعتوں پر مشتمل ہوتی ہے، تو بھی سمجھ میں نہیں آتا ہے کہ کوئی قوم اس اصول پر کس طرح عمل پیرا ہو سکتی ہے، جب تک کہ

کی شہادت شہیدانِ کربلا کی جانمندی اور عیسیٰ علیہ السلام کی بیسی آج بھی ایک زندہ طاقت ہو، جو افراد اور جماعتوں کو سخت سے سخت آزمائش میں ثابت قدم رکھتی ہے، اور اعلیٰ تر مقاصد کے حصول میں ان کے لئے عمل کا تازیانہ بن جاتی ہے،

روزمرہ کی زندگی میں بھی ہم اسی حقیقت کا مشاہدہ کرتے رہتے ہیں، عزت و احترام کی نظروں سے صرف انہی لوگوں کو دیکھا جاتا ہے، جو اپنے لطف و مسرت سے بے پروا ہو کر ہر فرد کی بھلائی اور فائدہ کے لئے سرگرم کار رہتے ہیں، ایک ایسے انسان کی زندگی جو صرف اپنی راحت و آرام اور لطف و مسرت کے خیال میں سرگرداں ہو، ہمارے دل میں کوئی اخلاقی تحریک نہیں پیدا کرتی ہے، اس کے برخلاف ایک انصاف پسند حق گو اور راست باز انسان جو اپنی ان خصوصیات کی وجہ سے طرح طرح کی مصیبتوں میں گرفتار رہتا ہے، ہمارے دل میں عزت کا گھرنہ لیتا ہے، اسکی شخصیت ہمارے دل میں یہ آرزو اور حوصلہ پیدا کرتی ہے، کہ ہمیں بھی وہی اخلاقی فضائل حاصل ہو جائیں، جو اس شخص کو حاصل ہیں، یہ اس بات کا کھلا ثبوت ہے، کہ نیکی اور فضیلت انسانی فطرت کے لئے ایک ایسی کشش رکھتی ہے جس سے محض مسرت طلبی کا نصب العین خالی ہے، اگر عقل کی دوزخی اور استدلال کی مونگائی کو اس میں ذرا بھی دخل ہو، تو انسان کبھی ایسی شخصیت سے متاثر نہ ہوتا، جس کے اخلاقی فضائل اس کے کو مصیبتوں کا بوجھ اور مخالفتوں اور عداوتوں کا پستابہ بن جاتے ہیں، اور زندگی میں ناکامی اور محرومی کے سوا اسکے ہاتھ اور کچھ نہیں آتا ہے، عقل کی رو سے تو انسان کو انہی لوگوں کو عزت و احترام کے قابل اور لائق تقلید خیال کرنا چاہئے، جن کی زندگی کا مدعا مسرت کا حصول اور جن کی کوششوں کا حاصل راحت و لذت کی زیادہ سے زیادہ مقدار ہے، پھر کیا ہے کہ ہم اپنے اندر تکالیف و مصائب، ناکامیوں اور محرومیوں، مخالفتوں اور عداوتوں کے لئے ایک بے پنا

ہوئی ہیں، ان کا حقیقی سبب اجتماعی زندگی کا یہی نصب العین تھا، ہر قوم اس بات کے لئے کوشاں تھی کہ دنیا کے بڑے بڑے زرخیز ملکوں پر قابض ہو جائے، اور اپنے ملک کے لئے جتنی زیادہ منفعت ممکن ہو حاصل کرے، اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ پہلے تو دنیا کے غیر ترقی یافتہ ملکوں کو غلام بنایا گیا، اور ان کے خون اور پسینے سے اپنی اپنی قوم کی ثروت و ثروت میں اضافہ کیا گیا لیکن یہ طریقہ کار زیادہ عرصہ تک کام نہ دیکھا اور بعض قومیں اس دُور میں چھپے رہ گئیں نتیجہ یہ ہوا کہ جنگ و جدل کی آگ بھڑک اٹھی اور دنیا کے ان کا شیرازہ پارا پار ہو گیا فرد کے نقطہ نظر سے دیکھا جائے، تو زیادہ سے زیادہ مسرت کے نصب العین میں کوئی جاؤ بیت نظر نہیں آتی ہے، نہ اس نصب العین میں انسانی جدوجہد کے لئے کوئی بڑی تحریک ہے، تاریخ کے صفحات ان لوگوں کے تذکرہ سے خالی ہیں جن کی زندگی کی سب سے بڑی کامیابی مسرت کا حصول اور لذت طلبی کی تکمیل تھی، وہ لوگ جنہوں نے دنیا میں مسرت کی کثیر ترین مقدار حاصل کی نہ اپنے زمانہ کے لوگوں کا احترام حاصل کر سکے اور نہ مابعد کی زندگی پر کوئی نقش چھوڑ گئے، انہوں نے زندگی کا عیش تو ضرور حاصل کیا، لیکن عظمت و بزرگی اور بقا سے دوام کی نعمتوں میں سے کوئی ایک نعمت بھی انہیں نہ مل سکی، دنیا نے انہیں بہت جلد بھلا دیا، اور انسانوں نے ان کی یاد میں اپنے لئے کوئی فائدہ نہ پایا، اس کے برخلاف جن لوگوں نے اعلیٰ تر مقاصد کے لئے زندگی کی راحت اور دنیا کے عیش سے منہ موڑا، جنہوں نے تکلیفیں اٹھائیں، مصیبتیں سہیں، اور قربانیان کیں، دنیا نے آج تک انہیں فراموش نہیں کیا، اور تاریخ نے ان کا نام بقا سے دوام کے حروف سے اپنے صفحات پر ثبت کر دیا، آج بھی جب کوئی قوم اپنے افراد میں عمل کا جوش و حرکت کا ولولہ اور ترقی کا حوصلہ پیدا کرنا چاہتی ہے، تو وہ انہی لوگوں کو مثلاً پیش کرتی ہے جنہوں نے اپنی زندگی مسرت طلبی سے اعلیٰ تر مقاصد کے لئے گزاری ہے، دنیا بھر کی عیش پرستیوں، لوٹی چہار و دم کی رنگ و رنگیوں اور شاہجہان کی جلال آرائیوں پر صرف ایک نگاہ ڈال کر گزر جاتی ہے لیکن سچا

اد پر کیا جا چکا ہے، اور جو افایت کے اس نظریہ سے پیدا ہوتا ہے، کہ بہترین اصول عمل زیادہ سے زیادہ انسانوں کیلئے زیادہ سے زیادہ مسرت کا حصول ہے، کیونکہ ہر فرد کے لئے زیادہ سے زیادہ مسرت کی جستجو اور جماعت کیلئے زیادہ سے زیادہ مسرت کا حصول دونوں ایک جگہ نہیں جمع ہو سکتے ہیں، جماعت کی زیادہ سے زیادہ مسرت کے حصول کے لئے افراد کی طلب مسرت پر قیود و شرائط عائد کرنا پڑتے ہیں، لیکن زیادہ سے زیادہ نیکی اور فضیلت کا حصول افراد کے لئے بھی ممکن ہے، اور جماعت کیلئے بھی، افراد اپنے اندر جس قدر فضائل اور نیکیاں پیدا کریں گے اسقدر جماعت کا عام اخلاقی معیار اونکی فضیلت کی سطح بلند ہوتی جائے گی،

اس بحث کی نسبت ایک سوال اور باقی رہ جاتا ہے، اور وہ یہ کہ اس امر کا تصفیہ کس طرح کیا جائے، کہ اعلیٰ تر مسرتیں کونسی ہیں اور ادنیٰ تر کونسی ہیں، اگر اس کا فیصلہ افراد کی صواب و دید پر چھوڑ دیا جائے تو ہر ایک شخص کے نزدیک اس کے مذاق طبعیت کے موافق نیکی اور فضیلت کا ایک جدا معیار ہوگا، اور تمدنی زندگی میں کوئی ایک اخلاقی معیار رائج نہ ہو سکیگا، جس کی وجہ سے عملی انتشار کا پیدا ہونا ضروری ہے، اگر جماعت کے چند عقلا اس امر کے جائز بنا دئے جائیں کہ وہ نیکی اور فضیلت کا مفہوم متعین کریں، اور یہ بتائیں کہ ایک خاص قسم کی مسرت دوسری مسرتوں سے اعلیٰ ہے یا ادنیٰ اور اگر اعلیٰ ہے تو کس درجہ میں، تو وہ بھی اس امر کا تصفیہ اپنے قومی مزاج اور ماحول کے عطا کئے ہوئے تصورات کی بنا پر کریں گے، جو عقل کے مطابق ہوگا، اور نہ انسانی فطرت کی صحیح ترجمانی کرے گا، پھر یہ بھی سوال ہے، کہ اگر اس معاملہ میں ایک جماعت کے عقلاء بالاتفاق کسی ایک فیصلہ پر پہنچ جائیں، جس کا احتمال بہت کم ہے، تو کیا ان کا وضع کردہ اخلاقی معیار اقدار ساری جماعت کے لئے قابل قبول ہوگا، اس قبولیت عام کا امکان اسی وقت ہو سکتا ہے، جب جماعت میں ایسے افراد کافی

کشش پاتے ہیں، جب کبھی ان کو ایسی شخصیت سے وابستہ پاتے ہیں، جو اخلاق و فضائل کی مال ہو، کیا ایسے امر کی قطعی شہادت نہیں ہے، کہ نیکی اور فضیلت کے لئے انسان میں ایک قدرتی جذبہ اور دیت کیا گیا ہے، جو ان کو اول نظر میں برائی سے بچان لیتا ہو اور اسے بے اختیار نیکی کی طرف کھینچ لاتا ہو۔ افادہ یہ اسکا یہ جواب دیتے ہیں، کہ جس چیز کو نیکی اور فضیلت کہا جاتا ہے، وہ درحقیقت ایک اعلیٰ تر مسرت اور عمیق تر لذت کا نام ہے، یہ اس بات کا اقرار ہے کہ مسرت کی کئی قسمیں ہیں جن میں اعلیٰ اور ادنیٰ کا امتیاز بھی کیا جاسکتا ہے، اور اس اقرار میں اس حقیقت کا اثبات بھی مضمحل ہے، کہ انسانی زندگی میں ادنیٰ تر مسرتوں نے اعلیٰ تر مسرتوں کی طرف ایک قدرتی میلان پیدا کیا ہے اور انسان کی فلاح کے لئے ضروری ہے، کہ اس میں ادنیٰ تر مسرتوں سے گریز اور اعلیٰ تر مسرتوں کی طلب گاری کا جذبہ پیدا ہو جائے، یہاں پر افادہ دیت مذہب کے آگے سر ڈال دیتی ہے، کیونکہ مذہب جس چیز کو نیکی اور فضیلت سے تعبیر کرتا ہے، وہ یہی اعلیٰ تر مسرتوں کی ادنیٰ تر مسرتوں پر ترجیح ہے۔

یہ سوال بھی یہاں پیدا ہوتا ہے، کہ افادہ بین کے اس نظریہ سے کیا مراد ہے، کہ تمدنی زندگی کا صحیح ترین اصول عمل زیادہ سے زیادہ تعداد کی زیادہ سے زیادہ مسرت ہے، آیا یہ وہ مسرت ہے جس کا مطالبہ انسان کی حیوانی فطرت کرتی ہے، یا اس کا مطلب وہ اعلیٰ تر مسرتیں ہیں جنہیں مذہب نیکی اور اخلاق سے موسوم کرتا ہے، اگر مؤخر الذکر مسرتیں مراد ہیں، تو پھر یہ اس بات کا تسلیم کرنا ہوگا کہ تمدنی زندگی کا صحیح ترین اصول عمل زیادہ سے زیادہ انسانوں کے لئے زیادہ سے زیادہ فضیلتوں اور نیکیوں کا حصول ہے، پھر مذہب کو کس لئے مطلوب کیا جاتا ہے، جبکہ وہ ہی تمدنی زندگی کا مقصد اسی چیز کو قرار دیتا ہے، یہ اصول عمل عقل کی رو سے بھی زیادہ صحیح ہے، کیونکہ اس سے فرد جماعت کے اغراض و عمل کا وہ اختلاف بھی مٹ جاتا ہے، جس کا تذکرہ

لوگ عقل کی مہربانی کے دعویدار ہیں، وہ اسکی بابت کیا کہتے ہیں؟

مذکورہ بالا بحث سے مسئلہ کے ایک اور گوشہ پر بھی روشنی پڑتی ہے، اور یہ سوال ابھرتا ہے کہ انسانی اعمال پر فکر و استدلال کی گرفت کن حد و تک محدود ہے، کیا ہمارے اعمال تمام منطقی استدلال اور عقلی جستجو کا نتیجہ ہوتے ہیں عقل پرستوں کا یہ دعویٰ کہ انسانی زندگی اور تمدن کے تمام مسائل صرف عقل ہی کے ذریعہ تصفیہ پاسکتے ہیں، اس امر کے ثبوت کا محتاج ہے، کہ انسان کے اعمال پر صرف عقل و منطق کی حکمرانی ہے، یہاں بھی ایک بات بدانتہا نظر آتی ہے، اور وہ یہ ہے کہ انسانی غایات و مقاصد عقل سے زیادہ مزاج و طبیعت اور ذوق و رجحانات کے غیر عقلی عوامل سے متعین ہوتے ہیں، عقل کا کام صرف یہ ہے، کہ ان غایات و مقاصد کے حصول کے لئے وسائل و ذرائع کی جستجو کرے، انفرادی زندگی میں ہر شخص اپنے مخصوص مزاج اور میلان طبع کے مقتضیات سے مجبور رہتا ہے، ایک مذرا بے خوف اور غیر مال اندیش آدمی کو آپ لاکھ بھائیے کے اپنے معاملات میں احتیاط سوچ بچار اور دور اندیشی سے کام لے، ورنہ نتائج خراب ہوں گے لیکن اس کی روش میں مثل سے کوئی فرق آنے لگا، آپ اس کو خطرات، اسے آگاہ کریں گے، اور وہ ان کی توجیہ کچھ اس طرح کرے گا کہ اس کو خطرہ خطرہ ہی نہ معلوم ہوگا، آپ اسکے سامنے دوسروں کی ناماقبت اندیشی کے نتائج پیش کیجئے، لیکن وہ ان نتائج کو مخصوص حالات کا معلول قرار دے گا، اور خواہ زبان سے کچھ کہے دل میں یہی یقین کرے گا، کہ اس کے عمل سے یہ مخصوص نتائج نہ پیدا ہو سکتے، روزمرہ کی زندگی میں ہیں بارہا مزاج و عادات کے ان قوی اثرات کا تجربہ ہوتا ہے، ایک تہائی پسند شخص کے سامنے آپ میل جول اور معاشرتی روابط کے قیام کی ضرورت پر کتنی ہی دل پذیر تقریر کیجئے، مگر ہی بھائیے کہ تہائی پسندی اور عزت گردنی زندگی کی دوڑ میں اسے ناکام کر دیگی لیکن باتوں کا اسکی طبیعت پر کوئی اثر نہ ہوگا ہر شخص اپنی زندگی کے مقاصد اپنے مزاج و طبیعت کی نسبت

تعداد میں پیدا ہو جائیں، جو ان نفعائے کو اپنے عمل سے محسوس نہ کر دیکھا دین، لیکن کسب نفیست کی جدوجہد صرف عقلی استدلال سے نہیں پیدا کی جاسکتی ہے، عقلاء کی یہ جماعت جو اخلاق کے اقدار اور نفیست کے معیار وضع کرے گی، مزدوری نہیں کہ ان کو محسوس کر کے عقلی زندگی میں برت بھی سکے، عقل اور ارادہ میں کوئی ضروری تعلق نہیں ہے، یہ ممکن ہے کہ ہم عقل و استدلال سے صداقت کے تصور تک پہنچ جائیں، لیکن اس تصور کو عمل کا جامہ پہنانے کے لئے صرف عقل ہی کی مدد کافی نہیں ہے، جب تک ارادہ کی طاقت اور تاثر کی قوت ہمیں ارادہ صداقت پر نہ بڑھالے عقل کے پیدا کئے ہوئے تصورات کی عقلی قدر و قیمت صفر رہے گی، ذہن و فکر کی جو مدت اور افکار و تصورات کی مدت کے ساتھ ارادہ کی صلاحیت بعد ان صحیح کی رہبری اور تاثرات کی شدت بہت کم جمع ہوتے دیکھی گئی ہے، افلاطون نے ریاست کا ایک مثالی نظام تو پیش کر دیا، لیکن اپنی مثالی ریاست کے قیام کی طرف ایک قدم تک نہ بڑھا سکا، تصورات کی دنیا میں عقل کے لئے صداقت کا پالنا اگر ممکن بھی ہو تو اس کو برت کر ایک زندہ حقیقت بنا دینا ممکن نہیں، یہ کام اسی شخصیت کا ہو سکتا ہے، جس میں عقل و جذبات کا صحیح توازن، ارادہ و تاثر کی مناسب آمیزش اور فکر و عمل کی مساوی قوت جمع ہو گئی ہو، انسانی تاریخ کے طویل دور میں ایسی کتنی شخصیتوں کا سراغ ملتا ہے، تعصب اور جذبات سے الگ ہو کر تاریخ کے صفحات پر نظر ڈالو، تو معلوم ہو گا، کہ وہ تمام شخصیتیں جن کا قول ان کے عمل سے شرمندہ نہ تھا، اور جن میں ارادہ و تاثر اور عقل و فکر کی صحیح تناسب ترکیب پائی جاتی تھی، وہی شخصیتیں تھیں جنہوں نے عقل کے بجائے وجدان پر بھروسہ کیا، فکر و استدلال کے بجائے وحی و الہام کی روشنی ڈھونڈ لی اور انسان کی جگہ انسان سے بالاتر ہستی کو نہمائے نظر بنایا، یہی وہ لوگ تھے جنہیں پیغمبر کہا جاتا ہے، لیکن انہوں نے زندگی کا جو نظام پیش کیا، اس کی بنیاد عقل و منطق نہ تھی، بلکہ وحی کی روشنی اور الہام کی ہدایت تھی، جو

پچھیدہ نظام کمین نظر تک نہ آتا، محض عقل انسان کو غذا کی فراہمی پر نہ ابھار سکتی، ہماری ذرا
ہمارا کاروبار ہمارے بازار اور منڈیاں عقل سے زیادہ انسان کی اس لاپرواہی اور ابتدائی شہتہ
کی مرہون بنت ہیں، بھوک نے غذا کا مطالبہ کیا تب حضرت انسان نے عقل دوڑانا شروع
کی، اور اس تعاضے کی ٹیس کے لئے اپنی عقل و سمجھ سے کام لیا، ذیب و زینیت کا ذوق اور حسن
و جمال کی طلب اگر انسان میں دُوعیت نہ کی گئی ہوتی، تو ہماری دنیا حسن و زیبائش سے ماری
اور زینت و جمال سے محروم رہتی، فنونِ لطیفہ کی ساری باریکیاں جن کی دریافت کا سہرا عقل
کے سر باندھا جاتا ہے، حقیقتاً انسان کے اسی فطری ذوق نے پیدا کی ہیں، معاشرتی زندگی
کا پورا ڈھانچہ انسانی میلانات کا قدرتی نتیجہ ہے، اگر ہمدردی، محبت اور جنسی خواہشات کے
فطری عوامل کام نہ کرتے، تو معاشرت کی بنیاد نہ پڑتی، اور سیاسی زندگی وجود میں نہ آتی،
غرضکہ انسانی زندگی کے جس گوشہ پر نظر ڈالئے ناممکن ہے، کہ فطری میلانات کی تحریک اور
مزاج و طبیعت کے اثرات کی کار فرمائی سے آنکھیں دوچار نہ ہوں، آپ اس حقیقت کو
نظر انداز کر دیں، کہ عقل جذبات کی تابع اور میلانات کی محکوم ہے، فطرت نے اپنے ہتھیار
کے ساتھ انسان کو عقل ایک مددگار کے طور پر عطا کی ہے، لیکن جب اس مددگار کو اسکی
اصل حیثیت سے بلند کر کے حکمرانی کے تحت اور فرمانروائی کی مندر پر بٹھادیا جاتا ہے تو یہی
مددگار بے شمار و لاتعداد فتون کا موجب ہو جاتا ہے، اور زندگی کی گنتی سلجھنے کے بجائے
اور الجھ جاتی ہے، مغربی تمدن نے عقل کو اپنے اوپر حکمران بنا لیا، اور اسکی اصلی حیثیت
سے ہٹا کر اسے دوسرا کام لینا چاہا، نتیجہ یہ ہوا کہ مغربی انسان خود عقل کا محکوم ہو گیا، اور اسکی
انسانیت جس کو عقل و جذبات اور فکر و خیال کی تمام قوتوں پر غالب و مقدمہ رہنا چاہئے تھا،
اس غلط حکمرانی کے بوجھ سے بالکل دب گئی، اور اب ابھرنے لگا ہوا ہے، تو نہیں ابھر سکتی ہے،

سے متین کرتا ہے، مذہبی استدلال اور منطقی بحث آرائی کے بعد، ہاں جب ایک مرتبہ یہ مقصد بین مشکل ہو جاتا ہے تو پھر اس کے حصول کے لئے وہ عقل سے مدد لیتا ہے، قومی اور جماعتی زندگی کے مقاصد بھی بالکل اسی طرح متعین ہوتے ہیں، تو میں بھی افراد کی طرح اپنا مخصوص اخلاقی اور عقلی مزاج رکھتی ہوں، اور اسی مذاق و طبیعت کے مطابق اپنا نصب العین بناتی ہوں، جو چیز کسی قوم کے مخصوص عقلی مزاج سے میل نہیں کھاتی ہے، وہ اُس قوم کے ذہنی سانچہ میں کبھی نہیں ساتی ہے، اور یہ چیز جس طرح عمل کے دائرہ میں صحیح ہے، اسی طرح فکری زندگی پر بھی منطبق ہوتی ہے جو قوم ہمیشہ سے مرکزیت پسند رہی ہے، اور اس کے مفکرین میں سے جس کسی کو لیجئے، یہی پائیے گا، کہ وہ فرد سے زیادہ جماعت کے حقوق کا حامی ہے، اور انفرادی آزادی سے زیادہ قومی مرکزیت کا دلدادہ ہے، کانٹ میگل، فیشے وغیرہ سب کے فلسفہ میں اسی ذہنیت کا عکس موجود ہے، فرانز کے لوگ فطرۃً رومانیت پسند واقع ہوئے ہیں، تخیل کی دلکشی ان کی زندگی کی روح روان ہے، روسو اور پتولین جنھوں نے فرانسیسی قوم کے دل پر قبضہ جمایا، اور اپنے اثر سے ان کو جرات و ہمت کے بڑے بڑے کارناموں پر ابھارا ان کی شخصیت کے اعجاز اور ان کے غیر معمولی اثر و نفوذ کا اصل راز یہ تھا کہ انھوں نے اپنی قوم کے سامنے اونچے اونچے تخیلات پیش کئے، اور اپنے مقاصد و افکار کو ایسی دل آویزی عطا کی، کہ ان کی پوری قوم ان کے ساتھ ہو گئی، انگریزی قوم اپنی عملی صلاحیتوں کے لئے ممتاز ہے، اس کی پوری فکری تاریخ دیکھ جائیے، آپ کو معلوم ہو جائے گا کہ انگلستان کی سرزمین نے جتنے مفکرین پیدا کیے، ان کی فکر و نظر کا موضوع اکثر و بیشتر حقیقی زندگی کا کوئی مسئلہ یا اُس سے قریبی تعلق رکھنے والا کوئی خیال تھا،

تمدن کے جملہ مظاہر اور معاشرتی زندگی کی ساری دل آویزیان، انسانی خواہشات، جذبات اور جہان کی تحریکیں تو تو ان کی محتاج ہیں، اگر بھوک کی تڑپ نہ ہوتی تو معاشی زندگی کا یہ

یہ تو ذہن و نظر کی دنیا کا حال ہوا، عقلی دنیا میں یہ غیر عقلی قوتیں اور زیادہ نمایان طور سے کاؤنا نظر آتی ہیں، تاریخ کی بڑی بڑی لڑائیاں بادشاہوں کی عظیم الشان فتوحات سب کی سب زندگی کے غیر عقلی عناصر کی قوتوں کا ظہور تھیں، کیا اسکندر کے جنگی اقدامات کا محرک مادی منفعت کا خیال تھا یا اسکی فتوحات کے پس پشت کسی خاص فلسفہ زندگی اور نظام تمدن کی برتری کا تصور تھا، جس کو وہ اپنی مفتوحہ دنیا میں پھلتا پھرتا دیکھنا چاہتا تھا، کیا یہ حقیقت نہیں ہے کہ اسکے تمام فوجی کارنامے ایک کورانہ قوت کا نتیجہ تھے، جسے چاہے اوالوغزی کہہ لیجئے، چاہے حوصلہ مندی کے نام سے پکار لیجئے اور چاہے حکومت پسندی کے لقب سے یاد کیجئے، سکندر نے اپنے مقاصد اور ارادے عقل کے مشورے سے نہیں متعین کئے تھے، بلکہ فطری میلانات، افتاد طبع قومی اور خاندانی مزاج اس کے فیصلوں کے ذمہ دار تھے، البتہ جب یہ ارادے ایک مرتبہ شعور کی سطح پر آگئے، اس وقت عقل نے ان کی تکمیل میں ضرور مدد دی۔

یورپ میں اس وقت جو جنگ برپا ہے، اس کے پوشیدہ اسباب کا علم بھی اس نقطہ نظر کی تصدیق کرتا ہے، اگر قومیں اور جماعتیں صرف عقل و استدلال سے کام لیا کرتیں، اگر افراد کی عملی روش صرف منطق کی پابند ہوتی، تو یہ جنگ کبھی نہ ہوتی، علاوہ اور محرکات کے جو اس جنگ کا باعث ہوئے، ہتھیار و جرم قوم کا جذبہ انتقام بھی اس کا بڑا سبب ہے، معاہدہ وارسائی جرمنوں کی نظروں میں ہمیشہ کھٹکتا رہا، اور وہ شروع سے اُس دن کے منتظر تھے، جب وہ اپنی پیشانی سے اس کے داغ کو مٹا دیں، ظاہر ہے کہ یہ انتقامی جذبہ عقل و فہم کے صلاح و مشورہ کا پابند نہ تھا اور یوں بھی دیکھئے تو ہٹلر نے معاہدہ میونخ تک جو کچھ علاقہ حاصل کیا تھا، وہ جرمن قوم کی ضروریات کے لئے اتنا کافی تھا کہ اگر اس کے فطری وسائل دولت کو ترقی دی جاتی تو جرمن قوم ایک خوشحال قوم ہوتی، جنگ کی غارت گریوں اور تباہ کاریوں کے بعد اگر

انسانی تاریخ کے بڑے بڑے کارناموں پر نظر ڈالئے، یا علم و حکمت کی اعلیٰ ترین فتوحات پر غور کیئے، ہر جگہ جذبات و میلانات کی قوت کو عقلی قوتوں پر غالب پائیے گا۔ نیوٹن گلیلیو مارکس اور روسو اور اسی طرح کے صد ہا اکابر جنہوں نے اپنے وقت کے علمی نظریوں کو توڑ پھوڑ کر بالکل جدید نظریات ترتیب دیئے، انہی فطری میلانات کی پیداوار تھے، ان کی فکری قوتیں کس طرح بروئے کار آئیں، کونسا محرک تھا، جس نے ان کی عنانِ فکر ایک خاص جانب موڑ دی، اور ان کے ذہن و نظر اور عقل و فکر کو الگ الگ کاربنا کر اہم مقاصد کی تکمیل میں ان سے کام لیا، نیوٹن اور گلیلیو کے ذہن نے علمی دنیا میں جو انقلابات برپائے، وہ ممکن نہ ہوتے، اگر منزلِ حقیقت تک وہ مجنون اور بے خودوں کی طرح نہ بڑھتے، یا صداقت کی سچی طلب انکے قوی ذہن کو حرکت دیتی، انکو حقیقت کی جستجو کا سودا تھا، منزلِ صداقت پر پہنچنے کی تہمت تھی اور منزلِ فطرت کی پڑکھائی کا پیدائشی ذوق تھا۔ اگر ذوق و طلب کی یہ چمکاری انکی فطرت کو اسطرح بیتاب رکھتی تو محض انکے ذہن کی قوتیں منزلِ حقیقت کی سرانجامی نہ کر سکتیں اور دنیا کے وہ بڑے بڑے انکشافات جنہوں نے زندگی کا نقشہ بدل دیا، فطرت کی گمراہیوں میں مستور رہتے، پھر کیا اس سے انکار کیا جاسکتا ہے کہ یہ ذوق و طلب اور یہ فلک پیمایا جو صلے جنہوں نے ان کی عقل کو ایک خاص جانب کھینچا، اور ان میں کامیابی کی راہ دکھائی، عقل و فہم اور منطق و استدلال سے بالاتر ان کی ذہنی زندگی کی تشنیل کر رہے تھے، اگر عقل ہی ان کی زندگی کا واحد جوہر ہوتی، تو یہ کامیابیاں ہرگز عمل میں نہ آتیں، روسو کے ذہنی ارتعاش میں کونسے موثر کار فرما تھے، اسکی فطرت بے تاب اسکی رومان پسندی اور تخیل پرستی اس کی زندگی کے تلخ تجربات کی یہ غیر عقلی عناصر اس کے عقلی کارناموں کے لئے فیصلہ کن اثرات نہیں رکھتے تھے، اگر مارکس ایک حساس طبیعت نہ رکھتا ہوتا، اگر مزدوروں اور غریبوں کے لئے وہ ہمدردی اور محبت کے داعیات سے خالی ہوتا، تو کیا تاریخ کی ماوی تبیر کا کینہ جو ہوتا،

کیا گیا ہے، مگر مشکل یہ آن پڑتی ہے، کہ انسان جذبات کا صحیح استعمال نہیں کر سکتا ہے، اس کی عقل اس معاملہ میں بالکل بے دست و پا ہے، کیونکہ اسکی حیثیت جیسا کہ کہا جا چکا ہے، ایک مددگار کی بجائے جہان جذبات اور عقل میں کشاکش شروع ہوتی ہے، عقل کو شست کھانی پڑتی ہے، کیونکہ وہ جہل جذبات کی ماتحت ہے، جذبات کا مقابلہ جذبات ہی سے ہو سکتا ہے عقل سے نہیں، اور یہی اس مسئلہ کا صحیح حل ہے، اس کا ثبوت بھی ہمیں روزانہ زندگی میں ملتا ہے، انسان فطرتاً ہی پندہ اگر اس کو اسی حال میں چھوڑ دیا جائے، تو وہ سچی و کوشش سے صرف اپنے لئے وسائل زندگی میں کرپٹہ پر اتکا کرے گا، لیکن فطرت نے اسکی راحت پسندی کو قابو میں رکھنے کے لئے اس میں بعض اور جذبات بھی پیدا کر دیئے ہیں، اولاد کی محبت عزیزوں رشتہ داروں اور خاندان سے وابستگی ایہ اور ایسے ہی جذبات اس کو محنت و مشقت پر آمادہ کرتے ہیں، اور اسکی فطری راحت پسندی کو دبا دیتے ہیں، جہاں موخر الذکر جذبات کمزور ہو جاتے ہیں، وہاں انسان خود غرض نفس پرست، بلکہ خود پرست ہو جاتا ہے، اسی طرح سے دشمنی اور حسد ایسے جذبات ہیں، کہ جس پر جاری ہوتے ہیں، وہ اپنے مخالف کو ہر طرح سے نقصان پہنچانے پر آمادہ ہوتا ہے، فطرت نے اس جذبہ کی تسبیح کی غرض سے انسان میں خوف کا جذبہ پیدا کر دیا ہے، تاکہ اول الذکر جذبات اسکو بالکل بے قابو نہ کر دیں، اگر سوسائٹی کا خوف حکومت کا خوف یا انتقام کا خوف دشمنی اور حسد کے جذبات کو دبانے والے، تو انسان معلوم نہیں کیا نہ کیا نہ کیا کر گذرے، لیکن متعدد اور مخالف جذبات کا باہمی عمل اور رد عمل ایسی وقت جذباتی زندگی میں نظم و ترتیب پیدا کر سکتا ہے، اور جذبات کو اعلیٰ مقاصد کا خادم بنا سکتا ہے، جب انسانی نفس پر ایک قوی تر جذبہ کا قبضہ ہو جائے، جو دوسری تمام جذبات کو اپنا آئہ کار بنائے، جذباتی نظام میں ایک مرکزی فرماؤ کی ضرورت ہو جو احساسات و جذبات کے کارخانہ پر اقتدار رکھتا ہو اور اس کارخانہ کے مختلف آلات کا ریزونڈ بن کر ان کا نظم کرے اور انکے رد عمل اور حقوق و فرائض سطح متعین کر دے، انہیں یکساں و تقاضا کے بجائے ان کے کمال و کمالات پر

جرمنوں کو کچھ حاصل بھی ہو گیا، تو اس کا وزن یقیناً اُس فارغ البالی اور خوش حالی کے مقابلہ میں بہت کم ہو گا، جو اس مال دولت محنت و توجہ اور ایشیاء و قریبانی سے حاصل ہو سکتا ہے، جو اس وقت جنگ میں لگائی جا رہی ہے، اگر یہ خیال غلط بھی ہو، ہٹلر کی کامیابی جرمنوں کو اس سے زیادہ وسائل دولت پر قابو عطا کرے، جس کا کہ امن کی حالت میں خیال کیا جاسکتا ہے، تب بھی جنگ کے نامعلوم خطرات اس کا غیر یقینی نتیجہ اور شکست کی حالت میں جرمنی کو جس تباہی اور بربادی سے دوچار ہونا پڑے گا، یہ چیزیں ایسی نہ ہتھیں جو ہٹلر کا ہاتھ روک نہ سکیں، اگر جذبات کی کشش مزاج و طبیعت کی تحریک اور فطری ذوق و رجحانات کی قوت اس کو جنگ کی طرف کھینچ نہ لیا جاتی، ہٹلر کے اقدامات میں جہاں مادی منفعت کا خیال کام کر رہا ہے، وہاں اس کے شخصی حوصلے اس کا اور اس کی قوم کا احساس تفوق فتح مندی کی طلب اور جرمنوں کی فطری جنگ جوئی بھی فیصلہ کن عناصر کی حیثیت رکھتے ہیں، غرض کہ زندگی کے جس گوشہ میں دیکھئے، اس نتیجہ پر پہنچا پڑے گا، کہ افراد اور جماعتیں جتنے بڑے بڑے کام انجام دیتی ہیں، ان کے پس پشت جذبات کی قوت اور فطری میلانات کا تقاضا کام کرتا رہتا ہے، جو چیز انسان کو کسی خاص عمل پر ابھارتی ہے، وہ اس کی سرد مزاج عقل نہیں، بلکہ اس کے گرم ر و جذبات ہوتے ہیں، پھر جب ایک مرتبہ اُس کا ارادہ صورت پذیر ہو جاتا ہے، اس وقت وہ عقل کی امداد و اعانت طلب کرتا ہے، مقاصد کی تکمیل کے لئے وسائل مہیا کرنا، مختلف راستے بنانا اور ذرائع فراہم کرنا یہ ہے عقل کا اصلی مقام، مقاصد اور اصول عمل کا تعین عقل کے بس کی بات نہیں ہے، اس کا تعلق جذبات سے ہے، مزاج سے ہے اور میلان طبع سے ہے،

تدنی زندگی کا ایک بڑا بنیادی سوال یہ بھی ہے کہ انسانی جذبات کو کس طرح قابو میں لایا جائے، تاکہ وہ متعین مقاصد کا ساتھ دے سکیں، اور ان کا غلط استعمال نہ کیا جاسکے، جذبات فطری ہیں اور انہیں مٹایا نہیں جاسکتا ہے، کیونکہ ہر جذبہ خاص خاص اغراض کی تکمیل کے لئے انسان میں وجود

امام رازی اور انکی تصنیفات

از

مولانا عبدالسلام ندوی

امام رازی کی تصنیفات میں اگرچہ عام طور پر چند کتابیں زیادہ تر مشہور ہیں، لیکن انھوں نے اپنی عمر کا تمام تر حصہ تصنیف و تالیف میں صرف کیا اور ہر علم اور ہر فن میں کتابیں لکھیں، تاریخوں اور تذکروں میں صرف ان کی تصنیفات کے نام گنا دیئے ہیں، اور ان کی خصوصیات کی طرف اجمالی اشارات کر دیئے ہیں، لیکن آج تک کسی نے ان کی تصنیفات کی تمام خصوصیات پر تفصیلی تبصرہ نہیں کیا، بالخصوص اردو زبان میں اس موضوع پر اب تک کچھ نہیں لکھا گیا، اسلئے میں انکی تصنیفات پر ایک مفصل تبصرہ لکھتا ہوں، جس سے ظاہر ہوگا کہ امام صاحب کے زمانہ تک علوم و فنون کا جو سرمایہ جمع ہو گیا تھا، امام صاحب نے اپنی تصنیفات میں ان کا عطر کھینچ لیا ہے اور اپنی ذہانت، طباعی، بالخصوص اپنے صاف اور واضح طرز تحریر سے ان کو نہایت عام فہم اور دلپذیر بنا دیا ہے،

مسلمانوں میں اور بھی بہت سے علماء کثیر التصنیف گذرے ہیں لیکن اس قدر گونا گوں علوم پر کسی نے کتابیں نہیں لکھیں، تصنیفات کی کثرت اور ان کے موضوع کے تنوع کے ساتھ امام صاحب کی متعدد تصنیفات کی کئی جلدوں میں ہیں، مثلاً تفسیر کبیر کی نسبت تفسلی نے اجازت لکھی میں لکھا ہے کہ وہ باریک خط میں ۱۲ جلدوں میں ہے، امام غزالی کی وجیز کی شرح اگرچہ

ہو جائے، یہ مرکزی فرمانروا ایک ایسا جذبہ ہی ہو سکتا ہے، جو سب سے بالا تر سب سے قوی اور سب پر حاوی
لیکن ساتھ ہی دوسرے جذبات کی طرح بنیادی اور بصیرت سے محروم نہ ہو، بلکہ عقل اور علم کے صفات کا
ہو، زندگی کا کوئی نظام جو محض فکر و عقل کی بنیاد پر قائم کیا گیا ہو اس ہمہ صفت جذبہ کی تخلیق نہیں کر سکتا
عقل اس پر پیدا کرنے سے قاصر ہے اس کا تعلق انسان کے وجدان سے ہے جو فہم و فکر کی رسائی سے ماورائی ہے اسی جذبہ کا نام
ہے، جو اس وقت بیدار ہوتی ہے جب انسانی ذہن میں خدا کا صحیح تصور قائم ہو جائے، اور انسان اس
کا حرف اور اک ہی نہ کرے، بلکہ یہ تصور اس کے ذہن و خیال کے ہر گوشہ اور ہر درجہ پر ایسا ہمہ گیر تسلط حاصل
کرے، کہ اس کے ہر ارادہ اور فعل کو متاثر کرنے لگے،

مذہبیت کا جذبہ اور مذہبی احساس ہی وہ حاکم علی الاطلاق ہے، جو جذبہ باقی زندگی میں نظم
پیدا کرتا ہے، اور اسے انتشار سے محفوظ رکھتا ہے، پھر جس طرح ہر انسانی جذبہ کا ایک موضوع ہوتا ہے
جذبہ کا بھی ایک موضوع ہے، جو خود اس جذبہ کی طرح سب سے قوی سب سے بالا تر اور سب سے ہمہ گیر
یہ موضوع ذات باری ہے جس میں علم ارادہ اور تاثر تینوں صفات بیک وقت اپنی پوری پہنائی
اور محقق تسلیم میں جذبہ مذہبیت کی صحت بھی اس کے موضوع کے صحیح تصور پر موقوف ہے اور جس
اس جذبہ کا موضوع علم ارادہ اور تاثر کے صفات سے متصف ہے اسی طرح اس جذبہ میں بھی یہ تینوں کیفیات
موجود ہوتی ہیں، جو اسے دوسرے جذبات سے ممتاز کرتی ہیں، اگر کسی وجہ سے جذبہ مذہبیت کے موضوع
کا صحیح تصور قائم نہ ہو، تو یہ خود یہ جذبہ بھی غلط راستہ اختیار کر لیتا ہے، اور انسانی زندگی کے لئے
فساد ہو جاتا ہے، مذہب کی معنی گمراہیاں ہیں، وہ اسی موضوع کے غلط تصور کا نتیجہ ہیں، از
زندگی کی فلاح و صلاح کلیتہً اس امر پر منحصر ہے، کہ انسان کے ذہن میں خدا کا صحیح تصور
ہو جائے،

کے میں نے اس کتاب کو جب کا نام میں نے اس اس تقدیس رکھا ہوا اسکی خدمت میں ہدیہ بھیجی الاحکام العلامیہ فی الاطعام
الاسماویہ کو انھوں نے سلطان علاؤ الدین محمد بن خوارزمشائیہ لکھا اور مباحث مشرقیہ لکھی تو اسکو وزیر قوم الدین ابوالمعالی
سید بن الوزر المستوفی کو کتب خانہ میں ہدیہ بھیجنا چاہا اس کتاب کے دیباچہ میں خود اسکا ذکر کیا ہوا اور مذکور کی طرح
تسلیش کی ہے، اطاعت النبیائے کے متعلق اگرچہ مذکور میں کوئی تصریح نہیں ہے تاہم اس کے نام
سے بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ وہ سلطان غیاث الدین کے لئے لکھی گئی ہے، لیکن ان کی تصنیفات کا
مقصود محض تقرب سلطانی و حصول جاہ و مال نہ تھا، بلکہ صرف دینی اور ملی خدمت مقصود تھی، اس لئے
متحد و کتابین انھوں نے اہل علم کے لئے بھی لکھیں، مثلاً سائے الکمالیہ کو کمال الدین محمد بن میکائیل
کے لئے لکھا، کلیات قانون کی شرح حکیم فقہ الدین عبد الرحمن بن عبد الکریم السخسی کے لئے کی، اور
اور اربعین فی اصول الدین کو اپنے فرزند اکبر محمد کے لئے لکھا، اور اسکی وجہ دیباچہ میں یہ بیان کی کہ،
"جب میں بہ توفیق ایزدی اکثر علوم دینیہ اور مباحث یقینیہ میں بہت سی ایسی کتابیں جو دلائل و براہین
کے اثبات اور شکوک و شبہات کے جوابات پر مشتمل تھیں لکھ چکا، تو میں نے اس کتاب کو اپنے فرزند
اکبر محمد کے لئے اس غرض سے لکھا کہ اس میں مسائل الہیہ کی شرح کروں تاکہ یہ کتاب اس کے لئے
ایک دستور العمل ہو جس کی طرف وہ مشکلات میں رجوع کرے، اور اس پر اعتماد کرے،

امام صاحب کی تصنیفات کے ذکر میں ان تصنیفات کے ماضی کا پتہ چلانا نہایت اہم اور
دیکھ بچ کام ہے، امام صاحب کے زمانہ سے پہلے اگرچہ متاخرین کا دور شروع ہو چکا تھا، اور ان کی
تصنیفات دنیا سے اسلام میں پھیل چکی تھیں، تاہم قدما کی تصنیفات کا تمام ذخیرہ مفقود نہیں ہو چکا
تھا، اس لئے امام صاحب نے قدما و متاخرین دونوں کی کتابوں سے فائدہ اٹھایا، اور دونوں کے خیالات
میں آمیزش پیدا کی، چنانچہ قطعی نے اخبار الکمال میں ان کی نسبت لکھا ہے،

وکان علمہ محققاً من تصانیف
ان کا علم قدما و متاخرین کی تصنیفات

صرف عبادات اور نکاح تک لکھی ہے تاہم وہ تین جلدوں میں ہے، اسی طرح کتاب الطہرۃ العلانیہ ۳ جلدوں میں، نہایت العقول ۲ جلدوں میں، مطالب عالیہ ۳ جلدوں میں، مباحث مشرقیہ ۲ جلدوں میں ہے، اسکی وجہ یہ ہے کہ امام صاحب جس موضوع پر لکھتے ہیں، اس میں نہایت شرح و بسط سے کام لیتے ہیں، اور ان سے پہلے اوس موضوع پر جو کچھ لکھا جا چکا ہے ان سب کو ایک جگہ جمع کر دیتے ہیں، اس لئے لازمی طور پر ان کی تصنیفات اور ان تصنیفات کے طریقہ بیان میں طوالت پیدا ہو جاتی ہے، اسی بنا پر لوگوں نے ان کی کتابوں کے نہایت کڑے سے خلاصے لکھے ہیں،

انفس : کہ امام صاحب کی بہت سی کتابیں نامکمل ہیں، تفسیر کبیر، شرح وجیر، شرح تفصل، مختصری، شرح عقد الزند، شرح نیج البلاغہ، مطالب عالیہ، جامع کبیر، شرح کلیات قانون، کتاب التشریح، کتاب ابطال القیاس کے متعلق طبقات الاطباء وغیرہ میں لکھا ہی کہ امام صاحب نے ان کتابوں کو نامکمل چھوڑ دیا، لیکن ان کتابوں کے نامکمل چھوڑنے کے وجوہ و اسباب نہیں معلوم ہوتے،

امام صاحب کے تعلقات چونکہ ہمیشہ امراء و سلاطین کے ساتھ رہے، اسلئے انھوں نے متعدد کتابیں امراء و سلاطین کے لئے لکھیں، یا ان کی خدمت میں بھیجیں، اور ان سے صلے حاصل کیئے، مثلاً اساس السلاطین، سلطان ابو بکر بن ایوب کے لئے لکھی، اور اوس نے اسکے صلہ میں امام صاحب کی خدمت میں ہزار دینار بھیجے، خود اس کتاب کے دیباچہ میں لکھتے ہیں، کہ میں اگرچہ فقہ و بادشاہ مشرق میں رہتا ہوں، لیکن میں نے سنا ہے کہ ابی مشرق اور ابی مغرب کا اس پر اتفاق ہے، کہ سلطان ابو بکر بن ایوب حمایت میں تمام بادشاہوں سے افضل و اکمل ہے، اسلئے میں نے چاہا کہ ایک پسندیدہ ہدیہ اسکی خدمت میں بھیجوں، اور اس عرض سے باوجود دُعا و دعا

تفاسل کی نسبت ایک موقع پر لکھتے ہیں،

وَأَعْلَمَاتُ الْتَفَاسِلِ رَحِمَهُ اللَّهُ جَانِبًا جَائِئًا كَمَا تَقَالُ رَحِمَهُ اللَّهُ كَالْكَامِ

كَانَ حَسَنَ الْكَلَامِ فِي التَّفْسِيرِ تَفْسِيرِ مِثْلِ نَهَايَتِ أَجْمَعًا هُوَ تَابِعٌ، أَوْ

دَقِيقَ النَّظَرِ فِي تَأْوِيلَاتِ لَاحِظًا وَهِيَ الْفَاطَا كِي تَأْوِيلَاتِ مِثْلِ نَهَايَتِ

أَلَا إِنَّهُ كَانَ عَظِيمًا لِلْبَالِغَةِ فِي دَقِيقِ النَّظَرِ تَحْتِ، أَلَيْتِ وَهِيَ مَوْزُونَةٌ كَمَا تَقَالُ

تَقْرِيرُ مَذْهَبِ الْمُعْتَزَلَةِ، ۱۰۰ اثْبَاتِ مِثْلِ نَهَايَتِ زِيَادَةٍ مَبْنِيَةٍ كَمَا تَقَالُ

ان کی تفسیر کا عقلی حصہ جو تطبیق معقول و منقول سے تعلق رکھتا ہے، وہ حکماء اسلام کی

تفسیفات سے ماخوذ ہے، چنانچہ اس تفسیر میں جا بجا ان کے اقوال نقل کرتے ہیں، مثلاً:-

وَالْحُكَمَاءُ فِي تَفْسِيرِ هَذِهِ الْآيَةِ اس آیت کی تفسیر میں حکماء نے ایک عجیب

کلام عجیب مفرغ علی اصولہم بات کہی ہے، جو ان کے اصول پر متفق ہو

وَالْقَوْلُ الثَّانِي فِي تَفْسِيرِ هَذِهِ اس آیت کی تفسیر میں دوسرا قول

الْآيَةِ قَوْلُ أَصْحَابِ النَّظَرِ اصحاب النظر اور ارباب المعقولات

ارباب المعقولات کا ہے،

اجتمع حكماء الاسلام بهذه حکماء اسلام نے اس آیت سے اس

الآية على ان العذاب الروحاني بات پر استدلال کیا ہے، کہ عذاب روحانی

اشد واقوعی من العذاب الجسدي عذاب جسمانی سے زیادہ قوی اور

الجسماني سخت ہے،

۱۰۰ تفسیر کبیر جلد ۲ صفحہ ۲۶۹ ۱۰۰ تفسیر کبیر جلد ۳ ص ۴۰۰ ۱۰۰ تفسیر کبیر

الْمُعْتَمِدِينَ وَالْمُتَأَخِّرِينَ، سے اخذ تھا،

امام صاحب کی تصنیفات مختلف علوم وقنون میں ہیں، اور ہر علم کی کتابوں میں انھوں نے لوگوں کے خیالات مسائل سے فائدہ اٹھایا جو ان کے دور سے پہلے اوس علم میں خاص طور پر امتیاز شہرت رکھتے تھے، مثلاً فلسفہ و حکمت میں انھوں نے بوعلی سینا اور فارابی کی تصنیفات سے فائدہ اٹھایا چنانچہ قفلی نے ان کے حالات میں لکھا ہے، کہ انھوں نے خراسان میں جا کر بوعلی سینا اور فارابی کی تصنیفات سے واقفیت حاصل کی، اور ان سے ان کے علم میں بہت زیادہ اضافہ ہوا، ابوالبرکات بغدادی کی کتاب المعبر سے بھی انھوں نے خاص طور پر فائدہ اٹھایا ہے، اور جابجا اپنی فلسفیانہ تصنیفات میں اس کا حوالہ دیا ہے، بلکہ شہ زوری کی تصریح کے مطابق امام صاحب نے حکماء پر جو اعتراضات کو بہن اکثر ابوالبرکات بغدادی ہی سے اخذ ہیں، ان تفسیر میں عام مفسرین کی تفسیر کے ساتھ خاص خاص عقلی مسائل میں انھوں نے ابوسلم اصمغانی المتوفی ۳۲۲ھ ابوالقاسم عجمی المتوفی ۳۵۹ھ ابوبکر اصم او تغال المتوفی ۳۶۵ھ کی تفسیروں سے فائدہ اٹھایا، اور یہ سب اگرچہ معتزلی ہیں، مگر امام صاحب نے خاص طور پر موعکہ آرائی کیلئے منتخب کیا ہے تاہم بعض موقوفوں پر نہایت بے تعلقی کے ساتھ ان کی تعریف کی ہے، مثلاً ایک آیت کی تفسیر کے متعلق ابوسلم کا قول نقل کر کے لکھتے ہیں،

وَهَذَا الْقَوْلُ عِنْدِي حَسَنٌ میرے نزدیک یہ قول عمدہ اور معتدل ہے
مَعْقُولٌ رَأْبُ مَسْلُوعٍ حَسَنُ الْكَلَامِ اور ابوسلم کا کلام تفسیر میں عمدہ ہوتا ہے
فِي التَّفْسِيرِ كَثِيرُ الْغَوْضِ عَلَى الدَّقَائِقِ اور وہ تہمین ڈوب کر خوب خوب نظر
وَاللُّغَاتُ بَيِّنَةٌ و دقیق محاسب ہے،

۱۵ اخبار الکلی قفلی صفحہ ۱۹۱ ۱۶ اخبار الکلی قفلی ص ۱۹۰ ۱۷ تاریخ الکلی شہ زوری قفلی ص ۱۱۰

۱۸ تفسیر کبیر جلد ۲ صفحہ ۶۶۸

اسی طرح کامل شخص بھی اگر بذاتِ خود کامل ہے، لیکن دوسروں کی تکمیل نہیں کر سکتا، تو یہی لوگ اولیاءِ ہین، اور اگر بذاتِ خود کامل ہونے کے ساتھ ناقصوں کی تکمیل بھی کر سکتا ہے تو یہی لوگ انبیاءِ ہین، اور چونکہ نقصان و کمال اور کامل کرنے اور گمراہ کرنے کے مراتب کیت و کیفیت کے لحاظ سے غیر متناہی ہین، اس لئے ولایت اور نبوت کے مراتب بھی لازمی طور پر کمال و نقصان کے لحاظ سے غیر متناہی ہین، اور دلی وہ انسان کامل ہے جو کمیل کی قدرت نہیں رکھتا، اور بنی وہ انسان ہے، جو کامل بھی ہے، اور کامل بنا بھی سکتا ہے، پھر اوس کی روحانی طاقت کبھی صرف دو ناقص انسانوں کی تکمیل کر سکتی ہے، اور کبھی اس سے زیادہ طاقتور ہوتی ہے، اور دس اور سو آدمیوں کی تکمیل کر سکتی ہے، اور کبھی اوس کی یہ قوت اس قدر قوی ہوتی ہے، کہ وہ اثر کر سکتی ہے، جو سورج دنیا میں کرتا ہے، اس لئے وہ اکثر اہلِ عالم کی دُعا کو مقامِ جبل سے مقامِ معرفت تک اور دنیا کی جستجو سے آخرت کی جستجو کی طرف لے جاتا ہے اور یہ مثالِ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی روح کی ہے۔ اس خلاصہ کے نقل کرنے کے بعد امام صاحب لکھتے ہین کہ یہ اسرارِ عالیہ قرآن مجید کے الفاظ میں چھپے ہوئے ہین، تو جو شخص قرآن مجید کے علم پر نظر ڈالتا ہے، اور ان سے غافل رہتا ہے، وہ علومِ قرآن کے اسرار سے محروم رہتا ہے۔

وَدَكْثِيرٍ مِّنْ اَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ يَرُوْا دُوْنَكَ مِمَّنْ بَعْدَ اِيْمَانِكَ لَكُنَّ عِلٰقًا دَحْشٰدًا

مِنْ عِنْدِ اَنْفُسِهِمْ كِي تَفْسِيْرٌ مِّنْ حَسْبٍ مِّنْ خَلْقٍ حَيٰثِيْنَ سِيْ بَحْثِ كِي هِيْ، اور اس بحث میں امام غزالی کی احیاء العلوم سے مباحث نقل کئے ہین، چنانچہ ایک موقع پر لکھتے ہین کہ امام غزالی کا قول ہے کہ حد کے چار درجے ہین، دوسرے موقع پر لکھتے ہین، کہ شیخ غزالی نے حد کے

متاع خوش زہر دو کاں کہ باشد

اس بنا پر اگر تفسیر کبیر میں انھوں نے رسائل اخوان الصفا سے مضامین اخذ کئے ہیں، اور عوام کی بزرگی کے خیال سے ان کا اختفا کیا ہے، تو یہ کوئی تعجب انگیز بات نہیں، البتہ حکماء اسلام میں امام صاحب نے تفسیر کبیر کے مختلف مباحث میں امام غزالی کی تصنیفات سے خاص طور پر فائدہ اٹھایا ہے اور جابجا ان کے نام کی تصریح کی ہے، مثلاً حضرت ابراہیم علیہ السلام کے قصہ میں جہان سارے چاند اور سورج کے ڈوبنے کا ذکر آیا ہے، اسکی تفسیر میں لکھتے ہیں، کہ امام غزالی نے اپنی بعض کتابوں میں فلسفیانہ روش اختیار کی ہے، اور کوکب کے لفظ کو ہر سارے کی نفس نامطہ حیات پر اور چاند کو ہر آسمان کی نفس نامطہ پر، اور سورج کو ان سب کی عقل مجبور پر محمول کیا ہے، ابوہی بن سینا افول کے لفظ کی تفسیر امکان سے کرتا تھا، اسلئے امام غزالی کے خیال میں ان سب کے افول سے اون کا امکان ذاتی مراد ہے، اور ان کا خیال ہے کہ خداوند تعالیٰ کے قول لا یحب الالہیین سے مراد یہ ہے کہ یہ تمام چیزیں بذات خود ممکن ہیں، اور ہر ممکن کے لئے ایک موثر کی ضرورت ہے، جبکی انتہا واجب الوجود کی طرف ہونی چاہئے، اگرچہ اس کلام میں کوئی مضائقہ نہیں لیکن آیت کے لفظ کا اس پر محمول کرنا بعید ہے۔

ایک موقع پر نبوت کی بحث میں لکھتے ہیں، کہ میں نے شیخ ابو حامد غزالی کے کلام میں ایک عمدہ بحث دیکھی جس کا خلاصہ یہ ہے، کہ انسان یا ناقص ہو گا یا کامل، یا نقصان کمال دونوں سے خالی ہو گا، پھر ناقص بذات خود اگر ناقص ہے، اور دوسرے کے حالات کے ناقص بنانے کی کوشش نہیں کرتا، یا یہ کہ وہ بذات خود ناقص ہونے کے ساتھ دوسرے کے ناقص بنانے کی کوشش کرتا ہے، تو پہلا شخص گمراہ ہے، اور دوسرا گمراہ، اور گمراہ سارا

وہ تفسیر کے مختلف مباحث میں ابن حزم ظاہری کی کتاب الملل والنحل سے بھی فائدہ اٹھا سکتے تھے، لیکن انھوں نے کسی موقع پر اس کتاب کا نام نہیں لیا، جو جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ یہ کتاب ادن کے پیش نظر نہ تھی،

اصول فقہ میں ان کا ماضی امام غزالی کی کتاب مستصفیٰ اور ابوالحسن بصری کی کتاب مہذبہ، چنانچہ اصول فقہ میں انھوں نے محمول انہی دونوں کتابوں کی مدد سے لکھی، اور صفحہ کے صفحہ ان کی عبارتیں بلفظ نقل کر دی ہیں، لیکن اسی کے ساتھ امام صاحب کسی کی کورائے تنقید نہیں کرتے بلکہ ہر مصنف اور کتاب کے متعلق اپنی مائدہ رائے رکھتے ہیں، اور مناسب موقعوں پر اپنی تنقید رائے کا اظہار کر دیتے ہیں، چنانچہ ایک موقع پر لکھتے ہیں کہ ایک من مسعودی رحمہ اللہ میرے پاس نہایت ن و شادان آئے، تو میں نے ان کی اس مسرت کا سبب پوچھا، انھوں نے کہا کہ میں نے چند عمدہ کتابیں خریدی ہیں، اور اسی وجہ سے مجھ کو یہ مسرت حاصل ہوئی، میں نے ان کتابوں کو نام پوچھا تو انھوں نے بہت سی کتابوں کے نام بتائے، یہاں تک کہ جب شہرستانی کی کتاب الملل والنحل کا نام لیا تو میں نے کہا کہ اس کتاب میں انھوں نے اپنے خیال میں اہل عالم کے مذاہب کا حال بیان کیا ہے لیکن یہ کتاب معتبر نہیں ہے، کیونکہ انھوں نے اسلامی مذاہب کا حال استاد ابو منصور بغدادی کی کتاب الفرق بین الفرق سے نقل کیا ہے، لیکن وہ غلطیوں کے ساتھ سخت تحسب رکھتے تھے، اور ان کے مذاہب صحیح طور پر نقل نہیں کرتے تھے، اور شہرستانی نے اسلامی فرقوں کے حالات اسی کتاب سے نقل کئے ہیں، اس لئے ان مذاہب کے نقل کرنے میں خلل راقع ہوا ہے، وہ فلسفہ کے حالات تو ان کے متعلق جامع کتاب صوان الحکماء ہے، لیکن شہرستانی نے اس کتاب سے بہت کم نقل کیا ہے، مذاہب عرب کا حال انھوں نے

سات سب بیان کئے ہیں ۱۰

اللہ تبارک و تعالیٰ و الارض کی تفسیر میں لکھتے ہیں، کہ شیخ غزالی رحمہ اللہ نے اس آیت کی تفسیر میں ایک کتاب مشکوٰۃ الانوار کے نام سے تصنیف کی ہے جس میں بیان کیا ہے کہ خداوند تعالیٰ درحقیقت نور ہے، بلکہ نور صرف وہی ہے، اور ہم ان کے بیان کا خلاصہ سب سے اضافوں کے ساتھ جن سے ان کے بیان کی تائید ہوتی ہے نقل کرتے ہیں، اس کے بعد بہ طریق انصاف ان کے بیان کی صحت اور فساد پر بحث کریں گے ۱۱

امام غزالی کے متعلق مشہور ہے کہ انھوں نے فن تفسیر میں یا قوت اتاویل کے نام سے ایک ضخیم کتاب ۴۰ جلدوں میں لکھی تھی، لیکن مولانا شبلی مرحوم نے الغزالی میں لکھا ہے، کہ ہمارے تحقیقات کی رو سے یہ ایک فرضی نام ہے، اور امام صاحب نے بھی تفسیر کبیر میں کہیں اس کے مضامین نہیں نقل کئے ہیں جس سے ثابت ہوتا ہے کہ اس نام سے امام غزالی کی کوئی تفسیر موجود نہ تھی، ورنہ امام صاحب اس سے ضرور فائدہ اٹھاتے، ادبی حیثیت سے انھوں نے زعمشری کی تفسیر کشفات کو پیش نظر رکھا ہے، بعض موقوعوں پر عبد القاہر جرجانی کا نام بھی لیا ہے، لیکن او کی اعجاز القرآن کا کہیں نام نہیں لیتے، اسی طرح باحظانے قرآن مجید کی فصاحت و بلاغت پر جو کتاب لکھی تھی اس کا کہیں حوالہ نہیں دیتے،

احکام القرآن یعنی قرآن مجید کے فقہی احکام کی تفسیر میں جو کتابیں لکھی گئی تھیں، ان میں ابو بکر رازی کی کتاب کا اکثر ذکر کرتے ہیں، اور چونکہ وہ حنفی ہیں، اور شافعی فقہ کے خلاف آیات احکام کی تفسیر کرتے ہیں، اس لئے اکثر بڑے زور و شور سے ان کا رد کرتے ہیں،

غزالی نے بیان کی ہے وہ بھی صحیح نہیں ہے، اوس پر مسودہ ہی جویم ہوئے، اور ان کے چہرے کا رنگ نہ لگایا۔
 ایک اور موقع پر لکھتے ہیں، کہ شرف مسودہ نے امام غزالی کی کتاب شفاء العیال کا تذکرہ کیا،
 اور انکی بڑی تعریف کی، جن نے ان کو کہا کہ تم نے اخیر تک اسکا مطالعہ کیا، اس پر انھوں نے توقف کیا،
 نے کہا کہ اس کتاب میں بہت سی چیزیں قابل بحث ہیں جن میں صرف دو باتوں کو بیان کرتا ہوں،
 مسودہ نے اس کو سن کر کہا کہ میں مانتا ہوں کہ شفاء العیال میں یہ فروگزاشتیں ہیں، لیکن مستغنی
 ان عیوب سے پاک ہے، میں نے کہا کہ میں ایک بار طوس میں گیا، تو لوگوں نے مجھکو امام غزالی کے نحو
 میں فہم ایا، اور میرے پاس جمع ہوئے، میں نے کہا کہ تم لوگوں نے مستغنی کے پڑھنے میں اپنی عمریں ختم
 کر دی ہیں، تو تم میں اگر کوئی شخص اس پر قادر ہو کہ مستغنی کے اول سے آخر تک کوئی ویل بیان کر دے
 اور اس کو میرے سامنے خود امام غزالی کے بیان کے مطابق ثابت کرے، اور اس میں کوئی ایسی بات
 نہ ملے جو اس سے الگ ہو، تو میں اس کو سو دینار دوں گا، اس پر دوسرے روز ان میں کا ایک نہیں
 آدمی جس کا نام امیر شرف شاہ تھا آیا، اور وار منصرف میں نماز پڑھنے کے متعلق گفتگو کی، کیونکہ اس کے
 خیال میں اس مسئلہ کے متعلق امام غزالی کا بیان نہایت پُر زور تھا، لیکن میں نے اس سے کہا کہ اس مسئلہ
 میں امام غزالی کا بیان نہایت ضعیف ہے، اور جب میں نے اس کو ثابت کیا تو امیر شرف شاہ بالکل بند
 ہو گیا، اور کہا کہ میرا خیال تھا، کہ جب میں آپ کے سامنے اس مسئلہ کو ثابت کر دوں گا، تو موعودہ سونپا
 لے لوں گا، لیکن اب معلوم ہوا کہ ان سو دیناروں کا حاصل کرنا ناممکن ہے، میں نے مسودہ سے اس واقعہ
 کو بیان کیا، تو وہ اور پریشان ہوئے، پھر میں نے ان سے کہا کہ میں تمھارے سامنے مستغنی کا ایک اور
 تحفہ پیش کرتا ہوں، یہ تحفہ چند اعتراضات کا ہے، جو امام غزالی پر کئے ہیں، اور ان اعتراضات کے بعد
 لکھتے ہیں کہ جب مسودہ نے یہ اعتراضات سنے تو بہت لال پیچے ہوئے، اور ان سے کوئی جواب نہ ملا۔

جاخا کی کتاب ادیان العرب سے نقل کیا ہے، البتہ جو چیز شریستی کی کل و کل کی خصوصیات میں ہے، وہ چار نہیں ہیں، جن کو حسن بن محمد الصباح نے فارسی زبان میں لکھا ہے، اور ان کو شریستی نے عربی میں نقل کیا ہے، مسعودی نے یہ بات سنی تو کہا کہ ان چاروں فصلوں کی تردید امام غزالی نے واضح دلائل سے کر دی ہے، آپ نے اس سے متعلق امام غزالی کی بحث دیکھی ہے، میں اس بحث کو دیکھ چکا تھا، اور اس کو پسند کر چکا تھا، اس نے میں نے کہا کہ میں نے اس کو دیکھا ہے انھوں نے کہا کہ وہ کتاب میرے پاس ہے، میں لانا ہوں تاکہ آپ اس کا مطالعہ کریں، اور امام غزالی کی بحث کی قوت کو دیکھیں، میں نے کہا کہ اس کتاب کی ضرورت نہیں لیکن انھوں نے اس کے لانے اور مطالعہ کرنے پر اصرار کیا، اور اپنے کتب خانہ سے وہ کتاب نکال لائے، اور سب سے پہلے حسن صباح کی یہ فارسی عبارت نقل کی :-

”عقل پسندیدہ است در معرفتِ حق یا پسندیدہ نیت، اگر پسندیدہ است، پس

کے رابقتل خویش باز باید گذاشت، و اگر پسندیدہ نیت پس ہر آئینہ از معرفتِ

حق محضے باید“

امام غزالی نے اپنی کتاب میں اس عبارت کو نقل کر کے اس کا معارضہ اس طرح

کیا ہے :-

”دعویٰ پسندیدہ است پس قبول یک دعویٰ اولیٰ تر نیت از قبول ضد آن و اگر

دعویٰ پسندیدہ نیت، پس ہر آئینہ عقل باید“

اور جب مسعودی نے اس عبارت کو دیکھا، تو ان کا چہرہ فرط مسرت سے چمک اٹھا اور

کہا کہ یہ کلام کس قدر عمدہ اور کس قدر دقیق ہے، میں اس پر خاموش رہا، تو انھوں نے پوچھا کہ آپ

اس کے متعلق کیا کہتے ہیں، میں نے کہا کہ حسن صباح کا قول اگرچہ باطل ہے، لیکن جو وہ امام

توڑا اور فلسفہ وحکمت کے دقیق سے دقیق مسائل کو ایسے آسان الفاظ میں بیان کیا، کہ معمولی استعداد کا آدمی بھی ان کو آسانی کے ساتھ سمجھ سکتا ہے، یہی طرز تھا، جس کو امام غزالی کے بعد امام رازی نے اُردو زبان میں لکھا۔

امام صاحب کی تصنیفات کی روزانہ مقدار جو تفسیر کبیر کی بعض سورتوں کی تفسیر سے معلوم ہوتی ہے، نہایت حیرت انگیز ہے، مثلاً سورہ انفال کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ اس سورہ کی تفسیر رمضانِ ستئمہ میں اتوار کے دن تمام ہوئی ہے، اس کے بعد سورہ توبہ کی تفسیر شروع کی ہے، اور اس کے خاتمہ میں لکھا ہے کہ ”اس سورہ کی تفسیر سے ۴۸ رمضانِ ستئمہ میں جمعہ کے دن فراغت حاصل ہوئی ہے“ اور اس سورہ کی تفسیر مصری چھاپے میں ۱۵۲ صفحوں میں تمام ہوئی ہے، اور ہر صفحہ میں ۲۰ سطروں بن جن کا خط نہایت باریک ہے، اس لحاظ سے اگر یہ فرض کر لیا جائے کہ رمضان کی پہلی تاریخ اتوار کے دن پڑی تھی، تو سورہ توبہ کی تفسیر میں ۴۸ دن یعنی صرف دو ہفتے صرف ہوئے، اور اس حساب سے اگر ۱۵۲ صفحوں کو ۴۸ دن پر تقسیم کیا جائے، تو تصنیف کی روزانہ مقدار تقریباً ۴۸ صفحوں ہے، اور یہ ایک ایسی مقدار ہے کہ عام طور پر لوگ روزانہ ۴۸ صفحوں کی کتابت بھی مشکل کر سکتے ہیں سورہ مومن کی تفسیر ۲۷۰ پھر ستئمہ میں شہر بات میں تمام کی ہے، اس کے بعد سورہ حم

السماء کی تفسیر شروع کی ہے، جو ۴۲ ذی الحجہ ۱۲۸۵ھ کو طبرک کے وقت تمام ہوئی ہے، اس سورہ کی تفسیر ۴۲ صفحوں میں تمام ہوئی ہے، جو صرف ۲ روز میں لکھی گئی ہے، اور اس حساب سے تصنیف کی روزانہ مقدار ۲۰ صفحے ہوتی ہے، جو پہلے سے بھی زیادہ حیرت انگیز ہے، اگرچہ بعض اوقات اس مقدار میں غیر معمولی کمی بھی واقع ہوئی ہے، مثلاً سورہ یوسف کی تفسیر، ارشمان ۱۲۸۵ھ میں تمام کی ہے، اور اس کے بعد سورہ مد کی تفسیر شروع کی ہے، جو ۱۰ ارشمان ۱۲۸۵ھ میں تمام ہوئی ہے۔

١٥ انفال م ١٧٠ ١٤ تفسیر کبیر ص ٢٥ ١٣ ر ٢٤ ١٢ جذ م ٣٥ ١١ م ٢٥ ١٠ ع ١٩ جلد ٥ ص ٣٥
 ٩ ص ٢١

امام صاحب کی تصنیفات کی سب سے بڑی خصوصیت یہ ہے کہ ان کی وجہ سے مسلمانوں کی علمی تاریخ کا ایک نیا دور شروع ہوا، کیونکہ امام صاحب نے تصنیف و تالیف میں ایک خاص جدت پیدا کی اور تصنیفات کے مرتب کرنے کا ایک نیا انداز قائم کیا، چنانچہ ابن خلدون نے امام صاحب کے حالات میں لکھا ہے کہ

وَهُوَ أَوَّلُ مَنْ اخْتَرَعَ هَذَا الذَّيْبَ وہ پہلے شخص ہیں، جس نے اپنی کتابوں

فِي كُتُبِهِ دَاتِي فِيهَا بِالسَّالِحِ میں یہ ترتیب ایجاد کی، اور ان میں ایسی

يَتَّبَعُ الذَّيْبَ باتیں بیان کیں، جن کو اس سے پہلے کسی

نے بیان نہیں کیا تھا،

اس بنا پر قدامت کے بعد تصنیف و تالیف کا جو نیا انداز قائم ہوا، اس کا پہلا خاکہ امام صاحب ہی نے قائم کیا، اور امام صاحب کے بعد لوگوں نے اس کی تقلید کی، امام صاحب کی تصنیفات کی بدولت دوسرا علمی انقلاب یہ پیدا ہوا کہ امام صاحب کے زمانہ تک قدامت کی کتابیں دنیا سے اسلام میں متداول تھیں، لیکن امام صاحب کی تصنیفات نے جو حسن قبول حاصل کیا اس کی وجہ سے لوگوں نے قدامت کی کتابیں بالکل چھوڑ دیں، اس بنا پر امام صاحب کے بعد علوم اسلامیہ کا جو نیا دور شروع ہوا، وہ امام صاحب ہی کا پیدا کیا ہوا ہے، اور علم کلام اور فلسفہ میں متاخرین کا ماخذ و حقیقت امام صاحب ہی کی تصنیفات ہیں،

امام صاحب کی تصنیفات کی سب سے بڑی خصوصیت یہ ہے کہ وہ مشکل سے مشکل مسائل کو اس قدر سہل اور آسان طریقہ سے بیان کرتے ہیں، کہ ایک بچہ کو بھی ان کے سمجھنے میں وقت پیش نہیں آتی، امام صاحب کی تصنیفات زیادہ تر فلسفہ اور علم کلام میں ہیں، اور امام صاحب پہلے فلسفہ اور حکمت کے مسائل نہایت پیچیدہ اور دقیق الفاظ میں بیان کئے جاتے تھے، اب پہلے امام غزالی نے اس ظلم کو

اوقات میں یہ مسئلہ جاری رہتا تھا، چنانچہ سورہ نخل کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ اس سورہ کی تفسیر منگل کی رات کو عشرہ کے بعد مقدم زمانہ میں ختم ہوئی، سورہ بنو اسرائیل کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ اس سورہ کی تفسیر منگل کے دن ظہر اور عصر کے درمیان تمام ہوئی، سورہ صفات کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ اس سورہ کی تفسیر جمعہ کے دن چاشت کے وقت ختم ہوئی، سورہ حم کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ اس سورہ کی تفسیر ظہر کے وقت ختم ہوئی۔

امام صاحب کی تصنیفات کی سب سے بڑی خصوصیت استقصاء و جامعیت ہے، وہ ہر مسئلہ پر نہایت سیر حاصل بحث کرتے ہیں، اور اس مسئلہ پر جس قدر دلائل و براہین اور اعتراضات موجود ہوتے ہیں، سب کو ایک جگہ جمع کر دیتے ہیں، اور اس میں رطب و یابس کی کوئی تیز نہیں کرتے، مولانا شبلی مرحوم خاص طور پر ان کی تفسیر کبیر کے متعلق لکھتے ہیں کہ ”اگرچہ جیسا کہ ان کا عام انداز ہے، وہ وسعت بیان اور تجربگی کی رو میں رطب و یابس کی تیز نہیں کرتے، اور سینکڑوں ایسی اچھی اور سرسری باتیں لکھ جاتے ہیں، جو ان کے تہ کے بالکل شایان نہیں ہوتیں، تاہم ان حسد و زوائد کے ساتھ پیکڑوں ایسے دقیق اور محرکہ الآثار مسائل حل کئے ہیں، جن کا کسی اور کتاب میں نام و نشان بھی نہیں ملتا، لیکن یہ تفسیر کبیر ہی کی خصوصیت نہیں، بلکہ ان کا یہ عام انداز بیان ہے اور اسی انداز بیان نے فقہاء اور محدثین کو ان سے بہت زیادہ مددگار کر دیا، چنانچہ علامہ ذہبی میزان الاعتدال میں ان کی نسبت لکھتے ہیں، کہ وہ ذہانت اور تعلیقات کے مردوار ہیں، لیکن وہ حدیث سے بالکل بے بہرہ ہیں، اور ان مسائل پر جو دین کے ستون ہیں، انھوں نے ایسے شہادت وار کئے ہیں، جن سے حیرت پیدا ہوتی ہے۔ حافظ ابن حجر نے لسان المیزان میں لکھا ہے، کہ علم کلام اور اصول فقہ میں ان کی کتابیں مشہور

۱۔ تفسیر کبیر جلد ۵ ص ۵۴۰ ۲۔ ص ۶۴۲ ۳۔ جلد ۱ ص ۱۰۲ ۴۔ ص ۳۰۴ ۵۔ ص ۱۰۲

۶۔ میزان الاعتدال جلد ۲ ص ۱۲۲

یعنی اس سورہ کی تفسیر میں گیارہ دن مقرر ہوئے ہیں اور اسے صفحہات کی تعداد ۵۵۵ ہے، اس حساب سے اس سورہ کی تصنیف کی روزانہ مقدار صرف ۵ صفحہ ہے تاہم اگر ادا کی تصنیفات کے صفحہات کی مجموعی تعداد کو انکی زندگی کے دنوں پر تقسیم کیا جائے، تو انکی تصنیفات کی روزانہ مقدار غیر معمولی ہوگی،

امام صاحب کی تصنیف و تالیف کا زمانہ نہایت بے اطمینانی اور پریشانی کی حالت میں گزرا ہے، اور تفسیر کبیر میں انھوں نے جا بجا اپنی پریشانیوں اور بے اطمینانیوں کا اظہار کیا ہے، مثلاً سورہ یونس کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ میں نے رجب سن۱۰۰۰ میں اس سورہ کی تفسیر ختم کی، اور فرزند صالح محمد کی وفات سے تنگدل اور غمزدہ تھا، سورہ یوسف کے خاتمہ میں بھی یہی روزانہ روئے ہیں، طوائف الملوک اور غانہ جنگی کی وجہ سے بھی بے اطمینانی اور پریشانی رہتی تھی، لیکن ان پریشانیوں کے باوجود بھی تصنیف و تالیف کا سلسلہ جاری رہتا تھا، اور اس کے لئے سفر و حضر کی کوئی تخصیص نہ تھی چنانچہ تفسیر کبیر میں بہت سی سورتوں کی تفسیریں سفر ہی کی حالت میں لکھی ہیں، اور ان سورتوں کے خاتمہ میں اسکی تصریح کر دی ہو اور اپنی پریشانی اور بے اطمینانی کا اظہار کیا ہے، سورہ انفال کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ میں نے اس سورہ کی تفسیر ایک گاؤں میں ختم کی جو بھدان کے نام سے مشہور تھا، اور میں خدا سے دعا کرتا ہوں کہ خوف و ہراس اس زمانہ کی سختی اور ظالموں کے داؤن گھاٹ سے نجات دے، سورہ ابراہیم کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھتے ہیں کہ اس سورہ کی تفسیر صحراے بغداد میں تمام ہوئی، اور میں خدا سے دعا کرتا ہوں کہ رنج و غم سے نجات دے، سورہ بنو اسرائیل کی تفسیر کے خاتمہ میں لکھا ہے کہ اس سورہ کی تفسیر شہر غزنین میں تمام ہوئی، سورہ کہف کی تفسیر بھی غزنین ہی میں لکھی، تصنیف و تالیف کے لئے کوئی خاص وقت مقرر نہ تھا، بلکہ رات دن کے مختلف

۱۔ تفسیر کبیر جلد ۵ ص ۵۰ ۲۔ ص ۲۵۸ ۳۔ جلد ۲ ص ۵۸۱ ۴۔ جلد ۵ ص ۳۶۲

۵۔ ص ۶۶۲ ۶۔ ص ۶۶۲

قرار دیتے ہیں، لکھتے ہیں، کہ میں ایک عظم و دست آدمی تھا اور ہر چیز کے متعلق خواہ وہ حق ہو یا باطل نیک ہو یا بد، کچھ نہ کچھ لکھا کرتا تھا، میں نے جو ملی کتابیں تصنیف کیں، اور ان میں قدما پر کثرت سے جو اعتراضات کئے، ان کو جو شخص دیکھے، اور وہ اس کو پسند آئیں، تو وہ مجھ کو اپنی دعاؤں سے احسان کے طور پر یاد کرے، اور نہ برے قول کو حذف کر دے، کیونکہ میرا مقصد صرف تمغیر بحث اور تشہید خاطر تھا۔ اس بنا پر انھوں نے اپنی تصنیفات میں جو کچھ لکھا ہے، اس کو مذہبی حیثیت دینا، اور ان کو ان کے عقائد میں شمار کرنا سخت غلطی ہے، ان کے مذہب اور عقیدہ کی بنیاد عظم کلام اور فلسفہ پر قائم نہ تھی، بلکہ خود حافظ ابن حجر نے لکھا ہے، کہ عظم کلام میں ماہر ہونے کے باوجود وہ کما کرتے تھے، کہ جو شخص بوڑھی عورتوں کے مذہب کا پابند ہو وہی کامیاب ہے یعنی انکے نزدیک مذہب کو دلیل کے بغیر ماننا چاہئے،

لے لسان الیزان جلد ۴ ص ۱۲۶

دارالاشاعت سیاسہ کا قیام

دارالاشاعت سیاسہ دکن کے بانیہ تاجد برین کے زیر سرپرستی قائم کیا گیا ہی علاوہ دیگر مقاصد کے اس وقت کارکنان ادارے پیش نظر مہیا اہم مقصد یہ کہ ایسا اسلامی سیاسی لٹریچر پیش کر دیں جس کا تعلق ملکی سیاست سے ہو جس سے نوجوانوں کے جذبات کی صحیح تربیت ہو، اور ساتھ ہی ساتھ دہلکی سیاست کو سمجھ کر اپنی بھلائی اور برائی میں تمیز کر سکیں اس مقصد کی تکمیل کیلئے ادارہ کو دیگر ملکی دبرین کے اشتراک اور تعاون کی سخت ضرورت تھی، لہذا اہم آپس متمنی ہیں، کہ آپ مبینہ اپنی مفید مشورٹیں مستفید فرمائیں، اور ساتھ ہی ساتھ اس سبھی مطلع فرمائیں کہ حالات حاضر کے تحت کس قسم کی کتاب کی اشاعت کی ضرورت ہو، کارکنان دارالاشاعت آپس متوقع ہیں کہ جلد از جلد اپنی کتابیں اسے مطلع فرمائیں گے آپ کی راہی بالکل آزاد اور مدلل ہونی چاہئے جو حد و کتابت مذہب میں تہ پر فرمائی جائے

مینجنگ ڈائریکٹر دارالاشاعت سیاسہ حیدرآباد دکن

اور متداول ہیں، اور ان کی بعض باتیں قابل قبول اور بعض باتیں قابل تردید ہیں، ان پر یہ الزام لگایا جاتا تھا کہ وہ اعتراضات تو نہایت قوی کرتے ہیں، لیکن ان کے جوابات میں کوتاہی کرتے ہیں، یہاں تک کہ بعض مغربیوں نے کہا ہے کہ ان کے اعتراضات تو نقد ہوتے ہیں اور جوابات اور حادہ ابن وحیہ نے ان کا تذکرہ مدح و ذم دونوں کے ساتھ کیا ہے، اور ابن شامہ نے ان کی بہت سی بری چیزیں نقل کی ہیں، نجم طونی نے اکیس فی علم التفسیر میں لکھا ہے کہ میں نے قرطبی اور امام فخر الدین کی تفسیر سے علم تفسیر کی جامع تراور کوئی تفسیر نہیں دیکھی، لیکن امام فخر الدین کی تفسیر میں عیوب بہت زیادہ ہیں، چنانچہ سراج الدین مغربی نے دو جلدوں میں ایک کتاب لکھی ہے جس کا نام ماخذ ہے، اور اس میں تفسیر کبیر کی غلطیاں اور کمزوریاں دکھائی ہیں، وہ امام رازی پر سخت اعتراضات کرتے تھے، اور کہتے تھے کہ وہ مخالفین مذہب کے اعتراضات تو نہایت تحقیق کے ساتھ بیان کرتے ہیں، پھر اہلسنت کے مذہب کو نہایت کمزور طریقہ پر پیش کرتے ہیں، طونی کا قول ہے کہ فلسفہ اور علم کلام کی کتابوں میں ان کی عام روش یہی ہے، اس لئے بعض لوگوں نے ان پر اہتمام لگایا ہے لیکن یہ بات ان کے ظاہری حالات کے مخالفت ہے، کیونکہ اگر وہ کسی خاص قول اور مذہب کو اختیار کرتے، تو ان کو اس کے اظہار میں کس کا ڈر تھا، غالباً اس کی وجہ یہ تھی کہ وہ فطرتی حقیقت کی دلیل کے اثبات میں تمام اقوال ختم کر دیتے ہیں، پھر حسب اپنی دلیل کے اثبات پر آتے ہیں، تو ان کی قوت ختم ہو جاتی ہے، کیونکہ روحانی حقائق جسمانی حقائق کی تابع ہوتی ہیں، خود امام رازی سے منقول ہے کہ وہ کہا کرتے تھے کہ محدث عالم پر مجھے سوا اعتراضات ہیں،

لیکن واقعہ یہ ہے کہ امام صاحب نے اپنی تصنیفات میں جو کچھ لکھا ہے، محض علمی حیثیت سے لکھا ہے، چنانچہ اپنے وصیت نامہ میں جس کو خود حافظ ابن حجر اور ان کے حسن اعتقاد کی دلیل

”عورت مرد کا لباس نہ پہنے، اور مرد عورت کی پوشاک نہ پہنے، کیونکہ تیرا خدا ان سب سے

جہاں سے کرتے ہیں، نفرت رکھتا ہے،“ (استغفار - ۷۲)

۲۵۔ مَنْ بَدَّلَ دِينَهُ فَاقْتُلُوْهُ جہاں سے دین کو بدل دے اسکو قتل کر دو

(بخاری) (حدیث)

”اور وہ جو خداوند کے نام پر کفر کیے گا، جان سے مارا جائے گا،“ (احبار - ۲۴)

۲۶۔ فَمَا سَقَتِ السَّمَاءُ وَالْعِیُّونَ آسمان کے پانی اور چشموں سے جھریاؤ

او کا نَ عَشْرًا الْعِشْرَ، ہوا دس میں دسواں حصہ!

(بخاری) (حدیث)

”تو اپنے غلہ میں سے جو سال بہ سال تیرے کھیتوں میں حاصل ہوتا ہے، دسواں حصہ

وفاداری سے جدا کیجیو،“ (استغفار - ۱۴)

۲۷۔ اَبُو دَاوُد کی روایت ہے کہ عہد نبوی صلی اللہ علیہ وسلم میں عورتیں چالیس دن وراثت

نفاں کی وجہ سے بٹھتی تھیں،“ (حدیث)

”بنی اسرائیل کو کہہ دو عورت کہ حائلہ ہو اور لڑکا بنے تو وہ سات دن جیسے حیل کے

دنوں میں وہ رہتی ہے، ناپاک ہو گئی، اور آٹھویں دن لڑکے کا ختم کیا جائے، اور بعد

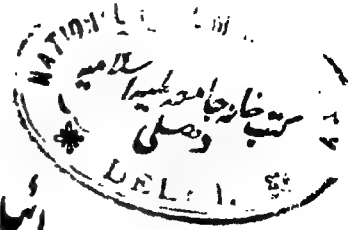
اس کے وہ لہو سے اپنے پاک کرنے میں تینتیس دن ٹھہری رہے، اور کسی مقدس چیز

کو نہ چھوئے“ (احبار - ۱۲)

۲۸۔ ”جو آزار مرد یا عورت نکاح سے فائدہ اٹھا چکے ہوں، یعنی جماعت کی نوبت آچکی

ہو، اور پھر وہ زنا کریں، تو حسب تصریح احادیث ان کو سنگسار کیا جائیگا،

(حدیث)



بُیْلِ قرآن اور حدیث میں

از

جناب مولوی محمد اویس صاحب ندوی نگرانی فنیق دارالافتاء

(۲)

۲۲۔ سمعت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس سے

منع کیا کرتے تھے، کہ بچہ کے سر کا بعض حصہ مونڈا جائے، اور بعض چھوڑ دیا جائے (بخاری)

"تم اپنے سروں کے گوشے مت مونڈو" (احبار۔ ۱۹)

۲۳۔ لعن اللہ الواصلة والمستوصلة

والواشمة والمستوشمة،

خدانے من کیا مصنوعی بال بنانے والی اور بنوانے والی پر، گودنے والی، اور گودانے والی پر! (حدیث)

اور اپنے اوپر گودنے سے نشان زدو" (احبار، ۱۹)

۲۴۔ لعن اللہ المتشبهین من الرجال

بالنساء والمتشبهات من النساء

بالرجال،

خدانے لعنت کیا، اُن مردوں پر، جو عورتوں سے مشابہت کرتے ہیں، اور اُن عورتوں پر جو مردوں سے مشابہت کرتی ہیں، (حدیث)

سے بھری ہیں اس طرح تم بھی ظاہر میں لوگوں کو راستہ باز دکھائی دیتے ہو، پر باطن میں دیا کلاہ اور ثراوت سے بھرے ہو،!

(متی - ۲۲)

۳۱- وَتَقْتُلُونَ النَّبِيَّ بِغَيْرِ حَقٍّ وَ
يَقْتُلُونَ الَّذِينَ يَأْمُرُونَ
بِالْعَدْلِ مِنَ النَّاسِ فَأَنْشَرُوا
يَعْنَى أَبِ الْيَهُودِ

اور پیغمبروں کو ناحق قتل کرتے، اور ہر
اس شخص کی زندگی کے دشمن بن جاتے
ہیں، جو ان کو عدل اور نیکی کی بات سکھاتے
تو ان کو دردناک سزا کی خوشخبری سناتے!

(قرآن)

(آل عمران ۳)

اے دیا کلاہ فقیہ اور فرسیہ، تم پر افسوس، کیونکہ نبیوں کی قبریں بنائے، اور راست
بازوں کی گوریں سنوارتے ہو اور کہتے ہو، کہ اگر ہم اپنے باپ دادوں کے دونوں میں
ہوتے، تو نبیوں کے خون میں ان کے شریک نہ ہوتے، اس طرح تم اپنے اوپر گواہی
دیتے ہو کہ تم نبیوں کے قانون کے فرزند ہو، پس اپنے باپ دادوں کا بیجا نہ بھڑو
ساچو، اور اے سانپوں کے بچے، تم جہنم کے عذاب سے کیونکر بھاگو گے،!

(متی - ۲۳)

۳۲- يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ
الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَوْفُوا
بِعَهْدِي أَوْفِ بَعْدِي كُفُّوا

اے بنی اسرائیل یاد کرو میرے احسان
جو میں نے تم پر کیے، اور تم پورا کرو میرا وعدہ
فہمیں پورا کرو دن تمہارا اقرار،

(قرآن)

(بقرہ - ۵)

وَقَالَ اللَّهُ إِنِّي مَعَكُمْ لَئِنْ أَقَمْتُمُ
الصَّلَاةَ وَآتَيْتُمُ الزَّكَاةَ وَ

اور نہ انہے کہ میں تمہارے ساتھ ہوں
اگر تم نے نماز قائم کیا، اور زکوٰۃ دیا، اور

”اگر کوئی مرد شوہر والی عورت سے زنا کرتے پایا جائے، تو وہ دونوں مار ڈالے جائیں“

(استسنا ۲۳)

۲۹۔ جو آدمی کسی عراف کے پاس آئے، اس کی چالیس راتوں کی عبادت نہ قبول

ہوگی، (مسلم) (حدیث)

”تم میں سے کوئی پایا نہ جائے جو اپنے یا بیٹی کو آگ میں گذر کر دے، یا قیغ گو، یا بخوی

یا فال کھولنے والا، یا ڈاکن نہ منتر پڑھنے والا ہو، نہ رمال اور نہ ساحر،

(استسنا ۸۰)

تاریخ

۳۰۔ لُبن الذین کفرو اہل بنی اسرائیل بنی اسرائیل بن سے جنھوں نے کفر کیا

علیٰ بنان داؤد و عیسیٰ ابن ان پر داؤد اور مریم کے بیٹے عیسیٰ کی

زبان سے لعنت کی گئی،

(قرآن)

”اے میرے لوگو! کہو کہ میں تجھ پر گواہی دوں گا، اے اسرائیل اگر تو میری سُنے گا، تو

تیرے درمیان کوئی دوسرا معبود نہ ہو، تو کسی اجنبی کو سجدہ نہ کرنا، خداوند تیرا خدا میں ہوں“

جو تجھے مصر کی سرزمین سے باہر لایا، اپنا منہ کھول کہ اُسے بھر دوں گا، پر مے لوگو! کہ

میری آواز پر کان نہ دھرا، اور اسرائیل نے مجھے نہ چاہا، تب میں نے اُن کے دونوں کی

سرکشی کے بس میں چھوڑ دیا، (زبور ۸۱)

”اے ریاکار، فقیہ اور فریسیو، تم پر انیسویں کہ تم سفید سی پیری جوئی قبروں کے مانند ہو“

جو باہر سے بہت اچھی معلوم ہوتی ہیں، پر بھیتر مردوں کی ہڈیوں اور ہر طرح کی ناپاکی

اس شریعت کے لوگوں میں سے ایک بھی اس اچھی زمین کو جس کو دینے کا وعدہ میں نے اُن کے باپ دادوں سے قسم کھا کے کیا تھا، نہ دیکھے گا۔ (استغنا، ۱)
 ”اور تمہارے (ڑکے اس دشت میں چالیس برس تک بیابان میں بھٹتے پھرتے (گنتی ۱۲)۔“

۳۵۔ وَظَلَلْنَا عَلَيْكَ الْعَصَا
 اور سایہ کیا ہم نے تم پر ابر کا،

(بقرہ) (قرآن)

اور تیری ہڈی اُن پر رہتی ہے،
 (گنتی ۱۲)

۳۶۔ فَتَوَلَّوْا إِلَى بَارِئِكُمْ فَاقْتُلُوا
 سوا ب توہر کرد اپنے پیدا کرنے والے

أَنْفُسَكُمْ، (بقرہ)
 کی طرف، اور مار ڈالو اپنی اپنی جان

(قرآن)

”اور ہر مرد تم میں سے اپنے بھائی کو، اور ہر ایک آدمی اپنے دوست کو اور ہر ایک آدمی

اپنے قریب کو قتل کرے“ (خروج ۲۷)

۳۷۔ فَكُنَّا خُزَيْبَ يَعْمَالِكَ الْحَجَرِ
 تو ہم نے کہا مار اپنے عصا کو تھوڑا

فَانْفَجَرَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ
 سو ب نکلی اس سے بارہ چٹے، پہچان

عَيْنًا قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ
 لیا، ہر قوم نے اپنا گھاٹ،

مَشْرَبٍ بَعْدُ، (بقرہ) (قرآن)

”تب موسیٰ نے اپنا ہاتھ اٹھایا، اور اس چٹان کو دوبار اپنی لٹھی سے مارا تو بہت

پانی نکلا، اور جماعت نے اور ان کے چار پائون نے پیا“ (گنتی ۲۰)

۳۸۔ إِنَّمَا بَعْرَةٌ لَا تَكُونُ سَتِيرَةً
 وہ ایک گانے جو محنت کرنے والی نہیں

وَلَا تَسْقِي الْحَرْثَ مَسْلَمَةً
 کہ جوتی ہو زمین کو، یا پانی دیتی ہو تیک

اَمْسَحُوْهُ بِرُءُوسِيْ،

میرے نبیوں پر ایمان لائے،

(مائدا ۴)

(قرآن)

”اگر تم میری شریعتوں پر چلو گے، اور میرے حکم کو حفظ کرو گے، اور ان پر عمل کرو گے، میں تمہاری طرف توبہ کروں گا، اور تمہیں بردمند کروں گا، اور میں تم کو بڑھاؤں گا۔“

اور اپنا عہد تم سے قائم کروں گا،

(احبار ۲۶۰)

۳۳۔ قَالُوْا يَا مُوسٰى اِنَّ فِيْهَا قَوْمًا جَبّٰرًا

بولے اے موسیٰ وہاں ایک قوم ہے زبردست

وَ اِنَّا لَنَدَّبْنٰهُمْ سَخٰبًا يَّخْرُجُوْنَ اَمِنْهَا

اور ہم ہرگز وہاں نہ جائیں گے، یہاں تک

(مائدا ۴)

کہ وہ محل جائیں اس میں سے!

(قرآن)

”اور بولے کہ یہ زمین جس کی جاسوسی میں ہم گئے تھے، ایک زمین ہے جو اپنے بننے والوں کو گنتی ہے، اور سب لوگ جن میں ہم نے وہاں دیکھا بڑے قد اور ہیں، اور ہم نے وہاں جباروں کو ہاں بنی عناق کو جو جباروں کی نسل سے ہیں دیکھا،“

(گنتی ۳)

تم کمان چڑھیں، ہمارے بھائیوں نے تو یوں کہہ کے بیدل کر دیا، کہ وہ لوگ تو ہم سے

(استفار ۱)

بڑے اور لمبے ہیں،

۳۴۔ قَالْ فَاَنعَا مَحْمُوْمَةً عَلٰیہِمْ

فرمایا تحقیق وہ زمین حرام کی گئی، ان

اَرْبَعِيْنَ سِنًا تَتِيْہُوْنَ فِيْ

پر چالیس برس سرمارتے پھرین گئے ملک

(قرآن)

میں،

(مائدا ۴)

اکھڑی،

”بے خداوند نے تمہاری باتیں سنیں، اور غصہ ہوا، اور قسم کھا کے یوں بولا، کہ یقیناً

۴۲۔ مَحَلَّ الطَّعَامِ وَكَانَ حَلَالًا بَسِيقًا تمام کھانے بنی اسرائیل کے لئے حلال
 اِسْرَآئِیْلَ یُنِیْلُ الْاَشْمَاحَ وَاسْرَآئِیْلَ تھے، مگر وہ جن کو اسرائیل نے تورات
 عَلٰی نَفْسِهِ مِنْ قَبْلِ اِنْ تَنَزَّلَ نازل ہونے سے قبل اپنے اوپر خود حرام
 الْمَوْرَاةُ، (آل عمران) کر لیا تھا، (قمرآن)
 ”تم بنی اسرائیل سے کہو، سب چار پائیوں میں سے جو زمین پر ہیں، اور تمہیں ان کا کھانا
 روا ہے، یہ ہیں،“
 (احبار ۱۱-۲۰)

اس کے بعد جانوروں کی تفصیل ہے، اس سے معلوم ہوا، کہ تورات نازل ہونے سے
 پیشتر وہ جانور حلال تھے،

۴۳۔ وَ عَلٰی الَّذِیْنَ هَادَوْا وَ اخْرَجْنَا اور یہودیوں پر ہم نے ہر ناجنح والا جانور
 مَحَلَّ ذَبْحِ ظُہْرِ (انعام) حرام کیا، (قمرآن)
 ”مگر ان میں سے جو جگہ لکھتے ہیں، یا کھڑے ہیں، اُن کے چرے ہوئے ہیں، اُن کو نہ کھاؤ۔“
 (احبار ۱)

۴۴۔ جَاعَ یُعْجِلُ حَنِیْنًا، لے آیا ایک کچھڑا ملا ہوا،
 (ہود) (قمرآن)

”اور ایک موٹا تازہ بچھڑا لاکر ایک جوان کو دیا۔“
 (پیدائش ۱۸)
 ۴۵۔ وَ مَثَلُهُمْ فِی الْاَنْحِلِ كَذُرِّعِ اور ان کی مثال انھیل میں مثل اُس
 اَخْرَجَ شَطَاةً فَادْرَا فَاسْتَلَطَّ کھیتی کے ہے جس نے اپنا ڈٹھل لگا
 فَاسْتَوٰی عَلٰی سُوْقِہِ یُعِیْبُ پھر اوس کو مضبوط کیا، پھر وہ موٹا
 الذَّرْعُ، (فتح) ہوا پھر اپنے پروں پر کھڑا ہو کر کاشتکاروں

لَا مَنِيَّةَ فِيهَا، بے عیب ہے، کوئی داغ اس میں نہیں

(قرآن)

(بقرہ)

”ایک لال گائے جو بے داغ اور بے عیب ہو، اور جس پر کبھی جُڑا نہ رکھا گیا ہو،

(گنتی ۱۹)

۳۹۔ وَوَاعَدْنَا مُوسَىٰ ثَلَاثِينَ لَيْلَةً اور وعدہ کیا ہم نے موسیٰ سے تیس رات

وَاسْتَمْنَاَهَا بَعْثِيرًا فَكَتَمْنَاهَا سِرًّا اور چورا کیا، ان کو اور دس سے پوری

سربہ اذْبَعَيْنَ لَيْلَةً، ہو گئی تیرے رب کی چالیس راتیں

(قرآن)

(اعراف)

”اور وہاں چالیس دن رات خداوند کے پاس تھا“ (خروج ۳۴)

۴۰۔ فَأَلْقَى الْآلُ لُؤَاحَ، اور ڈال دیں وہ تختیاں،

(قرآن)

(اعراف)

”تب موسیٰ کا غضب بھڑکا، اور اس نے تختے اپنے ہاتھوں سے پھینک دیے؛

(خروج ۳۴)

۴۱۔ نُوَدِّیْ یَا مُوسٰی اِنِّیْ اَنَا رَبُّکَ آواز آئی اے موسیٰ میں ہوں تیرا رب

فَاخْلَعْ نَعْلَیْکَ اِنَّکَ بِالْوَادِ اُتار ڈال، اپنی جوتیاں، تو ہے پاک

الْمُقَدَّسِ طُوًی، (طہ) میدان میں طوسیٰ میں، (قرآن)

”تو خدا نے اسے بڑے کے اندر سے پکارا اور کہا کہ اے موسیٰ، وہ بولا میں یہاں ہوں

تب اُس نے کہا، یہاں نزدیک مت آ، اپنے پاؤں سے جو تا آؤ مار، کیونکہ یہ جگہ جہاں

تو کھڑا ہے، مقدس زمین ہے، (خروج ۳۴)

تذکرہ تحصیل بصرہ

مسجد کورآمدی کے کھنڈرات

پندرہویں صدی عیسوی کے اوائل میں جب بنگال پر خود مختار پٹھانوں کی حکومت تھی پٹان خاندان کے کچھ جاہل امراء نے ایک مختصر جماعت کیساتھ بنگال کے جنوبی حصہ کو فتح کرنے اور ان مسجدین بنانے کی ٹھانی، یہ پورا خطہ قبیلہ سندھ بن کر گھرا ہوا تھا، ان جاہل زدن میں بارہ فقراء اور درویش بہت نمایاں تھے، جنھوں نے موجودہ جسور سے دس میل کے فاصلہ پر شمال کی سمت بارہ بزار میں غالباً سب سے پہلے بودوباش اختیار کی، ان بارہ درویشوں میں سب سے زیادہ بااقتدار سردار خان جہان علی عرف خانجہ علی تھا، جس نے ضلع کلکتہ اور جسور خصوصاً ضلع کلکتہ کی تحصیل بزرگوں میں اپنے مذہبی جذبات اور ہمدردوں کی یادگار میں مسجدوں، عمارتوں اور حوضوں کی شکل میں جا بجا چھوٹی چمن، بگڑہٹ کے مقبرہ پر اس کا نام اپنے خان تحریر ہے، وہ اپنے کو ناصر الدین محمود شاہ بنگال کا نائب سمجھتا تھا، اسی لئے اس جگہ کا نام اس نے خلیفہ آباد رکھا تھا، وہ عابد شب زندہ دار مسلمانوں کا مددگار، مذہب کا جان نثار اور بڑا جنگ آزمودہ سپاہی بھی تھا، اس نے ناصر الدین محمود شاہ بنگال (۵۹-۱۴۴۲) کے زمانہ میں سندھ بن کر صاف کیا جس کا انھیں صوبہ دار مقرر کیا گیا، ڈھاکہ میں جہان پروفیسر بلوکین (Jahan Prof. Bulukin) کے خیال کے مطابق اس نے مسجد کا دروازہ بنوایا تھا، اس دروازہ پر اسکی وفات کی تاریخ ۱۵۰۵

کو متوجہ کرنے لگا، (قرآن)

"آسمان مٹی بادشاہت خدوں کے دانے کے مانند ہے، جسے ایک شخص نے پیکے اپنے کھیت

میں بویا، وہ سب بکریوں میں چھوٹا ہے، پر جب اگتا ہے، تو سب توکاریوں سے بڑا

ہوتا ہے"

(متی ۱۳)

۴۶۔ وَلَقَدْ كَتَبْنَا فِي الزَّبُورِ مِنْ

اور البتہ ہم نے زبور میں ذکر کے بعد

بَعْدَ الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ

لکھ ہے کہ زمین کے وارث میرے صالح

يُورِثُهَا عِبَادِيَ الصَّالِحُونَ،

پند سے ہوں گے،

(قرآن)

(انبیاء-۶)

"صداق زمین کے وارث ہوں گے اور اب تک اس پر بسین گئے" (زبور ۱۹)

الفرقان بریلی کا ولی اللہ نمبر

تین موصوفات میں دسبر میں شائع ہو گا، امین حضرت شاہ صاحب کے تجدیدی کارناموں الہامی نظریوں

اور انقلاب انگیز فلسفہ کے متعلق بین مشاہیر علماء اور اہل قلم کے مضامین، متعدد نظریں، اور حضرت شاہ صاحب

کے ہاتھ کی لکھی ہوئی بعض اہم تاریخی تحریروں کے فوٹو ہونگے، پوری کیفیت تو مطالعہ ہی سے معلوم ہوگی،

سرسری اندازہ اس سے ہو سکتا ہے کہ ادارہ الفرقان کے علاوہ، مولانا عبید اللہ رشیدی علامہ سید سلیمان

ندوی مولانا ابوالاعلیٰ مودودی، مولانا مناظر احسن گیلانی، مولانا سعید احمد صاحب اکبر آبادی ام اسے

اور مولانا سید علی ندوی اساتذہ ذوق العلماء جیسے علماء کے مضامین زیب رسالہ ہوں گے،

اس نمبر کی قیمت یہ ہے لیکن الفرقان کے مستقل خریداروں سے علمہ کوئی قیمت نہ بھیجیگی۔

بشرطیکہ اسکی لائسنس قیمت سے پہلے وصول ہو جائے۔

ناظم دفتر الفرقان بریلی

نارابت تک موجود ہیں،

خان جہان نے دیارے کدک کے کنارے بڑھا خان کے مکان کے پاس نو گنبد کی ایک خوبصورت مسجد تعمیر کرائی، دو زون خانوں کے انتقال کے بعد چھ گنبد نے بڑھتے بڑھتے چاروں طرف سے آدمی کو گھیر لیا۔ اب جنگلات کی صفائی کے سلسلہ میں یہ پرانی مسجد بکلی ہے، اور اس جگہ کا نام مسجد کور رکھا گیا ہے،

یہ مسجد غالباً انہی معماروں نے بنائی ہوئی ہوگی جنہوں نے سٹھ گنبد مسجد بنائی تھی، اس کا طرز تعمیر گنبدوں کی ترتیب اور پتھر کے ستون بگڑھٹ کی مسجد سے بالکل ملتے جلتے ہیں، ان تمام عمارتوں سے پٹھان طرز تعمیر کا پتہ چلتا ہے، جن میں اونچی اونچی بنائی ہوئی محرابیں، چھ فٹ چوڑے آثار کی دیواریں اور خاص طرز کی اینٹوں کے گنبد ہوتے ہیں،

مسجد کور بنگال کی مسجدوں کا بہترین نمونہ ہے، اس کے مقابلہ کی صرف دو مسجدیں اور ہیں بکوئم میں بابا آدم کی مسجد اور سیتا گاؤں میں جلال الدین کی مسجد کور کا اندرونی رقبہ ۴۰ × ۴۰ فٹ ہے دیوار کے آثار تقریباً سات فٹ ہیں، اس کے ہر طرف تین تین دروازے ہیں، صرف پچھم طرف پوری دیوار ہے اور مسجد کے فرش پر نماز کی صفوں کے لئے تین نشانات ہیں، درمیانی درکارے کے دروں سے بڑا ہے، گنبد اندر کے چار پتھر کے ستونوں پر قائم ہیں، سٹھ گنبد کی طرح اس میں بھی چاروں کونوں پر چار مینارے ہیں، لیکن سامنے کے دو میناروں پر چڑھنے کے لئے زینہ نہیں ہے، اندر کی دیواریں منقش ہیں، اینٹوں پر خوبصورت چھوٹے چھوٹے دائرے ہیں، مسٹر نڈر کا خیال ہے، کہ یہ بنگال کے حکمران کی بادشاہت کا نشان ہے، کیونکہ اس کے سکون پر بھی اسی طرح کے دائرے ہوتے تھے، اس کی تعمیر کے وقت مسجد کے تین طرف خندق اور ایک طرف ندی تھی، جنوب کی طرف کی خندق کا نشان اب بھی موجود ہے،

مجھ میں نہیں آتی، مگر غور کرنے سے یہ بات روشن ہو جاتی ہے، کہ یہ مایوسیا ہمارے بزرگوں کے سلوک سے پیدا ہوتا ہے، اور بچپن سے اسکی نشوونما ہوتی رہتی ہے،

یہ خیال اسی وقت سے شروع ہو جاتا ہے، جب ہم اپنی چھوٹی سی ذات کو بڑے بوڑھوں سے لہرا پاتے ہیں، اور جن کی عقل، طاقت اور قوتِ عمل کے متعلق ہمارے خیالات مبالغہ آمیز ہوتے ہیں ہر تجرنا کو چھوٹا اور کم سمجھتا ہے، اور اپنے بڑوں کو حیرت سے دیکھتا ہے، اس حد تک اس کا یہ خیال فطری ہے لیکن اگر اس کے ساتھ بڑوں کا سلوک اس قسم کا ہے، کہ اس سے اس کے دل میں یہ شبہ پیدا ہو جائے، کہ اس کی یہ کمی فطری نہیں، بلکہ ذاتی نقص کی وجہ سے ہے، تو وہ حد سے زیادہ خود احساس ہو جاتا ہے، اس کی نظر ہمیشہ اپنے اوپر رہنے لگتی ہے، اور وہ اپنے نقص و کمی کے خیال میں غلطان و پچان رہتا ہے،

بچپن میں سو بچے کی صلاحیت تو ہوتی نہیں ہے، اسلئے بار بار وہ اپنے دل سے یہ سوال کرتا ہے، کہ لوگ میرے متعلق کیا رائے رکھتے ہیں، اگر کسی نے کبھی بد معاشی، کابل، ہست، مکر و جیسے الفاظ کہہ دیئے، تو اس کو یقین ہو جاتا ہے، کہ وہ سچ کہہ رہے ہیں، اکثر ایسا بھی ہوتا ہے کہ بزرگ کچھ نہیں کہتے، لیکن وہ ان کے رویے ان کی رائے کا پتہ چلاتا ہے، وہ ہر بے زنجی کو بڑی طرح محسوس کرتا ہے اپنے ذاتی نقص پر محمول کرتا ہے، اگر کبھی اس پر کوئی ہنس دے، تو اس کے دماغ میں یہ بات سما جاتی ہے، کہ واقعی اسکی صورت مضحکہ انگیز ہے، ڈانٹ ڈپٹ اور روک ٹوک سے جو بزرگوں کی فطرت ہے، ان کے اپنے کو نا اہل اور نا کارہ سمجھنے لگتے ہیں، اس اعصابی پریشانی کو سمجھنے کے لئے بچپن کے قائم شدہ اس نقش پر گہری نفسیاتی نگاہ ڈالنے کی ضرورت ہے، یہ دو طرح کے ہوتے ہیں،

اگر کسی لڑکے کے ساتھ بچپن میں گرد و پیش کا سلوک ایسا ہو، کہ اس کے دماغ پر یہ خیال طر ہو جائے، کہ وہ گھر کے تمام افراد سے کمتر اور بزرگوں کے لئے وبال ہے، تو یہ بہت اعلیٰ نقش برابر

عید اور دوسرے تہواروں کے موقعوں پر اس پاس کے مسلمان اب بھی اس مسجد میں نماز کے لئے جمع ہوتے ہیں، یہ دیکھ کر بڑا صدمہ ہوتا ہے، کہ اس کا بالائی شمالی اور مغربی حصہ گئے جنگوں سے ڈھک گیا ہے، جس کی وجہ سے ندی کے خوبصورت بیچوں کے سامنے سے عمارت کا دلکش منظر غارت ہو گیا ہے، دروازوں کے محرابوں کی اینٹیں ٹوٹ گئی ہیں، یا لوگوں نے اکھاڑ دی ہیں، گنبد بھی مجروح ہو گئے ہیں،

مسجد سے ڈیڑھ میل جنوب میں موجود وہ آدمی کا کاؤن ہے، یہیں بوڑھا خان اور فتح خان نے سکونت اختیار اور پکری قائم کی تھی، ان درویشوں کے گھر دن کی یادگارین اینٹوں کے پتھر کی زبان سے اب بھی اپنی کہانی سن رہی ہیں،

ان خندقوں کو درمیان میں تالابیں جنوب کی سمت کچھ اور آگے بڑھ کر ایک بہت بڑا تالاب ہے، جس کو کالیکا ڈیگی کہتے ہیں جس کا طویل ہندوؤں کے طرز پر شمال و جنوب کی جانب ہے، کہا جاتا ہے، کہ یہ تالاب اندر نرائن چودھری نے کھدوایا تھا جس کے مکان کے کھنڈر بابو کیلاش چند گھوش کے مکان کے احاطہ میں اب بھی موجود ہیں، فتح خان اور بوڑھا خان کے مقبرے پچیس سال پہلے سالم تھے، اب ندی میں گر پڑے ہیں لیکن یہ جگہ اس پاس کے مسلمانوں کے لئے اب بھی زیارت گاہ ہے، (اسلامک بھچر) ۱-۲

مکتری یا برتری کا خبط

سچے، جوان، بوجھ سب اپنے متعلق کچھ نہ کچھ رائے رکھتے ہیں، کوئی اپنے کو ہر جگہ اور ہر موقع پر بلند و برتر سمجھتا ہے، اور کوئی اپنے کو کمین بھی کسی قابل نہیں سمجھتا، ایک شخص ہر مجلس میں پیش پیش رہتا ہے، دوسرا آدمی کی صورت سے بھاگتا ہے، یہ روزانہ کے مشاہدات ہیں، لیکن ان کی علت بظاہر

وہ بالمرکے اندر بھاپ کو دبائے رکھے جس سے انسان انتشار ترواد اور پریشانی میں پڑ جاتا ہو۔ کیونکہ اس وقت ڈرائیور کو راستہ صاف نہیں دکھائی دیتا، اور وہ راہ کی تعین کی سوچ میں پڑ جاتا ہے، دوسرا عمل یہ ہو سکتا ہے کہ وہ سامنے کے خطرات سے بچنے کے لئے اپنی کونجالت سمت ٹوڑتا ہے۔ یہ انتہائی خوف کی حالت ہوتی ہے، اور اس سے اس وقت رہائی حاصل نہیں ہوتی، جب تک اسے کوئی کنج عافیت نہ مل جائے۔

گویا ساری باتوں کا انحصار اپنی ڈرائیور کے خیال پر ہے، اگر وہ محفوظ مقاموں کو خطرناک سمجھتا ہے، یا خطرناک مقاموں کو محفوظ تصور کرتا ہے، تو وہ اسی خیال کے تحت میں کام کرتا ہے، اس کی انکھیں حقیقت کو نہیں دیکھتیں، بلکہ اس کے خیالات اس کے اعمال کے ذمہ دار ہوتے ہیں، اس مثال سے یہ واضح ہو جاتا ہے، کہ انسان بچپن کی نا بھمی میں کس طرح اپنے متعلق غلط رائے قائم کر لیتا ہے، اور پھر ہمیشہ یہ سوچتا رہتا ہے، کہ زمانہ مجھے کیا کہتا ہے، اور گرد و پیش سے قطع نظر کے اس کی ساری توجہ اپنی ذات پر مرکوز ہو جاتی ہے، وہ اپنے غصیب کو اتنا بڑا سمجھتا ہے، کہ اسکی موجودگی میں اسے اپنی زندگی میں کامیابی کی کوئی امید نہیں رہ جاتی حالانکہ اُسے یہ سمجھنا چاہئے کہ وہ اپنی ذات کو تو کسی طرح بدل نہیں سکتا، اپنی جیسا بھی ہے اسی سے کام لینا ہے، ایسی حالت میں ایک سیدھی راہ پکڑ لے، اور زمانہ کے کہنے سننے کا منطق کوئی خیال نہ کرے، بلکہ اسکی نظر زمانہ کی رفتار پر ہونی چاہئے، کہ وہ زمانہ کو کیسا سمجھتا ہے، اور اس سے کتنا فائدہ اٹھا سکتا ہے، اور یہ طے کر لے کہ زمانہ کچھ بھی سمجھ یا کہے ہیں اپنا مستقبل روشن بنانا ہے، اور ان مقاصد کے لئے ہمارے پاس ہی ایک اپنی ہے، اسے یوں بھی کہہ سکتے ہیں کہ زندگی کو کامیاب بنانے اور اس سے لطف اندوز ہونے کے لئے ضروری ہے کہ ہم دنیا کو ایک تجربہ گاہ تصور کریں، جہاں ہمارا کام راز ہائے مہربانہ کو کھولنا ہے، قیمت اس بات سے نہیں بڑھتی

گرا ہوتا جاتا ہے، اور جیسے جیسے عمر بڑھتی جاتی ہے، وہ خیالی کمزوری اور کمی کو چھپانے کی کوشش کرتا ہے، اس کے مقابلہ میں دوسری صورت یہ ہوتی ہے کہ لڑکا ایسے ماحول میں پلتا ہے، جہاں وہ کسی طرح اپنے کو تمام ساتھیوں سے برتر سمجھنے لگتا ہے، اور جیسے جیسے سن شعور کو پہنچتا ہے، اسی درجہ میں رہتا ہے، کہ کسی طرح اس حیثیت کو قائم رکھے، حتی الامکان اسی بات کی کوشش کرتا جس سے وہ دوسروں پر غالب رہے، اور اس کام سے ہمیشہ پرہیز کرتا ہے، جس سے اس جذبہ کو نقصان پہنچنے کا خطرہ ہو،

کمتری اور برتری دونوں کے احساس میں کوئی خاص فرق نہیں ہوتا، دونوں میں اپنی ذات کا احساس اتنا چھایا رہتا ہے، کہ اس کے مبتلا کی حالت کو غیر مطمئن اور غلط بنا دیتا ہے، اگر کمتری کا احساس ہے، تو اس وقت تک چین نصیب نہیں ہوتا، جب تک غلامیوں پر پردہ ڈالنے کا سامان میسر نہ ہو جائے، اور برتری کا احساس اسکی جگہ نہ لے لے۔ اگر برتری کا غلط سوار ہوا، تو اس وقت تک سکون نصیب نہیں ہوتا، جب تک اس یقین و اطمینان نہ ہو جائے، کہ زندگی میں اس کا کوئی حریف و مقابل نہیں ہے،

ان تمام باتوں پر غور کرنے سے یہ سوال ہوتا ہے، کہ اس کا علاج کیا ہے، جواب اس تئیں سے مل سکتا ہے، کہ انسان ایک مشین یا انجن ہے، جسے زندگی کے شاہراہ دیا گیا ہے، جسم بائیلر، دماغ ڈرائیور اور قوت حیات اسٹیم یا بھاپ ہے، بھاپ کا دباؤ ہوتا ہے، جسے زندگی کو خوش گوار بنانے کی خواہش سے تعبیر کر سکتے ہیں، اب یہ انجن کا کام ہے کہ وہ انجن کو خوشنودادیوں میں لیجائے، یا قی و دق صحراؤں میں، اگر ڈرائیور یعنی دماغ زندگی کی راہ کو خوش آئند سمجھتا ہے تو وہ اسکی طرف بڑھتا چلا جاتا ہے، اور خوشگوار معلوم ہوتی ہے، لیکن اگر راہ میں خطرات نظر آئے تو اس کے دو عمل ہوتے ہیں

احسان علیہ

کلام اللہ کا ایک عتیق نسخہ

کولمبیا یونیورسٹی نے حال ہی میں ایک روسی کتب فروش سے سمرقند کے ایک مشہور کوئی قرآن کے عکسی فوٹو کی ایک کاپی خریدی ہے، یہ ان پچاس کاپیوں میں سے ایک ہے، جو ۱۹۵۰ء میں سینٹ پیٹرسبرگ لائبریری میں ڈاکٹر سپارٹ نے تیار کرائی تھیں، اسکی اصل انقلاب روس کے زمانہ میں ہندوستانی مسلمانوں کی درخواست پر سمرقند یون کو واپس کر دی گئی تھی اسکے بعد پھر اس کا کوئی پتہ نہ چلا، روسیوں کے پاس یہ نسخہ کیسے آیا تھا، اسکی تاریخ دیکھ چکے ہیں،

اسے شیلون (Shelton) کی روایت کے مطابق اس کو ترکستان کے گورنر جنرل دن کافین (Don Kaufman) نے پیٹرسبرگ کی پبلک لائبریری میں تحفہ پیش کیا تھا، اور اسی کیساتھ اسکی یہ مختصر تاریخ لکھی تھی، کہ

ضلع زاریف شانسکی (Zaria Shanski) کے سالار نے مجھے کوئی رسم اعطا کا ایک قرآن جو چرمی کاغذ پر لکھا ہوا، اور اعزاب اور دوسری علامتوں سے مہر تھا، دیا، اس سے پہلے وہ سمرقند کی ایک مسجد کی ملکیت میں تھا، مسلمانوں کی نگاہ میں اس قرآن کی اہمیت کا اندازہ کر کے منجر جنرل ابراہیم (Majid Abramov) نے ضلع سمرقند کے لفٹنٹ کو مقرر کیا کہ وہ اس بات کا پتہ چلائے کہ اس قرآن کو لینے سے مسلمانوں کے مذہبی جذبات کو ٹھیس تو نہیں لگے گی، علماء اور

کہ زندگی میں بہین کتنی خوشی اور مسرت ملنی چاہئے، بلکہ اس کا انحصار اس بات پر ہے کہ زندگی کو ہم کتنا دھپ اور خوشگوار بنا سکتے ہیں، اور اسی کے اندر اپنے کو بڑھانے کے کون کون سے وسیلے دریافت کر سکتے ہیں، اس اصول کے مطابق دنیا کا سب سے بدیاغریب یا بہت معمولی آدمی بڑی خوشی و مسرت کی زندگی بسر کر سکتا ہے، اس کے مقابلہ میں ایک بڑے عاقل اور دولت مند کا مصیبتوں اور تکلیفوں میں مبتلا رہنا ممکن ہے، خوشی اور کامیابی کا راز صرف خیال میں مضرب ہے، تجربات کی دنیا میں مسرت کی تلاش ہونی چاہئے،

انسان کو اپنی حالت کا موازنہ دوسروں سے نہ کرنا چاہئے، کہ کون کون سی خوبیاں اور عیوب دوسروں میں ہیں، اور مجھ میں نہیں ہیں، اس سے زندگی خوش و خرم نہیں رہ سکتی، بلکہ اپنی حالت کا انداز ان صلاحیتوں سے لگنا چاہئے، جو ہماری ذات میں موجود ہیں، ارادہ میں قوت، دماغی صلاحیتوں پر بھروسہ، صحیح نظر، اپنی ذات پر اعتماد اور زمانہ کو پہچاننے کی اہلیت، زندگی کی کامیابی کے ارکان و اصول ہیں، اور زندگی کے تجربات میں بھی ایک مرہ ہے، ہر تجربہ آئندہ زندگی کے لئے وسیلہ بنتا ہے، دنیا کو سمجھنا اور اس کے اندر اپنے لئے اچھی جگہ بنالینا خوشی اور کامیابی کی اولین شرط ہے، صحیح نظریہ یہ ہے کہ ہم زمانہ کو کیسا سمجھتے ہیں، یہ نہیں ہے کہ زمانہ ہمیں کیا کہتا ہے،

(۱-ع)

دولت عثمانیہ جلد اول

یہ مسلمانوں کی زندہ حکومت ترکی کے عروج و زوال اور جمہوریہ ترکی کی مفصل تاریخ ہے، پہلے حصہ میں عثمان اول عیسیٰ رابع تک پانچ صدیوں کے مفصل حالات ہیں، اردو میں اب تک ترکی حکومت کی اس سے زیادہ ہندوا اور مستند تاریخ نہیں لکھی گئی، (از مولوی محمد غفر صاحب ایم اے رفیق الداعین، صفحات ۹۰، صفحہ قیمت: ۷۰ روپے)

”منیجر“

نقوش کی تعداد ایک سو پچاس ہے، مختلف سورتوں کو خاص قسم کے نشانات کے ذریعہ ایک دوسرے سے متاثر کیا گیا ہے،

کتابت کا املا عموماً کوئی رسم اسخط کے مطابق ہے، لیکن بعض بعض جگہ اس سے مختلف بھی ہے،
آخرین شیون نے لکھا ہے کہ اسکی کتابت دوسری صدی ہجری کے اوائل میں عراق میں
ہوئی تھی، رسم خط املا اور دوسری خصوصیات کے اعتبار سے اس قسم کا دوسرا نسخہ پیرس میں بھی

جاپان میں عالم اسلامی کی نمائش

کچھ عرصہ ہوا دو ہفتہ تک ٹوکیو اور اوساکا میں اسلامی دنیا کے مذہبی، تمدنی، سیاسی، اقتصادی
اصول کی نمائش کی گئی، یہ نمائش بہت پسند کی گئی، اس کے دیکھنے والوں کی تعداد وزائرانہ لاکھ سے زائد
ہوتی تھی، اس نمائش کے موقع پر اسلامی ممالک کے نمائندہ بھی شریک ہوئے تھے،

نمائش میں جامع مسجد دہلی میں عید کی نماز، مین، بغداد، ایران، قاہرہ، انگورہ، کاروان
رج، افغانستان، مکہ معظمہ، ترکیستان اور مصر کے مختلف مناظر کی بڑی بڑی تصویریں بھی تھیں،
مسلمان نمائندوں میں عبدالرشید ابراہیم، موسیٰ جارا اللہ، سید مجملی، محمد علی جاہی، سید سمیع
جیسے ممتاز اکابر بھی شریک تھے، اس سلسلہ میں ایک جلسہ بھی ہوا، جس میں ان لوگوں نے اسلامی
مسائل پر تقریریں کیں،

جاپان کی تعلیمی حالت

جاپان میں ابتدائی تعلیم جبری ہے، ۱۹۰۹ء کی صدی جاپانی بچے پرائمری اسکولوں میں تعلیم پاتے
ہیں، یہ اسکول ہر جگہ قائم ہیں، سارے جاپان میں ناخواندوں کی تعداد نہ ہونے کے برابر ہے، یہ ابتدائی
تعلیم کھال ہوا ثانوی اور اعلیٰ تعلیم بھی بہت ترقی پذیر ہے، پورے جاپان میں ۵۰ نوینورستان

دوسرے معززین نے اس سے کہا کہ قرآن اگرچہ ہمیشہ سے مسجد میں رکھا تھا لیکن اسکی ملکیت میں نہ تھی بلکہ امیر غبار کی ملکیت سمجھا جاتا تھا، اب یہ قرآن نہ تو مسلمانوں کے معرفت کا ہے، اور نہ مسجد کے اس کے قدیم رسم الخط کی وجہ سے اسکو کوئی پڑھ بھی نہیں سکتا، اور صدیوں سے بیگاڑ پڑا ہے، اس بیان کے بعد سیر نے اسکو خرید لیا،

اس قرآن کی تاریخی اہمیت کے لحاظ سے میں اس کو مسجد کے دو ملاؤں کے فتوے کے ساتھ آپ کے پاس بھیجا ہوں، اس خط میں میں نے اس قرآن کی مختصر تاریخ لکھ دی ہے، اسے آپ مع فتوے کے شاہی پبلک لائبریری میں میری طرف سے ہدیہ داخل کر دیں، اس قرآن کے متعلق جو دنیا کے قدیم ترین نسخوں میں سے ایک ہے، پوری تفصیل شیخون نے ۱۸۹۱ء میں شائع کرائی تھی، لیکن جو کچھ روس کے ایک رسالہ میں نکلا، وہ یورپین علماء تک نہیں پہنچ سکا، اسکی قطع ۵۳ × ۶۸ سنٹی میٹر اور صفحات کی تعداد ۲۵۳ ہے،

کاغذ دبیر مضبوط چرمی ہے، ۶۹ پمچے یا گم شدہ اوراق کی جگہ اسی سائز کے دوسرے کاغذ لگے ہوئے ہیں ۳۵۳ اوراق میں اب صرف ۱۵ سالم ہیں، باقی میں کچھ نہ کچھ نقصانات ہیں،

خط عربی کوئی ہے، اور حد سے زیادہ مناسب، کوئی حرف توازن سے نکلے نہیں پایا ہے، بعض امتیازی نشانات کو چھوڑ کر سارے قرآن میں کوئی نشان یا علامتیں نہیں ہیں، البتہ مختلف سورتوں اور آیتوں کو ایک دوسرے سے ممتاز اور الگ کرنے کے لئے نشان کے خطوط بنا دئے گئے ہیں، تقریباً ہر دس آیتوں کے بعد رنگین نشانات بنے ہوئے ہیں جنکی شکل عموماً ڈھائی سنٹی میٹر مربع ہے،

اس مربع میں ایک ستارہ بنا ہوا ہے جس کا قطر ایک سنٹی میٹر ہے جس کے اندر آیتوں کے شمار کا عدد ہے، یہ پھول نما نقوش زیادہ تر چار رنگ کے ہیں، اور غوانی، سبز، نیلے اور نارنجی

مکتبہ عابدیہ

نظم اردو ۱۰۰ از جناب حکیم سید ابوالعلاء صاحب ناطق لکھنوی تقیظ بڑی ضخامت ۲۰۰ صفحہ،

کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت عام، پتہ معلوم نہیں،

نثر میں اردو زبان کی اچھی سے اچھی تاریخیں موجود ہیں، لیکن اسکی منظم تاریخ کی جدت ہماری زبان کے کہنے شوق ادیب و شاعر حکیم سید ابوالعلاء صاحب ناطق کے حصہ میں آئی، نظم کے گونا گون قیود اور محدود و پیرایہ بیان میں مختلف النوع تاریخی واقعات کا اس طرح نظم کرنا کہ تاریخی حقائق کا دامن بھی ہاتھ سے نہ چھوٹنے پائے، اور لطف شاعری میں بھی فسق نہ آئے، بڑا دشوار کام ہے، ناطق صاحب کی قادر الکلامی نے اس دشوار کام کو آسان کر دکھایا، اور کل ستاون ہندوؤں میں اسلامی ہندوستان کے زمانہ سے صدیوں پیشتر، عرب، ہسٹا ایشیا اور ہندوستان کے قدیم ملی و تجارتی تعلقات کے عہد سے لے کر لکھنؤ کے آخری دور تک اردو زبان کی پیدائش مختلف صوبوں میں اسکی نشو و نما، عہد ہند کی ترقی و ہر دور کے شعراء و مصنفین اور نظم و نثر کی ترقیوں کی پوری تاریخ بیان کر دی ہے، اور یہ کہنا مبالغہ نہ ہوگا کہ اردو زبان کی ضخیم تاریخوں میں جو کچھ لکھا جا چکا ہے، اس کا پورا اس مختصر نظم میں موجود ہے، اور لطف بیان میں کہیں فسق نہیں آنے پایا ہے، کتاب کے شروع میں مولانا عبدالمجید صاحب 'یاد' مرزا جعفر علی خان اثر، مولوی محمد حسین صاحب محوی، خواجہ حسن نظامی اور دوسرے متعدد اہل قلم کے دیباچے، تبصرے، تعارف اور پیش لفظ وغیرہ ہیں، خود مصنف کے قلم سے اردو زبان اور شاعری کے رنر نکات پر ایک عالمانہ مقدمہ ہے، ہر شاعر اور ناظم کے نام کے بالمقابل حاشیہ پر اس کے کلام کا نمونہ دیا

تقریباً دو سو کالج، دو ہزار مڈل اسکول، اور ایک ہزار زمانہ مڈل اسکول قائم ہیں، ہر تعلیم گاہ جدید ترین اصول پر ہے، اس کے بعد اخبارات اور پبلشنگ کا نمبر ہے، اس میں بھی وہ کسی ملک سے پیچھے نہیں ہے، تعلیم کیساتھ طباعت کے کام میں بھی حیرت انگیز ترقی ہوئی ہے، ایک سال میں تقریباً بیس ہزار موضوعوں پر کتابیں شائع ہوتی ہیں، مختلف اخبارات کی تعداد میں ہزار ہے جن میں ایک ہزار پانچ سو روزانہ ہیں، بعض اخباروں کی اشاعت میں لاکھ سے زیادہ ہے، رسالے بھی ایک لاکھ سے زیادہ نکلتے ہیں، اکثر ماہانہ رسالوں کی اشاعت پانچ لاکھ تک ہے،

مقناطیس خون کی جانچ

کیلی فورنیا یونیورسٹی لوس انجلس کے ڈاکٹر، سی، ڈی، کوریل (Dr. S. D. Correll) نے مقناطیس اور خون کے سلسلہ میں یہ حیرت انگیز انکشاف کیا ہے کہ خون مقناطیس کا جزو ہے، چنانچہ خون سے بھری ہوئی ایک ٹنگی دو تیز برقی مقناطیس کے درمیان رکھی گئی، اسکے اثر سے قریب کے کھڑے ہونیوالے ڈاکٹر کی رگوں کا خون تیزی سے اسکی طرف کھینچ لگا، مزید تجربہ کیلئے دوسرے اجزاء بھی رکھے گئے لیکن اتنی کشش کسی سے نہیں ہوتی، ڈاکٹر کوریل نے بیس گیلن گاس کے اور خود اپنے خون پر اس عمل کا تجربہ کیا جس کا نتیجہ بہت اچھا نکلا، امید ہے کہ اس انکشاف سے خون سے زہر کو روکنے میں بڑی مدد ملے گی۔

بولنے والی مچھلی

نیویارک کے ریڈیو اسٹیشن سے ایک مچھلی کی بولی نشر کی گئی، جس نے لوگوں کو حیرت میں ڈال دیا، یہ مچھلی جنوبی امریکہ کے ایک علاقہ امیزون میں پائی گئی تھی، اور جزیرہ اسٹین کے عجائب خانہ میں رکھی گئی، وہاں سے نیویارک کے ریڈیو اسٹیشن لائی گئی، اور فطری تاریخی پردرگرم میں اسکی عجیب و غریب آوازیں سنی گئیں،

پہچان کئے ویہ دیدہ ورتقاؤ کا کام ہے، کہ وہ پہچان لے، اور ان کے چہرہ سے نقاب ہٹا کر اصلی صورت نمایان کر دے، چنانچہ ان مضامین میں ان خود فراموشیوں اور موجودہ دور کی پیداوار، تہذیب، تعلیم، سیاست، آئین، قوانین، لیڈری، ایڈیٹری، پبلک، کونسل، انکشن، کانفرنس، کمیٹیاں، عدالتیں، تجارت اور دوسری گراںمایہ اجناس کے چہرہ سے جس طرح نقاب اٹھائی گئی، وہ عوام کے لئے سامانِ تفریح اور خواص کے لئے مقامِ عبرت ہے، بعض بعض فقرے جو پورے مضمون کی جان ہیں، معنی کی وسعت کے لحاظ سے ذہنی ترقی کی آمیزش کے اعتبار سے گنج گنج محکمت اور تاثیر کے اعتبار سے نشر و تہذیب کا کلمہ رکھتے ہیں اور ان کی کدانی بھیہر ہے، کہ ممکن نہیں، آپ کے اس پاس ہی ان کا نشانہ نظر نہ آجائے، بعض اوقات خود اپنا جائزہ لینے کی ضرورت پیش آجاتی ہے، اگر ان فقروں کو ایک جگہ جمع کر دیا جائے، تو ایک نصیحت آموز نکتہ تیار ہو سکتا ہے، ان کا دارِ ایسا دل دہز جوتا ہے، کہ اس کا مارا ہوا نہ فریاد کر سکتا ہے، نہ تڑپ سکتا ہے، اپنی خصوصیات کے اعتبار سے، شید صاحب کے دوسرے مضامین کی طرح یہ مجموعہ بھی پڑھنے کے لائق ہے،

باقیاتِ بخجوری مرتبہ جناب محمد فاتح فرخ قلیچ چھوٹی ضخامت ۲۲۲ صفحے، ٹائپ

سترا قیامت مجدد عالم پتہ مکتبہ جامعہ ملیہ دہلی، اور اسکی شاخیں،

ڈاکٹر عبدالرحمن بخجوری مرحوم: ان ہونا اور جو انفرگ ادیبوں میں تھے، جن کی صلاحیتوں کو بہت کم ظہور کا موقع ملا، اگر دیوانِ غالب پر ان کا مشہور مقدمہ نہ ہوتا، تو نوی نسلوں کو ان کے ادبی پایہ کا علم بھی نہ ہوتا، عام طور پر ان کی سی ایک غلطی یا دو کا رجحان جاتی تھی، لیکن اس کے علاوہ ان کے بعض مضامین اور تحریریں بھی تھیں، جنہیں ان کے فرزندِ شہید محمد فاتح فرخ نے کتابی شکل میں مرتب کر دیا ہے، اگر ان کی تعداد بہت کم ہے، لیکن جس قدر بھی ہے، وہ ان کے ادبی درجہ و درجہ کی دوسری صلاحیتوں کا اندازہ لگانے کے لئے کافی ہے، اس مجموعہ میں بخجوری کی مشہور تصنیفات

ہے، اور ایک مستقل جاشیہ میں نظم کے تاریخی اشارات کی تشریح اور اشخاص کے مختصر حالات میں اس طرح یہ مختصر نظم اردو کی پوری تاریخ بن گئی ہے، اردو زبان کے جمہور کے مختلف نعروں کو محقق نے بڑی خوبی سے فیصل کیا ہے لیکن اس نظم کی زبان حال سے ثابت ہے، کہ اردو زبان کی خدمت میں ان کے وطن کا پس پر بھاری ہے، امید ہے کہ اہل علم کے حلقہ میں نظم کے شایان شان اس کی قدر دانی ہوگی،

خندان اور دوسرے } از پروفیسر رشید احمد صاحب صدیقی، قلعہ چھوٹی خنات ۲۸۱
مضامین } صفحہ ۱۰۸، کتابت و طباعت بہتر، قیمت پچاس روپے ایک کتبہ
جامعہ دہلی، لاہور، لکھنؤ، بمبئی،

یہ پروفیسر رشید احمد صاحب صدیقی کی چالیس ریڈیائی (برقی) تقریر دن کا مجموعہ ہے، رشید صاحب کا خاص رنگ طنز و طعنت حدود و قیود کا پابند نہیں ہے، اس کا میدان جتنا تنگ ہوگا، اتنا ہی اس کا دائرہ کمزور ہوگا، اس لئے خیال تھا، کہ ریڈیو کی گونا گوں پابندیوں میں تیغ زبان کی وہ کاٹ اور چمک باقی نہ رہی ہوگی، لیکن ان تقریروں کے پڑھنے سے معلوم ہوا، کہ کمال کا اصل طور وسعت و آزادی میں نہیں، بلکہ قیود اور پابندیوں ہی میں ہوتا ہے، ان تقریروں میں زندگی کے مختلف النوع واقعات و حالات اور روزانہ کے مشاہدات و تجربات کی نہایت سچی اور وحشیانہ تصویریں ہیں، نوعیت کے اعتبار سے ان میں انسانی فطرت کے مختلف رنجن کی مصوری اور افراد اور جماعتوں کی خصوصیات ہیں، ان میں دلکش مرتعے بھی ہیں اور سبق آموز خاکے بھی، حائق و مصداقین بھی ہیں، اور بذلہ سخی کے پھول بھی، ادب و انشاء کا طلسم بھی ہے، اور الفاظ کا کیس بھی، لیکن اس کتاب کی جان وہ مضامین ہیں جن میں انسانی کمزوریوں کی رنگ پر نشتر زنی ہے، انسانی کمزوریوں اور اس کی خود فراموشیاں ایسے خوشنما غلافوں میں چھپی ہوتی ہیں، کہ بعض اوقات ان کے مبتلا بھی انہیں نہیں

اور غیر مسلموں پر شاید اس کا اچھا اثر نہ پڑے کہیں کہیں کتاب میں غلطیاں بھی رہ گئی ہیں، ایک مقام پر حضرت علیؓ کی زبان سے تین حضرت ابو بکرؓ کے فضائل کا منکر نہ تھا، کے بجائے ”منت کر تھا“ چھپ گیا ہے، ص ۹۴۔

پیام کیفیت جناب مرزا احسان احمد صاحب دکن، غلم گڑھ تقیض چھوٹی ضخامت ۲۰۰ صفحے،

کاغذ، کتابت و طباعت بہتر قیمت بڑا پتہ :-۔۔ معنت سے ملے گی،

پیام کیفیت ہمارے خوشتر کے مشہور خوش مذاق شاعر مرزا احسان احمد صاحب کے کلام کا مجموعہ ہے، دیباچہ میں معنت کے قلم سے اس کے حالات اور کلام پر مختصر تبصرہ ہے، یہ دیباچہ اپنی سادگی اور واقعیت کے اعتبار سے عام دیباچہ اور مقدمہ نگاروں خصوصاً اپنے قلم سے اپنے متعلق لکھنے والوں کے لئے نمونہ ہے، دیوان کے شروع میں دو افتاء جہ نطیں ہیں، اسکے بعد غزلین اور مفرق اشعار آخر میں مختلف نظمیں ہیں، شروع سخن کا مذاق رکھنے والے طبقہ میں مرزا صاحب کے کلام کے تعارف کی ضرورت نہیں، جدید دور کے غزل گو شعرا کے دوسرے دور میں جو حضرت قافی اور اصغر مرحوم کے بعد شروع ہوتا ہے، مرزا صاحب کا ممتاز دور جسے ان کا کلام پرانے تزل کے ابتداء اور لاکھوں سے بالکل پاک اور جدید پاکیزہ تزل کا نہایت سحرانوار نمونہ ہے، اس میں حسن کی عظمت و بلندی، عشق کی لطافت و پاکیزگی، خیالات کی رفعت، قلب کی حرارت، روح کی گرمی، جوش و سرستی، اور خودداری و بلند نظری، جدید تزل کے تمام عناصر اس کثرت کے ساتھ ہیں، کہ ان کے کلام کی خصوصیت کہہ جاسکتے ہیں، اور حسن و عشق کا مقام اتنا بلند، ان کا ربط اتنا لطیف و پاکیزہ، اور باطنی کیفیتوں سے اتنا معمور نظر آتا ہے، کہ روحانی کیفیت و سرور بن گیا ہے، عشق کی زاری میں خودداری اور بلند نظری کو نبھانا بہت مشکل ہے، لیکن اسکا شہرہ کہیں ہاتھ سے چھوٹے نہیں پایا ہے، اس لحاظ سے شروع کی دو نظمیں خودی اور کیا ہوں خاص طور سے پڑھنے کے لائق ہیں،

گیتان جی پر تبصرہ ہے، "وضع اصطلاحاتِ علیہ" کے عنوان سے قومی زبان کی ضرورت کے مختلف پہلوؤں پر مبصرانہ بحث ہے، "سیرِ کھنڈ" میں شاہانِ اودھ کے مشہور مرتعے سے ان کی تاریخ پر سرسری مگر سبق آموز روشنی ڈالی گئی ہے، "داشتہ آید بکار" میں وہ ہدایات و نصائح ہیں جو مرحوم نے اپنی بھائی حبیب الرحمن کو ملی گدازہ کے سفر کے موقع پر تعلیمی زندگی کے ہر پہلو کے متعلق دئے تھے، "آخرین یورپ کے سفر اور وہاں کے قیام کے زمانہ کے چند خطوط ہیں" وضع اصطلاحاتِ علیہ" اور "داشتہ آید بکار" سے ان کی دست و وقتِ نظر اور مکاتیب سے ان کے مذہبی اور قومی جذبات کا اندازہ ہوتا ہے، ان مضامین کی تحریر اس زمانہ کے مذاق کے اعتبار سے کین کین نامانوس نظر آئے گی، لیکن یہ اس دور کی تحریر ہے جب مجبوری طرزِ تحریر میں رہا تھا، امید ہے کہ بخجوری مرحوم کے قدر دانوں میں ان کی یہ یادگار مقبول ہوگی،

اسلام زندہ یاد مولفہ جناب عبدالحمید صاحب قرشی تقیہ جھوٹی انصامت ۲۰۰۸ سنئے،

کانڈ، کتابت و طباعت بہتر، قیمت ۱۰۰ روپے، منبج سیرت بک پوٹری ضلع لاہور،

مولوی عبدالحمید صاحب قرشی جو مفید مذہبی خدمت انجام دیر ہے ہیں، مذکورہ بالا کتاب اس کی ایک کڑی ہے، کتاب میں دو باب ہیں، پہلے باب میں بارہ ہندو اور عیسائی نو مسلموں کی زبان سے ان کے قبولِ اسلام کے موثر اسباب بیان کئے گئے ہیں، دوسرے باب میں سیرتِ نبوی کے اخلاقی پہلوؤں اور مختلف طبقات اور اصناف کے اسلام کے پیدا کردہ نمونوں، خلیفہ برحق، سلطانِ عادل، وزیرِ کاف، ہمانِ حق شناس، مادرِ فیاض، مصلحِ باصفا، عالمِ باعمل، جوانِ غیور، مجاہدِ جاہلِ ناز، واعظِ طبعی، سالارِ ذی شان، فرزندِ غیور، ذابِ برحق آگاہ اور شہیدِ نور کے مذہبی اخلاقی، اور مجاہدانہ کارناموں کو اس طرح پیش کیا گیا ہے جس سے اسلام کی حقانیت، صداقت اور اسکی تاثیر کا نمونہ سامنے آجاتا ہے۔ یہ کتاب مختلف حیثیتوں سے مفید ہے، لیکن بعض نو مسلموں کے قبولِ اسلام کے اسباب ایسے ہیں، اگر ان سے خوش عقیدہ مسلمانوں کے ایمان میں تضرع و تقویت ہوتی ہے، لیکن آج کل کے تعلیم یافتہ طبقہ

ولی النبر کے چند خاص مضامین نگار حضرات اور مضامین

اس نمبر کی پوری کیفیت تو صرف مطالعہ کے بعد ہی معلوم ہو سکے گی صرف چند خاص مضامین کا ذکر یہاں بھی کیا جاتا ہے

مولانا سید ابوالاعلیٰ مودودی	قریباً ساٹھ صفحہ کا نہایت فاضلانہ اور متفقانہ مقالہ جس کا عنوان ”مفسرین کی حقیقت اور تاریخ“
مدیر سالہ ترجمان القرآن لاہور	تجدید میں شاہ صاحب کا مقام۔ آپس پہلے اسلام اور جاہلیت کی اہولی کشاکش کی وضاحت کی گئی ہے پھر دیکھا گیا ہے کہ جاہلیت کتنی کئی اہل سنت سے اسلام پر ملا اور جوتی کے اور بعد میں ملت کا کام کیا جوتا ہوا۔ تاریخ اسلام کا مشہور محدثین حضرت عمر بن عبد العزیز، امام غزالی، امام ابن تیمیہ، حضرت مجدد و اہل ثانی نے کس طرح اپنے زمانوں میں اسلام کو جاہلیت کے اثرات سے پاک کیا وہ پھر شاہ ولی اللہ ان کے بعد شاہ اسماعیل شہید نے کیا کچھ کیا اور ان کی تاریخ کو کابینہ دیتی ہے یہ متعارف مقالہ نہیں ہو بلکہ اہل حق و عدل کے لئے فکر و تہذیب کا عمل بھی ہے۔

حضرت علامہ سید سلیمان ندوی مدظلہ	زوال سلطنت اسلامی کو ابتدا شاہ صاحب کی نظریات نہایت بعیرت اور مضمون پر۔
مدرسہ مولانا سید مناظر حسن گیلانی مدظلہ پرنسپل اعلیٰ و دنیا فرائیو نیو نیسی حیدر آباد دکن	شاہ صاحب کی تجدیدی کارناموں پر نئے حصوں کو دیکھ کر اہل ایمان اور مخالفین کے درمیان عہد کی پوری سیاسی تاریخ پر بھی حاوی ہوا جس میں ملت ولی الہی کی روشنی میں عہد حاضر کی دنیا کی سیاسی گمراہیوں پر بھی نئے عجیب انداز میں تشبیہات کی گئی ہیں۔

مکتب ولی الہی کے خاص خصوصی حضرت مولانا عبد القیوم ندوی	مکتب ولی الہی کی مکمل تاریخ و تشریح شاہ صاحب کی مجددانہ خصوصیات اور قرآن حدیث فقہ اور سلوک و تصوف سے متعلق علوم میں حضرت مدرسہ کے تجدیدی کارناموں پر نئے تفصیل و وسوسہ و بحث پرور ذریعہ مقالات پر اور۔
--------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

مولانا سید احمد صاحب اکبر آبادی ایم اے اڈیشہ برہان دہلی	مقالہ کا عنوان ”ہو انقلابی یا جہاد“ جس میں بتایا گیا ہے کہ شاہ صاحب کا صحیح تمام ایک صاحب حریت مجدد کا ہونا کہ ایک انقلابی کا نہایت مفید اور ہدایت اور ذرا غلط ہے۔
---------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

مولانا مسعود عالم صاحب ندوی	مقالہ کا عنوان ”شاہ صاحب پہلے ہندوستان میں سلام کی حالت اور دینی ارتقاء“ اپنے موضوع پر نہایت کامیاب پر مغز اور سچے مضامینات عقلا پر جہری محنت اور قابلیت سے لکھا گیا ہے۔
-----------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

مولانا سید ابوالحسن علی حسینی ندوی شاہ نقییر مدظلہ اعلیٰ: ”پیش از اندوہ اکھنؤ“	حضرت شاہ صاحب کے علمی و عرفانی مقام، آپ کے تصنیفی کمال اور آپ کی تصانیف کی مجددانہ امتیازی خصوصیات پر نہایت پر مغز اور بعیرت اور ذرا غلط ہے۔
--------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

مولانا محمد اویس صاحب ندوی کراچی رفیق دہلوی عظیم گڑھ	مقالہ کا عنوان ”چوتھا“ صاحب کا ایک علمی ماخذ جس میں دیکھا گیا ہے کہ شاہ صاحب کی اپنی تربیت میں علامہ ابن تیمیہ کے علمی افادات کا خاص حصہ ہے۔
------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

مولانا محمد منظور بھٹائی مدیر التلویان بریلی	شاہ صاحب کے سوانح حیات اور ہر قسم کی گمراہیوں کے خلاف آپ کا جہاد
----------------------------------------------	------------------------------------------------------------------

انچ علاوہ بعض حضرات کی ادبی مفید علمی اور اصلاحی مقالے میں پیر شاہ صاحب کی شانیں جہاد و بلند پایہ نہیں بھی ہیں جن کا جہاں تک وہ بھی عدم گنجائش کی وجہ سے نہیں کیا جاسکتا۔ اس سب علاوہ حضرت شاہ صاحب کے دست مبارک کی بھی ہوئی ہیں نہایت اہم تاریخی تحریکات نیز آپ کے مزار مبارک غوثیاتی یا دکان کی فوٹو بھی ہیں ہونگے۔

المصنفین
اعلم و تشریف آوران۔ بریلی یوپی

اکثر جدید شواہد کا یہ مشترک عنصر ہے، کہ وہ اپنے خیالات کو دشمنین الفاظ کا جامہ نہیں پہنا سکتے، اس لئے ان کا کلام حسن بیان کے اعتبار سے بہت خام ہوتا ہے لیکن مرزا صاحب کا کلام نہ صرف اس عیب سے پاک ہے، بلکہ وہ حسن معنی کے ساتھ حسن ظاہر کا بھی نمونہ ہے، الفاظ مترنم کہیں خوشنمایان میں نہرت صفائی اور جھنگی، جملہ ظاہری اوصاف سے آراستہ ہوا امید ہے کہ خوش مذاق جنتیہ میں پیامِ کیمت کی پوری قدر دانی ہوگی،

خواتین و کن | مولفہ جناب نصیر الدین صاحب ہاشمی نقشبندی چھوٹی ہفتامت ۱۲۹۰ء
کی اردو خدمات | کاغذ کتابت و طباعت بہتر قیمت معلوم نہیں، پتہ :- نصیر الدین
ہاشمی، ممتاز نشن روڈ، غیرت آباد حیدر آباد دکن،

نصیر الدین صاحب ہاشمی اس سے پہلے عبد عثمانی میں حیدر آباد کی خواتین کی علمی ترقی پر ایک کتاب لکھ چکے ہیں، اب پور دکن کے ہر در کی خواتین کی اردو زبان کی خدمت پر یہ دوسری کتاب لکھی ہوئی ہے، اوصاف ترقی کے اعتبار سے مختلف دور اور طبقے قائم کر کے ملحدہ، ملحدہ عثمانی عہد سے قبل اور اس کے بعد، جامعہ عثمانیہ کی پیداوار اور اس سے غیر متعلق شاعر، نثر نگار، مقرر، صحافی خواتین کے مختصر حالات ان کی شاعری، نثر اور تقریروں کے نمونے اور حیدر آباد کی نسوانی انجمن کے حالات ہیں، پھر اسی بیچ پر برادر مدراس، بنگلور اور میسور کی چند خواتین کے حالات ہیں، کتاب اپنے موضوع پر اتنی عادی ہے کہ غائب دکن کی کسی تعلیم یافتہ خاتون کا نام چھوٹے نہیں پایا ہے حتیٰ کہ زیر تعلیم لڑکیوں تک کے حالات موجود ہیں، اس سے دکن کی خواتین کی خدمت اردو کا تواتر آواز ہو جاتا ہے لیکن لائق مروت نے غائبہ عہد افرائی کے لئے مدح و ستائش میں افراط سے کام لیا ہے

المصنفین کی ادبی کتابیں

میں فصاحت و بلاغت کے اصول کی تشریح، مرثیہ کی تاریخ
میر انیس کے بہترین مرثیوں کا انتخاب اور مرزا قزلباش
ان کا موازنہ، اردو میں اپنے فن میں پہلی کتاب، انیس
نفاست ۲۸۴ صفحے قیمت: ۵ روپے
کلیات شبلی اردو، مولانا کی تمام اردو نظموں کا مجموعہ
جس میں شہسوار، امید، قصائد جو مختلف جلسوں میں
پڑھے گئے، اور وہ تمام اخلاقی، سیاسی، مذہبی اور تاریخی
نظموں جو کاجپور، ترکی، اطالیہ، بلقان، مسلم لیگ، مسلم
یونیورسٹی وغیرہ کے متعلق لکھی گئی ہیں یکجا ہیں یہ نظموں
درحقیقت مسلمانوں کے چل سالہ جدوجہد کی ایک
کلی تاریخ ہے، لکھائی چھپائی کا عمدہ اعلیٰ نفاست ۱۳۰
صفحے قیمت: ۵ روپے

افادات ہمدی، ملک کے نامور دانشور و ازمحمد
حن مرحوم افادہ الاقصادی کے ۳۰ مضامین کا مجموعہ
مع مقدمہ و ضمیمہ جات، مطبوعہ معارف پریس، علم گڑھ
لکھائی چھپائی عمدہ قیمت: ۵ روپے
نقوش سلیمانی، یہ مولانا سید سلیمان ندوی کی ہندو
اہل اردو زبان و ادب سے متعلق تقریروں، تحریروں
اور مقدموں کا مجموعہ ہے جو انھوں نے بعض ادبی کنفرنس
پر لکھے، قیمت: ۵ روپے نفاست: ۵۰ صفحے

دروس الاواب، عربی کی پہلی اور دوسری ریڈرین، جنکو
مصنف نے عربی کے ابتدائی طالب علموں کیلئے اس طرح
لکھا جو کہ طالب علم کو ادب اور نحو کے ساتھ ساتھ تعلیم اور
ہونے کے اکثر مسائل میں یہ داخل نصاب، قیمت ۲ روپے ۴

شعر المندھتہ اول، جس میں قدامت کے دور سے لیکر
دور جدید تک اردو شاعری کے تاریخی تغیرات انقلابات
کی تفصیل لکھی ہے، اور ہر دور کے مشہور اساتذہ کے کلام
کا باجم موازنہ و مقابلہ کیا گیا ہے، کاغذ اور لکھائی چھپائی
اعلیٰ مطبوعہ معارف پریس، نفاست ۵۴۴ صفحے،
قیمت: ۵ روپے از مولانا عبد السلام ندوی،

حصہ دوم، جس میں اردو شاعری کے تمام اصناف یعنی
غزل، قصیدہ، شہسوار، مرثیہ وغیرہ پر تاریخی و ادبی
حیثیت سے تنقید کی گئی ہے، کاغذ اور کتابت عمدہ
نفاست ۵۵۴ صفحے قیمت: ۵ روپے

گل رعنا، اردو زبان کی ابتدائی تاریخ اور اس کی شاعری
کا آغاز اور عہد ہند کے اردو شعرا کے کچھ حالات اور
ان کے منتخب اشعار، اردو میں شعرا کا یہ پہلا مکمل تذکرہ
ہے جس میں آپ حیات کی غلطیوں کا آزاد کیا گیا ہے جو
سے لیکر حالی و اکبر تک کے حالات، نفاست ۴۰۰ صفحے،

قیمت: ۵ روپے از مولانا سید عبدالحی صاحب مرحوم،
مکاتیب شبلی، مولانا شبلی مرحوم کے دوستوں عزیزوں
شاگردوں کے نام خطوط کا مجموعہ جس میں مولانا
کے قومی حالات اور علمی تعلیمی اور مذہبی نجات ہیں یہ
درحقیقت مسلمانوں کی تیس برس کی تاریخ ہی طبع دوم
حصہ اول نفاست ۳۴۹ صفحے قیمت: ۵ روپے

حصہ دوم ۳۶۱ صفحے
موازنہ انیس و وسیر، از مولانا شبلی اردو کے
مشہور ہمال شاعر میر انیس کی شاعری پر ریویو اردو

مسعود علی ندوی منیر وار المصنفین اعظم گڑھ

مطبع معارفین محمد اویسی دار الفی نے چھاپ کر شائع کیا